

# FÖLDMŰVELÉSÜGYI ÉS VIDÉKFEJLESZTÉSI ÉRTEŚÍTŐ

A FÖLDMŰVELÉSÜGYI ÉS VIDÉKFEJLESZTÉSI MINISZTERIUM HIVATALOS LAPJA



# FÖLDMŰVELÉSÜGYI ÉS VIDÉKFEJLESZTÉSI ÉRTESÍTŐ

A FÖLDMŰVELÉSÜGYI ÉS VIDÉKFEJLESZTÉSI MINISZTERIUM HIVATALOS LAPJA

## T A R T A L O M

| S z á m                              | T á r g y                                                                                                                                                                                                                      | O l d a l |
|--------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>Törvények</b>                     |                                                                                                                                                                                                                                |           |
| 2009. évi XXVIII. törvény            | Egyes agrártárgyú törvények módosításáról - - - - -                                                                                                                                                                            | 1860      |
| 2009. évi XXXVII. törvény            | Az erdőről, az erdő védelméről és az erdőgazdálkodásról - - - - -                                                                                                                                                              | 1875      |
| 2009. évi XXXIX. törvény             | A szőlőtermesztésről és a borgazdálkodásról szóló 2004. évi XVIII. törvény és a hegyközségekről szóló 1994. évi CII. törvény módosításáról - - - - -                                                                           | 1905      |
| <b>Kormányrendeletek</b>             |                                                                                                                                                                                                                                |           |
| 91/2009. (IV. 22.)<br>Korm. rendelet | Az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program egyes intézkedései esetén 2009. évben nyújtandó támogatási előleg fizetéséről - - - - -                                                                                            | 1914      |
| 99/2009. (V. 6.)<br>Korm. rendelet   | Az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program egyes intézkedései esetén 2009. évben nyújtandó támogatási előleg fizetéséről szóló 91/2009. (IV. 22.) Korm. rendelet módosításáról - - - - -                                      | 1916      |
| 107/2009. (V. 14.)<br>Korm. rendelet | Az egyes agrártárgyú törvények módosításáról szóló 2009. évi XXVIII. törvénnyel összefüggő egyes kormányrendeletek módosításáról - - - - -                                                                                     | 1916      |
| <b>Miniszteri rendeletek</b>         |                                                                                                                                                                                                                                |           |
| 38/2009. (IV. 8.)<br>FVM rendelet    | Az egyes állatbetegségek és zoonózisok felszámolására, az ellenük való védekezésre és figyelemmel kísérésükre irányuló nemzeti programok 2009. évi finanszírozásának szabályairól - - - - -                                    | 1920      |
| 39/2009. (IV. 8.)<br>FVM rendelet    | Az állatlétszámhoz kötött támogatási jogosultságról szóló 82/2005. (IX. 15.) FVM rendelet módosításáról - - - - -                                                                                                              | 1928      |
| 40/2009. (IV. 8.)<br>FVM rendelet    | Az állatlétszámhoz kötött támogatási jogosultság országos tartalékból való igénylésének feltételeiről szóló 30/2006. (IV. 12.) FVM rendelet módosításáról - - - - -                                                            | 1929      |
| 41/2009. (IV. 8.)<br>FVM rendelet    | A 2009. évi iskolatej program szabályozásáról szóló 166/2008. (XII. 22.) FVM rendelet módosításáról - - - - -                                                                                                                  | 1929      |
| 42/2009. (IV. 11.)<br>FVM rendelet   | Az állati eredetű élelmiszerek forgalomba hozatalának és az értékesítés helyén történő élelmiszer-előállításnak élelmiszer-higiéniai feltételeiről szóló 64/2007. (VII. 23.) FVM-EüM együttes rendelet módosításáról - - - - - | 1942      |
| 43/2009. (IV. 11.)<br>FVM rendelet   | A feldolgozóipari célú málna- és földieper-termesztés támogatásáról szóló 29/2008. (III. 18.) FVM rendelet módosításáról - - - - -                                                                                             | 1944      |
| 44/2009. (IV. 11.)<br>FVM rendelet   | Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból nem élelmiszeripari célú kiskapacitású, növényi alapú nyersszesz, nyersolaj előállító üzemek létesítéséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről - - - - -           | 1945      |
| 45/2009. (IV. 11.)<br>FVM rendelet   | Az egyes állatbetegségek megelőzésével, illetve leküzdésével kapcsolatos támogatások igénylésének és kifizetésének rendjéről szóló 148/2007. (XII. 8.) FVM rendelet módosításáról - - - - -                                    | 1954      |
| 46/2009. (IV. 16.)<br>FVM rendelet   | Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az agrár-erdészeti rendszerek mezőgazdasági földterületeken történő első létrehozásához nyújtandó támogatás igénybevételének részletes szabályairól - - - - -                | 1961      |

A tartalomjegyzék az 1858. oldalon folytatódik.

|                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                |      |
|------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| 47/2009. (IV. 16.)<br>FVM rendelet | Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az állattartó telepek korszerűsítéséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről szóló 27/2007. (IV. 17.) FVM rendelet módosításáról                                                                    | 1973 |
| 48/2009. (IV. 16.)<br>FVM rendelet | Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból a rövid vágásfordulójú fás szárú energiaültetvények telepítéséhez nyújtott támogatás igénybevételének részletes feltételeiről szóló 72/2007. (VII. 27.) FVM rendelet módosításáról                           | 1974 |
| 49/2009. (IV. 16.)<br>FVM rendelet | Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az élő ágazat szárú energiaültetvények telepítéséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről szóló 71/2007. (VII. 27.) FVM rendelet módosításáról                                                      | 1977 |
| 50/2009. (IV. 16.)<br>FVM rendelet | Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program I. és II. intézkedéscsoportjához kapcsolódó képzések tárgyában nyújtandó támogatások részletes feltételeiről szóló 139/2008. (X. 22.) FVM rendelet módosításáról | 1980 |
| 51/2009. (IV. 16.)<br>FVM rendelet | Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap társfinanszírozásában megvalósuló támogatások igénybevételének általános szabályairól szóló 23/2007. (IV. 17.) FVM rendelet módosításáról                                                                       | 1996 |
| 52/2009. (IV. 16.)<br>FVM rendelet | Az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból az energetikai célú növénytermesztéshez nyújtható kiegészítő támogatás 2009. évi igénybevételével kapcsolatos egyes kérdésekről                                                                                      | 2012 |
| 53/2009. (IV. 16.)<br>FVM rendelet | Egyes állategészségügyi igazgatási szolgáltatások díjáról szóló 46/1999. (V. 19.) FVM rendelet módosításáról                                                                                                                                                   | 2014 |
| 54/2009. (IV. 16.)<br>FVM rendelet | A tejfeldolgozók által igénybe vehető de minimis támogatásról                                                                                                                                                                                                  | 2014 |
| 55/2009. (IV. 29.)<br>FVM rendelet | A vizek mezőgazdasági eredetű nitrátszennyezéssel szembeni védelméhez szükséges cselekvési program részletes szabályairól, valamint az adatszolgáltatás és nyilvántartás rendjéről szóló 59/2008. (IV. 29.) FVM rendelet módosításáról                         | 2018 |
| 56/2009. (IV. 29.)<br>FVM rendelet | A sertés ágazatban igénybe vehető állattóljéti támogatások feltételeiről szóló 140/2007. (XI. 28.) FVM rendelet módosításáról                                                                                                                                  | 2029 |
| 57/2009. (IV. 29.)<br>FVM rendelet | A baromfi ágazatban igénybe vehető állattóljéti támogatások feltételeiről szóló 139/2007. (XI. 28.) FVM rendelet módosításáról                                                                                                                                 | 2034 |
| 58/2009. (IV. 30.)<br>FVM rendelet | Az ingatlan-nyilvántartásról szóló 1997. évi CXLI. törvény végrehajtására kiadott 109/1999. (XII. 29.) FVM rendelet módosításáról                                                                                                                              | 2044 |
| 59/2009. (V. 8.)<br>FVM rendelet   | A jégeső-elhárító szervezetnek fizetett szolgáltatási díj támogatása igénybevételének szabályairól                                                                                                                                                             | 2045 |
| 60/2009. (V. 8.)<br>FVM rendelet   | A szeszestital-piac ellátását szolgáló borleparlás támogatásának feltételeiről                                                                                                                                                                                 | 2051 |

### Kormányhatározat

|                                        |                                                                                                                         |      |
|----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| 1073/2009. (V. 14.)<br>Korm. határozat | Az élelmiszeripari vállalkozások tartós forgóeszköz hiteleihez biztosítandó MFB Élelmiszeripari Bankgarancia Programról | 2055 |
|----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|

### Miniszeri utasítás

|                          |                                |      |
|--------------------------|--------------------------------|------|
| 4/2009. (FVÉ 5.) FVM ut. | Miniszeri biztos kinevezéséről | 2055 |
|--------------------------|--------------------------------|------|

### Közlmények

|                                                                                                                                                                                                                                                                                  |      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 41/2009. (IV. 7.) MVH közleménye a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételének részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet szerinti támogatások igényléséhez rendszeresített formanyomtatványokról | 2056 |
| A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 45/2009. (IV. 14.) MVH közleménye a feldolgozóipari célú málna- és földieper termesztés támogatás igénybevételéről, valamint a málna- és földieper-felvásárlók és feldolgozó üzemek jóváhagyásáról                                   | 2072 |
| Közlemény az Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző bejelentéshez kapcsolódó egységes dokumentum megjelentetéséről                                                                                                              | 2076 |
| Közlemény az Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott hagyományos különleges termék bejegyzése iránti kérelem megjelentetéséről                                                                                                                      | 2110 |
| Pályázati felhívások a Magyar Államot megillető halászati jog hasznosítására                                                                                                                                                                                                     | 2117 |
| Érvénytelen erdészeti szolgálati igazolvány és erdész jelvény                                                                                                                                                                                                                    | 2118 |
| A Földrajzinév Bizottság közleménye a magyarországi használatra javasolt országnévjegyzékről                                                                                                                                                                                     | 2119 |
| Közlemény a Pálinka Nemzeti Tanács megalakulásáról                                                                                                                                                                                                                               | 2124 |

|                                                                                                                                                                                                                   |      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| Az FVM ágazati szakmai szervezetek és ágazati érdekképviselők számára – a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Értesítő LX. évfolyam 3. számában – meghirdetett pályázati felhívásán nyertes szervezetek - - - - - | 2124 |
| Pályázati felhívás az FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ – Bethlen Gábor Szakképző Iskola és Kollégium, Gyomaendrőd – igazgatói munkakörének betöltésére - - - - -                                    | 2129 |
| Pályázati felhívás az FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ – FVM Középiskola, Kétegyháza – igazgatói munkakörének betöltésére - - - - -                                                                 | 2130 |
| Pályázati felhívás az FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ – FVM Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Pétervására – igazgatói munkakörének betöltésére - - - - -                                | 2132 |
| Pályázati felhívás az FVM Kelet-magyarországi Agrár-szakképző Központ Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Jánoshalma főigazgatói munkakörének betöltésére - - - - -                                      | 2133 |
| Pályázati felhívás az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ Csapó Dániel Középiskola Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd főigazgatói munkakörének betöltésére - - - - -                        | 2135 |
| Pályázati felhívás az FVM Közép-magyarországi Agrár-szakképző Központ Bercsényi Miklós Élelmiszeripari Szakképző Iskola, Kollégium és FVM Gyakorlóiskola, Budapest főigazgatói munkakörének betöltésére - - - - - | 2136 |
| Közlemény egyes ló- és lovasversenyek 2009. évi besorolásáról- - - - -                                                                                                                                            | 2137 |
| Pályázati felhívás az FVM DASZK Szakképző Iskola – Lippai János Kertészeti Szakképző Iskola és Kollégium, Sopron igazgatói munkakörének betöltésére- - - - -                                                      | 2138 |
| Pályázati felhívás az FVM DASZK Szakképző Iskola – Apponyi Sándor Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Lengyel igazgatói munkakörének betöltésére - - - - -                                               | 2140 |
| Pályázati felhívás az FVM DASZK Szakképző Iskola – Újhelyi Imre Mezőgazdasági és Közgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szentlőrinc igazgatói munkakörének betöltésére- - - - -                              | 2141 |
| Pályázati felhívás az FVM DASZK Szakképző Iskola – FVM Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Vép igazgatói munkakörének betöltésére- - - - -                                                  | 2142 |
| Pályázati felhívás az FVM KASZK, Szakképző Iskola, Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola, Budapest, tagintézmény igazgatói munkakörének betöltésére - - - - -     | 2144 |
| Pályázati felhívás az FVM KASZK, Szakképző Iskola, Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola, Budapest, gazdasági vezetői munkakörének betöltésére - - - - -          | 2145 |
| Pályázati felhívás az Állattenyésztési és Takarmányozási Kutatóintézet főigazgatói munkakörének ellátására - - - - -                                                                                              | 2146 |

KÖZLÖNY

§



## Törvények

**2009. évi XXVIII.**

**törvény**

**egyes agrártárgyú törvények módosításáról\***

*Az állattenyésztésről szóló 1993. évi CXIV. törvény módosítása*

**1. §** (1) Az állattenyésztésről szóló 1993. évi CXIV. törvény (a továbbiakban: Átv.) 8. §-a a következő (2) bekezdéssel egészül ki, egyidejűleg a § meglevő szövegének megjelölése (1) bekezdésre változik:

„(2) A külön jogszabályban meghatározott állatokat a levágás során az Európai Unió közvetlenül alkalmazandó jogi aktusában, illetve a külön jogszabályban meghatározott módon és feltételek szerint minősíteni kell.”

(2) Az Átv. 16. §-ának a) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A tenyésztési hatóság az állattenyésztés szervezési feladatainak keretében]*

„a) országos állattenyésztési adatbankot hoz létre és tart fenn – a 8. §, a 9. §, a 18. § (5) bekezdése és a 30. § (4) bekezdése alapján – és ellátja az adatok tárolását, feldolgozását;”

(3) Az Átv. 17. §-ának h) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A tenyésztési hatóság az állattenyésztés hatósági feladatainak keretében]*

„h) nyilvántartást vezet a 18. § (5) bekezdésében meghatározott körben;”

(4) Az Átv. 18. §-a a következő (5)–(8) bekezdésekkel egészül ki:

„(5) A tenyésztési hatóság hatósági feladatainak ellátása érdekében külön jogszabályban meghatározottak szerint nyilvántartást vezet

a) a mesterséges termékenyítő állomásokról, embrióátültető állomásokról, spermatóroló központokról;

b) az inszeminátorokról, embrióátültetőkről;

c) az állattartókról, tenyészetekről, tartási helyekről;

d) az egyedi azonosítású állatokról, törzsállományokról;

e) az engedélyezett baromfikeltető állomásokról, hal-keltető állomásokról, a méhanyanevelő telepekről;

f) a megbízott teljesítményvizsgálati szervezetekről és telephelyekről, teljesítményvizsgálati bizonyítvánnyal rendelkező szakemberekről;

g) az elismert tenyésztőszervezetekről és tenyésztésvezetőkről, valamint állatfajtákról, hibridekről és keresztezési programokról;

h) a vágóhídi minősítő helyekről, minősítő szervezetekről, vágóállat-minősítőkről, minősítéshez szükséges bélyegzőkről, műszerekről, a vágóállat-minősítési adatokról;

i) az állatok egységes azonosítási és nyilvántartási rendszerében igényelhető füljelzőkről.

(6) Az (5) bekezdés szerinti nyilvántartás tartalmazza:

a) természetes személy esetén a nevet, születési nevet, születési helyet, születési időt, anyja nevét, állampolgárságot, lakhelyet, telephelyet, elérhetőséget (telefonszám, faxszám, e-mail cím, levelezési cím), számlázási nevet, számlázási címet;

b) jogi személy, valamint jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet esetén a cégnevet, adószámot, székhelyet, telephelyet, elérhetőséget (telefonszám, faxszám, e-mail cím, levelezési cím).

(7) A tenyésztési hatóság az általa nyilvántartott adatokból adatbázist hoz létre.

(8) A tenyésztési hatóság közigazgatási eljárásban országos illetékességgel hozott döntése ellen közigazgatási eljárás keretében fellebbezésnek helye nincs.”

(5) Az Átv. A tenyésztési hatóság feladatai alcím alatt a következő 18/A. §-sal egészül ki:

„18/A. § A törzskönyv, illetve az annak alapján kiállított származási igazolás a tenyészállat tenyésztőjére, illetve tulajdonosára vonatkozóan tartalmazza

a) természetes személy esetében a nevet, lakhelyet;

b) jogi személy, valamint jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet esetén a cégnevet, székhelyet.”

(6) Az Átv. 33. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„33. § (1) Mesterséges termékenyítési szolgáltatást nyújtó inszeminátori, embrióátültetői tevékenységet az a szakember végezhet, aki rendelkezik a külön jogszabályban meghatározott képesítéssel és megfelel az ott meghatározott egyéb feltételeknek.

(2) Aki az (1) bekezdés szerinti tevékenységet kíván folytatni, köteles az erre irányuló szándékát a tenyésztési hatóságnak bejelenteni. A bejelentésben meg kell jelölni a bejelentő természetes személyazonosító adatait.”

(7) Az Átv. 47/A. §-a a következő 33. ponttal egészül ki:

*[Ez a törvény]*

„33. a belső piaci szolgáltatásokról szóló, 2006. december 12-i 2006/123/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek”

*[való megfelelést szolgálja.]*

(8) Az Átv. 49. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„49. § (1) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy

a) rendeletben szabályozza

1. a tenyészállat- és szaporítóanyag-használat, -felajánlás és -értékesítés feltételeit;

\* A törvényt az Országgyűlés a 2009. április 20-i ülésnapján fogadta el.

2. a teljesítményvizsgálatok, tenyésztérbecsülés rendjét;  
3. a tenyészállatok teljesítményeinek adatgyűjtési módját, rendjét;

4. a kisállatfajok e törvénnyel érintett meghatározott körét;

5. az apaállat-ellátás módját, feltételét és költség-hozzájárulásának módját;

6. a védett őshonos fajták genetikai fenntartásának és támogatásának rendjét;

7. az állattartók, a tenyészetek és a tartási helyek nyilvántartásának rendjét;

8. a fajta és tenyésztő szervezeti elismerésnek, az elismerés felfüggesztésének és visszavonásának szabályait;

9. az állatok egységes nyilvántartási és azonosítási rendjét;

10. a mesterséges termékenyítőállomás, spermatóroló központ, embrióátültető állomás, baromfi- és halkeltető állomás, méhanyanevelő telep engedélyezésével, üzemeltetésével kapcsolatos részletes szabályokat;

11. a művi szaporító tevékenységgel összefüggő részletes szabályokat;

12. a tenyészállat és szaporítóanyag behozatalának és kivitelének előírásait;

13. a törzskönyv vezetésének és a származás igazolás kiállításának szabályait;

14. a szakképesítéshez kötött tevékenységeket;

15. az állattenyésztési bírság befizetésének és felhasználásának módját;

16. az e törvény hatálya alá tartozó eljárásokért fizetendő igazgatási szolgáltatási díjak megfizetésével kapcsolatos eljárási szabályokat, az igazgatási szolgáltatási díjfizetés ellenében végzett feladatokat, valamint az igazgatási szolgáltatási díjak felhasználásának szabályait;

17. a vágás utáni minősítési kötelezettség alá eső állatok körét, a minősítés rendjét és ezen állatok kereskedelmi jelölésének szabályait;

18. a mesterséges termékenyítési szolgáltatást nyújtó inszeminátori, embrióátültetői tevékenység folytatásának részletes feltételeit, a tevékenység bejelentésének és az inszeminátorok, embrióátültetők nyilvántartásának személyes adatot nem tartalmazó adattartalmát, valamint a bejelentésre és a nyilvántartás vezetésére vonatkozó részletes eljárási szabályokat, továbbá az inszeminátori, embrióátültetői tevékenységre jogszabályban vagy hatósági határozatban előírt kötelezettségek be nem tartásának esetén alkalmazandó jogkövetkezményeket;

b) a természetvédelemért felelős miniszterrel együttes rendeletben szabályozza a védett őshonos és a veszélyeztetett mezőgazdasági állatfajták körét, valamint a kijelölésük rendjét;

c) az adópolitikáért felelős miniszterrel egyetértésben rendeletben szabályozza az e törvény hatálya alá tartozó eljárásokért fizetendő igazgatási szolgáltatási díjak mértékét.

(2) Felhatalmazást kap a Kormány, hogy a tenyésztési hatóságot vagy hatóságokat rendeletben jelölje ki.”

*A termőföldről szóló 1994. évi LV. törvény  
módosítása*

2. § (1) A termőföldről szóló 1994. évi LV. törvény 3. §-ának j) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[E törvény alkalmazásában]*

„j) a gazdálkodó család tagjai: a családi gazdálkodó, annak házastársa, élettársa, kiskorú gyermeke, unokája, valamint a gazdálkodó család tagjaként bejelentkezett nagykorú gyermeke, szülője, nagyszülője; gyermekén az örökbe fogadott, a mostoha és a nevelt gyermeket is érteni kell;”

(2) A termőföldről szóló 1994. évi LV. törvény 11. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép, egyidejűleg a meglevő (2) bekezdés megjelölése (3) bekezdésre változik:

„(2) A földhasználót a más használatában levő ingatlanon öntözési telki szolgálatom illeti meg, amennyiben mezőgazdasági tevékenysége folytatásához szükséges öntözés érdekében a víz odajuttatását, szétosztását, illetve annak elvezetését másként nem, vagy csak aránytalanul nagy nehézséggel vagy költséggel lehetne biztosítani. A telki szolgálatom gyakorlása során a szolgálatommal terhelt ingatlan birtokosának érdekeit kímélve kell eljárni, a szolgálatommal terhelt ingatlant csak a szükséges mértékben, az akadályoztatás (korlátozás) mértékének megfelelő kártalanítás mellett lehet igénybe venni. Megszűnik a szolgálatom, ha az annak alapítására vonatkozó feltételek is megszűnnek.”

(3) A termőföldről szóló 1994. évi LV. törvény 25/B. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) Ha a földhasználat olyan szerződés alapján keletkezett, amelyet jogszabály alapján kötelező írásba foglalni, a (2) bekezdésben foglaltakat azzal az eltéréssel kell alkalmazni, hogy a földhasználat ingatlanügyi hatósághoz való bejelentéséhez elegendő a szerződés egy eredeti példányát vagy annak közjegyző által hitelesített másolatát benyújtani.”

(4) A termőföldről szóló 1994. évi LV. törvény 25/D. §-a a következő (3) bekezdéssel egészül ki, egyidejűleg a meglevő (3) bekezdés megjelölése (4) bekezdésre változik:

„(3) Mentés az eljárás az igazgatási szolgáltatási díj- és illetékfizetési kötelezettség alól, ha a kérelem kizárólag az érintett földrészlet ingatlan-nyilvántartási adatai megváltozásának a földhasználati nyilvántartásba történő bejegyzésére vonatkozik.”

*A hegyközségekről szóló 1994. évi CII. törvény  
módosítása*

3. § (1) A hegyközségekről szóló 1994. évi CII. törvény 17. §-a (2) bekezdésének f) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:



[A hegybíró]

„f) vezeti az ültetvénykatasztert, valamint a telepítések, kivágások nyilvántartását, és rendszeresen ellenőrzi az ültetvénykataszterben nyilvántartott területek állapotát, a nyilvántartott adatok valóságtartalmát,”

(2) A hegyközségekről szóló 1994. évi CII. törvény 52. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) A hegyközségi szervezet – tagjainak szolgáltatásokkal való ellátása céljából vagy más, gazdasági tevékenységet is igénylő feladata ellátása érdekében – nonprofit gazdasági társaságot alapíthat.”

*A vad védelméről, a vadgazdálkodásról, valamint a vadásatról szóló 1996. évi LV. törvény módosítása*

4. § (1) A vad védelméről, a vadgazdálkodásról, valamint a vadásatról szóló 1996. évi LV. törvény (a továbbiakban: Vtv.) 1. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A törvény hatálya nem terjed ki a természetes élő környezetben vadon élő, nem vadászható állatfajra, valamint arra a vadra, amelyet állatkertben tartanak bekerített helyen.”

(2) A Vtv. 9. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) A vadászterületen elejtett, elfogott vad (ideértve annak trófeáját is), a hullott agancs, a szárnyas vad jogszerűen gyűjtött tojása, az elhullott vad teteme a jogosult tulajdonába kerül. A más vadászterületről átváltott sebzett vad – a vadászatra jogosult hozzájárulásával – a sebzés helye szerinti jogosult tulajdonába kerül, ha – a vadászatra jogosult hozzájárulásával – utánkeresés során ejtik el vagy elhullottan fellelik.”

(3) A Vtv. 9. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) A vadaskertben, a vadasparkban, illetve vadászterületen létesített vadfarmon jogszerűen tartott vad – a vadaspark, illetve a vadfarm fenntartójával kötött eltérő megállapodás hiányában – a jogosult tulajdonában van. A nem vadászterületen létesített vadfarmon jogszerűen tartott vad – eltérő megállapodás hiányában – a vadfarm fenntartójának tulajdonában van.”

(4) A Vtv. 12. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) A földtulajdonosok vadászati közössége a vadászati jog gyakorlásával, hasznosításával kapcsolatos ügyek intézése során jogokat szerezhet és kötelezettségeket vállalhat, továbbá önállóan perelhet és perelhető. A tulajdonosok (1) bekezdés szerint megválasztott és a vadászati hatóságnál nyilvántartásba vett – hatósági igazolással rendelkező – képviselője külön meghatalmazás nélkül a vadászati közösség ügyeiben eljárva a vadászati közösség nevében jogokat szerezhet, és kötelezettségeket vállalhat,

képviseli a vadászati közösséget a vadászati jog gyakorlásával, hasznosításával összefüggő hatósági, illetve bírósági eljárásban és más szervek előtt, valamint harmadik személyekkel szemben. A képviselőlet megszűnése esetén a tulajdonosok a 14. §-ban foglalt eljárás szerint kötelesek hatvan napon belül új képviselőt választani.”

(5) A Vtv. 12. §-ának (4)–(5) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) Az (1) bekezdésben foglaltak kivételével a földtulajdonosok vadászati hatóságnál nyilvántartásba vett képviselője is összehívhatja a földtulajdonosok gyűlését.

(5) A vadászterület határának megállapítására irányuló – ide nem értve vadászterület szétválasztására vagy vadászterületek egyesítésére, továbbá szomszédos vadászterületek közös határának egyezséggel történő módosítására vonatkozó – földtulajdonosi gyűlés legkorábban a vadgazdálkodási üzemterv érvényességének lejártát megelőző egy évvel, legkésőbb a vadgazdálkodási üzemterv érvényességének lejártát megelőző hatvan nappal hívható össze.”

(6) A Vtv. 16. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) Egy haszonbérlet – az (1) bekezdés c) pontja szerinti haszonbérlet kivételével – legfeljebb egy vadászterület vadászati jogára köthet érvényesen haszonbérleti szerződést.”

(7) A Vtv. 20. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A vadászterület határának megállapítása – ide nem értve a vadászterület szétválasztására, a vadászterületek egyesítésére és a szomszédos vadászterületek közös határának egyezséggel történő módosítására vonatkozó döntést – a vadgazdálkodási üzemterv időtartamára szól, és ezen időtartam alatt köti a mindenkor földtulajdonosokat.”

(8) A Vtv. 22. §-ának (1) bekezdés helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A vadaskert a vadászterület gímszarvas, dámszarvas, őz, muflon, valamint vaddisznó vadászati célú tartására, illetve tenyésztésére – kerítéssel bekerített – része. Vadaskertbe csak szabad vadászterületről befogott, illetve másik vadaskertből származó vad helyezhető ki. Vaddisznó vadaskertbe, a vadászati hatóság külön engedélye alapján vadasparkból vagy vadfarmról is kihelyezhető, amennyiben a vaddisznó egyedek fenotípusos és genotípusos megjelenése a faj jellemzőit hordozzák. A vadaskertbe történő kihelyezést megelőzően a vaddisznó egyedeket – a külön jogszabályban meghatározott módon – egyedi azonosításra alkalmas füljelzővel kell ellátni.”

(9) A Vtv. 23. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„23. § A vadaskert kerítésének fenntartásakor folyamatosan biztosítani kell, hogy a kerítéssel elzárt területről az engedélyben meghatározott vad ne törhessen ki, illetve hogy oda természetes úton ne jusson be. E feltételek telje-

sítésének felróható okból való elmulasztása a vadgazdálkodási szabályok megsértésének minősül.”

(10) A Vtv. a következő 25/A. §-sal és az azt megelőző alcímmel egészül ki:

„Vadfarm létesítése

25/A. § (1) A vadfarm vadászterületen vagy vadászterületnek nem minősülő földterületen vad élelmiszer előállítása céljából történő tartására szolgáló létesítmény.

(2) Vadfarm létesítését a vadászati hatóság engedélyezi. Nem létesíthető vadfarm védett természeti területen. Vadfarm létesítése és működtetése során a 22. § (4)–(5) bekezdésében, a 23. §-ban, valamint a 24. § (2)–(3) bekezdésében foglaltakat kell megfelelően alkalmazni.

(3) Vadfarmon vadászni tilos.”

(11) A Vtv. 28. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép, egyidejűleg a § a következő (5)–(6) bekezdéssel egészül ki:

„(4) Ha a törvény másként nem rendelkezik, tilos

a) a madárfajok fészkenek és fészkelésének zavarása, megrongálása vagy elpusztítása,

b) a vadászható madárfajok tojásainak természetből való gyűjtése, valamint az így gyűjtött tojások birtoklása még üres állapotban is,

c) az emlősök kotorékainak és egyéb zárt búvóhelyek füstképzéssel történő zavarása, illetve elgázosítása.

(5) Nem minősül a (4) bekezdés b) pontja szerinti gyűjtésnek a vadászatra jogosult által fészekmentés céljából végzett vadvédelmi tevékenység.

(6) A vadászati hatóság a külön jogszabályban meghatározott, az Európai Unió jogi aktusa által védelemben részesített vadászható vadfajnak (a továbbiakban: közösségi jelentőségű vadászható vadfaj) nem minősülő vadászható vadfaj vonatkozásában a (4) bekezdés c) pontjában szereplő tevékenységet a 38/A. § (1) bekezdésének a)–g) pontjában felsorolt feltételeken kívül állat-egészségügyi, vadvédelmi, illetve állomány szabályozási okból engedélyezheti.”

(12) A Vtv. 30. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) A vadászati hatóság – közösségi jelentőségű vadászható vadfaj vonatkozásában a 38/A. § (1)–(3) bekezdésében foglaltak szerint, más vadfaj vonatkozásában állat-egészségügyi, vadvédelmi, illetve állomány szabályozási okból is – a mérgező hatású anyagok használatára vonatkozó külön jogszabályok figyelembevételével engedélyezheti szelektív mérge alkalmazását.”

(13) A Vtv. 32. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„32. § (1) Mesterséges apróvad-tenyésztési tevékenység folytatásához, vad zárttéri tartásához, vad vadászterületek közötti szállításához, valamint vad vadászterületre történő kiengedéséhez a vadászati hatóság engedélyre van szüksége.

(2) A mesterséges vadtenyésztési tevékenység engedély nélküli folytatása, továbbá a vad engedély nélküli vagy az engedélyben foglaltaktól eltérő zárttéri tartása, vad vadászterületek közötti engedély nélküli szállítása, vad vadászterületre engedély nélküli kihelyezése a vadgazdálkodási szabályok megsértésének minősül.

(3) Apróvadtenyésztő telepet létesíteni, továbbá a tenyésztett apróvadat vadászterületre kiengedni csak az állategészségügyre vonatkozó szabályok szerint lehet.

(4) Nagyvadat zárt térben – az állatkertben történő tartás kivételével – csak vadaskertben, vadsparkban, valamint vadfarmon lehet tartani.”

(14) A Vtv. 37. §-a a következő (2) bekezdéssel egészül ki, egyidejűleg a § meglevő rendelkezésének megjelölése (1) bekezdésre változik:

„(2) A külön jogszabály szerint meghatározott vizes területeken és azok védősávjában az ólomsörét használata vízvadvadászat során tilos. Amennyiben védősáv nem kerül kijelölésre, a vizes terület határterületén a vadászat oly módon folytatható, hogy a tilalommal érintett területre a kilőtt ólomsörét ne hulljon vissza.”

(15) A Vtv. 38. §-a helyébe a következő rendelkezés lép, egyidejűleg a „Vadászati idény és vadászati tilalmi idő” alcím alatt a következő 38/A. §-sal egészül ki:

„38. § (1) A vadászati év az év március hónap első napján kezdődik és a következő év február hónap utolsó napjáig tart. A vadászati idény az a naptári időszak, amely a vadászati éven belül kijelöli az egyes vadfajok vadászatának idejét (a továbbiakban: vadászati idény). A vadászati idényt a miniszter a természetvédelemért felelős miniszterrel egyetértésben rendeletben állapítja meg.

(2) A vadászati idényen kívüli időszak (a továbbiakban: vadászati tilalmi idő) alatt – a (3) bekezdés b) pontjában foglalt esetek kivételével – a vadfajt kímélni kell. Azt a vadfajt, amelyre a miniszter vadászati idényt nem állapít meg, a vadászati éven belül kímélni kell.

(3) A vadászati hatóság – közösségi jelentőségű vadászható vadfaj vonatkozásában a 38/A. § (1)–(3) bekezdésében foglaltak szerint –

a) vad-, illetve állományvédelmi okból a vadászati idényen belül meghatározott vadászterületeken korlátozhatja vagy megtilthatja egy vagy több vadfaj vadászatát;

b) meghatározott vadfaj túlszaporodása esetén vadászati tilalmi időben vadászatot engedélyezhet vagy vadászatra kötelezheti a vadászatra jogosultat.

(4) A vadászható madárfajok egyedeire, a fészekrakás és fiókanevelés időszakában, illetve a szaporodási időszakban – vonuló fajok esetében a fiókanevelési területükre történő visszatérésük során is – tilos vadászni.

38/A. § (1) Amennyiben nincs más kielégítő megoldás és az érintett vadászható vadfajok állományának a (6) bekezdésben meghatározott kedvező védelmi helyzete nem sérül, közösségi jelentőségű vadászható vadfaj vonatkozásában a vadászati hatóság a szükséges mértékben és módon a 28. § (4) bekezdésében, a 30. § (2) bekezdésében,



a 38. § (3) bekezdésében és a 39. § (3) bekezdésében foglalt tevékenységeket a következő – madárfaj esetében csak az a)–f) pontban szereplő – okból engedélyezheti, illetve rendelheti el:

- a) közegészségügyi, illetve közbiztonsági okból,
- b) a légi közlekedés biztonsága érdekében,
- c) a növényi kultúrák, a termés, az állatállomány, az erdők, a halállományok, a vizek súlyos károsodásának megelőzése érdekében,
- d) kutatás és oktatás, állományfeljavítás, visszatelepítés és az ezekhez szükséges tenyésztés céljából,
- e) egyes vadászható madárfajok – az érintett állomány nagyságához mérten – kisszámú szelektív befogásának, tartásának, illetve hasznosításának érdekében,
- f) a vadon élő állatok és növények, valamint a természetes élőhelyek védelme érdekében, vagy
- g) más kiemelkedően fontos társadalmi, gazdasági közérdek, valamint a köz- és magántulajdon súlyos károsodástól való megóvása érdekében.

(2) Az (1) bekezdés szerinti hatósági döntésben meg kell határozni:

- a) a vadfajt és az egyedek számát,
- b) a befogás vagy elejtés módját, eszközeit,
- c) azt a területet, amelyen a tevékenység gyakorolható,
- d) a tevékenység időtartamát, és
- e) a tevékenység vadászati hatóság általi ellenőrzésének módját.

(3) A vadászati hatóság az engedélyes (kötelezett) részére a tevékenység végrehajtásáról jelentéstételi kötelezettséget ír elő.

(4) A vadászati hatóság az (1) bekezdés alapján végzett tevékenység lefolyásáról és eredményéről

- a) a vadászható madárfajok esetében évente;
- b) az a) pont alá nem tartozó többi közösségi jelentőségű vadászható vadfaj esetében kétfévente a miniszter által átadott adatok alapján a természetvédelemért felelős miniszter útján

jelentést küld az Európai Bizottság részére.

(5) E § alkalmazásában kedvező védelmi helyzet olyan helyzet, amelyben a populációdinamikai adatainak figyelembevételével a faj képes önmagát élőhelyének életképes részeként hosszú távon fenntartani és a faj természetes elterjedési területe nem csökken, valamint valószínűsíthetően nem is fog csökkenni, továbbá jelenleg és valószínűsíthetően a jövőben is megfelelő kiterjedésű élőhely áll rendelkezésére ahhoz, hogy a faj állományának hosszú távú fennmaradása biztosított legyen.”

(16) A Vtv. 39. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A vadászati kíméleti területen a tilalom feloldásáig tilos vadászni. Községi jelentőségű vadászható vadfaj vonatkozásában a 38/A. § (1)–(3) bekezdésében foglaltak szerint, más vadfaj esetében ha a vadkár másként nem hárítható el, a vadászati hatóság a vadászati kíméleti területen is engedélyezheti a vadászatot.”

(17) A Vtv. 65. §-a a következő (3) bekezdéssel egészül ki, egyidejűleg a § jelenlegi (3)–(5) bekezdésének megjelölése (4)–(6) bekezdésre változik:

„(3) Az engedélynek az (1) bekezdés a)–b) pontja szerinti visszavonására irányuló eljáráshoz a döntést hozó szerv közli a vadászati hatósággal az érintett személy nevét, címét, születési helyét, idejét, továbbá az (1) bekezdés a) pontja szerinti esetben a lőfegyverekről és a lőszerokről szóló törvényben meghatározott hatósági engedély visszavonásának időpontját és a lőfegyver azonosító adatait, az (1) bekezdés b) pontja szerinti esetben a felelősség megállapításának időpontját és okát. A vadászati hatóság az eljárásához nem szükséges adatokat haladéktalanul törli.”

(18) A Vtv. 81. §-a helyébe a következő rendelkezés lép és a Vtv. az „A kár megállapítása” alcím alatt a következő 81/A. §-sal egészül ki:

„81. § (1) Vadkár, vadászati kár, valamint vadban okozott kár (e § alkalmazásában a továbbiakban együtt: kár) megtérítése iránti igényt a kár bekövetkezésétől – folyamatos kártétel esetén az utolsó kártételtől – számított harminc napon belül kell közölni a kárért felelős személlyel.

(2) Ha a károsult és a kárért felelős személy között az (1) bekezdés szerinti közléstől számított 8 napon belül nem jön létre egyezség a kár megtérítéséről és a kártérítés mértékéről, és a károsult kárának megtérítését nem közvetlenül a bíróságtól kéri, a károsult a károkozás helye szerint illetékes települési önkormányzat jegyzőjétől (a továbbiakban: jegyző) nyolc napon belül írásban vagy szóban kérelmezheti a károsult és a kárért felelős személy közötti egyezség létrehozására irányuló kárbecslési eljárás lefolytatását. A határidő elmulasztása esetén a közigazgatási hatósági eljárás általános szabályairól szóló törvény szerinti igazolási kérelemnek van helye.

(3) A kár megállapítását a miniszter által rendeletben meghatározott képesítéssel rendelkező kárszakértő (a továbbiakban: szakértő) végezheti. A szakértőt a jegyző öt munkanapon belül rendeli ki.

(4) A kár becslését – a miniszter által rendeletben megállapított egyszerűsített vadkárbecslési szabályok szerint – a kirendeléstől számított öt munkanapon belül kell lefolytatni. A kárbecslést akkor is le kell folytatni, ha a kár bejelentése az (1) bekezdésben előírt határidő után történt. Ha késedelmes bejelentés miatt a kár vagy mértékének megállapítása bizonytalanná válik, ezt a bejelentő terhére kell figyelembe venni.

(5) A szakértő köteles a kárbecslésről készült jegyzőkönyvet haladéktalanul átadni a jegyzőnek. A jegyző a szakértői vadkárbecslési jegyzőkönyvben foglaltak alapján egyezség létrehozását kísérli meg a felek között a kár megtérítésére vonatkozóan.

(6) Ha a felek között kötött egyezség megfelel a jogszabályokban foglalt feltételeknek, nem sérti a közérdeket, mások jogát vagy jogos érdekét, valamint tartalmazza a kötelezett kártérítésre vonatkozó kötelezettségvállalását, a felek által előlegezett eljárási költség felek általi viselését, a kártérítés (eljárási költség) összegét és pénznemét,

a teljesítés módját és határidejét, a jegyző az egyezséget határozatba foglalja és jóváhagyja.

(7) Ha a felek között nem jött létre egyezség vagy az nem hagyható jóvá, a jegyző az eljárást megszünteti.

(8) A károsult az eljárást megszüntető végzés jogerőre emelkedésétől számított harminc napon belül kérheti a bíróságtól kárának megtérítését. A határidő elmulasztása jogvesztéssel jár.

81/A. § A kárbecslési eljárás során a közigazgatási hatósági eljárás általános szabályairól szóló törvénynek az alábbiakra vonatkozó rendelkezéseit – az alábbi eltérésekkel – kell megfelelően alkalmazni:

a) eljárási alapelvek, nyelvhasználat, tolmács, adatkezelés, áttétel, kapcsolattartás,

b) kérelem érdemi vizsgálat nélküli elutasítása, eljárás megszüntetése,

c) ügyintézési határidő, határidő számítása,

d) kérelem, hiánypótlás,

e) jegyzőkönyv,

f) képviselő, kizárás,

g) értesítés, szemle, szakértő, tárgyalás,

h) eljárás akadályozásának jogkövetkezményei,

i) igazolási kérelem azzal, hogy annak az elmulasztott határidőtől vagy határnaptól számított két hónapon túl nincs helye,

j) eljárás irataiba való betekintés,

k) határozat és végzés azzal, hogy az egyezséget jóváhagyó határozat

ka) tartalmazza a kötelezett természetes személyazonosító adatait is,

kb) meghozatalának alapjául szolgáló jogszabályhelyet minden esetben meg kell jelölni,

kc) nem tartalmazhatja a jegyző egyéb döntését, azokról külön döntésben kell rendelkezni,

l) eljárási költség, megelőlegezése, viselése, költségmentesség azzal, hogy a költségek megelőlegezésének hiányában a jegyző az eljárást megszünteti,

m) döntés közlése, kijavítása, kiegészítése,

n) jogorvoslat, döntés-felülvizsgálat azzal, hogy az egyezséget jóváhagyó határozat módosításának vagy visszavonásának nincs helye, és azzal szemben felügyeleti jogkör sem gyakorolható,

o) végrehajtás (az egyezséget jóváhagyó határozat végrehajtásának kivételével)."

(19) A Vtv. a következő 82. §-sal egészül ki:

„82. § A 83–84. § szerinti, illetve az e törvény szerinti egyéb jogkövetkezmény alkalmazásának nincs helye, ha a jogkövetkezmény alapjául szolgáló ténynek a vadászati hatóság tudomására jutásától számított egy év, vagy a tény bekövetkeztétől számított három év eltelt. A határidő számításakor a jogorvoslati eljárás időtartamát nem kell figyelembe venni."

(20) A Vtv. 83. §-ának (1) bekezdése a következő

a) ponttal egészül ki:

*[A vadászati hatóság határozata alapján vadgazdálkodási bírságot köteles fizetni a jogosult akkor, ha]*

„a) az e törvényben, illetve a külön jogszabályban meghatározott adatszolgáltatási kötelezettségének nem tesz eleget;"

(21) A Vtv. 83. §-a (1) bekezdésének h) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A vadászati hatóság határozata alapján vadgazdálkodási bírságot köteles fizetni a jogosult akkor, ha]*

„h) az általa vagy hozzájárulásával szervezett vadászat vonatkozásában a vadászat rendjére vonatkozó előírásokat megsérti."

(22) A Vtv. 83. §-ának (3) bekezdése a következő a) ponttal egészül ki:

*[A vadgazdálkodási bírság mértéke:]*

„a) az (1) bekezdés a) pontja szerinti esetben az eset súlyától és ismétlődésétől függően legalább tízezer, legfeljebb százezer forint lehet,"

(23) A Vtv. 83. §-a (4) bekezdésének c) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Az (1) bekezdés g) pontja szerint a vadgazdálkodási szabályok megsértésének minősül, ha a jogosult:]*

„c) a vadászterületet vadaskert, vadaspark vagy vadfarm létesítése céljából engedély nélkül keríti be, a vadászterületnek nem minősülő területen, vadasparkban vagy vadfarmon tartott nagyvadat vadaskertbe kihelyezi, a hatósági engedéllyel vadaskertbe kihelyezett nagyvad megjelölésére vonatkozó előírásoknak nem tesz eleget, valamint vadászterületnek nem minősülő területről, vadasparkból, vadaskertből vagy vadfarmról származó nagyvadat szabad vadászterületre helyez ki;"

(24) A Vtv. 83. §-ának (4) bekezdése a következő g) ponttal egészül ki:

*[Az (1) bekezdés g) pontja szerint a vadgazdálkodási szabályok megsértésének minősül, ha a jogosult:]*

„g) a vadtenyésztési tevékenységet engedély nélkül folytatja, a vadat engedély nélkül vagy az engedélyben foglaltaktól eltérően tart zárt térben, vadat vadászterületek között engedély nélkül szállít vagy vadat vadászterületre engedély nélkül helyez ki."

(25) A Vtv. 84. §-a (1) bekezdésének b) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A vadászati hatóság határozata alapján vadvédelmi bírságot köteles fizetni:]*

„b) a vadász, ha a vadászat rendjét neki felróhatóan megsérti;"

(26) A Vtv. a következő 88. §-sal egészül ki:

„88. § A vadászati hatóságnak

a) vadászterület különleges rendeltetésének megállapítása;

b) a vadászterület vadaskert, vadaspark vagy vadfarm létesítése céljából történő bekerítésének engedélyezése, az engedély visszavonása, valamint vad tartására szolgáló engedély nélkül létesített kerítés lebontásának elrendelése;



c) a rendkívüli értékű trófea nemzeti értéké nyilvánítása, továbbá nemzeti értéké nyilvánított trófea az országból történő kivitelének engedélyezése során közigazgatási eljárásban hozott döntése ellen közigazgatási eljárás keretében fellebbezésnek helye nincs.”

(27) A Vtv. 89. §-a a következő (2) bekezdéssel egészül ki, egyidejűleg a § jelenlegi (2) bekezdésének megjelölése (3) bekezdésre változik:

„(2) A vadászati hatósági feladatokat ellátó személy a szolgálati lőfegyverét előzetes felszólítás és figyelmeztető lövés leadása után, az életet vagy testi épséget közvetlenül fenyegető támadás elhárítására – ha a támadás másként nem hárítható el, az elkövető személlyel szemben az arányosság követelményeinek betartásával – használhatja. A fegyverhasználat nem lépheti túl a jogos védelem mértékét. Fegyverhasználatnak csak a szándékosan személyre leadott lövés minősül, nem minősül fegyverhasználatnak a véletlenül bekövetkezett, az állatra, a tárgyra leadott lövés vagy figyelmeztető lövés. A fegyverhasználatot halálkártalanul jelenteni kell a rendőrségnek. A fegyverhasználat jogszerűségét a rendőrség vizsgálja ki.”

(28) A Vtv. 92. §-a a következő g) és h) ponttal egészül ki:

[A vadászati hatóság:]

„g) nyilvántartást vezet a vadgazdálkodási tervezésre jogosult szakértőkről;

h) nyilvántartást vezet a földtulajdonosok vadászati közösségének képviselőjéről.”

(29) A Vtv. 92. §-a a következő (2) bekezdéssel egészül ki, egyidejűleg a § jelenlegi szövegének megjelölése (1) bekezdésre változik:

„(2) Az (1) bekezdés a), c), e), g) és h) pontjában szereplő nyilvántartás tartalmazza

a) természetes személy esetén a nevet, születési nevet, születési helyet, születési időt, anyja nevét, állampolgárságot, lakóhelyet, telephelyet, elérhetőséget (telefonszám, faxszám, e-mail cím, levelezési cím);

b) jogi személy, valamint jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet esetén a cégnevet, adószámot, székhelyet, telephelyet, elérhetőséget (telefonszám, faxszám, e-mail cím, levelezési cím).”

(30) A Vtv. a következő 93. §-sal egészül ki:

„93. § (1) A miniszter a feladat- és hatáskörébe tartozó, a vad védelmét, a vadgazdálkodást, a vadászati jog gyakorlását, hasznosítását érintő kérdésekben véleményező, javaslattevő tevékenységet ellátó Országos Vadgazdálkodási Tanácsot, valamint területi vadgazdálkodási tanácsokat (a továbbiakban: Vadgazdálkodási Tanács) hoz létre.

(2) A Vadgazdálkodási Tanács tevékenységével elősegíti a vadgazdálkodói érdekelttség és a vadászati jog gyakorlásához, hasznosításához fűződő közérdek közötti összhang megteremtését.

(3) A Vadgazdálkodási Tanács a miniszter felkérése alapján véleményt nyilvánít a vadászati jog gyakorlását,

hasznosítását érintő szakmai kérdésekben, valamint jogszabálytervezetekről.”

(31) A Vtv. 100. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„100. § (1) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy

a) a természetvédelemért felelős miniszterrel egyetértésben rendeletben szabályozza

1. a vadászható állatfajok körét, valamint a közösségi jelentőségű vadászható vadfajok körét,

2. a vadászati idényt,

3. a vízivad vadászata rendjének szabályait, az ólomsőrért használatának tilalma alá eső vizes területeket,

4. a körzeti vadgazdálkodási terv védett természeti területekre vonatkozó kötelező előírásait;

b) az adópolitikáért felelős miniszterrel egyetértésben rendeletben szabályozza az e törvény hatálya alá tartozó eljárásokért fizetendő igazgatási szolgáltatási díjak mértékét;

c) rendeletben szabályozza

1. a vadászati és vadgazdálkodási rendeltetésű létesítményekre és berendezésekre vonatkozó szabályokat,

2. a vadgazdálkodási üzemtervre, illetve az éves vadgazdálkodási tervre vonatkozó szabályokat, valamint a körzeti vadgazdálkodási terv védett természeti területekre nem vonatkozó kötelező előírásait,

3. a hivatásos vadász esküjének szövegét, a szolgálati jelvényének és a szolgálati naplójának mintáját, továbbá annak vezetési szabályait,

4. a vadjelölési szabályokat,

5. a vadászati napló és teríték-nyilvántartás vezetésének szabályait,

6. a vadászjegyre, az egyéni löjegyzekekre és a vadászati engedélyre vonatkozó szabályokat,

7. a vadászkutya fajtacsoport tenyésztésének, nyilvántartásának, teljesítményvizsgálatának és használatának, valamint vizsgáztatásának szabályait,

8. a vadkár, vadászati kár, valamint vadban okozott kár megállapításának szabályait,

9. a vadászvizsga tartalmát és szabályait, valamint a vizsgaszabályzatot,

10. az egyes vadfajok vadászatának formáját,

11. a vadászat rendjének általános szabályait, valamint a nem vízivad vadfajok vadászata rendjének szabályait,

12. a trófeabírálat szabályait,

13. az e törvény hatálya alá tartozó eljárásokért fizetendő igazgatási szolgáltatási díjak megfizetésével kapcsolatos eljárási szabályokat, valamint az igazgatási szolgáltatási díjak felhasználásának szabályait,

14. a vad elejtésével kapcsolatos szabályokat,

15. a vad, vadhús felvásárlása, feldolgozása, forgalomba hozatala során vezetett nyilvántartásra vonatkozó szabályokat,

16. a vadászterület határa megállapításának szabályait,

17. a vadászterületek és a vadászatra jogosultak nyilvántartásának szabályait,



18. az önálló és a társult vadászati jog gyakorlásának szabályait,

19. a bérvadászat szabályait,

20. a vadaskert, vadaspark és a vadfarm létesítésének szabályait,

21. a hatósági vadászat szabályait,

22. a vadvédelmi és vadászati célú kerítés létesítésének szabályait,

23. a mesterséges vadtenyésztés, továbbá a vad befogásának szabályait,

24. a hivatásos vadász alkalmazásának, tevékenységének és nyilvántartásának szabályait,

25. a vadászati jog gyakorlásának, hasznosításának módjáról és feltételeiről szóló működési szabályzatra vonatkozó szabályokat,

26. a vadgazdálkodási-vadászati képzettségekre, képzésekre vonatkozó szabályokat,

27. a vadászati hatóság eljárására vonatkozó szabályokat,

28. az Országos Vadgazdálkodási Tanács létrehozására és működésére vonatkozó szabályokat,

29. az Országos Vadgazdálkodási Adattárból történő adatszolgáltatás módját.

(2) Felhatalmazást kap a Kormány arra, hogy a vadászati hatóságot vagy hatóságokat rendeletben jelölje ki.”

(32) A Vtv. 101. §-ának *b)* pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Ez a törvény a következő uniós jogi aktusnak való megfelelést szolgálja:]*

„*b)* a Tanács 92/43/EGK irányelve (1992. május 21.) a természetes élőhelyek, valamint a vadon élő állatok és növények védelméről, 2. cikk, 6. cikk (1)–(2) bekezdés, 11. cikk, 12. cikk, 14. cikk, 15. cikk, 16. cikk és VI. számú melléklet.”

*A földmérési és térképészeti tevékenységről szóló  
1996. évi LXXVI. törvény módosítása*

**5. §** A földmérési és térképészeti tevékenységről szóló 1996. évi LXXVI. törvény 19. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) A használati jog keletkezésekor az ingatlanügyi hatóság határozatban rendelkezik az ingatlan tulajdonosát megillető kártalanításról. A határozat ellen közigazgatási úton fellebbezésnek helye nincs.”

*A halászatról és a horgászatról szóló  
1997. évi XLI. törvény módosítása*

**6. §** (1) A halászatról és a horgászatról szóló 1997. évi XLI. törvény (a továbbiakban: Hhtv.) 20. §-a a következő (3) bekezdéssel egészül ki:

„(3) Az állami halászejegyet, illetve horgászejegyet igénylő személynek nyilatkoznia kell arról, hogy a halászzal, horgászattal, illetőleg hal fogásával (gyűjtésével)

összefüggésben szabálysértési vagy büntetőjogi felelősségét nem állapították meg, továbbá vele szemben halvédelmi bírságot nem szabtak ki. Az állami halászejegyet, illetve horgászejegyet igénylő nyilatkozatának részletes szabályait külön jogszabály határozza meg.”

(2) A Hhtv. 21. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„21. § (1) Állami halászejegyet vagy horgászejegyet nem adható annak a személynek

*a)* a jogerős elmarasztalástól számított egy évtől három évig terjedő időtartamra, akit a hal fogásával (gyűjtésével) összefüggésben elkövetett szabálysértés vagy bűncselekmény miatt jogerősen elmarasztaltak,

*b)* a bírság jogerős kiszabásától számított három hónaptól három évig terjedő időtartamra, akivel szemben halvédelmi bírságot szabtak ki.

(2) Az állami halászejegyet vagy horgászejegyet a halászati hatóság visszavonja attól a személytől

*a)* aki ezen okmányát a helyszíni ellenőrzéskor nem tudja felmutatni,

*b)* akinek a halászzal, horgászattal, illetőleg a hal fogásával összefüggésben szabálysértési vagy büntetőjogi felelősségét megállapították,

*c)* aki állami halászejegyet, illetve horgászejegyet igénylése során a 20. § (3) bekezdése szerinti nyilatkozatot valótlan tartalommal teszi meg,

*d)* aki a 23–24. §-ban foglaltak szerint tiltott eszközzel vagy módon halászik vagy horgászik,

*e)* akivel szemben halvédelmi bírságot szabtak ki.

(3) Az állami halászejegyet vagy horgászejegyet kiadása megtagadásának (1) bekezdés szerinti időtartamát a halászati hatóság az eset összes körülményére – így különösen az érintettek érdekei sérelmének körére, súlyára, a jogsértő állapot időtartamára és a jogsértő magatartás ismételt tanúsítására, a jogsértéssel elért előnyre – tekintettel határozza meg.”

(3) A Hhtv. 22. §-a a következő (2) bekezdéssel egészül ki, egyidejűleg a (2)–(9) bekezdés megjelölése (3)–(10) bekezdésre változik:

„(2) A halászati hatóság az állami tulajdonú halászati vízterületekre országos érvényességű, kutatási célú halászati területi engedélyt adhat ki. Az engedélyben meg kell határozni a kutatás célját, módját, valamint időtartamát. Az engedély a hal megtartására nem jogosít, a halat lemerése után azonnal vissza kell helyezni a vízbe. Az engedély jogosultja a kutatás eredményeiről évente január 10-ig írásos összefoglaló jelentést köteles küldeni a halászati hatóságnak. Ennek elmulasztása esetén az aktuális évi területi engedély nem adható ki.”

(4) A Hhtv. 24. §-a (2) bekezdésének bevezető rendelkezése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) Az (1) bekezdésben foglalt tilalom alól a halászati hatóság indokolt esetben – az *a)* és *c)* pont esetében a jogosult kérelmére, illetőleg hozzájárulásával –”

(5) A Hhtv. A halgazdálkodás tervszerűsége alcím alatt a következő 30/A. §-sal egészül ki:

„30/A. § A jogosult az Európai Unió közvetlenül alkalmazandó jogi aktusában meghatározott idegen és nem honos halfajok telepítését a halászati hatóság engedélye alapján végezheti.”

(6) A Hhtv. 38. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A jogosult kérésére a halászati hatóság – a külön jogszabályban meghatározott feltételek szerint – engedélyezheti halászati vízterületen a (2) bekezdés a)–b) pontjában meghatározott tilalmak és korlátozások alól történő felmentést.”

(7) A Hhtv. 39. §-a (1) bekezdésének bevezető rendelkezése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Ha a halászati vízterületen vagy annak meghatározott részén a halállomány vagy élőhelyének védelme indokolja, a halászati hatóság a külön jogszabályban meghatározott feltételek szerint”

(8) A Hhtv. 48. §-a a következő (3) bekezdéssel egészül ki:

„(3) A halászati hatóság közigazgatási eljárásban országos illetékességgel hozott döntése ellen közigazgatási eljárás keretében fellebbezésnek helye nincs.”

(9) A Hhtv. 50. §-a (1) bekezdésének c) pontja helyébe a következő rendelkezés lép, egyidejűleg a következő d) ponttal egészül ki:

*[A halászati hatóság halvédelmi bírságot szab ki]*

„c) a 22. § (10) bekezdésében, a 35. § (2) bekezdésében, a 38. §-ban, valamint a 42. § (2) bekezdésében meghatározott rendelkezést megsértő,

d) állami halászejegy, illetve horgászejegy igénylése során a 20. § (3) bekezdése szerinti nyilatkozatot valótlan tartalommal megtevő”

*[személlyel szemben.]*

(10) A Hhtv. 50. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A halvédelmi bírság mértéke

a) jogosulatlan horgászat, valamint a fogási napló vezetésének elmulasztása esetén 10 000–200 000 forint,

b) jogosulatlan halászat esetén 50 000–500 000 forint,

c) az e törvény által meg nem engedett módon vagy tilalmi időben való halászat vagy horgászat esetén, valamint a (2) bekezdésben szereplő esetben 10 000–500 000 forint,

d) a 35. § (2) bekezdésében, a 38. §-ban, valamint a 42. § (2) bekezdésében meghatározott tilalom megszegése esetén 10 000–500 000 forint,

e) állami halászejegy, illetve horgászejegy igénylése során a 20. § (3) bekezdése szerinti nyilatkozat valótlan tartalommal történő megtétele esetén 50 000 forint.”

(11) A Hhtv. 51. §-a a következő (1) bekezdéssel egészül ki, egyidejűleg a § meglevő szövegének megjelölése (2) bekezdésre változik:

„(1) A halgazdálkodási, illetve halvédelmi bírság mértékét az eset összes körülményére – így különösen az érin-

tettek érdekei sérelmének körére, súlyára, a jogsértő állapot időtartamára és a jogsértő magatartás ismételt tanúsítására, a jogsértéssel elért előnyre – tekintettel kell meghatározni.”

(12) A Hhtv. 56. §-ának (1) bekezdése a következő f) ponttal egészül ki:

*[Felhatalmazást kap a miniszter arra, hogy a törvény végrehajtásával kapcsolatos részletes szabályokat:]*

„f) az állami halászejegyet, illetve horgászejegyet igénylő nyilatkozatának részletes szabályait,”

*[rendeletben határozza meg.]*

(13) A Hhtv. 56. §-a (1) bekezdésének g)–h) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Felhatalmazást kap a miniszter arra, hogy a törvény végrehajtásával kapcsolatos részletes szabályokat:]*

„g) a halászati tilalmak és korlátozások (2) bekezdés szerinti szabályozással nem érintett körét, valamint a tilalmak alóli felmentés szabályait,

h) a halászati hatósági eljárásban fizetendő igazgatási-szolgáltatási díj mértékét az adópolitikáért felelős miniszterrel egyetértésben,”

*[rendeletben határozza meg.]*

(14) A Hhtv. 56. §-ának (1) bekezdése a következő k) és l) ponttal egészül ki:

*[Felhatalmazást kap a miniszter arra, hogy a törvény végrehajtásával kapcsolatos részletes szabályokat:]*

„k) a tudományos kutatási célú halászati engedély kiadásának részletes szabályait,

l) az idegen és nem honos halfajok telepítésének szabályait”

*[rendeletben határozza meg.]*

(15) A Hhtv. 56. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) Felhatalmazást kap a miniszter arra, hogy a természetvédelemért felelős miniszterrel együttes rendeletben határozza meg a nem halászható (horgászható) halfajok és víziállatok körét, a halászati tilalmi időket valamint a tilalmak alóli felmentés szabályait.”

(16) A Hhtv. a következő 57/A. §-sal egészül ki:

„57/A. § E törvény az 56. § (1) bekezdésének l) pontjában adott felhatalmazás alapján kiadott rendelettel együtt az idegen és nem honos fajoknak az akvakultúrában történő alkalmazásáról szóló, 2007. június 11-i 708/2007/EK tanácsi rendelet végrehajtásához szükséges rendelkezéseket állapítja meg.”

*Az agrárgazdaság fejlesztéséről szóló  
1997. évi CXIV. törvény módosítása*

7. § (1) Az agrárgazdaság fejlesztéséről szóló 1997. évi CXIV. törvény 5. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„5. § (1) A Kormány az agrárgazdaság és az agrár-vidékfejlesztés működésének elősegítésére a miniszter útján



alakítja ki a szakértői és szaktanácsadási tevékenység gyakorlásának feltételeit és gondoskodik a szakértői és szaktanácsadási rendszer működtetéséről.

(2) Ha jogszabály az agrárgazdasági és az agrár-vidékfejlesztési szakterületeken szakértő igénybevételét írja elő vagy szakértő igénybevételéhez jogkövetkezményt állapít meg, szakértőként kizárólag az a személy vehető igénybe, valamint a jogszabályban meghatározott jogkövetkezmények csak annak a szakértőnek az igénybevételéhez fűződnek, aki rendelkezik a miniszter által rendeletben meghatározott szakmai képesítéssel és megfelel az ott meghatározott egyéb feltételeknek. Aki az e bekezdés szerinti szakértői tevékenységet kíván folytatni, köteles az erre irányuló szándékát a miniszter által rendeletben meghatározott szervnek bejelenteni. A bejelentésben meg kell jelölni a bejelentő természetes személyazonosító adatait.

(3) A legalább részben az államháztartás alrendszeréből, európai uniós forrásból, vagy nemzetközi megállapodás alapján egyéb programból finanszírozott szaktanácsadási szolgáltatást nyújtó szaktanácsadóként csak az a személy tevékenykedhet, aki büntetlen előéletű, és erre a miniszter rendeletében meghatározottak szerint engedélyt kapott. Az engedély iránti kérelem – a szolgáltatási tevékenység megkezdésének és folytatásának általános szabályairól szóló törvényben meghatározott adatokon túl – tartalmazza a kérelmező természetes személyazonosító adatait, értesítési címét, szakirányú végzettségét és a kérelmezett szaktanácsadói szakterületet, illetve részsakterületet, valamint a kérelmező szakmai gyakorlatát bemutató – miniszter által rendeletben meghatározott – összefoglalót.

(4) A miniszter által rendeletben meghatározott szerv a szakértői tevékenység folytatására jogosult, a (2) bekezdés szerinti bejelentést tevő személyekről, valamint a (3) bekezdés szerinti szaktanácsadói engedéllyel rendelkezőkről nyilvántartást vezet, amely – a szolgáltatási tevékenység megkezdésének és folytatásának általános szabályairól szóló törvényben meghatározott adatokon túl – tartalmazza az érintett természetes személy szakértő, szaktanácsadó természetes személyazonosító adatait, értesítési címét és – ha e célból rendelkezésre bocsátotta – egyéb elérhetőségét, valamint szakirányú végzettségét és szakértői, szaktanácsadói szakterületét, illetve részsakterületét. A nyilvántartásból kizárólag a szakértői, szaktanácsadói tevékenység végzésére való jogosultság igazolása céljából szolgáltatható adat.

(5) A törvény hatálya nem terjed ki a tervező- és szakértő mérnökök, valamint építészek szakmai kamaráiról szóló 1996. évi LVIII. törvény, valamint a Magyar Növényvédő Mérnöki és Növényorvosi Kamaráról szóló 2000. évi LXXXIV. törvény szerinti szakértők névjegyzékének vezetésére, illetve ezen szakértők engedélyezésére.

(6) A szaktanácsadói tevékenység engedélyezésére, a szaktanácsadói nyilvántartás vezetésére, valamint az ezekhez kapcsolódó ellenőrzési feladatok végzésére a Kormány nem közigazgatási feladat ellátására létrehozott szervezetet is kijelölhet.

(7) A (6) bekezdés szerinti szerv hatósági eljárásában ügyintéző, illetve döntéshozó csak olyan személy lehet, aki a köztisztviselők jogállásáról szóló 1992. évi XXIII. törvény (a továbbiakban: Ktv.) szerint köztisztviselőnek – nyilvántartás vezetése esetén ügykezelőnek – ki nevezhető lenne. A döntéshozóra és az ügyintézőre a Ktv. összeférhetetlenségi szabályait kell alkalmazni.

(8) A (2) bekezdés szerinti szakértői tevékenység folytatásával, illetve a (3) bekezdés szerinti szaktanácsadói tevékenység engedélyezésével kapcsolatos közigazgatási eljárásban hozott döntés ellen közigazgatási eljárás keretében fellebbezésnek helye nincs.”

(2) Az agrárgazdaság fejlesztéséről szóló 1997. évi CXIV. törvény 10. §-a (2) bekezdésének a)–b) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Felhatalmazást kap a miniszter, hogy]*

„a) az agrárgazdasági és agrár-vidékfejlesztési szakértők szakterületeinek körét, a szakértői tevékenység folytatásának részletes feltételeit, a szakértői tevékenység bejelentésének és a szakértők nyilvántartásának személyes adatot nem tartalmazó adattartalmát, valamint a bejelentésre és a nyilvántartás vezetésére vonatkozó részletes eljárási szabályokat, továbbá a szakértői tevékenységre jogszabályban vagy hatósági határozatban előírt kötelezettségek be nem tartásának esetén alkalmazandó jogkövetkezményeket,

b) az agrárgazdasági és agrár-vidékfejlesztési szaktanácsadók szakterületeinek körét, a szaktanácsadói tevékenység folytatásának részletes feltételeit, az e tevékenységre jogosító engedély kiadásának feltételeit és rendjét, a szaktanácsadók nyilvántartásának személyes adatot nem tartalmazó adattartalmát, valamint a nyilvántartás vezetésére vonatkozó részletes eljárási szabályokat, továbbá a szaktanácsadói tevékenységre jogszabályban vagy hatósági határozatban előírt kötelezettségek be nem tartásának esetén alkalmazandó jogkövetkezményeket,”

*[rendeletben állapítsa meg.]*

(3) Az agrárgazdaság fejlesztéséről szóló 1997. évi CXIV. törvény a következő 12. §-sal egészül ki:

„12. § Ez a törvény a belső piaci szolgáltatásokról szóló, 2006. december 12-i 2006/123/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek való megfelelést szolgálja.”

*Az ingatlan-nyilvántartásról szóló  
1997. évi CXLI. törvény módosítása*

**8. §** (1) Az ingatlan-nyilvántartásról szóló 1997. évi CXLI. törvény (a továbbiakban: Inytv.) 56. §-ának (5) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép, egyidejűleg a § a következő (6) bekezdéssel egészül ki:

„(5) A fellebbezés alapján hozott másodfokú határozat hatálya a megtámadott bejegyzésen alapuló további bejegyzésre is kiterjed.

(6) A másodfokú ingatlanügyi hatóság által elsőfokon hozott döntés ellen fellebbezésnek nincs helye.”



(2) Az Inyvtv. 60. §-ának (1) és (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A bírósági eljárásra – az e törvényben foglalt eltérésekkel – a Pp. XX. fejezetének szabályai az irányadók. A bíróság az ingatlanügyi hatóság határozatát megváltoztathatja.

(2) Az ingatlanügyi hatóság döntésének bírósági felülvizsgálata során hozott határozat hatálya a megtámadott bejegyzésen alapuló további bejegyzésre is kiterjed.”

(3) Az Inyvtv. 64. §-a a következő (4) bekezdéssel egészül ki:

„(4) Az (1)–(3) bekezdés alapján történő feljegyzésről, illetve törlésről szóló ingatlanügyi hatósági határozat ellen fellebbezésnek nincs helye.”

(4) Az Inyvtv. 75. §-ának (5) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(5) A 75. § (1) bekezdésében meghatározott kérelem és a hozzáférési jogosultság felfüggesztése, illetve visszavonása tárgyában hozott határozat ellen nincs helye fellebbezésnek és felügyeleti jogkör gyakorlásának.”

(5) Az Inyvtv. 86. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„86. § A rendezetlen tulajdoni állású ingatlanokkal kapcsolatos változás vezetésére irányuló eljárás engedélyezése tárgyában az ügyfél kérelmére az ingatlanügyi hatóság végzéssel dönt. A végzés ellen nincs helye fellebbezésnek és felügyeleti jogkör gyakorlásának.”

(6) Az Inyvtv. 90. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy rendeletben határozza meg az ingatlan-nyilvántartás tartalmára, részére, módjára, az ingatlanl kapcsolatos jogok bejegyzésére, tények feljegyzésére és az ingatlan adataiban bekövetkezett változások vezetésére, a jogorvoslatokra és a különleges eljárásokra, valamint az ingatlan-nyilvántartásból történő adatszolgáltatásra vonatkozó részletes szabályokat.”

(7) Az Inyvtv. 90. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy rendeletben szabályozza az adópolitikáért felelős miniszterrel egyetértésben az ingatlan-nyilvántartásból történő adatszolgáltatáshoz, illetve a tulajdonilap-másolatok szolgáltatásához kapcsolódó igazgatási szolgáltatási díjak mértékét és megfizetésük módját.”

*A fegyveres biztonsági őrsegről, a természetvédelmi és a mezei őrszolgálatról szóló  
1997. évi CLIX. törvény módosítása*

**9. § (1)** A fegyveres biztonsági őrsegről, a természetvédelmi és a mezei őrszolgálatról szóló 1997. évi CLIX. törvény 19. §-ának (1)–(2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Az önkormányzati mezei őrszolgálat megalakítási, fenntartási és működési költségeit a földhasználó, ha ez ismeretlen, a tulajdonos által kifizetett mezőőri járulékból és a központi költségvetés által biztosított hozzájárulásból kell fedezni. A mezőőri járulék mértékét és megfizetésének módját a települési, a fővárosban a fővárosi kerületi önkormányzat, a mezei őrszolgálat létesítéséről és működéséről szóló helyi önkormányzati rendeletében szabályozza.

(2) A megalakítási, fenntartási és működési költségek felét, de legfeljebb a külön jogszabályban meghatározott összeget a központi költségvetés biztosítja hozzájárulásként az agrárpolitikáért felelős miniszter által vezetett minisztérium fejezetéből.”

(2) A fegyveres biztonsági őrsegről, a természetvédelmi és a mezei őrszolgálatról szóló 1997. évi CLIX. törvény 30. §-ának (7) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(7) Felhatalmazást kap az agrárpolitikáért felelős miniszter, hogy az államháztartásért felelős miniszterrel együttes rendeletben állapítsa meg az önkormányzati mezei őrszolgálat megalakításához, fenntartásához és működéséhez nyújtandó állami hozzájárulás igénybevételének rendjét és feltételeit, valamint a hozzájárulás legmagasabb mértékét.”

*A géntechnológiai tevékenységről szóló  
1998. évi XXVII. törvény módosítása*

**10. § (1)** A géntechnológiai tevékenységről szóló 1998. évi XXVII. törvény (a továbbiakban: Gtv.) 2. §-ának o) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[E törvény alkalmazásában:]*

„o) környezeti kockázat értékelés: az emberi egészségre ható és természeti környezeti – közvetlen vagy közvetett, azonnali vagy később várhatóan bekövetkező – kockázatok külön jogszabályban foglaltak szerint elvégzett értékelése, amely a géntechnológiával módosított szervezetek zárt rendszerű felhasználása, kibocsátása vagy forgalomba hozatala miatt indokolt;”

(2) A Gtv. 3. §-a a következő (4) bekezdéssel egészül ki:

„(4) A II. és III. fejezetben foglalt hatósági eljárásban hozott döntés ellen közigazgatási eljárás keretében fellebbezésnek helye nincs.”

(3) A Gtv. 9. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Természetes szervezet géntechnológiával való módosítására, illetve a géntechnológiával módosított szervezetek és az azokból előállított termékek zárt rendszerben való felhasználására vonatkozó engedély iránti kérelemről – amennyiben jogszabály vagy közvetlenül alkalmazandó európai uniós jogi aktus rövidebb határidőt nem állapít meg – annak megérkezésétől számított kilencven napon belül a géntechnológiai hatóság határozatot hoz. Az eljárás-

si határidő az ellenőrző kísérletek és vizsgálatok elvégzésének idejével meghosszabbodik, de nem lehet több, mint a vizsgálatok befejezése utáni harmincadik nap.”

*Az állatok védelméről és kíméletéről szóló  
1998. évi XXVIII. törvény módosítása*

**11. § (1)** Az állatok védelméről és kíméletéről szóló 1998. évi XXVIII. törvény (a továbbiakban: Ávtv.) 20. §-a a következő (8) bekezdéssel egészül ki:

„(8) Az állatvédelmi hatóság a (2) bekezdésben, a természetvédelmi hatóság a (3) bekezdésben leírt veszélyes állat vonatkozásában nyilvántartást vezet, amely tartalmazza az állat tulajdonosának és tartójának nevét, címét, valamint az állat azonosítását szolgáló adatokat és az állat tartási helyének adatait.”

(2) Az Átv. a következő 24/F. §-sal és az azt megelőző alcímmel egészül ki:

*„Az ország őshonos növény-, illetve állatvilágára  
ökológiai szempontból veszélyes állatok tartásának  
tilalma*

24/F. § Az ország őshonos növény-, illetve állatvilágára ökológiai szempontból veszélyes, külön jogszabályban meghatározott állatok kedvtelésből való tartása, szaporítása és forgalomba hozatala tilos. A tilalom megszegésével tartott állatot az állatvédelmi hatóság elkobozza, majd gondoskodik az állat tulajdonjogának átruházásáról, ha ezt jogszabály kizárja vagy az eredménytelen, az állat végleges elhelyezéséről. Ha az állat végleges elhelyezése csak rendszeres költségráfordítással biztosítható, a korábbi tulajdonos a jogsértés súlyától, ismétlődésétől függően legfeljebb 12 hónapra jutó költség fizetésére kötelezhető. Az elhelyezés eredménytelensége esetén az állat életét megengedett módon ki lehet oltani.”

(3) Az Ávtv. a következő 45/B–45/C. §-sal egészül ki:

„45/B. § (1) Ha az állattartó az e törvényben, illetve a külön jogszabályban foglalt rendelkezéseket nem vagy nem megfelelően teljesíti és ez által az állat egészségét súlyosan veszélyezteti, az állatvédelmi hatóság az állat tulajdonosának költségére elrendelheti – a feltételek biztosításaig – az állat megfelelő helyre való szállítását és a várható tartási költségek tulajdonos általi megelőlegezését.

(2) Ha az állattartó az állatvédelmi hatóság által előírt időpontig gondoskodik a jogszabályszerű állattartási feltételek biztosításáról, úgy az (1) bekezdés szerint elszállított állatot részére vissza kell szolgáltatni, ellenkező esetben az állatvédelmi hatóság az állatot elkobozza. Az állatvédelmi hatóság gondoskodik az állat tulajdonjogának átruházásáról, ha ezt jogszabály kizárja vagy az eredménytelen, az állat végleges elhelyezéséről. Az állat a korábbi tulajdonosának, illetve korábbi tartási helyére nem adható ki. Ha az állat végleges elhelyezése csak rendszeres költségráfordítással biztosítható, a korábbi tulajdonos a jog-

sértés súlyától, ismétlődésétől függően legfeljebb 12 hónapra jutó költség fizetésére kötelezhető. Az elhelyezés eredménytelensége esetén – hat hónap elteltével – az állat életét megengedett módon ki lehet oltani.

45/C. § Az e törvény alapján elkobzott állat tulajdonjoga törvény eltérő rendelkezése hiányában az államra száll.”

(4) Az Ávtv. 48/A. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép és a § a következő (4) bekezdéssel egészül ki:

„(3) A települési – a főváros belterületén a fővárosi – önkormányzat kötelező feladata a település belterületén a kóbor állatok befogása. Az így befogott kóbor állat – amennyiben a befogástól számított 15 napon belül a kóbor állat tulajdonosa nem válik ismertté – az állam tulajdonába kerül. Az állatvédelmi hatóság gondoskodik az állat tulajdonjogának átruházásáról, ha ezt jogszabály kizárja vagy az eredménytelen, az állat végleges elhelyezéséről. Az elhelyezés eredménytelensége esetén – a külön jogszabályban meghatározott időtartam elteltével – az állat életét megengedett módon ki lehet oltani.

(4) Ha a kóbor állat tulajdonosa ismertté válik, a tulajdonos köteles az állatot visszavenni, valamint a befogásával és elhelyezésével kapcsolatos költségeket megtéríteni. Ha a tulajdonos az állatot nem veszi vissza, vagy az állat egészségét súlyosan veszélyeztető tartási körülmények miatt az állat a tulajdonos részére nem adható ki, az állatvédelmi hatóság – az addig felmerült költségek megtérítésére való kötelezés mellett – az állatot elkobozza, ezt követően gondoskodik az állat tulajdonjogának átruházásáról, ha ezt jogszabály kizárja vagy az eredménytelen, az állat végleges elhelyezéséről. Ha az állat végleges elhelyezése csak rendszeres költségráfordítással biztosítható, a korábbi tulajdonos a jogsértés súlyától, ismétlődésétől függően legfeljebb 12 hónapra jutó költség fizetésére kötelezhető. Az elhelyezés eredménytelensége esetén – a külön jogszabályban meghatározott időtartam elteltével – az állat életét megengedett módon ki lehet oltani.”

(5) Az Ávtv. a következő 48/B. §-sal egészül ki:

„48/B. § A 24/F. §-ban foglalt tartási tilalom nem vonatkozik a külön jogszabályban foglaltak szerint – az állatvédelmi hatóságnak – bejelentett emlősökre. A bejelentésben meg kell jelölni az állat tulajdonosának vagy az állat tartójának nevét, címét, valamint az állat azonosítását szolgáló adatokat és az állat tartási helyének adatait. A bejelentett adatokról az állatvédelmi hatóság nyilvántartást vezet.”

(6) Az Ávtv. 49. §-a (3) bekezdésének f)–g) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Felhatalmazást kap a Kormány, hogy]*

„f) a kedvtelésből tartott állatok kereskedése létesítésének és működtetésének engedélyezésére, működésére, valamint a kedvtelésből tartott állatok kereskedése működésének ellenőrzésére, továbbá a kedvtelésből tartott állatok tartására, forgalmazására és tulajdonjogának nem kereskedelmi célú átruházására vonatkozó részletes szabályokat,



g) a település belterületén a kóbor állatok befogásával, tulajdonjogának átruházásával és elhelyezésével kapcsolatos feladatok ellátásának részletes szabályait”  
[rendeletben állapítsa meg.]

*A Magyar Növényvédő Mérnöki és Növényorvosi Kamaráról szóló 2000. évi LXXXIV. törvény módosítása*

**12. §** (1) A Magyar Növényvédő Mérnöki és Növényorvosi Kamaráról szóló 2000. évi LXXXIV. törvény 2. §-a (3) bekezdésének q) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

[A Kamara az (1)–(2) bekezdésekben foglaltak megvalósítása érdekében a következő feladatokat látja el:]

„q) a növényvédelmi szakértői tevékenységet folytatókról – azok személyes adatait is tartalmazó – nyilvántartást vezet, és névjegyzéküket évente közzéteszi.”

(2) A Magyar Növényvédő Mérnöki és Növényorvosi Kamaráról szóló 2000. évi LXXXIV. törvény 2. §-a a következő (4)–(6) bekezdéssel egészül ki:

„(4) A (3) bekezdés c) és q) pontja szerinti nyilvántartás tartalmazza

a) természetes személy esetén a nevet, születési nevet, születési helyet, születési időt, anyja nevét, állampolgárságot, lakhelyet, telephelyet, elérhetőséget (telefonszám, faxszám, e-mail cím, levelezési cím);

b) jogi személy, valamint jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet esetén a cégnevet, adószámot, székhelyet, telephelyet, elérhetőséget (telefonszám, faxszám, e-mail cím, levelezési cím).

(5) A (3) bekezdés c) és p) pontja szerinti hatósági eljárásra a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény rendelkezéseit kell alkalmazni. Az eljárást első fokon a területi szervezet folytatja le. A területi szervezet döntése ellen fellebbezésnek van helye, melynek az elbírálására az országos szervezet jogosult.

(6) Az (5) bekezdés szerinti eljárásban ügyintéző, illetve döntéshozó csak olyan személy lehet, aki a köztisztviselők jogállásáról szóló 1992. évi XXIII. törvény (a továbbiakban: Ktv.) szerint köztisztviselőnek – nyilvántartás vezetése esetén ügykezelőnek – kinevezhető lenne. A döntéshozóra és az ügyintézőre a Ktv. összeférhetetlenségi szabályait kell alkalmazni.”

*A növényfajta állami elismeréséről, valamint a szaporítóanyagok előállításáról és forgalomba hozataláról szóló 2003. évi LII. törvény módosítása*

**13. §** A növényfajta állami elismeréséről, valamint a szaporítóanyagok előállításáról és forgalomba hozataláról szóló 2003. évi LII. törvény 23. §-a a következő (4) bekezdéssel egészül ki:

„(4) A növénytermesztési hatóság közigazgatási eljárásban országos illetékességgel hozott döntése ellen közigazgatási eljárás keretében fellebbezésnek helye nincs.”

*A szőlőtermesztésről és a borgazdálkodásról szóló 2004. évi XVIII. törvény módosítása*

**14. §** (1) A szőlőtermesztésről és a borgazdálkodásról szóló 2004. évi XVIII. törvény (a továbbiakban: Btv.) 9. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„9. § Európai szőlőfajta saját gyökerű szaporítóanyagával való telepítés és pótlás kizárólag filoxérának ellenálló homoktalajra engedélyezhető. A talaj e tulajdonságát laboratóriumi vizsgálattal kell igazolni.”

(2) A Btv. 40. §-a (4) bekezdésének a) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

[A mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv:]

„a) vezeti az újratelepítési jogok nyilvántartását,”

(3) A Btv. 40. §-a a következő (7) bekezdéssel egészül ki:

„(7) A borászati hatóság közigazgatási eljárásban országos illetékességgel hozott döntése ellen közigazgatási eljárás keretében fellebbezésnek helye nincs.”

(4) A Btv. az „Az ültetvények ellenőrzése” alcím alatt a következő 43/D. §-sal egészül ki:

„43/D. § (1) A 43–43/C. §-ban foglaltak nem vonatkoznak a borpiac közös szervezéséről szóló 1999. május 17-i 1493/1999/EK tanácsi rendelet 2. cikkének (1) bekezdésében, illetve a borpiac közös szervezéséről, az 1493/1999/EK, az 1782/2003/EK, az 1290/2005/EK és a 3/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2392/86/EGK és az 1493/1999/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2008. április 29-i 479/2008/EK tanácsi rendelet 90. cikkében meghatározott telepítési tilalom megszegésével végzett telepítésekre.

(2) Az (1) bekezdésben meghatározott telepítési tilalom megszegésével végzett telepítések esetében a borpiac közös szervezéséről szóló 479/2008/EK tanácsi rendeletnek a támogatási programok, a harmadik országokkal folytatott kereskedelem, a termelési potenciál és borágazat ellenőrzése tekintetében történő végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 2008. június 27-i 555/2008/EK bizottsági rendelet 55. cikk (1) bekezdés alapján a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv bírságot szab ki.

(3) A bírság összege hektáronként az alábbi euróösszegeknek megfelelő forintösszegekből tevődik össze:

a) 12 000 euró, valamint

b) a telepítés és a bírság kiszabásának időpontja között eltelt évek száma százszorosának megfelelő euró.

(4) A kivágás tényét annak megtörténtét követő harminc napon belül be kell jelenteni a növénytermesztési hatósághoz. A növénytermesztési hatóság a bejelentést ellenőrzi,



és annak eredményéről értesíti a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szervet.

(5) A mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv (4) bekezdés szerinti értesítéséig a bírságot az arról szóló határozat kézhezvételének napját követő minden 12. hónapban ki kell szabni.

(6) A bírság összegének meghatározásakor a forintba történő átszámítást a határozathozatal hónapjának első napján érvényes, az Európai Központi Bank által közzétett forint/euró átváltási árfolyam alapján kell elvégezni. A kiszabott bírság hetven százaléka a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv – ellenőrzésekhez kapcsolódó dologi kiadásainak fedezetére felhasználandó – bevétele, harminc százaléka a központi költségvetést illeti meg. A bírság adók módjára behajtandó köztartozás.”

*A termőföld védelméről szóló  
2007. évi CXXIX. törvény módosítása*

**15. § (1)** A termőföld védelméről szóló 2007. évi CXXIX. törvény (a továbbiakban: Tftv.) 12. §-ának (2) bekezdése a következő *c)* ponttal egészül ki:

*[A kérelemhez mellékelni kell:]*

„*c)* a talajvédelmi tervet, amennyiben a kérelemben – az (1) bekezdés *c)* pontja szerint – megjelölt cél az 50. § (2) bekezdésének *a)* vagy *b)* pontjában foglaltak megvalósítására irányul.”

(2) A Tftv. 13. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) Az ingatlanügyi hatóság a végleges más célú hasznosítás engedélyezéséről szóló jogerős határozatát tájékoztatás céljából közli az illetékes települési – a fővárosban a kerületi – önkormányzattal (a továbbiakban: önkormányzat).”

(3) A Tftv. 17. §-ának (6) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(6) Az ingatlanügyi hatóság az eredeti állapot helyreállításának elrendeléséről, illetve a más célú hasznosítás folytatásához való hozzájárulásról szóló határozatát tájékoztatás céljából közli az önkormányzattal.”

(4) A Tftv. 50. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„50. § (1) A talajvédelmi hatóság a külön jogszabályokban meghatározott engedélyezési eljárások során az e törvényben foglalt talajvédelmi előírásokat érvényesíti.

(2) A talajvédelmi hatóság eljárásához az alábbi esetekben a külön jogszabály szerinti talajvédelmi terv szükséges:

*a)* a humuszos termőréteg mentéséhez az 1000 m<sup>2</sup>-nél nagyobb terület nagyságú termőföld talajszintjének végleges megváltoztatásával járó beruházásnak nem minősülő tevékenységhez,

*b)* humuszos termőréteg mentéséhez termőföldön történő, 400 m<sup>2</sup>-t meghaladó területigényű beruházás megvalósításához,

*c)* az ültetvénytelepítéshez,  
*d)* a mezőgazdasági célú hasznosítást lehetővé tevő rekultivációhoz, újrahasznosításhoz,  
*e)* öntözéshez,  
*f)* mezőgazdasági területek vízrendezéséhez,  
*g)* erózió elleni műszaki talajvédelem megvalósításához.”

*Az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló  
2008. évi XLVI. törvény módosítása*

**16. § (1)** Az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény (a továbbiakban: Éltv.) a következő 8/A. §-sal egészül ki:

„8/A. § (1) Vadon termett gombát étkezési céllal forgalomba hozni vagy feldolgozni csak az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban foglaltak szerinti gombaszakellenőri minősítést követően lehet.

(2) Az (1) bekezdés szerinti gombaszakellenőri tevékenységet üzletszerű gazdasági tevékenység keretében az a személy végezheti, aki rendelkezik az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott képesítéssel és megfelel az ott meghatározott egyéb feltételeknek.

(3) Aki az (1) bekezdés szerinti gombaszakellenőri tevékenységet kíván folytatni, köteles az erre irányuló szándékát az élelmiszerlánc-felügyeleti szervnek bejelenteni. A bejelentésben meg kell jelölni a bejelentő természetes személyazonosító adatait.”

(2) Az Éltv. a következő 10/A. §-sal egészül ki:

„10/A. § Az ökológiai termelésre utaló kifejezéssel csak olyan élelmiszer vagy takarmány hozható forgalomba, amely rendelkezik a termelési módszereknek az ökológiai termelésről és az ökológiai termékek címkézéséről és a 2092/91/EGK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2007. június 28-i 834/2007/EK tanácsi rendelet (a továbbiakban: Öko EK rendelet) szerinti tanúsítvánnyal, és megfelel az e törvényben, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban, valamint az Európai Unió közvetlenül alkalmazandó jogi aktaiban meghatározott feltételeknek.”

(3) Az Éltv. 27. §-a a következő (5) bekezdéssel egészül ki:

„(5) A 10/A. § szerinti tanúsítványt az élelmiszerlánc-felügyeleti szerv által – az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály szerint – elismert tanúsító szervezet (a továbbiakban: tanúsító szervezet) adhatja ki.”

(4) Az Éltv. a következő 35/A. §-sal egészül ki:

„35/A. § Az élelmiszerlánc-felügyeleti szerv elismeri a tanúsító szervezetet.”

(5) Az Éltv. 38. §-ának (1) bekezdése a következő *r)–s)* ponttal egészül ki:

*[Az élelmiszerlánc-felügyeleti szerv az élelmiszerlánc hatósági felügyeletével kapcsolatos feladatainak ellátása*

érdekében az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározottak szerint nyilvántartást vezet]

„r) a tanúsító szervezetekről;

s) a gombaszakellenőrökről.”

(6) Az Éltv. 39. §-ának (4) bekezdése a következő n)–o) ponttal egészül ki:

[Az élelmiszerlánc felügyelete során]

„n) a tanúsító szervezet vonatkozásában a 27. § (5) bekezdése szerinti;

o) országos illetékességgel az a)–n) pontokban meghatározottaktól eltérő”

[eljárásban hozott döntés ellen közigazgatási eljárás keretében fellebbezésnek helye nincs.]

(7) Az Éltv. 63. §-a (1) bekezdésének a) pontja a következő an)–ao) alponttal egészül ki:

[Élelmiszerlánc-felügyeleti bírságot kell kiszabni azzal szemben, aki tevékenységével vagy mulasztásával]

„an) a gyógynövénytermékek előállítására, illetve forgalomba hozatalára;

ao) a gombaszakellenőri tevékenység folytatására”  
[vonatkozó, a 60–62. §-okban meghatározottaktól eltérő egyéb előírásokat megszegi.]

(8) Az Éltv. 63. §-ának (1) bekezdése a következő e) ponttal egészül ki:

[Élelmiszerlánc-felügyeleti bírságot kell kiszabni]

„e) a tanúsító szervezettel szemben, ha az ökológiai termeléssel kapcsolatos tanúsító eljárása során az Európai Unió közvetlenül alkalmazandó jogi aktusa, e törvény vagy az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály rendelkezését megsérti.”

(9) Az Éltv. 76. §-a (2) bekezdésének 33. pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

[Felhatalmazást kap a miniszter arra, hogy rendeletben állapítsa meg]

„33. a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek ökológiai és integrált gazdálkodási követelmények szerinti tanúsításának, előállításának, forgalomba hozatalának és jelölésének egyes szabályait, valamint a tanúsító szervezet elismerésére, működésére, felügyeletére, az elismerés felfüggesztésére, visszavonására vonatkozó szabályokat;”

(10) Az Éltv. 76. §-ának (2) bekezdése a következő 37–39. ponttal egészül ki:

[Felhatalmazást kap a miniszter arra, hogy rendeletben állapítsa meg]

„37. a gyógy- és fűszernövények gyűjtésére, termesztésére, feldolgozására, gyógynövénytermékek és fűszernövények előállítására, forgalomba hozatalára, valamint ezen tevékenységek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokat;

38. az étkezési célra kerülő vadon termett gombák gyűjtésére, feldolgozására, forgalomba hozatalára vonatkozó minőségi, élelmiszerbiztonsági és ellenőrzési szabályokat;

39. a gombaszakellenőri tevékenység folytatásának részletes feltételeit, a gombaszakellenőri tevékenység bejelentésére és a nyilvántartás vezetésére vonatkozó részletes eljárási szabályokat, továbbá a gombaszakellenőri tevékenységre jogszabályban vagy hatósági határozatban előírt kötelezettségek be nem tartásának esetén alkalmazandó jogkövetkezményeket.”

(11) Az Éltv. Melléklete a következő 30/A. ponttal egészül ki:

[E törvény alkalmazásában:]

„30/A. *gyógynövény termék*: olyan vadon termett vagy termesztett – a Magyar Élelmiszerkönyvben gyógynövényként szereplő – növény vagy növény feldolgozásával előállított – külön jogszabály szerint gyógyszernek nem minősülő – előnyös élettani hatással rendelkező termék, amelyet emberi fogyasztásra szánnak, illetve amelyet várhatóan emberek fogyasztanak el;”

(12) Az Éltv. Mellékletének 53. pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

[E törvény alkalmazásában:]

„53. *ökológiai termelés*: az Öko EK rendelet 2. cikkének a) pontjában meghatározott fogalom szerinti tevékenység;”

#### Záró rendelkezések

**17. §** (1) Ez a törvény – a (2)–(3) bekezdésben foglalt kivétellel – 2009. május 15-én lép hatályba. Az e törvénnyel megállapított rendelkezéseket a törvény hatálybalépését követően indult eljárásokban kell alkalmazni.

(2) A 4. § (20)–(25) bekezdése, a 6. § (9)–(10) bekezdése, a 14. § (4) bekezdése, valamint a 16. § (7)–(8) bekezdése e törvény kihirdetését követő második hónap tizenötödik napján lép hatályba. Az 1. § (6)–(7) bekezdése 2009. október 1-jén lép hatályba. A 3. § (2) bekezdése 2009. július 1-jén lép hatályba.

(3) A 3. § (1) bekezdése és a 14. § (2) bekezdése 2009. augusztus 1-jén lép hatályba. Az újratelepítési jogok nyilvántartásainak adatait a hegybírónak a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv részére ezen időpontig át kell adnia. Felhatalmazást kap az agrárpolitikáért felelős miniszter, hogy az újratelepítési jogok nyilvántartásaiban szereplő adatoknak a hegybírótól a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv részére történő átadása részletes szabályait rendeletben állapítsa meg.

(4) A bírósági végrehajtásról szóló 1994. évi LIII. törvény 22. §-a a következő f) ponttal egészül ki:

[A bíróság végrehajtási záradékkal látja el]

„f) a károkozás helye szerint illetékes községi, városi, fővárosi kerületi jegyzőnek a vad védelméről, a vadgazdálkodásról, valamint a vadásatról szóló törvényben meghatározott eljárásában hozott, a károsultnak és a kárért felelős személynek vadkár, vadászati kár vagy vadban okozott kár megtérítésére, valamint az általuk előlegezett



eljárási költség viselésére vonatkozó egyezségét jóváhagyó határozatát.”

(5) A lőfegyverekről és lőszeréről szóló 2004. évi XXIV. törvény 6. § (2) bekezdésének helyébe a következő rendelkezés lép, ezzel egyidejűleg a (2)–(3) bekezdés megjelölése (3)–(4) bekezdésre változik:

„(2) Az 5. § (2) bekezdés *b)* és *d)* pontjában meghatározott adatok – a lőfegyver műszaki érvényességének időtartama kivételével – a vadászjegy vagy a vadászati engedély visszavonására irányuló eljárás lefolytatása céljából a vadászati hatóság részére továbbíthatók.”

(6) A Btv. 43/C. §-a (3) bekezdése második mondatának a „kapcsolódó kiadásainak fedezetére” szövegrész helyébe a „kapcsolódó dologi kiadásainak fedezetére” szövegrész lép.

(7) Az Éltv.

*a)* 42. §-a (4) bekezdésének a „két országos napilapban, és a közszolgálati televízióban és rádióban” szövegrésze helyébe az „a miniszter által vezetett minisztérium hivatalos lapjában, honlapján, valamint a nemzeti hírügynökségen keresztül” szövegrész lép;

*b)* 56. §-a (1) bekezdésének a „meghatározott jogszabálysértés” szövegrésze helyébe „, , valamint az Európai Unió közvetlenül alkalmazandó jogi aktusában meghatározott rendelkezés” szövegrész lép;

*c)* 71. §-a (4) bekezdése *a)* pontjának az „az engedély visszavonása esetén” szövegrésze helyébe az „az engedély visszavonása, továbbá az ökológiai termelésre vonatkozó jogszabályi előírások megsértése esetén” szövegrész lép.

(8) E törvény hatálybalépésével egyidejűleg hatályát veszti

*a)* az Átv. 17. §-ának *m)* pontja;

*b)* az Átv. 18. §-a (3) bekezdésének *a)* pontja;

*c)* a természet védelméről szóló 1996. évi LIII. törvény 17. §-a (4) bekezdésének „, az engedélyezéshez a természetvédelmi hatóság hozzájárulása szükséges” szövegrésze;

*d)* a Vtv. 14. §-ának (5) bekezdése;

*e)* a Vtv. 41. §-ának (3) bekezdése;

*f)* a Vtv. 42. §-ának (2)–(3) bekezdése;

*g)* a Vtv. 72. §-ának (3) bekezdése;

*h)* a Vtv. 90. §-a (4) bekezdésének *a)* pontja;

*i)* a Vtv. 95. §-ának (2) és (4) bekezdése;

*j)* a Hhtv. 24. §-ának (6) bekezdése;

*k)* a Hhtv. 41. §-a;

*l)* a Hhtv. 56. §-a (1) bekezdése bevezető rendelkezésének „a törvény végrehajtásával kapcsolatos részletes szabályokat” szövegrésze.

(9) Ez a törvény 2012. január 1-jén hatályát veszti.

(10) Ez a törvény a következő uniós jogi aktusoknak való megfelelést szolgálja:

*a)* a Tanács 79/409/EGK irányelve (1979. április 2.) a vadonélő madarak védelméről;

*b)* a Tanács 90/219/EGK irányelve (1990. április 23.) a géntechnológiával módosított mikroorganizmusok zárt rendszerben történő felhasználásáról;

*c)* a Tanács 92/43/EGK irányelve (1992. május 21.) a természetes élőhelyek, valamint a vadon élő állatok és növények védelméről;

*d)* az Európai Parlament és a Tanács 2006/123/EK irányelve (2006. december 12.) a belső piaci szolgáltatásokról.

(11) E törvény

*a)* a Tanács 834/2007/EK rendelete (2007. június 28.) a termelési módszereknek az ökológiai termelésről és az ökológiai termékek címkézéséről és a 2092/91/EGK rendelet hatályon kívül helyezéséről;

*b)* a Tanács 479/2008/EK rendelete (2008. április 29.) a borpiac közös szervezéséről, az 1493/1999/EK, az 1782/2003/EK, az 1290/2005/EK és a 3/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2392/86/EGK és az 1493/1999/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről;

*c)* a Tanács 708/2007/EK rendelete (2007. június 11.) az idegen és nem honos fajoknak az akvakultúrában történő alkalmazásáról (a Hhtv. végrehajtására a Hhtv. 56. § (1) bekezdés *l)* pontjaként e törvény 7. § (14) bekezdésével beiktatott felhatalmazás alapján megalkotandó miniszteri rendelettel együtt) végrehajtásához szükséges egyes rendelkezéseket állapítja meg.

Sólyom László s. k.,  
köztársasági elnök

Dr. Szili Katalin s. k.,  
az Országgyűlés elnöke

## 2009. évi XXXVII. törvény az erdőről, az erdő védelméről és az erdőgazdálkodásról\*

Az erdei életközösségek nélkülözhetetlen fennmaradása, védőhatása és termékei (hozamai) biztosítása érdekében szükséges az erdő szakszerű kezelése és a károsító hatásoktól, a túlzott használattól és igénybevételtől való megóvása, az élettelen környezet, a mikroorganizmusok, a gomba-, növény- és állatvilág sokféleségének, az erdei életközösség dinamikus és természetes egységének megőrzése. Az erdő fenntartása, gyarapítása és védelme az egész társadalom érdeke, az erdő fenntartója által biztosított közérdekű szolgáltatásai minden embert megilletnek, ezért az erdővel csak a közérdekkel összhangban szabályozott módon lehet gazdálkodni. Mindezekre figyelemmel az Országgyűlés a következő törvényt alkotja:

\* A törvényt az Országgyűlés a 2009. április 27-i ülésnapján fogadta el.



## I. Fejezet

## ÁLTALÁNOS RENDELKEZÉSEK

*A törvény célja*

**1. §** E törvény célja, hogy az erdő és a társadalom viszonyának szabályozásával, kiemelten a fenntartható erdőgazdálkodás feltételeinek meghatározásával biztosítsa az erdő, mint a természeti tényezőktől függő és az emberi beavatkozásokkal érintett életközösség és élőhely fennmaradását, védelmét, gyarapodását, továbbá az erdő hármaskörének, azaz a környezetre, társadalomra, valamint a gazdaságra gyakorolt hatásának kiteljesedését, és ezzel kiemelten hozzájáruljon:

- a) a klímaváltozás hatásainak csökkentéséhez,
- b) a biológiai sokféleség megőrzéséhez,
- c) a vidékfejlesztéshez, az erdőgazdálkodással összefüggő foglalkoztatási lehetőségek bővítéséhez,
- d) az ország környezeti állapotának javulásához,
- e) a felszíni és felszín alatti vizek védelméhez,
- f) a termőtalaj, a mezőgazdasági területek védelméhez,
- g) a fa, mint megújuló energia- és nyersanyagforrás biztosításához,

h) a tiszta ivóvíz biztosításához,

i) az egészséges élelmiszerek előállításához,

azaz az emberi élet fenntartásához és minőségének, biztonságának javításához, figyelemmel az egészséges környezethez fűződő alapjog érvényesítésére.

*A törvény alapelvei*

**2. § (1)** A fenntartható erdőgazdálkodás során a fenntartható használat követelményeinek megfelelően az erdei haszonvételek gyakorlása során törekedni kell az olyan módszerek alkalmazására, amelyek biztosítják, hogy az erdő megőrizze biológiai sokféleségét, természetességét vagy természetszerűségét, termőképességét, felújuló képességét, életképességét, továbbá megfeleljen a társadalmi igényekkel összhangban levő védelmi, közjóléti és gazdasági követelményeknek, betöltse természet- és környezetvédelmi, közjóléti (egészségügyi-szociális, turisztikai, valamint oktatási és kutatási) célokat szolgáló szerepét és az erdővel való gazdálkodás lehetőségei a jövő nemzedékei számára is fennmaradjanak.

(2) A fenntartható erdőgazdálkodás során a legfontosabb közérdekű feladat az erdők változatosságának megőrzése, az erdők fenntartása, felújítása és a védelmi, valamint közjóléti szolgáltatások biztosítása, melyek elvégzését az állam megfelelő eszközökkel biztosítja.

**3. § (1)** Az erdők bármely immateriális szolgáltatásából származó állami bevételt a külön jogszabályban meghatározott részletes feltételek szerint az erdők fenntartására, gyarapítására és védelmére kell fordítani.

(2) Az 1. §-ban foglalt komplex célok, továbbá az Európai Unió Erdészeti Stratégiájában, valamint az Európai Erdők Védelme Miniszteri Konferenciáin elfogadott határozatokban foglaltak megvalósításáról az erdőgazdálkodásért felelős miniszter (a továbbiakban: miniszter), valamint az érintett miniszterek a Nemzeti Erdőprogram megalkotása, fejlesztése, közzététele és az abban foglalt feladatok végrehajtása útján gondoskodnak.

*A törvény hatálya*

**4. § (1)** E törvény hatálya kiterjed:

- a) az erdőre, annak élő és élettelen alkotóelemeire, az erdei életközösségre;
- b) a külterületen található fásításra;
- c) az erdészeti létesítményre;
- d) az erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterületre.

(2) E törvény hatálya nem terjed ki a faállománnyal borított földrészletek közül:

- a) az arborétumra;
- b) a közparkra;
- c) az üzemmel, majossal, elkerített honvédségi objektummal, valamint közüzemi létesítményekkel azonos földrészleten lévő, 1 hektárnál kisebb, vagy a fák tőnél mért távolsága szerint átlagosan húsz méternél keskenyebb, fával borított területre;
- d) a tanya területére;
- e) a szennyvíz, szennyvíziszap és hígtrágya elhelyezése, hasznosítására szolgáló fával borított területre;
- f) az út, a vasút, töltés, árok, csatorna, valamint az egyéb vonalas műszaki létesítménnyel azonos földrészleten lévő, 1 hektárnál kisebb, vagy a fák tőnél mért távolsága szerint átlagosan húsz méternél keskenyebb, fával borított területre;
- g) folyó, patak, csatorna medrére vagy a mederben keletkezett zátonyra;
- h) az energetikai célból termesztett, fás szárú növényekből álló, külön jogszabály szerint létesített ültetvényre;
- i) földalatti gomba termesztését szolgáló, külön jogszabály szerint létesített ültetvényre.

(3) Védett természeti területen lévő erdő esetén e törvény rendelkezéseit a természet védelméről szóló törvényben foglalt eltérésekkel kell alkalmazni.

*Fogalommeghatározások*

**5. §** E törvény alkalmazásában:

1. *arborétum*: az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott, tudományos ismeretszerzés céljából fenntartott élőfagyűjtemény;

2. *célállomány*: a faállományban megvalósítandó fafajösszetétel;

3. *cserjés*: az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott cserjefajok által legalább 50 százalékos mértékben fedett erdővel körülrzárt vagy területének legalább 50 százalékát meghaladó mértékben erdővel határolt terület;

4. *egyéb erdei termék*: a fakitermelésen, a szaporítóanyag-gyűjtésen és a vadászati jog gyakorlásán, hasznosításán kívüli erdei haszonvételek során az erdőből nyert nyersanyag, termék;

5. *elsőkivitel*: az erdősítés, fásítás első évi munkái a talaj-előkészítéstől a csemeteültetés, magvetés vagy dugványozás befejezéséig;

6. *erdei életközösség (ökoszisztéma)*: fákól és egyéb fás növényekből, valamint a társult élőlényekből kialakult életközösség;

7. *erdészeti szakszemélyzet*: az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály szerinti végzettséggel rendelkező, az erdészeti hatóság szakszemélyzeti névjegyzékében szereplő személy;

8. *erdészeti táj*: termőhelyi és növényföldrajzi szempontok alapján az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott földrajzi terület;

9. *erdőgazdálkodás*: az erdő 2. § (1) bekezdésében foglaltak szerinti fenntartására, közcélú funkcióinak biztosítására, őrzésére, védelmére, az erdővagyon bővítésére, valamint – a vadászati jog gyakorlása, hasznosítása kivételével – az erdei haszonvételek gyakorlására irányuló tevékenységek összessége;

10. *erdősítés*: az erdőfelújítás, erdőtelepítés munkái a talaj-előkészítéstől a csemeteültetés, magvetés, dugványozás, pótlás erdészeti hatóság által történő befejeztéig nyilvánításáig;

11. *erdőtelepítés*: nem erdőművelési ágból lévő, erdővel nem borított területen a talaj-előkészítést követően csemeteültetés, magvetés vagy dugványozás útján erdő létrehozása;

12. *felnyíló erdő*: olyan természetes, természetszerű erdőtársulás, illetve ezek származék erdői, amelyek természetes módon alacsony záródásban borítják a területet, ligetesek vagy erdő és sztyeppfoltok váltakozásával alakulnak ki, így különösen az erdőssztyepp erdők és a karsztbokor erdők;

13. *folymatos erdőborítás*: olyan állapot, amikor a többkorú erdőállomány folyamatosan, egyenletesen borítja az erdő talaját és az erdő megújulása, felújítása az erdőállomány védelmében, véghasználati terület nélkül történik, az erdő tájképi megjelenése nem változik;

14. *jogosult erdészeti szakszemélyzet*: az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály szerinti szakmai gyakorlattal rendelkező, az erdészeti hatóság jogosult szakszemélyzeti névjegyzékében szereplő erdészeti szakszemélyzet;

15. *kopár*: az Országos Erdőállomány Adattárban nyilvántartott, termőhelyi adottságainál fogva záródott fás szá-

rú- vagy lágy szárú növényzet fenntartására alkalmatlan terület;

16. *mezőgazdasági előhasználat*: tarvágás esetén a véghasználat évében vagy az azt követő két évben végzett mezőgazdasági használat;

17. *nyiladék*: az erdőgazdálkodási egységek térbeli rendjének kialakítását, vagy a vonalas jellegű létesítmények fenntartását szolgáló, az erdőben mesterségesen kialakított, fátlan terület;

18. *önerdősülés*: közvetlen emberi beavatkozás nélkül, kifejezetten a földrésztlet korábbi hasznosítása felhagyásának következtében végbemenő természetes folyamat, amely során erdő jön létre;

19. *sikeres első erdősítés*: az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott csemeteszámot elérő élő facsemeteket tartalmazó erdősítés;

20. *erdészeti tájidegen fafaj*: őshonos fafaj, amely az adott klimatikus és termőhelyi viszonyok között természetes módon nem fordul elő;

21. *tisztás*: az Országos Erdőállomány Adattárban nyilvántartott, emberi tevékenység következtében kialakult vagy kialakított, faállománnyal nem borított terület, amelynek fenntartása közjóléti, természetvédelmi érdeket, illetve a 68. § f)–h) pontja szerinti erdei haszonvételek gyakorlását szolgálja;

22. *tűzpászta*: az erdők tűz elleni védelmét szolgáló, mesterségesen kialakított, fátlan terület;

23. *újulat*: az erdő felújulását biztosító fiatal faegyedek összessége;

24. *vadföld*: a vadászatra jogosult által gondozott olyan terület, amelyen a természetési cél a vadállománynak szánt növényhozam előállítására;

25. *véghasználat*: vágásos vagy átalakító üzemmódban kezelt erdőben végrehajtott fakitermelés (tarvágás, fokozatos felújító vágás és szálalóvágás), amelynek e törvény előírásai szerint felújítási kötelezettség keletkezik.

### Az erdő

6. § (1) E törvény alkalmazásában erdő:

a) az Országos Erdőállomány Adattárban (a továbbiakban: Adattár) erdőként nyilvántartott terület;

b) az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott fa- és cserjefajokból, illetve azok államilag elismert mesterséges vagy természetes hibridjeiből (a továbbiakban együtt: erdei fafajok) álló faállomány, melynek

ba) területe a szélső fák töben mért távolságát tekintve átlagosan legalább húsz méter széles, természetbeni kiterjedése az ötezer négyzetmétert eléri, átlagmagassága a 2 métert meghaladja és a talajt legalább ötven százalékos mértékben fedi;

bb) területe a szélső fák töben mért távolságát tekintve átlagosan legalább húsz méter széles, természetbeni kiterjedése az ötezer négyzetmétert eléri, átlagmagassága



a 2 métert meghaladja és a talajt legalább harminc százalékos mértékben fedi, valamint legfontosabb szerepe a talaj védelme;

c) az időlegesen igénybe vett erdő területe;

d) a nyiladék és a tűzpászta, amennyiben az átlagos szélessége 6 méternél kisebb.

(2) Az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály tartalmazza az erdőt alkotó fa- és cserjefajok jegyzékét, elkülönítve – legfeljebb erdészeti tájcsoporthoz – az őshonos és az idegenhonos fajokat.

**7. § (1)** Az erdőket a bennük található erdei életközösség természetességi állapota szerint, – aszerint, hogy a természetes folyamatok és a korábbi erdőgazdálkodás együttes hatására kialakult, vagy kialakított állapotuk mennyire áll közel a termőhelynek megfelelő természetes erdőátarsuláshoz – az Adattárban a következők szerint kell elkülöníteni:

a) *természetes erdők*: az adott termőhelyen a bolygatatlan erdők természetes összetételét, szerkezetét és dinamikáját mutató erdők, ahol a faállomány természetes úton magról – illetve a természetes körülmények között sarjra is szaporodó őshonos fajok esetében emberi beavatkozás nélkül sarjra – jött létre, és ahol idegenhonos, erdészeti tájidegen faj csak szálszerűen fordul elő és intenzíven terjedő faj nincs jelen;

b) *természetszerű erdők*: az adott termőhelyen a bolygatatlan erdők természetes összetételéhez, szerkezetéhez hasonló, természetes úton létrejött vagy mesterséges úton létrehozott és fenntartott erdők, ahol az idegenhonos és az erdészeti tájidegen faj(ok) elegyaránya nem több 20%-nál, intenzíven terjedő faj pedig legfeljebb csak szálszerűen fordul elő;

c) *származék erdők*: az emberi beavatkozás hatására fajösszetételében, szerkezetében átalakított vagy átalakult, azonban meghatározóan az adott termőhelynek megfelelő természetes erdő társulásalkotó őshonos fajaiból álló, de a természetes társulás egyes fajait, illetve a természetes szerkezet elemeinek nagy részét nélkülöző, mag vagy sarj eredetű erdők; ide tartoznak az olyan erdők, melyekben az idegenhonos és az erdészeti tájidegen fajok elegyaránya 20–50% közötti, az intenzíven terjedő fajok elegyaránya 20% alatt van;

d) *átmeneti erdők*: az emberi beavatkozás hatására fajösszetételében, szerkezetében erősen átalakított vagy átalakult, csak kisebb részben az adott termőhelynek megfelelő természetes erdőátarsulást alkotó őshonos fajaiból álló, a természetes szerkezet elemeinek nagy részét nélkülöző, mag vagy sarj eredetű erdők, amelyekben az idegenhonos és az erdészeti tájidegen fajok elegyaránya 50–70% közötti, továbbá minden olyan erdő, ahol az intenzíven terjedő fajok elegyaránya 20–50% között van;

e) *kultúrerdők*: elegyarányát tekintve több, mint 70%-ban idegenhonos, erdészeti tájidegen, vagy több, mint 50%-ban intenzíven terjedő fajokból álló erdők,

ahol az adott termőhelynek megfelelő természetes erdőátarsulást alkotó őshonos fajok kevesebb, mint 30%-os elegyarányban, vagy egyáltalán nincsenek jelen;

f) *faültetvény*: jellemzően idegenhonos fajokból vagy azok mesterséges hibridjeiből álló, szabályos hálózatban ültetett, legalább 15 éves vágásfordulóval intenzíven kezelt erdő.

(2) A természetességi állapotot erdőrészletenként kell megállapítani.

(3) Az erdőgazdálkodási tevékenységet úgy kell végezni, hogy az erdők természetességi állapota az erdőgazdálkodás következtében ne romoljon.

(4) A természetességi állapot romlásának minősül, ha az erdőgazdálkodási tevékenység következtében

a) az (1) bekezdés a) pontja szerinti természetességi állapotú erdő az (1) bekezdés b)–f) pontja szerinti természetességi állapotú erdővé alakul;

b) az (1) bekezdés b) pontja szerinti természetességi állapotú erdő az (1) bekezdés c)–f) pontja szerinti természetességi állapotú erdővé alakul;

c) az (1) bekezdés c) pontja szerinti természetességi állapotú erdő az (1) bekezdés d)–f) pontja szerinti természetességi állapotú erdővé alakul;

d) az (1) bekezdés d) pontja szerinti természetességi állapotú erdő az (1) bekezdés e)–f) pontja szerinti természetességi állapotú erdővé alakul.

#### *Az állami erdőkre vonatkozó szabályok*

**8. § (1)** A védelmi és közjóléti elsődleges rendeltetésű, az állam kizárólagos tulajdonában álló erdő a kincstári vagy von részét képezi és forgalomképtelen.

(2) A gazdasági elsődleges rendeltetésű természetes erdő, természetsszerű erdő és származék erdő természetsségi állapotú, az állam kizárólagos tulajdonában álló, 5 hektárnál nagyobb, természetben összefüggő erdő a kincstári vagy von részét képezi és forgalomképtelen.

(3) Az (1) és (2) bekezdés hatálya alá nem tartozó, az állam kizárólagos tulajdonában álló erdő és erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterület a kincstári vagy von részét képezi és korlátozottan forgalomképes.

(4) Az állam kizárólagos tulajdonában álló, gazdasági elsődleges rendeltetésű,

a) 5 hektárnál nem nagyobb, természetben összefüggő, természetes erdő, természetsszerű erdő és származék erdő természetsségi állapotú erdő,

b) 5 hektárnál nagyobb, természetben összefüggő, átmeneti erdő, kultúrerdő és faültetvény természetsségi állapotú erdő, állami tulajdonból történő kikerülésére kizárólag azonos vagy magasabb természetsségi állapotú erdővel történő birtokösszevonási célú önkéntes földcsere vagy csere út-



ján, az optimális állami birtokszerkezet kialakítása céljából kerülhet sor.

(5) Az állam kizárólagos tulajdonában álló,

a) gazdasági elsődleges rendeltetésű, 5 hektárnál nem nagyobb, természetben összefüggő, átmeneti erdő, kultúrerdő és faültetvény természetességi állapotú erdő,

b) erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterület,

állami tulajdonból történő kikerülésére optimális állami birtokszerkezet kialakítása céljából, elsődlegesen birtokösszevonási célú önkéntes földcsere, vagy csere útján, ezek sikertelensége esetén vagyonátruházással kerülhet sor. Az erdő, erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterület ellenértékét erdő tulajdonjogának megszerzésére kell fordítani.

(6) A (4)–(5) bekezdés szerinti földcseréhez, valamint vagyonátruházáshoz az erdő védelmi rendeltetése szerint feladat- és hatáskörrel rendelkező miniszter egyetértése szükséges.

(7) Az állam kizárólagos tulajdonában álló erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterület állami tulajdonból csak abban az esetben kerülhet ki, ha nem szomszédos az állam kizárólagos tulajdonában álló erdővel.

(8) Az optimális állami birtokszerkezet kialakítása során végrehajtott birtokösszevonási célú önkéntes földcsere továbbá csere esetén a védelmi és közjóléti elsődleges rendeltetésű erdők állami tulajdonba kerülését előnyben kell részesíteni.

**9. § (1)** Állami tulajdonú erdőt és erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterületet csak vagyonkezelés formájában lehet hasznosításra átengedni.

(2) Állami tulajdonú erdő és erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterület vagyonkezelését csak költségvetési szerv vagy száz százalékos állami tulajdonú gazdálkodó szervezet végezheti.

(3) A vagyonkezelő a (4) bekezdés kivételével az erdő hasznosítását harmadik személynek nem engedheti át.

(4) Honvédelmi rendeltetésű erdőt a vagyonkezelő a (2) bekezdés szerinti szerv vagy gazdálkodó szervezet használatába adhatja.

**10. § (1)** Az egyes erdőtervezési körzetekben a védelmi és közjóléti rendeltetésű, a 7. § (1) bekezdés a), b) és c) pontja szerinti természetességi állami tulajdonú erdő területének az e törvény hatálybalépését követő

a) első körzeti erdőtervezést követően legalább egyötöd részén,

b) második körzeti erdőtervezést követően legalább egynegyed részén,

c) harmadik körzeti erdőtervezést követően legalább egyharmad részén,

az erdőterv határozatban foglaltak szerint, folyamatos erdőborítást biztosító átalakító, szálaló vagy faanyagtermelést nem szolgáló üzemmódokat kell alkalmazni.

(2) A védelmi és közjóléti elsődleges rendeltetésű, 7. § (1) bekezdés a), b) és c) pontja szerinti természetességi, állami tulajdonú erdőben a tarvágás tilos.

(3) Az erdészeti hatóság kivételesen engedélyezheti a tarvágást a 7. § (1) bekezdés a), b) és c) pontja szerinti természetességi, állami tulajdonú erdőben, ha

a) termőhelyi vagy erdővédelmi okból vagy

b) a természetes újulat megőrzése érdekében indokolt.

(4) Az állami tulajdonban lévő erdőre erdőgazdálkodás céljait közvetlenül szolgáló földterületre vonatkozóan, jogszabályban, vagy eredeti hatósági határozatban – természetvédelmi, vagy vízgazdálkodási indokból – jogszabályban elrendelt korlátozás kártalanítási igényt nem keletkeztet.

### *Szabad rendelkezésű erdő*

**11. § (1)** Szabad rendelkezésű erdő:

a) az erdészeti hatóság engedélye alapján telepített erdő, amennyiben e törvény hatálybalépése után nemzeti vagy közösségi támogatás nélkül létesült;

b) az e törvény hatálybalépése előtt faültetvénynek minősülő terület;

c) a termőföldről szóló törvény hatálybalépéséig zártkertnek minősülő nem védett természeti területen fekvő földrészeket nemzeti vagy közösségi támogatás nélkül létesült faállomány;

d) a bányatelen lévő nem erdő művelési ágú, más célú igénybevétele engedélyezett területen létrejött önerdősülés;

e) a tulajdonos kérelme alapján – ideértve az ingatlan-nyilvántartásban való feltüntetésre irányuló kérelmet is – nyilvántartásba vett, a 6. § (1) bekezdés b) pontja szerinti önerdősülés.

(2) Nem tekinthető szabad rendelkezésű erdőnek az erdő igénybevételenek ellentételezéseként létesült csereerdősítés.

(3) A szabad rendelkezésű erdőre e törvény rendelkezései közül a károsítók károkozása elleni védelemre (58–59. §), a káros tevékenységek elleni védelemre [61. § (1) bekezdés b) pont, (2) bekezdés], az erdő talajának védelmére (62–63. §), az erdő tűz elleni védelmére (64–67. §), az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott eltérésekkel az erdő telepítésére (45–48. §), nyilvántartására [17. § (1)–(5) bekezdés, (8) bekezdés a) pont, (9) bekezdés, 18. § (1), (2) és (5) bekezdés, (6) bekezdés a)–c) pont] a fakitermelésre (70. §) és az erdő látogatására (91–96. §) vonatkozó rendelkezéseket kell alkalmazni.

(4) Amennyiben az erdő tulajdonosa az erdészeti hatóságnál kérelmezi az Adattárban az (1) bekezdés alapján szabad rendelkezésű erdőként nyilvántartott erdő nem szabad rendelkezésű erdőként való nyilvántartását, az erdő át-sorolását követően az erdőre e törvénynek a nem szabad rendelkezésű erdőkre vonatkozó szabályait kell alkalmazni.

#### *A fásítás*

**12. § (1)** E törvény alkalmazásában fásítás az erdei fajból vagy fajokból álló

- a) egyes fa;
- b) jellemzően vonalas kiterjedésű fával borított terület, ahol az állományon belüli egyes fák, és a terület kisebb kiterjedése szerinti szélső fák egymástól mért tőtávolsága átlagosan nem nagyobb húsz méternél (fasor);
- c) ötezer négyzetméternél kisebb, jellemzően nem vonalas kiterjedéssel rendelkező, legalább ötven százalékban fával borított területen lévő fák összessége (facsport);
- d) olyan legelő művelési ágban lévő földrészlet, amelyet a fák koronavetülete egyenletes elosztásban legfeljebb harminc százalékban fed (fás legelő).

(2) Fásítás esetében e törvény rendelkezései közül a károsítók károkozása elleni védelemre (58–59. §), a káros tevékenységek elleni védelemre [61. § (1) bekezdés b) pont, (2) bekezdés], az erdő talajának védelmére (62–63. §), az erdő tűz elleni védelmére (64–67. §), az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott eltérésekkel az erdő telepítésére (45–48. §), az erdő felújítására (51–52. §), a fakitermelésre (70. §) és az erdő látogatására (91–96. §) vonatkozó rendelkezéseket kell alkalmazni.

#### *Erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterület*

**13. § (1)** E törvény alkalmazásában az erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterület:

- a) az Adattárban egyéb részletként nyilvántartott
  - aa) tisztás,
  - ab) kopár,
  - ac) erdei farakodó és készletező hely,
  - ad) erdészeti létesítményhez tartozó terület,
  - ae) vadföld,
  - af) erdei vízfolyás, erdei tó,
  - ag) erdészeti szaporítóanyag, karácsonyfa, díszítógally, vadgyümölcs és vessző termelését szolgáló terület,
  - ah) 6 méternél szélesebb nyiladék és tűzpászta;
- b) erdővel körülvárt vagy területének legalább 75 százalékát meghaladó mértékben erdővel határolt természetes erdei vízfolyás és erdei tó;
- c) a cserjés;

d) az erdészeti kutatás céljából – nemzeti vagy közösségi támogatás igénybevételeivel – létesült és arra használt, erdőnek nem minősülő faállomány és annak területe.

(2) Az erdőnek az erdőgazdálkodó kérelmére

- a) közjóléti és természetvédelmi célból tisztásként,
- b) erdei farakodóként és készletező helyként,
- c) erdészeti létesítményhez tartozó területként,
- d) 6 méternél szélesebb nyiladékként és tűzpásztaként fátlan állapotban tartását az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban foglaltak szerint az erdészeti hatóság engedélyezi.

(3) Az erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterületre a károsítók károkozása elleni védelemre (58–59. §), a káros tevékenységek elleni védelemre (61. §), az erdő talajának védelmére (62–63. §), az erdészeti termékek szállítására (89. §) és az erdő látogatására (91–96. §) vonatkozó szabályokat kell alkalmazni.

**14. §** Az erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterületet a körzeti erdőtervben, illetőleg az Adattárban fel kell tüntetni.

#### *Az erdészeti létesítmény*

**15. § (1)** E törvény alkalmazásában erdészeti létesítménynek minősül a legalább részben erdőben található vagy ahhoz csatlakozó

- a) erdészeti magánút, valamint annak műtárgyai és tartozékai (a továbbiakban együtt: erdészeti magánút);
- b) erdőgazdálkodási vagy közjóléti tevékenységgel összefüggésben épített és használt keskeny nyomközű vasúti pálya és annak tartozékai (a továbbiakban együtt: erdei vasút);
- c) az erdőgazdálkodási, közjóléti vagy oktatási tevékenységet, így különösen az erdő védelmét, illetve az erdei haszonvételek gyakorlását, az erdő látogatását, az erdő bemutatását az erdő rendeltetését szolgáló műtárgy, csatorna, tározó, kerítés, erdei épület és egyéb létesítmény.

(2) Erdei épület, erdei vasút kivételével minden erdészeti létesítmény létesítéséhez, bővítéséhez, felújításához, helyreállításához, korszerűsítéséhez, lebontásához, elmozdításához, illetve használatbavételéhez, fennmaradásához vagy a rendeltetésének megváltoztatásához az erdészeti hatóság engedélye szükséges.

(3) A (2) bekezdés szerinti engedélyezés során az erdő igénybevételeire vonatkozó szabályokat be kell tartani.

(4) Erdei épület, erdei vasút kivételével az erdőgazdálkodási tevékenységet már nem szolgáló, vagy rendeltetés-szerű használatra alkalmatlanná vált erdészeti létesítmény megszüntetését az erdészeti hatóság elrendeli.

(5) Erdészeti magánút a közforgalom számára az erdőgazdálkodó egyetértésével és az erdészeti hatóság engedélyével nyitható meg.



*Az erdészeti igazgatási és az erdőgazdálkodási egységek kialakítása*

**16. §** (1) Az erdőket e törvény alapján erdőtervezési körzetekre (a továbbiakban: körzet) kell osztani.

(2) A körzeteket a fenntartható erdőgazdálkodás követelményeinek figyelembevételével a miniszter határozza meg és rendeletben teszi közzé.

(3) A körzetek a fenntartható erdőgazdálkodási tevékenység tervezésének és ellenőrzésének egységei.

(4) Az erdészeti nyilvántartás és a térbeli rend kialakítása érdekében az erdőt erdőtagokra és erdőrészekre kell felosztani.

(5) Az erdőtag a település közigazgatási határán belül az erdő területi rendjét, kellő áttekintését, az erdőgazdálkodási tevékenység alapegységeinek tartós szerkezetbe foglalását biztosító területi egység.

(6) Az erdőtagon belül az erdőrészet az erdőgazdálkodási tevékenység és az erdészeti igazgatás, nyilvántartás olyan alapegysége, amely természetben összefüggő és a rajta található erdei életközösség, valamint a fenntartható erdőgazdálkodási tevékenység jellemzői alapján egységnek tekinthető.

(7) Az erdőtagot és az erdőrészetet a körzeti erdőterv készítése során, illetve az erdő telepítésének engedélyezésekor kell kijelölni.

(8) Természetben összefüggőnek kell tekinteni azt az erdőt, amelyet közút, vasút, folyó vagy más, erdőnek nem minősülő terület nem szakít meg.

(9) Az erdőgazdálkodó az erdőtelepítési, erdőfelújítási, erdőnevelési, fahasználati és erdővédelmi munkák megkezdése előtt köteles az erdőrészet határvonalainak töréspontjaira jól látható és időtálló határjeleket elhelyezni.

(10) A körzeti erdőtervezés terepi felvételezési munkálatai során kialakított, a földrészet határától eltérő, természetben nem azonosítható erdőrészelehatárok töréspontjait az erdészeti hatóság köteles az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály szerinti módon az erdőgazdálkodóval ismertetni.

*Az erdőgazdálkodó és nyilvántartása*

**17. §** (1) Erdőgazdálkodó az erdészeti hatóság által vezetett erdőgazdálkodói nyilvántartásban szereplő tulajdonos vagy jogszerű használó.

(2) Az erdőgazdálkodói nyilvántartás az érintett erdő és az erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló, erdő művelési ágú földterület használatára vonatkozóan bejegyzett adatokat hitelesen tanúsítja.

(3) Az ellenkező bizonyításig az erdőgazdálkodói nyilvántartásba bejegyzett adatról vélelmezni kell, hogy az a valóságnak megfelel.

(4) Az erdőgazdálkodói nyilvántartásba bejegyzett adatokkal szemben a bizonyítás azt terheli, aki az adatok helyességét, valósággal egyezőségét vitatja.

(5) Az erdőgazdálkodói jogok és kötelezettségek a nyilvántartásba történő bejegyzéssel keletkeznek és a nyilvántartásból való törléssel szűnnek meg.

(6) A tulajdonosok társult erdőgazdálkodási tevékenységet kötelesek folytatni, ha

a) a földrészetnek több tulajdonosa van, vagy

b) az erdőrészet több földrészből áll és a földrészek különböző személyek tulajdonában vannak.

(7) Társult erdőgazdálkodás esetén a tulajdonosoknak az erdőt egy személy használatába kell adniuk.

(8) Erdőgazdálkodó hiányában az erdő tulajdonosa köteles

a) az erdészeti hatóság felszólítását követően az erdőt károsító hatások és a káros tevékenységek elleni védekezésről, a bekövetkezett károsítások hatásainak felszámolásáról, az erdő talajának védelméről gondoskodni,

b) az erdő szakszerű felújításáról gondoskodni,

c) az erdő őrzésére vonatkozó kötelezettségnek eleget tenni.

(9) A tulajdonos helyett, a (8) bekezdés szerinti kötelezettségek teljesítéséért az ingatlan-nyilvántartásba bejegyzett vagyongazdálkodó, földhasználati, haszonélvezeti, használati jog jogosultja felelős.

**18. §** (1) Az erdőgazdálkodó, valamint a használatában lévő erdő és erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló, erdő művelési ágú földterület adatait az erdészeti hatóság – kérelemre – nyilvántartásba veszi.

(2) Az erdőgazdálkodói nyilvántartásba a (6) bekezdés szerinti adat bejegyzésének (megváltoztatásának vagy törlésének) közhiteles hatósági nyilvántartásból történő adatátvétel, közokirat vagy teljes bizonyító erejű magánokirat alapján van helye.

(3) Aki szerződés alapján erdő, vagy erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló erdő művelési ágú földterület használatára jogosult, köteles a használati jogot a szerződés hatálybalépésétől számított 30 napon belül a szerződés benyújtásával az erdészeti hatósághoz nyilvántartásba vétel céljából bejelenteni.

(4) Aki tulajdonosként vagy nem szerződésen alapuló jogcímen erdő vagy erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló erdő művelési ágú földterület használatára jogosult, köteles a használati jogot – a használati jog fennállását igazoló okiratok benyújtásával az adott jogcím keletkezésétől számított 30 napon belül – az erdészeti hatósághoz nyilvántartásba vétel céljából bejelenteni.

(5) Az erdőgazdálkodói nyilvántartás adatai országosan vezetettek, nyilvánosak, azokból az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározottak szerint

– elektronikus úton is – hiteles vagy nem hiteles, illetve teljes vagy szemle másolat adható.

(6) Az erdőgazdálkodói nyilvántartás

a) a természetes személy erdőgazdálkodó esetén a következő adatokat tartalmazza:

aa) családi és utónév, ideértve a születési családi és utónevet,

ab) születési hely, idő,

ac) anyja neve,

ad) állandó lakhely,

ae) adóazonosító jel vagy adószám,

af) a mezőgazdasági vidékfejlesztési támogatási szerv által kiadott regisztrációs szám,

ag) erdőgazdálkodói kód,

ah) levelezési cím;

b) jogi személy vagy jogi személyiség nélküli szervezet erdőgazdálkodó esetén a következő adatokat tartalmazza:

ba) szervezet megnevezése,

bb) székhely,

bc) képviselő neve,

bd) gazdálkodó szervezet földhasználó esetén a statisztikai számjel,

be) adószám,

bf) a mezőgazdasági vidékfejlesztési támogatási szerv által kiadott regisztrációs szám,

bg) erdőgazdálkodói kód;

c) a használt erdőre vagy erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló, erdő művelési ágú földterületre vonatkozó következő adatokat tartalmazza:

ca) a település neve,

cb) a földrészlet fekvésének (belterület, külterület) megjelölése,

cc) a földrészlet helyrajzi száma,

cd) az alrészlet,

ce) a földterület erdészeti azonosítója,

cf) a használt terület nagysága,

cg) a használat jogcíme,

ch) a nyilvántartásba vétel időpontja,

ci) a használat időtartama;

d) a jogosult erdészeti szakszemélyzetre vonatkozóan a következő adatokat tartalmazza:

da) családi és utónév,

db) nyilvántartási kód;

e) az erdészeti szakszemélyzetre vonatkozóan a következő adatokat tartalmazza:

ea) családi és utónév,

eb) nyilvántartási kód.

#### *Erdő vagy erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló földterület használatának általános szabályai*

**19. §** (1) Erdő vagy erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló földterület használatára kötött megállapodást írásba kell foglalni.

(2) A szerződésben – jogcímtől függetlenül – fel kell tüntetni

a) az erdőgazdálkodó 18. § (6) bekezdés aa)–ad) vagy (6) bekezdés ba)–be) pontja szerinti adatait,

b) a 18. § (6) bekezdés c) pontja szerinti adatokat,

c) a felújítási biztosíték (ha van) nyújtásának módját.

(3) A 40. § (3) bekezdés szerinti kérelem benyújtásához a tulajdonos, közös tulajdon esetében a tulajdonostársak tulajdoni hányad alapján számított 2/3 részének írásbeli hozzájáruló nyilatkozata szükséges.

#### *Erdőgazdálkodási haszonbérlet*

**20. §** (1) Erdőgazdálkodási haszonbérleti szerződést a felek erdő vagy erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló földterület haszonbérbe adására köthetnek.

(2) Erdőgazdálkodási haszonbérletre, ha e törvény eltérően nem rendelkezik, a Polgári Törvénykönyv és a termőföldről szóló törvény haszonbérletre vonatkozó szabályait kell alkalmazni.

(3) A szerződésnek tartalmaznia kell a haszonbér-fizetésének módját, a haszonbér fizetési időszak meghatározását.

(4) Közös tulajdon esetében erdő vagy erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló földterület haszonbérbe adásához a tulajdonostársak tulajdoni hányad alapján számított szótöbbséggel hozott határozata szükséges.

(5) A felek a haszonbér megfizetését a fahasználat időpontjához is köthetik.

A haszonbérbe adó azonnali hatállyal felmondhatja a haszonbérleti szerződést, ha a haszonbérelő

a) olyan gazdálkodást folytat, amely súlyosan veszélyezteti az erdő fennmaradását, a fenntartható erdőgazdálkodást;

b) az erdőfelújítási kötelezettségének nem tesz eleget;

c) haszonvételi jogosultságát az erdészeti hatóság jogerősen korlátozta.

#### *Az Országos Erdő Tanács*

**21. §** (1) A miniszter a feladat- és hatáskörébe tartozó, az erdő védelmét és a fenntartható erdőgazdálkodást érintő kérdések megtárgyalásához az erdőgazdálkodás széles körű társadalmi és tudományos, szakmai megalapozása, valamint az erdőhöz fűződő érdekek közti összhang megteremtése érdekében – legfeljebb 16 tagú – véleményező, javaslattevő tevékenységet ellátó Országos Erdő Tanácsot (a továbbiakban: Tanács) hoz létre.

(2) A Tanács tevékenységével elősegíti az erdőhöz fűződő közérdek és az erdőgazdálkodói érdekeltség közötti összhang megteremtését.



(3) A Tanács véleményt nyilváníthat

a) az erdő védelméről és a fenntartható erdőgazdálkodást érintő jogszabálytervezetekről;

b) az erdőgazdálkodás gazdasági, szabályozási, valamint hosszú távra szóló fejlesztési irányelveiről;

c) az erdők vagyonkezelésével összefüggő egyes kérdésekről.

(4) A Tanács javaslatot tehet az erdők védelmével, gyarapításával, a fenntartható gazdálkodással kapcsolatos tudományos kutatásokkal, az erdészeti képzéssel, továbbá az erdők védelmével, fenntartásával és kezelésével, valamint az ezekre vonatkozó pénzügyi források felhasználásával kapcsolatban.

(5) A Tanács az erdő védelme, valamint a társadalom és az erdészet viszonyának javítása érdekében munkájáról tájékoztatja a közvéleményt. Ennek keretében javaslatokat tesz a hatáskörrel rendelkező kormányzati szervek és civil érdekképviselői szervezetek részére az erdővel és erdészettel kapcsolatos kommunikációra.

(6) A Tanácsban egyenlő arányban vesznek részt

a) az erdők ügyében feladatkörrel rendelkező kormányzati szervek,

b) az erdőtulajdonosok, erdőgazdálkodók érdekképviselői szervei, erdészeti civil szervezetek,

c) az erdők ügyével foglalkozó tudományos intézmények,

d) az erdők ügyével alapszabályuk szerint foglalkozó környezet- és természetvédő, természetjáró, turisztikai, ismeretterjesztő civil szervezetek képviselői.

(7) A Tanács tagjait a delegáló szervezetek és intézmények javaslatai alapján a miniszter kéri fel.

(8) A Tanács javaslata alapján a miniszter minden évben közleményben határozza meg az Erdők Hetét, amelynek rendezvényei azt a célt szolgálják, hogy az ország lakossága tájékoztatást kapjon az erdők állapotáról, az erdőgazdálkodási tevékenység helyzetéről, a Nemzeti Erdőprogram végrehajtásáról.

(9) A miniszter évenként tájékoztatást tesz közzé az ország erdőállományának helyzetéről, állapotáról.

## II. Fejezet

### AZ ERDŐ RENDELTETÉSE ÉS AZ ÜZEMMÓD

#### *Az erdő rendeltetése*

**22. § (1)** Az erdőgazdálkodás hosszú távú célját az elsődleges rendeltetés adja meg, melyet erdőrészletként kell meghatározni.

(2) Az erdő elsődleges rendeltetése mellett további rendeltetések határozhatók meg, melyeket az erdőgazdálkodási tevékenység során az elsődleges rendeltetés mellett figyelembe kell venni.

(3) Az erdő rendeltetése

a) a 24. § (2) bekezdés szerinti védelmi,

b) 25. § szerinti közjóléti,

c) 26. § szerinti gazdasági lehet.

(4) Az erdő védelmi és közjóléti rendeltetéseit az erdei életközösség adottságai, valamint a közérdekű célok együttes figyelembevételével kell meghatározni.

**23. §** Új erdő telepítésekor, az erdőtelepítő javaslatának figyelembevételével – védett természeti területen lévő erdő elsődleges rendeltetése meghatározásának kivételével – az erdőtelepítési-kivitelezési terv jóváhagyásakor az erdészeti hatóság állapítja meg az erdő rendeltetését, illetve rendeltetéseit.

**24. § (1)** A természet- és környezetvédelmi, valamint egyéb védelmi szempontok megvalósítása érdekében védelmi rendeltetésű az erdő, amely különleges kezelést igényel, és ahol az erdőgazdálkodás gazdasági funkciója nem, vagy csak korlátozott mértékben érvényesül.

(2) Védelmi rendeltetések az alábbiak:

a) természetvédelmi: a védett természeti területen lévő erdő;

b) talajvédelmi: a meredek hegyoldalon, a sekély termőtalajon, az erodált területeken levő, valamint a víz és a szél káros hatásának kitett talajok védelmét szolgáló erdő;

c) mezővédő: a szomszédos mezőgazdasági terület védelmét szolgáló erdő;

d) honvédelmi: a Magyar Honvédségnek a honvédelemről és a Magyar Honvédségről szóló törvényben meghatározott feladatainak ellátását szolgáló erdő;

e) határrendészeti-nemzetbiztonsági: a határrendészeti és nemzetbiztonsági érdekeket szolgáló erdő;

f) vízvédelmi: a talaj vízháztartását szabályozó, a források vízbőségét és tisztaságát, a víztározóknál és egyéb víznyerőhelyeknél a víz tisztaságát, valamint a vízbázisok védelmét biztosító erdő;

g) partvédelmi: az árvízvédelmi töltés hullámverés és jég elleni védelmét szolgáló erdő, a csatorna, a folyó, a tó és holtág partszakaszait védő erdő;

h) vízgazdálkodási: az árvízi lefolyási sávban az árhullámok biztonságos levezetését biztosító erdő;

i) településvédelmi: a települési területet védő, valamint belterületi erdő;

j) tájképvédelmi: a természeti táj szépségének megőrzését vagy a tájban történt káros beavatkozás takarását szolgáló erdő;

k) műtárgyvédelmi: az utak és műtárgyaik, a vonalas vízi létesítmények, a vasutak és tartozékaik védelmét, takarását, a közlekedés biztonságát szolgáló, a környezeti terhelést csökkentő erdő;

*l)* erdészeti génrezervátum: az erdészeti szaporító-anyag-gazdálkodás biológiai alapjainak megőrzését szolgáló erdő;

*m)* örökségvédelmi: a történelmi emlékhely területén levő, illetve a kulturális örökség védelmét szolgáló erdő;

*n)* bányászati: a bányák biztonsági övezetében levő, bányaszakadásos, földomlásos, földcsuszamlásos, veszélyeztetett területen lévő erdő;

*o)* Natura 2000: a Natura 2000 területeken lévő erdő;

*p)* erdészeti arborétum: olyan élőfa gyűjtemény, amely nem tartozik az arborétumokat meghatározó, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály hatálya alá.

(3) A védett természeti területen lévő erdő természetvédelmi elsődleges rendeltetésű, amely rendeltetés a védettség fennállása alatt nem változtatható meg.

(4) Védett természeti területen lévő erdő esetében a 26. § szerinti rendeltetések további rendeltetésként nem adhatóak.

(5) A nem védett Natura 2000 erdők esetében a körzeti erdőterv készítése és az erdőtervek elfogadása esetén kerül megállapításra az adott erdőrézset természetbeni állapota és a konkrét közösségi célok ismeretében, hogy a Natura 2000 erdő a meglévő elsődleges rendeltetés mellett további, vagy elsődleges rendeltetésként kerül meghatározásra.

**25. §** Közzétételi rendeltetések az alábbiak:

*a)* *gyógyerdő*: a gyógyintézet területén, valamint annak környezetében levő erdő;

*b)* *parkerdő*: a sport, turisztika és üdülés céljára kijelölt erdő;

*c)* *tanerdő*: oktatási tevékenység célját szolgáló erdő;

*d)* *kísérleti*: az erdészeti kutatás, kísérlet céljára kijelölt erdő;

*e)* *vadaspark*: az erdőben a külön jogszabály rendelkezései szerint kialakított és elkerített terület.

**26. §** Gazdasági rendeltetések az alábbiak:

*a)* *faanyagtermelő*: a faanyagtermelést szolgáló erdő;

*b)* *szaporítóanyag-termelő*: a szaporítóanyag-termelést szolgáló erdő;

*c)* *vadaskert*: az intenzív vadgazdálkodásra kijelölt bekerített erdő;

*d)* *földalatti gomba termelő*: földalatti gomba termelését szolgáló erdő.

#### *Az erdő rendeltetésének megváltoztatása*

**27. §** (1) Az erdő rendeltetésének, illetve rendeltetései-nek megváltoztatását az erdőgazdálkodó kérelmére az erdészeti hatóság engedélyezheti, melyhez a tulajdonos, illetve közös tulajdon esetén a tulajdonostársak tulajdoni hányad alapján számított 2/3 részének hozzájárulása szükséges.

(2) Az erdő rendeltetésének közérdekből történő megváltoztatását feladat- és hatáskörén belül kezdeményezheti

*a)* a miniszter,

*b)* a környezetvédelemért felelős miniszter,

*c)* a természetvédelemért felelős miniszter,

*d)* az oktatásért felelős miniszter,

*e)* az egészségügyért felelős miniszter,

*f)* a honvédelemért felelős miniszter,

*g)* a határrendészetért felelős miniszter,

*h)* a vízgazdálkodásért felelős miniszter,

*i)* a közlekedésért felelős miniszter,

*j)* az érintett települési önkormányzat jegyzője,

*k)* a kultúráért felelős miniszter,

*l)* a bányászati ügyekért felelős miniszter.

**28. §** (1) Ha az erdő rendeltetésének a meghatározására, illetőleg megváltoztatására közérdekből kerül sor, az erdő-gazdálkodó az ebből eredő kárának és többletköltségének megtérítésére jogosult. A kár és a többletköltség megtérítéséről a kezdeményező szerv a rendeltetés fennállása alatt köteles folyamatosan gondoskodni.

(2) A kezdeményező köteles a kár és a többletköltség elemeiről, mértékéről, megfizetésének módjáról az erdő-gazdálkodóval megállapodni és a megállapodást a kezdeményezéskor az erdészeti hatóság számára bemutatni.

#### *Az üzemmód*

**29. §** (1) Az üzemmód meghatározza az alkalmazható erdőfelújítási eljárásokat és a fakitermelés módját.

(2) Az üzemmód lehet:

*a)* *vágásos*: az erdőben a véghasználatok rendszeres ciklikussággal követik egymást;

*b)* *szálas*: felújítási kötelezettséget keletkeztető véghasználati fakitermelés nem történik, a faállomány fakészlete a szálasalási tervben foglaltaknak megfelelően alakul, és a faállomány összetétele, kor- és térbeli szerkezete változatos, és ezzel a folyamatos erdőborítást szolgálja;

*c)* *átalakító*: a fő szakmai cél a vágásos üzemmódról a szálasaló üzemmódra való áttérés, ezért minden erdőművelési tevékenységnek és fakitermelési módnak az átalakítást, a folyamatos erdőborításra való átállást kell szolgáltatnia;

*d)* *faanyagtermelést nem szolgáló*: az erdőben fakitermelés legfeljebb kísérleti, erdővédelmi vagy erdőfelújítási céllal folytatható, mivel ott a természeti folyamatok szabad érvényesülése a cél, ami a folyamatos erdőborítást szolgálja.

(3) Új erdő telepítésénél az üzemmódot – az erdőtelepítőnek a tulajdonos, illetve közös tulajdon esetén a tulajdonostársak tulajdoni hányad alapján számított 2/3 részének hozzájárulásával tett javaslatának ismeretében – a faállomány várható szerkezete, fafaj-összetétele és a termőhelyi viszonyok alapján erdőrészenként az erdészeti hatóság



állapítja meg az erdőtelepítési-kivitelezési terv jóváhagyásakor.

(4) Az önerdősülés az engedély nélkül vagy az engedélytől eltérően telepített, de fennmaradásra engedélyezett erdő üzem módját a tulajdonos javaslatának ismeretében az erdészeti hatóság állapítja meg.

(5) Az erdő üzem módjának megváltoztatását az erdőgazdálkodónak a tulajdonos, illetve közös tulajdon esetén a tulajdonostársak tulajdoni hányad alapján számított 2/3 részének hozzájárulásával benyújtott kérelmére az erdészeti hatóság engedélyezi.

(6) Az üzem mód módosításakor az erdészeti hatóságnak mérlegelnie kell az erdei életközösségben, illetve közvetlen környezetében az üzem módváltás hatását. Az üzem mód megváltoztatását az erdőgazdálkodó az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban foglaltak szerint kérelmezheti.

(7) Az átalakító és szálaló üzem módban kezelt erdőkre az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály szerint átalakítási vagy szálalási tervet kell készíteni, melyet az erdészeti hatóság határozatban hagy jóvá.

### III. Fejezet

#### *AZ ERDŐGAZDÁLKODÁS TERVSZERŰSÉGE ÉS ENGEDÉLYEZÉSI RENDSZERE*

##### *Az erdőgazdálkodás tervszerűsége*

**30. §** (1) Az erdővagyon védelmét, a fenntartható erdőgazdálkodási tevékenység tervszerűségét az állam

a) a körzeti erdőgazdálkodási és tervezési szabályokról szóló miniszteri rendelet kiadásával (a továbbiakban: erdőtervrendelet),

b) a hosszú távra – legalább tíz évre – szóló körzeti erdőterv készítésével (a továbbiakban: körzeti erdőterv),

c) az Adattár működtetésével és az abban foglalt egyes adatok kötelező felhasználásával, valamint

d) az erdőtervvel és az erdőgazdálkodási tevékenység bejelentési-engedélyezési rendszerével biztosítja.

(2) E törvényben, valamint a külön jogszabályokban foglaltak alapján a miniszter a természetvédelemért felelős miniszterrel egyetértésben köteles gondoskodni a körzeti erdőterv és a körzeti vadgazdálkodási terv összhangjának megteremtéséről.

##### *A körzeti erdőgazdálkodás*

**31. §** (1) Az egyes körzetekre vonatkozó tervezési alapelveket, az erdei haszonvételek lehetséges felső határát jelölő keretszámokat, a körzetben tervezett erdőszerke-

zet-átalakítások ütemét és mértékét, a körzetre jellemző általános előírásokat, valamint az állami tulajdonban lévő és a nem gazdasági rendeltetésű erdőkre vonatkozó szabályokat a miniszter az erdőtervrendeletben állapítja meg.

(2) Az erdőtervrendelet előírásai az előző erdőtervi időszak erdőgazdálkodásának hatósági értékelésén, az Adattár adatai alapján a körzetre vonatkozó átfogó hozamvizsgálaton, és a körzet területére vonatkozó természetvédelmi kezelési és egyéb tervek előírásain alapulnak.

**32. §** (1) Az erdőtervrendeletben foglalt tervezési alapelvekre és előírásokra vonatkozó javaslatot az erdészeti hatóság állítja össze. A javaslat kötelező tartalmi elemei különösen az erdei haszonvételek felső határának keretszámai a véghasználati módok szerint még tervezhető legnagyobb terület, az előhasználatok mértéke; védett természeti terület esetében az erdőszerkezet-átalakítás üteme és mértéke, az egyes faállománytípus-csoportok vágásérett-ségi szakaszai, valamint a vegetációs időszakra vonatkozó előírások.

(2) A körzet szerint illetékes erdészeti hatóság a javaslat kidolgozása során az érintett erdőgazdálkodók, a hatáskörrel és illetékességgel rendelkező, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott hatóságok (e § alkalmazásában a továbbiakban: hatóságok), a védett természeti területek természetvédelmi kezeléséért felelős szerv, a körzet területén található helyi önkormányzatok, az erdészeti vagy természetvédelmi célra alakult civil szervezetek bevonásával egyeztető tárgyalást tart.

(3) Az egyeztető tárgyalásról az érintett erdőgazdálkodókat, hatóságokat, a védett természeti területek természetvédelmi kezeléséért felelős szervet, önkormányzatokat értesíteni kell, továbbá annak tárgyáról, időpontjáról és helyszínéről hirdetményi úton is tájékoztatást kell adni az érintett önkormányzatok hirdetőtábláján.

(4) Az egyeztető tárgyaláson résztvevők erdei életközösséggel, annak fenntartható használatával, védelmével kapcsolatos javaslatait, amennyiben nem ütköznek jogszabályba, továbbá nem akadályozzák a fenntartható erdőgazdálkodást, az erdészeti hatóság beépíti a javaslatba.

(5) Az erdészeti hatóság a javaslatot felterjeszti a miniszternek.

(6) A felterjesztésnek tartalmaznia kell az egyeztetések tényét, időpontját, az egyeztetés ellenére fennmaradt véleményeltérést, a képviselt álláspontokat és azok indokait.

##### *A körzeti erdőterv*

**33. §** (1) A körzeti erdőterv az erdőtervrendeletben meghatározott keretek között és szabályok szerint az erdő rendeltetésének betöltését, folyamatos fenntartását, szolgáltatásainak, haszonvételeinek, hozadékának biztosítását, az erdőhöz fűződő közérdek érvényesülését szolgáló

adatállomány, és gazdálkodási javaslatokat tartalmazó iránymutatás, amely a fenntartható erdőgazdálkodás feltételeit a közérdeknek leginkább megfelelő módon biztosítja.

(2) A körzeti erdőterv tartalmazza az adott körzetre vonatkozóan

a) a tervezés alá vont területek ingatlan-nyilvántartási helyrajzi számát és területét,

b) az erdőtagok, az erdő- és egyéb részletek erdőgazdasági azonosítóját, területét, rendeltetéseit és üzem módját,

c) az erdőrésszletek termőhelyi viszonyainak és az erdőállományok jellemző adatainak leírását,

d) erdőrésszletenként a 7. § (1) bekezdés szerinti természetességi állapotot,

e) erdőrésszletenként az erdő rendeltetésének vagy rendeltetéseinek és üzem módjának megfelelően javasolt erdőfelújítási feladatokat,

f) erdőrésszletenként az erdei haszonvételek javasolt mértékét, gyakorlásának módját,

g) az erdőgazdálkodási tevékenységgel összefüggő átfogó adatokat, valamint azok elemzését,

h) az erdészeti nyilvántartási térképeket,

i) a védett természeti területen a védelemhez, illetve a Natura 2000 területeken a közösségi és kiemelt jelentőségű élőhelyek és fajok kedvező természetvédelmi helyzetének megőrzéséhez szükséges javaslatokat.

**34. § (1)** A körzeti erdőtervet az erdészeti hatóság készíti el.

(2) A körzeti erdőterv készítése során

a) az erdőfelújítási feladatok meghatározásánál előnyben kell részesíteni a természetes és természetsszerű erdők megőrzését és fenntartását;

b) az erdőnevelési feladatok meghatározásánál gondoskodni kell a természetes elegyfajok megőrzéséről;

c) az alkalmas termőhelyeken – különösen a védelmi és közjóléti rendeltetésű erdőkben – fel kell hívni az erdőgazdálkodó figyelmét a folyamatos erdőborítást biztosító, szálaló, illetve átalakító üzem mód alkalmazásának lehetőségére.

**35. § (1)** A körzeti erdőtervezés megkezdésének időpontjáról, lefolyásáról az érintett erdőgazdálkodókat, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott hatóságokat (e § alkalmazásában a továbbiakban: hatóságok), a védett természeti területek természetvédelmi kezeléséért felelős szervet, a körzet területén található helyi önkormányzatokat értesíteni kell, és arról hirdetményi úton is tájékoztatást kell adni.

(2) Az érintett erdőgazdálkodók, hatóságok, a védett természeti területek természetvédelmi kezeléséért felelős szerv, a körzet területén található helyi önkormányzatok, az erdészeti vagy természetvédelmi célra alakult civil szervezetek a körzeti erdőtervezés megkezdésétől számított

45 napig az erdőgazdálkodással kapcsolatos írásos javaslatokat tehetnek.

(3) A terepi felvételezést követően az erdészeti hatóság erdőrésszlet szintű tárgyalást tart, amelyen az erdőgazdálkodó, az érintett hatóságok, a védett természeti területek természetvédelmi kezeléséért felelős szerv vehet részt.

(4) Az erdőrésszlet szintű tárgyalások lezárását követően a körzet egészére vagy annak egy részére vonatkozóan az erdészeti hatóság a (2) bekezdés szerinti javaslatot benyújtók, valamint a lakosság bevonásával egyeztető tárgyalást tart. Az erdészeti hatóság az egyeztető tárgyaláson tájékoztatást ad a körzet vagy körzetrész természetbeni állapotról, a következő időszak erdőgazdálkodási lehetőségeiről és korlátairól, valamint meghallgatja és mérlegeli az ezzel kapcsolatban elhangzott észrevételeket, véleményeket.

(5) A körzeti erdőtervezés befejezésekor az erdészeti hatóság záró tárgyalást tart. A záró tárgyalásról az érintett erdőgazdálkodókat, hatóságokat, a körzet területén található helyi önkormányzatokat, a védett természeti területek természetvédelmi kezeléséért felelős szervet értesíteni kell.

**36. § (1)** Az erdőgazdálkodás fenntarthatóságának folyamatos biztosítása érdekében az erdészeti hatóság a körzeti erdőterv készítésekor az adott körzetre vonatkozó hozamvizsgálatot végez.

(2) A körzeti erdőterv készítésekor végzett hozamvizsgálat eredményétől függően az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott esetben az erdészeti hatóság a fahasználati lehetőségek korlátozását – elsősorban az állami területeken – rendelheti el.

#### *Közjóléti erdőtervezés és nyilvántartás*

**37. § (1)** Erdőben és erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterületen elhelyezett közjóléti létesítményekről az erdészeti hatóság nyilvántartást vezet.

(2) Az erdők és az erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterületek közjóléti funkciójának fejlesztése és összehangolása érdekében erdőtervezési körzetként közjóléti fejlesztési tervet kell készíteni.

#### *Az Országos Erdőállomány Adattár*

**38. § (1)** Az erdők nyilvántartása, az erdőgazdálkodás kiszámítható működése és országos szintű szabályozása érdekében a miniszter Adattárat működtet.

(2) Az Adattár az alábbi adatokat tartalmazza:

a) az erdőgazdálkodó erdőgazdálkodói kódját;

b) az erdőgazdálkodás során betartandó, az erdészeti hatóság határozatában megállapított



- ba) általános,
  - bb) az átalakító és száraló üzemmodban lévő erdők átalakítási vagy száralási terveiben foglalt, valamint
  - bc) a védett természeti és a Natura 2000 területeken lévő erdőkben alkalmazandó különös előírásokat;
  - c) a 33. § (2) bekezdése szerinti, a körzeti erdőtervben megállapított adatokat;
  - d) a jóváhagyott erdőtelepítési-kivitelezési tervek adatait;
  - e) a 41. § szerint bejelentett egyes erdőgazdálkodási tevékenységek adatait;
  - f) az erdőben elvégzett egyes erdőgazdálkodási tevékenységek adatait;
  - g) az erdő faállományának mennyiségében és minőségében bekövetkezett változásokat;
  - h) az erdészeti és közjóléti létesítmények adatait.
- (3) Az Adattárban erdőként kell nyilvántartani:
- a) az e törvény hatálybalépésekor az Adattárban erdőként nyilvántartott területet,
  - b) az ingatlan-nyilvántartásban erdő művelési ágban nyilvántartott területet,
  - c) a 6. § (1) bekezdés b) pontja szerinti faállományt,
  - d) az időlegesen igénybe vett erdő területét,
  - e) a 6 méternél kisebb átlagos szélességű nyiladékot és tűzpáztát.

**39. § (1)** Az erdőgazdálkodási tevékenységgel összefüggő tervezés, irányítás, ellenőrzés és tájékoztatás az Adattár adatainak felhasználásával történik.

(2) Az Adattár adatai országosan vezetettek és nyilvánosak, és azokból az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározottak szerint – elektronikus úton is – teljes vagy szemle másolat adható.

(3) A védett természeti területek természetvédelmi kezeléséért felelős szerv részére, a működési területükön fekvő védett és Natura 2000 területek Adattárban szereplő adataihoz történő elektronikus hozzáférést az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban foglaltak szerint biztosítani kell.

#### *Az erdőterv*

**40. § (1)** A körzeti erdőterv alapján az erdőgazdálkodó jogait és kötelezettségeit az erdészeti hatóság erdőterv határozatban (a továbbiakban: erdőterv), hivatalból állapítja meg.

(2) Amennyiben az erdő rendeltetésében, állapotában bekövetkezett, a körzeti erdőterv elkészítésekor előre nem látott változás ezt indokolja, az erdészeti hatóság a tudomásszerzést követően hivatalból indított eljárás során határozatban dönt az erdőterv módosításáról.

(3) Amennyiben a gazdálkodási viszonyokban bekövetkezett, a körzeti erdőterv elkészítésekor előre nem látott

változás ezt indokolja, az erdészeti hatóság az erdőgazdálkodó kérelmére indított eljárásban dönt az erdőterv módosításáról.

(4) Az erdőtervben az egyes erdőrészekre határozottan meghatározott fahasználati lehetőségek, felújítási kötelezettségek az adott erdőrészlet mindenkor erdőgazdálkodóját jogosítják és kötelezik.

#### *Az éves erdőgazdálkodási tevékenység gyakorlása*

**41. § (1)** Az erdőgazdálkodó az erdő fenntartására, védelmére, valamint az erdei haszonvételek gyakorlására irányuló, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott erdőgazdálkodási tevékenységet az erdészeti hatósághoz történt előzetes bejelentést követően végezhet.

(2) A bejelentésnek tartalmaznia kell az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott fahasználati, erdőművelési tevékenységeket, valamint ha a bejelentett fahasználat következtében erdőfelújítási kötelezettség keletkezik, az erdőgazdálkodó által az erdőtervi lehetőségek közül választott erdősítési előírást, valamint a jogosult erdészeti szakszemélyzet ellenjegyzését.

(3) Az erdőterv előírásainak megfelelően tervezett és bejelentett erdőgazdálkodási tevékenységek a bejelentést követő 31. naptól, a 100 erdőrésznél vagy 500 hektárnál nagyobb területet érintő bejelentés esetén a 46. naptól az erdőtervvel összhangban, az abban foglaltaknak megfelelően, a bejelentésben megjelölt évben végezhetők. A bejelentésben csak a bejelentés éve vagy a bejelentés időpontját követő naptári év jelölhető meg.

(4) Az erdészeti hatóság az erdőgazdálkodási tevékenységeket feltételhez köti, korlátozza, súlyos vagy ismételt jogsértés esetén megtiltja, amennyiben

a) az erdőgazdálkodó gazdálkodása során e törvényben és az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban előírt szabályokat megszegte,

b) az erdő állapotában korábban előre nem látható esemény következett be, vagy

c) a védett természeti területen a védelmi célok megváltozását eredményező, illetve azokat veszélyeztető, korábban előre nem látható esemény következett be.

(5) Védett természeti területen, Natura 2000 területen a természetvédelmi hatóság a (4) bekezdés szerinti eljárás lefolytatását az erdészeti hatóságnál az ott megfogalmazott eseteken túl akkor is kezdeményezheti, ha az erdőgazdálkodó erdőgazdálkodási tevékenysége során a természetvédelmi célok megvalósítására vonatkozó előírásokat megszegte.

(6) A (4) és (5) bekezdés alapján előírt feltételnek, elrendelt korlátozásnak, tiltásnak a bekövetkezett eseménnyel arányosnak kell lennie.

(7) Az erdészeti hatóság a (4) bekezdés szerinti eljárás megindításáról az erdőgazdálkodót és a jogosult erdészeti szakszemélyzetet is köteles értesíteni.

(8) A tárgyévben megkezdett, de be nem fejezett faki-termeléseket az erdészeti hatóság részére be kell jelenteni, melyek a tárgyévet követő év végéig végrehajthatók.

(9) A működési területe szerint érintett, a védett természeti területek természetvédelmi kezeléséért felelős szerv minden olyan, a körzeti erdőtervezés időpontjában nem ismert adatot, tény, változást haladéktalanul köteles az erdészeti hatóságnak a tudomásszerzést követően bejelenteni, amely a (4) bekezdés szerinti korlátozás elrendelését vonhatja maga után.

(10) Az (1) bekezdés szerinti, védett természeti területeket érintő bejelentések adatait az erdészeti hatóság – az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban foglaltak szerint – a természetvédelmi hatóságnak haladéktalanul megküldi.

(11) A természetvédelmi hatóság a bejelentés kézhezvételétől számított 15 napon belül, a 100 erdőrésznél vagy 500 hektárnál nagyobb területet érintő bejelentés esetén 30 napon belül a bejelentett erdőgazdálkodási tevékenység feltételhez kötését, korlátozását, tiltását kezdeményezheti az erdészeti hatóságnál, ha

a) az erdő állapotában korábban előre nem látható esemény következett be, vagy

b) a védett természeti területen a védelmi célok megváltozását eredményező, illetve azokat veszélyeztető, korábban előre nem látható esemény következett be.

**42. § (1)** Az erdőgazdálkodó köteles bejelenteni az erdészeti hatóságnak

a) az erdőtelepítés első kivitelét,

b) az erdőfelújítás sikeres első erdősisítését, valamint

c) a 41. § (1) bekezdés szerinti egyéb tevékenységek elvégzését

az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott formában és határidőre.

(2) Az erdőgazdálkodónak az (1) bekezdés szerinti bejelentése csak a jogosult erdészeti szakszemélyzet ellenjegyzésével érvényes.

#### *Az erdőgazdálkodási tevékenység nyilvánosságának biztosítása*

**43. § (1)** Az erdőgazdálkodási tevékenységek közül a nyilvánosság biztosítása szempontjából jelentős tevékenységnek minősül:

a) az erdészeti magánút létesítése, bővítése,

b) védelmi és közjóléti elsődleges rendeltetésű erdőben az erdőterv módosítása,

c) védelmi és közjóléti, valamint az állam kizárólagos tulajdonában álló gazdasági elsődleges rendeltetésű erdő-

ben a növedékfokozó gyérítés, a tarvágás, a fokozatos felújítóvágás, az egészségügyi fakitermelés és a szálaló vágás.

(2) Az erdészeti hatóság köteles

a) az (1) bekezdés a) és b) pont esetén a tevékenység engedélyezése, illetve a módosítás iránti kérelem beérkezését követő 8 munkanapon belül,

b) az (1) bekezdés c) pont esetén a körzeti erdőterv elkészítését követően 30 napon belül

az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott tájékoztatást a honlapján közzétenni. A tájékoztatás közzétételét követő 8 napon belül bárki írásos észrevételt tehet a honlapon keresztül.

(3) Az erdészeti hatóság közmeghallgatást tart, ha:

a) a (2) bekezdés szerinti tájékoztatás kapcsán tett észrevételek alapján azt indokoltnak tartja, vagy

b) elvégzett erdőgazdálkodási tevékenységgel összefüggésben szükségesnek látja az adott térségben a fenntartható erdőgazdálkodási tevékenységgel kapcsolatban a nyilvánosság véleményének megismerését.

## IV. Fejezet

### AZ ERDŐ ÉS FÁSÍTÁS TELEPÍTÉSE

**44. §** Erdőtelepítés az erdészeti hatóság által jóváhagyott erdőtelepítési-kivitelezési terv alapján végezhető.

**45. § (1)** Az erdészeti hatóság megtagadja vagy feltételekhez köti a természetes és természetyszerű erdő, valamint a nem erdő művelési ágú védett területek kétszáz méteres körzetében az idegenhonos fafajokkal tervezett erdő telepítésére vonatkozó erdőtelepítési-kivitelezési terv jóváhagyását, ha az a meglévő erdő természetességi állapotának megőrzését, vagy védett természeti terület fennmaradását veszélyezteti.

(2) Az erdőtelepítés, valamint a fásítás során figyelemmel kell lenni arra, hogy a faállomány a függőleges koronavetület növekedésével arányosan a földrészlet határán belül maradjon, továbbá arra, hogy a faállomány szomszédos ingatlan hasznosítását az indokolt mértéket meghaladó módon ne korlátozza, illetve azt ne veszélyeztesse.

(3) Az erdészeti hatóság által jóváhagyott erdőtelepítési-kivitelezési terv 5 évre szól.

(4) Az erdőtelepítéshez, valamint a fásításhoz csak az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott és igazolt minőségű szaporítóanyagot szabad felhasználni.

**46. § (1)** Az erdőtelepítési-kivitelezési terv tartalmát és elkészítésének részletes szabályait az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály állapítja meg.



(2) A jóváhagyott erdőtelepítési-kivitelezési terv tartalmát – szükség szerint a megvalósulásnak megfelelő módosításokkal – a telepítés első kivitelének végrehajtása után az erdészeti hatóság az Adattáron átvezeti, és az engedélyest erdőgazdálkodóként nyilvántartásba veszi.

**47. §** (1) A fásítások és a szabad rendelkezésű erdők telepítését legalább az első kivitel megkezdése előtt 45 nappal előzetesen be kell jelenteni az erdészeti hatóságnak.

(2) Az erdészeti hatóság a fásítás és a szabad rendelkezésű erdő telepítését megtagadja, vagy feltételekhez köti, a természetes és természetyszerű erdő, valamint a nem erdő művelési ágú védett területek kétszáz méteres körzetében, ha a telepítés a meglévő erdő természetességi állapotának megőrzését, vagy védett természeti terület fennmaradását veszélyezteti.

(3) Az erdészeti hatóság a fásítás és a szabad rendelkezésű erdő telepítését megtiltja, ha az sérti az erdő telepítésére vagy az engedély nélkül telepített erdő fennmaradására vonatkozó rendelkezéseket.

(4) Fásítás és szabad rendelkezésű erdő telepítésének bejelentése helyett a telepítő, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban foglaltak szerint kérelmezheti az erdészeti hatóságtól a telepítés engedélyezését. Az engedély 5 évre szól.

**48. §** (1) Az engedély nélkül vagy az engedélytől eltérően telepített erdő fennmaradásáról az erdészeti hatóság határozatban dönt.

(2) Az engedély nélkül vagy az engedélytől eltérően telepített erdő, valamint az önerdősülés teljes vagy részleges felszámolását az erdészeti hatóság abban az esetben rendeli el, ha

a) annak faállománya a termőhelyre vagy a környező erdőkre káros hatással van, vagy növekedése nyomán előre láthatóan káros hatással lesz;

b) annak fennmaradása jogszabályba ütközik.

(3) A bejelentés nélkül vagy az erdészeti hatóság bejelentésre tett korlátozó és tiltó rendelkezéseivel ellentétesen telepített fásítás és szabad rendelkezésű erdő esetében az (1) és (2) bekezdések szerint kell eljárni.

**49. §** Az erdőtelepítést az erdészeti hatóság hivatalból vagy kérelemre indult eljárásban meghozott határozatával befejezetté nyilvánítja, ha az erdőtelepítési-kivitelezési tervben meghatározott fafajok egyedei az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott számban, arányban és minőségben jelen vannak.

**50. §** Amennyiben az erdőtelepítés a befejezetté nyilvánítás előtt bármilyen okból meghiúsul és a telepítő a telepítést nem folytatja, az erdészeti hatóság kérelemre az erdőt törli az Adattárból.

## V. Fejezet

### AZ ERDŐFELÚJÍTÁS, AZ ERDŐNEVELÉS, VALAMINT AZ ERDŐSZERKEZET ÁTALAKÍTÁSA

#### Az erdőfelújítás

**51. §** (1) Az erdő felújítása az erdő kitermelt vagy kipusztult faállományának újbóli létrehozására irányuló tevékenység.

(2) Az erdő felújítása történhet:

a) természetes módon:

aa) a kitermelésre kerülő faállomány talajra hulló magjáról (mageredetű természetes felújítás);

ab) a kitermelt faállomány gyökeréről vagy tuskójáról kihajtott sarjakról (sarjeredetű természetes felújítás);

b) mesterséges módon, melynek során a letermelt vagy kipusztult és eltávolított faállomány helyén magvetéssel, csemeteültetéssel vagy dugványozással gondoskodnak a faállomány újbóli létrehozásáról.

(3) Az ország egyes erdészeti tájaiban az erdőfelújítás során alkalmazható, illetve tiltott célállományokat az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály állapítja meg.

(4) Ha a termőhelynek megfelelő őshonos állományalkotó főfafajok mageredetű természetes felújításának feltételei adóttak, ezt a felújítási módot kell alkalmazni.

(5) Mesterséges erdőfelújítás esetén csak az erdőtervben előírt célállománynak megfelelő fafajú, igazolt származású és az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott szaporítóanyagot szabad felhasználni.

(6) Származék-, természetes és természetyszerű erdővel közvetlenül határos erdőben idegenhonos fafajokkal az erdő mesterséges felújítása csak akkor végezhető, ha az a környező erdők természetességi állapotát nem rontja, nem veszélyezteti.

(7) A véghasználat befejezését követően, továbbá, ha az erdő faállománya összefüggően ötezer négyzetmétert meghaladó területen bármilyen okból kipusztult, illetve a faanyagtermelést szolgáló erdőrésztben a fák koronavetületének területe az erdőrésztlet területének hetven százaléka alá csökkent, az erdőgazdálkodónak az erdőfelújítást két éven belül meg kell kezdenie és az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott határidőre be kell fejeznie.

(8) A (7) bekezdés szerinti kötelezettség a felnyíló erdő esetében a fák koronavetületének harminc százalék alá csökkenése esetén keletkezik.

(9) A (7) bekezdés szerinti kötelezettség a 26. § d) pont szerinti elsődleges rendeltetésű erdőben a fák koronavetületének ötven százalék alá csökkenése esetén keletkezik.

**52. §** Az erdő felújítását az erdészeti hatóság bejelentésre vagy hivatalból indított eljárásban hozott határozatban befejezetté nyilvánítja, ha az erdőtervben szereplő célállománynak megfelelő fafajok egyedei az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott számban, arányban és minőségben jelen vannak.

*Az erdőnevelés*

**53. §** (1) A befejezett erdőtelepítések és erdőfelújítások (a továbbiakban együtt: befejezett erdősítés) további fejlődését ápolással, ápoló- és tisztítógáccsal, valamint törzs-kiválasztó és növedékfokozó gyérítéssel (a továbbiakban együtt: erdőnevelés) kell biztosítani, az erdő rendeltetésével vagy rendeltetéseivel és üzemmódjával összhangban.

(2) Az erdőnevelés – beleértve a száraló és átalakító üzemmódú erdőkben végzett fakitermeléseket is – során biztosítani kell, hogy a faállomány minősége és fejlődési lehetősége javuljon, az erdő élőfakészlete csak átmenetileg csökkenjen, továbbá hogy az erdő talaja és az erdei életközösség maradandó kárt ne szenvedjen.

*A befejezett erdősítés felülvizsgálata*

**54. §** (1) Az erdészeti hatóság az erdősítés befejeztét nyilvántartását követő öt év elteltével kockázatelemzés alapján felülvizsgálja az erdő állapotát.

(2) Amennyiben az erdő minőségének védelme ezt indokolja, az erdészeti hatóság az (1) bekezdés szerinti felülvizsgálatot az ott írt időpontnál korábban is megtarthatja, vagy később is megismételheti.

(3) A felülvizsgálat eredményeképpen – az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály szerint – az erdészeti hatóság az erdőrészletet vagy annak meghatározott részét erdőfelújítási kötelezettség alá vonhatja és elrendelheti az erdősítés megismétlését.

*Az erdőszerkezet átalakítása*

**55. §** A meglévő erdő természetességi állapotán erdőgazdálkodási beavatkozással történő javítás, valamint sarjeredetű állomány után egy legalább azonos természetességi, nem sarj eredetű állomány létrehozása (erdőszerkezet-átalakítás)

a) faültetvényből, kultúrerdőből átmeneti, származék- vagy természetszerű erdő,

b) átmeneti erdőből származék- vagy természetszerű erdő,

c) származék-erdőből természetszerű erdő létrehozásával történhet.

## VI. Fejezet

**AZ ERDŐT KÁROSÍTÓ HATÁSOK ELLENI VÉDEKEZÉS***Az erdővédelem általános szabályai*

**56. §** (1) Az erdőt vagy az erdei haszonvételek gyakorlását veszélyeztető hatásnak minősül:

a) növényi, állati vagy fertőzést okozó egyéb szervezetek (a továbbiakban együtt: károsítók) károkozása (biotikus erdőkár);

b) a vadállomány által okozott károsítás;

c) az erdőt veszélyeztető tevékenység;

d) az erdő talaját veszélyeztető tevékenység;

e) hó, jég, szél, tűz, légszennyezés, árvíz, talajvízszint változása, fagy (abiotikus erdőkár).

(2) Az erdő fejlődésének, egészségi állapotának folyamatos figyelemmel kísérése, ellenőrzése és erdészeti növényvédelmi előrejelzés készítése céljából az állam erdővédelmi mérő- és megfigyelő rendszert működtet.

**57. §** Az erdei életközösség védelme érdekében az erdőgazdálkodó köteles

a) az erdő egészségi állapotát figyelemmel kísérni;

b) az erdőt veszélyeztető káros hatások kártételének megelőzéséhez és az ellenük való védekezéshez szükséges intézkedéseket megtenni.

*Védelem a károsítók károkozása ellen*

**58. §** (1) A külön jogszabály szerinti zárlati károsítók kivételével a károsítók erdőben történő tömeges elszaporodása esetén az erdészeti hatóság határozatban kötelezi az erdőgazdálkodót a szükséges védekezés elvégzésére.

(2) A külön jogszabály szerinti zárlati károsítók terjedésének és felszaporodásának megakadályozásáról az élelmiszerlánc-felügyeleti szerv gondoskodik.

(3) Ha az erdőgazdálkodó az erdészeti hatóság határozatában foglaltaknak nem tesz eleget, az erdészeti hatóság megkeresése esetén az élelmiszerlánc-felügyeleti szerv az erdőgazdálkodó költségére közérdekű védekezést rendelhet el.

**59. §** (1) A károsítók elszaporodásának megelőzése érdekében az erdőben tárolt erdei fa és egyéb erdei termék kezeléséről a termék tulajdonosa és az erdőgazdálkodó egyetemlegesen köteles gondoskodni.

(2) Amennyiben a vágástéren visszahagyott faanyag kedvező feltételeket teremt a károsítók elszaporodásához, az erdészeti hatóság az erdőgazdálkodót kötelezi annak kezelésére, illetve elszállítására.

*Védelem a vadállomány okozta károsítás ellen*

**60. §** (1) Az erdőben – a (2) bekezdésben foglalt kivétellel –, illetve az erdővel közvetlenül határos vadászterületen

a) az erdő biológiai sokféleségének megőrzését, az erdei életközösség tagjainak fennmaradását,

b) az erdő talajának épségét,

c) az erdősítés állapotát,





**66. §** (1) A tűz őrzéséről, valamint annak – a helyszínről való távozás előtti – biztonságos eloltásáról a tűzgyújtásra jogosult köteles gondoskodni.

(2) Aki erdőtüzet vagy tűzveszélyt észlel és azt eloltani, illetve elhárítani nem tudja, köteles a tűzoltóságot, az erdészeti hatóságot vagy az erdőgazdálkodót haladéktalanul tájékoztatni.

**67. §** (1) Fokozott tűzveszély esetén a miniszter határozatban – a katasztrófák elleni védekezésért felelős miniszterrel való egyeztetés mellett – az ország egészére vagy meghatározott területén lévő erdőre, valamint az erdő határától számított kétszáz méteren belüli területre – átmeneti időre – általános tűzgyújtási tilalmat rendelhet el. A tűzgyújtási tilalom elrendeléséről és annak feloldásáról szóló határozatot az erdészeti hatóság és a miniszter által vezetett minisztérium honlapján, valamint két országos napilapban, a közszolgálati televízióban és rádióban kell közzélni. A határozat közzélése időpontjának az első közzététel időpontja minősül.

(2) Megye, kistérség vagy település területére kiterjedő fokozott tűzveszély esetén – indokolt esetben, átmeneti időre – a megyei katasztrófavédelmi igazgatóság, a főváros területén a Fővárosi Tűzoltó-parancsnokság egyetértésével vagy javaslatára az erdészeti hatóság is rendelhet el tűzgyújtási tilalmat. A tilalom elrendeléséről és annak feloldásáról szóló határozatot az erdészeti hatóság és a miniszter által vezetett minisztérium honlapján, valamint két országos napilapban, a közszolgálati televízióban és rádióban kell közzélni. A határozat közzélése időpontjának az első közzététel időpontja minősül.

(3) A tűzgyújtási tilalom elrendelése esetén, annak feloldásáig az erdészeti hatóság az erdőbe való belépést és az ott tartózkodást korlátozhatja, illetve megtilthatja.

(4) A tűzgyújtási és látogatási tilalom elrendelése a tűz időjárási index értékéhez köthető.

h) a méhészeti tevékenység;

i) a fenyőgyanta gyűjtése;

j) cserje kitermelése, élő és elhalt cserjék hajtásainak gyűjtése.

**69. §** (1) Az erdei haszonvételek gyakorlása nem károsíthatja, illetve veszélyeztetheti az erdő biológiai sokféleségét, felszíni és felszín alatti vizeit, talaját, természetes felújulását, felújítását, a védett természeti értéket, valamint az erdei életközösséget.

(2) Az erdőgazdálkodó az erdei haszonvételeket e törvényben meghatározott feltételekkel gyakorolhatja.

(3) Az erdei haszonvételek minősülő vadászati jog gyakorlására, hasznosítására a külön jogszabály rendelkezéseit az e törvényben foglalt kiegészítésekkel kell alkalmazni.

(4) A 68. § b), valamint d)–j) pontjai szerinti erdei haszonvételek gyakorlásának feltételeit – amennyiben jogszabály másként nem rendelkezik – az erdőgazdálkodó jogosult meghatározni.

(5) A földalatti gomba fajok az erdőgazdálkodó engedélyével, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban előírtak szerint gyűjthetők.

(6) Az erdei életközösség védett fajai fennmaradásának és fejlődésének biztosítása érdekében az erdészeti hatóság – hivatalból vagy a természetvédelmi hatóság megkeresése alapján – korlátozza vagy megtiltja erdőben a cserjék kitermelését, az elhalt, fekvő fa és gally, valamint élő és elhalt cserjék hajtásainak gyűjtését.

(7) Az erdőgazdálkodó köteles túrni – ha jogszabály másként nem rendelkezik – az egyéni szükségletet meg nem haladó gomba, vadgyümölcs, gyógynövény állami erdőben való gyűjtését.

### *Fakitermelés*

## VII. Fejezet

### *ERDEI HASZONVÉTELEK*

#### *Az erdei haszonvételek általános szabályai*

**68. §** Erdei haszonvételek minősül:

- a fakitermelés;
- az erdészeti szaporítóanyag gyűjtése;
- a vadászati jog gyakorlása vagy hasznosítása az e törvény hatálya alá tartozó területen;
- az elhalt fekvő fa és gally gyűjtése, illetőleg elhalt, száraz ág nyesése;
- a kidöntött fáról történő fenyőgally, toboz és díszitolomb gyűjtése;
- a gomba, vadgyümölcs, virág, illetőleg gyógynövény gyűjtése;
- a bot, nád, sás, gyékény termelése és fű kaszálása;

**70. §** (1) Az erdőben fakitermelést – a fásítás és a szabad rendelkezésű erdő kivételével – az erdőtervben foglalt előírásokkal összhangban lehet végezni.

(2) A fásításból, a szabad rendelkezésű erdőből történő fakitermelést az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban előírtak szerint kell előzetesen az erdészeti hatóságnak bejelenteni.

(3) A fakitermelési munka végrehajtója köteles a munka elvégzésére jogosító, az erdőgazdálkodó által kiállított okiratot és a jogosult erdészeti szakszemélyzet által kiadott erdőgazdálkodási művelési lapot vagy annak másolati példányát a munkavégzés során magánál tartani, és azt az arra jogosult személynek felszólítására bemutatni.

**71. §** (1) A fakitermelés módja lehet:

- a fiatal erdő nevelése, megfelelő fejlődése céljából végzett fakitermelés, az erdősítés befejezését követő öt



éven belül befejezett ápolás, ezt követően tisztítás (ápoló- és tisztítóvágás);

b) az erdő faállománya minőségének javítását és a fahozam növelését szolgáló fakitermelés (gyérítés);

c) a véghasználati kor elérése előtt az erdő szerkezetét károsan nem befolyásoló, faanyagnyerésre lehetőséget adó fakitermelés (készletgondozó használat);

d) a faállomány egy beavatkozással végrehajtott kitermelése, véghasználat (tarvágás);

e) a faállomány fokozatos, időben elhúzódó, több alkalommal végrehajtott véghasználat jellegű kitermelése (fokozatos felújítóvágás);

f) a faállomány fokozatos, időben elhúzódó (30 évet meghaladó), több alkalommal végrehajtott véghasználat jellegű kitermelése (szálaló vágás);

g) a folyamatos erdőborítás fenntartása mellett végrehajtott – vegyes korú és szerkezetű erdő kialakítását és fenntartását célzó – fakitermelés, amelynek mértéke a készletgazdálkodáson alapul (szálalás);

h) az elhalt, a súlyosan sérült vagy a veszélyes károsítók elszaporodását előidéző, beteg fák kitermelése (egészségügyi fakitermelés);

i) olyan véghasználati jellegű fakitermelés, amely után erdőfelújítási kötelezettség nem keletkezik (egyéb termelés).

(2) A fa kitermelésekor figyelemmel kell lenni a vízforrások és vízbázisok védelmére, a védett élő szervezetek élőhelyére, az élettelen természeti értékek védelmére, a tájképre, valamint az értékes emberi alkotások környezetére.

(3) Az erdészeti hatóság a vízforrások, vízbázisok, a védett élő szervezetek élőhelyének, az élettelen természeti vagy tájképi értékek környezetének, a közjóléti objektumok védelme érdekében egyes fák vagy facsoportok kitermelését megtilthatja.

**72. §** (1) A 71. § (1) bekezdés d) pontja szerinti fakitermelés végrehajtását az erdészeti hatóság erdőfelújítási biztosíték nyújtásához köti, ha az ingatlan tulajdonosa, vagy közös tulajdon esetében a tulajdonostársak tulajdoni hányada alapján számított legalább 25%-a kéri.

(2) Az erdészeti hatóság a 71. § (1) bekezdés d) pontja szerinti fakitermelés végrehajtását erdőfelújítási biztosíték nyújtásához köti, ha

a) az erdőgazdálkodó a bejelentés benyújtását megelőző három évben az erdő felújítására vonatkozó erdőgazdálkodási szabályokat megsértette;

b) az a jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet, mely az erdőgazdálkodó tulajdonában áll, vagy amelynek az erdőgazdálkodó vezető tisztségviselője, a bejelentés benyújtását megelőző három évben az erdőgazdálkodási szabályokat megsértette.

(3) Erdőfelújítási biztosítékként az erdészeti hatóság

a) bankgaranciát;

b) hatóság letéti számlájára elhelyezett készpénzt, államkötvényt;

c) ügyvédi vagy bírói letétbe helyezett készpénzt, államkötvényt;

d) az erdőgazdálkodó többségi tulajdonában álló erdő tulajdoni hányadára vagy tehermentes egyéb ingatlanára a Magyar Állam javára bejegyzett jelzálogjogot fogadhat el.

(4) A sikeres első erdősítés ellenőrzését követően az erdészeti hatóság a biztosíték 70%-át, az erdőfelújítás befejezésének ellenőrzését követően pedig a teljes biztosítékot felszabadítja.

**73. §** (1) Az ápoló- és tisztítóvágás, felújítóvágás végvágása és szálalóvágás végvágása, valamint a tarvágás kivételével minden fahasználat csak akkor hajtható végre, ha a kivágásra tervezett fák szakszerű megjelölése előzetesen már megtörtént. A faültetvényre, kultúrerdőkre az előírás nem vonatkozik.

(2) Az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály eltérő rendelkezése hiányában természetes mageredetű erdőfelújításra az erdőtervben előírt újlattal rendelkező erdőrészekben véghasználat, szálaló üzemmódban kezelt területeken szálalás március 31. és szeptember 1. közötti időszakban nem végezhető. Ettől eltérni csak időjárási körülmények miatt, az erdészeti hatóság engedélye alapján lehet.

(3) Az újlattal rendelkező erdőrészekben véghasználatot, szálalást csak olyan időpontban és olyan technológiával lehet végrehajtani, amelyik az erdő felújulásának sikerességét, a visszamaradó állományt és a talajt nem veszélyezteti.

(4) Az erdészeti hatóság természetes és természetszerű, valamint származékerdőkben, véghasználat esetében, termőhelyi, tájképvédelmi, talajvédelmi és erdőművelési okokból előírhatja a faállomány élőfakészletének 5 százalékos mértékéig hagyásfák, facsoportok visszahagyását.

(5) Amennyiben az erdőgazdálkodó az erdőfelújítási kötelezettségének e törvényben, illetve az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban megszabott módon, illetve határidőre nem tett eleget, vagy az erdészeti hatóság által jogerős határozattal kiszabott erdővédelmi vagy erdőgazdálkodási bírságtartozása van, az erdészeti hatóság a fakitermelést korlátozza, ismételt vagy súlyos jogsértés esetén megtiltja.

(6) Az erdészeti hatóság határidő kitűzésével elrendeli a fakitermelést, ha az az erdő egészségi állapotának megőrzése, javítása, veszély elhárítása vagy az erdő felújítása érdekében szükséges.

(7) Az erdészeti hatóság Natura 2000 erdőterületen a közösségi és kiemelt jelentőségű élőhelyek és fajok kedvező természetvédelmi helyzetének megőrzése érdekében előírhatja:

a) tisztítóvágás, gyérítés, készletgondozó használat, fokozatos felújítóvágás, száraló vágás, száralás esetén

aa) egyes fafajok,

ab) egyedi jellegzetességgel bíró (különösen odvas, böhönc) faegyedek,

ac) álló és fekvő holtfa,

b) egészségügyi fakitermelés esetén legfeljebb 5 m<sup>3</sup>/ha mértékig álló és fekvő holtfa,

c) véghasználat esetén

ca) hagyásfák,

cb) a faállomány élőfakészletének 5 százalékos mértékéig facsoportok visszahagyását.

(8) Az erdészeti hatóság a Natura 2000 erdőterületen a közösségi és kiemelt jelentőségű fajok kedvező természetvédelmi helyzetének megőrzése érdekében a fakitermelés elvégzésére időbeli és térbeli korlátozást állapíthat meg.

**74. § (1)** Az erdőterv alapján tarvágás akkor végezhető, ha:

a) sík és dombvidéken gazdasági elsődleges rendeltetésű faültetvényekben és kultúrerdőekben húsz hektárnál, gazdasági elsődleges rendeltetésű származék és átmeneti erdőben tíz hektárnál, egyéb erdőben öt hektárnál nagyobb,

b) hegyvidéken öt hektárnál nagyobb, egybefüggő, felújítás alatt álló vágásterület nem keletkezik.

(2) A tarvágás során hullámtéren a töltés és a folyó között egybefüggő, felújítás alatt álló vágásterület nem keletkezhet, kivéve ha a folyó és a töltés között 50 méternél kisebb szélességű erdő található.

(3) Az erdészeti hatóság a területi kiterjedéstől függetlenül a tarvágás végrehajtását megtiltja, ha az az erdő talajszerkezetének jelentős romlásával jár.

(4) Sarjeredetű természetes felújítás alkalmazásánál – az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály eltérő rendelkezése hiányában – akác esetében május 1., egyéb fafaj esetében április 1. és szeptember 1. között fakitermelés nem végezhető.

(5) Az erdészeti hatóság a tarvágás végrehajtását az erdő talajának védelmét szolgáló, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott feltétel teljesítéséhez kötheti.

(6) Az (1) bekezdés alkalmazásában:

a) felújítás alatt álló vágásterületnek minősül az üres vágásterületen felül a folyamatban levő erdőfelújítás területe is, amíg az erdészeti hatóság az erdőfelújítást befejezté nem nyilvánítja;

b) a tervezett tarvágás területével egybefüggőnek minősül az a felújítás alatt álló terület, amelyet kevesebb, mint nyolcvan méter széles, felújítás alatt nem álló, faállománnyal borított erdő választ el tőle.

#### *Erdészeti szaporítóanyag gyűjtése*

**75. § (1)** Erdészeti szaporítóanyagot az erdészeti hatóság engedélye alapján lehet gyűjteni

a) a száraló vagy faanyagtermelést nem szolgáló üzemmódban kezelt erdőben, vagy

b) a vágásérettségi kort 10 éven belül elérő erdőben.

(2) Tilos erdészeti szaporítóanyagot gyűjteni, ha az az erdőfelújítás sikerességét veszélyezteti.

#### *Fenyőgyanta gyűjtése, cserjék kitermelése*

**76. § (1)** Fenyőgyantát erdőben csak akkor lehet gyűjteni, ha az erdőterv szerinti véghasználati fakitermelésre öt éven belül sor kerül.

(2) Vízgazdálkodási elsődleges rendeltetésű erdőben a cserjék kivágását az erdészeti hatóság – az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban foglalt feltételek teljesítése esetén – engedélyezi.

### VIII. Fejezet

#### *AZ ERDŐ IGÉNYBEVÉTELE ÉS MEGOSZTÁSA*

##### *Az erdő igénybevétele*

**77. §** Az erdő igénybevétele

a) az erdő mezőgazdasági művelésbe vonása;

b) az erdő termelésből való kivonásával járó létesítmény elhelyezése vagy tevékenység gyakorlása (a továbbiakban: termelésből kivonás);

c) az erdő termelésből való időleges kivonásával járó létesítmény elhelyezése vagy tevékenység gyakorlása (a továbbiakban: időleges igénybevétel);

d) az erdő termelésből való kivonásával nem járó, de annak rendeltetésszerű használatát időlegesen vagy tartósan akadályozó létesítmény elhelyezése vagy tevékenység gyakorlása – ide nem értve a vadaskert, vadaspark fenntartását, honvédelmi elsődleges rendeltetésű erdőben a honvédelemről és a Magyar Honvédségről szóló törvény szerinti, a Magyar Honvédség feladatai végrehajtásához szükséges állapotának fenntartását szolgáló tevékenységet, valamint a befogadó nemzeti támogatás katonai feladatainak ellátását – így különösen: villamos vezeték, gázvezeték, távközlő- vagy más közművezeték, sí- és egyéb sportpálya létesítése és fenntartása (a továbbiakban együtt: rendeltetésszerű használatot akadályozó igénybevétel).

**78. § (1)** Erdőt igénybe venni csak kivételes esetben, a (3) bekezdés kivételével kizárólag a közérdekkel összhangban lehet.

(2) Az erdő igénybevételéhez az erdészeti hatóság előzetes engedélye szükséges. Az erdőt kizárólag az enge-



délyben megjelölt határidőn belül, és az abban meghatározott célra lehet igénybe venni.

(3) Gazdasági elsődleges rendeltetésű kultúrerdő és faültetvény igénybevételét az erdészeti hatóság az adott erdő fekvése szerinti, vagy az azzal szomszédos településen végrehajtott, az igénybe vett erdővel legalább azonos területű, azzal megegyező, vagy attól magasabb természetességi állapotú csereerdősítés elvégzésének feltétele mellett engedélyezheti.

**79. § (1)** Az erdő igénybevételére vonatkozó engedély négy évre szól. Amennyiben a megadott határidőn belül az engedélyezett nagyságú erdő igénybevétele nem történik meg, vagy az engedély jogosultja írásban nyilatkozik arról, hogy az engedélyben foglalt jogosultságról lemond, az engedély az igénybe nem vett részre érvényét veszti és a területen továbbra is az e törvény előírásai szerinti erdőgazdálkodást kell folytatni.

(2) Bányászati célú igénybevétel esetén az engedély időbeli hatályát az erdészeti hatóság négy évnél hosszabb időtartamban, de legfeljebb a bányászati hatóság által jóváhagyott műszaki üzemi terv érvényességének lejártáig is megállapíthatja.

(3) Az erdő igénybevétele iránti kérelemhez csatolni kell a tulajdonos hozzájárulását, vagy az igénybevétel céljára vonatkozó, más jogcímen fennálló rendelkezési jogot igazoló okiratot.

(4) Az erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló, erdő művelési ágban nyilvántartott földterület igénybevétele esetén az erdő igénybevételére vonatkozó szabályokat kell alkalmazni.

**80. § (1)** Az erdő igénybevételének engedélyezését az erdészeti hatóság az erdő csökkenésével, illetve az erdő rendeltetésszerű használatának akadályozásával járó kedvezőtlen környezeti változások megszüntetése vagy mérséklése érdekében feltételekhez kötheti.

(2) Az erdő igénybevételének végrehajtását, annak megkezdésétől számított harminc napon belül az igénybevevő köteles bejelenteni az erdészeti hatóságnak.

(3) Az erdő tervezett igénybevételéhez – kérelemre – az erdészeti hatóság legfeljebb négy évig érvényes elvi engedélyt adhat. Ez esetben a kérelemnek nem feltétele az erdőre vonatkozó tulajdonjogon vagy más jogcímen fennálló rendelkezési jog igazolása.

(4) Az elvi engedély érvényességi idején belül kezdeményezett igénybevételi eljárás során az erdészeti hatóságot, szakhatóság közreműködése esetén a szakhatóságot az elvi engedély azokban a kérdésekben, amelyekről kifejezetten rendelkezett, akkor is köti, ha időközben a jogszabályok, valamint a kötelező hatósági előírások megváltoztak. Az elvi engedély alapján az erdő igénybevétele nem kezdhető meg.

**81. § (1)** Erdő igénybevétele esetén az igénybevevő erdővédelmi járulékot köteles fizetni.

(2) Az erdővédelmi járulék mértéke

a) erdő termelésből való kivonásáért hektáronként

aa) védelmi és közjóléti elsődleges rendeltetésű erdő esetén az erdővédelmi járulékalap harmincszorosa;

ab) gazdasági elsődleges rendeltetésű erdő esetén az erdővédelmi járulékalap húszszorosa;

ac) megyei jogú város közigazgatási területén: az aa) és ab) pontban foglaltak másfélszerese;

ad) Budapest, illetve Budapest agglomerációjának területén: az aa) és ab) pontban foglaltak kétszerese;

b) erdő mezőgazdasági művelésbe vonásáért hektáronként

ba) természetes és természetesen természetszerű természetességi állapotú, valamint védelmi elsődleges rendeltetésű erdő esetén az erdővédelmi járulékalap húszszorosa;

bb) egyéb esetben az erdővédelmi járulékalap ötszöröse;

c) erdő időleges igénybevételéért hektáronként és évenként

ca) természetes és természetesen természetszerű természetességi állapotú, valamint védelmi elsődleges rendeltetésű erdő esetén az erdővédelmi járulékalap háromszorosa;

cb) egyéb esetben az erdővédelmi járulékalap kétszerese;

d) az erdőgazdálkodás célját közvetlenül szolgáló földterület igénybevétele esetén a gazdasági elsődleges rendeltetésű erdő igénybevételére megállapítható erdővédelmi járulék fele.

(3) Amennyiben az erdőnek a rendeltetésszerű használatot akadályozó igénybevételére kerül sor, és ezáltal az erdőben – legfeljebb öt évig – hat méternél szélesebb és ezerötszáz négyzetméternél nagyobb összefüggő területen faállomány nem tartható fenn, akkor az erdő időleges igénybevétele esetére meghatározott mértékű erdővédelmi járulékot kell megfizetni.

(4) Ha az erdő rendeltetésszerű használatának a (3) bekezdés szerinti akadályozására öt évet meghaladóan kerül sor, úgy az igénybevételért az erdő termelésből való kivonása esetére meghatározott erdővédelmi járulékot kell megfizetni.

**82. § (1)** Az erdővédelmi járulékalap összege százezer forint.

(2) Az erdővédelmi járulék összegét, megfizetésének határidejét az erdészeti hatóság határozatban állapítja meg.

(3) Nem kell erdővédelmi járulékot fizetni,

a) amennyiben az erdő igénybevételének ellentételezőseként az igénybevevő:

aa) kultúr és faültetvény természetességi állapotú erdő esetén az igénybe vett erdővel legalább azonos területű, azzal megegyező vagy attól magasabb természetességi ál-

lapotú erdő telepítéséről gondoskodik (a továbbiakban: csereerdősítés),

*ab)* természetes, természetszerű, származék-, átmeneti természetességi állapotú erdő esetén az igénybe vett erdő területénél másfélszer nagyobb területű, az igénybevett erdővel megegyező vagy attól magasabb természetességi állapotú erdő telepítéséről gondoskodik;

*b)* amennyiben az erdőt erdészeti létesítmény elhelyezésére vagy árvízvédelmi célokra veszik igénybe;

*c)* a védett természeti területen lévő faültetvény és kultúrerdő faállomány kipusztulását vagy erdőterv szerinti véghasználatát követő mezőgazdasági művelésbe vonásáért, ha a termőhelyi viszonyok az őshonos fafajokkal történő erdőfelújítást nem teszik lehetővé, melyet az erdőgazdálkodónak részletes termőhelyfeltárással kell bizonyítania;

*d)* a szabad rendelkezésű erdő és cserjés mezőgazdasági művelésbe vonása esetén.

(4) Az erdészeti hatóságnak csereerdősítést kell előírnia

*a)* természetes és természetszerű erdő ötezer négyzetméter vagy azt meghaladó mértékű igénybevétele esetén, vagy

*b)* ha az adott térségben az erdő csökkenésének tilalmáról külön jogszabály rendelkezik.

(5) A csereerdősítést – az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály eltérő rendelkezése hiányában – az adott erdő fekvése szerinti vagy az azzal szomszédos településen kell végrehajtani.

(6) A csererdősítés tervezésére és engedélyezésére az erdőtelepítés, egyéb feltételeire az erdőfelújítás szabályai vonatkoznak.

(7) Az erdővédelmi járulék a miniszter által vezetett minisztérium költségvetési fejezetének bevétele. Az erdővédelmi járulékot fele részben az elrendelt erdőgazdálkodási tevékenységek finanszírozására, fele részben nyilvános pályázat útján a biotikus és abiotikus erdőkárak megelőzésére, felszámolására, erdészeti szakmai továbbképzések, szakmai és tájékoztató kiadványok támogatására kell fordítani.

**83. §** (1) Szabad rendelkezésű erdő területének mezőgazdasági művelésbe vonását az erdészeti hatóságnak előzetesen be kell jelenteni.

(2) Nem minősül az erdő mezőgazdasági művelésbe vonásának a mezőgazdasági előhasználat. Ez a rendelkezés nem vonatkozik a védett természeti területen lévő, valamint a természetes és természetszerű erdőre.

#### *Erdő időleges igénybevétele*

**84. §** (1) Az erdő időleges igénybe vételét az erdészeti hatóság legfeljebb ötévi időtartamra engedélyezheti. Az igénybevevő kérelmére az öt évnél rövidebb időtartamú

engedély a lejáratá előtt egy alkalommal, legfeljebb az öt-éves időtartam végéig meghosszabbítható. Ugyanazon erdőt érintően ismételt időleges igénybe vétel csak akkor engedélyezhető, ha az előző időleges igénybe vétel óta legalább 10 év eltelt.

(2) Az időlegesen más célra hasznosított területen a határidő lejártát követően az igénybevevő az erdészeti hatóság határozatában foglaltak szerint köteles gondoskodni az erdő és az erdő talajának helyreállításáról.

#### *Az erdő engedély nélküli igénybevétele*

**85. §** (1) Erdő engedély nélküli vagy engedélytől eltérő igénybe vétele esetén az erdészeti hatóság határidő kitűzésével határozatban kötelezi az igénybevevőt a helyreállításra.

(2) A helyreállítási kötelezettség alól kérelemre az erdészeti hatóság felmentést adhat, és erdővédelmi bírság egyidejű kiszabása mellett engedélyezheti a kialakult állapot fennmaradását, amennyiben az igénybe vétel engedélyezésének feltételei fennállnak.

#### *Az erdő megosztása*

**86. §** (1) Az erdőt két vagy több földrészletre csak abban az esetben lehet megosztani, ha az a fenntartható erdőgazdálkodást nem veszélyeztet.

(2) Megosztással csak olyan erdő művelési ágú földrészlet vagy alrészlet alakítható ki, amelynek szélessége átlagosan legalább harminc méter, és területe a 7. § (1) bekezdés *a)–b)* pontja szerinti természetességi állapotú erdő esetében három hektárnál, a 7. § (1) bekezdés *c)–f)* pontja szerinti természetességi állapotú erdő esetében másfél hektárnál nagyobb, kivéve, ha a megosztás célja erdő igénybe vétele.

### IX. Fejezet

#### *AZ ERDŐ SZÁLLÍTÁS CÉLJÁRA TÖRTÉNŐ IGÉNYBEVÉTELE, ILLETVE AZ ERDŐ LÁTOGATÁSA*

##### *Az erdészeti termékek szállítása*

**87. §** (1) Erdészeti szállítási tevékenységnek minősül:

*a)* az erdészeti erő- és munkagép, valamint erdőgazdálkodási tevékenységet szolgáló egyéb jármű erdőben való közlekedése;

*b)* az erdei haszonvételtől származó termékek készletezése, rakodása, valamint azok járművel történő elszállítása.

(2) Az erdészeti hatóság az erdő és erdészeti létesítmény védelme érdekében, halasztást nem tűrő esetben a helyszí-



nen intézkedhet az erdészeti szállítás vagy az erdőn való nem közérdekű közlekedés korlátozásáról, illetve súlyos veszélyeztetés esetén megtiltásáról.

**88. §** (1) Az erdőben, valamint az erdészeti magánúton való közlekedésre a közúti közlekedésre vonatkozó szabályokat e törvényben foglalt kiegészítésekkel kell alkalmazni.

(2) Az erdőgazdálkodó az erdő és az erdészeti létesítmény védelme érdekében járműnek az erdőben, valamint a közforgalom elől elzárt erdészeti magánúton való közlekedésére a közúti közlekedés szabályaitól eltérő forgalmi korlátozást határozhat meg. A forgalom korlátozásának módját és időtartamát – figyelmeztető tábla elhelyezésével – az erdőgazdálkodónak a helyszínen jeleznie kell.

(3) Az erdészeti hatóság jogosult ellenőrizni, hogy az erdőgazdálkodó intézkedése megfelel-e a (2) bekezdésben foglalt előírásoknak, indokolatlan korlátozás esetén pedig elrendeli a korlátozás feloldását.

#### *Erdészeti termékek szállítása más használatában lévő erdőben*

**89. §** (1) Amennyiben az erdőgazdálkodó az erdészeti haszonvételből származó termékek elszállítását alkalmas út hiánya miatt nem tudná elvégezni, a más használatában lévő erdőt szállítási tevékenységhez igénybe veheti. Az igénybevételre a Polgári Törvénykönyvnek az átjárási szolgalmra vonatkozó szabályait kell alkalmazni.

(2) Az erdőgazdálkodó kizárólag az erdőgazdálkodási tevékenysége folytatásához a más tulajdonában lévő erdészeti magánutat is igénybe veheti.

(3) Amennyiben az erdőt, valamint az erdészeti magánutat erdőgazdálkodási tevékenységgel összefüggésben vesz igénybe, a szolgálommal terhelt erdő erdőgazdálkodója, illetőleg az erdészeti magánút kezelője követelheti kárának és költségének megtérítését.

(4) Honvédelmi, nemzetbiztonsági és határrendészeti célú erdőben lévő magánút a hatáskörrel rendelkező hatóság engedélyével vehető igénybe.

#### *A faanyag származásának igazolása*

**90. §** (1) Az erdőgazdálkodó vagy az erdőgazdálkodó megbízása alapján a jogosult erdészeti szakszemélyzet az erdőből kitermelt faanyag származásáról a szállításhoz köteles igazolást (a továbbiakban: szállítójegyet) kiállítani, melynek alapja az erdőgazdálkodási művelési lap.

(2) A fásításból, valamint a törvény hatálya alá tartozó erdőnek nem minősülő területéről származó faanyagról a földrészlet tulajdonosa, vagy a faanyaggal rendelkezni

jogosult személy köteles az erdészeti hatósághoz megtett fakitermelési bejelentésében szereplő adatok felhasználásával szállítójegyet kiállítani.

(3) A szállítójegyet a faanyag szállítója köteles a szállítás során magánál tartani és azt a hatóság képviselőjének felszólítására bemutatni.

(4) A szállítójegyen szereplő adatokat a faanyag kereskedelme során, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály szerint kell nyilvántartani.

#### *Az erdő látogatása*

**91. §** (1) Az erdőben – annak rendeltetésétől függetlenül – üdülés, sportolás és kirándulás céljából gyalogosan bárki saját felelősségére ott tartózkodhat, amit az erdőgazdálkodó tűrni köteles, kivéve, ha

a) más jogszabály azt korlátozza, vagy

b) az arra jogosult a látogatás korlátozását az e törvényben foglaltak alapján elrendelte.

(2) Aki erdőben nem erdőgazdálkodással összefüggő tevékenység céljából tartózkodik, az e törvény alkalmazásában az erdő látogatója.

(3) Az erdőgazdálkodó és az erdő tulajdonosa az erdő látogatójától a látogatásért díjat nem kérhet, azonban jogosult a ténylegesen felmerült kárának és költségének megtérítésére.

(4) Az erdő látogatója

a) az erdei életközösségben, az erdő talajában és az erdészeti létesítményekben kárt nem okozhat,

b) az ott tartózkodók pihenését, valamint a rendeltetés szerű erdőgazdálkodási tevékenységet indokolatlanul nem zavarhatja.

(5) Üdülési, sportolási, illetőleg kirándulási célból – a kijelölt út kivételével – gyalogosan sem vehető igénybe

a) az erdősítés területe, amíg a rajtalévő faállomány a két méter átlagos magasságot el nem éri;

b) az erdőrezervátum magterülete.

**92. §** (1) Az erdőben lovagolni, illetőleg járművel közlekedni csak az arra kijelölt úton szabad.

(2) Erdőben lovaglásra, valamint járműközlekedésre utat az erdőgazdálkodó javaslata alapján vagy harmadik fél kezdeményezése esetén az erdőgazdálkodó egyetértésével az erdészeti hatóság jelöl ki.

(3) Az erdészeti hatóság a kijelölést az út műszaki tulajdonságaihoz igazodva egyes járműfajtákra korlátozhatja.

(4) Az erdőben lovaglásra, valamint járműközlekedésre kijelölt utat mindenki saját felelősségére veheti igénybe.

(5) Amennyiben lovagló- és kerékpárút kijelölésére sor kerül, állami erdőben a közérdek fokozott érvényesülése érdekében törekedni kell a regionálisan is összefüggő erdei lovaglós és kerékpáros útvonal hálózat kijelölésére.

**93. §** (1) Az erdőgazdálkodó hozzájárulásával szabad az erdőben:

- a) huszonnégy órát meghaladóan üdülési, illetőleg sportolási célból tartózkodni, táborozni, továbbá sátrat felverni;
- b) turistaútvonalat kijelölni és létesíteni;
- c) turisztikai berendezést, létesítményt építeni és fenntartani;
- d) ideiglenes árusítóhelyet üzemeltetni;
- e) e törvényben külön nem nevesített sportversenyt rendezni.

(2) Erdőben lovas és technikai sportversenyt rendezni csak az erdőgazdálkodó hozzájárulásával és az erdészeti hatóság engedélyével lehet.

(3) Az erdőgazdálkodó köteles az erdőgazdálkodási tevékenysége során megrongálódott jogszerűen kialakított turistautat, turisztikai berendezést, létesítményt haladéktalanul az eredeti állapotában helyreállítani, illetve rendeltésszerű használatra alkalmassá tenni.

(4) Nem állami feladat végrehajtásával összefüggően az erdőben jelet, mérő-, vagy gyűjtőeszközt elhelyezni, valamint az erdei életközösségből, az erdő talajából mintát venni – ha jogszabály eltérően nem rendelkezik – csak az erdőgazdálkodó írásos hozzájárulásával lehet.

(5) Az erdőben kutatási, felmérési tevékenységet végző személy köteles e tevékenységét az erdőgazdálkodónak bejelenteni.

(6) Turista útvonalat jól láthatóan, az e törvény végrehajtására kiadott jogszabály szerint jelzéssel kell megjelölni, és nyilván kell tartani.

**94. §** (1) Az erdőgazdálkodó átmenetileg korlátozhatja és feltételhez kötheti az erdő egyes részeinek látogatását, amennyiben az ott-tartózkodás

- a) életet vagy testi épséget veszélyeztet, vagy
- b) az egyes erdőgazdálkodási munkák végzését veszélyeztet vagy akadályozza.

(2) A vadászat időtartamára a vadászatra jogosult az erdőgazdálkodó hozzájárulásával átmenetileg korlátozhatja az erdő egyes részeinek a látogatását.

**95. §** (1) Az erdőgazdálkodó a turista-, lovagló- vagy a járműközlekedésre kijelölt utat érintő korlátozást köteles minden alkalommal az erdészeti hatóságnak előzetesen bejelenteni.

(2) Az erdőgazdálkodó mentesül az (1) bekezdés szerinti kötelezettség alól, ha a korlátozás azonnali elrendelésére az életet vagy testi épséget közvetlenül veszélyeztető állapot megszüntetésének érdekében kerül sor. Ha a korlátozás időtartama a 24 órát meghaladja, azt az erdészeti hatóságnak haladéktalanul be kell jelenteni.

(3) Az (1) bekezdéstől eltérő egyéb esetben az erdő egyes részei látogatásának korlátozását akkor köteles az

erdőgazdálkodó előzetesen bejelenteni az erdészeti hatóságnak, ha annak tervezett időtartama az egy hónapot meghaladja.

(4) A bejelentéshez mellékelni kell a korlátozással érintett területet ábrázoló erdészeti nyilvántartási térképet és a látogatás korlátozásának indokát, illetve feltételhez kötésének módját és idejét.

(5) A korlátozás időtartama a 6 hónapot nem haladhatja meg.

(6) A két hónapon belüli ismételt korlátozást, annak időtartamától függetlenül, előzetesen be kell jelenteni az erdészeti hatóságnak.

(7) Az erdészeti hatóság a látogatás korlátozásának indokoltságát felülvizsgálhatja, és kötelezheti az erdőgazdálkodót a törvényben foglalt előírások betartására, illetve az általa elrendelt korlátozás megszüntetésére.

**96. §** Az erdő látogatásának korlátozását a helyben szokásos módon kell kihirdetni, valamint figyelmeztető táblák kihelyezésével gondoskodni kell a megfelelő tájékoztatásról.

## X. Fejezet

### AZ ERDÉSZETI MUNKÁK SZAKMAI IRÁNYÍTÁSA, AZ ERDŐ ŐRZÉSE

#### *Az erdészeti munkák szakmai irányítása*

**97. §** Az erdőgazdálkodó erdőgazdálkodási tevékenysége szakszerűségének biztosítása érdekében jogosult erdészeti szakszemélyzetet köteles alkalmazni, kivéve, ha az erdőgazdálkodó szerepel a jogosult erdészeti szakszemélyzeti névjegyzékben.

#### *Az erdészeti szakszemélyzet kötelezettségei és jogosultságai*

**98. §** (1) Az erdészeti szakszemélyzet szakirányítási tevékenysége során köteles

- a) az erdő fennmaradását, fejlődését veszélyeztető állapotról, eseményről, vad általi károsításról való tudomásszerzést követően az erdőgazdálkodót és az erdészeti hatóságot haladéktalanul értesíteni, illetve a veszély elhárításában a tőle elvárható módon közreműködni;
- b) az erdőben jogszerűen végzett munkák szakmai irányítását elvégezni.

(2) Az erdészeti szakszemélyzet őrzési tevékenysége során az erdőben, erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterületen és az erdészeti magánúton jogosult:



a) az erdőt veszélyeztető vagy károsító jogellenes cselekmény elkövetésén tetten ért személyt cselekményének abbahagyására felszólítani, ellene eljárást kezdeményezni;

b) a járművet, amelyikről alaposan feltételezhető, hogy azon jogellenesen szerzett fa-, szaporítóanyag, illetve egyéb erdei termék van – a tervezett intézkedése okának és céljának közlése mellett – feltartóztatni, átvizsgálni;

c) az a)–b) pont szerinti intézkedéssel érintett személyt személyazonosságának igazolására felhívni, vagy személyazonosságának megállapítása érdekében – ha az érintett személy magát önként és hitelt érdemlően nem igazolja – igazoltatásra jogosult hatósági személyt felkérni;

d) az erdőt veszélyeztető vagy károsító jogellenes cselekmény elkövetésén tetten ért vagy az elkövetéssel alaposan gyanúsítható személytől a jogellenesen szerzett faanyagot és szaporítóanyagot, illetve egyéb erdei terméket, valamint az elkövetéshez (veszélyeztetéshez) használt eszközt elvenni.

(3) A (2) bekezdés d) pontja alapján elvett faanyagot és szaporítóanyagot, illetve egyéb erdei terméket és az elkövetéshez (veszélyeztetéshez) használt eszközt az erdészeti szakszemélyzet köteles haladéktalanul átadni az erdészeti hatóságnak vagy a rendőrségnek.

(4) Az erdészeti szakszemélyzet őrzési tevékenysége során köteles az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban előírt egyenruha és szolgálati jelvény viselésére.

(5) Az erdészeti szakszemélyzet őrzési tevékenysége során könnygázszóró palack, és – a fegyvertartásra vonatkozó külön jogszabályban foglaltak szerint – gáz- és riasztófegyver, valamint löfegyver tartására jogosult, melyet egyenruhás szolgálatban nyíltan viselhet.

**99. §** (1) Az erdészeti szakszemélyzet az arányosság követelményének betartásával

a) a jogszerű intézkedésével – a 98. § (2) bekezdés c) pontjában foglalt intézkedést kivéve – szembeni ellenállás megtörése érdekében testi kényszer, könnygázszóró palackot, szolgálati kutyát;

b) az ellene irányuló támadás megakadályozására könnygázszóró palackot, szolgálati kutyát, gáz- és riasztófegyvert alkalmazhat.

(2) Az erdészeti szakszemélyzet löfegyvert kizárólag jogos védelmi helyzetben használhat, feltéve, hogy más kényszerítő eszköz nem alkalmas a támadás elhárítására, vagy az eset körülményei folytán a megelőző intézkedésekre már nincs idő.

(3) A testi kényszer, a könnygázszóró palack, a szolgálati kutya, vagy a gáz- és riasztófegyver, valamint a löfegyver alkalmazására – ha az eset körülményei lehetővé teszik – az érintettet előzetesen figyelmeztetni kell.

(4) A testi kényszer, a könnygázszóró palack, a szolgálati kutya, vagy a gáz- és riasztófegyver, valamint a löfegyver alkalmazása során lehetőleg kerülni kell a testi sérülés okozását.

(5) Az intézkedés során megsérült személy részére – amint lehetséges – az erdészeti szakszemélyzet köteles a tőle elvárható módon segítséget nyújtani. Szükség esetén az erdészeti szakszemélyzet köteles gondoskodni arról, hogy az intézkedés során megsérült személyt orvos elláthassa.

(6) A testi kényszer, a könnygázszóró palack, a szolgálati kutya, a gáz- és riasztófegyver és a löfegyver alkalmazását az intézkedést követően haladéktalanul – amint az eset körülményei lehetővé teszik – jelenteni kell a rendőrségnek.

(7) A testi kényszer, a könnygázszóró palack, a szolgálati kutya, a gáz- és riasztófegyver és a löfegyver alkalmazásának jogszerűségét a rendőrség vizsgálja ki a közigazgatási hatósági eljárás általános szabályai szerint.

**100. §** (1) Az erdészeti szakszemélyzet az erdőben, az erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterületen és az erdészeti magánúton végzett erdőőrzési tevékenységével, valamint a jogellenes cselekmény hatóságnak történő bejelentésével kapcsolatban a büntetőjogi védelem szempontjából közfeladatot ellátó személy.

(2) Az erdészeti szakszemélyzet az intézkedésével összefüggésben megismert személyes adatokat kizárólag eljárás kezdeményezése céljából, az ahhoz szükséges ideig kezelheti.

#### *Jogosult erdészeti szakszemélyzet*

**101. §** (1) A jogosult erdészeti szakszemélyzet, a 98–100. §-ban megfogalmazott kötelezettségeken és jogosultságokon túl

a) köteles

aa) az erdőgazdálkodó részére annak jogai gyakorlása és kötelezettségei teljesítése érdekében szakmai tájékoztatást és tanácsot adni,

ab) az erdőgazdálkodót szakmai szempontból képviselni a helyszíni szemléken, hatósági ellenőrzéseken, valamint a körzeti erdőtervezéshez kapcsolódó egyeztetéseken,

ac) az erdészeti hatósággal való kapcsolattartása során tudomására jutott, az erdőgazdálkodót érintő tényekről, adatokról az erdőgazdálkodót haladéktalanul tájékoztatni;

b) jogosult

ba) az erdőgazdálkodónak az erdészeti hatóság felé teljesítendő bejelentései, adatszolgáltatásai ellenjegyzésére,

bb) műveleti lap kiállítására,

bc) pályázatok szakmai tartalmának, teljesítésének ellenjegyzésére.

(2) Felsőfokú erdészeti szakirányú végzettséggel rendelkező jogosult erdészeti szakszemélyzet jogosult

a) erdőtelepítési kivitelezési terv készítésére;

b) erdészeti magánút tervezésére;

c) körzeti erdőtervezés kivételével erdészeti térképezésre;

d) erdő rendeltetését szolgáló műtárgy, csatorna, tározó tervezésére.

#### *Bejelentési kötelezettség*

**102. §** Jogosulatlanul végzett fakitermelés vagy egyéb erdőt károsító cselekmény észlelése esetén az erdőgazdálkodó, vagy annak hiányában az erdő tulajdonosa, jogszerű használója haladéktalanul köteles bejelentést tenni a rendőrség és az erdészeti hatóság felé.

### XI. Fejezet

#### AZ ERDÉSZETI IGAZGATÁS

**103. §** (1) Az erdészeti hatósági feladatokat ellátó személyek részére igazolványt, az igazolvánnyal azonos sorszámú szolgálati jelvényt és egyenruhát kell biztosítani.

(2) Az erdészeti hatóság eljárása során jogosult

a) az erdőgazdálkodó és a tulajdonos engedélye nélkül külön térítés fizetése nélkül valamennyi erdészeti magánúton közlekedni, az erdőt és a fásítást bejárni, ott vizsgálatot, mérést, megfigyelést, valamint az azok elvégzéséhez szükséges mértékig vizsgálati mintát venni;

b) az erdőben folyó tevékenység jogszerűségét ellenőrizni, a jogszerűtlen tevékenység leállítását elrendelni;

c) az erdőt veszélyeztető vagy károsító cselekmény elkövetésén tetten ért személyt igazoltatni, a jogellenes cselekmény abbahagyására felszólítani;

d) az erdőt és a fásítást veszélyeztető tevékenység beállítását, illetve az attól való tartózkodást elrendelni.

(3) Az állam az erdő védelme, károsításának megelőzése, valamint az erdészeti hatósági tevékenységhez kapcsolódó ellenőrzés érdekében az erdészeti hatóság szervezetében – a bejelentések fogadására és kezelésére 24 órán belül – erdővédelmi szolgálatot működtet.

(4) Az erdővédelmi szolgálat tagja az erdészeti hatóság illetékességi területén jogosult és köteles

a) az erdők védelmére vonatkozó előírások betartását ellenőrizni;

b) az erdőt veszélyeztető vagy károsító, jogellenes cselekményt elkövető személyt cselekményének abbahagyására felszólítani, feltartóztatni, igazoltatni, ellene eljárást kezdeményezni;

c) azt a járművet, amelyikről alaposan feltételezhető, hogy azon jogellenesen szerzett faanyag, szaporítóanyag vagy egyéb erdei termék van – a tervezett intézkedése okának és céljának közlése mellett – feltartóztatni, átvizsgálni, a jármű vezetőjét és a járművön, illetve az abban tartózkodó személyt igazoltatni;

d) az erdőt veszélyeztető vagy károsító jogellenes cselekmény elkövetésén tetten ért vagy az elkövetéssel alaposan gyanúsítható személytől a jogellenesen szerzett faanyagot és szaporítóanyagot, illetve egyéb erdei terméket, valamint az elkövetéshez (veszélyeztetéshez) használt eszközt elvenni;

e) a bűncselekmény elkövetésén tetten ért vagy az intézkedésének ellenszegülő személyt elfogni, ruházatát átvizsgálni, valamint a rendőr megérkezéséig visszatartani, vagy a legközelebbi rendőri szervhez előállítani;

f) jogszerű intézkedésével szemben történt ellenszegülés megszüntetésére kényszerítő eszközt alkalmazni, az ellenszegülő vagy támadó személytől fegyvert, élet kioltására alkalmas, illetve más veszélyes eszközt elvenni és az illetékes rendőri szervnek átadni.

(5) Az erdővédelmi szolgálat tagja könnygázcsozóró palack és – a fegyvertartásra vonatkozó külön jogszabályban foglaltak szerint – gáz- és riasztófegyver, valamint löfegyver tartására jogosult, melyet egyenruhás szolgálatban nyíltan viselhet.

**104. §** (1) Az erdővédelmi szolgálat tagja az arányosság követelményének betartásával

a) a jogszerű intézkedésével szembeni ellenállás megtörése érdekében testi kényszert, könnygázcsozóró palackot, szolgálati kutyát;

b) az ellene irányuló támadás megakadályozására könnygázcsozóró palackot, szolgálati kutyát, gáz- és riasztófegyvert alkalmazhat.

(2) Az erdővédelmi szolgálat tagja löfegyvert kizárólag jogos védelmi helyzetben használhat, feltéve, hogy más kényszerítő eszköz nem alkalmas a támadás elhárítására, vagy az eset körülményei folytán a megelőző intézkedésekre már nincs idő.

(3) A testi kényszer, a könnygázcsozóró palack, a szolgálati kutya vagy a gáz- és riasztófegyver, valamint a löfegyver alkalmazására – ha az eset körülményei lehetővé teszik – az érintettet előzetesen figyelmeztetni kell.

(4) A testi kényszer, a könnygázcsozóró palack, a szolgálati kutya vagy a gáz- és riasztófegyver, valamint a löfegyver alkalmazása során lehetőleg kerülni kell a testi sérülés okozását.

(5) Az intézkedés során megsérült személy részére – amint lehetséges – az erdővédelmi szolgálat tagja köteles a tőle elvárható módon segítséget nyújtani. Szükség esetén az erdővédelmi szolgálat tagja köteles gondoskodni arról, hogy az intézkedés során megsérült személyt orvos elláthassa.

(6) A testi kényszer, a könnygázcsozóró palack, a szolgálati kutya, a gáz- és riasztófegyver és a löfegyver alkalmazását az intézkedést követően haladéktalanul – amint az eset körülményei lehetővé teszik – jelenteni kell a rendőrségnek.



(7) A testi kényszer, a könnygázszóró palack, a szolgálati kutya, a gáz- és riasztófegyver és a lőfegyver alkalmazásának jogszerűségét a rendőrség vizsgálja ki a közigazgatási hatósági eljárás általános szabályai szerint.

#### *Eljárási szabályok*

**105. §** (1) Az erdészeti hatósági eljárásokban hozott határozatok fellebbezéssel nem támadott rendelkezései tekintetében a jogorvoslati határidő elteltével beáll a jogerő, ha a döntés egyes rendelkezései ellen nyújtottak be fellebbezést, és az ügy jellegéből adódóan a fellebbezés elbírálása nem hat ki a fellebbezéssel meg nem támadott rendelkezésekre.

(2) A kérelemre indult erdészeti hatósági eljárásokban igazgatási-szolgáltatási díjat kell fizetni.

## XII. Fejezet

### *AZ ELRENDELT ERDŐGAZDÁLKODÁSI TEVÉKENYSÉG, AZ ERDŐGAZDÁLKODÁSI BÍRSÁG ÉS AZ ERDŐVÉDELMI BÍRSÁG*

#### *Az elrendelt erdőgazdálkodási tevékenység*

**106. §** (1) Ha az erdőgazdálkodó, illetőleg – erdőgazdálkodó hiányában – az erdő tulajdonosa az erdészeti hatóság felszólítása ellenére nem tesz eleget e törvény szerinti erdőgazdálkodási kötelezettségének, és ezáltal az erdő fennmaradását vagy fejlődését veszélyezteti, a szükséges erdőgazdálkodási tevékenységeket az erdészeti hatóság az erdőgazdálkodó, ennek hiányában a tulajdonos költségére elrendeli és elvégezteti. Amennyiben az elrendelt erdőgazdálkodási tevékenység költségei az erdőgazdálkodóval szemben vezetett végrehajtási eljárásban sem térülnek meg, a tulajdonos köteles a költségeket megtéríteni.

(2) Az elrendelő határozatot a tulajdonosnak, állami tulajdonban levő erdő esetében a tulajdonosi jogok gyakorlójának is kézbesíteni kell.

(3) Az elrendelt erdőgazdálkodási tevékenység költségét a költségvetési törvényben e célra meghatározott előirányzatból kell biztosítani.

(4) Az elrendelt erdőgazdálkodási tevékenység végrehajtásával megbízott vállalkozó felel a rábízott tevékenység végrehajtásának szakszerűségéért.

(5) Az elrendelt erdőgazdálkodási tevékenység során keletkezett bevételt az elrendelt erdőgazdálkodási tevékenység költségeire kell fordítani. Amennyiben a keletkezett bevétel meghaladja az elrendelt tevékenység költségét, a különbözetet a jogosultak részére meg kell téríteni.

#### *Az erdőgazdálkodási bírság*

**107. §** (1) Az erdőgazdálkodóra erdőgazdálkodási bírságot kell kiszabni, ha az erdőgazdálkodó

a) erdejében bejelentés nélkül végzett fakitermelésre megbízást adott vagy a fakitermelésről tudomással bírt és azt haladéktalanul nem jelentette az erdészeti hatóságnak vagy a 41. § (3) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti;

b) a 41. § (1) bekezdésében foglalt bejelentési kötelezettséget vagy a 41. § (3) bekezdésében foglalt előírásokat – fahasználatot nem érintő tevékenység esetében megsérti;

c) a 16. § (9) bekezdésében foglaltakat megsérti;

d) az 63. § (5) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti;

e) a 73. § (1), (2) bekezdésében, valamint a 74. § (4) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti;

f) a 73. § (3) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti;

g) a 95. § (1), (2), (3) és (6) bekezdésében, a 102. §-ban foglalt bejelentési kötelezettséget elmulasztja;

h) a 42. § (1) bekezdésében foglalt bejelentési kötelezettségének az erdészeti hatóság felszólítása ellenére nem tesz eleget;

i) megsérti a 90. § (1) bekezdésében foglalt előírásokat;

j) az erdő faállományának szerkezetét, egészségi állapotát károsan befolyásoló módon hajtja végre az állomány nevelését, szálalást vagy a fenyőgyanta gyűjtését;

k) az erdőnevelési feladatok elmulasztásával akadályozza az erdőtervben előírt célállománytípus kialakulását és fejlődését;

l) túllépi az erdő felújítására és a felújítás befejezésére az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban vagy az erdészeti hatóság határozatában megállapított határidőt;

m) az erdő felújítását nem az engedélyezett módon hajtja végre;

n) tevékenysége vagy mulasztása miatt a befejezett erdősítés felülvizsgálatának időpontjában az erdő fejlődése nem felel meg a termőhelyi adottságoknak vagy az erdő fafajösszetétele a befejezőskori állapothoz képest a termőhelyi adottságokat és az erdő rendeltetését tekintve kedvezőtlenül megváltozott;

o) az erdészeti hatóság erdészeti termékek készletezését, szállítását kizáró vagy korlátozó határozatában foglaltakat megsérti;

p) a jogosult erdészeti szakszemélyzet alkalmazására vonatkozó kötelezettségének az erdészeti hatóság felhívására sem tesz eleget, vagy a jogosult erdészeti szakszemélyzet személyében bekövetkezett változást az erdészeti hatóságnak 8 napon belül nem jelenti be;

q) a külön jogszabály szerinti erdőtűzvédelmi terv vagy egyszerűsített erdőtűz-védelmi terv készítése kötelezettségének az erdészeti hatóság felhívása ellenére sem tesz eleget;

r) a külön jogszabály szerinti erdőtűz-megelőzési kötelezettségének az erdészeti hatóság felhívása ellenére sem tesz eleget.

(2) Erdőgazdálkodási bírságot köteles fizetni az erdő tulajdonosa, az ingatlan-nyilvántartásba bejegyzett vagyongazdálkodó, földhasználati, haszonélvezeti, használati jog jogosultja, ha a 17. § (8) bekezdése szerinti kötelezettségének nem tesz eleget.

(3) Erdőgazdálkodási bírságot köteles fizetni, aki

- a) a 18. § (3) és (4) bekezdésében foglalt bejelentési kötelezettséget elmulasztja és a terület használatára jogosult;
- b) engedély nélkül hajtja végre az erdőtelepítést;
- c) engedélytől eltérően hajtja végre az erdőtelepítést;
- d) a 70. § (3) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti;
- e) a 90. § (2)–(3) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti.

(4) Az erdőgazdálkodási bírságot a cselekmény folytatása vagy újbóli elkövetése esetén ismételten ki lehet szabni.

#### *Az erdővédelmi bírság*

**108. §** (1) Erdővédelmi bírságot köteles fizetni, aki

- a) a 61. § (1) bekezdésének a) pontjában foglalt előírásokat megsérti;
- b) a 61. § (1) bekezdésének b) pontjában foglalt előírásokat megsérti;
- c) a 61. § (1) bekezdésének c) pontjában foglalt előírásokat megsérti;
- d) az e törvényben és a végrehajtására kiadott jogszabályban meghatározott fa kitermelésére vonatkozó előírásokat megsérti;
- e) a 61. § (2) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti;
- f) a 63. § (2) és (3) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti;
- g) a 68. § b), d)–j) pontjaiban meghatározott erdei haszonvételeket jogosulatlanul vagy a megengedett mértéket meghaladóan gyakorolja vagy az erdei haszonvételek gyakorlásának feltételeit megsérti;
- h) a 65. § (1), (2), (5) bekezdésében, a 66. § (1) bekezdésében, a 67. § (1), (2), (3) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti;
- i) a 91. § (1) bekezdés b) pontjában, a 91. § (4) bekezdés b) pontjában, a 91. § (5) bekezdésében, valamint a 92. § (1) bekezdésében foglalt előírásokat megsérti;
- j) a 91. § (4) bekezdés a) pontjában foglalt előírásokat megsérti;
- k) a 93. § (1) bekezdésben foglalt előírásokat megsérti;
- l) a 93. § (2) bekezdésben foglalt előírásokat megsérti;
- m) erdőt vagy erdőgazdálkodási tevékenységet szolgáló, erdőművelési ágban nyilvántartott földterületet engedély nélkül vagy engedélytől eltérően vesz igénybe.

(2) Erdővédelmi bírságot köteles fizetni, az erdő tulajdonosa, ingatlan-nyilvántartásba bejegyzett vagyongazdálkodó, földhasználati, haszonélvezeti, használati jog jogosultja,

ha, ha erdejében bejelentés nélkül végzett fakitermelésre megbízást adott vagy a fakitermelésről tudomással bírt és azt haladéktalanul nem jelentette az erdészeti hatóságnak.

(3) Az erdészeti hatóság hivatalból, vagy a természetvédelmi hatóság, illetőleg az erdőgazdálkodó kezdeményezésére hozott határozata alapján a vadászatra jogosult erdővédelmi bírságot köteles fizetni, ha

- a) az erdősítés sikeresen felújult területén a vadászható vadfajok egyedei az előírt fő és mellékfajok vezérhajtásait 30%-ot meghaladó mértékben károsították;
- b) az erdő természetes felújítását biztosító, az előírt állománytípust alkotó fajok természetének a vadászható vadfajok egyedei által történő felélésével az erdő felújulása veszélybe került;
- c) a faállomány egyedei a vadászható vadfajok egyedei által történő dörzsölés, hántás következtében 0,1 ha-t meghaladó nagyságú területen a faegyedek 10%-át meghaladó mértékben károsodtak.

(4) Az erdővédelmi bírság folytatólagos károkozás esetén ismételten kiszabható.

**109. §** A 107. § (1) bekezdésének j) pontja alapján erdőgazdálkodási bírság fizetését az erdészeti hatóság akkor rendeli el, ha

- a) az állománynevelés céljából tervezett fakitermelés végrehajtása során nem az előírt állománytípus kialakítása érdekében kivágandó faegyedek kitermelésére kerül sor, és ezáltal a faállomány szerkezete romlik, vagy
- b) a fakitermeléssel érintett terület egészén vagy annak jól elkülönülő, 0,5 ha-t meghaladó nagyságú részén a visszamaradó faállomány egyedeinek tíz százaléka vagy annál nagyobb hányada megsérül,
- c) az erdőgazdálkodó megszegi a fenyőgyanta gyűjtésének a 76. §-ban előírt feltételét.

**110. §** Az erdőgazdálkodási és erdővédelmi bírság a miniszter által vezetett minisztérium költségvetési fejezetének bevétele. A befolyt erdőgazdálkodási és erdővédelmi bírságot fele részben az elrendelt erdőgazdálkodási tevékenységek finanszírozására, fele részben nyilvános pályázat útján a biotikus és abiotikus erdőkárok megelőzésére, felszámolására, erdészeti szakmai továbbképzések, szakmai és tájékoztató kiadványok támogatására kell fordítani.

**111. §** A határidőre meg nem fizetett erdővédelmi járulék, az erdőgazdálkodási és erdővédelmi bírság adók módjára behajtandó köztartozás.

### XIII. Fejezet

### ZÁRÓ RENDELKEZÉSEK

#### *Felhatalmazások*

**112. §** (1) Felhatalmazást kap a kormány, hogy rendeletben

- a) jelölje ki az erdészeti hatóságot vagy hatóságokat;



b) határozza meg az erdőgazdálkodási és erdővédelmi bírság mértékét és kiszámításának módját.

(2) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy rendeletben határozza meg

1. az erdőgazdálkodói nyilvántartásba vétel és az erdőgazdálkodói nyilvántartás vezetésének részletes szabályait;

2. a szabad rendelkezésű erdő és fásítás telepítésére, a telepítés bejelentésére, engedélyezésére, a bennük tervezett fakitermelés bejelentésére vonatkozó részletes szabályokat;

3. az erdészeti létesítményekre vonatkozó szabályokat;

4. az Országos Erdő Tanács működésének részletes szabályait;

5. az erdőtervezési körzetek jegyzékét; a körzeti erdőterv készítésének részletes szabályait;

6. az Országos Erdőállomány Adattár működtetésének és az adatszolgáltatás rendjének részletes szabályait;

7. az erdőtelepítés, erdőfelújítás és az erdőnevelés részletes szabályait;

8. az erdőtelepítési-kivitelezési terv tartalmát és elkészítésének részletes szabályait;

9. az erdőt károsító hatások megelőzésének és mérséklésének, valamint az erdővédelmi mérő- és megfigyelő rendszer működésének részletes szabályait;

10. az erdei haszonvételek gyakorlásának részletes szabályait;

11. az elrendelt erdőgazdálkodási tevékenység részletes szabályait;

12. az erdőgazdálkodási bírság és az erdővédelmi bírság megfizetésének részletes szabályait;

13. az erdészeti magánút tervezésének részletes szabályait;

14. az erdőfelújítási biztosíték nyújtásának részletes szabályait;

15. az erdővédelmi szolgálatra vonatkozó részletes szabályokat;

16. az erdőtelepítés és erdőfelújítás befejezetté nyilvánításának részletes szabályait;

17. az erdészeti szakszemélyzet és a jogosult erdészeti szakszemélyzet nyilvántartásba vételének, nyilvántartásból történő törlésének, tevékenységének, továbbképzésének részletes szabályait;

18. az erdészeti termőhelyfeltárás részletes szabályait;

19. az átalakítási és számlálási terv készítésének részletes szabályait;

20. az erdészeti szaporítóanyagokra vonatkozó részletes szabályokat;

21. az erdészeti szolgálati szabályzatot;

22. az erdő művelési ág megállapításának és az erdő megosztásának részletes szabályait;

23. a közzétett létesítmények nyilvántartásának és a közzétett fejlesztési tervek készítésének részletes szabályait;

24. a földalatti gombák gyűjtésére vonatkozó részletes szabályokat;

25. az erdőgazdálkodói tevékenység nyilvánossága biztosításának részletes szabályait.

(3) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy – védett természeti területen lévő erdő vonatkozásában a természetvédelemért felelős miniszterrel egyetértésben – rendeletben állapítsa meg:

1. az éves erdőgazdálkodási tevékenység bejelentési-engedélyezési rendszerének részletes szabályait;

2. az erdőtervrendelet előkészítésének részletes szabályait és az erdőtervrendelet előírásait;

3. az ország egyes erdészeti tájaiban az erdőfelújítás során alkalmazható, illetve tiltott célállományokat.

(4) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy – a természetvédelemért felelős miniszterrel egyetértésben – rendeletben állapítsa meg:

1. az erdőt és fásítást alkotó fafajok és cserjefajok, továbbá az őshonos, idegenhonos és az intenzíven terjedő fafajok jegyzékét;

2. az erdő igénybevételek részletes szabályait.

(5) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy a természetvédelemért felelős miniszterrel együttes rendeletben állapítsa meg az arborétumok jegyzékét.

(6) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy a katasztrófák elleni védekezésért felelős miniszterrel együttes rendeletben állapítsa meg a tűzgyújtási tilalom elrendelésének részletes szabályait.

(7) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy a honvédelemért felelős miniszterrel együttes rendeletben szabályozza a honvédelmi rendeltetésű erdőkre vonatkozó különös szabályokat.

(8) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy az adópolitikáért felelős miniszterrel egyetértésben rendeletben szabályozza az erdészeti hatósági eljárásban fizetendő igazgatási-szolgáltatási díj mértékét, megfizetésének részletes szabályait, a díjfizetés alóli mentesség eseteit.

(9) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy a kereskedelemért felelős miniszterrel egyetértésben rendeletben állapítsa meg a faanyag származási igazolásának rendjét.

(10) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy a turizmusért felelős miniszterrel, a természetvédelemért felelős miniszterrel, valamint a sportpolitikáért felelős miniszterrel együttes rendeletben határozza meg a turista útjelzések és tájékoztató táblák elkészítésének és elhelyezésének, valamint a jelzett turista útvonalak nyilvántartásának részletes szabályait.

#### *Hatálybalépés és átmeneti rendelkezések*

**113. §** (1) Ez a törvény a kihirdetését követő 46. napon lép hatályba.

(2) E törvény rendelkezéseit a hatálybalépését követően megindult közigazgatási eljárásokban kell alkalmazni.

(3) E törvény szerint a körzeti erdőterveket az e törvény végrehajtására kiadott jogszabályban megállapított ütemterv szerint először 2011. december 31-ig kell elkészíteni.

(4) Az e törvény hatálybalépése előtt kiadott üzemtervek e törvény szerinti erdőtervnek minősülnek.

(5) Az e törvény hatálybalépése előtt kiadott üzemtervekben megállapított elsődleges és további rendeltetések e törvény szerinti elsődleges és további rendeltetésnek minősülnek azzal az eltéréssel, hogy az üzemtervben az erdőről és az erdő védelméről szóló 1996. évi LIV. törvény 17. § (3) bekezdés *a)–b)* és *d)* pontja szerinti rendeltetések e törvény 24. § (2) bekezdés *a)* pont szerinti rendeltetésnek minősülnek.

(6) Az e törvény hatálybalépése előtt kiadott üzemtervvel nem érintett erdők elsődleges és további rendeltetését az első erdőterv kiadásával egyidejűleg kell megállapítani.

(7) Az e törvény hatálybalépésekor az Adattárban nyilvántartott erdő üzemmódját az e törvény szerint először elkészített körzeti erdőterv alapján kiadott erdőterv kiadásával egyidejűleg hivatalból indított eljárásban, vagy azt megelőzően az erdőgazdálkodó kérelmére induló eljárásban az erdészeti hatóság állapítja meg. Az erdőgazdálkodónak kérelméhez csatolnia kell a tulajdonos, illetve közös tulajdon esetén a tulajdonostársak tulajdoni hányad alapján számított 2/3 részének hozzájárulását.

(8) E törvény hatálybalépése előtt az erdő igénybevétele határidő megjelölése nélkül kiadott engedély, ha az igénybevételre a törvény hatálybalépésétől számított négy éven belül nem kerül sor, érvényét veszti.

(9) E törvény hatálybalépése előtt erdő telepítésére határidő megjelölése nélkül kiadott engedély a törvény hatálybalépésétől számított öt évig érvényes.

(10) Az e törvény hatálybalépése előtt megindult eljárásban jóváhagyott éves erdőgazdálkodási terv alapján az abban engedélyezett erdőgazdálkodási tevékenység bejelentés és művelési lap kiállítása nélkül végezhető, de a fakitermelési munka végrehajtója köteles a munka elvégzésére jogosító, az erdőgazdálkodó által kiállított okiratot és az éves erdőgazdálkodási tervet vagy annak másolati példányát a munkavégzés során magánál tartani.

(11) Az e törvény hatálybalépése előtt megindult eljárásban jóváhagyott éves erdőgazdálkodási terv alapján kitermelt faanyag származásának igazolásánál a 90. § alkalmazásában a szállítójegy alapja a jóváhagyott éves erdőgazdálkodási terv.

(12) Az e törvény hatálybalépésekor folyamatban lévő körzeti erdőtervezési eljárásban elkészült körzeti erdőterv megállapítására az erdőről és az erdő védelméről szóló 1996. évi LIV. törvény rendelkezéseit kell alkalmazni.

(13) Az e törvény hatálybalépése előtt jóváhagyott körzeti erdőterv alapján az erdőgazdálkodó kérelmére induló eljárásban az erdőgazdálkodó jogait és kötelezettségeit az erdészeti hatóság erdőterv határozatban állapítja meg.

(14) E törvény hatálybalépésekor állami tulajdonú erdő és erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterület hasznosítására vonatkozó, 9. § szerinti feltételeknek nem megfelelő határozatlan idejű szerződéseket 2010. december 31-ig a rendes felmondás szabályai szerint meg kell szüntetni. Határozott idejű szerződés keretében hasznosított területek vonatkozásában 9. §-t a határozott idő lejártától kell alkalmazni.

(15) A védett természeti területnek nem minősülő, külön jogszabály szerinti Natura 2000 területeken található erdőre, erdőgazdálkodási tevékenységet közvetlenül szolgáló földterületekre vonatkozó üzemtervi előírásokat az erdészeti hatóság a védett természeti területek természetvédelmi kezeléséért felelős szerv közreműködése mellett, e törvény hatálybalépésétől számított 1 éven belül felülvizsgálja és az európai közösségi jelentőségű természetvédelmi rendeltetésű területekre vonatkozó külön jogszabálynak megfelelően szükség szerint módosítja.

(16) Az erdészeti hatóság (15) bekezdés szerinti eljárásához szükséges adatokat valamennyi hatóság, valamint állami és önkormányzati szervezet köteles az erdészeti hatóság rendelkezésére bocsátani.

(17) Ha az e törvény hatálybalépése előtt jóváhagyott körzeti erdőterv lejártakor az e törvény szerinti körzeti erdőterv alapján kiadott erdőterv nem áll rendelkezésre, az e törvény szerinti körzeti erdőterv alapján kiadott erdőterv jogerőre emelkedéséig az erdőgazdálkodó jogait és kötelezettségeit az erdészeti hatóság erdőtervben az erdőgazdálkodó kérelmére állapítja meg.

#### *Módosuló és hatályukat veszítő rendelkezések*

**114. § (1)** A vad védelméről, a vadgazdálkodásról, valamint a vadászatról szóló 1996. évi LV. törvény 19. §-a (2) bekezdésének *g)* pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A vadászterület határának megállapításánál figyelemmel kell lenni:]*

„*g)* az erdőterv betartásának lehetőségére;”

(2) A fegyveres biztonsági őrsegről, a természetvédelmi és a mezei őrszolgálatról szóló 1997. évi CLIX. törvény (a továbbiakban: Fbt.) 23. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) Az (1)–(2) bekezdés előírásait kell megfelelően alkalmazni a külön törvényben meghatározott őrzési feladatokat ellátó halászati őrre.”

(3) Az Fbt. 26. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:  
„26. § A 24–25. § rendelkezéseit kell alkalmazni a külön törvényben meghatározott őrzési feladatokat ellátó hivatásos vadászra és halászati őrre.”

(4) A termőföld védelméről szóló 2007. évi CXXIX. törvény 10. § (1) bekezdés *c)* pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Termőföld más célú hasznosításának minősül:]*

„*c)* az erdőről, az erdő védelméről és az erdőgazdálkodásról szóló törvény hatálya alá nem tartozó üzem-, major-



fásítás, valamint az út, vasút és egyéb műszaki létesítmény tartozékát képező fásítás igénybevétele.”

(5) Hatályát veszti az erdőről és az erdő védelméről szóló 1996. évi LIV. törvény.

(6) Az (1)–(5) bekezdés e törvény hatálybalépését követő napon hatályát veszti. E bekezdés és a 114. §-hoz tartozó alcím a hatálybalépést követő második napon hatályát veszti.

Sólyom László s. k.,  
köztársasági elnök

Dr. Szili Katalin s. k.,  
az Országgyűlés elnöke

## 2009. évi XXXIX.

### törvény

#### a szőlőtermesztésről és a borgazdálkodásról szóló 2004. évi XVIII. törvény és a hegyközségekről szóló 1994. évi CII. törvény módosításáról\*

**1. §** A szőlőtermesztésről és a borgazdálkodásról szóló 2004. évi XVIII. törvény (a továbbiakban: Btv.) 1. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„1. § (1) Ez a törvény szabályozza a borszőlő telepítését, művelését, kivágását, a borászati termékek előállítását, forgalomba hozatalát, nyilvántartásuk rendszerét, továbbá a szőlőtermesztéssel és bortermeléssel kapcsolatos szakigazgatási feladatokat és hatásköröket.

(2) A borászati termékekre az e törvényben, illetve e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletekben meghatározott eltérésekkel az élelmiszerekre vonatkozó előírásokat kell alkalmazni.”

**2. §** A Btv. 2. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„2. § E törvény és e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletek vonatkozásában:

1. *házikerti szőlő*: az a borszőlővel beültetett szőlőterület, amely az 1000 négyzetmétert nem haladja meg.

2. *árutermő szőlő*: az 1000 négyzetméternél nagyobb területű borszőlővel beültetett szőlőültetvény.

3. *termőhely*: ökológiai szempontból minősített, egyértelműen körülhatárolt terület, amelyet a borszőlő termőhelyi kataszterében tartanak nyilván (a továbbiakban: termőhelyi kataszter).

4. *borvidék*: olyan termőhelyek összessége, amely több település közigazgatási területére kiterjedően hasonló éghajlati, domborzati, talajtani adottságokkal, jellemző fajtaösszetételű és művelésű ültetvényekkel, sajátos szőlő- és bortermelési hagyományokkal rendelkezik, és amelyről sajátos jellegű borászati termékek származnak; borvidékbe olyan település sorolható, amelynek a szőlő termőhelyi

kataszterében nyilvántartott területe a település összes mezőgazdaságilag hasznosított területének 7%-át eléri vagy olyan település, illetve fővárosi vagy megyei jogú városi kerület, amelynek területén borászati üzem működik.

5. *borvidéki dűlő*: borvidéki településen belül pontosan körülhatárolt, mikroökológiájában egységes termőhely, amelynek adottságai a bor karakterére jelentős hatással vannak.

6. *borszőlőfajta*: olyan szőlőfajta, amelyet borkészítés céljára osztályba soroltak.

7. *szőlőfajták osztályba sorolása*: a borszőlőfajták e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben engedélyezett vagy ideiglenesen engedélyezett kategóriába sorolása.

8. *törzsszőlő*: a szaporítóanyag-termelés céljából létesített, termőre fordulás után prebázis állomány, központi és üzemi törzsültetvény kategóriában a növénytermesztési hatóság által – a szaporítóanyagokra vonatkozó jogszabályok szerint – elismert borszőlő.

9. *kísérleti szőlő*: az osztályba sorolást megalapozó vizsgálat vagy a szőlőtermesztés fejlesztése céljából telepített borszőlőültetvény.

10. *telepítés*: a földterület beültetése borszőlővel, ideértve a terület előkészítését, az ültetvény ápolását az ültetvény termőre fordulásáig, illetve a támrendszer létesítését is.

11. *pótlás*: a borszőlőültetvény hiányzó tőkéi helyének beültetése, ideértve a döntést és a bujtást is.

12. *kivágás*: a borszőlőültetvény felszámolása, amelynek során a tőkét és a támrendszert a földterületről eltávolítják.

13. *VINGIS*: a szőlőágazati kataszterek közösségi szabályozásnak megfelelő térinformatikai rendszere, amely a kivágási, szerkezetátalakítási és -átállítási támogatások kifizetésének, valamint az oltalom alatt álló földrajzi jelzést, illetve az oltalom alatt álló eredetmegjelölést viselő borok termőhelyei földrajzi lehatárolásának térképi ellenőrzési alapja.

14. *borászati üzem*: borászati termékek előállítására, kiszerezésére és tárolására vonatkozó működési engedéllyel rendelkező üzem.

15. *borászati termék*: a borpiac közös szervezéséről, az 1493/1999/EK, az 1782/2003/EK, az 1290/2005/EK és a 3/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2392/86/EGK és az 1493/1999/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2008. április 29-i 479/2008/EK tanácsi rendelet (a továbbiakban: 479/2008/EK rendelet) IV. mellékletében szereplő szőlészeti és borászati termékek, továbbá a friss borszőlő, a töppedt borszőlő és az aszúsodott borszőlő.”

**3. §** A Btv. 3. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„3. § (1) A borszőlő termőhelyi katasztere a termőhelyek egységes nyilvántartási rendszere, amely borszőlő termesztésére való alkalmasság szempontjából ökológiai minősített, osztályozott és lehatárolt határrészek nyilvántartása külterületi átnézeti térképeken és adatlapokon.

\* A törvényt az Országgyűlés a 2009. május 18-i ülésnapján fogadta el.

A térképeken a környezeti tényezők alapján értékelt területeket (ökotópok) be kell határolni, és azonosító kódszámmal, valamint osztályjelöléssel kell ellátni.

(2) A borszőlő termőhelyi kataszterét e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben kijelölt szerv vezeti (a továbbiakban: termőhelyi katasztert vezető szerv).

(3) A termőhelyi kataszterbe sorolás, a kataszteri osztály módosítás, vagy a kataszterből való törlés iránti kérelmet a termőhely szerint illetékes hegyközség hegybírójához kell benyújtani. A hegybíró a kérelmet véleményével továbbítja a termőhelyi katasztert vezető szervnek. A termőhelyi katasztert vezető szerv új kataszteri besorolásról, módosításról vagy törlésről az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott szakértő szakvéleménye alapján hoz döntést.

(4) A (3) bekezdés szerinti döntést nyilvánosan közzé kell tenni a termőhely szerinti települési önkormányzat hirdetőtábláján, honlapján vagy a helyi lapban.

(5) Ha a települési önkormányzat helyi építési szabályzata a termőhelyi kataszterben nyilvántartott területet érinti, a települési önkormányzat indokolt esetben a (3) bekezdésben meghatározott eljárásban kezdeményezheti a termőhelyi kataszter módosítását, vagy a kataszterből történő törlést.

(6) Termőhelyi kataszterbe sorolás kezdeményezéséről a termőhelyi katasztert vezető szerv a termőhely szerinti települési önkormányzat jegyzőjét értesíti. A jegyző a kezdeményezést a települési önkormányzat hirdetőtábláján, honlapján vagy a helyi lapban nyilvánosan közzéteszi.

(7) Borszőlőültetvényt telepíteni csak termőhelyi kataszterbe sorolt területen lehet.”

**4. § A Btv. 4. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép, valamint a § a következő (3) bekezdéssel egészül ki:**

„(2) A termőhelyi kataszterbe sorolt területeken gyümölcsös – a csemegeszőlő-telepítést kivéve –, erdő, halastó és nádas művelési ágra történő változtatás, valamint a művelés alól történő kivétel csak az illetékes hegyközség hozzájárulásával lehetséges. Erdő telepítéséhez 0,5 ha-nál nem kisebb területen, az ingatlan határától legalább 10 méteres védősáv megtartásával, gyümölcsös telepítéséhez 0,5 ha-nál nem kisebb területen, az ingatlan határától legalább 5 m-es védősáv megtartásával adható hozzájárulás.

(3) Amennyiben a hegybíró megállapítja, hogy a hegyközség hozzájárulása nélkül került sor a termőhelyi kataszterbe sorolt területen erdő telepítésére vagy halastó, nádas létesítésére, kezdeményezi az arra jogosult szervnél az eredeti állapot helyreállításának elrendelését.”

**5. § A Btv. 5. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„5. § (1) Árutermő szőlőültetvény létesítésére és pótlására az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott, engedélyezettként osztályba sorolt borszőlőfajta használható fel.

(2) A Szőlőfajta Használati Bizottság (a továbbiakban: SZHB) a borkészítésre alkalmas fajták engedélyezett vagy ideiglenesen engedélyezett osztályba sorolására javaslatot tesz. Az SZHB tagjait az agrárpolitikáért felelős miniszter (a továbbiakban: miniszter) kéri fel, és a tagok kétharmadát a Hegyközségek Nemzeti Tanácsa jelöli.

(3) Az osztályba sorolást megalapozó kísérleti és törzsszőlő létesítésére bármely fajta szaporítóanyaga felhasználható, amely

a) a Nemzeti Fajtajegyzékben vagy a Községi Fajtajegyzékben szerepel, vagy

b) állami elismerésre bejelentett és egyedi szaporítási engedéllyel rendelkezik.

(4) Az a borszőlőfajta sorolható osztályba engedélyezett fajtaként, amely

a) államilag elismert,

b) a Nemzeti Fajtajegyzékben, illetve a Községi Fajtajegyzékben szerepel, vagy

c) állami elismerésre bejelentett és egyedi szaporítási engedéllyel rendelkezik.

(5) Ideiglenesen engedélyezett borszőlőfajtaként kell osztályba sorolni azt a borszőlőfajtát, amely már nem telepíthető.”

**6. § A Btv. 7. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„7. § (1) Árutermő, törzs- és kísérleti célú borszőlőt telepíteni, illetve kivágni a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv engedélyével lehet. A telepítéskori tőkeszám 25%-ot meghaladó hiányának pótlása, vagy az ültetvény más fajtára történő cseréje esetén a telepítésre vonatkozó rendelkezéseket kell alkalmazni. Az engedélyezési eljárás részletes szabályait az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet tartalmazza.

(2) Az engedély iránti kérelmet hegyközségi településen a hegybíróhoz, nem hegyközségi településen az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott hegyközségi település hegybírájához kell benyújtani, aki azt javaslatával együtt 8 munkanapon belül továbbítja a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szervnek.

(3) A mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv az engedélyekről nyilvántartást vezet, amelyből havonta adatot szolgáltat a földmérési és térinformatikai államigazgatási szerv részére, amely rögzíti azokat a VINGIS-ben.”

**7. § A Btv. 8. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„8. § (1) Telepítés vagy kivágás esetén annak megtörténtét az engedélyes 10 munkanapon belül köteles az ültetvény fekvése szerint illetékes hegybíró részére írásban bejelenteni. A hegybíró a bejelentést 8 munkanapon belül továbbítja a növénytermesztési hatóság részére.

(2) A bejelentés alapján a művelettel érintett területet a növénytermesztési hatóság ellenőrzi. Az ellenőrzésről szóló jegyzőkönyvet megküldi a hegybíró, valamint a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv részére.



(3) A mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv a jegyzőkönyv alapján az újratelepítési jogok nyilvántartásából telepítés esetén törli a felhasznált újratelepítési jogot, kivágás esetén a nyilvántartáson átvezeti a keletkezett újratelepítési jogot.

(4) A telepítés, illetve a kivágás tényét a hegybíró a borszőlőültetvény kataszterébe bejegyzi, és a kataszterből adatot szolgáltat az illetékes hegyközségi tanácsnak. A hegyközségi tanács a hegybírótól kapott adatokat megküldi a Hegyközségek Nemzeti Tanácsának.”

**8. § A Btv. 10. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„10. § (1) Magyarországon az 1996. május 1. és 2004. április 30. között engedéllyel végzett ültetvénykivágások alapján újratelepítési jog áll fenn. A kivágási engedéllyel rendelkező újratelepítési jogát 2010. július 31-ig használhatja fel. Az ezen időszak alatt fel nem használt újratelepítési jogok a telepítési jogtartalékba kerülnek. A telepítési jogtartalékról a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv nyilvántartást vezet.

(2) 2004. május 1-je után engedéllyel végzett ültetvénykivágás alapján újratelepítési jogot szerző és kivágási engedéllyel rendelkező személy újratelepítési jogát a kivágástól számított nyolcadik borpiaci év (augusztus 1–július 31.) végéig jogosult felhasználni. Az ezen időszak alatt fel nem használt újratelepítési jogok a telepítési jogtartalékba kerülnek. Az újratelepítési jogra, az új telepítési jogra, valamint a telepítési jogtartalékokra vonatkozó részletes szabályokat az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet határozza meg.

(3) A (2) bekezdésben meghatározott újratelepítési jogok nyilvántartásában szereplő újratelepítési jog fajtakísérleti célra térítés nélkül adható.”

**9. § A Btv. 11. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:**

„(1) A borszőlő ültetvénykatasztere valamennyi áruteremő szőlő tekintetében tartalmazza az ültetvények azonosító adatait (település, helyrajzi szám, területnagyság), az ültetvény használójának nevét, lakcímét, illetve székhelyét, adószámát, adóazonosító jelét, hegyközségi kódszámát és a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv által adott regisztrációs számát.”

**10. § A Btv. 12. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„12. § A borszőlő ültetvénykataszterét a hegybíró vezeti. A hegybíró az ültetvénykataszterből a földmérési és térinformatikai államigazgatási szerv számára a VINGIS-ben való rögzítés céljából a 11. § (1) és (2) bekezdés szerinti adatokat továbbítja. Az adatközlés módját, a kataszter vezetésének szabályait, a telepítések nyilvántartásának rendszerét, valamint a telepítések, átoltások és kivágások ellenőrzésére vonatkozó előírásokat az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet határozza meg.”

**11. § A Btv. a következő II/A. fejezettel és 13/A–13/C. §-okkal egészül ki:**

„II/A. Fejezet

#### BORÁSZATI TERMÉKEK EREDETMEGJELÖLÉSEI ÉS FÖLDRAJZI JELZÉSEI

13/A. § (1) A 479/2008/EK rendelet alapján oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel rendelkező bort az ott meghatározott feltételek mellett lehet készíteni, amennyiben:

a) meghatározott termőhelyen fekvő, legfeljebb 120 hl/ha seprős újbort hozamú szőlőültetvény terméséből készítik,

b) természetes alkoholtartalma nem kisebb 8 térfogat-százaléknál (% vol).

(2) A 479/2008/EK rendelet alapján oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel rendelkező bort az ott meghatározott feltételek mellett lehet készíteni, amennyiben:

a) meghatározott termőhelyen fekvő, legfeljebb 100 hl/ha seprős újbort hozamú szőlőültetvény terméséből készítik,

b) természetes alkoholtartalma nem kisebb 9 térfogat-százaléknál (% vol),

c) összes savtartalma, (borkősavban kifejezve) nem kisebb mint 3,50 gramm/liter.

(3) A védett eredetű bor (vagy a Districtus Hungaricus Controllatus, vagy a földrajzi névvel a DHC) kifejezéssel – mint az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel egyenértékű kifejezéssel – csak az a bor jelölhető,

a) amelyet 2009. augusztus 1-je előtt védett eredetű borként jelöltek, vagy

b) amely termékleírással rendelkezik.

(4) Dűlő vagy település neve csak az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel együtt szerepelhet a címkén.

(5) A tájbor kifejezéssel – mint az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel egyenértékű kifejezéssel – az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel rendelkező bor jelölhető.

(6) A minőségi bor kifejezéssel – mint az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel egyenértékű kifejezéssel – a termékleírásnak a 479/2008/EK rendelet 46. cikke szerinti nyilvántartásban történő közzétételét követően kezdődő szüretből származó bor nem jelölhető.

(7) A termékleírásnak a 479/2008/EK rendelet 46. cikke szerinti nyilvántartásban történő közzétételét követően az oltalomban részesített eredetmegjelölés, földrajzi jelzés és a hozzá kapcsoló termékleírás közzétételéről a miniszter gondoskodik.

(8) A 479/2008/EK rendelet 51. cikke alapján benyújtott termékleírást a 46. cikk szerinti nyilvántartásban történő közzétételét követően kezdődő szüretben szüretelt borszőlőből származó borászati termékekre kell alkalmazni.

13/B. § (1) A Bor Eredetvédelmi Tanácsot (a továbbiakban: Tanács) a miniszter hozza létre. A Tanács összetételével, működésével és eljárásával kapcsolatos részletes szabályokat az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet határozza meg.

(2) A Tanács a miniszter döntésének meghozatala előtt a közösségi, illetve a nemzeti jogszabályokban előírtak teljesülésének vizsgálatával véleményezi

a) a borászati termék eredetmegjelölésének és földrajzi jelzésének közösségi oltalmára, a termékleírás módosítására, a közösségi oltalom törlésére irányuló, a miniszterhez benyújtott kérelmeket, illetve

b) a 479/2008/EK rendelet 51. cikke alapján közösségi oltalmat élvező eredetmegjelölésnek és földrajzi jelzésnek a miniszterhez benyújtott termékleírását.

13/C. § (1) A kései szüretelésű bor, a válogatott szüretelésű bor, a töppedt borszőlőből készült bor, a jégbor és a muzeális bor oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel vagy földrajzi jelzéssel rendelkező bortípus lehet.

(2) A tokaji borkülönlegesség, a főbor, a szekszárdi és egri bikavér bor kizárólag oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel rendelkező bortípus lehet.”

**12. § A Btv. III. fejezetének címe helyébe a „BORÁSZATI TERMÉKEK TÁROLÁSA, NYILVÁNTARTÁSA” cím lép.**

**13. § A Btv. 16. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„16. § A borszőlő- és a borkészítés melléktermékeinek kötelező kivonásával kapcsolatos nemzeti szabályokat az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet tartalmazza.”

**14. § A Btv. 19. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„19. § (1) Értékesítési vagy továbbfeldolgozási céllal borászati üzemben tárolt borászati terméket – friss borszőlő, töppedt borszőlő, aszúsodott borszőlő kivételével – a pincekönyvben kell nyilvántartani. A pincekönyv vezetésének szabályait az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet tartalmazza.

(2) A termelő, felvásárló és nem palackozott bort forgalomba hozó az (1) bekezdésben meghatározott termékéről az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben szabályozott módon adatot szolgáltat. Ez a rendelkezés arra a házikerti szőlőbirtokosra is vonatkozik, aki borszőlőtermését vagy borát forgalomba hozza.

(3) Nem borszőlő alapú alkoholos termék és borászati termék ugyanabban a helyiségben nem tárolható.”

**15. § A Btv. 20. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„20. § (1) Borászati termék előállításához vagy kezeléséhez meg nem engedett anyagokat és borászati terméket borászati termék előállítására, kezelésére, raktározására szolgáló helyiségben tartani tilos. A borászati hatóság a meg nem engedett anyag tárolása miatt minőségvédelmi bírságot szabhat ki.

(2) Az a borászati termék, amelyet a jogszabályokban meg nem engedett anyagok felhasználásával vagy a jogszabályokban meg nem engedett módszerrel állítottak elő vagy kezeltek, nem minősül szőlőbornak.

(3) A (2) bekezdés szerinti terméket birtokban tartani tilos.”

**16. § A Btv. 22. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„22. § (1) Borászati terméket csak származási bizonyítvánnyal rendelkező borszőlőből, mustból, borból lehet előállítani, illetve továbbfeldolgozás céljából forgalomba hozni.

(2) Borszőlő alapú üdítőitalokat csak származási bizonyítvánnyal igazolt szőlőmustból vagy szőlőmustsűrítőből lehet előállítani.”

**17. § A Btv. 23. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:**

„23. § (1) A borszőlő, illetve a bor származási bizonyítványa igazolja:

a) a származási helyet,

b) a borszőlőtermés, illetve a bor mennyiségét,

c) a borszőlő mustfokból számított potenciális alkoholtartalmát,

d) a bor alkoholtartalmát, és az annak módosítására vonatkozó tény,

e) hogy a borszőlőtermés, illetve a bor oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel vagy földrajzi jelzéssel rendelkező bor, illetve valamely, a 13/C. §-ban – kivéve a muzeális bort – meghatározott bortípus készítésére alkalmas,

f) a borszőlő fajtáját,

g) az évjáratot,

h) a bor savtartalmának módosítására vonatkozó tény.

(2) A borszőlő származási bizonyítványát a borszőlőültetvény fekvése szerinti illetékes hegybíró adja ki.

(3) A borászati termék első borszármazási bizonyítványát a borszőlőültetvény fekvése szerint illetékes hegybíró adja ki. Ezzel egyidejűleg a borszőlő származási bizonyítványát be kell vonni. A bor továbbfeldolgozása esetén új származási bizonyítványt – az előző bevonásával egyidejűleg – a feldolgozás helye szerint illetékes hegybíró adja ki.

(4) A nem hegyközségi területéről származó borszőlőre, illetve borra vonatkozó származási bizonyítványt az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben felsorolt hegyközség hegybírója adja ki.

(5) A forgalomba hozatali engedélykérelemhez csatolni kell a származási bizonyítványt. Származási bizonyítvány hiányában vagy valótlan adatok feltüntetése esetén a borászati hatóság forgalomba hozatali engedélyt nem ad ki.

(6) Továbbfeldolgozás céljára a Magyar Köztársaság területére behozott bor esetén a származási bizonyítványt a bor tárolási helye szerint illetékes hegybíró állítja ki, a borkísérő okmányok alapján.

(7) A forgalomba hozatali engedéllyel rendelkező, de továbbfeldolgozásra szánt bor esetén a származási bizonyítványt a forgalomba hozatali engedély helyettesíti. A forgalomba hozatali engedéllyel rendelkező, de továbbfeldolgozásra szánt bornak az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott adatait a továbbfeldolgozás megkezdése előtt 3 munkanappal a borászati üzem köteles írásban megküldeni a borászati hatóságnak.



(8) Nem minősül a borászati termék továbbfeldolgozásának a változatlan formában történő palackozás, illetve tárolás céljából történő átvétel, illetve vásárlás.

(9) Továbbfeldolgozás, illetve kiszerelés céljából a Magyar Köztársaság területére behozott bor készletváltozásáról a borászati üzem adatot szolgáltat a borászati üzem helye szerint illetékes hegybíró részére. Az adatszolgáltatás a borászati üzem nevére, adószámára, a származási ország nevére, a behozott bor mennyiségére és kategóriájára terjed ki. Az adatszolgáltatás részletes szabályait az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet tartalmazza.

(10) A hegybíró a (9) bekezdésben meghatározott adatokat 10 munkanapon belül továbbítja a borászati hatóság részére.”

**18. §** A Btv. 24. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„24. § (1) Árutermelési céllal borászati terméket előállítani, tárolni, kezelni, kiszerelni csak a borászati hatóság által engedélyezett borászati üzemben lehet. A borászati hatóság az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott feltételek teljesülése esetén ad engedélyt, melyet a borászati üzem helye szerint illetékes hegybíróval is közöl. A hegybíró a borászati üzemet nyilvántartásba veszi.

(2) A vámhatóság az egyszerűsített adóaktári engedély visszavonásáról – az érintett engedélyes nevére (cégnevére), lakhelyére (székhelyére), az engedély visszavonásának tényére és időpontjára vonatkozó adatok megadásával – értesíti a borászati hatóságot és az illetékes hegyközséget.”

**19. §** (1) A Btv. 24/A. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Borászati terméket fogyasztásra forgalomba hozni vagy továbbfeldolgozás céljából a Magyar Köztársaság területéről kivinni csak abban az esetben lehet, ha azt tételenként a borászati hatóság vagy e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott feltételeknek megfelelő szervezet laboratóriumi és érzékszervi vizsgálatok alá vetette és ennek alapján minőségét megállapította és megfelelőnek minősítette, vagy az Európai Gazdasági Térség valamely szerződő államának erre hatáskörrel rendelkező szerve, illetve egyéb, közösségi jogi aktusban meghatározott szervezet a rá vonatkozó szabályok szerint minőségét megállapította és megfelelőnek minősítette.”

(2) A Btv. 24/A. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A Magyar Köztársaság területén fogyasztásra forgalomba hozott bor minden literje után a forgalomba hozónak forgalomba hozatali járulékot kell fizetnie. A járulékot a jövedéki adóról és a jövedéki termékek forgalmazásának különös szabályairól szóló 2003. évi CXCVII. törvény (a továbbiakban: Jt.) 83. § (4) bekezdése szerinti tárgydíszakban forgalomba hozott bor

mennyisége után a 83. § (5) bekezdésében foglalt határidőig kell megfizetni. A járulék összege:

a) földrajzi jelzést nem viselő és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel rendelkező borok esetében 5 forint literenként;

b) az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel rendelkező borok esetében 10 forint literenként.”

(3) A Btv. 24/A. §-ának (6)–(8) bekezdései helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(6) Akinek forgalomba hozatali járulék tartozása van, az újonnan forgalomba hozni kívánt borra vonatkozóan a (2) bekezdés szerinti forgalomba hozatali engedélyt nem kaphat. A borászati hatóság ellenőrzi a forgalomba hozatali járulék megfizetését. A vámhatóság a forgalomba hozott bor forgalomba hozójára (név, cégnév, lakcím, székhely, telephely), illetve a forgalomba hozott borra vonatkozó adatokat az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott időközönként továbbítja a borászati hatóságnak.

(7) A forgalomba hozatali járulék címén befizetett összeg 60%-át közösségi bormarketingprogramok kidolgozására és végrehajtására, az Európai Unió által meghirdetett borreklám és -marketingprogramok nemzeti társfinanszírozására kell fordítani. A forgalomba hozatali járulék címén befizetett összeg 60%-ának legfeljebb 10%-a a marketing tevékenységhez szükséges minőségvédelmi és eredetvédelmi rendszer kidolgozására fordítható.

(8) A forgalomba hozatali járulék címén befizetett összeg 40%-a a borászati hatóságot illeti meg. A borászati hatóság a járulékbevételt a származási bizonyítványok valóságtartalmának ellenőrzésére, az 500 hl feletti bormennyiség esetében a forgalomba hozatali engedélyezési eljárásban hatósági mintavételre, a forgalomba hozott borok minőség-ellenőrzésére és tervszerű célvizsgálatokra köteles fordítani, kiegészítve laboratóriumi és érzékszervi vizsgálattal. A borászati hatóság köteles a járulékbevételből végzett ellenőrzésekről és a felhasznált összegről félévente, július 31-ig, illetve január 31-ig jelentést készíteni a miniszternek.”

**20. §** A Btv. 25. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„25. § (1) Közfogyasztásra forgalomba hozott borászati termék az, amelyet a fogyasztónak vagy kereskedelmi szervnek közvetlenül értékesítenek.

(2) A vámhatóság a Jt.-ben az egyszerűsített adóaktár-engedélyesekre előírt tárgydíszakonkénti mennyiségi elszámolás benyújtási határideje hónapját követő három hónapon belül megküldi a borászati hatóságnak a tárgydíszakra vonatkozóan – egyszerűsített adóaktár-engedélyesenként (nevét, címét, cégnevét, székhelyét, adószámát is feltüntetve) részletezve – az Európai Unió tagállamaiból összesen, továbbfeldolgozás céljából beszerzett bor mennyiségére vonatkozó adatokat, mely adatokat a borászati hatóság átadhatja az illetékes hegyközségnek.

(3) Italmérésre, termelői borkimérésre való jogosultságot biztosító engedélyező határozatot az engedélyező hatóság a borászati hatósággal és a hegyközséggel is közli.

(4) Közfogyasztásra tilos forgalomba hozni

a) olyan borászati terméket, amely az Európai Unió közvetlenül alkalmazandó jogi aktusa, e törvény és az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet előírásainak nem felel meg;

b) hibás, romlott, beteg, a 20. § (2) bekezdésében meghatározott terméket vagy olyan borászati terméket, amelyet a megengedett anyagoknak meg nem engedett mértékű felhasználásával állítottak elő, illetőleg kezeltek;

c) az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben osztályba nem sorolt borszőlőfajtából készült borászati terméket, kivéve a kísérleti borszőlőültetvényről származó, illetve a telepítés idején hatályos jogszabály szerint engedélyezhető borszőlőfajta terméséből készült borászati terméket.”

**21. §** A Btv. 31. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„31. § (1) A borászati termékek kiszerelésére és jelölésére vonatkozó előírásokat az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet tartalmazza.

(2) Egri bikavér bort, szekszárdi bikavér bort, valamint tokaji borkülönlegességet közfogyasztás céljára kizárólag üvegpalackban szabad forgalomba hozni. A palackozási kötelezettség nem vonatkozik az adott termőhelyen belül a termelő által, saját pincéjében, helyben fogyasztásra kerülő, saját termelésű boraira.”

**22. §** A Btv. 32. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„32. § (1) Amennyiben a Tokaji borvidék területéről borszőlőt, mustot és bort szállítanak ki, a kiszállításához a hegyközségi tanácstól kérelmezni kell a származási helyre utaló megnevezés használatára vonatkozó engedélyt. A származási helyre utaló megnevezés használata csak abban az esetben engedélyezhető, ha a bor kiszállítása palackozási vagy oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel rendelkező pezsgő készítése szándékkal történik. A hegyközségi tanács határozata ellen fellebbezésnek nincs helye. A határozat rendelkező részében foglaltakat a származási bizonyítványra rá kell jegyezni. A származási helyre utaló megnevezés használatára vonatkozó rájegyzés hiányában a származási bizonyítvány érvénytelen.

(2) A származási helyre utaló megnevezés használatáról szóló határozatot a hegyközségi tanács közli a borászati hatósággal is.”

**23. §** (1) A Btv. 36. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A Tokaji borvidéken készített tokaji másolás, tokaji fordítás, tokaji szamorodni, tokaji aszú, tokaji aszúeszencia, tokaji eszencia tokaji borkülönlegességnek minősülnek és önálló névhasználatra jogosultak.”

(2) A Btv. 36. §-ának (5) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(5) Tokaji aszú: a Tokaji borvidék területén oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel rendelkező bor készítésére az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott borszőlő Botrytis cinerea hatására nemesen rothadt, tőkén aszúsodott, szüretkor külön szedett, feldolgozott szőlőbogyóinak a Tokaji borvidék területén oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel rendelkező bor készítésére az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott borszőlőből származó legalább 19 mustfokos musttal vagy ilyen minőségű azonos évjáratú borral történő áztatását követő, szeszesez erjedés útján nyert; az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott 3–6 puttonyszámtól függő mennyiségű cukormentes extraktot, valamint cukrot tartalmazó, és a forgalomba hozatal előtt legalább három évig, ebből legalább két évig fahordóban érlelt tokaji borkülönlegesség.”

**24. §** (1) A Btv. 40. §-a (4) bekezdésének b) és c) pontjai helyébe a következő rendelkezések lépnek:

[A mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv:]

„b) engedélyezi az árutermő, törzs- és kísérleti borszőlő telepítését és kivágását,

c) elrendeli az engedély nélkül vagy a telepítési engedélyben foglaltaktól eltérően telepített borszőlő kivágását.”

(2) A Btv. 40. §-ának (5) és (6) bekezdései helyébe a következő rendelkezések lépnek, valamint a § a következő (7) bekezdéssel egészül ki:

„(5) A borászati hatóság a borászati termékek – ide nem értve a friss borszőlőt, töppedt borszőlőt, aszúsodott borszőlőt – előállítását, kiszerelését és forgalomba hozatalát végző üzemek működésének engedélyezésével, továbbá a borászati termékek származási bizonyítványával, előállításával, kezelésével, minőségével és forgalomba hozatalával kapcsolatos hatósági feladatokat lát el.

(6) A növénytermesztési hatóság ellenőrzi az ültetvénytelepítéseket és ültetvénykivágásokat.

(7) A borászati hatóság a 479/2008/EK rendelet 65. cikke szerinti szőlő- és borágazati szakmaközi szervezetet ismerhet el.”

**25. §** A Btv. 41. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A borászati hatóság a jármű rakományának ellenőrzéséhez a rendőrség, illetve a vámhatóság közreműködését kérheti.”

**26. §** A Btv. 43. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„43. § (1) Amennyiben a növénytermesztési hatóság ellenőrzése során megállapítja, hogy szőlőültetvényen engedély nélkül fajtaváltást vagy borszőlőültetvényen engedély nélkül a 7. § (1) bekezdése szerinti pótlást (e §, valamint a 43/A–43/C. § vonatkozásában a továbbiakban: pótlás)



lás) végeztek, tájékoztatja a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szervet az általa észlelt jogsértésről. A mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv az értesítés kézhezvételétől számított 10 munkanapon belül határidő megjelölésével felszólítja a fajtaváltást vagy pótlást végzőt, hogy – a 7. § (2) bekezdésében meghatározott eljárásrend szerint – nyújtsa be a fennmaradási engedély iránti kérelmét a borszőlőültetvény utólagos engedélyezése céljából.

(2) Amennyiben az ültetvény nem felel meg a jogszabályi előírásoknak, a fajtaváltást vagy pótlást végző a fennmaradási engedély iránti kérelemben vállalhatja, hogy az ültetvényt a jogszabályi előírásoknak megfelelően átalakítja. A mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv az átalakítást úgy engedélyezi, hogy a fajtaváltást vagy pótlást végző azt a határozat jogerőre emelkedésétől számított egy éven belül köteles elvégezni, és annak megtörténtét követő 22 munkanapon belül bejelenteni a növénytermesztési hatósághoz. A növénytermesztési hatóság az átalakított ültetvényt ellenőrzi, és annak eredményéről értesíti a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szervet.

(3) A (2) bekezdésben meghatározott egyéves határidő a fajtaváltást vagy pótlást végző kérelmére hat hónappal meghosszabbítható az alábbi esetek bekövetkezése esetén:

a) a fajtaváltást vagy pótlást végző hosszú távú munkaképtelensége;

b) az ültetvény területének jogszabály alapján történő átminősítése, amennyiben ez a kötelezettségvállalás, illetve a kérelem benyújtásának időpontjában nem volt előre látható;

c) az ültetvény területét sújtó természeti csapás, illetve szélsőséges időjárási körülmény, különösen földrengés, árvíz, szélvihar, aszály, belvíz, tüzeset, jégkár, fagykár.

(4) Amennyiben a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv fennmaradási engedély iránti kérelemmel összefüggő eljárásában megállapítja, hogy a borszőlőültetvény (átalakított borszőlőültetvény) fennmaradásának akadálya nincs, úgy a fajtaváltást vagy pótlást utólagosan engedélyezi.

(5) Amennyiben a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv a 7. § (2) bekezdés alapján benyújtott telepítési engedély iránti kérelem kapcsán lefolytatott helyszíni szemle során megállapítja, hogy a telepítést az engedély kiadását megelőzően már megkezdték, úgy a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv – amennyiben a kérelem az előírt követelményeknek megfelel – az engedélyt megadja.

(6) Amennyiben a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv az engedélyezési eljárás során megállapítja, hogy a borszőlőültetvény (átalakított borszőlőültetvény) részben vagy egészben nem felel meg a jogszabályi követelményeknek, az engedély iránti kérelmet elutasítja és megfelelő határidő tűzésével kötelezi a telepítőt az engedély nélkül telepített borszőlőültetvény kivágására. Amennyiben a telepítő kivágási kötelezettségének határidőn belül nem tesz ele-

get, a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv a borszőlőültetvényt kivágattatja.

(7) Az (1) bekezdés szerinti borszőlőültetvényről származó borszőlőre csak az utólagos engedélyezés esetén adható származási bizonyítvány.”

**27. §** A Btv. 43/A. §-ának (1)–(3) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(1) Amennyiben a növénytermesztési hatóság ellenőrzése során megállapítja, hogy az ültetvényt engedély nélkül vágta ki, erről tájékoztatja a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szervet. A mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv az értesítés kézhezvételétől számított 10 munkanapon belül határidő megjelölésével felszólítja a kivágást végző személyt, hogy – a 7. § (2) bekezdésében meghatározott eljárásrend szerint – nyújtsa be a kivágási engedély iránti kérelmét a kivágás utólagos engedélyezése céljából.

(2) Amennyiben a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv az eljárása során azt állapítja meg, hogy a kivágás az előírt követelményeknek megfelel, a kivágást utólagosan engedélyezi.

(3) Ha a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv a 7. § (2) bekezdése alapján benyújtott kivágási engedély iránti kérelem kapcsán lefolytatott helyszíni szemle során megállapítja, hogy a kivágás már megvalósult – amennyiben a kérelem az előírt követelményeknek megfelel –, az engedélyt megadja.”

**28. §** A Btv. 43/B. §-ának (2) és (3) bekezdései helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(2) Amennyiben a növénytermesztési hatóság ellenőrzése során megállapítja, hogy a telepítést – a telepítési engedélyben foglaltaktól eltérően – a termőhelyre nem engedélyezett borszőlőfajtával vagy a termőhelyen fel nem használható szaporítóanyaggal végezték, a növénytermesztési hatóság kezdeményezi a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szervnél a borszőlőültetvény kivágásának elrendelését.

(3) Amennyiben a telepítő kivágási kötelezettségének nem tesz eleget, úgy a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv a borszőlőültetvényt kivágattatja.”

**29. §** A Btv. 43/C. §-ának (1) és (2) bekezdései helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„43/C. § (1) Azt a személyt, aki engedély nélkül végzett fajtaváltást, pótlást, vagy borszőlőt engedélytől eltérően telepített, vagy engedély nélkül vágott ki (a továbbiakban: mulasztó), a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv 500 000 forintig terjedő mulasztási bírság megfizetésére kötelezi.

(2) Amennyiben az engedély nélküli fajtaváltást, pótlást, kivágást, illetve az engedélytől eltérő telepítést (a továbbiakban együtt: engedély nélküli művelet) végző személy a 43. § (1) bekezdésében, a 43/A. § (1) bekezdésében vagy a 43/B. §

(1) bekezdésében foglalt kérelem benyújtására vonatkozó felszólításnak nem tesz eleget, úgy a mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv a mulasztót 500 000 forintig terjedő mulasztási bírság megfizetésére, és a nem engedélyezett művelet vonatkozásában a művelési ág szerinti állapot helyreállítására kötelezi.”

**30. §** (1) A Btv. 44. §-ának (1) bekezdése a következő i)–l) pontokkal egészül ki:

[A borászati hatóság ellenőrzi:]

- „i) a bor forgalomba hozatali járulék befizetését,
- j) a bor származási bizonyítványok valóságtartalmát,
- k) a borszőlőfeldolgozás és a borkészítés során keletkező melléktermékek kivonását,
- l) a termékleírásnak való megfelelést.”

(2) A Btv. 44. §-ának (2) és (3) bekezdései helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(2) A helyszíni ellenőrzés során készült jegyzőkönyvben fel kell tüntetni az ellenőrzés keretében elrendelt ideiglenes intézkedést is. A borászati hatóság a hegybíró hatáskörébe is tartozó esetekben a jegyzőkönyv egy példányát a borászati üzem helye szerint illetékes hegyközségnek is megküldi.

(3) A borászati hatóság ellátja a lepárlási, valamint a mustsűrítménnyel való mustjavítási intézkedésekhez kapcsolódó szakmai ellenőrzési feladatokat.”

**31. §** A Btv. 46. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A hatósági ellenőrzés során alkalmazott mintavétel szabályait az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet állapítja meg.”

**32. §** A Btv. 47. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) Ha az ellenőrző szerv más hatóság megbízása alapján laboratóriumi vizsgálatot végez, a költségeket a megbízó hatóság megtéríti.”

**33. §** A Btv. 48. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„48. § (1) Ha a vizsgált borászati termék

a) a jogszabályokban meghatározott, illetőleg a jelölésében foglalt jellemzőket nem elégíti ki,

b) a jogszabályokban megengedett anyagokat nem megengedett mértékben tartalmaz,

c) a származási bizonyítványban vagy a forgalomba hozatali engedélyben foglaltaktól eltérően jelölt,

d) a rá vonatkozó termékleírásnak nem felel meg, és a jogszabálysértést az ellenőrző hatóság megállapítja, a borászati termék előállítóját, kereskedelmi ellenőrzés esetén a kereskedelmi egységet, bizonyítottság esetén a hiba okozóját a hatóság a vizsgálat költségeinek megtérítésére kötelezi. A határozatban megállapított költségek adók módjára behajtandó köztartozásnak minősülnek. A borászati hatóság az állami adóhatóságot a 60 napon túli tartozásokról értesíti.

(2) A borászati hatóság az ellenőrzés eredményeként, a kötelezettségszegés súlyától függően

a) a borászati üzemet legfeljebb 30 napra ideiglenesen bezárhatja, gép, felszerelés, berendezés működését, csomagolóanyag felhasználását, tárolóhely vagy szállítóeszköz használatát megtilthatja, újbóli működését, használatbavételét, használatban tartását feltételhez kötheti;

b) alapanyagot, kiegészítő anyagot, segédanyagot, adalékanyagot, készterméket közfogyasztásra alkalmatlannak, csökkent minőségűnek nyilváníthat, felhasználását, forgalomba hozatalát korlátozhatja, feltételhez kötheti, megtilthatja és ennek érvényesítése céljából zárolhatja;

c) elrendelheti a borászati termék zárlatát, valamint a közfogyasztásra, továbbfeldolgozásra alkalmatlan termék megsemmisítését vagy lepárlását;

d) minőségvédelmi bírságot szabhat ki;

e) megtilthatja a származási helyre utaló megnevezés használatát.

(3) Ha a 24/A. § (5) bekezdése, illetve az 51/A. § szerinti mulasztási vagy a minőségvédelmi bírságot a határozatban megjelölt határidő lejártát követő 60 napon túl sem fizetik meg, a borászati hatóság a kötelezettségszegés súlyától és gyakoriságától függően – a fizetési kötelezettség teljesítéséig terjedő időtartamra – felfüggesztheti a borászati üzem működési engedélyét.

(4) A borászati hatóság a (2) bekezdés a), c), e) pontjában felsorolt esetben a határozatot a borászati üzem helye szerint illetékes hegyközséggel is közli.

(5) Amennyiben a borászati hatóság a kereskedelmi egység ellenőrzésekor a 20. § (2) bekezdése szerinti terméket talál, kezdeményezi az engedélyező hatóságnál a kereskedelmi egység legfeljebb 30 napig tartó bezárását.

(6) Amennyiben a borászati hatóság a kereskedelmi egység ellenőrzése során két éven belül ismételt jogsértést állapít meg, kezdeményezi a kereskedelmi egység működési engedélyének visszavonását.

(7) A (2) bekezdés a)–b) pontja szerinti határozatok felbontására tekintet nélkül azonnal végrehajthatóak.

(8) A súlyos fogyasztói érdeksérelem megelőzése, illetve csökkentése érdekében a (2) bekezdés szerinti intézkedést tartalmazó határozatot – az ügyfél telephelye szerinti megyei napilapban és legalább egy országos napilapban is – nyilvánosan közzé kell tenni. A közzététel költsége egyéb eljárási költségnek minősül.

(9) Ha az észlelt hiányosságot a borászati hatóság által meghatározott határidőig nem szüntetik meg, vagy ha a tiltott cselekményt két éven belül ismételt elkövetik, a borászati hatóság a borászati üzem engedélyét visszavonja. A határozatot közölni kell a vámhatósággal is.”

**34. §** A Btv. 51. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A borászati hatóság minőségvédelmi bírságot szab ki, ha megállapítja, hogy az előállított, illetve forgalomba hozott borászati termék nem felel meg az előírt, illetve megjelölt minőségi jellemzőknek, valamint akkor, ha az



előállítás, illetve a forgalomba hozatal nem felel meg a 24–25. §-ban meghatározott szempontoknak.”

**35. §** A Btv. az 51. §-t követően a következő alcímmel és 51/A. §-sal egészül ki:

*„Mulasztási bírság*

51/A. § (1) A borászati hatóság vagy a hegybíró mulasztási bírságot szab ki, ha a borászati hatóság vagy a hegyközség felé előírt bejelentési vagy adatszolgáltatási kötelezettséget elmulasztották vagy az adatszolgáltatást hiányosan teljesítették.

(2) A mulasztási bírság mértéke legfeljebb ötszázezer forint összeg erejéig terjedhet.

(3) A borászati hatóság a bírság kiszabása során figyelembe veszi a jogsértéssel érintett borászati termék mennyiségét, a mulasztás gyakoriságát. A borászati hatóság által kiszabott mulasztási bírság a borászati hatóság bevétele. A befolyt összeget a borászati hatóság csak a vizsgálati módszerek korszerűsítésére, a hatósági ellenőrzést elősegítő intézkedésekre használhatja fel.

(4) A hegybíró a bírság kiszabása során figyelembe veszi a szolgáltatandó adatok körét és a jogsértés gyakoriságát. A hegybíró által kiszabott mulasztási bírság a hegyközség bevétele.

(5) A mulasztási bírság adók módjára behajtandó köztartozásnak minősül.”

**36. §** A Btv. VII. fejezetének címe helyébe a „PINCE-ÉS BORHIGIÉNIAI KÖVETELMÉNYEK” cím lép.

**37. §** A Btv. 56. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„56. § (1) Aki 1000 m<sup>2</sup>-nél nagyobb területen borszőlőt művel, vagy területnagyságtól függetlenül borszőlőültetvényének termését értékesíti, illetve értékesítésre bort készít, továbbá, aki borszőlőt, mustot, illetve bort továbbfeldolgozás vagy továbbfeldolgozásra értékesítés céljából vásárol (együttesen: adatszolgáltató), köteles a borszőlőterületéről, a bor tárolására alkalmas eszközeiről, tárolóteréről, szüretelési, feldolgozási, értékesítési (felhasználási) tevékenységéről nyilvántartást vezetni, adatot szolgáltatni a hegyközségnek. Az adatszolgáltatás során meg kell adni az adatszolgáltató nevét és hegyközségi nyilvántartási számát. A nem hegyközségi településeken végzett tevékenységek esetén az adatszolgáltatási kötelezettséget az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletben meghatározott hegyközség részére kell teljesíteni.

(2) Az adatszolgáltatási kötelezettséggel érintett adatok körét az e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendelet határozza meg.”

**38. §** A Btv. 57. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Felhatalmazást kap a miniszter, hogy rendeletben megállapítsa

a) a szőlő termőhelyi katasztere felvételezésének, a kataszterbe sorolás, a kataszteri osztály módosítás, a kataszterből való törlés szabályait;

b) a borvidékeket és a hozzájuk tartozó települések listáját, a borvidéki régiókat és működésükre vonatkozó szabályokat, a védett eredetű borokat, a védett eredetű borok készítésére, kiszerelésére, jelölésére, minősítésének eljárására és ellenőrzésére vonatkozó szabályokat;

c) a borkészítésre alkalmas szőlőfajtákat és a borkészítésre alkalmas szőlőfajták osztályba sorolásának rendjét, a Szőlőfajta Használati Bizottság működési rendjét;

d) a termelési potenciálra (újratelepítési jog, új telepítési jog, valamint telepítési jogtartalék) vonatkozó szabályokat, valamint a telepítés és kivágás engedélyezésének, utólagos engedélyezésének és ellenőrzésének eljárási rendjét;

e) a borászati termékek, valamint a bortípusok meghatározását, az előállításukra és kezelésükre, kiszerelésükre, minősítésükre, jelölésükre, forgalomba hozatalukra és ellenőrzésükre vonatkozó előírásokat, a borászati termékek megsemmisítésének rendjét;

f) a borászati melléktermékek kötelező kivonásának rendjét;

g) a származási bizonyítványok kiadásának rendjét;

h) az adatszolgáltatás rendjét;

i) a VINGIS részletes tartalmát, valamint a szőlészeti borászati szakigazgatás szerveinek a VINGIS adataihoz való hozzáférési jogosultságát;

j) a nem hegyközségi települések esetén az e törvényben meghatározott közigazgatási feladatokat ellátó hegyközségek meghatározását;

k) a pince- és borhigiéniai követelményeket, a borászati üzemek működését, illetve a borászati üzemek működésének és a borászati termékek kiszerelésének engedélyezési rendjét;

l) az adópolitikáért felelős miniszterrel egyetértésben a forgalomba hozatali járulék megfizetésének, megfizetése ellenőrzésének, az ellenőrzéshez kapcsolódó adatok szolgáltatásának, kezelésének és felhasználásának részletes szabályait;

m) a forgalomba hozatali, illetve a Magyar Köztársaság területéről történő kiszállítás esetén a továbbfeldolgozásra vonatkozó engedély kiadásához szükséges kémiai és érzékszervi vizsgálatok végzésére jogosult szervezet elismerésének feltételeit, valamint a laboratóriumi és érzékszervi vizsgálatok rendjét;

n) a Bor Eredetvédelmi Tanács összetételével, működésével és eljárásával kapcsolatos részletes szabályokat;

o) a szőlő- és borágazat szakmaközi szervezetének elismerési rendjét.”

**39. §** A Btv. 58. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) Ez a törvény a borpiac közös szervezéséről, az 1493/1999/EK, az 1782/2003/EK, az 1290/2005/EK és a 3/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2392/86/EGK és az 1493/1999/EK rendelet hatályon ki-

vül helyezéséről szóló, 2008. április 29-i 479/2008/EK tanácsi rendelet végrehajtásához szükséges rendelkezéseket állapítja meg.”

**40. §** A Btv. 4. § (1) bekezdésének bevezető szövegében a „szőlő” szövegrész helyébe a „borszőlő” szövegrész, a 4. § (1) bekezdésének *a)–b)* pontjaiban a „szőlőtermesztésre” szövegrész helyébe a „borszőlőtermesztésre” szövegrész, a 9. §-ában a „szőlőfajta” szövegrész helyébe a „borszőlőfajta” szövegrész, a 13. § (1) bekezdésében a „szőlő” szövegrész helyébe a „borszőlőültetvény” szövegrész, a 37. § (1) bekezdésében a „szőlőből” szövegrész helyébe a „borszőlőből” szövegrész, a 43/B. § (1) bekezdésében a „szőlőültetvényt” szövegrész helyébe a „borszőlőültetvényt” szövegrész, az 51. § (2) bekezdésében a „jövedéki adóról és a jövedéki termékek forgalmazásának különös szabályairól szóló 2003. évi CXXVII. törvény” szövegrész helyébe a „Jöt.” szövegrész lép.

**41. §** A hegyközségekről szóló 1994. évi CII. törvény (a továbbiakban: Htv.) 4. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„4. § E törvény és e törvény felhatalmazása alapján kiadott rendeletek alkalmazásában:

*a)* szőlészeti és borászati termelő (a továbbiakban: termelő): aki 1000 m<sup>2</sup>-nél nagyobb területen borszőlőt művel, vagy területnagyságtól függetlenül borszőlőültetvényének termését értékesíti, illetve értékesítésre bort készít,

*b)* szőlészeti és borászati felvásárló (a továbbiakban: felvásárló): aki borszőlőt, mustot, illetve bort továbbfeldolgozás vagy továbbfeldolgozásra értékesítés céljából vásárol.”

**42. §** A Htv. 42. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„42. § A hegyközség – a jogszabályok keretein belül, a hegyközségi tanács által a borvidék területére meghatározott borszőlőfajták közül – a működési területére kiterjedően meghatározhatja a telepíthető szőlőfajtákat, továbbá fajtánként az egységnyi területen termelhető szőlő, must és bor mennyiségét, valamint a legalacsonyabb szüretelési mustfokot.”

**43. §** E törvény 2009. augusztus 1-jén lép hatályba.

**44. §** (1) E törvény hatálybalépésével egyidejűleg hatályát veszti a Btv. 6. §-a, 13. § (3) bekezdése, 14–15. §-a, 17–18. §-a és a §-okhoz tartozó alcím, 21. §-ának (1) bekezdése, 26–27. §-a, 34–35. §-a, 38. §-ának (1) bekezdésében az „, amelyek védett eredetű borok,” szövegrész, a 41. §-t megelőző alcím, 41. §-ának (2)–(3) bekezdése, 42. §-a, 45. §-a, 47. §-ának (1) bekezdése, 49–50. §-a, 51. § (2) bekezdésében a „, valamint a 49. § (1) bekezdésében” szövegrész, 53–55. §-a, valamint a Htv. 43. §-ának (2) bekezdése, 45. §-ának (2)–(4) bekezdése, 46. §-ának (2) bekezdése.

(2) 2009. október 1-jén hatályát veszti a Btv. 3. § (4) bekezdésének „a termőhely szerinti települési önkormányzat hirdetőtábláján, honlapján vagy a helyi lapban” szövegrésze.

**45. §** (1) A Btv. 4. §-ának (1) bekezdés szerinti kataszteri osztályozás egyikébe sem tartozó, de 2009. augusztus 1-jén a Btv. 11. §-a szerint ültetvénykataszterben szereplő borszőlőültetvényeket 2014. december 31-ig a Btv. 4. § (1) bekezdés *b)* pont 2. alpontja szerinti, borszőlőtermesztésre alkalmas kataszteri besorolással rendelkező földterületen fekvő ültetvénynek kell tekinteni.

(2) A 479/2008/EK rendelet 51. cikke alapján 2009. augusztus 1-jén oltalom alatt álló földrajzi jelzés kategóriában közösségi oltalmat élvező bor a termékleírásának a 479/2008/EK rendelet 46. cikke szerinti nyilvántartásban történő közzétételéig a 2009. július 31-én hatályos, az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel rendelkező bor termőterületét alkotó megyékben osztályba sorolt borszőlőfajtából készíthető.

**46. §** (1) Hatályát veszti

*a)* e törvény hatálybalépését követő napon az 1–42. §, valamint a 44. § (1) bekezdése;

*b)* 2009. október 2-án a 44. § (2) bekezdése.

(2) E törvény 2015. január 31-én hatályát veszti.

**47. §** Ez a törvény a borpiac közös szervezéséről, az 1493/1999/EK, az 1782/2003/EK, az 1290/2005/EK és a 3/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2392/86/EGK és az 1493/1999/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2008. április 29-i 479/2008/EK tanácsi rendelet végrehajtásához szükséges rendelkezéseket állapítja meg.

Sólyom László s. k.,  
köztársasági elnök

Dr. Szili Katalin s. k.,  
az Országgyűlés elnöke

## Kormányrendeletek

**A Kormány  
91/2009. (IV. 22.) Korm.  
rendelete**

**az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program  
egyes intézkedései esetén 2009. évben nyújtandó  
támogatási előleg fizetéséről**

A Kormány a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (1) bekezdés *a)* pontjában kapott felhatalmazás alapján, valamint az Alkotmány 35. § (1) bekezdés *b)* pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a következő rendeletet alkotja:



## 1. §

Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról szóló 1698/2005/EK tanácsi rendelet 26., 28. és 30. cikkébe tartozó intézkedések közül a 2. § (1) bekezdésben felsorolt támogatási jogcímek vonatkozásában, az ott megjelölt mértékig a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) mint mezőgazdasági és vidékfejlesztési támogatási szerv a kedvezményezett kérelmére támogatási előleget fizet.

## 2. §

(1) A támogatási előleg az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program (a továbbiakban: ÚMVP) alapján:

a) a 27/2007. (IV. 17.) FVM rendelet az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az állattartó telepek korszerűsítéséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről,

b) a 25/2008. (III. 7.) FVM rendelet az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból a kertészet korszerűsítéséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről,

c) a 34/2008. (III. 27.) FVM rendelet az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az öntözés, a melioráció és a területi vízgazdálkodás mezőgazdasági üzemi és közösségi létesítményeinek fejlesztéséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről,

d) a 35/2008. (III. 27.) FVM rendelet az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból a növénytermesztés létesítményeinek korszerűsítéséhez nyújtott támogatás igénybevételének részletes feltételeiről,

e) a 47/2008. (IV. 17.) FVM rendelet az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból a mezőgazdasági termékek értéknöveléséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről

szóló rendeletekben meghirdetett jogcímek esetén nyújtható, és mértéke a megítélt támogatás (összes közkiadás) arányában legfeljebb 20% lehet azzal, hogy a már kifizetett támogatás és az előleg mértéke összesen nem haladhatja meg a támogatási döntéssel jóváhagyott támogatás összegének 80%-át.

(2) A támogatási előleg összege nem haladhatja meg továbbá a támogatási előleg kifizetését követően benyújtott kifizetési kérelem alapján jóváhagyható támogatási összeget.

## 3. §

A támogatási előleg forrása – az adott jogcímnél előírt közösségi-nemzeti finanszírozási arányban – az EMVA bizottsági előlege, illetve a jogcím finanszírozását szolgáló nemzeti költségvetési előirányzat.

## 4. §

(1) Támogatási előlegre az a kedvezményezett jogosult, aki/amely

a) az előlegkérelem beadásának időpontjában az adott jogcímnél már helyt adó, vagy részben helyt adó jogerős támogatási határozattal rendelkezik;

b) megfelel az alábbi feltételeknek és a (3) bekezdés szerinti formanyomtatványon nyilatkozik arról, hogy

ba) 2008. július 1-jén és azt megelőzően az Európai Közösséget létrehozó Szerződés 87. cikkének (1) bekezdése szerinti állami támogatásokkal kapcsolatos eljárásról és a regionális támogatási térképről szóló 85/2004. (IV. 19.) Korm. rendelet 8. számú melléklete szerint nem minősült nehéz helyzetben lévőnek,

bb) az előlegkérelem benyújtásának időpontjában nem áll csőd-, felszámolási, végelszámolási vagy gazdálkodási tevékenységével összefüggő végrehajtási eljárás alatt,

bc) valamint köztartozása nem áll fenn, kivéve, ha az adóhatóság számára fizetési halasztást vagy részletfizetést engedélyezett.

(2) Előleg abban az esetben is igényelhető, ha a kedvezményezett az előleg igényéhez kapcsolódó támogatási jogcímen már nyújtott be támogatás kifizetési kérelmet az MVH-hoz.

(3) A támogatási előleg kérelmet a rendelet hatálybalépésétől számított 20 napon belül az MVH által rendszerezett formanyomtatványon lehet benyújtani az MVH-hoz. A támogatási előleg kérelem tekintetében hiánypótlásnak nincs helye.

(4) A támogatási előleg kérelemről az MVH a kérelem benyújtásától számított 30 napon belül dönt és folyósítja az előleget.

(5) A támogatási előleg igénylés díja az előleg összegének 0,46 százaléka, amelyet a folyósítandó előlegből az MVH visszatart.

## 5. §

(1) A kedvezményezett legkésőbb 2009. december 15-ig köteles a támogatási előleggel elszámolni, amely az előlegfizetés alapjául szolgáló támogatási jogcímmel kapcsolatos kifizetési kérelem MVH részére történő benyújtásával történik.

(2) Az MVH minden olyan kifizetési kérelem alapján jóváhagyható támogatás összegét csökkenti az adott jogcímen kifizetett támogatási előleg összegével, melyet a támogatási előleg igénylését követően nyújtottak be.

(3) Amennyiben a támogatási előleget igénybe vevő kedvezményezett az előleggel az (1) bekezdésben előírt határidőig nem, vagy csak részben számol el, úgy a kifizetett, de el nem számolt támogatási előleg jogosulatlanul igénybe vett támogatásnak minősül.

## 6. §

Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból, az Európai Halászati Alapból, valamint az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból támogatott programok és intézkedések pénzügyi, számviteli és ellenőrzési rendszerek kialakításáról, lebonyolításának rendjéről szóló 82/2007. (IV. 25.) Korm. rendeletben foglaltakat az e rendeletben foglalt eltérésekkel kell alkalmazni.

## 7. §

(1) A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalról szóló 256/2007. (X. 4.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Korm. rendelet) 2. § c) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A miniszter irányítási jogkörében különösen]*

„c) normatív utasításban kiadja a központi szerv és a területi szervek (a továbbiakban: kirendeltségek), valamint az igazgatóságok szervezeti és működési szabályzatait.”

(2) A Korm. rendelet 3. § (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Az MVH központi szervből, igazgatóságokból, valamint kirendeltségekből áll. Az MVH elnöke közvetlenül vezeti a központi szervet. Az igazgatóságok székhelye Budapest. A kirendeltségek az MVH területi szervei.”

(3) A Korm. rendelet 5. § (3) bekezdés a) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A (2) bekezdésben meghatározott intézkedések körében:]*

„a) a Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága ellátja a hatáskörébe sorolt, az egyes Közösségi bel- és külpiazi intézkedésekkel, a tagállami hatáskörben alkalmazott nemzeti támogatási intézkedésekkel, valamint az agrár, illetve halászati de minimis nyilvántartási rendszer vezetésével,”

*[összefüggő első fokú hatósági feladatokat.]*

## 8. §

(1) E rendelet a kihirdetését követő napon lép hatályba.

(2) Ez a rendelet 2009. december 31-én hatályát veszti azzal, hogy rendelkezéseit az e rendelet alapján indult, és még folyamatban lévő támogatási előlegre vonatkozó eljárásokban alkalmazni kell.

(3) A Korm. rendelet 4. §-a hatályát veszti.

Bajnai Gordon s. k.,  
miniszterelnök

**A Kormány  
99/2009. (V. 6.) Korm.  
rendelete**

**az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program egyes  
intézkedései esetén 2009. évben nyújtandó támogatási  
előleg fizetéséről szóló  
91/2009. (IV. 22.) Korm. rendelet módosításáról**

A Kormány a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (1) bekezdés a) pontjában kapott felhatalmazás alapján, valamint az Alkotmány 35. § (1) bekezdés b) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva a következő rendeletet alkotja:

## 1. §

Az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program egyes intézkedései esetén 2009. évben nyújtandó támogatási előleg fizetéséről szóló 91/2009. (IV. 22.) Korm. rendelet 4. § (5) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(5) A támogatási előleg igénylés díja az előleg összegének 2,3 százaléka, amelyet a folyósítandó előlegből az MVH visszatart.”

## 2. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő napon lép hatályba, azzal, hogy rendelkezéseit a folyamatban lévő ügyekben is alkalmazni kell.

(2) Ez a rendelet a hatálybalépését követő napon hatályát veszti.

Bajnai Gordon s. k.,  
miniszterelnök

**A Kormány  
107/2009. (V. 14.) Korm.  
rendelete**

**az egyes agrártárgyú törvények módosításáról szóló  
2009. évi XXVIII. törvénnyel összefüggő  
egyes kormányrendeletek módosításáról**

A Kormány az Alkotmány 35. § (2) bekezdésében megállapított eredeti jogalkotói hatáskörében, az Alkotmány 40. § (3) bekezdésében foglalt feladatkörében eljárva a vad védelméről, a vadgazdálkodásról, valamint a vadásatról szóló 1996. évi LV. törvény 100. §-ának (2) bekezdésében, a földmérési és térképészeti tevékenységről szóló 1996. évi LXXVI. törvény 29. § (5) bekezdés a) pontjában, a halásatról és a horgásatról szóló 1997. évi XLI. törvény 56. §-ának (4) bekezdésében, az ingatlan-nyilvántartásról szóló 1997. évi CXLI. törvény 90. §-a (5) bekezdé-



sének *c)–d)* pontjában, a géntechnológiai tevékenységről szóló 1998. évi XXVII. törvény 34. §-a (1) bekezdésének *f)* pontjában, az állatok védelméről és kíméletéről szóló 1998. évi XXVIII. törvény 49. §-a (3) bekezdésének *b)* pontjában, a növényfajták állami elismeréséről, valamint a szaporítóanyagok előállításáról és forgalomba hozataláról szóló 2003. évi LII. törvény 30. §-a (1) bekezdésének *b)* pontjában, a szőlőtermesztésről és a borgazdálkodásról szóló 2004. évi XVIII. törvény 57. §-ának (3) bekezdésének *b)* pontjában, az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény 76. §-a (1) bekezdésének *a)* pontjában, kapott felhatalmazás alapján a következőket rendeli el:

### 1. §

(1) A géntechnológiai tevékenység engedélyezési eljárási rendjéről, valamint az eljárás során az Európai Bizottsággal való kapcsolattartásról szóló 132/2004. (IV. 29.) Korm. rendelet 1. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) E rendelet előírásait – a (2) bekezdésben foglalt kivétellel – a Tv-ben meghatározott

- a)* géntechnológiai módosítás,
- b)* géntechnológiával módosított mikroorganizmusok zárt rendszerű felhasználásának,
- c)* géntechnológiával módosított szervezetek és az azokból előállított termékek nem forgalomba hozatali célú kibocsátásának, valamint forgalomba hozatalának, illetve behozatalának, kivitelének, szállításának, ártalmatlanításának,
- d)* géntechnológiai módosítást végző létesítmény létrehozásának, valamint
- e)* az egymás melletti termesztés engedélyezése során kell alkalmazni.”

(2) A géntechnológiai tevékenység engedélyezési eljárási rendjéről, valamint az eljárás során az Európai Bizottsággal való kapcsolattartásról szóló 132/2004. (IV. 29.) Korm. rendelet 1. §-ának (5) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(5) A kérelmező, illetve a hasznosító a géntechnológiai tevékenység végzéséhez szükséges engedély iránti kérelemben közölte, valamint az engedélyben szereplő adataiban bekövetkezett változásról tizenöt napon belül értesíti a géntechnológiai hatóságot. A géntechnológiai hatóság a nyilvántartásba vett adatok változásáról tíz munkanapon belül tájékoztatja a nyilvántartó szervet.”

(3) A géntechnológiai tevékenység engedélyezési eljárási rendjéről, valamint az eljárás során az Európai Bizottsággal való kapcsolattartásról szóló 132/2004. (IV. 29.) Korm. rendelet 5. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Ha a létesítményt a 2. vagy magasabb osztályba tartozó zárt rendszerű felhasználás végzésére korábban már engedélyezték, és az engedélyben foglalt minden ezzel

kapcsolatos feltétel teljesült, akkor a további 2. osztályba tartozó zárt rendszerű felhasználást az új engedélyre vonatkozó kérelem benyújtása után azonnal folytatni lehet. Ha a kérelmező a további 2. osztályba tartozó zárt rendszerű felhasználást a korábbi engedélyezési feltételekkel kívánja végezni, a géntechnológiai hatóság kizárólag a kérelmező erre irányuló kérelme esetén dönt a tevékenység változatlan feltételekkel történő engedélyezéséről.”

(4) A géntechnológiai tevékenység engedélyezési eljárási rendjéről, valamint az eljárás során az Európai Bizottsággal való kapcsolattartásról szóló 132/2004. (IV. 29.) Korm. rendelet 5. §-a a következő (3) bekezdéssel egészül ki:

„(3) Az (1) és (2) bekezdések szerinti esetekben a géntechnológiai hatóság a kérelem kézhezvételétől számított 45 napon belül dönt.”

(5) A géntechnológiai tevékenység engedélyezési eljárási rendjéről, valamint az eljárás során az Európai Bizottsággal való kapcsolattartásról szóló 132/2004. (IV. 29.) Korm. rendelet 6. §-ának (1)–(2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Az első és minden további alkalommal, a már engedélyezett létesítményben történő 3. vagy a 4. osztályba tartozó zárt rendszerű felhasználás kizárólag előzetes engedély birtokában végezhető.

(2) A géntechnológiai hatóság

*a)* olyan létesítmény esetében, amelyet korábban 3. vagy 4. osztályba tartozó zárt rendszerű felhasználásra már engedélyeztek, és az engedélyben foglalt minden ezzel kapcsolatos feltétel teljesült, a kérelem kézhezvételétől számított 45 napon belül;

*b)* egyéb esetekben a kérelem kézhezvételétől számított 90 napon belül dönt.”

(6) A géntechnológiai tevékenység engedélyezési eljárási rendjéről, valamint az eljárás során az Európai Bizottsággal való kapcsolattartásról szóló 132/2004. (IV. 29.) Korm. rendelet 19. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) Amennyiben a géntechnológiával módosított mikroorganizmusok zárt rendszerű felhasználása során baleset következik be, a géntechnológiai hatóság a kapcsolattartó szerv útján a legrövidebb időn belül köteles a Bizottságot értesíteni. Ennek során ismertetnie kell a baleset körülményeit, az érintett géntechnológiával módosított mikroorganizmusok azonosító nevét, mennyiségét, a megtett elhárítási intézkedéseket, azok eredményét, valamint a baleset bekövetkeztének elemzését, beleértve a jövőbeni hasonló balesetek elkerülését célzó intézkedéseket. A géntechnológiai hatóságnak a baleset bekövetkezése előtt is közvetlenül konzultálnia kell egy esetleges balesetben valószínűleg érintett tagállamok hatóságaival a készenléti tervek javasolt megvalósítását illetően.”

## 2. §

(1) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 13. §-ának (1) és (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény (a továbbiakban: Éltv.) 5. §-ának (6) bekezdésében, 15. §-ának (5) bekezdésében, 17. §-ának (5)–(6) bekezdésében, 27. §-ának (5) bekezdésében, 32. §-a (1) bekezdésének *c*) pontjában, 32. §-a (2) bekezdésének *a*)–*d*) pontjában, és (3)–(4) bekezdésében, 33. §-ának *a*) és *d*) pontjában, 34. §-a (1) bekezdésének *f*)–*h*) pontjában, 34. §-a (4) bekezdésének *a*), *i*)–*j*) pontjában, 35. §-a (2) bekezdésének *b*)–*c*) pontjában, 35. §-a (4) bekezdésének *c*) pontjában, 35/A. §-ában, 36. §-a (1) bekezdésének *b*) pontjában, 37. §-a (1) bekezdésének *a*) és *c*)–*d*) pontjában, 37. §-a (3) bekezdésének *a*)–*d*) pontjában, 39. §-a (4) bekezdésének *c*)–*m*) pontjában, 40. §-ának (1)–(3) bekezdésében, 41. §-ának (1)–(2) bekezdésében, 48. §-a (1) bekezdésének *b*)–*g*) pontjában, 54. §-ának (1) bekezdésében, 57. §-ának *d*) pontjában, valamint a 71. §-ának (3)–(5) bekezdésében foglaltak tekintetében a Kormány élelmiszerlánc-felügyeleti szervként a Központot jelöli ki.

(2) Az Éltv. 8. §-ának (2) bekezdésében, 8/A. §-ának (3) bekezdésében, 15. §-ának (4) bekezdésében, 17. §-a (1) bekezdés *b*) pontjában, 17. §-ának (7) bekezdésében, 18. §-a (1) bekezdésének *e*)–*i*) pontjában, 18. §-ának (5) bekezdésében, 19. §-ának (1) és (4) bekezdésében, 23. §-ának (1)–(3) bekezdésében, 27. §-ának (2)–(4) bekezdésében, 33. §-ának *ba*)–*be*) alpontjában, 34. §-a (1) bekezdésének *b*), *d*)–*e*) pontjában, 34. §-a (2) bekezdésének *a*)–*f*) és *k*)–*l*) pontjában, 34. §-a (3) bekezdésének *b*) pontjában, 35. §-a (1) bekezdésének *a*)–*b*) pontjában, 35. §-a (2) bekezdésének *a*) pontjában, 35. §-a (3) bekezdésének *a*)–*e*) pontjában, 36. §-a (1) bekezdésének *a*), *c*) pontjában, 36. §-ának (2) és (3) bekezdésében, 37. §-ának (2) bekezdésében, 37. §-a (3) bekezdésének *f*)–*i*) pontjában, 38. §-ának (3) bekezdésében, 44. §-ának (2)–(6) bekezdésében, 48. §-a (1) bekezdésének *a*) és *h*)–*k*) pontjában, 48. §-ának (2)–(3) bekezdésében, 50. §-ának (1)–(2) bekezdésében, 53. §-ának (2) és (3) bekezdésében, 61. §-ának (1) és (3) bekezdésében, valamint 62. §-ának (3) bekezdésében foglaltak tekintetében a Kormány élelmiszerlánc-felügyeleti szervként az MgSzH területi szerveit jelöli ki.”

(2) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 14. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) A kerületi hivatalt hatósági főállatorvos (kerületi főállatorvos) vezeti. A kerületi főállatorvos felett a munkáltatói jogokat a szakterületért felelős megyei igazgató (megyei igazgató főállatorvos) gyakorolja.”

(3) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 17. §-a a következő (3) bekezdéssel egészül ki:

„(3) Az Éltv. 17. § (1) bekezdés *c*) pontjában és a (4) bekezdésben foglalt védekezési kötelezettség megszegése esetén a növényvédelmi bírság kiszabására az MgSzH területi szerve jogosult.”

(4) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 17. §-ának (7) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(7) A közérdekű védekezés elrendelésére külterületen az MgSzH területi szerve jogosult. Ha belterületi ingatlan esetében a települési (fővárosban a kerületi) önkormányzat nem tesz eleget a védekezési kötelezettségének, az MgSzH rendeli el a közérdekű védekezést.”

(5) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 21. §-a (2) bekezdésének *b*) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

[A bortörvény]

„*b*) 7. §-ának (5) bekezdésében, 43. §-ának (1) és (2) bekezdésében, 43/D. §-ának (4) bekezdésében foglaltak tekintetében a Kormány növénytermesztési hatóságként a Központot jelöli ki.”

(6) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 21. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) A bortörvény 20. §-ának (1) bekezdésében, 21. §-ának (2) bekezdésében, 23. §-ának (6) bekezdésében, 24. §-ának (1)–(2) bekezdésében, 24/A. §-ának (1) és (6) bekezdésében, 25. §-ának (2)–(3) bekezdésében, 28. §-ában, 29. §-ában, 30. §-ának (2) bekezdésében, 32. §-ának (4) bekezdésében, 40. §-a (1) bekezdésének *c*) pontjában, 40. §-ának (5) bekezdésében, 41. §-ának (1) bekezdésében, 44. §-ának (1)–(3) bekezdésében, 48. §-ának (1)–(4) és (7) bekezdésében, 50. §-ának (1)–(2) és (4) bekezdésében, 51. §-ának (1)–(2) bekezdésében, 51. §-ának (4) bekezdésében, valamint 53. §-ának (3) bekezdésében foglaltak tekintetében a Kormány borászati hatóságként a Központot jelöli ki.”

(7) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 22. §-a a következő (4) bekezdéssel egészül ki:

„(4) Az erdőfenntartási járulék beszedésével kapcsolatos feladatok ellátására – amennyiben a követelés végrehajtása még nem indult meg – a Kormány a Központot és az MgSzH területi szerveit jelöli ki.”

(8) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 24. §-ának (1) és (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:



„(1) A vad védelméről, a vadgazdálkodásról, valamint a vadásatról szóló 1996. évi LV. törvény (a továbbiakban: Vtv.) 6. §-ának (4) bekezdésében, 12. §-ának (2) és (4) bekezdésében, 13. §-ának (3) bekezdésében, 14. §-ának (1) bekezdésében, 18. §-ában, 19. §-ának (1) és (3) bekezdésében, 20. §-ának (2)–(4) bekezdésében, 22. §-ának (1) bekezdésében, 25. §-ának (2) bekezdésében, 26. §-ában, 27. §-ának (1)–(2) bekezdésében, 27. §-a (3) bekezdésének *b)* és *c)* pontjában, 27. §-ának (4) és (7) bekezdésében, 28. §-ának (6) bekezdésében, 30. §-ának (2) bekezdésében, 32. §-ának (1) bekezdésében, 35. §-ának (3) bekezdésében, 38. §-ának (3) bekezdésében, 38/A. §-ának (1) és (3) bekezdésében, 39. §-ának (1) és (3) bekezdésében, 45. §-ának (2) és (3) bekezdésében, 47. §-ának (1) és (3) bekezdésében, 50. §-ának (3) és (4) bekezdésében, 51. §-ának (1) bekezdésében, 52. §-ának (1) és (2) bekezdésében, 53. §-ának (2) bekezdésében, 57. §-ának (1) bekezdésében, 58. §-ának (4) bekezdésében, 62. §-ának (2) bekezdésében, 63. §-ának (2) bekezdésében, 64. §-ának (1) bekezdésében, 65. §-ának (1)–(4) bekezdésében, 67. §-ának (4) bekezdésében, 69. §-ának (2) bekezdésében, 71. §-a (1) bekezdésének *k)* pontjában, 71. §-ának (4) bekezdésében, 73. §-ának (1)–(3) és (5) bekezdésében, 74. §-ának (1)–(2) és (5) bekezdésében, 79. §-a (1) bekezdésének *d)* pontjában, 80. §-ának (2)–(4) bekezdésében, 83. §-ának (1) bekezdésében, 83. §-a (4) bekezdésének *a)–b)* és *e)* pontjában, 84. §-ának (1) bekezdésében, 86. §-ának (2) bekezdésében, valamint 96. §-ának (1) bekezdésében foglaltak tekintetében a Kormány vadászati hatóságként az MgSzH Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal területi szerveit jelöli ki.

(2) A Vtv. 21. §-ának (2) bekezdésében, 22. §-ának (3) és (6) bekezdésében, 24. §-ának (2)–(3) bekezdésében, 25/A. §-ának (2) bekezdésében, 33. §-ának (2) bekezdésében, 38/A. §-ának (4) bekezdésében, valamint 74. §-ának (6) bekezdésében foglaltak tekintetében a Kormány vadászati hatóságként a Központot jelöli ki.”

(9) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 24. §-ának (5) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(5) A Vtv. 82. §-ában, 89. §-ában, valamint 92. §-ának (1) bekezdésében foglaltak tekintetében a Kormány vadászati hatóságként a Központot és az MgSzH területi szerveit jelöli ki.”

(10) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 26. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A halásatról és a horgásatról szóló 1997. évi XLI. törvény (a továbbiakban: Hhtv.) 2. §-a (1) bekezdésének *d)* pontjában, 4. §-ának (3) bekezdésében, 6. §-ában, 11. §-ának (4) bekezdésében, 14. §-ának (1) bekezdésében, 16. §-ának (3) bekezdésében, 18. §-ának (1) bekezdésében,

19. §-ának (1) bekezdésében, 20. §-ának (2) bekezdésében, 21. §-ának (2) és (3) bekezdésében, 24. §-ának (2) és (5) bekezdésében, 25. §-ának (3) bekezdésében, 26. §-ának (1) bekezdésében, 28–30. §-ában, 32. §-ának (1)–(2) bekezdésében, 34. §-ának (2)–(3) bekezdésében, (4) bekezdésének *e)* pontjában és (5) bekezdésében, 35. §-ának (4) bekezdésében, 36. §-ának (1) bekezdésében, 38. §-ának (3) bekezdésében, 39. §-ának (1) bekezdésében, 42. §-ának (1) és (5) bekezdésében, 44. §-ában, 48. §-a (2) bekezdésének *e)–f)* és *h)–i)* pontjában, 49. §-ának (1) bekezdésében, valamint 50. §-ának (1) bekezdésében foglaltak tekintetében a Kormány halászati hatóságként az MgSzH területi szerveit jelöli ki.”

(11) A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 26. §-a a következő (3)–(5) bekezdéssel egészül ki:

„(3) A Hhtv. 22. §-ának (2) bekezdésében, valamint 30/A. §-ában foglaltak tekintetében a Kormány halászati hatóságként a Központot jelöli ki.

(4) A Hhtv. 5. §-ának (3) bekezdésében, 22. §-ának (6) bekezdésében, 48. §-ának (1) bekezdésében, 48. §-a (2) bekezdésének *a)–d)* és *g)* pontjában foglaltak tekintetében a Kormány halászati hatóságként a Központot és az MgSzH területi szerveit jelöli ki.

(5) A Hhtv. 37. §-ának (1) bekezdésében foglaltak tekintetében a Kormány vadászati hatóságként az MgSzH területi szerveit jelöli ki.”

### 3. §

Az állatvédelmi hatóság kijelöléséről szóló 334/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 2. §-a a következő (6) bekezdéssel egészül ki:

„(6) Az Ávt. 24/F. §-ában és 48/B. §-ában foglaltak tekintetében állatvédelmi hatóságként a területileg illetékes környezetvédelmi, természetvédelmi és vízügyi felügyelőség jár el.”

### 4. §

(1) Ez a rendelet 2009. május 15-én lép hatályba és 2009. július 2-án hatályát veszti.

(2) E rendelet hatálybalépésével egyidejűleg hatályát veszti

*a)* a helyi önkormányzatok és szerveik, a köztársasági megbízottak, valamint egyes centrális alárendeltségű szervek feladat- és hatáskörének megállapításával kapcsolatos földművelésügyi ágazati jogszabályok módosításáról szóló 19/1992. (I. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának *a)* pontja;

*b)* a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal létrehozásáról és működéséről szóló 274/2006. (XII. 23.) Korm.

rendelet 21. §-ának (3) bekezdése, 24. §-ának (4) és (8)–(10) bekezdése;

c) a földhivatalokról, a Földmérési és Távérzékelési Intézetéről, a Földrajzinév Bizottságról és az ingatlan-nyilvántartási eljárás részletes szabályairól szóló 338/2006. (XII. 23.) Korm. rendelet 10. §-ának (2) bekezdése, 13. §-a, 14. §-ának második mondata, 18. §-ának (2) bekezdése.

(3) 2009. július 1-jén hatályát veszti a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek ökológiai követelmények szerinti előállításáról, forgalmazásáról és jelöléséről szóló 140/1999. (IX. 3.) Korm. rendelet.

Bajnai Gordon s. k.,  
miniszterelnök

## Miniszteri rendeletek

### A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter 38/2009. (IV. 8.) FVM rendelete az egyes állatbetegségek és zoonózisok felszámolására, az ellenük való védekezésre és figyelemmel kísérésükre irányuló nemzeti programok 2009. évi finanszírozásának szabályairól

Az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény 76. § (2) bekezdése 20. pontjában, valamint a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdése a) pontjában kapott felhatalmazás alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § a) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – a következőket rendelem el:

#### Célok, célterületek

##### 1. §

A tagállamok által 2009-re és az azt követő évekre benyújtott, egyes állatbetegségek és zoonózisok felszámolására, az ellenük való védekezésre és figyelemmel kísérésükre irányuló éves és többéves programok, valamint az azokhoz nyújtott közösségi pénzügyi hozzájárulás jóváhagyásáról szóló, 2008. november 28-i 2008/897/EK bizottsági határozatnak (a továbbiakban: Határozat) megfelelően, az állat-egészségügyi kiadásokról szóló, 1990. június 26-i 90/424/EGK tanácsi határozat szerint, az alábbi célterületeken vehető igénybe pénzügyi hozzájárulás:

a) kéknyelv betegség az endemikus vagy nagy fertőzősi kockázatot jelentő területeken [Határozat 4. cikk],

b) a Gallus gallus tenyésztő-, tojó- és brojlercsirke-állományokban előforduló szalmonellózis (zoonózist okozó szalmonella) [Határozat 5. cikk],

c) klasszikus sertéspestis [Határozat 6. cikk],

d) a baromfiban és a vadon élő madarakban előforduló madárinfluenza [Határozat 8. cikk],

e) a fertőző szivacsos agyvelőbántalmak (TSE), szarvasmarhák szivacsos agyvelőbántalma (BSE) és sűrűlőrk [Határozat 9. cikk],

f) a veszettség [Határozat 10. cikk],

g) az Aujeszky-betegség [Határozat 12. cikk] felszámolására, az ellenük való védekezésre és figyelemmel kísérésükre irányuló éves és többéves nemzeti programokhoz kapcsolódóan.

##### 2. §

Az 1. § szerinti programok végrehajtásának alapjául szolgáló rendelkezéseket a Határozat 4., 5., 6., 8., 9., 10. és 12. cikkével elfogadott nemzeti programok, valamint

a) a kéknyelv betegség elleni védekezés szabályairól 31/2009. (III. 27.) FVM rendelet,

b) a szalmonellózis elleni védekezés egyes szabályairól szóló 2/2008. (I. 4.) FVM rendelet,

c) a klasszikus sertéspestis elleni védekezésről szóló 75/2002. (VIII. 16.) FVM rendelet,

d) a madárinfluenza elleni védekezés részletes szabályairól szóló 143/2007. (XII. 4.) FVM rendelet,

e) a fertőző szivacsos agyvelőbántalmak megelőzéséről, az ellenük való védekezésről, illetve leküzdésükről szóló 69/2003. (VI. 25.) FVM rendelet,

f) a veszettség elleni védekezés részletes szabályairól szóló 164/2008. (XII. 20.) FVM rendelet,

g) a sertésállományok Aujeszky-betegségtől való mentesítésének szabályairól és a mentesség fenntartásáról szóló 30/2009. (III. 27.) FVM rendelet

állapítja meg.

#### A pénzügyi hozzájárulás forrása és mértéke

##### 3. §

A pénzügyi hozzájárulás forrása:

a) a központi költségvetésben a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium fejezetében az egyes állatbetegségek ellenőrzése és felszámolása támogatása jogcímen az 1. §-ban meghatározottak szerinti célterületek finanszírozására előirányzott összeg, valamint

b) az Európai Mezőgazdasági Garancia Alap terhére a Határozat szerint az 1. § szerinti célterületek finanszírozására meghatározott pénzösszeg, melynek nemzeti forrásból történő előfinanszírozásához szükséges összegét a Magyar Államkincstár megelőlegezési számlák közbeiktatásával biztosítja a Kincstári Egységes Számláról.



*A pénzügyi hozzájárulás igénybevételének általános feltételei*

4. §

(1) E rendelet alkalmazásában:

a) *állattartó*: az a természetes vagy jogi személy, illetve jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet, amely a tartott állatokért, illetve egy adott létesítmény üzemeltetéséért akár állandó, akár ideiglenes jelleggel felelős;

b) *végrehajtási időszak*: a 2009. január 1-je és 2009. december 31-e közötti időszak.

(2) A jogosultság mértékét alátámasztó számlákon és egyéb bizonylatokon szereplő összegekhez abban az esetben nyújtható pénzügyi hozzájárulás, amennyiben a számlák és bizonylatok teljesítési dátuma a végrehajtási időszakra esik. A pénzügyi hozzájárulás folyósítására – amennyiben az igénylő nem a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal (a továbbiakban: MgSzH), illetve az MgSzH Központ – csak a pénzügyileg teljesített számla esetében kerülhet sor.

(3) A pénzügyi hozzájárulás alapja a pénzügyileg teljesített számlán és egyéb bizonylaton szereplő költségek általános forgalmi adó nélküli, egyéb adót sem tartalmazó összege.

*A kényelv betegség felszámolására és figyelemmel kísérésére az endemikus vagy nagy fertőzési kockázatot jelentő területeken*

5. §

(1) A pénzügyi hozzájárulás a Határozat 4. cikkével elfogadott nemzeti program szerinti virológiai, szerológiai és entomológiai megfigyeléshez szükséges laboratóriumi vizsgálatok, valamint a csapdák és az oltóanyag beszerzésének költségeire vehető igénybe. A keretösszeg a végrehajtási időszakra legfeljebb 1 000 000 EUR.

(2) A pénzügyi hozzájárulás igénybevételére az MgSzH jogosult.

(3) A pénzügyi hozzájárulás mértéke az igazolt költségek 100%-a, de nem haladhatja meg

a) ELISA próbára vizsgálatonként az 5 EUR,

b) PCR vizsgálatra vizsgálatonként a 20 EUR,

c) oltóanyag beszerzése esetén adagonként a 0,6 EUR összeget.

(4) A pénzügyi hozzájárulás kifizetését igénylő kérelemhez csatolni kell a tárgyidőszakban a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatokról készült, a 3. számú melléklet szerinti összesítő kimutatást.

*A Gallus gallus tenyész-, tojó- és brojlercsirke állományokban előforduló szalmonellózis (zoonózt okozó szalmonella) ellen való védekezés finanszírozása*

6. §

(1) Pénzügyi hozzájárulás a Határozat 5. cikkével elfogadott nemzeti program szerinti hatósági mintavétel keretében elvégzett bakteriológiai vizsgálatokra, szerotipizálási költségekre, a felszámolásra került baromfik értékéért a tulajdonosok részére fizetendő kárenyhítésre, az oltóanyagok beszerzésére, valamint a fertőtlenítés hatékonyságának igazolására végzett laboratóriumi vizsgálatok költségeire vehető igénybe. A keretösszeg a végrehajtási időszakra legfeljebb 2 900 000 EUR.

(2) A pénzügyi hozzájárulás igénybevételére az MgSzH

a) a hatósági mintavétel és hatósági laboratóriumi vizsgálatok (bakteriológiai és szerotipizálási) költségei tekintetében 50 000 EUR keretösszegig,

b) az állattartónak az MgSzH által jóváhagyott járványügyi intézkedési terve szerinti immunizáláshoz szükséges oltóanyagok beszerzési költségeinek a Határozat 5. cikk (3) bekezdésében meghatározott összeget meg nem haladó mértékű megtérítéséhez tenyész- és tojóállományokban 1 400 000 EUR keretösszegig,

c) az állattartónak az MgSzH által elrendelt, a fertőzött tojó- vagy tenyészállomány felszámolása, illetve elkülönített vágása miatt keletkezett kára enyhítéséhez 1 450 000 EUR keretösszegig jogosult.

(3) Az MgSzH a (2) bekezdés b) és c) pontban szereplő hozzájárulást csak olyan állattartónak történt kifizetését követően igényelheti, amely

a) eleget tett

aa) a tartási helyek, a tenyészetek és az ezekkel kapcsolatos egyes adatok országos nyilvántartási rendszeréről szóló 119/2007. (X. 18.) FVM rendeletben meghatározott bejelentési kötelezettségének, és

ab) a szalmonellózis elleni védekezés egyes szabályairól szóló 2/2008. (I. 4.) FVM rendeletben foglalt kötelezettségeinek;

b) nyilatkozik arra vonatkozóan, hogy

ba) valamennyi állat-egészségügyi nyilvántartásba veteli, nyilvántartás vezetési és adatszolgáltatási kötelezettségének eleget tett,

bb) a (2) bekezdés b) pontja szerinti kifizetés esetén a beszerzett oltóanyagot az állategészségügyi hatóság által jóváhagyott járványügyi intézkedési tervében leírtak szerint használja fel,

bc) nem áll csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt, illetve természetes személy esetében nem áll gazdálkodási tevékenységével összefüggő végrehajtási eljárás alatt,

bd) nincs köztartozása, és

c) naptári negyedévre vonatkozóan egy alkalommal, a tárgynegyedévet követő hónap 15. napjáig, az első ne-

gyedévre vonatkozóan 2009. május 31-ig postai úton benyújtja a telephely szerint illetékes MgSzH-hoz:

*ca)* a (2) bekezdés *b)* pontja szerinti jogcím esetén a tárgyidőszakban az oltóanyag beszerzésének költségeit igazoló bizonylatok (számlák, kifizetést igazoló bizonylatok), az oltóanyag felhasználását igazoló bizonylatok másolati példányaikat, valamint

*cb)* a költségtérítés iránti *1. számú melléklet* szerinti kérelmet.

(4) Az MgSzH a kérelmek alapján dönt a költségtérítés összegéről, arról határozatot állít ki és a költségtérítés összegét – az adott célterületre meghatározott keret figyelembevételével – kifizeti az állattartónak.

(5) A pénzügyi hozzájárulás mértéke az igazolt költségek 100%-a, de nem haladhatja meg

*a)* a bakteriológiai vizsgálat esetében (tenyésztés) vizsgálatonként a 10 EUR,

*b)* egy adag oltóanyag beszerzésére adagonként a 0,1 EUR,

*c)* a *Salmonella* spp. megfelelő izolátumainak szerotipizálása esetén vizsgálatonként a 40 EUR,

*d)* a fertőtlenítők alkalmazásának hatékonysága igazolásának elemzésére vizsgálatonként a 10 EUR,

*e)* a *Gallus gallus* tenyészbarmfok felszámolása esetén madaranként a 7 EUR,

*f)* a *Gallus gallus* tojóbaromfik felszámolása esetén madaranként a 3 EUR összegeket.

(6) Az MgSzH-nak a pénzügyi hozzájárulás kifizetése iránti, *2. számú melléklet* szerinti kérelméhez csatolni kell a tárgyidőszakban a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatokról készült, a *3. számú melléklet* szerinti összesítő kimutatást.

#### *A klasszikus sertéspestis ellen való védekezés finanszírozása*

##### 7. §

(1) A pénzügyi hozzájárulás a Határozat 6. cikkével elfogadott nemzeti program szerinti, a házisertések és vad-disznók virológiai és szerológiai vizsgálati költségeire vehető igénybe. A keretösszeg a végrehajtási időszakra legfeljebb 700 000 EUR.

(2) A pénzügyi hozzájárulás igénybevételére az MgSzH jogosult.

(3) A pénzügyi hozzájárulás mértéke az igazolt költségek 100%-a, de nem haladhatja meg az ELISA próbára vizsgálatonként az 5 EUR összeget.

(4) A pénzügyi hozzájárulás kifizetését igénylő kérelemhez csatolni kell a tárgyidőszakban a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatokról készült, a *3. számú melléklet* szerinti összesítő kimutatást.

#### *A baromfiban és a vadon élő madarakban előforduló madárinfluenza felmérési programjainak finanszírozása*

##### 8. §

(1) A pénzügyi hozzájárulás a Határozat 8. cikkével elfogadott nemzeti program szerinti felmérési programok laboratóriumi költségeire, valamint a vadon élő madarakból történő mintavétel költségeire vehető igénybe. A keretösszeg a végrehajtási időszakra legfeljebb 360 000 EUR.

(2) A pénzügyi hozzájárulás igénybevételére az MgSzH jogosult.

(3) A pénzügyi hozzájárulás mértéke vadon élő madarak mintavételezésére mintánként 20 EUR, továbbá az igazolt költségek 100%-a, de nem haladhatja meg

*a)* az ELISA próbára vizsgálatonként a 2 EUR,

*b)* agargél-immundiffúziós próbára vizsgálatonként a 2,4 EUR,

*c)* H5/H7 altípusokra HI-próbára vizsgálatonként a 24 EUR,

*d)* vírusizolációs próbára vizsgálatonként a 60 EUR,

*e)* PCR vizsgálatra vizsgálatonként a 30 EUR összegeket.

(4) A pénzügyi hozzájárulás kifizetését igénylő kérelemhez csatolni kell a tárgyidőszakban a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatokról készült, a *3. számú melléklet* szerinti összesítő kimutatást.

#### *A fertőző szivacsos agyvelőbántalmak (TSE) figyelemmel kísérésének, szarvasmarhák szivacsos agyvelőbántalma (BSE) és surlókór felszámolásának finanszírozása*

##### 9. §

(1) Az e rendelet szerinti pénzügyi hozzájárulás a Határozat 9. cikkével elfogadott nemzeti programok szerinti gyorsteszték és elsődleges molekuláris vizsgálatok költségeire, valamint a genotípus-vizsgálatok költségére vehető igénybe. A keretösszeg a végrehajtási időszakra legfeljebb 900 000 EUR.

(2) A genotípus vizsgálatokra a keretösszeg a végrehajtási időszakra legfeljebb 200 000 EUR. A támogatás igénybevételére jogosult a Magyar Juhtenyésztők és Kecskenyésztek Szövetsége.

(3) A gyorsteszték és elsődleges molekuláris vizsgálatok költségeire a keretösszeg a végrehajtási időszakra legfeljebb 700 000 EUR. A pénzügyi hozzájárulás igénybevételére az MgSzH jogosult.

(4) A pénzügyi hozzájárulás mértéke az igazolt költségek 100%-a, de nem haladhatja meg

*a)* a 999/2001/EK rendelet III. mellékletében említett szarvasmarhaféléken végzett vizsgálatokra vizsgálatonkénti 5 EUR,



b) a 999/2001/EK rendelet III. mellékletében említett juh- és kecskeféléken végzett vizsgálatokra vizsgálatonkénti 30 EUR,

c) a 999/2001/EK rendelet III. mellékletében említett szarvasféléken végzett vizsgálatokra vizsgálatonkénti 50 EUR,

d) a 999/2001/EK rendelet X. mellékletének C. fejezete 3.2. bekezdése c) pontjának i. alpontjában említett elsődleges molekuláris vizsgálatokra vizsgálatonkénti 175 EUR,

e) genotípus-vizsgálatonkénti 12 EUR összeget.

(5) A pénzügyi hozzájárulás kifizetését igénylő kérelemhez csatolni kell a tárgyidőszakban a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatokról készült, a 3. számú melléklet szerinti összesítő kimutatást.

*A veszettség felszámolásának finanszírozása*

10. §

(1) A pénzügyi hozzájárulás a Határozat 10. cikkével elfogadott nemzeti program szerinti laboratóriumi vizsgálatok, valamint az oltóanyag beszerzési és kihelyezési költségeire vehető igénybe. A keretösszeg a végrehajtási időszakra legfeljebb 1 560 000 EUR.

(2) A pénzügyi hozzájárulás igénybevételére az MgSzH Központ jogosult.

(3) A pénzügyi hozzájárulás mértéke az igazolt költségek 100%-a, de nem haladhatja meg

a) ELISA próbára vizsgálatonként a 16 EUR,

b) a tetraciklin csontban való kimutatására szolgáló tesztre vizsgálatonként a 16 EUR összegeket.

(4) A pénzügyi hozzájárulás kifizetését igénylő kérelemhez csatolni kell a tárgyidőszakban a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatokról készült, a 3. számú melléklet szerinti összesítő kimutatást.

*Az Aujeszky-betegség felszámolásának finanszírozása*

11. §

(1) A pénzügyi hozzájárulás a Határozat 12. cikkével elfogadott nemzeti program szerinti laboratóriumi vizsgálatok költségeire vehető igénybe. A keretösszeg a végrehajtási időszakra legfeljebb 160 000 EUR.

(2) A pénzügyi hozzájárulás igénybevételére az MgSzH jogosult.

(3) A pénzügyi hozzájárulás mértéke az igazolt költségek 100%-a, de nem haladhatja meg ELISA próbára vizsgálatonként a 2 EUR összeget.

(4) A pénzügyi hozzájárulás kifizetését igénylő kérelemhez csatolni kell a tárgyidőszakban a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatokról készült, a 3. számú melléklet szerinti összesítő kimutatást.

ségeket igazoló bizonylatokról készült, a 3. számú melléklet szerinti összesítő kimutatást.

*A pénzügyi hozzájárulás kifizetését igénylő kérelem benyújtása*

12. §

(1) A pénzügyi hozzájárulás iránti kérelmet negyedévente egy alkalommal, az 1. §-ban meghatározott célterületenként külön-külön, a 2. számú melléklet szerinti formanyomtatványon, a tárgynegyedévet követő hónap utolsó napjáig, postai úton a Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Hivatalhoz (a továbbiakban: MVH) lehet benyújtani. A benyújtási határidő elmulasztása jogvesztő.

(2) Az MVH a kérelmeket azok beérkezési sorrendje szerint bírálja el. Hiánypótoló kérelmek esetében az elbírálás sorrendjét a maradéktalan hiánypótlás beérkezésének időpontja határozza meg.

(3) Az adott célterületre meghatározott keret kimerülése esetén az MVH a kereten felül beérkezett kérelmeket érdemi vizsgálat nélkül elutasítja. A célterületre meghatározott keret 80 százalékos kimerüléséről az MVH haladéktalanul tájékoztatja az agrárpolitikáért felelős minisztert és az MgSzH Központját.

*A pénzügyi hozzájárulás folyósítása*

13. §

(1) A pénzügyi hozzájárulás iránti kérelem MVH általi jóváhagyását követően a jóváhagyott összeget az MVH a pénzügyi hozzájárulás kifizetését igénylőnek 30 napon belül az ügyfél-nyilvántartási rendszerbe bejelentett bank-számlájára utalja át.

(2) Az euróban meghatározott pénzügyi hozzájárulás forintban kerül kifizetésre. Az euró-forint átváltás az Európai Központi Bank által jegyzett, a rendelet hatálybalépésének napján érvényes árfolyamon történik.

*A kifizetési feltételek teljesítésének utólagos ellenőrzése, jogkövetkezmények*

14. §

A részleges költségtérítés igénylésére vonatkozó feltételek teljesítését a 6. § (3) bekezdése vonatkozásában az állattartónál az MgSzH helyszíni ellenőrzés során is vizsgálhatja. Amennyiben a részleges költségtérítés kifizetését követően az MgSzH azt állapítja meg, hogy a kérelmező a részleges költségtérítés feltételeit nem teljesíti vagy kérelmében valótlan adatokat közölt vagy valótlan tartalmú

nyilatkozatot tett, úgy a kifizetett összeg jogosulatlanul igénybe vett kifizetésnek minősül.

#### *Záró rendelkezések*

##### 15. §

Ez a rendelet a kihirdetését követő napon lép hatályba.

##### 16. §

Az első negyedévre vonatkozó pénzügyi hozzájárulás iránti kérelmet a 12. § (1) bekezdésében foglaltaktól eltérően 2009. június 20-ig kell benyújtani.

##### 17. §

Az egyes állatbetegségek és zoonózisok felszámolására, ellenőrzésére és megfigyelésére irányuló nemzeti

programok finanszírozásának szabályairól szóló 95/2008. (VII. 25.) FVM rendelet 2009. június 30-án hatályát veszti.

#### *Az Európai Unió jogának való megfelelés*

##### 18. §

Ez a rendelet a tagállamok által 2009-re és az azt követő évekre benyújtott, egyes állatbetegségek és zoonózisok felszámolására, az ellenük való védekezésre és figyelemmel kísérésükre irányuló éves és többéves nemzeti programok, valamint az azokhoz nyújtott közösségi pénzügyi hozzájárulás jóváhagyásáról szóló, 2008. november 28-i 2008/897/EK bizottsági határozat 4–6., 8–10. és 12. cikkének végrehajtásához szükséges rendelkezéseket állapítja meg.

*Gráf József s. k.,*

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

#### 1. számú melléklet a 38/2009. (IV. 8.) FVM rendelethez

### **KÉRELEM**

**az egyes állatbetegségek és zoonózisok felszámolására, az ellenük való védekezésre és figyelemmel kísérésükre irányuló nemzeti programok 2009. évi finanszírozásának szabályairól szóló 38/2009. (IV. 8.) FVM rendelet alapján a Gallus gallus állományokban előforduló szalmonellózis ellen való védekezésre irányuló nemzeti programokhoz kapcsolódó költségtérítés igénybevételéhez**

*Benyújtandó:*

*a telephely szerint illetékes Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatalhoz*

#### *1. Az állattartó adatai*

Neve: .....

Tel: .....

Ügyfél-nyilvántartási száma: □□□□□□□□

Adószáma: □□□□□□□□□□

Adóazonosító jele: □□□□□□□□

#### *2. Az állatállomány adatai*

Tenyészatkód: □□□□□□

Hasznosítási irány: tenyész / tojó \* állomány

\* a megfelelőt kérjük aláhúzni

##### *2.1. Immunizálás esetén*

A felhasznált vakcina adatai:

| Vakcina megnevezése | Vakcina mennyisége | Gyártási száma |
|---------------------|--------------------|----------------|
|                     |                    |                |
|                     |                    |                |

##### *2.2. Az állomány felszámolása, illetve elkülönített vágása esetén*

Levágatott egyedszám: ..... db

A levágást végző vágóhíd tenyészetkódja: □□□□□□

A megsemmisítést, felszámolást, illetve az elkülönített vágást elrendelő határozat száma: .....

#### *3. Nyilatkozatok*



a) Nyilatkozom, hogy eleget tettem a tartási helyek, a tenyészetek és az ezekkel kapcsolatos egyes adatok országos nyilvántartási rendszeréről szóló 119/2007. (X. 18.) FVM rendeletben meghatározott bejelentési kötelezettségemnek.

b) Nyilatkozom, hogy eleget tettem a szalmonellózis elleni védekezés egyes szabályairól szóló 2/2008. (I. 4.) FVM rendeletben foglalt kötelezettségeimnek.

c) Nyilatkozom, hogy valamennyi állat-egészségügyi nyilvántartásba vételi, nyilvántartás-vezetési és adatszolgáltatási kötelezettségének eleget tettem.

d) Nyilatkozom, hogy a kérelem benyújtásakor nem állok csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt, illetve természetes személy esetében nem állok gazdálkodási tevékenységével összefüggő végrehajtási eljárás alatt.

e) Nyilatkozom, hogy a kérelem benyújtásakor nincs köztartozásom.

Büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy a kérelmen feltüntetett adatok a valóságnak megfelelnek.

Kelt: ....., 200..... hó ..... nap.

.....  
állattartó (cégszerű) aláírása

*Melléklet:*

a 6. § (2) bekezdés b) pont szerinti jogcím esetén a tárgyidőszakban a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatok (számlák, kifizetést igazoló bizonylatok, az oltóanyag felhasználását igazoló bizonylatok) másolati példányai

4. A vágóhid telephelye szerint illetékes MgSzH igazolása az állomány felszámolása, illetve elkülönített vágása esetén

..... Megyei  
MgSzH

Iktatószám: .....

Igazolom, hogy a 2. pont szerinti szalmonellózissal fertőzött Gallus gallus állományból

..... db állatot 200... hó ..... napján levágtak,

a BIR szállítólevél kódja: □□□□□□□□□□

..... db állatot 200.... hó ..... napján levágtak,

a BIR szállítólevél kódja: □□□□□□□□□□

..... db állatot 200.... hó ..... napján levágtak,

a BIR szállítólevél kódja: □□□□□□□□□□

Kelt: ....., ..... év ..... hónap ..... nap.

.....  
igazgató főállatorvos

P. H.

## 2. számú melléklet a 38/2009. (IV. 8.) FVM rendelethez

**KIFIZETÉSI KÉRELEM**

**az egyes állatbetegségek és zoonózisok felszámolására, az ellenük való védekezésre és figyelemmel kísérésükre irányuló nemzeti programok finanszírozásának szabályairól szóló 38/2009. (IV. 8.) FVM rendelet alapján igényelhető pénzügyi hozzájáruláshoz**

*Benyújtandó:*

*a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal  
H-1385 Budapest 62., Pf. 867*

## 1. Az igénylő adatai

Az igénylő neve:

Adószáma: □□□□□□□□-□-□□

Adóazonosító jele: □□□□□□□□

Ügyfél-nyilvántartási száma: □□□□□□□□□□

## 2. Az igényelt pénzügyi hozzájárulás

| Programok                                                                                                                            | Célterületek                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Igényelt pénzügyi hozzájárulás összege (Ft) |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| a kényelv betegség                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                             |
| a Gallus gallus tenyészállományokban előforduló szalmonellózis                                                                       | a hatósági mintavétel és hatósági laboratóriumi vizsgálatok (bakteriológiai és szerotipizálási) költségei<br>az állattartó állategészségügyi programja szerinti immunizáláshoz szükséges oltóanyagok beszerzésének költségei<br>az állattartónál a fertőzött állomány felszámolása miatt keletkezett kár enyhítésére |                                             |
| a Gallus gallus tojóállományokban előforduló szalmonellózis                                                                          | a hatósági mintavétel és hatósági laboratóriumi vizsgálatok (bakteriológiai és szerotipizálási) költségei<br>az állattartó állategészségügyi programja szerinti immunizáláshoz szükséges oltóanyagok beszerzésének költségei<br>az állattartónál a fertőzött állomány felszámolása miatt keletkezett kár enyhítésére |                                             |
| a Gallus gallus brojlersirke állományokban előforduló szalmonellózis                                                                 | a hatósági mintavétel és hatósági laboratóriumi vizsgálatok (bakteriológiai és szerotipizálási) költségei                                                                                                                                                                                                            |                                             |
| a klasszikus sertéspestis                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                             |
| a baromfiban és a vadon élő madarakban előforduló madárinfluenza                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                             |
| a fertőző szivacsos agyvelőbántalmak (TSE): szarvasmarhák szivacsos agyvelőbántalma (BSE) és surlókór felszámolásának finanszírozása | gyorstesztek és elsődleges molekuláris vizsgálatok költségei<br>genotípus vizsgálatok költségei                                                                                                                                                                                                                      |                                             |
| a veszettség                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                             |
| az Aujeszky-betegség                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                             |
| Összesen:                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                             |



## 3. Nyilatkozatok\*:

Nyilatkozom, hogy a kérelem benyújtásakor nem állok csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt. Büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy a kérelmen feltüntetett adatok a valóságnak megfelelnek.

Kelt: ..... 200.... ..... hó ..... nap.

.....  
(cégszerű) aláírás

*Melléklet:* a tárgyidőszakban a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatokról készül összesítő kimutatás.

\* Csak a Magyar Juhtenyésztők és Kecsketenyésztők Szövetsége esetében.

3. számú melléklet a 38/2009. (IV. 8.) FVM rendelethez**Összesítő kimutatás a kapcsolódó költségeket igazoló bizonylatokról**

**Tárgyidőszak: ..... év ..... negyedév**

| Számla/egyéb bizonylat száma | Számla/egyéb bizonylat teljesítési ideje | A számla nettó költsége |
|------------------------------|------------------------------------------|-------------------------|
|                              |                                          |                         |
|                              |                                          |                         |
|                              |                                          |                         |
|                              |                                          |                         |
|                              |                                          |                         |
|                              |                                          |                         |
|                              |                                          |                         |
|                              |                                          |                         |
|                              |                                          |                         |

Büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy az összesítőben feltüntetett adatok a valóságnak megfelelnek.

Kelt: ..... 200... ..... hó ..... nap.

.....  
(cégszerű) aláírás





**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
40/2009. (IV. 8.) FVM  
rendelete**

**az állatlétszámhoz kötött támogatási jogosultság  
országos tartalékból való igénylésének feltételeiről  
szóló 30/2006. (IV. 12.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdésének *a*) pontjában kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának *a*) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva a következőket rendelem el:

**1. §**

(1) Az állatlétszámhoz kötött támogatási jogosultság országos tartalékból való igénylésének feltételeiről szóló 30/2006. (IV. 12.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 2. § (4) bekezdés *b*) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Az igényelhető támogatási jogosultság legmagasabb mértéke:]*

„*b*) anyatehéntartás esetén az országos tartalék legfeljebb 5%-a.”

(2) Az R. 2. § (5)–(6) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(5) Támogatási jogosultság iránti kérelmet csak az a természetes személy, jogi személy, illetve jogi személyiség nélküli gazdasági társaság (a továbbiakban együtt: termelő) nyújthat be, aki (amely)

*a*) nem áll csőd-, felszámolási vagy végelszámolási, illetve természetes személy esetén végrehajtási eljárás alatt, és

*b*) a 2. § (1) bekezdés *b*) pontja esetén maga vagy a foglalkoztatottja rendelkezik

*ba*) legalább középfokú mezőgazdasági szakirányú végzettséggel,

*bb*) legalább középfokú mezőgazdasági vállalkozó (OKJ 32 6201 02) szakképesítéssel,

*bc*) ezüstkalászos gazda (OKJ 21 6201 01) szakképesítéssel,

*bd*) aranykalászos gazda (OKJ 32 6201 01) szakképesítéssel,

*be*) a *ba*)–*bd*) alpontokban foglaltakkal egyenértékű, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes valamely államban szerzett szakképesítéssel, vagy

*bf*) a falugazdász által igazolt minimum 5 éves állattenyésztési gyakorlattal.

(6) A termelő

*a*) az anyatehénre vonatkozó támogatás esetében, az országos tartalékból igényelt támogatási jogosultság megszerzését követő három naptári évig,

*b*) a juh- és kecskefélékre vonatkozó támogatás esetében az országos tartalékból igényelt támogatási jogosultság megszerzését követő három évig a rendelkezésére álló támogatási jogosultságot nem ruházhatja át, illetve nem adhatja bérbe, azt maga köteles kihasználni, kivéve, ha az átruházás az adott jogosultság típusnak megfelelő teljes (anyajuh vagy anyatehén) állatállománnyal történik, illetve ha a vonatkozó állattartó tevékenységét az átadó – tenyésztete felszámolásával egyidejűleg – megszünteti. Amennyiben a jogosultság átruházása jóváhagyásra kerül, az átadó a következő támogatási évben nem juthat támogatási jogosultsághoz az országos tartalékból.”

**2. §**

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő nyolcadik napon lép hatályba.

(2) E rendelet hatálybalépésével egyidejűleg az R. 2. § (3) bekezdése hatályát veszti.

(3) E rendelet a hatálybalépését követő harmadik napon hatályát veszti.

Gráf József s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
41/2009. (IV. 8.) FVM  
rendelete**

**a 2009. évi iskolatej program szabályozásáról szóló  
166/2008. (XII. 22.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdés *a*) pontjában kapott felhatalmazás alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § *a*) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – a következőket rendelem el:

**1. §**

A 2009. évi iskolatej program szabályozásáról szóló 166/2008. (XII. 22.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 8. §-ának (5)–(8) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(5) Az általános iskolai tanulók ellátására igényelhető támogatás mértéke az e rendelet 4. számú melléklete szerinti székhelyű iskolafenntartó esetében a tejtermékek bruttó vételárának száz százaléka.

(6) Sajátos nevelési igényű általános iskolai tanulók esetében igényelhető támogatás a tejtermékek bruttó vétel-

árának száz százaléka, függetlenül attól, hogy a tanuló gyógypedagógiai intézményben, vagy a többi tanulóval együtt, azonos iskolai osztályban részesül nevelésben-oktatásban, vagy fejlesztőiskolai oktatás keretében teljesíti a tankötelezettségét.

(7) Az általános iskolai tanulók ellátására igényelhető támogatás mértéke az e rendelet 5. számú melléklete szerinti székhelyű iskolafenntartó esetében a bizottsági rendelet szerinti támogatás, valamint a bizottsági rendelet szerinti támogatás és a bruttó vételár különbözetének ötven százaléka.

(8) Az általános iskolai tanulók ellátására igényelhető támogatás mértéke az e rendelet 6. számú melléklete szerinti székhelyű iskolafenntartó esetében a bizottsági rendelet szerinti támogatás, valamint a bizottsági rendelet szerinti támogatás és a bruttó vételár különbözetének húsz százaléka.”

## 2. §

Az R. 3. számú melléklete helyébe e rendelet *melléklete* lép.

## 3. §

(1) E rendelet a kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba azzal, hogy rendelkezéseit 2009. január 1. napját követő időszakra megkötött szerződésekre kell alkalmazni.

(2) E rendelet 1–2. §-a, valamint e bekezdés a hatálybalépését követő napon hatályát veszti.

Gráf József s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

# KÖZLÖNY

## §



*Melléklet a 41/2009. (IV. 8.) FVM rendelethez*

*„3. számú melléklet a 166/2008. (XII. 22.) FVM rendelethez*

|                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                      |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>MVH</b><br><b>Mezőgazdasági és</b><br><b>Vidékfejlesztési</b><br><b>Hivatal</b>                                       | <b>Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer</b><br><b>Támogatási kérelem</b><br>a 2009. évi iskolatej program szabályozásáról szóló<br>.../2008. (.....) FVM rendelethez – Főlap |  |
| Benyújtás helye: Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal kérelmező székhelye szerint<br>illetékes megyei kirendeltsége |                                                                                                                                                                                      |  |

|              |       |
|--------------|-------|
| <b>B2032</b> | P. H. |
|--------------|-------|

*(A támogatási kérelmet kizárólag postai úton lehet benyújtani. A támogatási kérelmet géppel vagy nyomtatott nagybetűvel kell kitölteni!)*

### 1 - Ügyfél-azonosítási információ

|                                         |
|-----------------------------------------|
| Ügyfél-<br>regisztrációs szám: □□□□□□□□ |
|-----------------------------------------|

### 2 - Kérelmező adatai

|                  |
|------------------|
| Előtag: □□□□     |
| Név: .....       |
| .....            |
| Utótag: □□□□□□□□ |

### 3 - Kapcsolattartási információ

|                |
|----------------|
| Név: .....     |
| .....          |
| Helység: ..... |
| .....          |

|               |                |              |                |
|---------------|----------------|--------------|----------------|
| Irányítószám: | □□□□           | Postai cím:  | .....<br>..... |
| Telefonszám:  | □□□□□□□□□□□□   | Telefonszám: | □□□□□□□□□□□□   |
| Fax:          | □□□□□□□□□□□□   |              |                |
| E-mail:       | .....<br>..... |              |                |

**4 - Az intézményfenntartó típusa (a megfelelő részt kérjük megjelölni):**

- települési önkormányzat  
= intézményfenntartó társulás gesztor önkormányzata  
= intézményfenntartó társulásban nem tag önkormányzat
- megyei önkormányzat
- országos kisebbségi önkormányzat
- gesztor önkormányzat / többcélú kistérségi társulás, ez esetben kérjük a társulás tagjainak nevét az alábbiakban megadni:

|  |
|--|
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |

- alapítvány
- egyházközség
- egyéb,  
éspedig:

|  |
|--|
|  |
|--|

**5 - Az intézményfenntartó az ellátást (a megfelelő részt kérjük megjelölni):**

- az óvodai nevelésben részt vevő gyermekek részére biztosította;
- a közoktatásban részt vevő iskolák I–VIII. évfolyamára beiratkozott, illetve ennek megfelelő korosztályú tanulói részére biztosította;
- a közoktatásban részt vevő iskolák I–VIII. évfolyamára beiratkozott, illetve ennek megfelelő korosztályú, gyógypedagógiai tantervű oktatásban részt vevő általános iskolai tanulók, illetve integráltan nevelt sajátos nevelési igényű tanulói részére biztosította;
- szakiskolai, illetve középiskolai tanulók részére biztosította.



**6 - A támogatási időszak meghatározása (a megfelelő részt kérjük megjelölni):**

1. I. időszak (2009. január–március)
2. II. időszak (2009. április–oktatási/nevelési intézmény nyári szünetének hivatalos kezdő napja)
3. III. időszak (2009. szeptember–október)
4. IV. időszak (2009. november–december)

**7 - Az iskolafenntartó által működtetett általános iskola(k) adatai:**

A program keretében a(z) ..... időszakban **(jelölje meg a megfelelő időszakot!)** az alább feltüntetett iskolá(k)ban iskolatej-ellátásban részesülő általános iskolai tanulók átlaglétszáma: □□□□ fő

A programban résztvevő általános iskola(k) neve, OM azonosító száma, valamint a nyári szünet hivatalos kezdő napja:

| Általános iskola(k) neve | OM azonosító száma   | II. időszak<br>(április–nyári szünet kezdő napja) esetén a nyári szünet hivatalos kezdő napja |
|--------------------------|----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |

**8 - Az iskolafenntartó által fenntartott, gyógypedagógiai tanterv alapján működő, illetve integráltan nevelt sajátos nevelési igényű tanulók ellátását biztosító általános iskola(k) adatai:**

A program keretében a(z) ..... időszakban **(jelölje meg a megfelelő időszakot!)** az alább feltüntetett iskolá(k)ban iskolatej-ellátásban részesülő gyógypedagógiai tanterv alapján tanuló, illetve integráltan nevelt általános iskolai tanulók átlagléttszáma: □□□□ fő

A programban résztvevő, gyógypedagógiai tanterv alapján működő, illetve integráltan nevelt sajátos nevelési igényű tanulók ellátását biztosító általános iskola(k) neve, OM azonosító száma, valamint a nyári szünet hivatalos kezdő napja:

| Általános iskola(k) neve | OM azonosító száma   | II. időszak<br>(április–nyári szünet kezdő napja) esetén a nyári szünet hivatalos kezdő napja |
|--------------------------|----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>     | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |

**9 - Az iskolafenntartó által működtetett szak-, illetve középiskola(k) adatai**

A program keretében a(z) ..... időszakban **(jelölje meg a megfelelő időszakot!)** az alább feltüntetett szak-, illetve középiskolá(k)ban iskolatej-ellátásban részesülő tanulók átlagléttszáma: □□□□ fő

A programban résztvevő szak-, illetve középiskolá(k) neve, OM azonosító száma, valamint a nyári szünet hivatalos kezdő napja:

| Szak-, illetve középiskola(k) neve | OM azonosító száma   | II. időszak<br>(április–nyári szünet kezdő napja) esetén a nyári szünet hivatalos kezdő napja |
|------------------------------------|----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| <input type="text"/>               | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>               | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |
| <input type="text"/>               | <input type="text"/> | □□□□. □□. □□.                                                                                 |

|  |  |               |
|--|--|---------------|
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |

### 10 - Az óvodafenntartó által működtetett óvoda(k) adatai

A program keretében a(z) ..... időszakban **(jelölje meg a megfelelő időszakot!)** az alább feltüntetett óvoda(k)ban iskolatej-ellátásban részesülő óvodások átlagléttszáma:

□□□□□ fő

A programban résztvevő óvoda(k) neve, OM azonosító száma, valamint a nyári szünet hivatalos kezdő napja:

Óvoda(k) neve

OM azonosító száma

II. időszak  
(április–nyári szünet kezdő napja) esetén a nyári szünet hivatalos kezdő napja

|  |  |               |
|--|--|---------------|
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |
|  |  | □□□□. □□. □□. |



□□□□. □□. □□.

**11 - Kiszállított tejegyenérték mennyiség**

(kiszállított tejmennyiség + kiszállított ömlesztett sajt mennyiség tejegyenértékben)

Óvodások részére kiszállított tejegyenérték ..... liter  
mennyiség:Általános iskolások részére kiszállított ..... liter  
tejegyenérték mennyiség:Gyógyypedagógiai tanterv alapján tanuló, illetve ..... liter  
integráltan nevelt általános iskolai tanulók részére  
kiszállított tejegyenérték mennyiség:Szak-, illetve középiskolai tanulók részére ..... liter  
kiszállított tejegyenérték mennyiség:

Kiszállított tejegyenérték mennyiség összesen: ..... liter

**12 - Kiosztott tejegyenérték mennyiség**

(kiosztott tejmennyiség + kiosztott ömlesztett sajt mennyiség tejegyenértékben)

Óvodások részére kiosztott tejegyenérték ..... liter  
mennyiség:Általános iskolások részére kiosztott tejegyenérték ..... liter  
mennyiség:Gyógyypedagógiai tanterv alapján tanuló, illetve ..... liter  
integráltan nevelt általános iskolai tanulók részére  
kiosztott tejegyenérték mennyiség:Szak-, illetve középiskolai tanulók részére ..... liter  
kiosztott tejegyenérték mennyiség:

Kiosztott tejegyenérték mennyiség összesen: ..... liter

**13 - A kiosztott mennyiség alapján igényelt támogatás összege**

Óvodások ellátása esetében: ..... Ft azaz ..... forint

Általános iskolai tanulók ellátása esetében: ..... Ft azaz ..... forint

Gyógyypedagógiai tanterv alapján tanuló, ..... Ft azaz ..... forint  
illetve integráltan nevelt általános iskolai  
tanulók esetében:Szak-, illetve középiskolások ellátása ..... Ft azaz ..... forint  
esetében:

Az igényelt támogatás összesen:  Ft azaz ..... forint

**14 - Csatolt dokumentumok**

Csatolt dokumentumok száma:

**15 - Nyilatkozatok**

Alulírott büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy a támogatási kérelemben feltüntetett adatok a valóságnak megfelelnek.

**16 - Mellékletek**

Az adott támogatási időszakra vonatkozó számlákon szereplő, leszállított termékmennyiség termékkategóriánkénti és korcsoportonkénti (óvodás/általános iskolai tanuló/gyógypedagógiai tanterv alapján tanuló, illetve integráltan nevelt általános iskolai tanuló/szak-, illetve középiskolai tanuló) bontása.

KÖZLÖNY

§

**17 - Kitöltési dátum és aláírás**Helység: Dátum: Aláírás: 

**MVH**  
**Mezőgazdasági**  
**és**  
**Vidékfejlesztési**  
**Hivatal**

**B2033**

Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer  
a 2009. évi iskolatej program szabályozásáról szóló  
.../2008. (.....) FVM rendelethez - Betétlap  
Számlaösszesítő



Benyújtás helye: Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal kérelmező székhelye szerint illetékes megyei kirendeltsége

**1 - Ügyfél-azonosítási információ**Ügyfél-  
regisztrációs szám:  oldalNév:



## 2 - Számlaösszesítő

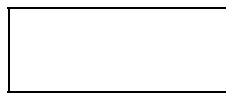
| Számla-<br>szám | Szállítási<br>időszak* | Termék-<br>kate-<br>gória** | Leszállított mennyiség |                                                 |                           |                                       |          |                                                 |                           |                                       |               | Számla szerinti bruttó összeg (Ft) |                                                 |                           |                                       |               |
|-----------------|------------------------|-----------------------------|------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------|---------------------------------------|----------|-------------------------------------------------|---------------------------|---------------------------------------|---------------|------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------|---------------------------------------|---------------|
|                 |                        |                             | liter/kg               |                                                 |                           |                                       | darab*** |                                                 |                           |                                       |               |                                    |                                                 |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             | Óvoda                  | Általános iskola<br>Nor-<br>mál<br>tan-<br>terv | Speciá-<br>lis<br>tanterv | Szak-,<br>illetve<br>közép-<br>iskola | Óvoda    | Általános iskola<br>Nor-<br>mál<br>tan-<br>terv | Speciá-<br>lis<br>tanterv | Szak-,<br>illetve<br>közép-<br>iskola | Össze-<br>sen | Óvoda                              | Általános iskola<br>Nor-<br>mál<br>tan-<br>terv | Speciá-<br>lis<br>tanterv | Szak-,<br>illetve<br>közép-<br>iskola | Össze-<br>sen |
|                 |                        |                             |                        |                                                 |                           |                                       |          |                                                 |                           |                                       |               |                                    |                                                 |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                                                 |                           |                                       |          |                                                 |                           |                                       |               |                                    |                                                 |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                                                 |                           |                                       |          |                                                 |                           |                                       |               |                                    |                                                 |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                                                 |                           |                                       |          |                                                 |                           |                                       |               |                                    |                                                 |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                                                 |                           |                                       |          |                                                 |                           |                                       |               |                                    |                                                 |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                                                 |                           |                                       |          |                                                 |                           |                                       |               |                                    |                                                 |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                                                 |                           |                                       |          |                                                 |                           |                                       |               |                                    |                                                 |                           |                                       |               |

## 3 - Kitöltési dátum és aláírás

|          |                      |        |                      |
|----------|----------------------|--------|----------------------|
| Helység: | <input type="text"/> | Dátum: | <input type="text"/> |
| Aláírás: | <input type="text"/> |        |                      |

**A számlaösszesítő a szükséges példányszámokban másolható!**

\* A szállítási időszakot év/hó/nap formátumban kérjük megadni! \*\* A rendeletben meghatározott I., II. vagy III. kategória \*\*\* Sajt esetében nem kell kitölteni!

|                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MVH</b><br><b>Mezőgazdasági</b><br><b>és</b><br><b>Vidékfejlesztési</b><br><b>Hivatal</b> | Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer<br>a 2009. évi iskolatej program szabályozásáról szóló<br>.../2008. (.....) FVM rendelethez – Betétlap<br>Számlaösszesítő megyei önkormányzatok, országos kisebbségi önkormányzatok, gesztor<br>önkormányzatok, alapítványok, egyházközségek és többcélú kistérségi társulások részére |  |
| <b>B2034</b>                                                                                 | Benyújtás helye: Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal kérelmező székhelye szerint illetékes megyei kirendeltsége                                                                                                                                                                                                               |                                                                                     |

### 1 - Ügyfél-azonosítási információ

|                                |                      |                                |
|--------------------------------|----------------------|--------------------------------|
| Ügyfél-<br>regisztrációs szám: | <input type="text"/> | <input type="checkbox"/> oldal |
| Név:                           | <input type="text"/> |                                |

**2 - Számlaösszesítő**

Oktatási intézmény neve:

Oktatási intézmény  
székhelye:

| Számla-<br>szám | Szállítási<br>időszak* | Termék-<br>kate-<br>gória** | Leszállított mennyiség |                             |                           |                                       |          |                             |                           |                                       |               | Számla szerinti bruttó összeg (Ft) |                             |                           |                                       |               |
|-----------------|------------------------|-----------------------------|------------------------|-----------------------------|---------------------------|---------------------------------------|----------|-----------------------------|---------------------------|---------------------------------------|---------------|------------------------------------|-----------------------------|---------------------------|---------------------------------------|---------------|
|                 |                        |                             | liter/kg               |                             |                           |                                       | darab*** |                             |                           |                                       |               | Óvoda                              | Általános iskola            |                           | Szak-,<br>illetve<br>közép-<br>iskola | Össze-<br>sen |
|                 |                        |                             | Óvoda                  | Nor-<br>mál<br>tan-<br>terv | Speciá-<br>lis<br>tanterv | Szak-,<br>illetve<br>közép-<br>iskola | Óvoda    | Nor-<br>mál<br>tan-<br>terv | Speciá-<br>lis<br>tanterv | Szak-,<br>illetve<br>közép-<br>iskola | Össze-<br>sen |                                    | Nor-<br>mál<br>tan-<br>terv | Speciá-<br>lis<br>tanterv |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                             |                           |                                       |          |                             |                           |                                       |               |                                    |                             |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                             |                           |                                       |          |                             |                           |                                       |               |                                    |                             |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                             |                           |                                       |          |                             |                           |                                       |               |                                    |                             |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                             |                           |                                       |          |                             |                           |                                       |               |                                    |                             |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                             |                           |                                       |          |                             |                           |                                       |               |                                    |                             |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                             |                           |                                       |          |                             |                           |                                       |               |                                    |                             |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                             |                           |                                       |          |                             |                           |                                       |               |                                    |                             |                           |                                       |               |
|                 |                        |                             |                        |                             |                           |                                       |          |                             |                           |                                       |               |                                    |                             |                           |                                       |               |

**3 - Kitöltési dátum és aláírás**

Helység:

Dátum:

□□□□. □□. □□.

Aláírás:

**A számlaösszesítő a szükséges példányszámokban másolható!**

\* A szállítási időszakot év/hó/nap formátumban kérjük megadni! \*\* A rendeletben meghatározott I., II. vagy III. kategória \*\*\* Sajt esetében nem kell kitölteni!”



**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
42/2009. (IV. 11.) FVM  
rendelete**

**az állati eredetű élelmiszerek forgalomba hozatalának  
és az értékesítés helyén történő élelmiszer-  
előállításnak élelmiszer-higiéniai feltételeiről szóló  
64/2007. (VII. 23.) FVM–EüM együttes rendelet  
módosításáról**

Az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény 76. §-a (2) bekezdésének 26. és 28. pontjában kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának c) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva, a következőket rendelem el:

**1. §**

Az állati eredetű élelmiszerek forgalomba hozatalának és az értékesítés helyén történő élelmiszer-előállításnak élelmiszer-higiéniai feltételeiről szóló 64/2007. (VII. 23.) FVM–EüM együttes rendelet (a továbbiakban: R.) 2. §-a következő (2) bekezdéssel egészül ki, és a § eredeti szövege (1) bekezdésre változik:

„(2) E rendelet alkalmazásában

a) *kereskedelmi előrecomagolás*: az élelmiszereknek a saját értékesítést elősegítő részekre osztása és csomagolása, valamint jelölése a kiskereskedelmi létesítményben, a fogyasztó távollétében;

b) *kiskereskedelmi létesítmény*: a 178/2002/EK rendelet 3. cikkének 7. pontja szerinti üzletek, elosztóközpontok, a bevásárlóközpontokat ellátó létesítmények, valamint a nagykereskedelmi árusítóhelyek.”

**2. §**

Az R. 3. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„3. § (1) Azok a kiskereskedelmi létesítmények, amelyek kizárólag a végső fogyasztónak értékesítenek állati eredetű élelmiszert, a 852/2004/EK rendeletben előírt feltételeket kötelesek teljesíteni.

(2) Az (1) bekezdés szerinti kiskereskedelmi létesítmények

a) hús darabolását, csontozását, szeletelését, annak kimérését,

b) húskészítmény darabolását és szeletelését, annak kimérését,

c) sajt darabolását, szeletelését és egyéb tejtermékek kimérését, valamint

d) a végső fogyasztó kívánságára és jelenlétében hús darálását végezhetik.

(3) Kiskereskedelmi létesítményben tojástermékek előállítása tilos.”

**3. §**

(1) Az R. 4. §-át megelőző alcím helyébe a következő alcím lép:

*„Hús és hústermékek, valamint halászati termékek forgalomba hozatalának feltételei”*

(2) Az R. 4. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Azok a kiskereskedelmi létesítmények, amelyek marginális, helyi és korlátozott tevékenységként,

a) a végső fogyasztó számára történő értékesítés céljából az átadás helyén élelmiszer-feldolgozási tevékenységet végeznek, vagy

b) a 853/2004/EK rendelet 1. cikke (5) bekezdése b) pontjának (ii) alpontja szerint egy másik kiskereskedelmi létesítményt (a továbbiakban: viszonteladó) látnak el állati eredetű élelmiszerekkel, vagy

c) mindkét tevékenységet végzik,

a 3. § (2) bekezdésében szereplő tevékenységeken túlmenően húst előredarálhatnak, előkészített húst és húskészítményeket, halászati termékeket állíthatnak elő, valamint ezen termékek és a 3. § (2) bekezdésének a) és b) pontjában felsorolt tevékenységből származó termékek, valamint egész baromfi kereskedelmi előrecomagolását is végezhetik.”

(3) Az R. 4. §-a (2) bekezdésének a)–b) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Az (1) bekezdésben foglalt tevékenység akkor minősül marginális, helyi és korlátozott tevékenységnek, ha az alábbiak egyidejűleg teljesülnek:]*

„a) az értékesítés a kiskereskedelmi létesítmény helye szerinti megyében, illetve az azzal szomszédos megyékben működő kereskedelmi egységekben történik, azzal, hogy a fővárosba a Pest megyével szomszédos megyéből is történhet a beszállítás,

b) az (1) bekezdés szerinti kiskereskedelmi létesítményben a viszonteladónak egy naptári héten belül értékesített mennyiség nem haladja meg az adott naptári héten beérkezett alapanyag – előkészített hús, húskészítmény és halászati termék esetében a feldolgozatlan állati eredetű alapanyag – mennyiségének 25%-át, de hús esetében legfeljebb az 5 tonnát, ezen felül húskészítmény esetében legfeljebb az 500 kg-ot, darált hús és előkészített hús esetében

legfeljebb az 500 kg-ot, előkészített halászati termék esetében hetente legfeljebb az 1 tonnát,”

#### 4. §

Az R. 7. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„7. § (1) Azoknak a 4. § szerinti kiskereskedelmi létesítményeknek, amelyek

a) előkészített halászati terméket állítanak elő, így különösen halat leölnek, zsigerelnek, filéznek, darabolnak, illetve

b) feldolgozott halászati termékeket állítanak elő, a 852/2004/EK rendelet előírásain túlmenően teljesíteniük kell a 853/2004/EK rendelet III. melléklete VIII. szakasza III–VIII. fejezetének előírásait is, azonban a filé szeleteket nem kell egyedi csomagolással ellátni.

(2) Az (1) bekezdés szerinti kiskereskedelmi létesítmények nem végezhetik a 853/2004/EK rendelet III. melléklete VIII. szakasza III. fejezetének B, C, valamint a IV. fejezet B alfejezeteiben szereplő tevékenységeket. A fagyasztott halászati termék kiskereskedelmi létesítményben nem engedtetethető fel.”

#### 5. §

Az R. 9. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„9. § (1) Azok a kiskereskedelmi létesítmények, amelyek marginális, helyi és korlátozott tevékenységként,

a) a végső fogyasztó számára történő értékesítés céljából az átadás helyén élelmiszer-feldolgozási tevékenységet végeznek, vagy

b) viszonteladót látnak el állati eredetű élelmiszerrel, vagy

c) mindkét tevékenységet végzik, a 3. § (2) bekezdésének c) pontja szerinti tevékenységből származó termékek kereskedelmi előrecsomagolását végezhetik a 10. § (2)–(4) bekezdésben foglaltak betartása esetén.

(2) Az (1) bekezdésben foglalt tevékenység akkor minősül marginális, helyi és korlátozott tevékenységnek, ha az alábbiak egyidejűleg teljesülnek:

a) az értékesítés a kiskereskedelmi létesítmény helye szerinti megyében, illetve az azzal szomszédos megyékben működő kereskedelmi egységekben történik, azzal, hogy a fővárosba a Pest megyével szomszédos megyékből is történhet a beszállítás,

b) az (1) bekezdés szerinti kiskereskedelmi létesítményben a viszonteladóknak értékesített mennyiség nem haladja meg az adott naptári héten beérkezett alapanyag mennyiségének 25%-át, de naptári hetente legfeljebb 500 kg-ot,

c) a viszonteladó vendéglátó egység, vagy olyan kiskereskedelmi egység része, amelyben kizárólag a végső fo-

gyasztónak értékesítenek állati eredetű élelmiszert, vagy amely nem a 853/2004/EK rendelet alapján engedélyezett létesítmény.”

#### 6. §

Az R. a 10. §-t megelőzően a következő alcímmel egészül ki, egyidejűleg a 10. és 11. § helyébe a következő rendelkezés lép:

##### „Egyéb rendelkezések

10. § (1) Az élelmiszer-vállalkozónak a 4. § (1) bekezdése szerinti hús előredarálása, előkészített hús, húskészítmény és feldolgozott halászati termék előállítása esetén a külön jogszabály szerinti gyártmánylapot kell készítenie.

(2) A kereskedelmi előrecsomagolás tevékenysége során be kell tartani a 852/2004/EK rendelet előírásait, beleértve a csomagolásra, tárolásra, szállításra vonatkozó előírásokat.

(3) A kiskereskedelmi létesítményben élelmiszer-előállítást végző, illetve a kereskedelmi előrecsomagolást végző feladata és felelőssége a fogyaszthatósági és minőségmegőrzési idő meghatározása. A kereskedelmi előrecsomagolt termékekre a kiskereskedelmi egység által meghatározott fogyaszthatósági idő vagy minőségmegőrzési idő nem haladhatja meg az előállító által meghatározott és jelölt fogyaszthatósági időt vagy minőségmegőrzési időt.

(4) Az (1) bekezdés szerinti termékek, valamint a kiskereskedelmi előrecsomagolt termékek esetében az élelmiszerek jelöléséről szóló rendelet szerinti jelölést kell alkalmazni.

(5) Az (1) bekezdés szerinti tevékenységet vagy kereskedelmi előrecsomagolást végző létesítménynek napi nyilvántartást kell vezetni az általa előállított, illetve kereskedelmi előrecsomagolt termékekről, azok eredetét, illetve nyomomonkövethetőségét biztosító módon. A nyilvántartási dokumentumot a tárgynaptól számítottan két évig meg kell őrizni. A kiskereskedelmi egység az (1) bekezdés szerinti termékek előállítása során nem vehet igénybe feldolgozási részműveletre más létesítményt.

11. § (1) A 4. §, a 7. § (1) bekezdésének b) pontja és a 9. § szerinti kiskereskedelmi létesítmény köteles írásban bejelenteni tevékenységét a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatalnak (a továbbiakban: MgSZH) a tevékenység telephelye szerint illetékes területi szervénél. Az élelmiszer-láncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény 23. §-ának (1) bekezdése, valamint 35. §-ának (2) bekezdése alapján az MgSZH az élelmiszer-vállalkozót nyilvántartásba veszi és regisztrációs számmal látja el. A nyilvántartásba vétel során az élelmiszer-vállalkozó a külön jogszabály szerinti igazgatási szolgáltatási díjat köteles megfizetni. A regisztrációról és az ez alapján végezhető tevékenységről, az azzal kapcsolatban

bekövetkező változásokról a nyilvántartásba vevő területi szerv értesíti a kiskereskedelmi egység működési engedélyét kiállító jegyzőt.

(2) A nyilvántartásba vételről kapott határozatot a telephelyen kell tartani és azt hatósági ellenőrzés során az ellenőrző hatóság kérésére be kell mutatni.”

## 7. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő hónap első napján lép hatályba azzal, hogy a (3) bekezdéssel megállapított rendelkezést e rendelet hatálybalépését követően előállított termékekre kell alkalmazni. E rendelet a hatálybalépését követő napon hatályát veszti.

(2) Hatályát veszti az R. 12. és 13. §-a, a 11. §-t megelőző alcím, valamint a 12. §-t megelőző alcím.

(3) Az élelmiszerek jelöléséről szóló 19/2004. (II. 26.) FVM–ESZCSM–GKM együttes rendelet 15. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) Ha az élelmiszert a forgalmazás helyén, de a fogyasztó távollétében előre csomagolják, valamint a nem csomagolt kenyereken csak a 4. § a), d), e) és g) pontja és ahol szükséges a j) pontja szerinti jelöléseket kell alkalmazni, azzal az eltéréssel, hogy a kenyerek minőségmegőrzési időtartama a lejáratú nap nevének feltüntetésével is megadható. Kereskedelmi előrecsomagolt termékek esetében a kereskedelmi előrecsomagolás dátumát is fel kell tüntetni.”

Gráf József s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

### A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter 43/2009. (IV. 11.) FVM rendelete

### a feldolgozóipari célú málna- és földieper-termesztés támogatásáról szóló 29/2008. (III. 18.) FVM rendelet módosításáról

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdés a) pontjában kapott felhatalmazás alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § a) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – a következőket rendelem el:

## 1. §

A feldolgozóipari célú málna- és földieper-termesztés támogatásáról szóló 29/2008. (III. 18.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 1. §-ának a)–b) pontjai helyébe a következő rendelkezések lépnek, valamint a § a következő c)–e) pontokkal egészül ki:

[E rendelet alkalmazásában:]

„a) *zöldség-gyümölcs termelői csoport*: a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről szóló („az egységes közös piacszerkezetről szóló rendelet”), 2007. október 22-i 1234/2007/EK tanácsi rendelet (a továbbiakban: tanácsi rendelet) 125e. cikkében meghatározott szervezet, figyelemmel a 203a. cikk (4) bekezdésében foglaltakra;

b) *termelői szervezet*: a tanácsi rendelet 122. cikkében foglaltak szerint létrejött és a tanácsi rendelet 125.b cikkében meghatározott feltételekkel elismert szervezet a gyümölcs- és zöldségágazat azon mezőgazdasági termelőinek vonatkozásában, akik az érintett ágazatba tartozó egy vagy több terméket, és/vagy kizárólag feldolgozásra szánt ilyen terméket termesztnek;

c) *mezőgazdasági parcella*: a 796/2004/EK bizottsági rendelet 2. cikk 1a. pontja szerinti terület; adott támogatási jogcím sajátosságait figyelembe véve egy tábla területe vagy több szomszédos tábla összefüggő területe;

d) *tábla*: az ügyfél által az egységes kérelemben bejelentett legkisebb, azonos hasznosítású összefüggő terület-egység, amelyet nem metszhet kötelezettségvállalással érintett terület;

e) *szomszédos tábla*: ugyanazon ügyfél egymással legalább 10 méter hosszan érintkező táblái, amelyeket legfeljebb 0,5 méteres fizikai határ választ el.”

## 2. §

Az R. 2. §-a a következő (3) bekezdéssel egészül ki:

„(3) A málna vagy földieper parcellák minimális mérete, vagy a szomszédos málna és földieper táblák együttes minimális mérete, amelyre e rendelet alapján kérelmet lehet benyújtani, 0,1 ha.”

## 3. §

Az R. 3. § (1) bekezdésének bevezető szövege helyébe a következő rendelkezés lép:

„A közös agrárpolitika keretében tartozó, mezőgazdasági termelők részére meghatározott közvetlen támogatási rendszerek közös szabályainak megállapításáról és a mezőgazdasági termelők részére meghatározott egyes támogatási rendszerek létrehozásáról, az 1290/2005/EK, a 247/2006/EK és a 378/2007/EK rendelet módosításáról, valamint az 1782/2003/EK rendelet hatályon kívül helye-



zéséről szóló, 2009. január 19-i 73/2009/EK tanácsi rendelet (a továbbiakban: közvetlen támogatási rendelet) IV. címe 1. fejezetének 9. szakasza által szabályozott bogyós gyümölcsök átmeneti támogatásának feltétele, hogy az 1782/2003/EK tanácsi rendelet IV. és IVa. címeiben meghatározott támogatási rendszereket, továbbá a pihentetett terület alapanyag-termelésre való használatát illetően ugyanezen rendelet alkalmazásának részletes szabályozásáról szóló, 2004. október 29-i 1973/2004/EK bizottsági rendelet (a továbbiakban: végrehajtási rendelet) 171d. cikkében hivatkozott szerződésnek tartalmaznia kell az ott meghatározottakon túl:”

#### 4. §

Az R. 6. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A támogatást a végrehajtási rendelet 171d. cikkének a) pontjában meghatározott kérelmező az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból, valamint az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból finanszírozott egyes támogatások igénybevételével kapcsolatos egységes eljárási szabályokról szóló 36/2009. (IV. 3.) FVM rendelet által meghatározott egységes kérelemben a GYU02, illetve GYU04 hasznosítási kód megjelölésével igényelheti.”

#### 5. §

Az R. 9. §-ának a) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Ez a rendelet a következő közösségi rendeletek végrehajtásához szükséges rendelkezéseket állapítja meg:]*

„a) a Tanács 73/2009/EK rendelete (2009. január 19.) a közös agrárpolitika keretébe tartozó, mezőgazdasági termelők részére meghatározott közvetlen támogatási rendszerek közös szabályainak megállapításáról és a mezőgazdasági termelők részére meghatározott egyes támogatási rendszerek létrehozásáról, az 1290/2005/EK, a 247/2006/EK és a 378/2007/EK rendelet módosításáról, valamint az 1782/2003/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről,”

#### 6. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba azzal, hogy rendelkezéseit a hatálybalépését követően indult eljárásokban kell alkalmazni.

(2) E rendelet hatálybalépésével egyidejűleg az R. 7. §-ának (2) bekezdése a hatályát veszti.

(3) E rendelet 1–5. §-a, a 6. §-ának (2) bekezdése és e bekezdés a hatálybalépését követő napon hatályát veszti.

*Gráf József s. k.,*

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

### A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

**44/2009. (IV. 11.) FVM**

**rendelete**

**az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból nem élelmiszeripari célú kiskapacitású, növényi alapú nyersszesz, nyersolaj előállító üzemek létesítéséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint háztartási támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdésének a) pontjában kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának a) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva a következőket rendelem el:

### *A támogatás célja*

#### 1. §

A támogatás célja, hogy a kis kapacitású nyersszesz, nyersolaj üzemek létesítésével:

a) a mezőgazdasági eredetű alapanyagok bio-üzemanyag célú feldolgozásával javuljon a termelők versenyképessége;

b) a mezőgazdasági szektor a bio-üzemanyag gyártási vertikumnak aktív szereplője legyen;

c) növekedjen az Európai Unión belül a bio-üzemanyagok termelési volumene.

### *Fogalmak*

#### 2. §

(1) E rendelet alkalmazásában

1. *bio-üzemanyag*: a bioüzemanyagok és más megújuló üzemanyagok közlekedési célú felhasználásának egyes szabályairól szóló 42/2005. (III. 10.) Korm. rendelet 2. §-ban meghatározott termékek közül azok, amelyek 100 kPa nyomáson és 293 K hőmérsékleten folyékony halmazállapotúak;

2. *nyersszesz*: az Európai Közösséget létrehozó Szerződés I. számú mellékletében szereplő termékekből előállított maximum 96 térfogatszázalékban alkoholt tartalmazó 2207 10 00 vámtarifaszámú alkoholtermék;

3. *nyersolaj*: napraforgóból, repceből előállított 1512 vagy 1514 vámtarifaszám csoportba sorolható növényi olaj;

4. *konvencionális alapanyag*: kukorica, vagy kalászos gabonaféle magja;

5. *első generációs alkohol*: keményítő, vagy cukortartalmú növényből, növényi részből erjesztéssel előállított nyersszesz;

6. *második generációs alkohol*: olyan, az 5. pontba nem sorolható nyersszesz, amelyik közvetlenül, a kémiaiilag nem átalakított szántóföldi növényből, növényi részből vagy erdőgazdasági termékből kerül előállításra;

7. *elsődleges feldolgozás*: növényi eredetű anyagok feldolgozása nyersszeszé, illetve nyersolajjá;

8. *technológiai blokk*: az adott, körülhatárolható gyártási folyamatrészt ellátó, egymással funkcionálisan összetartozó gép-, berendezés csoport, azok elhelyezésére szolgáló épület, építmény;

9. *fogadóblokk*: alapanyagok fogadását, telephelyen belüli tárolását ellátó technológiai blokk;

10. *előkészítő blokk*: alapanyag beltartalmának kémiai átalakítás nélkül végzett feltárását, előkészítését, az egyes komponensek szétválasztását, kivéve olajsajtoltást ellátó technológiai blokk;

11. *gyártási blokk*: mechanikai úton előkészített, vagy eredeti formájában beszállított alapanyagból nyersszesz gyártását biológiai, kémiai, fizikai eljárással, vagy olajnövények esetében mechanikai sajtolással és azok kémiai-mechanikai tisztítását, tárolását, kiszállításra történő előkészítését ellátó technológiai blokk;

12. *melléktermékvonal blokk*: gyártási folyamat hulladékainak, melléktermékeinek kezelését ellátó technológiai blokk;

13. *energetikai blokk*: gyártási folyamat energiaigényét megújuló energiaforrásokból biztosító energiatermelési technológiai blokk;

14. *éves kapacitás*: nyersszesz előállítás esetén a lepárló berendezés óránkénti literben kifejezett névleges kapacitásának, 100% alkohol tartalomra vetített, évi 7200 üzemórával és 0,789 kg/liter sűrűséggel képzett ezer tonnában kifejezett szorzata; nyersolaj előállítás esetén az összes présgép óránként kifejezett névleges kapacitásának, nyersolajra vetített évi 7200 üzemórával számított ezer tonnában kifejezett szorzata;

15. *telephely*: olyan, művelés alól kivett területként nyilvántartott ingatlan, vagy egymással szomszédos ingatlanok, amelyeken a technológiai blokkok elhelyezkednek;

16. *állategység*: az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról szóló 1698/2005/EK tanácsi rendelet részletes alkalmazási szabályainak megállapításáról szóló

1974/2006/EK rendelet V. melléklete szerint meghatározott egység;

17. *jövedéki termék*: a jövedéki adóról és a jövedéki termékek forgalmazásának különös szabályairól szóló 2003. évi CXXVII. törvény (a továbbiakban: Jöt.) 3. §-a szerinti termék;

18. *adóraktári engedély*: a Jöt.-ben meghatározottak szerinti engedély;

19. *kapcsolódó infrastruktúra*: technológiai blokkhoz kapcsolódó, telephelyen belüli, épületen, építményen kívüli víz-, gáz-, elektromos-, csatornahálózat, szilárd útburkolat, tűzvíz-tároló;

20. *kis- és középvállalkozás*: a kis- és középvállalkozásokról, fejlődésük támogatásáról szóló 2004. évi XXXIV. törvény (a továbbiakban: KKV törvény) szerinti vállalkozás;

21. *nagyvállalat*: a KKV törvény szerinti mikro-, kis- és középvállalkozásnak nem minősülő vállalkozás, mely 750 főnél kevesebb munkavállalót foglalkoztat és éves nettó árbevétele kevesebb, mint 200 millió eurónak megfelelő forintösszeg. A létszám és az árbevétel megállapításakor számításba kell venni a KKV törvény 4. §-ában meghatározott partner- és kapcsolódó vállalkozások létszámát és árbevételét;

22. *anyagjellegű ráfordítás*: a számvitelről szóló 2000. évi C. törvény 78. §-a szerinti ráfordítás, költség;

23. *technológiai terv*: a tervezett beruházásra vonatkozó, az Irányító Hatóság által kiadott közleményben foglaltak szerint összeállított műszaki leírás és dokumentáció;

24. *Kommunikációs terv*: az ügyfél által tervezett, a támogatás felhasználásával megvalósuló fejlesztés széles körű bemutatását, kommunikációs intézkedéseit tartalmazó vonatkozó formanyomtatvány szerint összeállított terv;

25. *Társadalmi felelősségvállalási terv*: az ügyfél által végzett/tervezett, az esélyegyenlőség növelésének, a hátrányos helyzetűek felzárkóztatásának, a környezet védelmének céljából végzett, valamint a közösségi tevékenységet bemutató vonatkozó formanyomtatvány szerint összeállított terv;

26. *gyártási blokk névleges teljesítménye*: nyersszesz előállítás esetén a lepárló berendezés óránkénti literben kifejezett névleges kapacitásának, 100% alkohol tartalomra vetített, napi 24 üzemórával és 0,789 kg/liter sűrűséggel képzett tonnában kifejezett szorzata; nyersolaj előállítás esetén az összes présgép óránként kifejezett névleges kapacitásának, nyersolajra vetített napi 24 órával számított tonnában kifejezett szorzata.

(2) Az e rendeletben nem szabályozott fogalmakra és kérdésekben az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap társfinanszírozásban megvalósuló támogatások igénybevételének általános szabályairól szóló 23/2007. (IV. 17.) FVM rendeletben (a továbbiakban: Vhr.) foglaltak az irányadók. A Vhr. 29. § (1) bekezdés *a)–b)* pontjait, (8) bekezdését, 23. § (1) bekezdés *cb)* pontját és 29. § (11) bekezdését az e rendelet által támogatott gépek, berendezések vonatkozásában nem kell alkalmazni. A Vhr.



27. § (1) bekezdés *d)* pontját e rendelet vonatkozásában nem kell alkalmazni.

### *Támogatás jellege, alapja*

#### 3. §

(1) E rendelet alapján vissza nem térítendő támogatás vehető igénybe technológiai blokkok létesítéséhez, felújításához kapcsolódó gépbeszerzéshez, szereléshez, építéshez, szoftver, hardver, laboreszközök beszerzéséhez, valamint kapcsolódó infrastruktúra telephelyen történő kialakításhoz.

(2) A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény (a továbbiakban: Tv.) 42. § (1) bekezdés alkalmazásában a támogatás alapja a technológiai blokk.

### *Támogatás igénybevételének feltételei*

#### 4. §

(1) E rendelet alapján támogatást igényelhet:

*a)* a mezőgazdasági termelő, ha a beruházással érintett mezőgazdasági üzemének mérete meghaladja a 4 európai méretegységet (EUME) és értékesítésből származó árbevételének legalább 50%-a származik nem-feldolgozott mezőgazdasági termék értékesítéséből (a továbbiakban: mezőgazdasági termelő ügyfél);

*b)* a termelői csoport (a továbbiakban: TCs), ha az értékesítésből származó árbevételének legalább 50%-a származik nem-feldolgozott mezőgazdasági termék értékesítéséből;

*c)* a kis- és középvállalkozásnak minősülő (a továbbiakban: KKV), vagy nagyvállalatnak minősülő jogi személyiség nélküli, valamint jogi személyiséggel rendelkező gazdasági társaság, amelyek árbevételének kevesebb mint 50%-a származik nem-feldolgozott mezőgazdasági termék értékesítéséből a támogatási kérelem benyújtásakor (a továbbiakban: feldolgozó ügyfél) [az *a)*–*c)* pontok a továbbiakban együtt: ügyfél].

(2) Az (1) bekezdés *a)* és *c)* pontjaiban foglalt árbevételi arányra, mezőgazdasági üzemméretre vonatkozó feltételek nem vonatkoznak az induló vállalkozásra.

(3) Az ügyfélnek a támogatás igénybevételéhez nyilatkoznia kell arról, hogy az üzemeltetési kötelezettség lejáratáig terjedő időszakban minden évben az értékesítésből származó árbevételének

*a)* legalább 50%-a származik nem mezőgazdasági termékek értékesítéséből és a támogatást mezőgazdasági termelő ügyfélként vagy TCs-ként igényli, vagy

*b)* kevesebb mint 50%-a származik nem-feldolgozott mezőgazdasági termékek értékesítéséből és a támogatást feldolgozó ügyfélként igényli.

(4) E rendelet alapján támogatás kizárólag akkor vehető igénybe, ha

*a)* a támogatás igénybevételével megvalósuló fejlesztés azonos telephelyen legalább egy gyártási blokkot tartalmaz; és

*b)* a fejlesztéssel érintett gyártási blokk éves kapacitása meghaladja az ezer tonnát és nem haladja meg a tízezer tonnát; és

*c)* a kérelem a *mellékletben* meghatározott pontozási rendszer alapján legalább 30 pontot elér.

(5) E rendelet alapján nem nyújtható támogatás

*a)* a gyártási blokk névleges teljesítményéhez igazodóan 15 munkanapot meghaladó alapanyag-készlet tárolására alkalmas tárolóegység-rész létesítéséhez, felújításához;

*b)* technológiai blokk telephelyen belüli üzemeltetéséhez nem kapcsolódó gép, hardver, szoftver, laboreszköz, berendezés beszerzéséhez, épület, épületrész építéshez, felújításához;

*c)* járművek, erőgépek, mezőgazdasági munkagépek, mobil rakodóeszközök beszerzéséhez;

*d)* ha a támogatási kérelem benyújtásakor az ügyfélnek e jogcím alapján támogatott, lezáratlan művelete van;

*e)* a Vhr. 3. § 26. pontja szerinti feldolgozónak minősülő nehéz helyzetben lévő vállalkozásnak;

*f)* a gyártási blokk névleges teljesítményéhez igazodóan 30 munkanap alatt gyártott végtermék-készletet meghaladó mennyiség tárolására alkalmas tárolóegység-rész létesítéséhez, felújításához.

(6) E rendelet alapján támogatás csak akkor nyújtható, ha a (9) bekezdés szerinti technológiai terv alapján a fejlesztés technológiailag-műszakilag megvalósítható, a technológiai blokkok, az abban szereplő gépek, berendezések paraméterei, kapacitásai egymáshoz illeszkednek és műszakilag-energetikailag képes teljesíteni a (10) bekezdés *c)* pontja szerinti vállalat.

(7) Induló vállalkozásnak minősülő feldolgozó ügyfél esetén az (5) bekezdés *e)* pontjában foglalt feltétel vizsgálata a támogatási kérelem benyújtásától számított 3. lezárt, teljes gazdasági évet követően történik.

(8) A Tv. 18. §-ában foglaltak figyelembevételével, a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) az (5) bekezdés *b)* pontjában, a (6) bekezdésben, valamint a 8. § (2) bekezdésében foglaltak és a mellékletben a „Szakmai Szempontok” cím értékeléséhez együttműködő szervezetként a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Mezőgazdasági Gépesítési Intézetét (a továbbiakban: MGI) vonja be.

(9) A technológiai tervnek tartalmaznia kell:

*a)* a gyártási folyamat teljes anyag- és energiamérlegét, a (6) bekezdésben foglalt feltétel teljesítéséhez szükséges műszaki megoldások ismertetését;



b) a telephelyen az alapanyagok, késztermékek, melléktermékek tárolásának logisztikai tervét, a szükséges berendezések, gépek, eszközök meghatározását;

c) a technológiai folyamatábrát;

d) az elrendezési vázlatrajzot;

e) a gyártási folyamatban használt gépek, berendezések tételes listáját, bejelölve azokat az elrendezési vázlatra;

f) a (10) bekezdés c) pontjában foglalt feltétel teljesítéséhez szükséges számítást.

(10) A támogatás igénybevételének feltétele, hogy az ügyfél vállalja:

a) a fejlesztéssel előállított nyersszeszt, illetve nyersolajat kizárólag bio-üzemanyag gyártás céljára értékesíti, használja fel;

b) az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program (a továbbiakban: ÚMVP) keretében, az ügyfél, az ügyfél vezető tisztségviselője, vagy annak ügyfél által kijelölt alkalmazottja, vagy szervezet esetében a szervezet kijelölt tagja e jogcím tárgyában szervezett kötelező képzésen részt vesz az utolsó kifizetési kérelem benyújtását megelőzően, kivéve, ha a támogatási határozat kézhezvételét követő 30 nap és az utolsó kifizetési kérelem benyújtását megelőző 30 nap között nem volt képzés (a továbbiakban: képzési kötelezettség);

c) biztosítja, hogy az előállított nyersszesz, illetve nyersolaj gyártása megfeleljen az Európai Unió vonatkozó rendelkezései alapján kialakított, az Irányító Hatóság által kiadott fenntarthatósági kritériumoknak;

d) TCs ügyfél a fejlesztés befejezését követő 4. évre a pénzügyi tervben vállalt árbevételnek legalább 50%-át eléri;

e) mezőgazdasági termelő vagy feldolgozó ügyfél a fejlesztés befejezését követő 4. évre a pénzügyi tervben vállalt árbevétel arányos jövedelmezőség legalább 50%-át eléri;

f) az üzemeltetési kötelezettség időtartama alatt, minden évben az értékesítésből származó árbevételének legalább 50%-a nem-feldolgozott mezőgazdasági termékek értékesítéséből származzon, ha a (3) bekezdés a) pontja szerinti nyilatkozatában a támogatást mezőgazdasági termelő ügyfélként vagy TCs-ként igényelte;

g) az üzemeltetési kötelezettség időtartama alatt, minden évben az értékesítésből származó árbevételének kevesebb mint 50%-a nem-feldolgozott mezőgazdasági termék értékesítéséből származzon és üzemmérete KKV vagy nagyvállalat marad, ha a (3) bekezdés b) pontja szerinti nyilatkozatában a támogatást feldolgozó ügyfélként igényelte;

h) a beruházás befejezését követő első teljes lezárt gazdasági évre mezőgazdasági üzemének mérete eléri a 4 EUME-t, ha a támogatást induló vállalkozásként és a (3) bekezdés a) pontja szerinti nyilatkozatában a támogatást mezőgazdasági termelő ügyfélként igényelte.

(11) Az e rendelet alapján nyújtott támogatásból vásárolt gép, berendezés olyan eszközre cserélhető le, amelyik

a 8. § (2) bekezdés alapján egyenértékűnek tekinthető, és amely cseréjével a támogatással érintett gyártási blokk éves kapacitása nem csökken.

#### *A támogatás forrása és mértéke*

### **5. §**

(1) A támogatás forrása:

a) ha az ügyfél a támogatást a 4. § (3) bekezdés a) pontja szerinti nyilatkozata alapján mezőgazdasági termelő ügyfélként vagy TCs-ként igényli, akkor az ÚMVP „Mezőgazdasági üzemek korszerűsítése”,

b) ha az ügyfél a támogatást a 4. § (3) bekezdés b) pontja szerinti nyilatkozata alapján feldolgozó ügyfélként igényli, akkor az ÚMVP „Mezőgazdasági termékek értéknövelése”

intézkedéshez rendelt keretösszeg [az a)–b) pontok a továbbiakban együtt: keretösszeg].

(2) Egy kérelem benyújtásával igénybe vehető támogatás

a) legmagasabb összege 735 000 ezer eurónak megfelelő forintösszeg, ha az ügyfél a támogatást mezőgazdasági termelő ügyfélként, illetve TCs ügyfélként igényli;

b) legkisebb összege 6000 eurónak megfelelő forintösszeg, legmagasabb összege 1 000 000 eurónak megfelelő forintösszeg, ha az ügyfél a támogatást feldolgozó ügyfélként igényli.

(3) E rendelet szerinti jogcímre egy kérelem benyújtási időszakban egy ügyfél legfeljebb egy kérelmet nyújthat be.

(4) Ha az ügyfél a támogatást mezőgazdasági termelő ügyfélként vagy TCs ügyfélként igényli, akkor a támogatás mértéke az elszámolható kiadások:

a) 40%-a;

b) 50%-a, ha a fejlesztés kedvezőtlen adottságú (a továbbiakban: KAT) vagy Natura 2000 területen valósul meg, vagy az ügyfél legkésőbb a támogatási kérelem benyújtási időszakának utolsó napjáig fiatal mezőgazdasági termelőnek minősül;

c) 60%-a, ha az ügyfél legkésőbb a támogatási kérelem benyújtási időszakának utolsó napjáig fiatal mezőgazdasági termelőnek minősül és a fejlesztés

ca) Natura 2000 területen valósul meg, vagy

cb) KAT területen valósul meg.

(5) Ha az ügyfél a támogatást feldolgozó ügyfélként igényli, akkor a támogatás mértéke az elszámolható kiadások:

a) 40%-a a Közép-Magyarországi Régióban megvalósuló fejlesztés esetén;

b) 50%-a a nem Közép-Magyarországi Régióban megvalósuló fejlesztés esetén.

(6) Ha az ügyfél a támogatást feldolgozó ügyfélként igényli és nagyvállalatnak minősül, akkor a támogatás mértéke az (5) bekezdésben rögzített támogatás mértékének 50%-a.

(7) A (4) bekezdés alkalmazásában a Natura 2000, KAT területi besorolás megállapítása a telephely MePAR fizikai blokk szerinti besorolásának megfelelően kerül meghatározására.

(8) E rendelet alkalmazásában elszámolható kiadás:

a) technológiai blokk üzemeltetéséhez kapcsolódó gép, berendezés, laboreszköz beszerzésére, azok üzembe helyezésével, szerelésével kapcsolatban felmerült anyagjellegű ráfordítások,

b) az építési normagyűjteményben beazonosítható építés-, épületgépészet-, elektromos- (gyenge és erősáram), kapcsolódó infrastruktúra-kialakítás, -felújításra és -korszerűsítésre,

c) a Vhr. 31. §-a szerinti egyéb elszámolható kiadásokra,

d) a fejlesztés bármely területét szolgáló, az adott területre egyedileg adaptált szoftver – kivéve a számítógép működését lehetővé tévő operációs rendszer – és alkalmazását biztosító hardvereszköz

kifizetett vagy kifizetni tervezett összeg.

(9) A támogatás elszámolható kiadásai nem haladhatják meg:

a) a (8) bekezdés a) és d) pontjai alá tartozó tételek esetében a Vhr. 27. § (1) bekezdés g) pontja szerinti eljárással megállapított, elfogadott árat;

b) a (8) bekezdés b) pontja alá tartozó tételek esetében az építési normagyűjteményben szereplő referenciaárat;

c) a melléktermékvonal blokk elszámolható kiadása az egyéb elszámolható kiadások nélkül számított összes elszámolható kiadás 20%-át;

d) a kapcsolódó infrastruktúra elszámolható kiadásai a 20 millió forintot.

#### *A támogatási kérelem benyújtása*

### 6. §

(1) A támogatási kérelmet 2009. augusztus 1. és augusztus 31. közötti postai úton lehet benyújtani az MVH-hoz.

(2) A támogatási kérelemhez mellékelni kell:

a) a technológiai tervet és arra vonatkozóan az MGI szakvéleményét;

b) a támogatáshoz rendszeresített formanyomtatványon a pénzügyi tervet, támogatási igény értékhatárától függetlenül az üzleti tervet és az azt megalapozó dokumentumok másolatát;

c) az értékelési szempontokhoz a mellékletben meghatározott igazolásokat, dokumentumokat;

d) a 4. § (3) bekezdés a) vagy b) pontjára vonatkozó és (10) bekezdés szerinti vállalásokra vonatkozó nyilatkozatokat;

e) az 5. § (8) bekezdés a) és d) pontjai szerinti tervezett kiadásokhoz a Vhr. 27. § (1) bekezdés g) pontja szerinti ajánlatot és indoklást;

f) az 5. § (8) bekezdés a) pontja szerint tervezett kiadásokhoz az MGI szakvéleményét.

(3) A támogatási kérelem az érdemi határozat jogerőre emelkedéséig bármely időpontban részben vagy egészben visszavonható a Tv. 43. § (1) bekezdésének figyelembevételével. A támogatási kérelem részleges visszavonása kizárólag támogatási egységre, a hozzá kapcsolódó mértékre, illetve összegre vonatkozhat.

#### *A kérelem elbírálása*

### 7. §

A támogatási kérelmet az MVH e rendeletben meghatározott feltételek szerint bírálja el, és a mellékletben meghatározott pontozási rendszer alapján végzett értékeléssel, a Tv. 32. § (1) bekezdésének c) pontja alapján, az 5. § (1) bekezdésének a) és b) pontjában foglalt források felhasználására külön-külön rangsor állításával hoz döntést.

#### *Kifizetési kérelem*

### 8. §

(1) A kifizetési kérelmet a 2010. évtől kezdődően évente:

a) január 1–31.,

b) április 1–30.,

c) július 1–31., valamint

d) október 1–31.

közötti időszakban lehet benyújtani az MVH-hoz postai úton.

(2) A támogatási kérelem módosítására gép, technológiai berendezés tekintetében az e rendelet alapján helyt adó, vagy részben helyt adó támogatási határozattal rendelkező ügyfélnek (a továbbiakban: kedvezményezett) a kifizetési kérelem benyújtásakor van lehetősége. Kizárólag a támogatási határozatban szereplő gépekkel, technológiai berendezésekkel egyenértékű gépek, technológiai berendezések beszerzése támogatható a kifizetési kérelem elbírálása során. Egyenértékűnek kell tekinteni a gépet, berendezést, ha azonos funkciót lát el, és a kedvezményezett indokolja a gép, berendezés megváltoztatásának szükségességét.

(3) A (2) bekezdés szerinti eljárás keretében módosított gép, berendezés elszámolható kiadásai nem haladhatják meg a támogatási döntésben szereplő gépre, berendezésre jóváhagyott elszámolható kiadásokat.

(4) Az utolsó kifizetési kérelemhez mellékelni kell:

a) ha a fejlesztés keretében jövedéki termékek előállítása is megvalósul, akkor a fejlesztésre vonatkozó adóraktári engedély hiteles másolatát;

b) a 4. § (10) bekezdés b) pontja szerinti képzésen való részvételtől szóló igazolást, kivéve, ha a támogatási határozat kézhezvételét követő 30. nap és az utolsó kifizetési kérelem benyújtási időszak első napját megelőző 30. nap között nem volt képzés.

#### *Jogkövetkezmények*

##### 9. §

(1) Amennyiben az ellenőrzés során bebizonyosodik, hogy a kedvezményezett:

a) a 4. § (10) bekezdés a) pontjában foglalt vállalását megsértve a fejlesztéssel előállított nyersszeszt, illetve nyersolajat nem bio-üzemanyag gyártás céljára használja fel, illetve nem ilyen céllal értékesíti;

b) jövedéki termék előállítását esetén adóraktári engedélye a Jöt. szerint visszavonásra kerül;

c) induló vállalkozásnak minősülő mezőgazdasági termelő ügyfél nem teljesíti a 4. § (10) bekezdés h) pontjában foglalt vállalását;

d) a 4. § (10) bekezdés f) vagy g) pontjában foglalt vállalását megsérti  
akkor köteles a már felvett támogatási összeget a jogosulatlanul igénybe vett támogatásra vonatkozó szabályok szerint visszafizetni és a kedvezményezett támogatáshoz való joga megszűnik.

(2) Ha a kedvezményezett a 4. § (10) bekezdés b) pontjában meghatározott képzési kötelezettségének nem tesz eleget, akkor köteles az igénybe vett támogatás 20%-át a jogosulatlanul igénybe vett támogatásra vonatkozó szabályok szerint visszafizetni.

(3) Ha TCs ügyfélnek minősülő kedvezményezett a 4. § (10) bekezdés d) pontjában foglalt vállalását megsértve

a fejlesztés befejezését követő 4. évben realizált árbevétele nem éri el a pénzügyi tervben a 4. évre vállalt árbevétel 50%-át, akkor köteles az elmaradás arányában százalékpontonként az igénybe vett támogatás erejéig a támogatás 5%-át visszafizetni.

(4) Amennyiben mezőgazdasági termelő vagy feldolgozó ügyfélnek minősülő kedvezményezett a 4. § (10) bekezdés e) pontjában foglalt vállalását megsértve a benyújtás évétől számított 4. évben realizált árbevétel arányos jövedelmezősége 50%-ot meghaladóan marad el a benyújtás évétől számított 4. évre vállalt árbevétel arányos jövedelmezőségtől, akkor a kifizetett támogatás jogosulatlanul igénybe vett támogatásnak minősül, ezért köteles az 50%-ot meghaladó csökkenésén túl százalékpontonként az igénybe vett támogatás erejéig a támogatási összeg 5%-át visszafizetni.

#### *Záró rendelkezések*

##### 10. §

Ez a rendelet a kihirdetését követő nyolcadik napon lép hatályba.

#### *Az Európai Unió jogának való megfelelés*

##### 11. §

Ez a rendelet az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról szóló, 2005. szeptember 20-i 1698/2005/EK tanácsi rendelet 26. és 28. cikkének végrehajtásához szükséges rendelkezéseket állapítja meg.

*Gráf József* s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter



Melléklet a 44/2009. (IV. 11.) FVM rendelethez

| Értékelési szempont megnevezése                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                | Értékelés/ellenőrzés módja                                                                                       | Pontszám       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| <i>Szakmai szempontok</i>                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                  |                |
| Integrált – Termelői Csoportok bevonásával történő – megvalósítás                                                            | Mg. termelő ügyfél esetén az ügyfél TCs tag                                                                                                                                                                                                    | TCS tagság igazolása (formanyomtatványon)                                                                        | 3              |
|                                                                                                                              | TCs ügyfél                                                                                                                                                                                                                                     | Nyilatkozat                                                                                                      | 3              |
|                                                                                                                              | Feldolgozó ügyfél TCs-tól is vásárol alapanyagot                                                                                                                                                                                               | Nyilatkozat és legalább egy TCS szándéknyilatkozata a feldolgozó ügyfél számára történő alapanyag-értékesítésről | 3              |
| Meglévő infrastrukturális elemek hasznosítása                                                                                | Az ügyfél nem igényel támogatást fogadóblokkra                                                                                                                                                                                                 | Kérelem adatai                                                                                                   | 2              |
| Innováció, alapanyag-diverzifikáció <sup>1</sup>                                                                             | Az üzem nyersszesz előállításánál második generációs alkohol technológia, vagy a komplett technológia nem konvencionális alapanyag feldolgozására is alkalmas                                                                                  | A technológiai terv alapján az MGI szakvéleményének figyelembevételével                                          | 10             |
|                                                                                                                              | Nyersolaj előállításánál a pogácsa olajtartalma max. 8%                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                  | 10             |
| Állattartás elősegítése                                                                                                      | Az üzemeltetési kötelezettség alatt éves átlagban legalább 200 állategység/nap takarmányigényét biztosító melléktermék gyártás, vagy a gyártás során állattartó telephez kapcsolt biogáz üzemből származó energiaforrás, energia felhasználása | A technológiai terv alapján az MGI szakvéleményének figyelembevételével                                          | 5              |
| <i>Összesen</i>                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                  | <i>20 pont</i> |
| <i>Horizontális szempontok</i>                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                  |                |
| A kérelem benyújtását megelőző 12 hónap átlag létszámának szinten tartása (legalább 1 fő) <sup>2</sup>                       |                                                                                                                                                                                                                                                | Nyilatkozat                                                                                                      | 5              |
| A kérelem benyújtását megelőző 12 hónap átlag létszámához képest a foglalkoztatottak számának bővítése a fejlesztés hatására | Igényelt támogatás összege/új munkahelyek száma                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                  |                |
|                                                                                                                              | 0–25 000 000 Ft/új munkahely                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                  | 7              |
|                                                                                                                              | 25 000 001–50 000 000 Ft/új munkahely                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                  | 6              |
|                                                                                                                              | 50 000 001–75 000 000 Ft/új munkahely                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                  | 5              |
|                                                                                                                              | 75 000 001–100 000 000 Ft/új munkahely                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                  | 4              |
|                                                                                                                              | 100 000 001–125 000 000 Ft/új munkahely                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                  | 3              |
|                                                                                                                              | 125 000 001–150 000 000 Ft/új munkahely                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                  | 2              |
|                                                                                                                              | 150 000 001–175 000 000 Ft/új munkahely                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                  | 1              |
|                                                                                                                              | 175 000 001 Ft/új munkahely felett                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                  | 0              |

|                                                            |                                                                                                                                                                                                                 |                                                        |         |
|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|---------|
| A megvalósítás helye                                       | A kérelemmel érintett összes telephely hátrányos helyzetű térségben van                                                                                                                                         | Vhr. 3. § 14. pontja szerint                           | 2       |
| Esélyegyenlőség, nők foglalkoztatása                       | Ha az ügyfél természetes személyként nő                                                                                                                                                                         | Nyilatkozat                                            | 2       |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és a foglalkoztatottak több mint 45%-a nő                                                                                                                                  |                                                        | 2       |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és a foglalkoztatottak 20–45%-a nő                                                                                                                                         |                                                        | 1       |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és a foglalkoztatottak kevesebb mint 20%-a nő                                                                                                                              |                                                        | 0       |
| Esélyegyenlőség, roma felzárkóztatás                       | A fejlesztés a roma felzárkóztatáshoz hozzájárul                                                                                                                                                                | Cigány önkormányzat támogató nyilatkozata <sup>3</sup> | 2       |
| Esélyegyenlőség, csökkent munkaképességűek foglalkoztatása | Ha az ügyfél csökkent munkaképességű természetes személy és hozzájárul az ezzel kapcsolatos különleges adatának kezeléséhez                                                                                     | Nyilatkozat                                            | 2       |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és csökkent munkaképességűt foglalkoztat és a csökkent munkaképességű munkavállalója hozzájárul az ezzel kapcsolatos különleges adatának kezeléséhez <sup>4</sup>          |                                                        | 2       |
| Összesen                                                   |                                                                                                                                                                                                                 |                                                        | 20 pont |
| Pénzügyi terv                                              |                                                                                                                                                                                                                 |                                                        |         |
| Mezőgazdasági termelő és feldolgozó ügyfél esetén          |                                                                                                                                                                                                                 |                                                        |         |
| Az ügyfél pénzügyi tervének koherenciája                   | Tárgyi eszközök növekménye                                                                                                                                                                                      |                                                        | 2       |
|                                                            | Saját tőke pozitív változása a beruházás időtartama alatt                                                                                                                                                       |                                                        | 1       |
|                                                            | Saját tőke pozitív változása a működtetési időszak alatt                                                                                                                                                        |                                                        | 2       |
| Vállalatértékelés                                          | Az ügyfél pénzügyi táblájában feltüntetett bázisadatainak összevetése referenciaadatokkal                                                                                                                       |                                                        |         |
|                                                            | Saját tőke arányos jövedelmezőség                                                                                                                                                                               |                                                        | 1       |
|                                                            | Eszközarányos jövedelmezőség                                                                                                                                                                                    |                                                        | 1       |
|                                                            | Készletek forgási sebessége                                                                                                                                                                                     |                                                        | 1       |
|                                                            | Egy főre jutó bruttó hozzáadott érték                                                                                                                                                                           |                                                        | 1       |
|                                                            | Eladósodottsági mutató                                                                                                                                                                                          |                                                        | 1       |
|                                                            | Likviditási mutató                                                                                                                                                                                              |                                                        | 1       |
| Pénzügyi terv valóságtartalom vizsgálata                   | Pénzügyi tábla adatainak referenciaadatokkal történő összevetése a működtetés alatt                                                                                                                             |                                                        |         |
|                                                            | Eszközarányos jövedelmezőség                                                                                                                                                                                    |                                                        | 1       |
|                                                            | Készletek forgási sebessége                                                                                                                                                                                     |                                                        | 1       |
|                                                            | Egy főre jutó bruttó hozzáadott érték                                                                                                                                                                           |                                                        | 1       |
|                                                            | Likviditási mutató                                                                                                                                                                                              |                                                        | 1       |
| Pénzügyi terv üzemeltetési-hatékonysági vizsgálata         | Ha az ügyfél a benyújtást követő három évben realizált árbevételében, a benyújtás évéhez (bázisévhez) képest a növekmények összege eléri a támogatás 1-szeresét, akkor 1 pont, ha az 1,2-szeresét, akkor 2 pont |                                                        | 2       |

|                                                   |                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                |
|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                   | Ha az ügyfél árbevétel arányos adózás előtti eredménye a benyújtás évétől számított 4. évre nézve a bázisévhez képest 10%-nál kisebb mértékben bővül, akkor 1 pont, ha 10 és 20% között, akkor 2 pont, ha több, mint 20%-kal, akkor 3 pont | 3                                                                                                              |
| <i>Összesen</i>                                   |                                                                                                                                                                                                                                            | <i>20 pont</i>                                                                                                 |
| TCs ügyfél esetén                                 |                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                |
| Pénzügyi terv koherenciája                        | Befektetett eszközök változása                                                                                                                                                                                                             | 2                                                                                                              |
|                                                   | Saját tőke változása a beruházás időtartama alatt                                                                                                                                                                                          | 2                                                                                                              |
|                                                   | Értécsökkenés változása                                                                                                                                                                                                                    | 2                                                                                                              |
|                                                   | Saját tőke változása a működtetési időszak alatt                                                                                                                                                                                           | 2                                                                                                              |
| Vállalatértékelés                                 | A vállalkozás bázisévében az árbevétel                                                                                                                                                                                                     | Induló termelői csoport esetében a számítást a kérelem és az azt követő 2 év tervadatai alapján kell elvégezni |
|                                                   | meghaladja az 1 milliárd forintot                                                                                                                                                                                                          | 6                                                                                                              |
|                                                   | 500 millió Ft – 1 milliárd Ft közötti                                                                                                                                                                                                      | 3                                                                                                              |
|                                                   | 500 millió forint alatti                                                                                                                                                                                                                   | 2                                                                                                              |
| Pénzügyi terv üzemeltetési-hatékonyság vizsgálata | A vállalkozás árbevétele a benyújtás évétől számított 4. évre nézve a benyújtás évéhez képest több mint                                                                                                                                    | Induló termelői csoport esetében, ha eléri                                                                     |
|                                                   | 20%-kal bővül                                                                                                                                                                                                                              | 700 millió forintot                                                                                            |
|                                                   | 10%-kal bővül                                                                                                                                                                                                                              | 500 millió forintot                                                                                            |
|                                                   | Ha az ügyfél a benyújtást követő 3 évben tervezett árbevétele a benyújtás évében tervezett (bázisév) árbevételéhez képest a növekmények értéke eléri a támogatás                                                                           |                                                                                                                |
|                                                   | 1,4-szeresét                                                                                                                                                                                                                               | 4                                                                                                              |
|                                                   | 1,2-szeresét                                                                                                                                                                                                                               | 2                                                                                                              |
| <i>Összesen</i>                                   |                                                                                                                                                                                                                                            | <i>20 pont</i>                                                                                                 |
| Üzleti terv                                       |                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                |
| Piacelemzés és értékesítés megalapozottsága       |                                                                                                                                                                                                                                            | 15                                                                                                             |
| Alapanyag beszállítás biztonsága                  |                                                                                                                                                                                                                                            | 10                                                                                                             |
| Működési terv                                     |                                                                                                                                                                                                                                            | 5                                                                                                              |
| Fejlesztés bemutatása, előkészítettsége           |                                                                                                                                                                                                                                            | 10                                                                                                             |
| <i>Összesen</i>                                   |                                                                                                                                                                                                                                            | <i>40 pont</i>                                                                                                 |
| <i>Összesen:</i>                                  |                                                                                                                                                                                                                                            | <i>100 pont</i>                                                                                                |
| Társadalmi felelősségvállalási terv               |                                                                                                                                                                                                                                            | +5                                                                                                             |
| Kommunikációs terv                                |                                                                                                                                                                                                                                            | +5                                                                                                             |



Magyarázatok, kiegészítések, megjegyzések:

1. Ha az ügyfél nyersszesz és nyersolaj gyártására is igényel támogatást, akkor a pontszám csak akkor ítéltető meg, ha mindkét technológiai sor teljesíti a vonatkozó feltételt (összesen max. 10 pont).

2. A Horizontális szempontok címben, ha az ügyfél „a kérelem benyújtását megelőző 12 hónap átlag létszámához képest a foglalkoztatottak számának bővítése a fejlesztés hatására” során a kérelem benyújtásának időpontjához képest legalább egy új munkavállaló foglalkoztatását is vállalja, akkor értelemszerűen „a kérelem benyújtását megelőző 12 hónap átlag létszámának szinten tartása (legalább 1 fő)” szempont pontszáma is megállapításra kerül.

3. Ha a fejlesztés helye szerinti településen nincs cigány kisebbségi önkormányzat, akkor a megyei vagy az Országos Cigány Önkormányzat nyilatkozata alapján.

4. Nem természetes személy ügyfél esetén a pontszám csak akkor kerül megállapításra, ha az ügyfél egyidejűleg nyilatkozik arról, hogy a munkavállalója hozzájárult az adatkezeléshez.

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
45/2009. (IV. 11.) FVM  
rendelete**

**az egyes állatbetegségek megelőzésével, illetve  
leküzdésével kapcsolatos támogatások igénylésének  
és kifizetésének rendjéről szóló  
148/2007. (XII. 8.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (4) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának a) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva a következőket rendelem el:

1. §

(1) Az egyes állatbetegségek megelőzésével, illetve leküzdésével kapcsolatos támogatások igénylésének és kifizetésének rendjéről szóló 148/2007. (XII. 8.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 5. § (2) bekezdése a következő d) ponttal egészül ki:

[Az (1) bekezdés szerinti jóváhagyásra az az állattartó jogosult, aki/amely:]

„d) a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi

XVII. törvény (a továbbiakban: Tv.) szerint regisztrációs kötelezettségének eleget tett.”

(2) Az R. 5. § (4) és (5) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(4) A támogatott állat-egészségügyi szolgáltatás igénybevételére való jogosultságról az MgSzH döntést hoz. A jogosultságról szóló döntés birtokában rendelhető meg a támogatott állat-egészségügyi szolgáltatás az engedélyestől. A jóváhagyás a kedvezményezettnek csak az adott naptári évben jogosítja fel a támogatott állat-egészségügyi szolgáltatás igénybevételére. A jogosultsági döntés hiányában teljesített vagy a jóváhagyási kérelemben nem szereplő állat-egészségügyi szolgáltatást tartalmazó számla alapján igényelt támogatás jogosulatlanul igénybevett támogatásnak minősül.

(5) Az engedélyes a kedvezményezett részére az elvégzett szolgáltatásról számlát állít ki, amely tételesen tartalmazza az állatfaj megnevezését, az állategészségügyi szolgáltatás 1. számú melléklet szerinti megnevezését, ellenértékét, valamint a szolgáltatás ellenértékének támogatás tartalmát. A támogatás tartalom nem haladhatja meg az adott támogatási jogcímhez az 1. számú mellékletben meghatározott maximális összeget. A nem laboratóriumi diagnosztikai vizsgálatról kiállított számlákon szerepelnie kell a kedvezményezett ügyfél-regisztrációs számának és nyilatkozatának, amellyel igazolja a szolgáltatás teljesítését.”

2. §

Az R. 6. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Az engedélyes az elvégzett állat-egészségügyi szolgáltatásokról a tárgyhónapban kiállított számlák másolatát a 3. számú melléklet szerinti összesítőhöz csatolva a tárgyhónapot követő hónap tizenötödik napjáig postai úton két példányban megküldi a kedvezményezett telephelye szerint illetékes MgSzH-hoz. A támogatott állat-egészségügyi szolgáltatásra vonatkozó összesítőket és számlákat a baromfifélékre, illetve egyéb állatfajokra vonatkozóan külön kell elkészíteni és benyújtani.

(2) Az MgSzH támogatási összegként a számla szerinti, de legfeljebb az 1. számú mellékletben meghatározott elszámolható szolgáltatási értékeket veszi figyelembe, illetve ellenőrzi az összesítőn szereplő kedvezményezetteknek a csatolt számlákon feltüntetett szolgáltatások igénybevételére vonatkozó jogosultságát.

(3) Az MgSzH a jóváhagyásról szóló döntés, az összesítő, valamint a számlák alapján megállapítja a támogatásra való jogosultságot, és – az 1. számú mellékletben meghatározott elszámolható értékekre figyelemmel – a támogatási összeget, és azt az engedélyes összesítőjén igazolja.

(4) Az MgSzH az igazolással ellátott összesítőket azok mellékleteivel, valamint a benyújtás időpontját igazoló dokumentummal, a tárgyhónapot követő hónap utolsó napjáig megküldi a szolgáltató részére. A baromfifélékre vonatkozó támogatott állat-egészségügyi szolgáltatást tar-

talmazó összesítőket és számlákat a Baromfi Terméktanácshoz, az egyéb állatfajokra vonatkozó összesítőket és számlákat a Vágóállat és Hús Terméktanácshoz kell megküldeni.

(5) Az MgSzH által igazolt összesítők alapján a szolgáltató 15 napon belül a 4. számú melléklet szerinti támogatási kérelmet megküldi a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal központi szervéhez (a továbbiakban: MVH), melyhez csatolja az MgSzH által jóváhagyott 3. számú melléklet szerinti összesítőket.

(6) Az MVH a kérelmeket benyújtásuk sorrendjében bírálja el, majd határozatot hoz a támogatás összegéről és azt kedvezményezettenkénti részletezésben megküldi a baromfifélékre vonatkozóan támogatott állat-egészségügyi szolgáltatás esetén a Baromfi Terméktanács, az egyéb állatfaj esetében a Vágóállat és Hús Terméktanács, mint szolgáltató részére. Hiányosan vagy hibásan benyújtott kérelmek esetén a benyújtási sorrendet a hiánypótlás, kiegészítés benyújtása határozza meg.

(7) A szolgáltató az MVH határozata alapján az elvégzett támogatott állat-egészségügyi szolgáltatás támogatástartalmának megfelelő összeget folyósítja az engedélyes részére.

(8) Amennyiben az MVH megállapítja, hogy a kedvezményezett a támogatott szolgáltatásra nem, vagy az összesítőben feltüntetettől kisebb összegben jogosult, azt határozatban közli a kedvezményezettel, és felhívja a figyelmét arra, hogy köteles az igénybe vett szolgáltatás támogatástartalmának – az elutasítás mértékének megfelelő – összegét az engedélyes részére megfizetni.

(9) Amennyiben a támogatott állat-egészségügyi szolgáltatásról szóló számla kibocsátását követően a támogatási keret kimerül, azt a kedvezményezettel az MVH határozatban közli, és felhívja a figyelmét arra, hogy köteles az igénybe vett szolgáltatás értékének teljes összegét az engedélyes részére megfizetni.

(10) Az MVH évente egy alkalommal a tárgyévét követő év április 15-éig összesítő értesítést küld a kedvezményezett részére a tárgyévben igénybevett támogatott állat-egészségügyi szolgáltatásról és annak támogatástartalmáról.

(11) A jóváhagyott támogatási összegről az MVH, a kifizetett támogatásról a szolgáltató havonta tájékoztatást küld az agrárpolitikáért felelős miniszternek (a továbbiakban: miniszter)."

### 3. §

Az R. 7. § (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A forrás kimerülése esetén a miniszter a Tv. 78. § (2) bekezdésében meghatározottak szerint jár el.”

### 4. §

(1) Az R. 1. számú melléklete helyébe e rendelet 1. számú melléklete lép.

(2) Az R. 2. számú melléklete e rendelet 2. számú melléklete szerint módosul.

(3) Az R. 3. számú melléklete helyébe e rendelet 3. számú melléklete lép.

### 5. §

(1) E rendelet a kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba azzal, hogy az R. e rendelettel módosított rendelkezéseit – a (2) bekezdésben foglaltak kivételével – az MGSZH területi szervéhez az e rendelet hatálybalépését követően benyújtott kérelmek alapján indult ügyekben kell alkalmazni.

(2) Az R. e rendelettel módosított 6. § (10) bekezdésében foglaltakat a folyamatban lévő eljárásokban is alkalmazni kell.

(3) E rendelet 2010. január 1-jén hatályát veszti.

Gráf József s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

1. számú melléklet a 45/2009. (IV. 11.) FVM rendelethez

„1. számú melléklet a 148/2007. (XII. 8.) FVM rendelethez

**Az egyes állatbetegségek megelőzésével, illetve leküzdésével kapcsolatos támogatások igénylésének és kifizetésének rendjéről szóló 148/2007. (XII. 8.) FVM rendelet alapján támogatható szolgáltatások és elismerhető maximális költségeik**

| Technikai kód | Támogatási jogcím (állatbetegség megnevezése) | Támogatható állatfajok             | Támogatható költségek maximális, áfát nem tartalmazó értéke forintban, szolgáltatási egységenként, amely tartalmazza a felhasznált eszközök, állatgyógyászati készítmények, továbbá a mintaküldés költségeit |
|---------------|-----------------------------------------------|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| A001          | Szarvasmarha-tuberkulózis                     | szarvasmarha, bivaly, szarvasfélék | Allergiás bőrpróba:<br>Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft                                                                                            |
| A002          | Szarvasmarha-brucellózis                      | szarvasmarha, bivaly               | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 700 Ft                                                      |
| A003          | Enzootiás szarvasmarha-leukózis               | szarvasmarha                       | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 600 Ft                                                      |
| B002          | IBR/IPV                                       | szarvasmarha                       | Immunizálás: 700 Ft/egyed/alkalom<br>Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 800 Ft                 |
| A004          | Juh/Kecske Brucellózis (Brucella melitensis)  | juh, kecske                        | Mintavétel:<br>Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 700 Ft                                                   |
| A005          | Aujeszky-féle betegség                        | sertés, vaddisznó                  | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 900 Ft                                                      |
| B003          | Salmonella pullorum                           | házi tyúk                          | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–100. egyed: 100 Ft<br>minden további egyed: 20 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 300 Ft                                                      |
| B004          | Salmonella gallinarum                         | házi tyúk                          | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–100. egyed: 100 Ft<br>minden további egyed: 20 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 300 Ft                                                      |
| A006          | Klasszikus sertéspestis                       | sertés, vaddisznó                  | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 1100 Ft                                                     |



| Technikai kód | Támogatási jogcím (állatbetegség megnevezése)                                  | Támogatható állatfajok           | Támogatható költségek maximális, áfát nem tartalmazó értéke forintban, szolgáltatási egységenként, amely tartalmazza a felhasznált eszközök, állatgyógyászati készítmények, továbbá a mintaküldés költségeit                                                                                                                                          |
|---------------|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| B005          | Afrikai sertéspestis                                                           | sertés, vaddisznó                | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 7000 Ft                                                                                                                                                                                              |
| B006          | Sertések hólyagos betegsége                                                    | sertés                           | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 900 Ft                                                                                                                                                                                               |
| A007          | Madárinfluenza                                                                 | valamennyi madárfaj              | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–100. egyed: 100 Ft<br>minden további egyed: 20 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: HAG<br>próba: 600 Ft<br>RT PCR: 8900 Ft                                                                                                                                                              |
| B007          | Kéknyelv betegség                                                              | szarvasmarha, juh, kecske        | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 900 Ft                                                                                                                                                                                               |
| B008          | Paratuberkulózis                                                               | szarvasmarha                     | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 900 Ft                                                                                                                                                                                               |
| A008          | Szarvasmarhák szivacsos agyvelőbántalma vagy egyéb lassan kifejlődő betegségek | valamennyi emlős állatfaj        | Mintavétel: 2500 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat:<br>Prion ELISA: 4000 Ft                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| B009          | Campylobacteriosis                                                             | valamennyi baromfi faj           | Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 5000 Ft                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| B010          | Listeriosis                                                                    | valamennyi baromfi faj           | Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 8000 Ft                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| A009          | Szalmonellózis                                                                 | valamennyi gazdasági haszonállat | Immunizálás: 50 Ft/egyed/alkalom<br>Gyógykezelés: 5 Ft/egyed (csak a nemzeti ellenőrzési terv alá még nem tartozó állományok esetében)<br>Mintavétel: 5000 Ft/légtér<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat:<br>Szalmonella kimutatása: 4500 Ft/minta<br>Szalmonella szerotipizálása: 5500 Ft/db<br>Törzs vakcina eredetének vizsgálata: 2500 Ft/db |
| B011          | Leptospirozis                                                                  | sertés                           | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat<br>szerotípusonként: 300 Ft                                                                                                                                                                           |
| A010          | Sertés brucellózis                                                             | sertés                           | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 700 Ft                                                                                                                                                                                               |

| Technikai kód | Támogatási jogcím (állatbetegség megnevezése)                         | Támogatható állatfajok        | Támogatható költségek maximális, áfát nem tartalmazó értéke forintban, szolgáltatási egységenként, amely tartalmazza a felhasznált eszközök, állatgyógyászati készítmények, továbbá a mintaküldés költségeit |
|---------------|-----------------------------------------------------------------------|-------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| A011          | PRRS                                                                  | sertés                        | Mintavétel: Gazdaságonkénti első egyed: 1500 Ft<br>2–5. egyed: 1000 Ft<br>minden további egyed: 400 Ft<br>Laboratóriumi diagnosztikai vizsgálat: 1300 Ft                                                     |
| C001          | Kapcsolódó állat-egészségügyi szolgáltatás, gyógykezelés, immunizálás | sertés, baromfi, szarvasmarha | Szolgáltatási díj és anyagköltség: legfeljebb 3000 Ft/vágóhidra értékesített állategység (ÁE)*                                                                                                               |

\* Állategység: „A pulyka kivételével a Bizottság 1974/2006/EK rendelete az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásokról szóló 1698/2005/EK tanácsi rendelet részletes alkalmazási szabályainak megállapításáról” szóló rendelet V. melléklete szerint. A pulyka esetében a baromfi ágazatban igénybe vehető állattóljéti támogatások feltételeiről szóló 139/2007. (XI. 28.) FVM rendelet 1. számú melléklete szerint.”

## 2. számú melléklet a 45/2009. (IV. 11.) FVM rendelethez

Az R. 2. számú mellékletének 4. és 5. pontja helyébe a következő szövegrész lép:

„Nyilatkozatok

4.1. Nyilatkozom, hogy csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt nem álló jogi személyi, jogi személyiség nélküli gazdasági társaság vagy végrehajtási eljárás alatt nem álló egyéni vállalkozó vagyok (a vonatkozó rész aláhúzendő).

4.2. Nyilatkozom, hogy lejárt köztartozásom nincs.

4.3. Nyilatkozom, hogy valamennyi állat-egészségügyi nyilvántartásba vételi, nyilvántartási és adatszolgáltatási kötelezettségemnek eleget tettem.

4.4. Nyilatkozom, hogy mentesítési programok esetében nem térek el az állatállományomra az állat-egészségügyi hatóság által jóváhagyott mentesítési programtól.

4.5. Nyilatkozom, hogy az állat-egészségügyi szolgáltatást arra engedéllyel és/vagy akkreditációval, valamint ügyfél-regisztrációs számmal rendelkező személlyel, szervvel, illetve intézménnyel végeztetem el.

4.6. Nyilatkozom, hogy amennyiben állat-egészségügyi szaktanácsadási tevékenységre támogatást igénylek, rendelkezem az állatállományom állat-egészségügyi ellátására vonatkozó írásbeli szerződéssel.

4.7. Hozzájárulok ahhoz, hogy a ..... Terméktanács az általam igénybe vett állat-egészségügyi szolgáltatáshoz kapcsolódó számlán, valamint a szolgáltatást nyújtó által a számlák alapján kiállított összesítőben szereplő adataimat az általam igénybe vett támogatott szolgáltatás ellenértékének folyósítása céljából az egyes állatbetegségek megelőzésével, illetve leküzdésével kapcsolatos támogatások igénylésének és kifizetésének rendjéről szóló 148/2007. (XII. 8.) FVM rendeletben meghatározott mértékben kezelje.

### 5. Kötelezettségvállalás:

Kötelezettséget válllok arra, hogy a támogatási keret kimerülése esetén, valamint a jogosultsági feltételek bármelyikének hiánya esetén az elvégzett állat-egészségügyi szolgáltatás számla szerinti teljes összegét a szolgáltatást nyújtó engedélyes részére megfizetem.”

3. számú melléklet a 45/2009. (IV. 11.) FVM rendelethez

„3. számú melléklet a 148/2007. (XII. 8.) FVM rendelethez

ÖSSZESÍTŐ

az egyes állatbetegségek megelőzésével, illetve leküzdésével kapcsolatos támogatások igénylésének és kifizetésének rendjéről szóló 148/2007. (XII. 8.) FVM rendelet alapján elvégzett állat-egészségügyi szolgáltatásokról

I. Az állat-egészségügyi szolgáltatást végző engedélyes adatai

Neve: .....  
Székhelye: .....  
Ügyfél-regisztrációs száma: .....

II. Az elvégzett állat-egészségügyi szolgáltatások részletezése

Tárgyidőszak: ..... év ..... hónap

Állatfaj\*:      Baromfi  
                    Egyéb

\* A megfelelőt kérjük X-szel jelölni. Az összesítőn csak egy állatfajra vonatkozó számlák nyújthatók be.

| Sorszám  | A kedvezményezett |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              | Az elvégzett szolgáltatás<br>1. melléklet szerinti technikai<br>kódja | A kiállított számla száma | A számlán feltüntetett támogat-<br>ható nettó költség (Ft) |
|----------|-------------------|---------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------|-----------------------------------------------------------------------|---------------------------|------------------------------------------------------------|
|          | neve              | regisztrációs száma |  |  |  |  |  |  |  |  |  | kkv státusa* |                                                                       |                           |                                                            |
| 1.       |                   |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              |                                                                       |                           |                                                            |
| 2.       |                   |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              |                                                                       |                           |                                                            |
| 3.       |                   |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              |                                                                       |                           |                                                            |
| 4.       |                   |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              |                                                                       |                           |                                                            |
| 5.       |                   |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              |                                                                       |                           |                                                            |
| 6.       |                   |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              |                                                                       |                           |                                                            |
| 7.       |                   |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              |                                                                       |                           |                                                            |
| 8.       |                   |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              |                                                                       |                           |                                                            |
| Összesen |                   |                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |              |                                                                       |                           |                                                            |

\* 1 mikro-; 2 kis-; 3 közép vállalkozás – a megfelelő kódszámot kell beírni.



III. Igényelt támogatás összege ..... Ft

azaz ..... forint.

#### IV. Nyilatkozat:

Nyilatkozom, hogy az illetékes állat-egészségügyi hatóság és/vagy a Magyar Állatorvosi Kamara engedélyével, illetve a 148/2007. (XII. 8.) FVM rendelet 1. számú melléklet szerinti állat-egészségügyi szolgáltatás elvégzésére engedéllyel, laboratórium esetében akkreditációval, vagy jogszabályi felhatalmazással rendelkezem (a vonatkozó rész aláhúzendő).

Kelt: ....., ..... év ..... hónap ..... nap

.....  
a támogatott állat-egészségügyi szolgáltatást  
végző engedélyes

Mellékletek: ..... db számlamásolat

#### IV. A megyei MgSzH igazolása

..... Megyei MgSzH

Iktatószám: .....

Igazolom, hogy az összesítő I. pontjában megjelölt engedélyes az egyes állatbetegségek megelőzésével, illetve leküzdésével kapcsolatos támogatások igénylésének és kifizetésének rendjéről szóló 148/2007. (XII. 8.) FVM rendelet alapján meghatározott feltételeket teljesítette, és

a) ..... Ft, azaz ..... Ft támogatási összegre jogosult.

b) ..... Ft, azaz ..... Ft támogatási összegre

..... miatt nem jogosult.

Kelt: ....., ..... év ..... hónap ..... nap

.....  
igazgató főállatorvos”

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
46/2009. (IV. 16.) FVM  
rendelete**

**az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból  
az agrár-erdészeti rendszerek mezőgazdasági  
földterületeken történő első létrehozásához nyújtandó  
támogatás igénybevételének részletes szabályairól**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdésének *a*) pontjában, valamint (5) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § *a*) pontjában meghatározott feladatkörben eljárva a következőket rendelem el:

*A támogatás célja*

1. §

Az agrár-erdészeti rendszerek lehetőséget teremtenek fás legelők létesítésére és hasznosítására, a hagyományos, tájjellegű gazdálkodás fenntartására, a mozaikos tájszerkezet kialakítására.

*Értelmező rendelkezések*

2. §

E rendelet alkalmazásában:

1. *agrár-erdészeti rendszer*: az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról szóló, 2005. szeptember 20-i 1698/2005/EK tanácsi rendelet 44. cikkének (2) bekezdésében részletezett földhasználat;

2. *bot-, vessző- és díszítőgally-termelést szolgáló fás terület*: az Erdőrendezési Szabályzatról szóló 88/2000. (XI. 10.) FVM rendelet 10. § (6) bekezdése szerinti erdőterület;

3. *ENAR*: a szarvasmarha félék, a sertések, a lovak, a juhok és a kecskék Egységes Nyilvántartási és Azonosítási Rendszereinek összefoglaló elnevezése külön jogszabályokban meghatározottak alapján;

4. *faállomány egyedi védelme*: a telepített facserecsek védelmének olyan közvetlen módja, amely megakadályozza azok megdőlését, valamint megvédi azokat a vadállomány által okozott károktól;

5. *fásítás*: az erdőről és az erdő védelméről szóló 1996. évi LIV. törvény (a továbbiakban: Evt.) 6. § (1) bekezdésének *a)–c)* pontja szerinti fogalom;

6. *fás szárú energetikai célú ültetvények*: a fás szárú energetikai ültetvényekről szóló 71/2007. (IV. 14.) Korm.

rendelet 2. § (1) bekezdésében meghatározott növényi kultúra;

7. *fiatal mezőgazdasági termelő*: az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap társfinanszírozásában megvalósuló támogatások igénybevételének általános szabályairól szóló 23/2007. (IV. 17.) FVM rendelet 3. § 30. pontja szerinti termelő;

8. *fizikai blokkterkép*: a Mezőgazdasági Parcella Azonosító Rendszerről szóló 115/2003. (XI. 13.) FVM rendelet 1. § *f)* pontjában meghatározott térkép;

9. *HMKÁ előírások*: az egységes területalapú támogatások és egyes vidékfejlesztési támogatások igényléséhez teljesítendő „Helyes Mezőgazdasági és Környezeti Állapot” fenntartásához szükséges feltételrendszer, valamint az állatok állategységre való átváltási arányának meghatározásáról szóló 50/2008. (IV. 24.) FVM rendelet 1. számú mellékletében meghatározott előírások;

10. *idős méretes fa*: a talajfelszín felett harminc centiméter törzsátmérőt elérő fa;

11. *igazolt származású erdészeti szaporítóanyag*: az erdészeti szaporítóanyagokról szóló 110/2003. (X. 21.) FVM rendelet előírásai szerinti származási igazolvánnyal rendelkező erdészeti szaporítóanyag;

12. *karácsonyfatelep*: az Erdőrendezési Szabályzatról szóló 88/2000. (XI. 10.) FVM rendelet 10. § (5) bekezdése szerinti erdőterület;

13. *kedvezményezett térség*: a kedvezményezett térségek besorolásáról szóló 311/2007. (XI. 17.) Korm. rendelet 2. számú mellékletében hátrányos helyzetű, illetve leg-hátrányosabb helyzetű térségként besorolt kistérség;

14. *kedvezőtlen adottságú területek*: Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap társfinanszírozásában megvalósuló támogatások esetében a kedvezőtlen adottságú területek és az azokhoz tartozó települések megállapításáról szóló 24/2007. (IV. 17.) FVM rendelet alapján a MePAR rendszerben lehatárolt területek;

15. *kérelmező*: az a – támogatási kérelmet benyújtó – természetes személy, jogi személy, jogi személyiség nélküli gazdasági társaság, aki, illetve amely az adott földterületet hasznosítja;

16. *kötelezettség-vállalási időszak*: a támogatásra jogosult kifizetési kérelmének benyújtásától számított 5 naptári év;

17. *MePAR*: a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény (a továbbiakban: Törvény) 31. § (1) bekezdésében meghatározott és a Mezőgazdasági Parcella Azonosító Rendszerről szóló 115/2003. (XI. 13.) FVM rendeletben szabályozott rendszer;

18. *mezőgazdasági parcella*: olyan összefüggő földterület, melyen egy növénycsoportot termeszt a földhasználó;

19. *méhlegelőnek alkalmas fafaj*: a 2. számú melléklet 2. pontjában meghatározott fafaj;

20. *Natura 2000 terület*: az európai közösségi jelentőségű természetvédelmi rendelettel szűz területekről szóló 275/2004. (X. 8.) Korm. rendelet 5. §-ának előírásai szerint a MePAR-ban fizikai blokk szinten lehatárolt terület;

21. *ökológiai gazdálkodásba bevont földterület*: Magyarországon elismert ökológiai ellenőrző és tanúsító szervezet által nyilvántartásba vett olyan földterület, amelyen a földhasználó az ökológiai termelésről és az ökológiai termékek címkézéséről és a 2092/91/EGK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2007. június 28-i 834/2007/EK tanácsi rendelet alapján ökológiai gazdálkodást folytat;

22. *őshonos fafaj*: a 2. számú melléklet 3. pontjában meghatározott fafaj;

23. *támogatásra jogosult*: az a kérelmező, aki támogatási kérelemnek helyt adó vagy részben helyt adó jogerős támogatási határozattal rendelkezik;

24. *támogatott terület*: e rendelet alapján a támogatási kérelemnek helyt adó, vagy annak részben helyt adó jogerős támogatási határozatban megállapított terület;

25. *telepítés*: a gyeptelepítés, valamint a fásítás első évi munkái a talaj-előkészítéstől a csemeteültetés vagy dugványozás befejezéséig;

26. *túllegeltetés*: a gyep olyan legeltetési módból eredő károsodása, melynek során a gyepben állományalkotó fűfélék rövidre rágása és taposása következtében a gyep foltokban megritkul, a talajfelszín fedetlenné válik;

27. *védett őshonos mezőgazdasági állatfajta*: a védett őshonos mezőgazdasági állatfajták és a veszélyeztetett mezőgazdasági állatfajták körének megállapításáról szóló 4/2007. (I. 18.) FVM–KvVM együttes rendelet 1. számú mellékletében felsorolt védett, őshonos állatfajták.

#### *A támogatás jellege és mértéke*

### 3. §

(1) E rendelet alapján az agrár-erdészeti rendszerek mezőgazdasági földterületeken történő első létrehozásához egyszeri, területalapú, vissza nem térítendő támogatás vehető igénybe.

(2) A támogatás mezőgazdasági parcellánkénti összege:

a) gyep- és fatelepítés együttes kivitelezése esetén 1050 euró/ha-nak megfelelő forintösszeg;

b) meglévő gyep esetében, kizárólag fatelepítésre 740 euró/ha-nak megfelelő forintösszeg.

#### *A támogatás igénybevételének feltételei*

### 4. §

(1) A 3. § (2) bekezdés a)–b) pontban felsorolt két támogatási forma közül a kérelmező egy adott mezőgazdasági parcellán csak az egyiket választhatja.

(2) A 3. § (2) bekezdés a) pontja szerinti támogatási forma csak szántó művelési ágban lévő terület esetén választható.

(3) A kérelmező az alábbi feltételek esetén jogosult a támogatásra:

a) a termőföldről szóló, 1994. évi LV. törvény 25/A. § szerinti földhasználati nyilvántartásba bejegyzett, legkésőbb a telepítés megkezdésétől kezdődő, a kötelezettség-vállalási időszak teljes időtartamára vonatkozó földhasználati joggal rendelkezik a támogatható területre, melyről a támogatási kérelem benyújtásakor nyilatkozik;

b) a támogatási kérelem mellékleteként benyújtja az adott területre vonatkozó e rendelet szerinti, felsőfokú erdészeti szakirányú végzettséggel rendelkező erdészeti szakszemélyzet által készített fásítási tervet, amely az alábbi adatokat tartalmazza:

ba) a kérelmező neve, lakóhelye (székhelye),

bb) a telepítés helye (település, földrészlet, alrészlet) és elhelyezkedése az ingatlan-nyilvántartási térkép másolatának felhasználásával készített méretarányos térképvázlaton feltüntetve,

bc) a telepítendő fafajok és azok mennyisége.

(4) A kérelmező által a támogatási kérelemben megjelölt földterületre csak abban az esetben nyújtható támogatás, ha:

a) a földterület az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból finanszírozott egységes területalapú támogatás igénybevételével kapcsolatos egyes kérdésekről szóló külön jogszabály alapján a MePAR-ban támogathatónak minősített terület;

b) annak mérete eléri az 1 hektárt, az intézkedésbe bevont mezőgazdasági parcella területe pedig a 0,3 hektárt.

(5) Nem adható támogatás:

a) karácsonyfatelepre;

b) bot-, vessző- és díszítőgally-termelést szolgáló fás terület kialakítására;

c) fás szárú energetikai célú ültetvényre;

d) Natura 2000 területen a külön jogszabályban előírt fenntartási, illetve fejlesztési tervek elkészítését megelőző időszakban, vagy ha a fenntartási, illetve fejlesztési terv nem teszi lehetővé az adott területen a fásítást;

e) 50% feletti állami tulajdonú területre;

f) az 50% feletti állami tulajdonban levő gazdálkodó szervezet vagy központi költségvetési szerv kérelmező részére.

#### *Általános kötelezettségek*

### 5. §

(1) A kérelmező a támogatási kérelem benyújtását megelőzően nem kezdheti meg a telepítést. A telepítés megkezdettnek minősül, ha az alábbi tevékenységek bármelyikét megkezdte:



- a) csemeteültetés, dugványozás;
- b) gyeptelepítés.

(2) A kérelmező a támogatási kérelem benyújtását követően, de a támogatási jogosultságról szóló döntés kézhezvételét megelőzően az (1) bekezdés szerinti munkálatokat elvégezheti. A támogatási kérelem elutasítása esetén az elkezdett munkálatok költségét a kérelmező fizeti.

(3) A támogatásra jogosultnak be kell tartania:

- a) a gazdaság teljes területén a HMKÁ előírásait;
- b) az intézkedésbe bevont területen a 7. §-ban szereplő földhasználati előírásokat.

(4) A támogatásra jogosult a megvalósult agrár-erdészeti rendszert köteles a kifizetési kérelem benyújtásától számított legalább öt évig fenntartani.

(5) Amennyiben a támogatott terület szántó művelési ágba tartozik, a támogatásra jogosult köteles a kifizetési kérelem benyújtása előtt azt legelő művelési ágúvá átalakítani, a legelő művelési ággá történő átalakítást a területileg illetékes ingatlanügyi hatóságnál bejelenteni és a kifizetési kérelemhez mellékelni az ingatlanügyi hatóság művelési ág változásáról szóló határozatát, ha az 30 napnál nem régebbi, egyéb esetben a széljegyzett 30 napnál nem régebbi tulajdoni lap másolatot, amely igazolja, hogy a művelési ág változást az ingatlanügyi hatósághoz bejelentették.

(6) A támogatásra jogosultnak gondoskodnia kell arról, hogy a támogatásba bevont földterületek azonosításának alapjául szolgáló sarokpontok közül a területen legalább egy a támogatási időszak teljes időtartama alatt jól láthatóan megjelölésre kerüljön.

(7) A támogatásra jogosultnak a telepítéshez és az azt követő esetleges pótlásokhoz felhasznált szaporítóanyagok származását tanúsító igazolások eredeti példányát a kötelezettség-vállalási időszak végéig meg kell őriznie, azokat az ellenőrzések során be kell mutatnia.

#### *Telepítési előírások*

##### **6. §**

(1) A támogatásra jogosult köteles a fák, valamint a gyeptelepítését legkésőbb a támogatási határozat jogerőre emelkedését követő második év május 15-éig megvalósítani.

(2) A támogatásra jogosult a fák telepítése esetén:

- a) kizárólag a 3. és 4. számú mellékletekben felsorolt fafajokat telepítheti;
- b) a 3. számú mellékletben felsorolt fafajok telepítését és az azt követő esetleges pótlásokat kizárólag igazolt származású erdészeti szaporítóanyaggal végezheti;
- c) a 4. számú mellékletben felsorolt tájjellegű gyümölcsfa fajtákat legfeljebb 50% elegyarányban telepítheti;

d) tájjellegű gyümölcsfa fajták telepítése esetén a származási igazolást helyettesítő, a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal (a továbbiakban: MgSzH) által a 64/2004. (IV. 27.) FVM rendelet szerint engedélyezett gyümölcsfaiskola által kiadott olyan bizonylattal rendelkezik, amely tartalmazza a szaporítóanyag származását, a vásárló nevét, valamint a beszerzett ültetési anyag fajtájának és mennyiségének az adatait;

e) a területen hektáronként minimum 100 db fát köteles telepíteni, illetve fenntartani, melynek mérete a gyökértől a csücsrűgyig legalább 100 cm;

f) a területen hektáronként legfeljebb 150 db fát telepíthet, ügyelve arra, hogy a meglévő és az újonnan telepített fák száma együttesen se haladja meg a 150 db-ot hektáronként;

g) a telepítést úgy köteles elvégezni, hogy a fák egymástól való távolsága minimum 6 m legyen, ugyanakkor a fák legfeljebb 20%-a kisebb tőtávolsággal, facsoportban vagy facsoportokban is elhelyezhető;

h) az ötödik év végére köteles biztosítani, hogy a telepített fák 1–4 éves egyedeinek száma elérje az e) pontban meghatározott hektáronkénti minimális darabszámot.

(3) A támogatásra jogosult köteles a gyeptelepítéshez legalább négy fajból álló fű magkeverékét használni, amelyben a négy fajból legalább egynek pillangós növénynek kell lennie.

#### *Földhasználati előírások*

##### **7. §**

(1) A területen tilos:

- a) a meglévő gyeptörése;
- b) a felszíni vizek elvezetése;
- c) a gyepek túllegeltetése.

(2) A területet legeltetéssel, kaszálással, vagy mindkét módon kell hasznosítani.

(3) Gyeptelepítés esetében legeltetni csak a második évtől kezdődően lehet.

(4) A legeltethető állatfajok a következők: szarvasmarhafélék (szarvasmarha, zebu, jak, bölény), juh, bivaly, ló, szamár és öszvér.

(5) A területen található összes idős, méretes fát meg kell hagyni.

(6) A támogatásra jogosultnak a területre telepített faállomány egyedi védelméről gondoskodnia kell.

#### *A támogatási kérelem benyújtása*

##### **8. §**

(1) A támogatási kérelmet, a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) nevében eljáró,

az érintett földterület elhelyezkedése szerint illetékes MgSzH erdészeti igazgatóságához – az MVH által erre rendszeresített formanyomtatványon – postai úton kell benyújtani. A kérelmező a támogatási kérelem benyújtására nyitva álló időszakonként és erdészeti igazgatóságokként csak egy támogatási kérelmet nyújthat be. A további beérkező kérelmek elutasításra kerülnek.

(2) Az (1) bekezdésben említett formanyomtatvány az alábbi adatokat tartalmazza:

- a) ügyfél-azonosítási és kapcsolattartási információk;
- b) támogatási jogosultságra vonatkozó adatok;
- c) támogatás igényléséhez szükséges nyilatkozatok.

(3) A támogatási kérelem benyújtására nyitva álló időszak 2009. évben július 1-jétől augusztus 31-ig, azt követően minden év május 1-jétől június 30-ig tart.

(4) A kérelemhez mellékelni kell a fizikai blokkterkép eredeti példányát, melyen be kell jelölni azon mezőgazdasági parcellákat, amelyek után a kérelmező a telepítési támogatást igényli, valamint a területen található idős, méretes fák elhelyezkedését.

(5) A támogatási kérelem rangsort nem érintő adataira vonatkozó módosítási kérelmet az MVH által erre rendszeresített formanyomtatványon kell benyújtani, legkésőbb a kifizetési kérelem benyújtására nyitva álló időszak első napjáig.

#### *A kérelem elbírálása*

##### 9. §

(1) A támogatási kérelmek bírálata a Törvény 32. § (1) bekezdés c) pontjának megfelelően a 2. számú melléklet szerinti pontrendszer alapján elvégzett, mezőgazdasági parcellánkénti rangsorolás szerint történik.

(2) A támogatási kérelmek országos rangsorolása után, a rendelkezésre álló keret alapján az MVH Közvetlen Támogatások Igazgatósága hozza meg a támogatási döntést.

#### *A támogatás folyósítása*

##### 10. §

(1) A kifizetési kérelmet évente az egységes kérelem részeként május 15-ig kell benyújtani.

(2) A telepítésnél felhasznált fák származását tanúsító igazolások másolati példányait a telepítés megvalósítását követő első kifizetési kérelem benyújtásával egyidejűleg be kell küldeni az MVH illetékes megyei kirendeltségéhez.

(3) A kifizetési kérelemben meg kell adni az érintett mezőgazdasági parcellák elhelyezkedését az Egységes Országos Vetületi Rendszerben legalább 3 méter pontossággal megadott koordinátákat és azok mérési sorrendjét. A területek a megadott koordináták alapján a MePAR-ban fä-

sított rét-legelőként rögzítésre kerülnek. A mérési jegyzőkönyvnek a készítő és a kérelmező által aláírt másolatát a kifizetési kérelem benyújtásával egyidejűleg be kell küldeni az MVH illetékes megyei kirendeltségéhez.

(4) A kifizetési kérelmet a telepítés megvalósítását követő első kérelem benyújtási időszakban, tavaszi telepítés esetén a telepítés évében be kell nyújtani.

(5) A támogatás az adminisztratív ellenőrzések, a keresztellenőrzések és a helyszíni ellenőrzések lefolytatása után egy összegben kerül kifizetésre.

#### *Ellenőrzés*

##### 11. §

(1) A jogosultsági feltételek és a kötelezettségvállalások teljesítését az MVH az ellenőrzési feladatokat ellátó szerv bevonásával ellenőrzi.

(2) Az MVH a helyszíni ellenőrzés során a termőföldről szóló 1994. évi LV. törvény 25/A. § (1) bekezdése szerinti földhasználati nyilvántartás alapján ellenőrzi a jogszerű földhasználatot.

(3) Amennyiben a földhasználati nyilvántartás alapján nem igazolt a jogszerű földhasználat, úgy az MVH felszólítja a támogatásra jogosultat a területre vonatkozó földhasználati jog meghatározott időn belüli földhasználati nyilvántartásba történő bejegyeztetésére.

(4) Az ellenőrzésekre a kifizetési kérelem benyújtásának évében, valamint a kifizetési kérelem benyújtásától számított ötödik évben – az agrár-erdészeti rendszer fenntartásának ellenőrzésekor – kerül sor.

#### *Jogkövetkezmények*

##### 12. §

(1) A támogatás alapjául szolgáló terület méretének meghatározásánál, illetve az igényelt, valamint az ellenőrzés alapján megállapított valós terület méretéből adódó eltérések esetén a vidékfejlesztési támogatási intézkedésekre vonatkozó ellenőrzési eljárások, valamint a kölcsönös megfeleltetés végrehajtása tekintetében az 1698/2005/EK tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló 2006. december 7-i, 1975/2006/EK bizottsági rendelet 16. cikkében foglaltakat kell alkalmazni.

(2) A 11. § (3) bekezdésében foglaltak alapján a területnek a rendelkezésre álló határidőn belüli földhasználati nyilvántartásba vételéig a támogatás teljes összegének kifizetése felfüggesztésre, a nyilvántartásba vétel elmulasztása esetén az adott területre vonatkozóan benyújtott támogatási kérelem elutasításra kerül.

(3) Az e rendelet előírásainak meg nem feleléséhez köthető, annak súlyosságának, mértékének és folytonosságának figyelembevételével kialakított jogkövetkezményi rendszert az 1. számú melléklet tartalmazza. A mellékletben alkalmazott kódok magyarázata a következő:

a) E-10%: Az adott mezőgazdasági parcellára megállapítható támogatási összeget 10%-kal csökkenteni kell.

b) E-30%: Az adott mezőgazdasági parcellára megállapítható támogatási összeget 30%-kal csökkenteni kell.

c) E-Kizár: Az adott mezőgazdasági parcellára támogatás nem fizethető. Az adott mezőgazdasági parcellára vonatkozó támogatási jogosultság megszűnik.

(4) Amennyiben megállapításra kerül, hogy a (3) bekezdésben felsorolt meg nem felelés valamelyike a támogatásra jogosult szándékos magatartásának következménye, akkor az adott naptári évre ki kell zárni az e rendelet szerinti intézkedésből.

(5) A 2. számú melléklet alapján nyilatkozattal igazolt feltétel be nem tartása a támogatási összeg 30%-os csökkentését vonja maga után.

(6) Amennyiben egy adott mezőgazdasági parcella vonatkozásában több jogkövetkezmény is megállapításra kerül, úgy a magasabb százalékos arányú szankció jogkövetkezményeit kell érvényesíteni.

### 13. §

Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból és az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból finanszírozott egyes támogatások tekintetében átruházott, valamint egyéb, szakértő szervezetek közreműködésével ellátott feladatokról szóló 48/2007. (VI. 20.) FVM rendelet [a továbbiakban: 48/2007. (VI. 20.) FVM rendelet] 1. §-ának e) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

[A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatalra (a továbbiakban: MgSzH) az alábbi feladatokat ruháztatja át:]

„e) az alábbi tevékenységekkel kapcsolatos intézkedések esetében a támogatási kérelmek feldolgozását, ideért-

ve a kérelem-feldolgozáshoz szükséges adminisztratív és helyszíni ellenőrzést, valamint a kifizetési kérelmekhez kapcsolódó helyszíni ellenőrzést:

ea) mezőgazdasági területek erdősítése,

eb) rövid vágásfordulójú fás szárú energiaültetvények telepítése,

ec) ültetvények korszerűsítése, telepítése,

ed) évelő, lágy szárú energiaültetvények telepítése,

ee) az erdészeti potenciál helyreállítása,

ef) agrár-erdészeti rendszerek mezőgazdasági földterületen történő első létrehozása,

eg) erdő-környezetvédelem,

eh) nem termelő beruházások erdőterületen történő megvalósítása.”

### Záró rendelkezések

#### 14. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő nyolcadik napon lép hatályba.

(2) A rendelet hatálybalépésével egyidejűleg a 48/2007. (VI. 20.) FVM rendelet 1. § f) pontja hatályát veszti.

(3) A (2) bekezdés a hatálybalépését követő napon hatályát veszti. E bekezdés a hatálybalépést követő második napon hatályát veszti.

### Az Európai Unió jogának való megfelelés

#### 15. §

Ez a rendelet az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról szóló, 2005. szeptember 20-i 1698/2005/EK tanácsi rendelet 44. cikkének végrehajtásához szükséges rendelkezéseket állapítja meg.

Gráf József s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter



## 1. számú melléklet a 46/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

## E rendelet előírásainak meg nem feleléséhez köthető jogkövetkezmények

| Hivatkozás        | Kötelezettség/egyéb előírás                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Szabályszegés megnevezése                                                                                                                  | E-10% | E-30% | E-Kizár |
|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|---------|
| 5.§ (1) bekezdése | A kérelmező a támogatási kérelem benyújtását megelőzően nem kezdheti meg a telepítést.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | A kérelmező határidő előtt kezdte meg a támogatott tevékenységhez kötődő munkákat valamelyikét.                                            |       |       |         |
| 5.§ (4) bekezdése | A támogatásra jogosult a megvalósult agrár-erdészeti rendszert köteles a kifizetési kérelem benyújtásától számított, legalább öt évig fenntartani.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | A támogatásra jogosult nem tett eleget az 5 éves fenntartási kötelezettségének.                                                            |       |       |         |
| 5.§ (5) bekezdése | Amennyiben a támogatott terület szántó művelési ágba tartozik, a támogatásra jogosult köteles a kifizetési kérelem benyújtása előtt azt legelő művelési ágúvá átalakítani, a legelő művelési ággá történő átalakítást a területileg illetékes ingatlanügyi hatóságnál bejelenteni és a kifizetési kérelemhez mellékelni az ingatlanügyi hatóság művelési ág változásról szóló határozatát, ha az 30 napnál nem régebbi, egyéb esetben a széljegyzett 30 napnál nem régebbi tulajdoni lap másolatot, amely igazolja, hogy a művelési ág változást az ingatlanügyi hatósághoz bejelentették. | A támogatásra jogosult nem tett eleget az ingatlan nyilvántartásban történő átjelentési kötelezettségnek.                                  |       |       |         |
| 5.§ (6) bekezdése | A támogatásra jogosultnak gondoskodnia kell arról, hogy a támogatásba bevont földterületek azonosításának alapjául szolgáló sarokpontok közül a területen legalább egy a támogatási időszak teljes időtartama alatt jól láthatóan megjelölésre kerüljön.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | A támogatásra jogosult a töréspont megjelölését elmulasztotta, de ez nem akadályozta az ellenőrzést, az objektív mérés végrehajtható volt. |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | A támogatásra jogosult a töréspont megjelölését elmulasztotta, ez akadályozta az ellenőrzést, az objektív mérés nem volt végrehajtható.    |       |       |         |
| 5.§ (7) bekezdése | A támogatásra jogosultnak a telepítéshez és az azt követő esetleges pótlásokhoz felhasznált szaporítóanyagok származását tanúsító igazolások eredeti példányát a kötelezettség-vállalási időszak végéig meg kell őriznie, azokat az ellenőrzések során be kell mutatnia.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | A származási igazolások eredeti példányai csak részben kerültek megőrzésre.                                                                |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | A származási igazolások eredeti példányai nem kerültek megőrzésre.                                                                         |       |       |         |
| 6.§ (1) bekezdése | A támogatásra jogosult köteles a fák, valamint a gyepterelítést legkésőbb a támogatási határozat jogerőre emelkedését követő második év május 15-éig megvalósítani.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | A telepítések határidőre nem történtek meg.                                                                                                |       |       |         |
| 6.§ (2) a) pontja | Kizárólag a 3. számú mellékletében felsorolt fajok telepíthetők.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Tiltott faj, illetve fajfajták is telepítésre kerültek a területen, de azok együttes elegyaránya nem haladta meg az 5%-ot.                 |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Az elegyarány 5%-ánál nagyobb mértékben nem engedélyezett faj is telepítésre került a területen.                                           |       |       |         |

| Hivatkozás        | Kötelezettség/egyéb előírás                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Szabályszegés megnevezése                                                                                                                        | E-10% | E-30% | E-Kizár |
|-------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|---------|
| 6.§ (2) b) pontja | A 3. számú mellékletben felsorolt fajok telepítését és az azt követő esetleges pótlásokat kizárólag igazolt származású erdészeti szaporítóanyaggal lehet csak elvégezni.                                                                                                                                                                                                                                                           | Nem megfelelő származású szaporító anyag került eltelepítésre.                                                                                   |       |       |         |
| 6.§ (2) c) pontja | A 4. számú mellékletben felsorolt tájjellegű gyümölcsfa fajták legfeljebb 50% elegyarányban telepíthetők.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Tiltott gyümölcsfafajta is telepítésre került a területen, de annak elegyaránya az összes gyümölcsfához képest nem haladta meg az 5%-ot.         |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Az összes gyümölcsfa viszonylatában az elegyarány 5%-ánál nagyobb mértékben nem engedélyezett gyümölcsfafajta is telepítésre került a területen. |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Az engedélyezett gyümölcsfafajták elegyaránya a teljes faállomány 51-60%-a közé esik.                                                            |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Az engedélyezett gyümölcsfafajták elegyaránya meghaladja a teljes faállomány 60%-át.                                                             |       |       |         |
| 6.§ (2) d) pontja | Tájjellegű gyümölcsfa fajták telepítése esetén a származási igazolást helyettesítő, a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal (a továbbiakban: MgSzH) által a 64/2004. (IV. 27.) FVM rendelet szerint engedélyezett gyümölcsfaiskola által kiadott olyan bizonylattal kell rendelkezni, amely tartalmazza a szaporítóanyag származását, a vásárló nevét, valamint a beszerzett ültetési anyag fajtájának és mennyiségének az adatait. | A telepítéshez felhasznált tájjellegű gyümölcsfák származása nem dokumentált.                                                                    |       |       |         |
| 6.§ (2) e) pontja | A területen hektáronként minimum 100 db fát kell telepíteni és fenntartani, melynek mérete a gyökftől a csúcsrüggyig legalább 100 cm.                                                                                                                                                                                                                                                                                              | A hektáronként telepített fák száma kevesebb mint 90 darab.                                                                                      |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | A telepített fák átlagos magassága 80-99 cm közé esik.                                                                                           |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | A telepített fák átlagos magassága 80 centiméternél kisebb.                                                                                      |       |       |         |
| 6.§ (2) f) pontja | A területen hektáronként legfeljebb 150 db fát lehet telepíteni, ügyelve arra, hogy a meglévő és az újonnan telepített fák száma együttesen se haladja meg a 150 db-ot hektáronként.                                                                                                                                                                                                                                               | A hektáronként meglévő fák száma meghaladja az engedélyezett felső határt, de nem több, mint 155 darab.                                          |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | A hektáronként meglévő fák száma több, mint 155 darab.                                                                                           |       |       |         |
| 6.§ (2) g) pontja | A telepítést úgy kell elvégezni, hogy a fák egymástól való távolsága minimum 6 m legyen, ugyanakkor a fák legfeljebb 20%-a kisebb tőtávolsággal, facsoportban vagy facsoportokban is elhelyezhető.                                                                                                                                                                                                                                 | A fák egymástól való távolsága a fák maximum 10%-ánál, vagy annál kisebb arányban nem megfelelő.                                                 |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | A fák egymástól való távolsága a fák több, mint 10%-ánál nem megfelelő.                                                                          |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | A facsoport, facsoportok a fák 21-30%-át tartalmazzák.                                                                                           |       |       |         |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | A facsoport, facsoportok a fák több mint 30%-át tartalmazzák.                                                                                    |       |       |         |

| Hivatkozás         | Kötelezettség/egyéb előírás                                                                                                                                                                                                        | Szabályszegés megnevezése                                                                                                                  | E-10% | E-30% | E-Kizár |
|--------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|---------|
| 6.§ (2) h) pontja  | A támogatásra jogosult a fák telepítését követő ötödik év végére köteles biztosítani, hogy a telepített fák 1-4 éves egyedeinek száma elérje a 6. § (2) e) pontban meghatározott minimális 100 db-ot hektáronként.                 | A telepítés 1-4 éves egyedeinek száma 70-90 db közé esik.                                                                                  |       |       |         |
|                    |                                                                                                                                                                                                                                    | A telepítés 1-4 éves egyedeinek száma 70 db alatt van.                                                                                     |       |       |         |
| 6.§ (3) bekezdése  | A támogatásra jogosult köteles a gyeptelepítéshez legalább négy fajból álló fű magkeverékét használni, amelyben a négy fajból legalább egynek pillangós növénynek kell lennie.                                                     | A gyeptelepítéshez használt fajok száma kevesebb volt négynél.                                                                             |       |       |         |
| 7.§ (1) a) pontja  | A területen tilos a meglévő gyepterület feltörése.                                                                                                                                                                                 | Meglévő gyepterület feltörése történt a terület egy részén, vagy egészén.                                                                  |       |       |         |
| 7.§ (1) b) pontja  | A területen tilos a felszíni vizek elvezetése.                                                                                                                                                                                     | A területen a felszíni vizek elvezetése történt.                                                                                           |       |       |         |
| 7.§ (1) c) pontja  | A területen tilos a gyepek túllegettetése                                                                                                                                                                                          | A gyepterületeket túllegettetették.                                                                                                        |       |       |         |
| 7.§ (2) bekezdése  | A területet legeltetéssel, kaszálással, vagy mindkét módon kell hasznosítani.                                                                                                                                                      | A gyepterületet egyáltalán nem, vagy nem a megengedett módon hasznosítják.                                                                 |       |       |         |
| 7.§ (3) bekezdése  | Gyeptelepítés esetében legeltetni csak a második évtől kezdődően lehet.                                                                                                                                                            | Az újonnan telepített gyeptelepen már a telepítés évében is történt legeltetés.                                                            |       |       |         |
| 7.§ (4) bekezdése  | A legeltethető állatfajok a következők: szarvasmarhafélék (szarvasmarha, zebu, jak, bölény), juh, bivaly, ló, szamár és öszvér.                                                                                                    | Az ellenőrzés időpontjában a területen nem engedélyezett állatfaj egyede legelt.                                                           |       |       |         |
| 7.§ (5) bekezdése  | A területen található összes idős, méretes fát meg kell hagyni.                                                                                                                                                                    | Az ellenőrzés időpontjában a területen friss vágásalapú tuskó található, melynek a talajfelszín felett mért törzsátmérője eléri a 30 cm-t. |       |       |         |
| 7.§ (6) bekezdése  | A támogatásra jogosultnak a területre telepített faállomány egyedi védelméről gondoskodnia kell.                                                                                                                                   | A telepített fák legfeljebb 10%-ánál állapítható meg az egyedi mechanikai védelem hiánya, vagy nem megfelelő volta.                        |       |       |         |
|                    |                                                                                                                                                                                                                                    | A telepített fák több mint 10%-ánál állapítható meg az egyedi mechanikai védelem hiánya, vagy nem megfelelő volta.                         |       |       |         |
| 10.§ (2) bekezdése | A telepítésnél felhasznált fák származását tanúsító igazolások másolati példányaikat a telepítés megvalósítását követő első kifizetési kérelem benyújtásával egyidejűleg be kell küldeni az MVH illetékes megyei kirendeltségéhez. | A származást tanúsító igazolások nem, vagy nem teljeskörűen kerültek megküldésre az MVH részére.                                           |       |       |         |

Jelmagyarázat:

- a) E-10%: Az adott mezőgazdasági parcellára megállapítható támogatási összeget 10%-kal csökkenteni kell.
- b) E-30%: Az adott mezőgazdasági parcellára megállapítható támogatási összeget 30%-kal csökkenteni kell.
- c) E-Kizár: Az adott mezőgazdasági parcellára támogatás nem fizethető. Az adott mezőgazdasági parcellára vonatkozó támogatási jogosultság megszűnik.



## 2. számú melléklet a 46/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

## 1. A támogatási kérelmek részletes pontozási rendszere

| Értékelési szempont megnevezése                                                                            |                                                                                                                             | Értékelés módja<br>(ellenőrzés módja)                                                           | Pontszám |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| Horizontális szempontok                                                                                    |                                                                                                                             |                                                                                                 |          |
| Elmaradott és munkanélküliséggel sújtott terület                                                           | Társadalmi-gazdasági és infrastrukturális szempontból elmaradott település közigazgatási határában tervezett telepítés      | 240/2006. (XI. 30.) Korm. rendelet 1. § alapján                                                 | 5        |
|                                                                                                            | Az országos átlagot legalább 1,75-szörösen meghaladó munkanélküliségű település közigazgatási határában tervezett telepítés | 240/2006. (XI. 30.) Korm. rendelet 1. § alapján                                                 | 5        |
| A kérelmező fiatal mezőgazdasági termelő                                                                   |                                                                                                                             | MVH nyilvántartás                                                                               | 5        |
| Foglalkoztatás                                                                                             | A támogatásra jogosult vagy alkalmazottja nő                                                                                | A kérelmező nyilatkozata alapján                                                                | 4        |
|                                                                                                            | Csökkenő munkaképességű foglalkoztatása                                                                                     | A kérelmező nyilatkozata alapján                                                                | 4        |
| A telepítés mezőgazdasági parcellánként                                                                    | Kedvezményezett térségben valósul meg                                                                                       | 311/2007. (XI. 17.) Korm. rendelet 2. sz. melléklete alapján hátrányos helyzetű kistérség       | 5        |
|                                                                                                            |                                                                                                                             | 311/2007. (XI. 17.) Korm. rendelet 2. sz. melléklete alapján leghátrányosabb helyzetű kistérség | 7        |
| Összesen:                                                                                                  |                                                                                                                             |                                                                                                 | 30       |
| Szakmai szempontok                                                                                         |                                                                                                                             |                                                                                                 |          |
| A telepítés mezőgazdasági parcellánként                                                                    | Natura 2000 vagy védett természeti területen valósul meg                                                                    | Natura 2000 esetében: Fizikai blokkterkép<br>Védett természeti terület esetében: helyrajzi szám | 6        |
|                                                                                                            | Kedvezőtlen adottságú területen valósul meg (MePAR lehatárolás szerint)                                                     | 24/2007. (IV. 17.) FVM rendelet alapján                                                         | 6        |
| A gazdálkodó teljes mezőgazdasági földterületének minimum 50%-a ökológiai gazdálkodásba bevont földterület |                                                                                                                             | 140/1999. (IX. 3.) Korm. rendelet 11. § (1) bekezdése alapján                                   | 6        |
| A telepítendő, 3. sz. mellékletben szereplő fák                                                            | több mint 70%-a őshonos                                                                                                     | A kérelmező nyilatkozata alapján                                                                | 10       |
|                                                                                                            | 50–70%-a őshonos                                                                                                            |                                                                                                 | 5        |
|                                                                                                            | több mint 25, de kevesebb mint 50%-a őshonos                                                                                |                                                                                                 | 3        |
| Védett őshonos mezőgazdasági állatfajták legeltetése.                                                      |                                                                                                                             | ENAR nyilvántartás alapján                                                                      | 10       |

|                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                              |                 |
|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Állatállomány                   | A kérelmező már rendelkezik – egyéb, általa hasznosított mezőgazdasági területen – extenzív módon tartott, legeltethető fajokból álló állatállománnyal, amelyet részben vagy egészben, a létesíteni kívánt agrár-erdészeti rendszer területén kíván legeltetni úgy, hogy annak területén az állatsűrűség elérje, illetve meghaladja a 0,2 ÁE/ha mértéket | ENAR nyilvántartás alapján                                                                                                   | 10              |
| A terület egyéb hasznosítása    | Méhlegelőnek alkalmas fák telepítése (a fák minimum 20%-a)                                                                                                                                                                                                                                                                                               | A kérelmező nyilatkozata alapján                                                                                             | 6               |
|                                 | Tájjellegű gyümölcsfa fajták telepítése (a fák minimum 20%-a)                                                                                                                                                                                                                                                                                            | A kérelmező nyilatkozata alapján                                                                                             | 6               |
| Szántó átalakítása fás legelővé |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | A FÖMI ürfelvételek segítségével ellenőrzi, hogy a mezőgazdasági parcella a megelőző két évben szántóként volt-e hasznosítva | 10              |
| Összesen:                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                              | 70              |
| <b>Mindösszesen:</b>            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                              | <b>100 pont</b> |

2. E rendelet alkalmazásában a méhlegelőnek alkalmas fajok listája

|                     |                                        |
|---------------------|----------------------------------------|
| ezüst hárs          | (Tilia tomentosa)                      |
| ezüst juhar         | (Acer saccharinum)                     |
| fehér fűz           | (Salix alba)                           |
| fehérnyár           | (Populus alba)                         |
| feketegyűrű juhar   | (Acer tataricum)                       |
| feketenyár          | (Populus nigra)                        |
| hamvas éger         | (Alnus incana)                         |
| hegyi juhar         | (Acer pseudoplatanus)                  |
| kecskefűz           | (Salix caprea)                         |
| kislevelű hárs      | (Tilia cordata)                        |
| kocsányos tölgy     | (Quercus robur)                        |
| kocsánytalan tölgy  | (Quercus petraea)                      |
| korai juhar         | (Acer platanoides)                     |
| magas kőris         | (Fraxinus excelsior)                   |
| magyar kőris        | (Fraxinus angustifolia ssp. pannonica) |
| magyar tölgy        | (Quercus frainetto)                    |
| mezei juhar         | (Acer campestre)                       |
| mézgás éger         | (Alnus glutinosa)                      |
| molyhos tölgy       | (Quercus pubescens)                    |
| olasz molyhos tölgy | (Quercus virgiliana)                   |
| nagylevelű hárs     | (Tilia platyphyllos)                   |
| rezgőnyár           | (Populus tremula)                      |
| szürkenyár          | (Populus canescens)                    |
| törékeny fűz        | (Salix fragilis)                       |
| vadalma             | (Malus sylvestris)                     |
| vadkörte            | (Pyrus pyraeaster)                     |
| virágos kőris       | (Fraxinus ornus)                       |

*3. E rendelet alkalmazásában az őshonos fafajok listája*

|                    |                                        |
|--------------------|----------------------------------------|
| barkócaberkenye    | (Sorbus torminalis)                    |
| bibircses nyír     | (Betula pendula)                       |
| budai berkenye     | (Sorbus semiincisa)                    |
| bükk               | (Fagus sylvatica)                      |
| cser               | (Quercus cerris)                       |
| ezüst hárs         | (Tilia tomentosa)                      |
| fehér fűz          | (Salix alba)                           |
| fehérnyár          | (Populus alba)                         |
| feketenyár         | (Populus nigra)                        |
| gyertyán           | (Carpinus betulus)                     |
| hegyi juhar        | (Acer pseudoplatanus)                  |
| hegyi szil         | (Ulmus glabra)                         |
| kislevelű hárs     | (Tilia cordata)                        |
| kocsányos tölgy    | (Quercus robur)                        |
| kocsánytalan tölgy | (Quercus petraea)                      |
| korai juhar        | (Acer platanoides)                     |
| közönséges boróka  | (Juniperus communis)                   |
| lisztes berkenye   | (Sorbus aria)                          |
| madárberkenye      | (Sorbus aucuparia)                     |
| madárcseresznye    | (Cerasus avium)                        |
| magas kőris        | (Fraxinus excelsior)                   |
| magyar kőris       | (Fraxinus angustifolia ssp. pannonica) |
| mezei juhar        | (Acer campestre)                       |
| mezei szil         | (Ulmus minor)                          |
| mézgás éger        | (Alnus glutinosa)                      |
| molyhos tölgy      | (Quercus pubescens)                    |
| nagylevelű hárs    | (Tilia platyphyllos)                   |
| rezgőnyár          | (Populus tremula)                      |
| szürkenyár         | (Populus canescens)                    |
| tiszafa            | (Taxus baccata)                        |
| vadalma            | (Malus sylvestris)                     |
| vadkörte           | (Pyrus pyrastra)                       |
| vénic szil         | (Ulmus laevis)                         |
| virágos kőris      | (Fraxinus ornus)                       |

*3. számú melléklet a 46/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez***E rendelet alkalmazásában a telepíthető fafajok listája***A) Lombos fafajok*

|                 |                     |
|-----------------|---------------------|
| barkócaberkenye | (Sorbus torminalis) |
| bibircses nyír  | (Betula pendula)    |
| budai berkenye  | (Sorbus semiincisa) |
| bükk            | (Fagus sylvatica)   |
| cser            | (Quercus cerris)    |



|                        |                                        |
|------------------------|----------------------------------------|
| érdeslevelű mezei szil | (Ulmus procera)                        |
| ezüst hárs             | (Tilia tomentosa)                      |
| ezüst juhar            | (Acer saccharinum)                     |
| fehér fűz              | (Salix alba)                           |
| fehéرنyár              | (Populus alba)                         |
| feketegyűrű juhar      | (Acer tataricum)                       |
| feketenyár             | (Populus nigra)                        |
| gyertyán               | (Carpinus betulus)                     |
| hamvas éger            | (Alnus incana)                         |
| hegyi juhar            | (Acer pseudoplatanus)                  |
| hegyi szil             | (Ulmus glabra)                         |
| kecskefűz              | (Salix caprea)                         |
| keleti gyertyán        | (Carpinus orientalis)                  |
| kislevelű hárs         | (Tilia cordata)                        |
| kocsányos tölgy        | (Quercus robur)                        |
| kocsánytalan tölgy     | (Quercus petraea)                      |
| korai juhar            | (Acer platanoides)                     |
| lisztes berkenye       | (Sorbus aria)                          |
| madárberkenye          | (Sorbus aucuparia)                     |
| madárcseresznye        | (Cerasus avium)                        |
| magas kőris            | (Fraxinus excelsior)                   |
| magyar kőris           | (Fraxinus angustifolia ssp. pannonica) |
| magyar tölgy           | (Quercus frainetto)                    |
| mezei juhar            | (Acer campestre)                       |
| mezei szil             | (Ulmus minor)                          |
| mézgás éger            | (Alnus glutinosa)                      |
| molyhos tölgy          | (Quercus pubescens)                    |
| olasz molyhos tölgy    | (Quercus virgiliana)                   |
| nagylevelű hárs        | (Tilia platyphyllos)                   |
| rezgőnyár              | (Populus tremula)                      |
| szőrös nyír            | (Betula pubescens)                     |
| szürkenyár             | (Populus canescens)                    |
| törékeny fűz           | (Salix fragilis)                       |
| vadalma                | (Malus sylvestris)                     |
| vadkörte               | (Pyrus pyraeaster)                     |
| varjútövis benge       | (Rhamnus cathartica)                   |
| vénic szil             | (Ulmus laevis)                         |
| virágos kőris          | (Fraxinus ornus)                       |

*B) Túlevelű fajok (fenyők)*

|                   |                      |
|-------------------|----------------------|
| közönséges boróka | (Juniperus communis) |
| erdei fenyő       | (Pinus sylvestris)   |
| tiszafa           | (Taxus baccata)      |

4. számú melléklet  
a 46/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

**E rendelet alkalmazásában az 50% elegyarányt  
meg nem haladó mértékben telepíthető  
tájjellegű gyümölcsfa fajták listája**

Alma (*Malus domestica*): Ananász renet, Batul alma, Budai Domokos, Csillagos piros renet, Dallos alma, Daru sóvári, Egri piros, Hercegnő alma, Hosszúfalusi, Húsvéti rozmaring, Jászvadóka, Kanadai renet, Kálvil alma, Kecs-keméti vajalma, Kenézi piros, Londoni pepin, Muskotály renet, Nemes sóvári, Nemes szercsika, Nyári csíkos füsze-res, Nyári fontos, Orbai alma, Parker pepin, Pónyik alma, Sándor cár, Sárga szépvirágú, Sikulai alma, Simonffy piros, Szabadkai szercsika alma, Széchenyi renet, Szemes alma, Téli arany parmen, Téli piros pogácsa, Tombácza alma, Tordai piros, Török Bálint alma, Zeliz alma;

Cseresznye (*Prunus avium*): Badacsonyi óriás, Gyön-gyösi szívcsereznye, Márki korai, Pomázi hosszúszerű, Solymári politúr, Szomolyai rövidszerű;

Dió (*Juglans regia*): Alsószentiváni, Milotai, Tiszacsécsi;

Fehér eperfa (*Morus alba*);

Fekete eperfa (*Morus nigra*);

Kajsziparack (*Prunus armeniaca*): Rózsabarack, Bor-si-féle kései rózsza; Kécskei rózsza; Korai piros; Magyar kajszi, Rakovszky kajszi;

Körte (*Pyrus pyraster*): Arabitka, Árpával érő, Búzával érő, Diel vajkörte, Erdei vajkörte, Hardy vajkörte, Kieffer körte, Nagy szegfűkörte, Nemes kraszán, Nyári Kálmán körte, Papkörte, Serres Olivér, Zöld Magdolna;

Mandula (*Amygdalis communis*)

Meggy (*Prunus cerasus*): Cigánymeggy;

Szelíd gesztenye: (*Castanea sativa*): Iharosberényi, Kö-szegszerdahelyi, Nagymarosi;

Szilva (*Prunus domestica*): Besztercei szilva, Bódi szil-va, Gömöri nyakas, Mirabolán szilva, Nemptudom szilva (Penyigei szilva), Nyári aszaló, Spáth Anna, Vörös szilva.

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
47/2009. (IV. 16.) FVM  
rendelete  
az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból  
az állattartó telepek korszerűsítéséhez nyújtandó  
támogatások részletes feltételeiről szóló  
27/2007. (IV. 17.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint ha-lásztati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. tör-

vény 81. § (3) bekezdésének a) pontjában kapott felhatal-mazás alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § b) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – a következőket rendelem el:

**1. §**

Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az állattartó telepek korszerűsítéséhez nyújtandó támoga-tások részletes feltételeiről szóló 27/2007. (IV. 17.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 3. § (7) bekezdésének b) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

[Az ügyfél az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap társfinanszírozásában megvalósuló támogatások igénybevételének általános szabályairól szóló 23/2007. (IV. 17.) FVM rendelet (a továbbiakban: Vhr.) 25. § (2) be-kezdésében meghatározott megvalósítási időszak utolsó napjáig benyújtott, teljes bizonyító erejű magánokiratba foglalt, visszavonhatatlan nyilatkozatában vállalhatja azt is, hogy a támogatás megvalósítási helyre vonatkozó részéről lemond.]

„b) amennyiben a komplexitásra az ugyanazon támo-gatási kérelemben szerepeltetett megvalósítási helyek vonatkozásában az adott pontszámok változatlanok ma-radnak, és”

**2. §**

Az R. 10. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) Ha az ügyfél az 5. § (3) bekezdésének d) pontja alapján előírt szinten tartási kötelezettségtől 20%-nál na-gyobb mértékben, a pecsenye csirke, kacsza, liba, pulyka, valamint gyöngytyúk esetében 35%-nál nagyobb mérték-ben elmarad, akkor az állategységben kifejezett különbö-zet alapján számított támogatási érték 120%-ának meg-felelő összeget köteles visszafizetni.”

**3. §**

(1) E rendelet a kihirdetését követő nyolcadik napon lép hatályba azzal, hogy rendelkezéseit a 2007. április 23-tól benyújtott támogatási kérelmek esetében is alkalmazni kell.

(2) E rendelet hatálybalépésével egyidejűleg az R. 5. § (3) bekezdés c) pontja és a 10. § (3) bekezdése a hatályát veszti.

(3) E rendelet 1. és 2. §-a, valamint a 3. § (2) bekezdése a hatálybalépést követő napon hatályát veszti. E bekezdés a hatálybalépést követő második napon hatályát veszti.

Gráf József s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
48/2009. (IV. 16.) FVM  
rendelete**

**az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból  
a rövid vágásfordulójú fás szárú energiaültetvények  
telepítéséhez nyújtott támogatás igénybevételének  
részletes feltételeiről szóló  
72/2007. (VII. 27.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdésének *a*) pontjában kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § *a*) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva, a következőket rendelem el:

**1. §**

Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból a rövid vágásfordulójú fás szárú energiaültetvények telepítéséhez nyújtott támogatás igénybevételének részletes feltételeiről szóló 72/2007. (VII. 27.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 2. §-ának (1) bekezdése a következő *h*) ponttal egészül ki:

*[E rendelet alkalmazásában:]*

„*h*) *tábla*: az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból, valamint az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból finanszírozott egyes támogatások igénybevételével kapcsolatos egységes eljárási szabályokról szóló 36/2009. (IV. 3) FVM rendelet (a továbbiakban: egységes kérelem rendelet) 1. §-ának 3. pontjában meghatározottak szerint.”

**2. §**

(1) Az R. 4. § (3) bekezdésének *db*) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Az ügyfél köteles a támogatási kérelemben megjelölni az összes ültetvény vonatkozásában ... előszerződéssel, szerződéssel rendelkezni, illetve saját célú felhasználás esetén a felhasználásról nyilatkozni. Az előszerződésnek, szerződésnek tartalmaznia kell legalább az alábbi adatokat:]*

„*db*) a fajtajának a fás szárú energetikai ültetvények telepítésének engedélyezése, telepítése, művelése és megszüntetése részletes szabályairól, valamint ezen eljárások igazgatási szolgáltatási díjáról szóló 45/2007. (VI. 11.) FVM rendelet 1. számú melléklete szerinti magyar, vagy tudományos megnevezését;”

(2) Az R. 4. §-ának (5) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(5) E rendelet alapján a legkisebb támogatható tábla nagysága 1 hektár.”

(3) Az R. 4. §-a a következő (8) bekezdéssel egészül ki:

„(8) A Vhr. 17. § (4) bekezdésétől eltérően a 6. § (1) bekezdés *a*) pontja szerinti időpontban benyújtott kérelmek esetében a művelet legkorábban a támogatási kérelem benyújtási évének január 1-jétől az ügyfél saját felelősségére megkezdhető.”

**3. §**

(1) Az R. 5. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A (2) bekezdésben foglaltak egyidejű figyelembevételével a támogatás táblaként nem haladhatja meg:

*a*) akácból történő telepítés esetén a 160 ezer forint/hektárt;

*b*) egyéb, a fás szárú energetikai ültetvények telepítésének engedélyezése, telepítése, művelése és megszüntetése részletes szabályairól, valamint ezen eljárások igazgatási szolgáltatási díjáról szóló 45/2007. (VI. 11.) FVM rendelet alapján sarjzatot ültetvényben engedélyezhető nem akác fajtából történő telepítés esetén a 200 ezer forint/hektárt.”

(2) Az R. 5. §-ának (6) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(6) Több táblára vonatkozóan kérelmezett egyéb elszámolható kiadásokat az elbírálás során táblaként, azok területének nagysága szerint arányosítva kell figyelembe venni.”

**4. §**

Az R. 6. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A támogatási kérelmet

*a*) 2009. évben április 15-étől május 15-ig és november 1-jétől január 15-ig,

*b*) 2010. évtől évente november 1-jétől január 15-ig lehet benyújtani a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatalhoz.”

**5. §**

Az R. 8. §-ának (2) és (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(2) A kifizetési kérelmet évente lehet benyújtani az MVH-hoz

*a*) az egységes kérelem rendeletben foglaltak szerint, valamint

*b*) augusztus 1. és 31. között, melyhez a megvalósított és a (3) bekezdésben foglaltak szerint bejelentett ültetvényekre vonatkozóan kizárólag további elszámolások mellékelhetők.

(3) Kifizetési kérelem csak olyan táblák vonatkozásában nyújtható be, ahol a telepítés május 15-ig megvalósul, és az egységes kérelem rendeletben foglaltak szerinti egy-



séges kérelem részeként az ügyfél adatot szolgáltat a megvalósított ültetvények külső töréspontjainak Egységes Országos Vetületi Rendszerben legalább 0,5 m-es pontossággal megadott koordinátáiról, valamint benyújtja a mérésről szóló jegyzőkönyvnek a jegyzőkönyv készítő és ügyfél által aláírt másolati példányát.”

## 6. §

Az R. 9. §-ának (1) és (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(1) Amennyiben az ellenőrzés során megállapítást nyer, hogy az ügyfél a telepítési kötelezettségének nem, vagy nem a telepítési engedély szerint tett eleget, akkor köteles az érintett táblák területével arányosan a már felvett támogatási összeget a jogosulatlanul igénybe vett támogatásra vonatkozó szabályok szerint visszafizetni, és az érintett táblák vonatkozásában az ügyfél támogatáshoz való joga megszűnik.

(2) Ha az ügyfél a 4. § (3) bekezdés a)–c) pontjaiban foglalt kötelezettségét megszegi, akkor az érintett táblák területével arányosan köteles a már felvett támogatási összeget a jogosulatlanul igénybe vett támogatásra vonat-

kozó szabályok szerint visszafizetni, és az érintett táblák vonatkozásában az ügyfél támogatáshoz való joga megszűnik.”

## 7. §

Az R. melléklete e rendelet *melléklete* szerint módosul.

## 8. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba azzal, hogy rendelkezéseit a hatálybalépését követően benyújtott támogatási kérelmek esetében kell alkalmazni.

(2) E rendelet hatálybalépésével egyidejűleg hatályát veszti:

- a) az R. 4. § (3) bekezdés f) pontja,
- b) az R. 9. §-ának (7) bekezdése.

(3) A (2) bekezdést a folyamatban lévő ügyekben is alkalmazni kell.

*Gráf József* s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

Melléklet a 48/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

Az R. mellékletének az „ÉRTÉKELES” alcím alá tartozó első táblázat helyébe a következő táblázat lép:

**„ÉRTÉKELES**

| Értékelési szempont megnevezése                         | Értékelés/ellenőrzés módja                                                                                                                                                 | Pontszám                                                       |
|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| <b>SZAKMAI SZEMPONTOK</b>                               |                                                                                                                                                                            |                                                                |
| Komplex vízkezelés, rekultiváció <sup>1</sup>           | Ár- és belvíz elleni védekezéshez történő hozzájárulás, szennyvíz, hígtrágya szikkasztása, biológiai kezelése energiaültetvényekkel, talaj nehézfémtartalmának csökkentése | Terület szerint illetékes KöTeViFe igazolása alapján<br>15     |
| Termelői Csoport tagság                                 | Az ügyfél termelői csoport tagja                                                                                                                                           | Igazolás<br>5                                                  |
| Felvásárlói szerződés megalapozottsága <sup>2</sup>     | Elismert piaci szereplővel kötött felvásárlási szerződés/elősszerződés, vagy saját felhasználás esetén meglévő berendezés <sup>2.b.</sup>                                  | MVH nyilvántartás, saját felhasználás esetén nyilatkozat<br>10 |
| Agrár-energetikai potenciál, energiamérleg <sup>1</sup> | Fűz és nyárfafélék telepítése <sup>1, 1.b.</sup>                                                                                                                           | Telepítési engedélyben megjelölt fafajta<br>10                 |
| Energetikai önellátás, saját felhasználás <sup>7</sup>  | A várható produktum legalább 80%-ban történő saját felhasználása, feldolgozása                                                                                             | Nyilatkozat<br>10                                              |
|                                                         | A várható produktum legalább 50%-ban történő saját felhasználása, feldolgozása                                                                                             | 7                                                              |
|                                                         | A várható produktum kevesebb mint 50%-ban történő saját felhasználása, feldolgozása                                                                                        | 0                                                              |
| <i>Összesen</i>                                         |                                                                                                                                                                            | <i>50 pont</i>                                                 |

| HORIZONTÁLIS SZEMPONTOK                                    |                                                                                                                   |                                                                                                               |          |
|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| A telepítés helye <sup>1</sup>                             | Hátrányos helyzetű térségben van                                                                                  | KSH adatbázis                                                                                                 | 5        |
|                                                            | Munkanélküliségi ráta az országos átlagot 20%-kal meghaladja <sup>5</sup>                                         |                                                                                                               | 5        |
|                                                            | Mezőgazdasági foglalkoztatottak aránya az országos átlagot meghaladja <sup>5</sup>                                |                                                                                                               | 5        |
| Térségi fenntarthatóság <sup>3</sup>                       | A telepíteni tervezett terület 15 km-en belül van az ügyfél lakóhelyétől/székhelyétől, telephelyétől              | MVH nyilvántartás                                                                                             | 3        |
|                                                            | A telepíteni tervezett terület 15–30 km távolságban van az ügyfél lakóhelyétől/székhelyétől, telephelyétől        |                                                                                                               | 2        |
|                                                            | Az ügyfél lakóhelye/székhelye, telephelye és a telepíteni tervezett terület közötti távolság a 30 km-t meghaladja |                                                                                                               | 0        |
| Esélyegyenlőség, nők foglalkoztatása                       | Ha az ügyfél természetes személyként nő                                                                           | Nyilatkozat                                                                                                   | 3        |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és a foglalkoztatottak több mint 50%-a nő                                    |                                                                                                               | 3        |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és a foglalkoztatottak 20–50%-a nő                                           |                                                                                                               | 2        |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és a foglalkoztatottak kevesebb mint 20%-a nő                                |                                                                                                               | 0        |
| Esélyegyenlőség, roma felzárkóztatás                       | Ha a kérelmező természetes személy és roma származású                                                             | Nyilatkozat                                                                                                   | 4        |
|                                                            | Ha a kérelmező nem természetes személy és a roma felzárkóztatáshoz hozzájárul                                     | A helyi Cigány Kisebbségi Önkormányzat vagy Országos Cigány Önkormányzat támogatási nyilatkozata <sup>6</sup> | 4        |
| Esélyegyenlőség, csökkent munkaképességűek foglalkoztatása | Ha a kérelmező csökkent munkaképességű természetes személy                                                        | Nyilatkozat                                                                                                   | 5        |
|                                                            | Ha a kérelmező nem természetes személy és csökkent munkaképességűt foglalkoztat                                   |                                                                                                               | 5        |
| Összesen                                                   |                                                                                                                   |                                                                                                               | 30 pont  |
| PÉNZÜGYI TERV                                              |                                                                                                                   |                                                                                                               |          |
| A vállalkozás pénzügyi tervének koherenciája               | Saját tőke változása a beruházás időtartama alatt                                                                 |                                                                                                               | 3        |
|                                                            | Saját tőke változása a működtetési időszak alatt                                                                  |                                                                                                               | 2        |
| Vállalatértékelés                                          | A vállalkozás pénzügyi táblájában feltüntetett bázisadatainak összevetése referenciaadatokkal:                    |                                                                                                               |          |
|                                                            | Saját tőke jövedelmezősége                                                                                        |                                                                                                               | 2        |
|                                                            | Eszközarányos jövedelmezőség                                                                                      |                                                                                                               | 2        |
|                                                            | Likviditás                                                                                                        |                                                                                                               | 1        |
| Pénzügyi terv valóságtartalom vizsgálata                   | Pénzügyi tábla adatainak referenciaadatokkal történő összevetése a működtetés alatt:                              |                                                                                                               |          |
|                                                            | Saját tőke jövedelmezősége                                                                                        |                                                                                                               | 4        |
|                                                            | Eszközarányos jövedelmezőség                                                                                      |                                                                                                               | 4        |
|                                                            | Likviditás                                                                                                        |                                                                                                               | 2        |
| Összesen                                                   |                                                                                                                   |                                                                                                               | 20 pont  |
| Mindösszesen                                               |                                                                                                                   |                                                                                                               | 100 pont |

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
49/2009. (IV. 16.) FVM  
rendelete**

**az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból  
az évelő lágy szárú energiaültetvények telepítéséhez  
nyújtandó támogatások részletes feltételeiről szóló  
71/2007. (VII. 27.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdésének *a*) pontjában kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § *a*) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva, a következőket rendelem el:

**1. §**

Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az évelő, lágy szárú energiaültetvények telepítéséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről szóló 71/2007. (VII. 27.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 2. §-a a következő *h*) ponttal egészül ki:

*[E rendelet alkalmazásában:]*

„*h*) *tábla*: az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból, valamint az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból finanszírozott egyes támogatások igénybevételeivel kapcsolatos egységes eljárási szabályokról szóló 36/2009. (IV. 3.) FVM rendelet (a továbbiakban: egységes kérelem rendelet) 1. §-ának 3. pontjában meghatározottak szerint.”

**2. §**

(1) Az R. 4. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) E rendelet alapján a legkisebb támogatható tábla nagysága 1 hektár.”

(2) Az R. 4. § (7) bekezdésének *b*) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A támogatás igénybevételének további feltétele, hogy az ügyfél rendelkezzen a megtermelt lágy szárú energianövény – 1. számú melléklet szerint számított – teljes mennyiségére a termőre fordulástól számított legalább öt évre vonatkozó előszerződéssel, szerződéssel, illetve nyilatkozaton annak saját célú felhasználásáról. Az előszerződésnek, szerződésnek tartalmaznia kell legalább az alábbi adatokat:]*

„*b*) a biomassa 1. számú melléklet szerinti magyar, vagy tudományos megnevezését;”

**3. §**

(1) Az R. 4. § (8) bekezdésének *g*) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[Az ügyfél köteles a támogatási kérelemben megjelölt összes ültetvény vonatkozásában:]*

„*g*) a telepítést, a kultúrállapotban tartást úgy megvalósítani, hogy a területen a kultúra minimális tőszáma meghaladja az 1. számú mellékletben meghatározott mértéket;”

(2) Az R. 4. §-a a következő (10) bekezdéssel egészül ki:  
„(10) A Vhr. 17. § (4) bekezdésétől eltérően a 6. § (1) bekezdés *a*) pontja szerinti időpontban benyújtott kérelmek esetében a művellet legkorábban a támogatási kérelem benyújtási évének január 1-jétől az ügyfél saját felelősségére megkezdhető.”

**4. §**

(1) Az R. 5. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A támogatás összege táblánként nem haladhatja meg az 1. számú mellékletben szereplő, kultúránként meghatározott hektáronkénti fajlagos összeget.”

(2) Az R. 5. §-ának (6) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(6) Több táblára vonatkozóan kérelmezett egyéb elszámolható kiadásokat az elbírálás során táblánként, azok területének nagysága szerint arányosítva kell figyelembe venni.”

**5. §**

Az R. 6. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A támogatási kérelmet  
*a*) 2009. évben április 15-étől május 15-éig és november 1-jétől január 15-éig;

*b*) 2010. évtől évente november 1-jétől január 15-éig lehet benyújtani a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatalhoz.”

**6. §**

(1) Az R. 8. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lép:

„A kifizetési kérelmet évente lehet benyújtani az MVH-hoz

*a*) az egységes kérelem rendeletben foglaltak szerint, valamint

*b*) augusztus 1. és 31. között, melyhez a megvalósított és a (3) bekezdésben foglaltak szerint bejelentett ültetvényekre vonatkozóan kizárólag további elszámolások mellékelhetők.”

(2) Az R. 8. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:



„(3) Kifizetési kérelem csak olyan táblák vonatkozásában nyújtható be, ahol a telepítés május 15-ig megvalósul és az egységes kérelem rendeletbe foglaltak szerinti egységes kérelem részeként az ügyfél adatot szolgáltat a megvalósított ültetvények külső töréspontjainak Egységes Országos Vetületi Rendszerben legalább 0,5 m-es pontossággal megadott koordinátáiról, valamint benyújtja a mérésről szóló jegyzőkönyvnek a jegyzőkönyv készítő és ügyfél által aláírt másolati példányát.”

## 7. §

Az R. 9. § (1) és (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(1) Amennyiben az ellenőrzés során megállapítást nyer, hogy az ügyfél a telepítési kötelezettségének nem tett eleget, akkor köteles az érintett táblák területével arányosan a már felvett támogatási összeget a jogosulatlanul igénybe vett támogatásra vonatkozó szabályok szerint visszafizetni és az érintett táblák vonatkozásában az ügyfél támogatáshoz való joga megszűnik.

(2) Ha az ügyfél a 4. § (8) bekezdés a)–g) pontjaiban foglalt kötelezettségét megszegi, akkor az érintett táblák területével arányosan köteles a már felvett támogatási összeget a jogosulatlanul igénybe vett támogatásra vonatkozó szabályok szerint visszafizetni és az érintett táblák

vonatkozásában az ügyfél támogatáshoz való joga megszűnik.”

## 8. §

Az R. 2. számú melléklete e rendelet *melléklete* szerint módosul.

## 9. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba azzal, hogy rendelkezéseit a hatálybalépését követően benyújtott kérelmek esetében lehet alkalmazni.

(2) E rendelet hatálybalépésével egyidejűleg a hatályát veszti:

- a) az R. 3. § (2) és (3) bekezdése,
- b) az R. 4. § (8) bekezdés i) pontja és
- c) az R. 9. § (7) bekezdése.

(3) A (2) bekezdés c) pontját a folyamatban lévő ügyekben is alkalmazni kell.

Gráf József s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

Melléklet a 49/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

Az R. 2. számú mellékletének „Értékelés” alcím alá tartozó táblázat helyébe a következő táblázat lép:

**„Értékelés**

| Értékelési szempont megnevezése                                                  |                                                                                                                            | Értékelés/ellenőrzés módja                                                                                   | Pontszám |
|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| SZAKMAI SZEMPONTOK                                                               |                                                                                                                            |                                                                                                              |          |
| Termelői Csoport tagság                                                          | Az ügyfél Termelői Csoport tagja                                                                                           | Igazolás                                                                                                     | 10       |
| Felvásárlói szerződés megalapozottsága <sup>1</sup>                              | Elismert piaci szereplővel kötött felvásárlási szerződés, vagy saját felhasználás esetén meglévő berendezés <sup>1.b</sup> | MVH nyilvántartás, saját felhasználás esetén nyilatkozat                                                     | 15       |
| Energetikai önellátás, saját feldolgozás <sup>2</sup>                            | A várható produktum legalább 80%-ban történő saját felhasználása, feldolgozása                                             | Nyilatkozat                                                                                                  | 15       |
|                                                                                  | A várható produktum legalább 50%-ban történő saját felhasználása, feldolgozása                                             |                                                                                                              | 10       |
|                                                                                  | A várható produktum kevesebb mint 50%-ban történő saját felhasználása, feldolgozása                                        |                                                                                                              | 0        |
| Talajszerkezetre gyakorolt hatás, erózió, defláció elleni védekezés <sup>3</sup> | Az ültetvény hozzájárul a talajszerkezet javításához, illetve erózió, defláció vagy belvíz elleni védekezéshez             | 61/1994. (XI. 8.) FM rendelet alapján érvényes szakértői engedéllyel rendelkező talajtani szakértő igazolása | 10       |
| Összesen                                                                         |                                                                                                                            |                                                                                                              | 50 pont  |

| HORIZONTÁLIS SZEMPONTOK                                    |                                                                                                                   |                                                                                    |          |
|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| A telepítés helye <sup>5</sup>                             | Hátrányos helyzetű térségben van                                                                                  | KSH adatbázis                                                                      | 5        |
|                                                            | Munkanélküliségi ráta az országos átlagot 20%-kal meghaladja <sup>6</sup>                                         |                                                                                    | 5        |
|                                                            | Mezőgazdasági foglalkoztatottak aránya az országos átlagot meghaladja <sup>6</sup>                                |                                                                                    | 5        |
| Térségi fenntarthatóság <sup>3</sup>                       | A telepíteni tervezett terület 15 km-en belül van az ügyfél lakóhelyétől/székhelyétől, telephelyétől              | MVH nyilvántartás                                                                  | 3        |
|                                                            | A telepíteni tervezett terület 15–30 km távolságban van az ügyfél lakóhelyétől/székhelyétől, telephelyétől        |                                                                                    | 2        |
|                                                            | Az ügyfél lakóhelye/székhelye, telephelye és a telepíteni tervezett terület közötti távolság a 30 km-t meghaladja |                                                                                    | 0        |
| Esélyegyenlőség, nők foglalkoztatása                       | Ha az ügyfél természetes személyként nő                                                                           | Nyilatkozat                                                                        | 3        |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és a foglalkoztatottak több mint 50%-a nő                                    |                                                                                    | 3        |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és a foglalkoztatottak 20–50%-a nő                                           |                                                                                    | 2        |
|                                                            | Ha az ügyfél nem természetes személy és a foglalkoztatottak kevesebb mint 20%-a nő                                |                                                                                    | 0        |
| Esélyegyenlőség, roma felzárkóztatás                       | Ha a kérelmező természetes személy és roma származású                                                             | Nyilatkozat                                                                        | 4        |
|                                                            | Ha a kérelmező nem természetes személy és a roma felzárkóztatáshoz hozzájárul                                     | A helyi, illetve országos cigány önkormányzat támogatási nyilatkozata <sup>7</sup> | 4        |
| Esélyegyenlőség, csökkent munkaképességűek foglalkoztatása | Ha a kérelmező csökkent munkaképességű természetes személy                                                        | Nyilatkozat                                                                        | 5        |
|                                                            | Ha a kérelmező nem természetes személy és csökkent munkaképességű foglalkoztat                                    |                                                                                    | 5        |
| Összesen                                                   |                                                                                                                   |                                                                                    | 30 pont  |
| PÉNZÜGYI TERV                                              |                                                                                                                   |                                                                                    |          |
| A vállalkozás pénzügyi tervének koherenciája               | Saját tőke változása a beruházás időtartama alatt                                                                 |                                                                                    | 3        |
|                                                            | Saját tőke változása a működtetési időszak alatt                                                                  |                                                                                    | 2        |
| Vállalatértékelés                                          | A vállalkozás pénzügyi táblájában feltüntetett bázisadatainak összevetése referenciaadatokkal:                    |                                                                                    |          |
|                                                            | Saját tőke jövedelmezősége                                                                                        |                                                                                    | 2        |
|                                                            | Eszközarányos jövedelmezőség                                                                                      |                                                                                    | 2        |
|                                                            | Likviditás                                                                                                        |                                                                                    | 1        |
| Pénzügyi terv valóságtartalom vizsgálata                   | Pénzügyi tábla adatainak referenciaadatokkal történő összevetése a működtetés alatt:                              |                                                                                    |          |
|                                                            | Saját tőke jövedelmezősége                                                                                        |                                                                                    | 4        |
|                                                            | Eszközarányos jövedelmezőség                                                                                      |                                                                                    | 4        |
|                                                            | Likviditás                                                                                                        |                                                                                    | 2        |
| Összesen                                                   |                                                                                                                   |                                                                                    | 20 pont  |
| Mindösszesen:                                              |                                                                                                                   |                                                                                    | 100 pont |

”

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
50/2009. (IV. 16.) FVM  
rendelete**

**az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból  
az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program  
I. és II. intézkedéscsoportjához kapcsolódó képzések  
tárgyában nyújtandó támogatások részletes  
feltételeiről szóló**

**139/2008. (X. 22.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint háztartási támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdésének *a*) pontjában kapott felhatalmazás alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának *a*) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – a következőket rendelem el:

**1. §**

Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program I. és II. intézkedéscsoportjához kapcsolódó képzések tárgyában nyújtandó támogatások részletes feltételeiről szóló 139/2008. (X. 22.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 4. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Támogatás igénybevételére jogosult az 1. célterület esetén a mezőgazdasági termelő vagy erdőgazdálkodó; a 2. célterület esetén a 3. § (1) bekezdés *b*) pontjában felsorolt intézkedéseknek megfelelő, az egyesített támogatási és kifizetési kérelem benyújtására nyitva álló időszak első napján a támogatási kérelmet jóváhagyó vagy részben jóváhagyó támogatási határozattal rendelkező ügyfélkör (a továbbiakban együtt: ügyfél), aki

*a*) a képzési díjat az ÚMVP Képző Szervezet részére – annak számlája alapján – kifizette;

*b*) saját maga, vagy nem természetes személy ügyfél esetén az általa képzésre kijelölt alkalmazottja, vezető tisztségviselője, vagy tagja révén;

*ba*) az ÚMVP Képző Szervezettel kötött képzési szerződésben foglalt képzés keretében tartott elméleti óráknak és gyakorlati óráknak külön-külön legalább a 80%-án igazoltan részt vett;

*bb*) a képzési programban meghatározott beszámolási vagy vizsgakötelezettségének eleget tett.”

**2. §**

(1) Az R. 5. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) Nem támogatható az a támogatási és kifizetési kérelem, amely esetén a támogatás nem éri el a 10 000 forintot.”

(2) Az R. 5. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) Csak a 6. § (4) bekezdés *b*) pontja szerint, az ÚMVP Képző Szervezet által biztosított gyakorlati képzésre számolható el kiadás.”

**3. §**

(1) Az R. 6. §-ának (9) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(9) Az egy képzésre megkötött képzési szerződéseknek a támogatás megállapításához szükséges adatait az FVM VKSZI jelenti a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) felé a képzés kezdési időpontját követő első támogatási és kifizetési kérelem benyújtási időszakot megelőzően.”

(2) Az R. 6. §-ának (10) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(10) Az ÚMVP Képző Szervezetnek a (4) bekezdés *l*) pontjában meghatározott jelentése alapján az FVM VKSZI évenként értékeli a Szervezet munkáját. Az értékelés eredményét megküldi az IH, az ÚMVP Képző Szervezet és az MVH részére.”

(3) Az R. 6. §-a a következő (13) bekezdéssel egészül ki:  
„(13) Az ÚMVP Képző Szervezet minden képzési szerződés esetében rögzíti annak igazolását az ÚMVP Képző Szervezetek elektronikus nyilvántartási rendszerében, hogy az ügyfél a 4. § (1) bekezdésében foglalt kötelezettségét teljesítette vagy nem teljesítette.”

**4. §**

(1) Az R. 7. §-ának (1)–(4) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(1) Az ügyfél egyesített támogatási és kifizetési kérelmét, a képzés befejezését követően, a képzést végző ÚMVP Képző Szervezet – a Képző Szervezetek integrált elektronikus rendszerében rögzített adatok alapján – a (8) bekezdésben meghatározott benyújtási időszakokban, az egyes mezőgazdasági és agrár-vidékfejlesztési támogatások igénybevétele esetén az elektronikus kérelem-benyújtás alkalmazásáról szóló 80/2008. (IV. 4.) Korm. rendelet 2. § (4) bekezdésében foglaltak alapján elektronikus úton benyújthatja az MVH-hoz.

(2) Az egyesített támogatási és kifizetési kérelem benyújtása során:

*a*) a kérelmen fel kell tüntetni a képzési szerződés számát;

*b*) írott formában, postai úton az egyesített támogatási és kifizetési kérelem benyújtásával azonos benyújtási időszakban az elektronikus benyújtást teljesítő ÚMVP Képző Szervezetnek be kell nyújtania az ügyfél székhelye/lakhe-



lye szerint illetékes MVH-kirendeltséghez az ÚMVP Képző Szervezet által kiállított, az ügyfél által pénzügyileg rendezett bizonylatok ügyfél példányának másolatát, valamint a pénzügyi teljesítést igazoló bizonylat másolatát;

c) az érvényes őstermelői igazolvány hiteles másolatát, illetve az egyéni vállalkozói igazolványt kiállító szervnek az ügyfél vállalkozói tevékenységéről szóló igazolását nem kell csatolni.

(3) A képzés elszámolható kiadásait igazoló számviteli bizonylatokon

a) fel kell tüntetni az igénybe vett képzésnek az 1. számú mellékletben meghatározott kódszámát és a képzési szerződés számát,

b) nem kell feltüntetni az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap társfinanszírozásában megvalósuló támogatások igénybevételeinek általános szabályairól szóló 23/2007. (IV. 17.) FVM rendelet 19. § (6) bekezdésében szereplő támogatási határozat azonosító számot, és a 19. § (8) bekezdés f)–g) pontjaiban foglaltakat.

(4) Az ügyfél képzésenként egy egyesített támogatási és kifizetési kérelmet nyújthat be. A támogatási és kifizetési kérelem csak a benyújtási időszakot megelőző ötödik munkanapon lezárult, és a benyújtást megelőzően pénzügyileg rendezett képzésekre vonatkozóan nyújtható be.”

(2) Az R. 7. §-ának (7) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(7) A képzésen vezetett, a 3. számú melléklet szerinti jelenléti ívet, a Képző Szervezeteket, valamint a képzéseket az MVH és az FVM VKSZI helyszíni ellenőrzés keretében ellenőrizheti.”

(3) Az R. 7. §-a a következő (8) bekezdéssel egészül ki:  
„(8) Az egyesített támogatási és kifizetési kérelmek benyújtásának időszaka:

a) 2009. évben

aa) június 1-jétől 30-ig;

ab) október 1-jétől 31-ig;

b) 2010. évtől kezdődően évente

ba) február 1-jétől 28-ig;

bb) június 1-jétől 30-ig;

bc) október 1-jétől 31-ig terjed.”

## 5. §

(1) Az R. 1. számú melléklete helyébe e rendelet 1. számú melléklete lép.

(2) Az R. 4. számú melléklete helyébe e rendelet 2. számú melléklete lép.

## 6. §

Ez a rendelet a kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba, és a hatálybalépését követő napon a hatályát veszti.

Gráf József s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

1. számú melléklet az 50/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

[1. számú melléklet a 139/2008. (X. 22.) FVM rendelethez]

## Képzések

| A képzés                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                  |           |
|-------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-----------|
| kód-<br>száma                       | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                   | időtartama<br>(45 perces tanóra) |           |
|                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                               | elmélet                          | gyakorlat |
| 1. célterület: Választható képzések |                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                  |           |
| Szakképesítést nem adó képzések     |                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                  |           |
| an1                                 | Kölcsönös megfeleltetés és a Helyes Mezőgazdasági és Környezeti Állapot követelményei                                                                                                                                                                                                         | 22                               | –         |
|                                     | A képzés tartalma:<br>1. Kölcsönös megfeleltetés<br>– célja, alapelvei;<br>– jogszabályi háttere;<br>– a követelmények csoportosítása, általános ismertetésük;<br>– a követelmények ellenőrzése, jogkövetkezmények;<br>– természetvédelmi követelmények;<br>– környezetvédelmi követelmények; |                                  |           |

| A képzés  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                  |           |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | időtartama<br>(45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | elmélet                          | gyakorlat |
|           | <ul style="list-style-type: none"> <li>– állatjelölés és nyilvántartás.</li> <li>2. A Helyes Mezőgazdasági és Környezeti Állapot előírásai</li> <li>2.1. Európai Unió jogszabályok rendelkezései, illetve az azoknak való megfelelés</li> <li>2.2. Előzmények <ul style="list-style-type: none"> <li>– a korábbi években alkalmazott HMKÁ előírások;</li> <li>– a változtatás szükségessége.</li> </ul> </li> <li>2.3. Az új, 2008. évtől alkalmazandó HMKÁ előírásokról általában <ul style="list-style-type: none"> <li>– a szabályozásról;</li> <li>– kire és hol vonatkozik.</li> </ul> </li> <li>2.4. Az uniós jogszabályban meghatározott 4 témakör és a hazai 8 HMKÁ előírás ismertetése <ul style="list-style-type: none"> <li>– talajerózió elleni védelemre vonatkozó előírások;</li> <li>– talajszervesanyag tartalmára vonatkozó előírások;</li> <li>– talaj szerkezetére vonatkozó előírások;</li> <li>– minimális művelés szintjének megőrzése.</li> </ul> </li> <li>3. Az agrárszakigazgatás rendszere</li> </ul> |                                  |           |
| an2       | Az agráriumban előállítható vagy keletkező biomasz hasznosítása és elsődleges feldolgozása                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 22                               | –         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– az energetikai célú biomasz előállításához, elsődleges feldolgozáshoz igényelhető támogatások;</li> <li>– lágyszárú energianövények termesztése;</li> <li>– fásszárú energianövények termesztése, és annak jogi szabályozása;</li> <li>– a biomasz begyűjtése, felhasználása, feldolgozása (tüzeléstechnika, pelletálás), különös tekintettel a mezőgazdasági és kistérségi alkalmazásokra;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                  |           |
| an3       | Aktuális növényvédelmi ismeretek                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 15                               | 7         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <p>Elméleti képzés</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– új növényvédő szerek ismertetése;</li> <li>– új védekezési módszerek egyes károsítók ellen;</li> <li>– a használatból kivont növényvédő szerek és helyettesítési lehetőségeik;</li> <li>– a növényvédelem ökonómiája;</li> </ul> <p>Gyakorlati képzés</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– növényvédelmi előrejelzési információk, és azok felhasználása;</li> <li>– a növényvédelem környezetvédelmi vonatkozásai;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere.</li> </ul> <p>Gyakorlati képzés</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– fontosabb kórképek, kárképek, gyomnövények felismerése;</li> <li>– permetezőgépek beállítása;</li> <li>– permetlékészítési, kijuttatási számítások.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                    |                                  |           |
| an4       | Kistermelői élelmiszer előállítás, elsődleges feldolgozás és értékesítés szabályai                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 22                               | –         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– kistermelői élelmiszer-előállítás, elsődleges feldolgozás és értékesítés jogi szabályozása;</li> <li>– élelmiszerhigiénia;</li> <li>– a termékek csomagolása;</li> <li>– a jogszabályban előírt nyilvántartások vezetése;</li> <li>– a termékek nyomonkövethetősége;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                  |           |

| A képzés  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                  |           |
|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | időtartama<br>(45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | elmélet                          | gyakorlat |
| an5       | Talaj-tápanyaggazdálkodási terv készítése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 15                               | 7         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <p>Elméleti képzés</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a növények tápanyagfelvétele;</li> <li>– a talaj tápanyagmérlege és befolyásoló tényezői;</li> <li>– a tápanyaggazdálkodás célja, feladatai, ökonómiai vonatkozásai;</li> <li>– a tápanyaggazdálkodási terv készítésének elve, lépései;</li> <li>– a nitrát-direktíva lényege, betartásának módja;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere.</li> </ul> <p>Gyakorlati képzés</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– tápanyaggazdálkodási terv készítése.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                  |           |
| an6       | Agrárvállalkozói ismeretek                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 22                               | –         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. A vállalkozás (kisvállalat) stratégiai tervezése <ul style="list-style-type: none"> <li>– a stratégia kialakításának folyamata;</li> <li>– a cég tőkeköltésigvetése;</li> <li>– beruházási változatok értékelése, beruházási döntés;</li> <li>– a kisvállalkozás életére ható kockázati tényezők, kockázatmenedzselés.</li> </ul> </li> <li>2. A vállalkozás működtetése <ul style="list-style-type: none"> <li>– az üzlet finanszírozása;</li> <li>– költséggazdálkodás, költségelemzés;</li> <li>– a vállalati hozamok mérése, elemzése;</li> <li>– egyszerűsített mérleg, eredménykimutatás;</li> <li>– a nyereség növelésének lehetőségei a mezőgazdasági termelésben;</li> <li>– főbb pénzügyi mutatók képzése.</li> </ul> </li> <li>3. Üzleti terv készítése</li> <li>4. Adózási ismeretek</li> <li>5. Társadalombiztosítás</li> <li>6. Az agrárszakigazgatás rendszere</li> </ol> |                                  |           |
| an7       | Ökológiai gazdálkodás                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 22                               | –         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– az ökológiai gazdálkodás fogalma, célja, alapelvei;</li> <li>– az ökológiai növénytermesztés jellemző technológiai elemei;</li> <li>– az ökológiai állattenyésztés jellemző technológiai elemei;</li> <li>– az ökológiai kertészet jellemző technológiai elemei;</li> <li>– átállás az ökológiai gazdálkodásra;</li> <li>– ökológiai gazdálkodáshoz igénybe vehető támogatások;</li> <li>– az ökológiai gazdálkodás jogszabályi háttere;</li> <li>– a biotermékek értékesítési lehetőségei;</li> <li>– az ökológiai gazdálkodás ökonómiája;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                  |           |
| an8       | Termékértékesítés lehetőségei, termelői csoportok alakítása, helyi termékek értékesítése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 22                               | –         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– termelői csoportok formái, alakításuk lépései;</li> <li>– piacrajutási lehetőségek;</li> <li>– a helyi termékek marketingje, értékesítési lehetőségei;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                  |           |



| A képzés  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                  |           |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | időtartama<br>(45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | elmélet                          | gyakorlat |
| an9       | Alkalmazott számítástechnika, alapfokú számítógép-kezelői ismeretek gazdálkodók számára. Szaktanácsadási szolgáltatások igénybevétele                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 8                                | 30        |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <p>Elméleti képzés:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– általános informatikai ismeretek (hardver, szoftver, OP rendszerek);</li> <li>– a Word és az Internet alapszintű ismertetése;</li> <li>– a szaktanácsadási szolgáltatások igénybevétele.</li> </ul> <p>Gyakorlati képzés:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a Word használata;</li> <li>– az Internet használata (gazdálkodók számára hasznos honlapokról információszerzés);</li> <li>– elektronikus levelezés.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                  |           |
| an10      | Jó Mezőgazdasági Gyakorlat                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 15                               | 7         |
|           | <p>A képzés tartalma</p> <p>Elméleti képzés:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a mezőgazdaság és környezet viszonya, alkalmazott mezőgazdasági gyakorlatok, EU és hazai szabályozási rendszer, az EMVA tengelyei;</li> <li>– a Jó Mezőgazdasági Gyakorlat (JMGy) helye a termesztési rendszerekben;</li> <li>– a JMGy alkalmazása a növénytermesztésben;</li> <li>– termőterület kiválasztása, vetésforgó, fajtakiválasztás;</li> <li>– talajművelés, trágyázás, öntözés;</li> <li>– növényvédelem, hulladékanyagok kezelése;</li> <li>– betakarítás és betakarítás utáni kezelések;</li> <li>– élelmiszer- és takarmánybiztonság, a termékek nyomonkövetése;</li> <li>– a JMGy alkalmazása az állattenyésztésben, általános követelmények, telephely, az állomány nyomonkövetése, nyilvántartási rendszerek;</li> <li>– takarmányozás, takarmánygyártás és tárolás, állatjólét, állatszállítás;</li> <li>– a JMGy és a mezőgazdasági minőségbiztosítási rendszerek kapcsolata;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere.</li> </ul> <p>Gyakorlati képzés:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– helyzetelemzések, gyakorlati kivitelezések.</li> </ul> |                                  |           |
| an11      | Az integrált növénytermesztés, gyümölcstermesztés technológiája                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 15                               | 7         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere.</li> </ul> <p>Elméleti képzés:</p> <p>Általános rész:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– az integrált gazdálkodás fogalma;</li> <li>– az integrált növénytermesztés hazai szabályozása;</li> <li>– integrált növénytermesztési célprogramok;</li> <li>– az integrált növénytermesztés feltételrendszere;</li> <li>– az integrált növénytermesztés jelentősebb elemei.</li> </ul> <p>Speciális rész:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– integrált szántóföldi növénytermesztés;</li> <li>– integrált zöldségtermesztés;</li> <li>– integrált gyümölcstermesztés.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                  |           |

| A képzés  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                  |           |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | időtartama<br>(45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | elmélet                          | gyakorlat |
|           | Gyakorlati képzés:<br>Gazdálkodási naplóban a<br>– műveleti lapok kitöltése;<br>– növényvédelmi előrejelzési adatlap kitöltése;<br>– permetezési napló kitöltése.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                  |           |
| an12      | A fásszárú energiaültetvények telepítése és kezelése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 22                               | –         |
|           | A képzés tartalma:<br>– az agrárszakigazgatás rendszere;<br>– fás szárú energiaültetvények telepítésére vonatkozó jogszabályok;<br>– a fás szárú energianövények termesztéstechnológiája, betakarítása, tárolása;<br>– a biomassa felhasználása illetve feldolgozása (tüzeléstechnika, pelletálás).                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                  |           |
| an13      | Élelmiszerbiztonsági ismeretek gazdálkodók részére                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 22                               | –         |
|           | A képzés tartalma:<br>– az élelmiszerbiztonság fogalma, jelentősége;<br>– biztosításának lehetőségei a termőföldtől a fogyasztó asztaláig;<br>– élelmiszerek minősége, mikrobiológiai minősége, meghatározó tényezők;<br>– alap- és adalékanyagok minősége, a késztermék minőségére gyakorolt hatása;<br>– élelmiszerek biztonságos előállítása, csomagolása, tárolása, szállítása, értékesítése;<br>– nyomon követés biztosítása az egész termékpályán;<br>– romlást okozó tényezők, élelmiszer-fertőzés, ételmérgezés okai, következményei, megelőzési lehetőségek;<br>– élelmiszer-előállítás higiénája, személyi higiénia jelentősége, biztosításának lehetőségei az élelmiszer-előállításban, HACCP;<br>– génmódosított élelmiszerrel kapcsolatos információk;<br>– a kistermelői élelmiszer előállítás és forgalmazás jogi szabályozása;<br>– fogyasztóvédelem célja, feladata, jelentősége, biztosításának lehetőségei;<br>– az agrárszakigazgatás rendszere. |                                  |           |
| an14      | Erdőgazdálkodás                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 22                               | –         |
|           | A képzés tartalma:<br>– az erdőgazdálkodás keretrendszerét jelentő jogszabályi környezet ismertetése;<br>– az erdő, mint ökoszisztéma;<br>– alapfokú dendrológiai ismeretek;<br>– az erdőgazdálkodás fenntarthatósága;<br>– erdőgazdálkodói szervezeti formák;<br>– erdőgazdálkodó hatósági nyilvántartásba vétele;<br>– erdészeti szakszemélyzet alkalmazása;<br>– erdőtervezés;<br>– erdőnevelési, fakitermelési módok ismertetése;<br>– erdőfelújítás;<br>– az erdőgazdálkodási tevékenység hatósági engedélyezése;<br>– erdőtelepítés;<br>– természetközeli erdőgazdálkodási módszerek ismertetése;<br>– az agrárszakigazgatás rendszere.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                  |           |

| A képzés  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                  |           |
|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | időtartama<br>(45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | elmélet                          | gyakorlat |
| an15      | Vízgazdálkodás, belvízvédelem, melioráció (gazdákat érintő területe), Víz Keretirányelv fő követelményei                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 22                               | –         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Melioráció, mezőgazdasági vízgazdálkodás természeti tényezői <ul style="list-style-type: none"> <li>– időjárás-változás, változékonyság Magyarországon;</li> <li>– időjárási szélsőségek;</li> <li>– a klímaváltozás történelmi vonatkozásai.</li> </ul> </li> <li>2. A mezőgazdasági termelés kettős veszélyeztetettsége</li> <li>3. Aszály <ul style="list-style-type: none"> <li>– történelmi aszályos időszakok;</li> <li>– aszálykárok;</li> <li>– az aszály enyhítésének lehetőségei.</li> </ul> </li> <li>4. Melioráció és az öntözés kapcsolata <ul style="list-style-type: none"> <li>– melioráció;</li> <li>– a melioráció összetevői;</li> <li>– hatósági engedélyek;</li> <li>– a meliorációs tervek talajvédelmi szempontból történő megítélése;</li> <li>– a melioráció kivitelezése.</li> </ul> </li> <li>5. Vízgazdálkodás <ul style="list-style-type: none"> <li>– víz Keretirányelv hazai végrehajtása;</li> <li>– vízkárelhárítás, belvízvédelem; <ul style="list-style-type: none"> <li>= belvíz által veszélyeztetett területek;</li> <li>= erózió által veszélyeztetett területek;</li> <li>= belvízvédekezéssel kapcsolatos főbb teendők;</li> <li>= belvízvédekezés szervezeti rendje.</li> </ul> </li> </ul> </li> <li>6. Agrárstratégiánk</li> <li>7. Az uniós csatlakozásból adódó lehetőségeink</li> <li>8. Az agrárszakigazgatás rendszere</li> </ol> |                                  |           |
| an16      | Közvetlen kifizetések az SPS rendszerben, aktuális földügyi és birtokrendezési kérdések                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 22                               | –         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Az SPS rendszer</li> <li>2. Aktuális földügyi és birtokrendezési kérdések <ul style="list-style-type: none"> <li>– a termőföld tulajdonjogának megszerzése;</li> <li>– a birtokrendezés eszközei;</li> <li>– a termőföld használata és a földhasználati nyilvántartás;</li> <li>– a termőföldet érintő hasznosítási kötelezettség és a parlagfű-mentesítés;</li> <li>– a termőföld más célú hasznosítása.</li> </ul> </li> <li>3. Az agrárszakigazgatás rendszere</li> </ol>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                  |           |
| an17      | Vadgazdálkodási ismeretek                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 22                               | –         |
|           | <p>A képzés tartalma:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a vadgazdálkodás jogszabályi keretei;</li> <li>– vadgazdálkodási célú élőhelyfejlesztés és az ÚMVP kapcsolata;</li> <li>– apróvadgazdálkodási alapismeretek;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                  |           |



| A képzés                     |                                                                              |                                                                                                                                                      |           |
|------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| kód-<br>száma                | megnevezése                                                                  | időtartama (45 perces tanóra)                                                                                                                        |           |
|                              |                                                                              | elmélet                                                                                                                                              | gyakorlat |
| OKJ szerinti szakképesítések |                                                                              |                                                                                                                                                      |           |
| ao1                          | 33 621 02 0100 31 01 Aranykalászos gazda                                     | a hatályos Szakmai és Vizsgakövetelményekben meghatározott maximális képzési időtartam min. 30%-a, az előírt elméleti-gyakorlati óra arányt betartva |           |
| ao2                          | 54 621 02 0100 31 01 Mezőgazdasági vállalkozó                                |                                                                                                                                                      |           |
| ao3                          | 31 521 19 0010 31 03 Kertészeti gép kezelő                                   |                                                                                                                                                      |           |
| ao4                          | 31 521 19 0010 31 04 Majorgép-kezelő                                         |                                                                                                                                                      |           |
| ao5                          | 31 521 19 0010 31 06 Mezőgazdasági erő- és munkagépkezelő                    |                                                                                                                                                      |           |
| ao6                          | 31 521 19 0010 31 07 Mezőgazdasági rakodógép kezelő                          |                                                                                                                                                      |           |
| ao7                          | 31 521 19 0010 31 09 Növényvédelmi gépkezelő                                 |                                                                                                                                                      |           |
| ao8                          | 31 521 19 0010 31 10 Önjáró betakarítógép kezelője                           |                                                                                                                                                      |           |
| ao9                          | 54 621 04 0100 31 02 Növényvédő és méregraktár-kezelő                        |                                                                                                                                                      |           |
| ao10                         | 31 623 01 0100 21 03 Motorfűrész-kezelő                                      |                                                                                                                                                      |           |
| ao11                         | 31 623 01 0100 31 03 Fakitermelő                                             |                                                                                                                                                      |           |
| ao12                         | 31 621 05 0000 Méhész                                                        |                                                                                                                                                      |           |
| ao13                         | 31 622 01 0010 31 03 Szőlőtermesztő                                          |                                                                                                                                                      |           |
| ao14                         | 31 521 20 0100 31 01Állattenyésztési gépüzemeltető, gépkarbantartó           |                                                                                                                                                      |           |
| ao15                         | 31 521 20 0100 31 04 Növénytermesztési gépüzemeltető, gépkarbantartó         |                                                                                                                                                      |           |
| ao16                         | 54 625 01 0100 31 01 Vadász, vadtenyésztő                                    |                                                                                                                                                      |           |
| ao17                         | 31 621 04 Lótartó és -tenyésztő                                              |                                                                                                                                                      |           |
| ao18                         | 31 621 04 0001 31 01 Belovagló                                               |                                                                                                                                                      |           |
| ao19                         | 52 621 01 0100 31 01 Bioállat-tartó és tenyésztő                             |                                                                                                                                                      |           |
| ao20                         | 52 621 01 0100 31 02 Biomassza-előállító                                     |                                                                                                                                                      |           |
| ao21                         | 52 621 01 0100 31 03 Bio-növénytermesztő                                     |                                                                                                                                                      |           |
| ao22                         | 52 621 01 0100 33 01 Ökogazda                                                |                                                                                                                                                      |           |
| ao23                         | 33 521 02 0000 00 00 Élelmiszeripari gépsor- és rendszerüzemeltető           |                                                                                                                                                      |           |
| ao24                         | 33 521 02 0100 31 02 Részszakképesítés: Csomagológép-kezelő                  |                                                                                                                                                      |           |
| ao25                         | 33 521 02 0100 31 04 Részszakképesítés: Élelmiszeripari gépkezelő            |                                                                                                                                                      |           |
| ao26                         | 33 521 02 0100 31 05 Részszakképesítés: Élelmiszeripari készülék kezelője    |                                                                                                                                                      |           |
| ao27                         | 33 521 02 0100 31 06 Részszakképesítés: Növényolaj-gyártógép kezelője        |                                                                                                                                                      |           |
| ao28                         | 33 521 02 0100 21 01 Részszakképesítés: Palackozógép-kezelő                  |                                                                                                                                                      |           |
| ao29                         | 33 521 04 0000 00 00 Erdőgazdasági gépkezelő                                 |                                                                                                                                                      |           |
| ao30                         | 33 521 04 0100 31 01 Részszakképesítés: Erdészeti felkészítőgép kezelője     |                                                                                                                                                      |           |
| ao31                         | 33 521 04 0100 31 02 Részszakképesítés: Erdészeti kötélpálya kezelője        |                                                                                                                                                      |           |
| ao32                         | 33 521 04 0100 31 03 Részszakképesítés: Erdészeti közelítőgép kezelője       |                                                                                                                                                      |           |
| ao33                         | 33 521 04 0100 31 04 Részszakképesítés: Erdészeti rakodógép kezelője         |                                                                                                                                                      |           |
| ao34                         | 33 521 04 0100 31 05 Részszakképesítés: Többfunkciós fakitermelőgép kezelője |                                                                                                                                                      |           |
| ao35                         | 54 525 02 0010 54 01 Elágazás: Erdőgazdasági gépésztechnikus                 |                                                                                                                                                      |           |
| ao36                         | 54 525 02 0010 54 02 Elágazás: Mezőgazdasági gépésztechnikus                 |                                                                                                                                                      |           |
| ao37                         | 33 215 02 0000 00 00 Virágkötő, -berendező, virágkereskedő                   |                                                                                                                                                      |           |
| ao38                         | 33 215 02 0000 01 00 Részszakképesítés: Virágbolti eladó                     |                                                                                                                                                      |           |
| ao39                         | 33 215 02 0100 33 01 Részszakképesítés: Virágdekorátor                       |                                                                                                                                                      |           |
| ao40                         | 33 215 02 0100 33 02 Részszakképesítés: Virágkereskedő                       |                                                                                                                                                      |           |
| ao41                         | 33 215 02 0100 31 02 Részszakképesítés: Virágkötő                            |                                                                                                                                                      |           |

| A képzés  |                                                                                    |                               |           |
|-----------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                        | időtartama (45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                    | elmélet                       | gyakorlat |
| ao42      | 31 521 01 0010 31 01 Elágazás: Erdészeti gépszerelő, gépjavító                     |                               |           |
| ao43      | 31 521 01 0010 31 02 Elágazás: Mezőgazdasági gépszerelő, gépjavító                 |                               |           |
| ao44      | 31 521 01 0010 31 03 Elágazás: Mezőgazdasági gépszerelő, gépjavító                 |                               |           |
| ao45      | 31 521 01 0001 33 01 Ráépülő szakképesítés: Diesladagoló-javító                    |                               |           |
| ao46      | 31 521 01 0001 33 02 Ráépülő szakképesítés: Erő- és munkagépjavító                 |                               |           |
| ao47      | 31 521 01 0001 33 03 Ráépülő szakképesítés: Hidraulika-javító                      |                               |           |
| ao48      | 31 521 01 0001 33 04 Ráépülő szakképesítés: Járműelektromos szerelő                |                               |           |
| ao49      | 54 621 02 0010 54 02 Elágazás: Mezőgazdasági technikus                             |                               |           |
| ao50      | 54 621 02 0010 54 03 Elágazás: Vidékfejlesztési technikus                          |                               |           |
| ao51      | 31 621 01 0100 21 01 Részszerkesztés: Állattartó-telepi munkás                     |                               |           |
| ao52      | 31 621 01 0010 31 03 Elágazás: Haszonállat-gondozó                                 |                               |           |
| ao53      | 31 621 03 0010 31 01 Elágazás: Állattenyésztő (baromfi és kisállat)                |                               |           |
| ao54      | 31 621 03 0010 31 02 Elágazás: Állattenyésztő (juh és kecske)                      |                               |           |
| ao55      | 31 621 03 0010 31 03 Elágazás: Állattenyésztő (sertés)                             |                               |           |
| ao56      | 31 621 03 0010 31 04 Elágazás: Állattenyésztő (szarvasmarha)                       |                               |           |
| ao57      | 54 621 03 0100 33 01 Részszerkesztés: Állatorvosi, állategészségügyi szaksegéd     |                               |           |
| ao58      | 54 621 03 0010 54 01 Elágazás: Állategészségügyi technikus                         |                               |           |
| ao59      | 54 621 03 0010 54 02 Elágazás: Állattenyésztő technikus                            |                               |           |
| ao60      | 33 622 01 0100 21 01 Részszerkesztés: Faiskolai munkás                             |                               |           |
| ao61      | 33 622 01 0100 31 01 Részszerkesztés: Faiskolai termesztő                          |                               |           |
| ao62      | 33 622 01 0100 31 03 Részszerkesztés: Növényházi dísnövénytermesztő                |                               |           |
| ao63      | 33 622 01 0100 31 04 Részszerkesztés: Szabadföldi dísnövénytermesztő               |                               |           |
| ao64      | 31 623 01 0100 31 01 Részszerkesztés: Erdészeti növényvédő                         |                               |           |
| ao65      | 31 623 01 0100 21 02 Részszerkesztés: Erdőművelő                                   |                               |           |
| ao66      | 31 623 01 0100 31 02 Részszerkesztés: Erdőőr                                       |                               |           |
| ao67      | 54 581 01 0100 51 01 Részszerkesztés: Digitális térkép-kezelő                      |                               |           |
| ao68      | 54 581 01 0100 51 03 Részszerkesztés: Földügyi számítógépes adatkezelő             |                               |           |
| ao69      | 54 581 01 0100 52 01 Részszerkesztés: Ingatlan-nyilvántartási ügyintéző            |                               |           |
| ao70      | 54 581 01 0010 54 01 Elágazás: Földmérő és térinformatikai technikus               |                               |           |
| ao71      | 54 581 01 0010 54 02 Elágazás: Térképésztechnikus                                  |                               |           |
| ao72      | 54 581 01 0001 54 01 Ráépülő szakképesítés: Földügyi térinformatikai szaktechnikus |                               |           |
| ao73      | 54 581 01 0001 54 02 Ráépülő szakképesítés: Kataszteri szaktechnikus               |                               |           |
| ao74      | 33 621 02 1000 00 00 Gazda                                                         |                               |           |
| ao75      | 33 621 02 0100 21 01 Részszerkesztés: Ezüstkalászos gazda                          |                               |           |
| ao76      | 33 621 02 0100 21 02 Részszerkesztés: Mezőgazdasági munkás                         |                               |           |
| ao77      | 31 624 01 0001 31 01 Ráépülő szakképesítés: Elektromos halászgép kezelője          |                               |           |
| ao78      | 51 621 01 0000 00 00 Hobbiállat-tenyésztő és -forgalmazó                           |                               |           |
| ao79      | 31 641 01 0000 00 00 Inszeminátor                                                  |                               |           |
| ao80      | 31 641 01 0010 31 01 Elágazás: Inszeminátor (baromfi és kisállat)                  |                               |           |
| ao81      | 31 641 01 0010 31 02 Elágazás: Inszeminátor (juh és kecske)                        |                               |           |
| ao82      | 31 641 01 0010 31 03 Elágazás: Inszeminátor (ló)                                   |                               |           |
| ao83      | 31 641 01 0010 31 04 Elágazás: Inszeminátor (sertés)                               |                               |           |

| A képzés  |                                                                           |                               |           |
|-----------|---------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                               | időtartama (45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                           | elmélet                       | gyakorlat |
| ao84      | 31 641 01 0010 31 05 Elágazás: Inszeminátor (szarvasmarha)                |                               |           |
| ao85      | 31 622 01 Kertész                                                         |                               |           |
| ao86      | 31 622 01 0100 21 01 Részszakképesítés: Fűszernövény-termesztő            |                               |           |
| ao87      | 31 622 01 0100 21 02 Részszakképesítés: Gombatermesztő                    |                               |           |
| ao88      | 31 622 01 0100 21 03 Részszakképesítés: Gyógynövénytermesztő              |                               |           |
| ao89      | 31 622 01 0100 21 04 Részszakképesítés: Kerti munkás                      |                               |           |
| ao90      | 31 622 01 0010 31 02 Elágazás: Gyümölcstermesztő                          |                               |           |
| ao91      | 31 622 01 0010 31 04 Elágazás: Zöldségtermesztő                           |                               |           |
| ao92      | 31 621 04 0100 31 01 Részszakképesítés: Lóápoló és gondozó                |                               |           |
| ao93      | 31 621 05 0100 21 01 Részszakképesítés: Méhészeti munkás                  |                               |           |
| ao94      | 31 521 19 0010 31 01 Elágazás: Fejő- és tejkezelőgép kezelője             |                               |           |
| ao95      | 31 521 19 0010 31 02 Elágazás: Keltetőgép kezelő                          |                               |           |
| ao96      | 31 521 19 0010 31 05 Elágazás: Meliorációs, kert- és parképítőgép kezelő  |                               |           |
| ao97      | 31 521 19 0010 31 08 Elágazás: Mezőgazdasági szárítóüzemi gépkezelő       |                               |           |
| ao98      | 35 521 20 0010 31 02 Elágazás: Erdészeti gépüzemeltető, gépkarbantartó    |                               |           |
| ao99      | 35 521 20 0010 31 03 Elágazás: Kertészeti gépüzemeltető, gépkarbantartó   |                               |           |
| ao100     | 33 521 06 0010 33 01 Elágazás: Mezőgazdasági munkagépjavító kovács        |                               |           |
| ao101     | 33 521 06 0010 33 02 Elágazás: Patkolókovács                              |                               |           |
| ao102     | 54 621 04 Növénytermesztési, kertészeti és növényvédelmi technikus        |                               |           |
| ao103     | 54 621 04 0100 31 01 Részszakképesítés: Növénytermesztő                   |                               |           |
| ao104     | 54 621 04 0100 31 03 Részszakképesítés: Vetőmagtermesztő                  |                               |           |
| ao105     | 54 621 04 0010 54 01 Elágazás: Kertész és növényvédelmi technikus         |                               |           |
| ao106     | 54 621 04 0010 54 02 Elágazás: Növénytermesztő és növényvédelmi technikus |                               |           |
| ao107     | 54 622 01 0000 00 00 Parképítő és -fenntartó technikus                    |                               |           |
| ao108     | 54 622 01 0100 33 01 Részszakképesítés: Kertépítő                         |                               |           |
| ao109     | 54 622 01 0100 31 02 Részszakképesítés: Kertfenntartó                     |                               |           |
| ao110     | 54 622 01 0100 21 01 Részszakképesítés: Parkgondozó                       |                               |           |
| ao111     | 54 622 01 0100 31 03 Részszakképesítés: Temetőkertész                     |                               |           |
| ao112     | 54 625 01 0000 00 00 Vadgazdálkodási technikus                            |                               |           |
| ao113     | 33 621 01 0000 00 00 Borász                                               |                               |           |
| ao114     | 33 621 01 0100 21 01 Részszakképesítés: Pincemunkás                       |                               |           |
| ao115     | 33 621 01 0001 33 01 Ráépülő szakképesítés: Sommelier (borpincér)         |                               |           |
| ao116     | 33 621 01 0001 51 01 Ráépülő szakképesítés: Vincellér                     |                               |           |
| ao117     | 54 541 01 0010 54 01 Elágazás: Bor- és pezsgőgyártó technikus             |                               |           |
| ao118     | 54 541 01 0010 54 05 Elágazás: Élelmiszer-higiénikus                      |                               |           |
| ao119     | 54 541 01 0010 54 06 Elágazás: Erjedés- és üdítőitalipari technikus       |                               |           |
| ao120     | 54 541 01 0010 54 07 Elágazás: Hús- és baromfiipari technikus             |                               |           |
| ao121     | 54 541 01 0010 54 08 Elágazás: Malom- és keveréktakarmány-ipari technikus |                               |           |
| ao122     | 54 541 01 0010 54 09 Elágazás: Sütő- és cukrászipari technikus            |                               |           |
| ao123     | 54 541 01 0010 54 10 Elágazás: Tartósítóipari technikus                   |                               |           |
| ao124     | 54 541 01 0010 54 11 Elágazás: Tejipari technikus                         |                               |           |
| ao125     | 33 541 02 0100 31 02 Részszakképesítés: Gyümölcspálinka-gyártó            |                               |           |



| A képzés          |                                                                                                                                                                                                                                                                          |                               |           |
|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------|
| kód-<br>száma     | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                              | időtartama (45 perces tanóra) |           |
|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                          | elmélet                       | gyakorlat |
| ao126             | 33 541 02 0100 31 04 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao127             | 33 541 02 0100 33 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao128             | 33 541 02 0100 31 05 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao129             | 33 541 02 0100 31 06 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao130             | 31 541 01 1000 00 00 Húsipari termékgyártó                                                                                                                                                                                                                               |                               |           |
| ao131             | 31 541 01 0100 21 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao132             | 31 541 01 0100 31 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao133             | 31 541 01 0100 21 03 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao134             | 31 541 01 0100 21 04 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao135             | 31 541 01 0100 31 02 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao136             | 31 541 01 0100 21 05 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao137             | 33 541 03 0000 00 00 Molnár                                                                                                                                                                                                                                              |                               |           |
| ao138             | 33 541 03 0100 31 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao139             | 33 541 04 0000 00 00 Pék                                                                                                                                                                                                                                                 |                               |           |
| ao140             | 33 541 04 0100 21 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao141             | 33 541 04 0100 21 02 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao142             | 33 541 04 0100 21 03 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao143             | 33 541 05 1000 00 00 Pék-cukrász                                                                                                                                                                                                                                         |                               |           |
| ao144             | 33 541 05 0100 21 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao145             | 33 541 06 0000 00 00 Tartósítóipari termékgyártó                                                                                                                                                                                                                         |                               |           |
| ao146             | 33 541 06 0100 21 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao147             | 33 541 06 0100 21 02 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao148             | 33 541 06 0100 31 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao149             | 33 541 06 0100 31 02 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao150             | 33 541 06 0100 21 03 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao151             | 33 541 06 0100 21 04 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao152             | 33 541 06 0100 21 05 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao153             | 33 541 07 0100 21 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao154             | 33 541 07 0100 31 01 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao155             | 33 541 07 0100 31 02 Részsza                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao156             | 51 541 01 Vágóállat-minősítő                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
| ao157             | 51 541 01 0010 51 01 Elágazás: Juhminősítő                                                                                                                                                                                                                               |                               |           |
| ao158             | 51 541 01 0010 51 02 Elágazás: Sertésminősítő                                                                                                                                                                                                                            |                               |           |
| ao159             | 51 541 01 0010 51 03 Elágazás: Szarvasmarhaminősítő                                                                                                                                                                                                                      |                               |           |
| Hatósági képzések |                                                                                                                                                                                                                                                                          |                               |           |
| h1                | Mezőgazdasági vontatóvezető képzés [a 24/2005. (IV. 21.) GKM rendeletben meghatározott követelmények szerint]                                                                                                                                                            |                               |           |
| h2                | 80 órás Növényvédelmi Tanfolyam [szervezése a Magyar Növényvédő Mérnöki és Növényorvosi Kamaráról szóló 2000. évi LXXXIV. törvény 2. § (3) bekezdésének e) pontjában foglaltak alapján a Magyar Növényvédő Mérnöki és Növényorvosi Kamarával együttműködésben történhet] |                               |           |

| A képzés                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                    |           |
|------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|-----------|
| kód-<br>száma                                              | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | időtartama (45 perces tan-<br>óra) |           |
|                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | elmélet                            | gyakorlat |
| 2. célterület: Kötelező képzések                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                    |           |
| Mezőgazdasági üzemek korszerűsítéséhez kapcsolódó képzések |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                    |           |
| b1                                                         | <p>Beruházások a szántóföldi növénytermesztésben és a kertészetben című képzés a növénytermesztési létesítmények korszerűsítéséhez nyújtandó támogatásokról (terményszárítók) szóló 35/2008. (III. 27.) FVM rendelethez, valamint a kertészet korszerűsítéséhez nyújtandó támogatásról szóló 25/2008. (III. 7.) FVM rendelethez kapcsolódóan.</p> <p>A képzés tartalma:</p> <p>Általános rész</p> <ul style="list-style-type: none"><li>– a KAP aktuális kérdései;</li><li>– az SPS rendszer;</li><li>– a kölcsönös megfeleltetés;</li><li>– az agrárszakigazgatás rendszere;</li><li>– a gazdálkodás ökonómiája – gazdaságossági számítások;</li></ul> <p>Speciális rész</p> <ul style="list-style-type: none"><li>– jogcím-specifikus kötelezettségek (monitoring mutatók kitöltése, üzemben tartás stb.);</li><li>– terményszárítók üzemeltetése, energiagazdálkodási ismeretek;</li><li>– magtisztítás (szabványok);</li><li>– magtárolás (szabványok, eljárások a veszteségek csökkentésére stb.);</li><li>– kapcsolódó jogszabályok.</li></ul> | 14                                 | –         |
| b2                                                         | <p>Beruházások az állattenyésztésben című képzés az állattartó telepek korszerűsítéséhez nyújtandó támogatásról szóló 27/2007. (IV. 17.) FVM rendelethez kapcsolódóan.</p> <p>A képzés tartalma:</p> <p>Általános rész</p> <ul style="list-style-type: none"><li>– a KAP aktuális kérdései;</li><li>– az SPS rendszer;</li><li>– a kölcsönös megfeleltetés;</li><li>– az agrárszakigazgatás rendszere;</li><li>– a gazdálkodás ökonómiája – gazdaságossági számítások;</li></ul> <p>Speciális rész</p> <ul style="list-style-type: none"><li>– az elnyert összeg felhasználási rendje, jogkövetkezmények, jogorvoslat;</li><li>– az állattartó telepekre vonatkozó fontosabb környezetvédelmi szabályok;</li><li>– állattartó telepi nyilvántartások szabályos vezetése;</li><li>– szaktanácsadói szolgáltatások igénybevétele.</li></ul>                                                                                                                                                                                                            | 14                                 | –         |
| b3                                                         | <p>GAZDANet című képzés a külön jogszabályban meghatározott GAZDANet támogatási jogcímhez kapcsolódóan.</p> <p>A képzés tartalma:</p> <p>Számítástechnikai alapismeretekkel nem rendelkezők részére</p> <ul style="list-style-type: none"><li>– jogcím-specifikus kötelezettségek;</li><li>– általános informatikai ismeretek (hardver, szoftver, OP rendszerek);</li><li>– a Word alapszintű ismerete, használata;</li><li>– az Internet alapszintű ismerete, használata;</li><li>– elektronikus levelezés;</li><li>– a GazdaNet programcsomag használata;</li></ul> <p>Számítástechnikai alapismeretekkel rendelkezők részére</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 8                                  | 30        |

| A képzés  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                               |           |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | időtartama (45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | elmélet                       | gyakorlat |
|           | <ul style="list-style-type: none"> <li>– jogcím-specifikus kötelezettségek;</li> <li>– az Internet, a Word és az Excel használata;</li> <li>– elektronikus levelezés;</li> <li>– a GazdaNet programcsomag használata;</li> <li>– FVM hatáskörébe tartozó ügyek elektronikus intézése;</li> <li>– elektronikus eszközök alkalmazása a mezőgazdaságban;</li> <li>– automatikus mérőeszközök alkalmazása a mezőgazdaságban;</li> <li>– mezőgazdasági célszoftverek típusai, alkalmazási lehetőségei;</li> <li>– vállalatirányítási rendszerek.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                               |           |
| b4        | <p>Évelő ültetvények telepítése című képzés a rövid vágásfordulójú fás szárú energiaültetvény telepítéséhez nyújtandó támogatásról szóló 72/2007. (VII. 27.) FVM rendelethez, az évelő, lágy szárú energiaültetvény telepítéséhez nyújtandó támogatásról szóló 71/2007. (VII. 27.) FVM rendelethez, a mezőgazdasági energiafelhasználás megújuló energiaforrásból történő előállításához nyújtandó támogatásról szóló 78/2007. (VII. 30.) FVM rendelethez, valamint – a gyümölcs ültetvényekről szóló speciális részt alkalmazva – az ültetvények korszerűsítéséhez, telepítéséhez nyújtandó támogatásról szóló 75/2007. (VII. 27.) FVM rendelethez kapcsolódóan.</p> <p>A képzés tartalma:</p> <p>Általános rész</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a KAP aktuális kérdései;</li> <li>– az SPS rendszer;</li> <li>– a kölcsönös megfeleltetés;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere;</li> <li>– a gazdálkodás ökonómiája – gazdaságossági számítások;</li> </ul> <p>Speciális rész (biomassza)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a 71/2007. (VII. 27.) FVM rendelethez kapcsolódó kötelezettségek;</li> <li>– a 72/2007. (VII. 27.) FVM rendelethez kapcsolódó kötelezettségek;</li> <li>– a lágyszárú energianövények termesztése;</li> <li>– a fás szárú energianövények termesztése, kapcsolódó jogszabályok;</li> <li>– a biomassza felhasználása, ill. feldolgozása (tüzeléstechnika, pelletálás).</li> </ul> <p>Speciális rész (gyümölcs ültetvények)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a 75/2007. (VII. 27.) FVM rendelethez kapcsolódó kötelezettségek;</li> <li>– az ültetvény ápolása termőrefordulásig (gyakori problémák);</li> <li>– az ültetvény fenntartásának környezetvédelmi követelmény;</li> <li>– az öntözés módjai és gazdaságossága;</li> <li>– termékértékesítési lehetőségek.</li> </ul> | 14                            | –         |
| b5        | <p>A fiatal mezőgazdasági termelők elindítása című képzés a fiatal mezőgazdasági termelők támogatásáról szóló 67/2007. (VII. 26.) FVM rendelethez kapcsolódóan.</p> <p>A képzés tartalma:</p> <p>Általános rész</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a KAP aktuális kérdései;</li> <li>– az SPS rendszer;</li> <li>– a kölcsönös megfeleltetés;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere;</li> <li>– a gazdálkodás ökonómiája – gazdaságossági számítások;</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 14                            | –         |



| A képzés  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                               |           |
|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | időtartama (45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | elmélet                       | gyakorlat |
|           | <p>Speciális rész</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– az elnyert összeg felhasználási rendje, a gazdaság működésével kapcsolatos bizonylatok szabályos vezetése, szankciók, jogorvoslati lehetőségek;</li> <li>– az üzleti terv megvalósulásának nyomonkövetés;</li> <li>– forrásbevonás lehetőségei, hitelfelvétel;</li> <li>– piacrajutási lehetőségek;</li> <li>– szaktanácsadási szolgáltatások igénybevétele.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                               |           |
| b6        | <p>Mezőgazdasági termékek értéknövelése című képzés a mezőgazdasági termékek értéknöveléséhez nyújtandó támogatásról szóló 47/2008. (IV. 17.) FVM rendelethez, valamint a külön jogszabályban meghatározott kiskapacitású, növényi alapú nyersszesz-, nyersolaj-előállító üzemek létesítéséhez nyújtandó támogatások jogcíméhez kapcsolódóan.</p> <p>A képzés tartalma:</p> <p>Általános rész</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a KAP aktuális kérdései;</li> <li>– az SPS rendszer;</li> <li>– a kölcsönös megfeleltetés;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere;</li> <li>– a gazdálkodás ökonómiája – gazdaságossági számítások;</li> </ul> <p>Speciális rész</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– termelői együttműködések;</li> <li>– élelmiszer-biztonsági ismeretek.</li> </ul> | 14                            | –         |
| b7        | <p>A szerkezetátalakítás alatt álló félig önálló gazdaságok támogatása című képzés a külön jogszabályban meghatározott ezen támogatási jogcímhez kapcsolódóan.</p> <p>A képzés tartalma:</p> <p>Általános rész</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a KAP aktuális kérdései;</li> <li>– az SPS rendszer;</li> <li>– a kölcsönös megfeleltetés;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere;</li> <li>– a gazdálkodás ökonómiája – gazdaságossági számítások;</li> </ul> <p>Speciális rész</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– az elnyert támogatási összeg felhasználási rendje;</li> <li>– az üzleti terv megvalósulásának nyomonkövetése;</li> <li>– az igénylés módja, szüneteltetése, visszalépés a támogatástól;</li> <li>– jogorvoslati lehetőségek (vis major).</li> </ul>             | 14                            | –         |
| b8        | <p>Agrár-környezetgazdálkodási kifizetések című képzés a külön jogszabályban meghatározott ezen támogatási jogcímhez kapcsolódóan.</p> <p>A képzés tartalma:</p> <p>1. Általános kérdések, jogszabályok, eljárásrend</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– agrár-környezetgazdálkodás Magyarországon (a korábbi évek tapasztalatai);</li> <li>– minimum követelmények az AKG-ban;</li> <li>– az AKG jogszabályi követelményei;</li> <li>– eljárásrendi kérdések (pl. részleges visszavonás, kötelezettségátadás, öröklés);</li> <li>– helyszíni ellenőrzés, jogkövetkezmények.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                              | 14                            | –         |

| A képzés  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                               |           |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | időtartama (45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | elmélet                       | gyakorlat |
|           | 2. Agrár-környezetgazdálkodási célprogramok<br>– szántóföldi célprogramok;<br>– ültetvényes gazdálkodás;<br>– gyepgazdálkodás;<br>– vizes élőhelyeken történő gazdálkodás.<br>3. Talaj tápanyag-gazdálkodás<br>4. Az agrár-környezetgazdálkodáshoz kapcsolódó egyéb kérdések<br>– a Gazdálkodási Napló vezetése;<br>– a különböző támogatások együttes felvételének lehetőségei;<br>– az Agrár-környezetgazdálkodási Információs Rendszer (AIR).<br>5. Az agrárszakigazgatás rendszere                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                               |           |
| b9        | Erdő-környezetvédelmi kifizetések című képzés a külön jogszabályban meghatározott ezen támogatási jogcímhez kapcsolódóan.<br>A képzés tartalma:<br>1. A természetközeli erdőgazdálkodás feltételrendszere<br>– az erdőgazdálkodás fenntarthatósága;<br>– az erdőgazdálkodási szemlélet, gyakorlat változásai;<br>– jogi szabályozás;<br>– természetvédelem és erdőgazdálkodás kapcsolata;<br>– speciális erdőgazdálkodás védett területeken.<br>2. Az erdő-környezetvédelmi célprogramok<br>– a célprogramok előírásainak részletes ismertetése;<br>– a legkedvezőbb célprogramok kiválasztásának szempontjai;<br>– eljárásrendi kérdések (pl. támogatás igénylése, részleges visszavonás, kötelezettség-átadás, öröklés);<br>– helyszíni ellenőrzés, jogkövetkezmények.<br>3. Az erdő-környezetvédelmi intézkedés és más támogatási lehetőségek kapcsolata a különböző támogatások együttes igénybevételének lehetőségei<br>4. Az agrárszakigazgatás rendszere | 14                            | –         |
| b10       | Natura 2000 kifizetések című képzés a külön jogszabályban meghatározott ezen támogatási jogcímhez kapcsolódóan, beleértve az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból a Natura 2000 gyepterületeken történő gazdálkodáshoz nyújtandó kompenzációs támogatás részletes szabályairól szóló 128/2007. (X. 31.) FVM rendeletet.<br>A képzés tartalma:<br>1. Általános ismeretek a természetvédelemről és a Natura 2000 területekről<br>– természetvédelmi alapismeretek;<br>– a mezőgazdaság kulcsszerepe a környezet- és természetvédelemben;<br>– a hazai természetvédelem működése;<br>– az EU ökológiai hálózata: a Natura 2000 hálózat bemutatása;<br>– jogi szabályozás;<br>– a Natura 2000 területeken előforduló közösségi és kiemelt közösségi jelentőségű élőhelyek, valamint a növény- és állatfajok bemutatása.<br>2. A Natura 2000 gyepterületeken történő gazdálkodás<br>3. A Gazdálkodási Napló vezetése<br>4. Az agrárszakigazgatás rendszere | 14                            | –         |

| A képzés  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                               |           |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------|
| kód-száma | megnevezése                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | időtartama (45 perces tanóra) |           |
|           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | elmélet                       | gyakorlat |
| b11       | <p>Öntözési, meliorációs és egyéb vízgazdálkodási létesítmény-fejlesztés című képzés az öntözés, melioráció, területi vízgazdálkodás mezőgazdasági üzemi és közösségi létesítményei fejlesztésének támogatásáról szóló 34/2008. (III. 27.) FVM rendeletben meghatározott 2.1. és 3.1. célterülethez kapcsolódóan.</p> <p>A képzés tartalma:</p> <p>Általános rész</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– a KAP aktuális kérdései;</li> <li>– az SPS rendszer;</li> <li>– a kölcsönös megfeleltetés;</li> <li>– az agrárszakigazgatás rendszere;</li> <li>– a gazdálkodás ökonómiája – gazdaságossági számítások.</li> </ul> <p>Speciális rész</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– jogcím-specifikus kötelezettségek (monitoring mutatók kitöltése, üzemen tartás stb.);</li> <li>– kifizetés igénylés eljárási rendje;</li> <li>– szakszerű üzemeltetés, karbantartás.</li> </ul> <p>Szakmai rész</p> <p>Öntözés természeti tényezői</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– időjárás-változás, változékonyság Magyarországon;</li> <li>– időjárási szélsőségek;</li> <li>– a klímaváltozás történelmi vonatkozásai;</li> </ul> <p>A mezőgazdasági termelés kettős veszélyeztetettsége</p> <p>Aszály</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– történelmi aszályos időszakok;</li> <li>– aszálykárok;</li> <li>– az aszály enyhítésének lehetőségei;</li> </ul> <p>Öntözés</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– öntözésre vízjogilag engedélyezett területek;</li> <li>– öntözött területek;</li> <li>– felhasznált vízmennyiség.</li> </ul> | 14                            | –         |

2. számú melléklet az 50/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

[4. számú melléklet a 139/2008. (X. 22.) FVM rendelethez]

#### Az elszámolható kiadások felső határértéke

| Megnevezés                                                                                             | Szakképesítést nem adó képzés (b1–b11, an1–an17) | OKJ szerinti képzés (ao1–ao22) és 80 órás Növényvédelmi Tanfolyam (h2) | Mezőgazdasági vontatóvezető képzés (h1) |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| elméleti óra (tartalmazza a szakképesítést nem adó képzések esetén az oktatási segédlet költségeit is) | 1100 Ft/fő/óra                                   | 500 Ft/fő/óra                                                          | 800 Ft/fő/óra                           |
| gyakorlati óra,                                                                                        | 1300 Ft/fő/óra                                   | 600 Ft/fő/óra                                                          | 5000 Ft/fő/óra                          |
| szervezési költség                                                                                     | 5000 Ft/fő                                       | 5000 Ft/fő                                                             | 5000 Ft/fő                              |
| vizsgaköltség                                                                                          | –                                                | 30 000 Ft/fő                                                           | 12 000 Ft/fő                            |



**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
51/2009. (IV. 16.) FVM  
rendelete**

**az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap  
társfinanszírozásában megvalósuló támogatások  
igénybevételének általános szabályairól szóló  
23/2007. (IV. 17.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint hálszáti támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdésének *a*) pontjában kapott felhatalmazás alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § *a*) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva – a következőket rendelem el:

**1. §**

Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap társfinanszírozásában megvalósuló támogatások igénybevételének általános szabályairól szóló 23/2007. (IV. 17.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 2. §-ának (2) bekezdése a következő *o*) ponttal egészül ki:

*[(2) E rendelet alapján az R.-ben meghatározott II. tengely keretében az alábbi célok megvalósítására vehető igénybe támogatás:]*

„*o*) nem mezőgazdasági területek erdősítése.”

**2. §**

(1) Az R. 3. §-ának 27. pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[3. § E rendelet és a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabályok alkalmazásában:]*

„27. támogatástartalommal bíró, nemzeti támogatási pénzügyi konstrukció: olyan nemzeti forrásból finanszírozott pénzügyi konstrukció, amely igénybevételének célja az EMVA-ból társfinanszírozott projekt megvalósítása, és amelynek támogatástartalmát a támogatás nyújtója, illetve a kezességvállaló intézmény állapítja meg. Idetartoznak különösen a visszatérítendő támogatások, a kedvezményes kamatú hitel vagy kölcsön, a kamattámogatás és az állami kezességvállalást tartalmazó programok.”

(2) Az R. 3. §-ának 30. pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[3. § E rendelet és a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabályok alkalmazásában:]*

„30. fiatal mezőgazdasági termelő: az a természetes személy,

*a*) akinek részére a 28/A. § alapján e minőségéről az IH határozatot hoz;

*b*) aki az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból a fiatal mezőgazdasági termelők számára nyújtandó támogatások részletes feltételeiről szóló 67/2007. (VII. 26.) FVM rendelet alapján támogatási határozattal, vagy kizárólag forráshiányra való hivatkozással szóló elutasító határozattal rendelkezik.

Az *a*) vagy *b*) pontban meghatározott dokumentumnak legkésőbb annak, a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabályban megadott támogatási kérelem benyújtási időszakának utolsó napjától – az e rendelet 28/A. § (6) bekezdésének megfelelően – érvényesnek kell lennie, amelynek kapcsán az ügyfél fiatal mezőgazdasági termelői minőségét érvényesíteni kívánja.”

(3) Az R. 3. §-a a következő 35–38. ponttal egészül ki:

*(3. § E rendelet és a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabályok alkalmazásában:)*

„35. támogatástartalom: a kedvezményezett számára nyújtott állami támogatás forint fizetőeszközben számolt támogatási egyenértéke;

36. kötelező képzés: a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabályban előírt képzés, amelyen az ügyfél az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból az Új Magyarország Vidékfejlesztési Program I. és II. intézkedéscsoportjához kapcsolódó képzések tárgyában nyújtandó támogatások részletes feltételeiről szóló 139/2008. (X. 22.) FVM rendeletben meghatározott módon köteles részt venni, amely az ügyfél számára akkor tekintendő megszervezettnak, ha annak helyszínéről és kezdési időpontjáról a képzéseket koordináló FVM VKSZI-től, vagy az általa megbízott Képző Szervezettől, a képzés kezdési időpontját legalább 5 munkanappal megelőzően tértivevényes értesítést kapott;

37. pontozási szint: a támogatási kérelem azon egysége, amely a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabály alapján önállóan rangsorba állítható, és amelyhez külön pontszám és támogatási összeg tartozik;

38. felmérési napló: az építőipari kivitelezési tevékenységről, az építési naplóról és a kivitelezési dokumentáció tartalmáról szóló 290/2007. (X. 31.) Korm. rendelet 22. §-a szerint.”

**3. §**

Az R. 6. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Amennyiben külön jogszabály eltérően nem rendelkezik, a támogatási kérelmet, a kifizetési kérelmet, valamint azok módosítására irányuló kérelmet (a továbbiakban együtt: kérelem) postai úton kell benyújtani az MVH által rendszeresített formanyomtatványon az ügyfél lakóhelye, illetve székhelye szerint illetékes MVH kirendeltséghez.”

## 4. §

(1) Az R. 8. §-ának *a*) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[8. § Kifizetési kérelmet az az ügyfél nyújthat be, aki]*

„*a*) az adott jogcím vonatkozásában rendelkezik az MVH által kibocsátott támogatási kérelemnek helyt adó vagy részben helyt adó jogerős határozattal, és”

(2) Az R. 8. §-a a következő (2)–(3) bekezdéssel egészül ki, és a § eredeti szövege (1) bekezdésre változik:

„(2) Egy kifizetési kérelem benyújtási időszakban egy ügyfél egy jogcímre egy kifizetési kérelmet nyújthat be.

(3) Ha a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabály kötelező képzésen való részvételt ír elő és az ügyfél azért nem tudja az abban meghatározottak szerint benyújtani a részvételi igazolást az MVH-hoz, mert a jogszabályban meghatározott időszakban nem volt képzés, vagy az ügyfél a képzés helyszínéről és időpontjáról a képzés koordinálójától nem kapott megfelelő értesítést, akkor az FVM VKSZI igazolást állít ki, amelyet az ügyfélnek a képzésen való részvételi igazolás helyett kell az MVH-hoz benyújtani.”

## 5. §

Az R. 10. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) A kötelezettség átvállalásához az MVH előzetes jóváhagyása szükséges. Az erre irányuló kérelmet az MVH által rendszeresített formanyomtatványon kell benyújtani az MVH ügyfél lakóhelye (székhelye) szerint illetékes ki- rendeltségéhez. A kötelezettség átvállalása nem hagyható jóvá, ha az átvevő nem felel meg a támogatásra való jog- sultsági feltételeknek.”

## 6. §

Az R. 13. §-a a következő (8) bekezdéssel egészül ki:

„(8) Terület- és állatlétszám alapú támogatásban csak az az ügyfél részesülhet, aki nem áll felszámolási eljárás vagy végelszámolás alatt, továbbá az a természetes személy ügyfél, aki nem áll gazdálkodási tevékenységével össze- függő végrehajtási eljárás alatt. Csődeljárás alatt álló szer- vezet esetén e rendelet 16. § (3) bekezdésében foglaltakat kell alkalmazni.”

## 7. §

Az R. 15. §-a a következő (3) bekezdéssel egészül ki:

„(3) Ha az ügyfél a benyújtott támogatási kérelem for- manyomtatványain a támogatási alapra vagy a támogatási összegre vonatkozóan egyáltalán nem szolgáltat adatot, hiánypótlásnak helye nincs.”

## 8. §

Az R. 16. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Nem terület- és állatlétszám alapú támogatásokra vonatkozó kifizetési kérelem akkor nyújtható be, és akkor fizethető ki a megállapított támogatási összeg, ha az ügyfél szervezet nem áll felszámolási, végelszámolási eljárás, adósságrendezés alatt, természetes személy nem áll gaz- dálkodási tevékenységével összefüggő végrehajtási eljá- rás alatt.”

## 9. §

(1) Az R. 19. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) A kifizetés alapját csak az ügyfélnél felmerült olyan kiadások képezhetik, amelyeket a művellet meg- valósítása érdekében teljesített gazdasági eseményről az ügyfél nevére kiállított, és – a Technikai Segítségnyújtás intézkedés kivételével – pénzügyileg rendezett kiadásiga- zoló bizonylat igazol.”

(2) Az R. 19. §-ának (6)–(8) bekezdése helyébe a követ- kező rendelkezés lép:

„(6) A kiadásigazoló bizonylaton az ügyfélnek legké- sőbb a kifizetési kérelem benyújtásának napján fel kell tüntetnie a tétel SZJ (Szolgáltatások Jegyzéke) vagy VTSZ (vámtarifa) számát vagy KN-kódját (kombinált Nomenk- latúra-kódját), valamint az ügyfél-regisztrációs számát, a támogatási határozat azonosító számát és a „Támogatás elszámolására benyújtásra került” rájegyzést. A Technikai Segítségnyújtás intézkedés keretében benyújtott elszámó- lás esetére a tétel SZJ vagy VTSZ számának, vagy KN-kódjának, továbbá a támogatási határozat azonosító számának feltüntetését előíró kötelezettség nem vonat- kozik.

(7) Amennyiben kiadásigazoló bizonylat nem felel meg a (6) bekezdésben foglaltaknak, az elszámoláshoz nem fo- gadható el.

(8) A kifizetési kérelemhez az MVH által rendszeresi- tett nyomtatványon számlaösszesítőt és – a Technikai Se- gítségnyújtás intézkedés esetét kivéve – tételrészletezőt kell mellékelni, amelyek tartalmazzák:

- a) a kiadásigazoló bizonylat azonosítóját, típusát, kiál- lítójának adószámát;
- b) a teljesítés időpontját;
- c) a fizetés módját, a pénzügyi teljesítés időpontját;
- d) a számlatétel megnevezését, típusát, SZJ vagy VTSZ számát, vagy KN-kódját a Technikai Segítségnyúj- tás intézkedés esetének kivételével;
- e) a számlatétel nettó összegét, az ÁFA mértékét és ezek alapján az elszámolni kívánt összeget;
- f) a támogatási döntésben megállapított kiadási sor tá- mogatási döntés szerinti azonosítóját, amelyhez a tétel tar- tozik;



g) könyvvezetésre kötelezett személyek esetében a könyvvezetésért felelős személy nevét és aláírását;

h) a számlatétel mennyiségét és mértékegységét;

i) a kiadásigazoló bizonylat devizanemét és a devizanemben meghatározott nettó értékét;

j) a pénzügyi teljesítést igazoló bizonylat azonosítóját, amennyiben a pénzügyi teljesítésre sor került.”

(3) Az R. 19. §-ának (11) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(11) Támogatási, valamint kifizetési kérelem tekintetében a támogatási összeg számításának alapját

a) adószámmal nem rendelkező természetes személy, illetve az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXXVII. törvény XIII. és XIV. fejezete alapján alanyi adómentes és előzetesen felszámított adó levonására nem jogosult adóalany kérelmező esetében a bruttó;

b) egyéb esetben a nettó;

c) az a) ponttól eltérően az állami, regionális és helyi közigazgatási szervek és közintézmények esetében általános forgalmi adó alanyiságuktól függetlenül a nettó elszámolható kiadás képezi.”

#### 10. §

Az R. 20. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) Az ügyfél köteles a támogatási döntéssel jóváhagyott elszámolható kiadások összegének legalább 50%-át teljesíteni.”

#### 11. §

Az R. 21. §-a a következő (5) bekezdéssel egészül ki:

„(5) A támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabályban, valamint az e rendeletben foglalt előírásokat pontozási szintenként kell alkalmazni.”

#### 12. §

(1) Az R. 23. § (1) bekezdés b) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A beruházási támogatásokra az alábbi feltételeknek is teljesülniük kell:]*

„b) az R. 72. cikk (1) bekezdése értelmében a támogatott beruházást, létesítményt, eszközt, megvalósított, felújított, korszerűsített létesítményt a támogatási döntés kézhezvételétől számított legalább 6 évig rendeltetésének megfelelően, a vonatkozó engedélykés és előírások betartásával kell használni, üzemeltetni (a továbbiakban: üzemeltetési kötelezettség);”

(2) Az R. 23. § (1) bekezdés e) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[A beruházási támogatásokra az alábbi feltételeknek is teljesülniük kell:]*

„e) a támogatással érintett ingatlanok a támogatási kérelem benyújtásakor per- és igénymentesnek kell lenni. Ettől eltérően a támogatással érintett ingatlan elővásárlási jog, az önkormányzatoktól megillető visszavásárlási jog, a banki jelzálogjoghoz kapcsolódó vételi jog terhelheti.”

#### 13. §

Az R. 25. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) A 33. § (4) és (5) bekezdését kivéve, a kizárólag gépbeszerzést tartalmazó műveletet a támogatási döntés kézhezvételétől számított 2 éven belül, minden egyéb beruházást a támogatási döntés kézhezvételétől számított 3 éven belül meg kell valósítani.”

#### 14. §

Az R. 27. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép, és a § a következő (3) bekezdéssel egészül ki:

„(2) Azon támogatási jogcímek esetén, amelyeknél a támogatás igénybevétele feltétele üzleti terv vagy működési és fenntarthatósági terv benyújtása, de az (1) bekezdés e) és f) pontjaiban meghatározott értéktárolókra tekintettel az ügyfél nem köteles ezeket benyújtani, kérelmének elbírálása során az értékeléssel adott pontokat arányosan kell figyelembe venni.

(3) A „Kommunikációs terv” és „A vállalkozás társadalmi felelősségvállalása” című fejezetek – amennyiben a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabály másként nem rendelkezik – nem képezik az üzleti terv vagy a működési és fenntarthatósági terv részét, benyújtásuk opcionális, függetlenül az üzleti terv vagy a működési és fenntarthatósági terv benyújtási kötelezettségtől. Benyújtásuk esetén a fejezeteket a (2) bekezdésben meghatározott arányosítást követően, a pontozás során egyenként maximum +5 ponttal kell figyelembe venni.”

#### 15. §

Az R. 28. §-ának b) pontja helyébe a következő rendelkezés lép, és a § a következő c) ponttal egészül ki:

*[28. § Építéssel járó tevékenységek esetén:]*

„b) engedélyköteles építési tevékenység esetén az utolsó kifizetési kérelemhez mellékelni kell a hatáskörrel rendelkező építési hatóság jogerős engedélyének hiteles másolatát a létesítmény használatbavételéhez;

c) új vízi létesítmény létrehozása esetén az első, építéssel kapcsolatos kifizetési kérelemhez mellékelni kell a jogerős létesítési vízjogi engedély hiteles másolatát, illetve az utolsó kifizetési kérelemhez a jogerős üzemeltetési vízjogi engedély hiteles másolatát.”



## 16. §

Az R. 28/A. §-a helyébe a következő rendelkezés lép:

„28/A. § (1) A 2. § (1) bekezdés *e)* és *h)* pontjaiban felsorolt jogcímek esetén, amennyiben a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabály erre lehetőséget ad, az a fiatal mezőgazdasági termelő, akinek ezt a minőségét az IH határozatban megállapítja, vagy e rendelet 3. § 30. pont *b)* alpontja értelmében fiatal mezőgazdasági termelőnek minősül, többlettámogatás igénybevételére jogosult. A 2. § (2) bekezdésében felsorolt jogcímek esetén, amennyiben a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabály erre lehetőséget ad, a fiatal mezőgazdasági termelő az értékelés során többletpontokra jogosult.

(2) A 3. § 30. pont *a)* alpontja szerint fiatal mezőgazdasági termelő lehet az a természetes személy, aki

*a)* a fiatal mezőgazdasági termelői minőség megállapítása iránti kérelem benyújtásakor elmúlt 18 éves, de a kérelem benyújtásának időpontjában a 40. életévét még nem töltötte be,

*b)* mezőgazdasági termelő tevékenységet végző östermelő vagy egyéni vállalkozó,

*c)* az 5/a. számú mellékletben felsorolt szakképesítések, illetve az 5/b. számú mellékletben felsorolt felsőfokú végzettségek legalább egyikével rendelkezik, ideértve a külföldi bizonyítványok és oklevelek elismeréséről szóló 2001. évi C. törvény szerint elismert, illetve honosított, külföldön szerzett bizonyítványt és oklevelet is. Az 5/a. számú vagy 5/b. számú mellékletekben nem szereplő végzettség elfogadásáról az IH a fiatal mezőgazdasági termelői minőség megállapításáról szóló határozatában dönt, amelynek során a vonatkozó szakmai követelményrendszer vizsgálata alapján a mezőgazdasági termeléshez kötődő végzettségek kerülnek elfogadásra,

*d)* a 6. számú melléklet szerinti üzleti terv értékelése során legalább 30 pontot elér.

(3) A kérelmet a 7. számú melléklet szerinti formanyomtatványon a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztériumhoz postai úton kell benyújtani. A kérelem benyújtása folyamatos.

(4) A kérelemhez mellékelni kell:

*a)* az érvényes östermelői vagy az érvényes egyéni vállalkozói igazolvány másolatát,

*b)* a végzettséget igazoló okirat másolatát,

*c)* az üzleti tervet papír alapon és elektronikus adathordozón, amelynek mintája az FVM hivatalos honlapjáról letölthető.

(5) Az IH a kérelmet a benyújtástól számított 30 munkanapon belül bírálja el. A feltételeket teljesítő ügyfél esetén az IH határozatot hoz arról, hogy az ügyfél fiatal mezőgazdasági termelőnek minősül, és azt megküldi az ügyfél részére, valamint tájékoztatja az MVH-t a kérelem elbírálásának eredményéről.

(6) A fiatal mezőgazdasági termelői jogosultság

*a)* a 3. § 30. pont *a)* alpontja szerinti esetben a kérelem benyújtás időpontjától az azt követő év december 31. napjáig, de legkésőbb az ügyfél 40. életévének betöltéséig,

*b)* a 3. § 30. pont *b)* alpontja szerinti esetben a határozat kiállításától 2013. december 31. napjáig, de legkésőbb az ügyfél 40. életévének betöltéséig érvényes.”

## 17. §

Az R. 28/B. § (1) bekezdésének *ec)* pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[(1) Beruházási és szaktanácsadási támogatások esetén a Tv. 42. § (1) bekezdése vonatkozásában a támogatás alapjának minősül:]*

„*ec)* az önálló építéssel nem járó, a kertészeti és az erdészeti gépbeszerzés esetén a gép, berendezés;”

## 18. §

(1) Az R. 29. §-ának (8) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(8) Egy adott jogcím vonatkozásában támogatási kérelmet a benyújtásra nyitva álló időszak első napján hatályos – legkésőbb a benyújtásra nyitva álló időszak első napját megelőző ötödik munkanapon lezáró – gépkatalógusban szereplő gépekre lehet benyújtani.”

(2) Az R. 29. §-ának (12) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(12) A támogatás a támogatási kérelem módosítását követően sem haladhatja meg a megvásárolni kívánt gép, technológiai berendezés kifizetési kérelem benyújtására nyitva álló időszak első napján hatályos gépkatalógusban meghatározott referenciaárát, a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabályban meghatározott mértéket, és a módosított gépre, technológiai berendezésre a támogatási döntéssel jóváhagyott elszámolható kiadások alapján meghatározott támogatási összeget.”

## 19. §

(1) Az R. 30. § (1) bekezdés *d)* pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*[(1) Építési beruházások esetében a támogatási kérelemhez az MVH által rendszeresített formanyomtatványon mellékelni kell]*

„*d)* legalább kettő részletes árajánlatot, kivéve ha az ügyfél a támogatott műveletre vonatkozóan közbeszerzési eljárást folytat le.”

(2) Az R. 30. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) A támogatási kérelem benyújtásakor a támogatási kérelem benyújtására nyitva álló időszak első napján hatályos Építési Normagyűjteményt kell figyelembe venni.”

(3) Az R. 30. §-ának (7) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(7) Építési beruházás esetén építési műszaki ellenőr alkalmazása, valamint építési napló vezetése akkor is kötelező, ha a beruházás nem építési engedély köteles. Amennyiben az építési napló nem tartalmazza a támogatás felhasználásának jogszerűsége megállapításához szükséges adatokat, az MVH a felmérési napló benyújtására hívhatja fel az ügyfelet.”

(4) Az R. 30. §-ának (9) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép, és a § a következő (10)–(12) bekezdéssel egészül ki:

„(9) Építési beruházás esetén a támogatási kérelem eredeti műszaki tartalma a hatóság kötelező előírásának teljesítése érdekében, valamint az egyéb jogszabályban szabályozott esetekben a kifizetési kérelem benyújtására nyitva álló időszak első napját megelőző harmincadik napig módosítható. A módosítás nem érintheti a támogatott célterületet és nem növelheti a támogatás összegét. A módosító kérelemhez jogszabály eltérő rendelkezése hiányában az ügyfélnek mellékelnie kell a hatóság kötelező előírását igazoló dokumentumot.

(10) Építési beruházás esetén az elszámolni kívánt bizonylathoz Építési Normagyűjtemény szerinti bontású számlarészletezőnek is rendelkezésre kell állnia.

(11) A kifizetési kérelem esetén a kifizetési kérelem benyújtási időszak első napján hatályos Építési Normagyűjteményt kell figyelembe venni. Ha ezen építési normagyűjtemény nem tartalmazza az építési tételt, akkor az utolsó olyan kifizetési kérelem benyújtási időszak első napján hatályos Építési Normagyűjteményt kell figyelembe venni, amelyben az építési tétel szerepelt.

(12) Amennyiben a (11) bekezdés alapján nem állapítható meg a referenciaár, úgy a vonatkozó támogatási kérelem benyújtási időszakának első napján hatályos Építési Normagyűjtemény az irányadó.”

## 20. §

(1) Az R. 31. §-ának (1) bekezdése a következő *d)* ponttal egészül ki:

*[(1) A beruházáshoz kapcsolódóan az alábbi kiadások után is vehető igénybe támogatás:]*

„*d)* közműszolgáltatónak fizetett közműrácsatlakozási és -használatbavételi díj.”

(2) Az R. 31. §-a a következő (6) bekezdéssel egészül ki:

„(6) Nem támogatható kiadás a támogatás elnyerése esetén fizetendő, számszerűen meghatározott összegű, az összköltség vagy a támogatás százalékában megállapított, vagy bármilyen egyéb módon meghatározott sikerdíj.”

## 21. §

Az R. 32. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Támogatástartalommal bíró, kiegészítő nemzeti támogatási pénzügyi konstrukciók igénybevétele esetén az MVH a támogatástartalmat a kifizetési kérelem bírálatakor kifizetett támogatási összegként veszi figyelembe. A kifizetett támogatás összege nem haladhatja meg a műveletre vonatkozó, az R. által maximált támogatási mértéknek megfelelő összeget.”

## 22. §

Az R. 33. §-ának (1) és (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Amennyiben az ügyfél az adott tevékenység vonatkozásában közbeszerzésre kötelezett – a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény (a továbbiakban: Kbt.) alapján –, vagy a Kbt.-t önként alkalmazza, az eljárást megindító felhívás, illetve hirdetmény „az aktába rendelt hivatkozási szám” rovatában hivatkozási számként fel kell tüntetni az ügyfél Tv. 28. §-a szerinti regisztrációs számát. Az ügyfél köteles továbbá:

*a)* az eljárást megindító, illetve módosító felhívást, illetve hirdetményt az annak megküldését, illetve megjelenését bizonyító dokumentumokkal,

*b)* az eredményről szóló tájékoztató(ka)t, illetve – ha a Kbt. az eljárásra nem írja elő az eredményről szóló tájékoztató közzétételét – az írásbeli összegezést az annak megküldését bizonyító dokumentumokkal,

*c)* a szerződésmódosításról szóló hirdetményt,

*d)* a szerződés teljesítéséről szóló hirdetményt, annak megjelenését – eljárást indító hirdetmény közvetlen megküldése esetében a megküldést – követő 3 munkanapon belül az MVH részére benyújtani.

(2) Az ügyfél köteles továbbá:

*a)* MVH által rendszeresített formanyomtatványon a közbeszerzéssel érintett tételek részletezését, és

*b)* az eljárás – fentiek alapján még be nem nyújtott – összes érdemi dokumentumát, így különösen a kiegészítő tájékoztatásokat; az ajánlatok másolati példányát; a bontási, tárgyalási, bírálati, eredményhirdetési jegyzőkönyveket, továbbá a bírálat dokumentumait ahhoz az első kifizetési kérelemhez csatolni, amely a közbeszerzéssel érintett művelési tevékenység elszámolására vonatkozik.”

## 23. §

(1) Az R. 35. §-ának (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) A 20. § (4) bekezdésében foglalt előírás megsértése esetén az utolsó kifizetési kérelem elutasításra kerül, a már kifizetett támogatás pedig jogosulatlanul igénybe vett támogatásnak minősül, és az ügyfél az MVH által a jogosulatlan igénybevételt megállapító döntés meghozatalát követő három évig a 2007–2013 időszakban az EMVA társfinanszírozásában nem terület- és állatlétszám alapú támogatásokra nem vehet igénybe támogatást.”

(2) Az R. 35. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) Ha az MVH az általa elvégzett ellenőrzés során az EMVA támogatásokra vonatkozóan közbeszerzési jogszabálysértést észlel, akkor az ügyfél ellen – a Kbt. 327. §-a alapján – a Közbeszerzési Döntőbizottságnál jogorvoslati eljárást kezdeményez. Ha a Közbeszerzési Döntőbizottság jogszabálysértést állapít meg, a művelet jogszabálysértéssel érintett részére eső támogatás jogosulatlanul igénybe vett támogatásnak minősül, és az MVH

a) a jogerős támogatási határozatban megállapított támogatás 10%-ával csökkenti az ügyfél számára az érintett támogatási határozat alapján kifizethető – jogszabálysértéssel érintett részre eső – támogatási összeget, ha a jogsértés a verseny tisztasága, az esélyegyenlőség, illetve a nyilvánosságra vonatkozó közbeszerzési alapelvek sérelmét okozta;

b) a jogerős támogatási határozatban megállapított támogatás 2%-ával csökkenti az ügyfél számára az érintett támogatási határozat alapján kifizethető – jogszabálysértéssel érintett részre eső – támogatási összeget, ha a jogsértés a versenyt érdemben nem befolyásolta, azaz annak tisztaságára, az esélyegyenlőségre, illetve a nyilvánosságra vonatkozó közbeszerzési alapelvek nem sérültek.”

(3) Az R. 35. §-a a következő (8) bekezdéssel egészül ki:

„(8) Ha a művelet megvalósulását követő ellenőrzések során megállapítást nyer, hogy az ügyfél a 19. § (6) bekezdésében foglalt kötelezettségének nem tett eleget, az azon bizonylat alapján kifizetett támogatás jogosulatlanul igénybe vett támogatásnak minősül.”

#### 24. §

(1) Az R. 3. számú melléklete e rendelet 1. számú melléklete szerint módosul.

(2) Az R. 5. számú melléklete helyébe e rendelet 2. számú mellékletébe foglalt 5/a. számú és 5/b. számú melléklete lép.

(3) Az R. 8. számú melléklete e rendelet 3. számú melléklete szerint módosul.

#### 25. §

(1) E rendelet a kihirdetését követő nyolcadik napon lép hatályba, és a rendelkezéseit – a (2) bekezdésbe foglalt kivételekkel – az e rendelet hatálybalépését követően indult ügyekben kell alkalmazni.

(2) E rendelet 10. §-ában, 12. § (1) bekezdésében, 13. §-ában, valamint a (3) bekezdés a) pontjában és (4) bekezdésben foglaltakat a jogerős támogatási határozattal rendelkező ügyfelek még le nem zárult műveletei esetében, valamint a folyamatban lévő ügyekben is alkalmazni kell.

(3) Az R.

a) 17. §-ának (5) bekezdése, 24. §-a, 35. §-ának (6) és (7) bekezdése, valamint

b) 32. §-ának (2) bekezdése és 33. §-ának (3) bekezdése hatályát veszti.

(4) Az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból önálló, építéssel nem járó gépek, technológiai berendezések beszerzéséhez nyújtandó támogatások részletes feltételeiről szóló 26/2007. (IV. 17.) FVM rendelet 10. §-ának (2) bekezdése hatályát veszti.

Gráf József s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

#### 1. számú melléklet az 51/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

I. Az R. 3. számú mellékletének 1. sora helyébe a következő szövegrész lép:

| „Kiadás SZJ száma<br>Főcsoport | Kiadás SZJ száma<br>Alcsoport | Kiadás megnevezése | A beruházás egyéb<br>elszámolható<br>kiadások nélkül<br>számított<br>kiadásának X%-a | A maximálisan<br>elszámolható<br>kiadás<br>(Ft)” |
|--------------------------------|-------------------------------|--------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
|--------------------------------|-------------------------------|--------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|

II. Az R. 3. számú melléklete a következő szövegrésszel egészül ki:

|              |                                                   |     |            |
|--------------|---------------------------------------------------|-----|------------|
| „92.52.11.1. | Múzeumi szolgáltatás, kulturális örökség védelme. | 12% | 6 000 000” |
|--------------|---------------------------------------------------|-----|------------|



2. számú melléklet az 51/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

Az R. 5. számú melléklete helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„5/a. számú melléklet a 23/2007. (IV. 17.) FVM rendelethez

| <b>7/1993. (XII. 30.) MüM rendelet az Országos Képzési Jegyzékről (kivonat)</b> |                                                |
|---------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| Szakképesítés azonosító száma                                                   | Megnevezése                                    |
| 26 2 8299 02 2 2 01                                                             | Állattartó-telepi gépész                       |
| 22 2 6131 06 1 0 01                                                             | Állattenyésztő                                 |
| 23 5 3124 16 6 3 01                                                             | Állattenyésztő és állategészségügyi technikus  |
| 20 2 6140 05 9 0 01                                                             | Aranykalászos gazda                            |
| 22 2 6139 06 1 0 02                                                             | Baromfi- és kisállattenyésztő                  |
| 22 5 3124 16 6 3 02                                                             | Baromfi- és kisállattenyésztő szaktechnikus    |
| 22 2 6139 06 4 0 01                                                             | Belovagló (Bereiter)                           |
| 23 2 6112 05 9 0 02                                                             | Biotermesztő                                   |
| 15 5 3113 16 6 4 01                                                             | Bor- és üdítőitalipari technikus               |
| 15 2 7222 01 9 0 01                                                             | Borász                                         |
| 21 2 6129 05 4 0 01                                                             | Dísznövény- és zöldségtermesztő                |
| 21 2 6116 05 3 0 01                                                             | Dísznövénykertész                              |
| 21 5 3124 16 6 2 01                                                             | Dísznövénytermesztő szaktechnikus              |
| 26 5 3117 16 2 0 06                                                             | Erdészeti gépésztechnikus                      |
| 29 5 3125 16 6 1 01                                                             | Erdészeti környezetvédő szaktechnikus          |
| 55 4 3910 09 8 0 03                                                             | Erdészeti menedzserasszisztens                 |
| 29 2 6219 05 1 0 01                                                             | Erdészeti szakmunkás                           |
| 29 5 3125 16 6 1 02                                                             | Erdésztechnikus                                |
| 21 2 6212 05 1 0 03                                                             | Faiskolai szaporítóanyag-előállító             |
| 20 2 6140 05 9 0 04                                                             | Gazda (mezőgazdasági szakmunkás)               |
| 21 2 6121 05 5 0 02                                                             | Gyógynövénytermesztő és -feldolgozó            |
| 21 5 3124 16 6 2 02                                                             | Gyümölcstermesztő és -feldolgozó szaktechnikus |
| 22 2 6135 06 1 0 03                                                             | Juhtenyésztő                                   |
| 22 5 3124 16 6 3 04                                                             | Juhtenyésztő szaktechnikus                     |
| 20 4 6140 05 9 0 06                                                             | Képesített gazda                               |
| 20 4 6140 08 2 0 04                                                             | Képesített mezőgazdasági gazdaasszony          |
| 24 2 6118 05 3 0 03                                                             | Kertépítő és -fenntartó                        |
| 24 2 6129 05 3 0 04                                                             | Kertész                                        |
| 24 5 3124 16 6 2 03                                                             | Kertész- és növényvédelmi technikus            |
| 26 2 8293 02 2 2 13                                                             | Kertészeti gépész                              |
| 55 4 3910 09 8 0 08                                                             | Kertészeti menedzserasszisztens                |
| 22 2 6134 06 1 0 04                                                             | Lótenyésztő                                    |
| 22 5 3124 16 6 3 05                                                             | Lótenyésztő szaktechnikus                      |
| 42 2 5129 08 2 0 05                                                             | Lovastúra-vezető                               |
| 22 2 6139 06 2 0 02                                                             | Méhész                                         |
| 26 1 8293 04 7 0 01                                                             | Meliorációs és parképítő gépkezelő             |
| 26 1 8293 04 6 1 04                                                             | Mező- és erdőgazdasági rakodógépkezelő         |
| 20 2 6140 09 9 0 03                                                             | Mezőgazdasági (agrár)vállalkozó                |
| 41 5 3129 16 9 0 22                                                             | Mezőgazdasági áruforgalmazó technikus          |

|                     |                                                     |
|---------------------|-----------------------------------------------------|
| 20 2 6140 08 2 0 06 | Mezőgazdasági gazdaasszony                          |
| 26 2 8293 02 2 2 16 | Mezőgazdasági gépész                                |
| 26 5 3117 16 2 0 21 | Mezőgazdasági gépésztechnikus                       |
| 26 2 7433 02 2 2 17 | Mezőgazdasági gépjavító                             |
| 26 5 3117 16 2 0 22 | Mezőgazdasági gépjavító szaktechnikus               |
| 26 5 3117 16 2 0 23 | Mezőgazdasági gépüzemeltető szaktechnikus           |
| 52 5 3126 16 7 0 12 | Mezőgazdasági környezetvédő szaktechnikus           |
| 52 5 3126 16 7 0 13 | Mezőgazdasági környezetvédő technikus               |
| 26 5 3117 16 2 0 24 | Mezőgazdasági szervizüzemi szaktechnikus            |
| 20 5 3124 16 6 2 04 | Mezőgazdasági technikus                             |
| 21 5 3124 16 6 2 05 | Növénytermesztő és növényvédelmi technikus          |
| 26 2 8293 02 2 2 21 | Növénytermesztő gépész                              |
| 52 5 3125 16 6 2 06 | Növényvédelmi és talajerőgazdálkodási szaktechnikus |
| 52 2 6140 05 6 0 02 | Növényvédő és méregraktárkezelő                     |
| 26 2 8313 02 2 2 22 | Növényvédő és öntöző gépész                         |
| 26 1 8312 04 9 0 11 | Önjáró munkagépkezelő                               |
| 24 5 3124 16 6 2 07 | Parképítő és -fenntartó technikus                   |
| 22 2 6133 06 1 0 05 | Sertésenyésztő                                      |
| 22 5 3124 16 6 3 06 | Sertésenyésztő szaktechnikus                        |
| 22 2 6132 06 1 0 06 | Szarvasmarhatenyésztő                               |
| 22 5 3124 16 6 3 07 | Szarvasmarhatenyésztő szaktechnikus                 |
| 21 5 3124 16 6 2 08 | Szőlész-borász szaktechnikus                        |
| 21 2 6129 05 3 0 07 | Szőlő- és gyümölcstermesztő                         |
| 22 5 3124 16 6 3 08 | Takarmányozási szaktechnikus                        |
| 26 1 8311 04 9 0 12 | Traktorvezető (mezőgazdasági gépkezelő)             |
| 22 2 6229 06 2 0 03 | Vadász, vadtenyésztő                                |
| 22 5 3129 16 6 3 10 | Vadgazdálkodási technikus                           |
| 20 2 6129 05 9 0 10 | Vetőmagtermesztő és -minősítő                       |
| 21 2 7222 01 9 0 07 | Vincellér                                           |
| 21 5 3124 16 6 2 09 | Zöldségtermesztő és -feldolgozó szaktechnikus       |

**3/1995. (V. 4.) MüM rendelet az Országos Képzési Jegyzékről szóló  
7/1993. (XII. 30.) MüM rendelet módosításáról (kivonat)**

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése                                                    |
|-------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| 52 5 3126 16 7 0 12           | Agrárgazdasági környezetvédelmi szaktechnikus (alágazat megj.) |
| 55 4 3910 09 8 0 13           | Agrárgazdasági menedzserasszisztens (alágazat megjelölésével)  |
| 21 5 3129 16 6 4 09           | Mezőgazdasági termékminősítő szaktechnikus                     |

**12/1996. (XII. 29.) MüM rendelet az Országos Képzési Jegyzékről szóló  
7/1993. (XII. 30.) MüM rendelet módosításáról (kivonat)**

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése                        |
|-------------------------------|------------------------------------|
| 31 6203 02                    | Állattenyésztő                     |
| 31 6203 03                    | Baromfi- és kisállattenyésztő      |
| 52 6222 01                    | Bor- és üdítőital-ipari technikus  |
| 52 6262 01                    | Erdésztechnikus                    |
| 32 6207 01                    | Faiskolai szaporítóanyag-előállító |

|            |                                                     |
|------------|-----------------------------------------------------|
| 33 6201 01 | Gazda (mezőgazdasági szakmunkás)                    |
| 31 6203 04 | Juhtenyésztő                                        |
| 51 6201 01 | Képesített gazda                                    |
| 51 6201 02 | Képesített mezőgazdasági gazdaasszony               |
| 33 6207 02 | Kertépítő és -fenntartó                             |
| 34 7872 01 | Lovastúra-vezető                                    |
| 31 6280 04 | Meliorációs és parképítő földmunkagép-kezelő        |
| 31 6280 05 | Mező- és erdőgazdasági rakodógép-kezelő             |
| 52 3439 03 | Mezőgazdasági áruforgalmazó technikus               |
| 31 6201 01 | Mezőgazdasági gazdaasszony                          |
| 34 5235 02 | Mezőgazdasági gépjavító                             |
| 32 6201 02 | Mezőgazdasági vállalkozó                            |
| 32 6206 02 | Mikroszaporító                                      |
| 53 6206 01 | Növényvédelmi és talajerőgazdálkodási szaktechnikus |
| 31 6280 08 | Önjárobetakarítógép-kezelő                          |
| 31 6203 07 | Sertésenyésztő                                      |
| 31 6203 08 | Szarvasmarha-tenyésztő                              |
| 31 6280 09 | Traktorvezető (mezőgazdasági gépkezelő)             |

**2/2000. (I. 31.) OM rendelet az Országos Képzési Jegyzékről szóló  
7/1993. (XII. 30.) MüM rendelet módosításáról (kivonat)**

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése                        |
|-------------------------------|------------------------------------|
| 33 6201 01                    | Gazda (mezőgazdasági szakmunkás)   |
| 55 6249 01                    | Mezőgazdasági menedzserasszisztens |
| 32 6206 02                    | Mikroszaporító                     |
| 33 6207 04                    | Vincellér                          |

**37/2003. (XII. 27.) OM rendelet az Országos Képzési Jegyzékről (kivonat)**

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése                                       |
|-------------------------------|---------------------------------------------------|
| 55 3434 01                    | Agrárkereskedelmi menedzserasszisztens            |
| 52 6201 02                    | Agrárkörnyezet-gazda                              |
| 52 3439 03                    | Agrár-közgazdasági és -áruforgalmazó technikus    |
| 34 6280 01                    | Állattartó-telepi gépész                          |
| 31 6203 02                    | Állattenyésztő (az állatfaj megjelölésével)       |
| 52 6203 01                    | Állattenyésztő és állategészségügyi technikus     |
| 31 6203 10                    | Általános állattenyésztő                          |
| 32 6201 01                    | Aranykalászos gazda                               |
| 53 6203 01                    | Baromfi- és kisállattenyésztő szaktechnikus       |
| 55 6203 01                    | Baromfitenyésztő és -termék-előállító technológus |
| 33 6203 01                    | Belovagló (Bereiter)                              |
| 32 6206 01                    | Biotermesztő                                      |
| 33 5212 01                    | Borász                                            |
| 31 6207 01                    | Dísznövény- és zöldségtermesztő                   |
| 33 6207 01                    | Dísznövénykertész                                 |
| 53 6207 01                    | Dísznövénytermesztő szaktechnikus                 |
| 31 6206 03                    | Dohánykertész                                     |



|            |                                                                         |
|------------|-------------------------------------------------------------------------|
| 52 6222 13 | Élelmiszer-ipari technikus (Bor- és üdítőital-ipar)                     |
| 52 5452 01 | Erdészeti gépésztechnikus                                               |
| 33 6262 01 | Erdészeti szakmunkás                                                    |
| 54 6262 01 | Erdésztechnikus                                                         |
| 31 6207 03 | Faiskolaiszaporítóanyag-előállító                                       |
| 51 6201 01 | Gazda I.                                                                |
| 33 6201 01 | Gazda II.                                                               |
| 31 6206 01 | Gyógynövénytermesztő és -feldolgozó                                     |
| 53 6207 02 | Gyümölcsstermesztő és -feldolgozó szaktechnikus                         |
| 55 5470 01 | Hulladékgazdálkodási technológus (mezőgazdasági szakterület)            |
| 53 6203 02 | Juhtenyésztő szaktechnikus                                              |
| 51 6207 01 | Kertépítő és -fenntartó                                                 |
| 33 6207 03 | Kertész                                                                 |
| 52 6207 01 | Kertész- és növényvédelmi technikus                                     |
| 34 6280 03 | Kertészeti gépész                                                       |
| 31 6203 05 | Lótenyésztő                                                             |
| 53 6203 03 | Lótenyésztő szaktechnikus                                               |
| 51 7872 02 | Lovastúra-vezető                                                        |
| 31 6203 06 | Méhész                                                                  |
| 51 6201 01 | Mezőgazdasági gazdaasszony I.                                           |
| 31 6201 01 | Mezőgazdasági gazdaasszony II.                                          |
| 33 6280 01 | Mezőgazdasági gépész                                                    |
| 52 5452 02 | Mezőgazdasági gépésztechnikus                                           |
| 34 6280 04 | Mezőgazdasági gépjavító (a tevékenység megjelölésével)                  |
| 53 5452 01 | Mezőgazdasági gépjavító szaktechnikus                                   |
| 31 6280 10 | Mezőgazdasági gépkezelő (a gép megjelölésével)                          |
| 53 5452 02 | Mezőgazdasági gépüzemeltető szaktechnikus                               |
| 55 6249 01 | Mezőgazdasági menedzserasszisztens (a szakirány megjelölésével)         |
| 55 5452 01 | Mezőgazdasági műszaki menedzserasszisztens (a szakirány megjelölésével) |
| 53 5452 03 | Mezőgazdasági szervizüzemi szaktechnikus                                |
| 52 6201 01 | Mezőgazdasági technikus                                                 |
| 31 6206 04 | Mikroszaporító                                                          |
| 52 6206 01 | Növénytermesztő és növényvédelmi technikus                              |
| 31 6280 07 | Növénytermesztő gépész                                                  |
| 31 6206 02 | Növényvédő és méregraktár-kezelő                                        |
| 52 6207 02 | Parképítő és -fenntartó technikus                                       |
| 55 6203 02 | Sertéstenyésztő és -termék-előállító technológus                        |
| 53 6203 04 | Sertéstenyésztő szaktechnikus                                           |
| 53 6203 05 | Szarvasmarha-tenyésztő szaktechnikus                                    |
| 53 6207 03 | Szőlész-borász szaktechnikus                                            |
| 31 6207 02 | Szőlő- és gyümölcsstermesztő                                            |
| 53 6207 04 | Tájépítő szaktechnikus                                                  |
| 53 6208 01 | Takarmányozási szaktechnikus                                            |
| 31 6203 09 | Tenyészállatteljesítmény-vizsgáló                                       |
| 53 6203 06 | Törzskönyvező szaktechnikus                                             |
| 33 6203 02 | Vadász, vadtenyésztő                                                    |
| 52 6203 02 | Vadgazdálkodási technikus                                               |

|            |                                               |
|------------|-----------------------------------------------|
| 55 6203 03 | Vadgazdálkodási technológus                   |
| 32 6206 03 | Vetőmagtermesztő és -minősítő                 |
| 51 6207 02 | Vincellér                                     |
| 53 6207 05 | Zöldségtermesztő és -feldolgozó szaktechnikus |

**28/2004. (IX. 30.) OM rendelet az Országos Képzési Jegyzékről szóló  
37/2003. (XII. 27.) OM rendelet módosításáról (kivonat)**

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése                                          |
|-------------------------------|------------------------------------------------------|
| 34 6206 01                    | Biotermesztő                                         |
| 32 6207 01                    | Faiskolaiszaporítóanyag-előállító                    |
| 33 6201 01                    | Gazda                                                |
| 55 6206 01                    | Gyógynövény- és fűszernövénytermesztő és -feldolgozó |
| 55 6203 04                    | Ménegazda                                            |
| 55 6206 02                    | Növénytermesztő és növényvédő technológus            |
| 34 6206 02                    | Vetőmagtermesztő és -minősítő                        |

**Az Országos Képzési Jegyzékről és az Országos Képzési Jegyzékbe történő felvétel és törlés eljárási rendjéről szóló  
1/2006. (II. 17.) OM rendelet alapján megszerzett szakképesítések (kivonat)**

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése                                             |
|-------------------------------|---------------------------------------------------------|
| 55 621 01 0010 55 01          | Agrárkereskedelmi menedzserasszisztens                  |
| 52 621 01 1000 00 00          | Agrárkörnyezetgazda                                     |
| 54 621 01 0000 00 00          | Agrár-közgazdasági és -áruforgalmazó technikus          |
| 54 621 02 0010 54 01          | Agrárrendész                                            |
| 54 619 03 0010 54 01          | Állategészségügyi technikus                             |
| 54 620 03 0100 33 01          | Állatorvosi, állategészségügyi szaksegéd                |
| 31 521 20 0010 31 01          | Állattenyésztési gépüzemeltető, gépkarbantartó          |
| 31 621 03 0010 31 01          | Állattenyésztő (baromfi és kisállat)                    |
| 31 621 03 0010 31 02          | Állattenyésztő (juh és kecske)                          |
| 31 621 03 0010 31 03          | Állattenyésztő (sertés)                                 |
| 31 621 03 0010 31 04          | Állattenyésztő (szarvasmarha)                           |
| 54 618 03 0010 54 02          | Állattenyésztő technikus                                |
| 33 621 02 0100 31 01          | Aranykalászos gazda                                     |
| 55 621 02 0010 55 01          | Baromfitenyésztő és baromfitermék-előállító technológus |
| 31 621 04 0001 31 01          | Belovagló                                               |
| 52 621 01 0100 31 01          | Bioállat-tartó és tenyésztő                             |
| 52 621 01 0100 31 02          | Biomasszaelőállító                                      |
| 52 621 01 0100 31 03          | Bionövény-termesztő                                     |
| 54 541 01 0010 54 01          | Bor- és pezsgőgyártó technikus                          |
| 33 621 01 0000 00 00          | Borász                                                  |
| 55 621 01 0010 55 02          | Bortecnológus                                           |
| 33 622 01 1000 00 00          | Dísznövénykertész                                       |
| 26 622 01 0010 31 01          | Dohánykertész                                           |
| 31 623 01 0100 31 01          | Erdészeti növényvédő                                    |
| 31 623 01 1000 00 00          | Erdészeti szakmunkás                                    |
| 54 623 01 0000 00 00          | Erdésztechnikus                                         |
| 55 623 01 0000 00 00          | Erdőgazda                                               |

|                      |                                                      |
|----------------------|------------------------------------------------------|
| 54 525 02 0010 54 01 | Erdőgazdasági gépésztechnikus                        |
| 31 521 01 0001 33 02 | Erő- és munkagépjavító                               |
| 33 622 01 0100 31 01 | Faiskolai termesztő                                  |
| 33 621 02 1000 00 00 | Gazda                                                |
| 55 621 02 0010 55 02 | Gyógynövény- és fűszernövénytermesztő és -feldolgozó |
| 25 622 01 0010 31 02 | Gyümölcsstermesztő                                   |
| 31 621 01 0010 31 03 | Haszonállat-gondozó                                  |
| 55 621 02 0010 55 03 | Hulladékgazdálkodási technológus                     |
| 54 622 01 0100 33 01 | Kertépítő                                            |
| 54 621 04 0010 54 01 | Kertész és növényvédelmi technikus                   |
| 28 518 20 0010 31 03 | Kertészeti gép kezelő                                |
| 31 521 01 0010 31 02 | Kertészeti gépszerelő, gépjavító                     |
| 31 521 21 0010 31 03 | Kertészeti gépüzemeltető, gépkarbantartó             |
| 54 622 01 0100 31 02 | Kertfenntartó                                        |
| 31 621 04 0100 31 01 | Lóápoló és gondozó                                   |
| 31 621 04 0000 00 00 | Lótartó és -tenyésztő                                |
| 52 812 02 0000 00 00 | Lovastúra-vezető                                     |
| 27 517 19 0010 31 04 | Majorgép-kezelő                                      |
| 31 621 05 0000 00 00 | Méhész                                               |
| 26 516 21 0010 31 05 | Meliorációs, kert- és parképítőgép kezelő            |
| 55 621 01 0010 55 04 | Ménészgazda                                          |
| 25 515 19 0010 31 06 | Mezőgazdasági erő- és munkagépkezelő                 |
| 54 525 02 0010 54 02 | Mezőgazdasági gépésztechnikus                        |
| 31 521 01 0010 31 03 | Mezőgazdasági gépszerelő, gépjavító                  |
| 55 621 01 0010 55 05 | Mezőgazdasági menedzserasszisztens                   |
| 55 621 01 0010 55 06 | Mezőgazdasági műszaki menedzser-asszisztens          |
| 24 514 19 0010 31 07 | Mezőgazdasági rakodógépkezelő                        |
| 23 513 20 0010 31 08 | Mezőgazdasági szárítóüzemi gépkezelő                 |
| 54 621 02 0010 54 02 | Mezőgazdasági technikus                              |
| 54 621 02 0100 31 01 | Mezőgazdasági vállalkozó                             |
| 33 622 01 0100 31 02 | Mikroszaporító                                       |
| 33 622 01 0100 31 03 | Növényházi dísnövénytermesztő                        |
| 31 521 20 0010 31 04 | Növénytermesztési gépüzemeltető, gépkarbantartó      |
| 54 621 04 0100 31 01 | Növénytermesztő                                      |
| 54 621 04 0010 54 02 | Növénytermesztő és növényvédelmi technikus           |
| 55 621 02 0010 55 05 | Növénytermesztő és növényvédő technológus            |
| 22 512 19 0010 31 09 | Növényvédelmi gépkezelő                              |
| 54 621 04 0100 31 02 | Növényvédő és méregraktárkezelő                      |
| 52 621 01 0100 33 01 | Ökogazda                                             |
| 55 621 02 0010 55 06 | Ökológiai gazdálkodó                                 |
| 21 511 21 0010 31 10 | Önjáró betakarítógép kezelője                        |
| 54 622 01 0000 00 00 | Parképítő és -fenntartó technikus                    |
| 55 621 02 0010 55 07 | Sertésenyésztő és sertéstermék-előállító technológus |
| 33 622 01 0100 31 04 | Szabadföldi dísnövénytermesztő                       |
| 24 622 01 0010 31 03 | Szőlőtermesztő                                       |
| 54 625 01 0100 31 01 | Vadász, vadtenyésztő                                 |
| 54 625 01 0000 00 00 | Vadgazdálkodási technikus                            |



|                      |                             |
|----------------------|-----------------------------|
| 55 621 02 0010 55 08 | Vadgazdálkodási technológus |
| 54 621 04 0100 31 03 | Vetőmagtermesztő            |
| 54 621 02 0010 54 03 | Vidékfejlesztési technikus  |
| 33 621 01 0001 51 01 | Vincellér                   |
| 23 622 01 0010 31 04 | Zöldségtermesztő            |

***A szakközépiskolákban és a szakmunkásképző iskolákban oktatható szakokról, illetőleg szakmákról szóló 18/1986. (VIII. 26.) MM rendelet alapján megszerzett szakképesítések (kivonat)***

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése                            |
|-------------------------------|----------------------------------------|
| 1800                          | Állattenyésztés szakterület            |
| 1801-1                        | Juhtenyésztő                           |
| 1801-2                        | Lótenyésztő                            |
| 1801-3                        | Sertéstenyésztő                        |
| 1801-4                        | Szarvasmarha-tenyésztő                 |
| 1804                          | Méhész                                 |
| 1805                          | Vadász-vadtenyésztő                    |
| 1806                          | Baromfitenyésztő                       |
| 1807                          | Állategészségőr                        |
| 1809                          | Általános állattenyésztő               |
| 1810                          | Kisállattenyésztő                      |
| 1700                          | Növénytermesztés                       |
| 1701                          | Dísznövénykertész                      |
| 1705                          | Kertész                                |
| 1705-1                        | Szőlő- és gyümölcsstermesztő           |
| 1705-2                        | Zöldségtermesztő                       |
| 1707                          | Általános kertész                      |
| 1706                          | Mezőgazdasági gépész                   |
| 1706-1                        | Állattartótelepi gépész                |
| 1706-2                        | Kertészeti gépész                      |
| 1706-3                        | Növénytermesztő gépész                 |
| 1913-1                        | Borász                                 |
| 313                           | Gépszerelő és -karbantartó             |
| 313-4                         | Mezőgazdasági gépszerelő, -karbantartó |
| 31-100                        | Növényvédelmi                          |
| 31-300                        | Mezőgazdasági áruforgalmi              |
| 32-101                        | Erdészeti                              |

***13/1969. (XII. 30.) MüM rendelet a szakmunkásképzésről szóló 1969. évi VI. törvény végrehajtásáról alapján megszerzett szakképesítések (kivonat)***

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése            |
|-------------------------------|------------------------|
| 1703                          | Kertész                |
| 1704                          | Növénytermesztő gépész |
| 1803                          | Kisállattenyésztő      |
| 1901                          | Borász                 |

**20/1994. (XI. 10.) MKM rendelet egyes oktatási jogszabályok módosításáról alapján  
megszerzett szakképesítések (kivonat)**

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése                                          |
|-------------------------------|------------------------------------------------------|
| 313–4                         | Gépszerelő és karbantartó (mezőgazdasági gépszerelő) |
| 1809                          | Általános tenyésztő                                  |
| 1913–1                        | Erjedésipari termékgyártó (borász)                   |
| 31–100                        | Növényvédelmi (technikus)                            |
| 31–300                        | Mezőgazdasági áruforgalmi (technikus)                |
| 51–0100                       | Állattenyésztő és állategészségügyi (technikus)      |
| 51–0200                       | Erdész (technikus)                                   |
| 51–0300                       | Kertész (technikus)                                  |
| 51–0400                       | Növénytermesztő és növényvédelmi (technikus)         |
| 61–0102                       | Borászati és üdítőipari ágazat (technikus)           |
| 71–0200                       | Mezőgazdasági gépész (technikus)                     |

**24/1977. (XII. 28.) MüM–OM együttes rendelet a szakközépiskolákban folyó szakmunkásképzésről szóló  
14/1976. (XII. 1.) MüM–OM együttes rendelet módosításáról alapján megszerzett szakképesítések (kivonat)**

| Szakképesítés azonosító száma | Megnevezése              |
|-------------------------------|--------------------------|
| 313–4                         | Mezőgazdasági gépszerelő |
| 1801–1                        | Sertésenyésztő           |
| 1801–2                        | Szarvasmarhatenyésztő    |
| 1702                          | Dísznövénykertész        |

5/b. számú melléklet a 23/2007. (IV. 17.) FVM rendelethez

*I. Végzettségi szint: főiskola*

- Mezőgazdasági gépészmérnök
- Kertészmérnök
- Agrármérnök
- Állattenyésztő mérnök
- Növénytermesztési mérnök
- Környezetgazdálkodási agrármérnök
- Meliorációs mérnök
- Vadgazda mérnök
- Természetvédelmi mérnök
- Vidékfejlesztési agrármérnök
- Mezőgazdasági szakigazgatási szervező mérnök

*II. Végzettségi szint: egyetem*

- Okleveles mezőgazdasági gépészmérnök
- Okleveles agrármérnök
- Okleveles környezetgazdálkodási agrármérnök
- Okleveles kertészmérnök
- Okleveles gazdasági agrármérnök
- Okleveles agrárkémikus agrármérnök
- Okleveles élelmiszer minőségbiztosító agrármérnök
- Okleveles vidékfejlesztő agrármérnök

*III. Végzettségi szint: alapfokozat (baccalaureus, bachelor; rövidítve: BSc)*

- Gazdasági és vidékfejlesztési agrármérnök
- Kertészmérnök

- Környezetgazdálkodási agrármérnök
- Természetvédelmi mérnök
- Vadgazda mérnök
- Állattenyésztő mérnök
- Mezőgazdasági mérnök
- Mezőgazdasági szakoktató
- Növénytermesztő mérnök

*IV. Végzettségi szint: mesterfokozat (magister, master; rövidítve: MSc)*

- Okleveles agrármérnök
- Okleveles kertészmérnök
- Okleveles természetvédelmi mérnök
- Okleveles vadgazda mérnök
- Okleveles állattenyésztő mérnök
- Okleveles takarmányozási és takarmánybiztonsági mérnök
- Okleveles növénytermesztő mérnök
- Okleveles környezetgazdálkodási agrármérnök
- Okleveles díszkertészeti és növényalkalmazási mérnök”

3. számú melléklet az 51/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

Az R. 8. számú mellékletének „I. tengely intézkedései” alcímhez tartozó táblázat helyébe a következő szövegrész lép:

*„I. tengely intézkedései*

| Intézkedés címe                             | Alintézkedés címe | A támogatás felső határa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------------------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Fiatal mezőgazdasági termelők elindítása    | –                 | 40 000 euró                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Gazdaság átadása                            | –                 | <p>A támogatás összegének havonta meg kell egyeznie a minimálbér 25%-ával, amit a gazdasági létminimum 1 EUME értéke alapján számítanak, minden további EUME érték után a támogatást a minimálbér 10%-ával kell megemelni, amíg a kifizetés összege el nem éri az adott időszakra megállapított minimálbér 200%-át, de nem haladhatja meg a 18 000 eurót évenként</p> <p>A mg.-i munkavállaló az átadónak juttatott támogatás 50%-ának megfelelő támogatást kaphat havonta, de a kifizetett támogatások mértéke évente, fejenként nem haladhatja meg a 4000 eurót</p>                                                                                                    |
| Szaktanácsadói szolgáltatások igénybevétele | –                 | <p>Az elszámolható költségek 80%-a, de legfeljebb 700 euró/szaktanácsadói szolgáltatási szerződés, és legfeljebb 1500 euró/kedvezményezett az ÚMVP teljes időszakára. Ettől eltérően a 2008. szeptember 1. előtt benyújtott támogatási kérelmekhez kapcsolódó kifizetési kérelmek esetében a kiegészítő táblázatban (*) foglalt összegeket kell alkalmazni, figyelem nélkül a fenti 1500 euró/kedvezményezett támogatási határértékre. Ha az ügyfél a 2008. szeptember 1-je előtt benyújtott támogatási kérelmekre vonatkozó jóváhagyó határozatokkal 1500 euró vagy annál nagyobb összegű támogatásra vált jogosulttá, akkor további támogatásban nem részesíthető.</p> |



| Intézkedés címe                                                     | Alintézkedés címe                                                                                                               | A támogatás felső határa                                                                                                                 |
|---------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| A mezőgazdasági üzemek korszerűsítése                               | 1. Szántóföldi növénytermesztés és kertészet korszerűsítése                                                                     | 735 000 euró/projekt                                                                                                                     |
|                                                                     | 2. Állattenyésztés korszerűsítése                                                                                               | 2 757 000 euró/projekt                                                                                                                   |
|                                                                     | 3. GAZDANet-Program                                                                                                             | 2000 euró/projekt                                                                                                                        |
|                                                                     | 4. Évelő növények telepítése                                                                                                    | 735 000 euró/projekt                                                                                                                     |
|                                                                     | 5. Üzemi diverzifikáció                                                                                                         | 735 000 euró/projekt, élelmiszer-előállításra irányuló beruházások esetében 1 600 000 euró/projekt                                       |
| Az erdők gazdasági értékének növelése                               | Erdőművelés                                                                                                                     | 735 000 euró/projekt                                                                                                                     |
|                                                                     | Állománynevelés                                                                                                                 | 200 euró/ha                                                                                                                              |
| A mezőgazdasági termékek értéknövelése                              | 1231. A mezőgazdasági termékek értéknövelése                                                                                    | 1 600 000 euró/projekt                                                                                                                   |
|                                                                     | 1232. A mezőgazdasági termékek értéknövelése félkész vagy végtermékek energiatermelési célú felhasználására való előállításával | 1 000 000 euró/projekt                                                                                                                   |
| Mezőgazdasági és erdészeti infrastruktúra fejlesztése               | 1.2.5.1. öntözés mezőgazdasági üzemi és közösségi létesítményeinek fejlesztése                                                  | 26. cikkből finanszírozott üzemi beruházások esetén 735 000 euró/projekt                                                                 |
| Szerkezetátalakítás alatt álló, félig önálló gazdaságok fejlesztése | –                                                                                                                               | 1500 euró/év/gazdaság                                                                                                                    |
| Termelői csoportok létrehozása                                      | –                                                                                                                               | Az első és a második évben 100 000–100 000 euró, a harmadik évben 80 000 euró, a negyedik évben 60 000 euró, az ötödik évben 50 000 euró |

Az I. tengely fentiekben fel nem tüntetett intézkedései, illetve alintézkedései esetében a támogatás összegét, illetve felső határát a támogatás részletes feltételeit megállapító jogszabályok tartalmazzák.

| *                                                  |                                                 |                                 |
|----------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------|
| A mezőgazdasági termelő gazdaságának mérete (EUME) | A kertészeti termelő gazdaságának mérete (EUME) | A támogatás felső határa (euró) |
| 2–5                                                | 1–2                                             | 150                             |
| 6–11                                               | 3–8                                             | 220                             |
| 12–39                                              | 9–20                                            | 370                             |
| 40–149                                             | 21–100                                          | 700                             |
| 150<                                               | 101<                                            | 1100                            |

| Az erdőtulajdonos működési területének mérete (ha) | A támogatás felső határa (euró/erdőtulajdonos/év) |
|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| 1–10                                               | 110                                               |
| 11–100                                             | 220                                               |
| 101–                                               | 700                                               |

”

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
52/2009. (IV. 16.) FVM  
rendelete**

**az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból  
az energetikai célú növénytermesztéshez nyújtható  
kiegészítő támogatás 2009. évi igénybevételével  
kapcsolatos egyes kérdésekről**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdés *a*) pontjában kapott felhatalmazás alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § *a*) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – a következőket rendelem el:

*Értelmező rendelkezések*

1. §

(1) E rendelet alkalmazásában:

*a*) *energianövény*: az 1782/2003/EK tanácsi rendelet IV. és IVa. címeiben meghatározott támogatási rendszert, továbbá a pihentetett terület alapanyag-termelésre való használatát illetően ugyanezen rendelet alkalmazásának részletes szabályozásáról szóló, 2004. október 29-i 1973/2004/EK bizottsági rendelet (a továbbiakban: 1973/2004/EK bizottsági rendelet) 24. cikk (1) bekezdése szerinti kultúra;

*b*) *elismert piaci szereplő*: a piaci szereplőknek az 1973/2004/EK rendelet 37. cikke alapján energianövény feldolgozóként vagy felvásárlóként történő elismeréséről szóló 141/2007. (XI. 28.) FVM rendelet (a továbbiakban: elismerési rendelet) 2. § *c*) pontja szerinti elismert piaci szereplő;

*c*) *közösségen belüli vásárló*: az Európai Közösség más tagállamában bejegyzett elsődleges feldolgozó vagy felvásárló;

*d*) *fás szárú energetikai ültetvény*: a fás szárú energetikai ültetvényekről szóló 71/2007. (IV. 14.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Korm. rendelet) 2. § (2) bekezdés *a*) pontja szerinti sarjzartatásos fás szárú energetikai ültetvény;

*e*) *reprezentatív hozam*: az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 26. cikke szerinti, e rendelet 5. § (1) bekezdésében foglalt eljárással megállapított reprezentatív hozam;

*f*) *ügyfél*: az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból finanszírozott egységes területalapú támogatás (SAPS), valamint az ahhoz kapcsolódó kiegészítő nemzeti támogatások (top up) 2009. évi igénybevételével kapcsolatos egyes kérdésekről szóló 37/2009. (IV. 3.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 1. § 1. pontja szerinti mezőgazdasági termelő;

*g*) *érintett terület*: az R. 6. §-a szerint megállapított támogatás alapjául szolgáló terület;

*h*) *támogatás*: az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 23. cikk *b*) pontja szerinti támogatás.

(2) Az e rendeletben nem meghatározott fogalmakra, valamint az e rendeletben nem szabályozott kérdésekre az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból, valamint az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból finanszírozott egyes támogatások igénybevételével kapcsolatos egységes eljárási szabályokról szóló 36/2009. (IV. 3.) FVM rendeletben (a továbbiakban: egységes kérelem rendelet), az R.-ben, valamint az elismerési rendeletben foglaltak az irányadóak.

*A támogatás igénybevételének feltételei*

2. §

(1) E rendelet alapján az ügyfél kiegészítő támogatást vehet igénybe az alábbi feltételek együttes teljesülése esetén:

*a*) az ügyfél az érintett területen az R. alapján támogatásra jogosult;

*b*) az ügyfél az érintett területen energianövényt termeszt, amelyet energetikai célra használnak fel;

*c*) a fás szárú energetikai ültetvény esetében az ügyfél rendelkezik a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal (a továbbiakban: MgSzH) által a Korm. rendelet alapján kiállított telepítési engedéllyel vagy a fennmaradás engedélyezése tárgyában hozott hatósági határozattal;

*d*) az ügyfél az elismert piaci szereplővel vagy közösségen belüli vásárlóval minden energianövényre vonatkozóan egyedi, az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 25. cikk (4) bekezdésében foglalt feltételeknek megfelelő szerződéssel (a továbbiakban: szállítási szerződés) rendelkezik vagy saját célú felhasználás esetén az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 33. cikk (2) bekezdésében foglaltakról nyilatkozik;

*e*) közösségen belüli vásárló esetén a felvásárlási szerződés akkor kerül elfogadásra, ha a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) megkeresésére az adott tagország eljáró hatóságának az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 40. cikkében foglalt tájékoztatása alapján

*ea*) az érintett tagországban minősítési rendszer kerül alkalmazásra és a közösségen belüli vásárló az adott tagország az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 37. cikk (6) bekezdése szerinti listában szerepel, vagy

*eb*) az adott tagországban 60 euró/hektár biztosíték letét rendszert alkalmaznak és a közösségen belüli vásárló a pénzügyi biztosítékot az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 31. cikke szerint letétbe helyezte;

*f*) az ügyfél teljesíti az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 24–30., és saját felhasználás esetén a 33., 34. és 36. cikkeiben foglalt, az ügyfélre vonatkozó feltételeket.

(2) Az ügyfél köteles az érintett területen termelt energianövény vonatkozásában legalább a reprezentatív hozat

mokkal megegyező mennyiséget elismert piaci szereplő részére átadni, leszállítani, és/vagy energetikai célra felhasználni, és az erről szóló, az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 27. cikk (2) bekezdése szerinti adattartalmú szállítási nyilatkozatot és/vagy az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 34. cikk (2) bekezdése szerinti adattartalmú betakarítási nyilatkozatot a vonatkozó – MVH által rendszeresített – formanyomtatványon legkésőbb 2010. április 30-áig az MVH-hoz benyújtani.

#### *A támogatás mértéke*

##### 3. §

A támogatás mértéke és a jogosult terület nagysága a közös agrárpolitika keretébe tartozó közvetlen támogatási rendszerek közös szabályainak megállapításáról és a mezőgazdasági termelők részére meghatározott támogatási rendszerek létrehozásáról, továbbá a 2019/93/EGK, 1452/2001/EK, 1453/2001/EK, 1454/2001/EK, 1868/94/EK, 1251/1999/EK, 1254/1999/EK, 1673/2000/EK, 2358/71/EGK és a 2529/2001/EK rendeletek módosításáról szóló 2003. szeptember 29-i 1782/2003/EK tanácsi rendelet (a továbbiakban: 1782/2003/EK tanácsi rendelet) 88–89. cikkeiben foglaltak szerinti eljárás alapján kerül meghatározásra.

#### *Támogatási kérelem benyújtása*

##### 4. §

A támogatási kérelmet az egységes kérelem rendeletben foglaltak szerint kell benyújtani, amelyhez – azzal egyidejűleg, de legkésőbb a támogatási kérelem benyújtásának határidejéig – papír alapon mellékelni kell:

a) a szállítási szerződés másolatát, vagy saját felhasználás esetén az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 33. cikk (2) bekezdése szerinti nyilatkozatot;

b) élő kultúrák esetében az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 25. cikk (2) bekezdése szerinti termelői nyilatkozatot az összes érintett alapanyagfajtáról, bevetett területről hektárban kifejezett két tizedes pontossággal és az első betakarítás várható évéről.

#### *Egyéb rendelkezések*

##### 5. §

(1) A reprezentatív hozamokat az agrárpolitikáért felelős miniszter kultúránkénti bontásban a Hivatalos Értesítőben, a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium honlapján, valamint a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési

tési Értesítőben közleményben teszi közzé, amelyek meghatározása az alábbi módon történik:

a) kukorica, kalászos gabonafélék, cukorrépa, burgonya, napraforgó, őszi káposztarepce esetén az MgSzH által megyénként felmért termésbecslési adatok átlagtermésének 75%-ában;

b) egyéb, az a) pont alá nem tartozó kultúrák esetén a szakirodalmi, az elmúlt évek statisztikai termésátlaga és egyéb módon gyűjtött, várható átlagterméshozam adatok 75%-ában.

(2) Elháríthatatlan külső ok (vis maior) esetében az egységes kérelem rendelet 4. § (6) bekezdésében és az 1973/2004/EK bizottsági rendelet 28. cikkében és/vagy 34. cikk (3) bekezdésében foglaltak szerint kell eljárni.

(3) A támogatásra történő jogosultság együttes feltétele a 2. §-ban foglaltak teljesítése, valamint:

a) a 2. § (1) bekezdés d) pontja szerinti szállítási szerződés, vagy saját felhasználás esetén nyilatkozat benyújtása, és

b) a 2. § (2) bekezdése szerinti szállítási vagy betakarítási nyilatkozat benyújtása.

(4) A támogatás összegének csökkentésére, a kizárásra és a szankciókra a közös agrárpolitika keretébe tartozó közvetlen támogatási rendszerek közös szabályainak megállapításáról és a mezőgazdasági termelők részére meghatározott támogatási rendszerek létrehozásáról szóló 1782/2003/EK tanácsi rendelet által előírt kölcsönös megfeleltetés, moduláció, valamint integrált igazgatási és ellenőrzési rendszer végrehajtására, valamint a 479/2008/EK tanácsi rendelet által előírt kölcsönös megfeleltetés végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló, 2004. április 21-i 796/2004/EK bizottsági rendeletben, valamint az 1973/2004/EK bizottsági rendeletben meghatározottak az irányadók.

(5) A támogatás az egységes kérelem rendelet 18. §-ában foglaltak szerint kerül kifizetésre.

#### *Záró rendelkezések*

##### 6. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

(2) Az Európai Mezőgazdasági Garancia Alapból az energetikai célból termesztett növények termesztéséhez nyújtható kiegészítő támogatás 2008. évi igénybevételével kapcsolatos egyes kérdésekről szóló 63/2008. (V. 6.) FVM rendelet hatályát veszti azzal, hogy rendelkezéseit a folyamatban lévő ügyekben alkalmazni kell.

(3) Ez a rendelet a következő közösségi rendeletek végrehajtásához szükséges rendelkezéseket állapítja meg:

a) a Tanács 1782/2003/EK rendelete (2003. szeptember 29.) a közös agrárpolitika keretébe tartozó közvetlen



támogatási rendszerek közös szabályainak megállapításáról és a mezőgazdasági termelők részére meghatározott támogatási rendszerek létrehozásáról, továbbá a 2019/93/EGK, 1452/2001/EK, 1453/2001/EK, 1454/2001/EK, 1868/94/EK, 1251/1999/EK, 1254/1999/EK, 1673/2000/EK, 2358/71/EGK és a 2529/2001/EK rendeletek módosításáról IV. címének 5. fejezete,

b) a Bizottság 1973/2004/EK rendelete (2004. október 29.) az 1782/2003/EK tanácsi rendelet IV. és IVa. címeiben meghatározott támogatási rendszereket, továbbá a pihentetett terület alapanyag-termelésre való használatát illetően ugyanezen rendelet alkalmazásának részletes szabályozásáról,

c) a Tanács 73/2009/EK rendelete (2009. január 19.) a közös agrárpolitika keretébe tartozó, mezőgazdasági termelők részére meghatározott közvetlen támogatási rendszerek közös szabályainak megállapításáról és a mezőgazdasági termelők részére meghatározott egyes támogatási rendszerek létrehozásáról, az 1290/2005/EK, a 247/2006/EK és a 378/2007/EK rendelet módosításáról, valamint az 1782/2003/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről 146. cikk (1) bekezdése, valamint I. számú melléklete,

d) a Bizottság 796/2004/EK rendelete (2004. április 21.) a közös agrárpolitika keretébe tartozó közvetlen támogatási rendszerek közös szabályainak megállapításáról és a mezőgazdasági termelők részére meghatározott támogatási rendszerek létrehozásáról szóló 1782/2003/EK tanácsi rendelet által előírt kölcsönös megfeleltetés, moduláció, valamint integrált igazgatási és ellenőrzési rendszer végrehajtására, valamint a 479/2008/EK tanácsi rendelet által előírt kölcsönös megfeleltetés végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról.

*Gráf József* s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
53/2009. (IV. 16.) FVM  
rendelete  
egyes állategészségügyi igazgatási szolgáltatások  
díjáról szóló 46/1999. (V. 19.) FVM rendelet  
módosításáról**

Az élelmiszerláncról és hatósági felügyeletéről szóló 2008. évi XLVI. törvény 76. §-a (5) bekezdésének i) pontjában, valamint az illetékekről szóló 1990. évi XCIII. törvény 67. §-ának (2) bekezdésében kapott felhatalmazás

alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának a) pontjában meghatározott feladatkörében eljárva, a pénzügyminiszter feladat- és hatásköréről szóló 169/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának b) pontjában kapott feladatkörben eljáró pénzügyminiszterrel egyetértésben – a következőket rendelem el:

## 1. §

Az egyes állategészségügyi igazgatási szolgáltatások díjáról szóló 46/1999. (V. 19.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 4. §-ának (3) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(3) Szarvasmarha szállításakor a 2009. február 1. és december 31. között lebonyolított állatorvosi hatósági ellenőrzésre az e rendelet 1. számú melléklete 3.1. pontjának a) alpontjában megállapított igazgatási szolgáltatási díjat nem kell megfizetni.”

## 2. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő 3. napon lép hatályba azzal, hogy az R. e rendelettel megállapított 4. §-a (3) bekezdésének rendelkezéseit a 2009. január 31-ét követően indult eljárások során kell alkalmazni.

(2) A 2009. február 1. és e rendelet hatályba lépése közötti időszakban befizetett díjak visszatérítése iránt a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal területi szerve hivataltól intézkedik.

(3) Az R. 4. §-ának (3) bekezdése 2010. január 1-jén hatályát veszti.

(4) E rendelet 2010. január 2-án hatályát veszti.

*Gráf József* s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
54/2009. (IV. 16.) FVM  
rendelete  
a tejfeldolgozók által igénybe vehető *de minimis*  
támogatásról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (4) bekezdésében kapott felhatalmazás alap-

ján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § a) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – a következőket rendelem el:

### *Értelmező rendelkezések*

#### 1. §

E rendelet alkalmazásában:

a) *tejfeldolgozó*: aki vagy amely megfelel az élelmiszer-higiéniáról szóló, 2004. április 29-i 852/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek, illetve az állati eredetű élelmiszerek különleges higiéniai szabályainak megállapításáról szóló, 2004. április 29-i 853/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek, azaz aki vagy amely a termékeket engedélyezett üzemben állította elő, illetve megfelel a 853/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. Mellékletének I. Szakaszában meghatározott jelölési előírásoknak;

b) *nehéz helyzetben lévő vállalkozás*: az Európai Közöséget létrehozó Szerződés 87. cikkének (1) bekezdése szerinti állami támogatásokkal kapcsolatos eljárásról és a regionális támogatási térképről szóló 85/2004. (IV. 19.) Korm. rendelet 8. számú melléklete szerinti vállalkozás;

c) *de minimis támogatás*: a Szerződés 87. és 88. cikkének a *de minimis* támogatásokra való alkalmazásáról szóló, 2006. december 15-i 1998/2006/EK bizottsági rendelet (a továbbiakban: általános de minimis rendelet) szerinti támogatás.

### *A támogatás célja, alapja és mértéke*

#### 2. §

(1) A támogatás célja munkahely megővés a tejfeldolgozás és az értékesítés területén, valamint szükség szerint az alkalmazottak át-, illetve továbbképzésének elősegítése.

(2) A támogatás alapja az „Éves gazdaságstatisztikai jelentés, 2008” című dokumentum 4. pontja szerinti „Létszám, kereset és egyéb munkajövedelem” táblázat „Átlagos állományi létszám” oszlopának 09 sorazonosítójában feltüntetett létszámból a tejfeldolgozó által a támogatási kérelem 3.1. pontjában megjelölt személyek száma.

(3) A támogatás mértéke alkalmazásban álló személyenként 130 ezer forint.

(4) Ha az összes támogatási kérelem feldolgozását követően megállapítást nyer, hogy az összes jogos támogatási igény meghaladja az 500 millió forintot, akkor az egyes

jogos kérelmekre jutó támogatás összegét arányosan csökkenteni kell.

### *A támogatás jellege*

#### 3. §

(1) Az e rendelet alapján nyújtott támogatás az 1. § c) pontja szerinti általános de minimis rendelet alapján nyújtott támogatásnak minősül.

(2) A támogatás összegének megállapítása, a támogatást igénybe vevő értesítése, valamint a támogatás folyósítása és ellenőrzése során az általános de minimis rendelet 2. és 3. cikkében meghatározottak szerint kell eljárni.

### *A támogatás forrása*

#### 4. §

A támogatás forrása a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Folyó kiadások és jövedelemtámogatások előirányzat-felhasználási keretszámlája, számlaszáma: 10032000-01220191-51200002.

### *A támogatás igénybevételének feltétele*

#### 5. §

E rendelet alapján támogatást vehet igénybe az a tejfeldolgozó, aki vagy amely:

a) a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény (a továbbiakban: Tv.) szerinti regisztrációs kötelezettségének eleget tett;

b) a *melléklet* szerint nyilatkozik arról, hogy a támogatási kérelem benyújtásának időpontjában:

ba) nincs adók módjára behajtható köztartozása vagy lejárt esedékességű adótartozása, kivéve, ha az adóhatóság számára fizetési halasztást vagy részletfizetést engedélyezett,

bb) nem áll csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt;

c) nem minősül az 1. § b) pontja szerinti nehéz helyzetben lévő vállalkozásnak;

d) a *melléklet* szerint nyilatkozik a támogatási kérelem benyújtását megelőző kettő pénzügyi évben és a folyamatban lévő pénzügyi évben kapott valamennyi, az általános de minimis rendelet hatálya alá tartozó csekély összegű támogatás összegéről;

e) havi rendszerességgel eleget tesz a Tej Terméktanács vagy a Magyar Tejipari Egyesülés felé történő adatszolgáltatási kötelezettségének.

#### *A támogatás igénylése*

##### 6. §

(1) A tejfeldolgozó a támogatási kérelmét a melléklet szerinti támogatási kérelem formanyomtatványon a rendelet hatálybalépését követő tizenötödik munkanapig nyújthatja be a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalhoz (a továbbiakban: MVH). A határidő elmulasztása esetén igazolási kérelemnek nincs helye.

(2) A támogatási kérelemhez csatolni kell:

a) a 2008. évi munkaügyi adatokat tartalmazó a Központi Statisztikai Hivatalnak megküldött „Éves gazdaságstatisztikai jelentés, 2008.” című dokumentum másolati példányát;

b) a Tej Terméktanács vagy a Magyar Tejipari Egyesülés igazolását arról, hogy a tejfeldolgozó havi rendszerességgel eleget tesz az adatszolgáltatási kötelezettségének.

(3) A támogatási kérelem benyújtását követően hiánypótlásnak nincs helye.

#### *A támogatás kifizetése*

##### 7. §

Az MVH a melléklet szerinti támogatási kérelemhez csatolt dokumentumok alapján az összes, határidőben benyújtott támogatási kérelem adminisztratív ellenőrzését követően határozatban dönt a támogatás odaítéléséről, az igénybe vehető támogatás összegéről, és intézkedik annak kifizetéséről.

#### *Nyilvántartás, ellenőrzés*

##### 8. §

(1) Az MVH köteles a határozatában tájékoztatni a tejfeldolgozót arról, hogy *de minimis* támogatásban részesül. A határozatban utalnia kell az általános *de minimis* rendelet e rendelet 1. § c) pontjában feltüntetett címére, az Európai

pai Község Hivatalos lapjában való kihirdetése napjára, továbbá meg kell határoznia a támogatás összegét euróban kifejezve.

(2) Az MVH a támogatási összeg euróra történő átszámításakor a támogatási kérelmek benyújtása hónapjának első napján érvényes, az Európai Központi Bank által közölt euró átváltási árfolyamot alkalmazza.

(3) A támogatás odaítéléséről szóló határozatot az MVH és a tejfeldolgozó köteles tíz évig megőrizni.

(4) E rendelet szerinti támogatás nyilvántartásával összefüggő feladatokról az MVH gondoskodik. A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium írásbeli kérelmére az általa kért információkat az MVH határidőn belül rendelkezésre bocsátja.

##### 9. §

(1) Ha az igénybe vett támogatás a Tv. 69. § (1) bekezdése szerint jogosulatlannak minősül, a tejfeldolgozóval szemben a Tv. VI. fejezetében meghatározott jogkövetkezményeket kell alkalmazni.

(2) A jogosulatlan támogatás visszafizetését az MVH határozatban rendeli el.

#### *Záró rendelkezések*

##### 10. §

Ez a rendelet a kihirdetését követő harmadik napon lép hatályba.

##### 11. §

Ez a rendelet a Szerződés 87. és 88. cikkének a *de minimis* támogatásokra való alkalmazásáról szóló, 2006. december 15-i 1998/2006/EK bizottsági rendelet (HL L 379., 2006.12.28., 5. o.) hatálya alá tartozó támogatást tartalmaz.

Gráf József s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter



Melléklet az 54/2009. (IV. 16.) FVM rendelethez

### TÁMOGATÁSI KÉRELEM

az 54/2009. (IV. 16.) FVM rendelet alapján a tejfeldolgozók által igénybe vehető *de minimis* támogatáshoz

Benyújtás helye:  
Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal,  
Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága  
H-1385 Budapest 62., Pf. 867

#### 1. A tejfeldolgozó vállalkozás adatai:

Neve: .....  
Ügyfél-regisztrációs száma:            
Levelezési címe:     ..... (helység) ..... út/utca/tér ..... hsz.  
Felelős vezető neve: ..... Tel.: .....  
Felelős ügyintéző neve: ..... Tel.: .....

#### 2. Nyilatkozatok:

Alulírott büntetőjogi felelősségem tudatában nyilatkozom, hogy:

- 2.1. a *de minimis* támogatásokkal kapcsolatos jogosultságokat, kötelezettségeket megismertem;
- 2.2. nincs adók módjára behajtható köztartozásom vagy lejárt esedékességű adótartozásom;
- 2.3. nem állok csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt;
- 2.4. a vállalkozás nem minősül nehéz helyzetben lévő vállalkozásnak;
- 2.5. a folyó évben és a két megelőző pénzügyi évben az 1998/2006/EK rendelet alapján  
..... évben ..... jogcímen ..... euró összegben  
..... évben ..... jogcímen ..... euró összegben  
..... évben ..... jogcímen ..... euró összegben  
*de minimis* támogatásban részesültem/nem részesültem.

#### 3. Az igényelt támogatás:

- 3.1. Az igényelt támogatás alapját képező alkalmazásban álló személyek száma ..... fő  
[az 54/2009. (IV. 16.) FVM rendelet 2. § (2) bekezdése szerint];
- 3.2. Az igényelt támogatás összege: ..... Ft [az igényelt támogatás összege az 54/2009. (IV. 16.) FVM rendelet 8. § (2) bekezdése szerinti árfolyammal számítva nem haladhatja meg a 200 ezer eurót].

#### 4. Melléletek:

- 4.1. a 2008. évi munkaügyi adatokat tartalmazó, a Központi Statisztikai Hivatalnak megküldött „Éves gazdaságstatisztikai jelentés, 2008.” című dokumentum másolati példánya;
- 4.2. a Tej Terméktanács vagy a Magyar Tejipari Egyesülés igazolása, arról hogy a tejfeldolgozó havi rendszerességgel eleget tesz az adatszolgáltatási kötelezettségének.

Kelt: ....., 2009. .... hó ..... nap

.....  
tejfeldolgozó cégszerű aláírása

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
55/2009. (IV. 29.) FVM**

**rendelete**

**a vizek mezőgazdasági eredetű**

**nitrátszennyezéssel szembeni védelméhez szükséges  
cselekvési program részletes szabályairól,  
valamint az adatszolgáltatás és nyilvántartás  
rendjéről szóló**

**59/2008. (IV. 29.) FVM rendelet módosításáról**

A környezet védelmének általános szabályairól szóló 1995. évi LIII. törvény 110. § (14) bekezdés *b*) pontjában kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának *a*) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – a környezetvédelmi és vízügyi miniszter feladat- és hatásköréről szóló 165/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának *a*) pontjában meghatározott feladatkörében eljáró környezetvédelmi és vízügyi miniszterrel egyetértésben – a következőket rendelem el:

**1. §**

(1) A vizek mezőgazdasági eredetű nitrátszennyezéssel szembeni védelméhez szükséges cselekvési program részletes szabályairól, valamint az adatszolgáltatás és nyilvántartás rendjéről szóló 59/2008. (IV. 29.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 4. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) Ültetvények esetében 15%-nál meredekebb lejtésű területeken csak a külön jogszabály szerinti talajvédelmi tervben meghatározott erózió elleni védelem biztosításával juttatható ki trágya.”

(2) Az R. 4. §-ának (6) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(6) Műtrágya 12%-nál meredekebb lejtésű terület talajára csak haladéktalan bedolgozás mellett juttatható ki, kivéve a fejtrágyázás műveletét.”

**2. §**

(1) Az R. 8. §-ának (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) A (3) bekezdésben meghatározott követelményeket csak e célnak megfelelő építési termékekkel lehet megvalósítani, melyek alkalmasságát az építési termékek műszaki követelményeinek, megfelelőség igazolásának, valamint forgalomba hozatalának és felhasználásának szabályairól szóló külön jogszabályban foglaltak szerint kell megállapíta-

ni. A szivárgásmentességet és korrózióállóságot a trágyával érintkező felülettel, az ezt alkotó anyaggal kell biztosítani. A tervezés során figyelembe veendő előírásokat e rendelet 5. számú mellékletének 5.2. pontja tartalmazza.”

(2) Az R. 8. §-ának (9) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(9) Ha a mélyalmos tartás esetén, valamint az extenzív legeltetéses állattartás ideiglenes szálláshelyein képződött trágya, illetve a karámföld az e jogszabályban meghatározott szabályok szerint közvetlenül termőföldre kerül, akkor trágyatároló építése nem szükséges.”

**3. §**

(1) Az R. 9. § (1) bekezdésének *b*) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

*(Elszivárgás elleni védelem nélküli ideiglenes trágyakazal nem létesíthető és nem tartható fenn:)*

„*b*) november 15.–február 15. között mezőgazdasági művelés alatt álló táblán, valamint fagyott, vízzel telített, összefüggő hótakaróval borított talajon.”

(2) Az R. 9. §-ának (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) Az (1) bekezdésben foglaltak figyelembevételével ideiglenes trágyakazal mezőgazdasági táblán csak abban az esetben létesíthető, ha:

*a*) felszíni víz nincs 100 m távolságon belül,

*b*) a talajvíz legmagasabb szintje a külön jogszabály szerinti mezőgazdasági parcella azonosító rendszer (a továbbiakban: MePAR) szerint 1,5 méter alatt van, illetve

*c*) a talajvíz legmagasabb szintje a MePAR szerinti egységben 1,5 méter felett van ugyan, de a tárolt trágyakazal közvetlen környezetében a talajvíz szintje 1,5 méter alatt van.”

**4. §**

(1) Az R. 5. számú melléklete helyébe e rendelet 1. számú melléklete lép.

(2) Az R. 6. számú melléklete helyébe e rendelet 2. számú melléklete lép.

**5. §**

Ez a rendelet 2009. május 4-én lép hatályba, és a hatálybalépését követő napon hatályát veszti.

*Gráf József* s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

1. számú melléklet az 55/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

[5. számú melléklet az 59/2008. (IV. 29.) FVM rendelethez]

### 5.1. Irányszámok az állattartótelepek trágyatároló kapacitásának méretezéséhez

#### A) Irányszámok a sertéstartó telepek trágyatároló kapacitásának méretezéséhez

| Sertés             |                     | Trágyatermelés [kg/állatkategória/hét] |                                  |                                 |                             | Megjegyzés                              |
|--------------------|---------------------|----------------------------------------|----------------------------------|---------------------------------|-----------------------------|-----------------------------------------|
| Állatkategória     | Testtömeg           | Trágyatípus                            |                                  |                                 |                             |                                         |
|                    |                     | Kövér hígtrágya <sup>(1)</sup>         | Közepes hígtrágya <sup>(2)</sup> | Sovány hígtrágya <sup>(3)</sup> | Almos trágya <sup>(4)</sup> |                                         |
| Koca + szaporulata | 200 kg és max. 9 kg | 76                                     | 152                              | 228                             | 98                          | Koca és szaporulata (10 db szopósmalac) |
| Utónevelt malac    | 8–35 kg             | 18                                     | 36                               | 54                              | 21                          | Átlagosan 30–90 napig                   |
| Hízó               | 35–110 kg           | 32                                     | 64                               | 96                              | 35,5                        | Átlagosan 90–220 napig                  |

| Komplex telepre vonatkoztatott adatok |                                     |                                             |                             |                                                                                                    |                                                                |
|---------------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| Trágyatermelés [kg/kocaférőhely/hét]  |                                     |                                             |                             |                                                                                                    |                                                                |
| Technológia                           | Vízta-<br>karékos tech-<br>nológiák | Moderált vízfelhasz-<br>nálású technológiák | Vízpazarló techno-<br>lógia | Almos tartás esetén<br>mintegy<br>10% trágyalé tároló-<br>kapacitást is figye-<br>lembe kell venni | Telep a kocaneve-<br>léstől a fiaztatáson<br>át a véghízalásig |
|                                       | 630                                 | 1260                                        | 1890                        | 344                                                                                                |                                                                |

<sup>(1)</sup> Minimális ürülék hígulás (maximum 1-szeres);

<sup>(2)</sup> ~2-szeres hígulás;

<sup>(3)</sup> ~3-szoros hígulás;

<sup>(4)</sup> Átlagos 1 kg/nap (0,5–1,5 kg/nap) alomfelhasználással számolva férőhelyenként.

#### B) Irányszámok a szarvasmarhatartó telepek trágyatároló kapacitásának méretezéséhez

| Szarvasmarha                       |            | Trágyatermelés [kg/állatkategória/hét] |                                         | Megjegyzés                               |
|------------------------------------|------------|----------------------------------------|-----------------------------------------|------------------------------------------|
| Állatkategória                     | Testtömeg  | Trágyatípus                            |                                         |                                          |
|                                    |            | Almos trágya <sup>(1)</sup>            | Hígtrágya                               |                                          |
| Borjú (0–6 hónap)                  | 40–130 kg  | 55                                     | —                                       | Egyedi, illetve csoportos borjúboksokban |
| Üsző (6–12 hónap)                  | 130–310 kg | 140                                    | —                                       | Almozott istállóban                      |
| Üsző (12–24 hónap)                 | 310–450 kg | 230                                    | —                                       | Almozott istállóban                      |
| Hízómarha (6–12 hónapig)           | 180–300 kg | 150                                    |                                         | Almozott istállóban                      |
| Hízómarha (12–24 hónapig)          | 300–420 kg | 200                                    |                                         | Almozott istállóban                      |
| Hízómarha, anyatehén (>24 hónap)   | 550 kg     | 340                                    | —                                       | Almozott istállóban                      |
| Tejelő tehén (24 hónapnál idősebb) | 650 kg     | 370                                    | 140 <sup>(2)</sup>                      | Almozott istálló + fejőház               |
| Tejelő tehén (24 hónapnál idősebb) | 650 kg     |                                        | 340 <sup>(3)</sup> + 140 <sup>(2)</sup> | Kevésalmos istálló + fejőház             |



|                                                                       |   |     |                    |                                          |
|-----------------------------------------------------------------------|---|-----|--------------------|------------------------------------------|
| Komplex telepre vonatkoztatott fajlagos adatok [kg/tehénférőhely/hét] |   |     |                    |                                          |
| Tehénférőhely                                                         | – | 480 | 140 <sup>(2)</sup> | Teljes, utánpótlást is nevelő telepeknél |

<sup>(1)</sup> Almos trágya tárolásakor mintegy 2–5%-nyi térfogatú elfolyó trágyalé tárolót is szükséges építeni.

<sup>(2)</sup> Fejőházi trágyatermelés (ennek tárolását a hígtrágya tárolás szabályaival megegyezően kell megoldani)

- a napi ürülék 8–10%-a, (napi ürülék 40–60 kg/nap/tehén) 3–6 kg/nap/tehén,
- fejőházi víz (amennyiben nem tartalmaz a felszín alatti vizek védelméről szóló 219/2003. (VII. 21.) Korm. rendelet szerinti veszélyes anyagot) (tógymosó-víz, felmosó-víz/elővárakozó, utóvárakozó, fejőterem/fejőberendezés mosóvíze, tejhűtés mosóvíze, tisztításhoz használt víz együttesen víztakarékos technológiával 15 liter/nap/tehén,
- fejőházi csurgalékvíz (napi ürülék + fejőházi víz) átlagosan 19 kg/nap/tehén értékkel számolva.

<sup>(3)</sup> Istállóí kővér hígtrágya (>10% SZA)

### C) Irányszámok egyes állattartótelepek trágyatároló kapacitásának méretezéséhez

| Egyéb állatok              |                     | Trágyatermelés [kg/állatkategória/hét] |                    | Megjegyzés                                                         |
|----------------------------|---------------------|----------------------------------------|--------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Állatkategória             | Testtömeg           | Trágyatípus                            |                    |                                                                    |
|                            |                     | Almos trágya                           | Hígtrágya          |                                                                    |
| 1000 tojótyúk              | ~2,2 kg/állat       | –                                      | 805 <sup>(1)</sup> | Ketreces tartás, csak ürülék (21% SZA)                             |
| 1000 brojler               | ~2 kg/állat         | 218                                    | –                  | Mélyalmos tartásnál, a kitermelt trágyamennyiség alapján           |
| 1000 pulykabak             | ~14 kg/állat        | 790                                    | –                  | Mélyalmos tartásnál, a kitermelt trágyamennyiség alapján           |
| 1000 pulykatojó            | ~5 kg/állat         | 330                                    | –                  | Mélyalmos tartásnál, a kitermelt trágyamennyiség alapján           |
| Juh (vegyes korcsoport)    | 50 kg-os anyajuh    | 30                                     |                    | Anyajuhra vetítve (anyajuh + szaporulat) mélyalmos tartásnál       |
| Juh (vegyes korcsoport)    | 70 kg-os anyajuh    | 42                                     |                    | Anyajuhra vetítve (anyajuh + szaporulat) mélyalmos tartásnál       |
| Kecske (vegyes korcsoport) | 50 kg-os anyakecske | 30                                     |                    | Anyakecskére vetítve (anyakecske + szaporulat) mélyalmos tartásnál |
| Kecske (vegyes korcsoport) | 80 kg-os anyakecske | 50                                     |                    | Anyakecskére vetítve (anyakecske + szaporulat) mélyalmos tartásnál |
| Anyanyúl + szaporulata     | 4 kg                |                                        | 8,4                | Ketreces tartás, trágyagyűjtő aknával                              |
| Ló                         | 600 kg              | 94                                     |                    | Almozott tartás                                                    |

<sup>(1)</sup> Trágyaszárítási technológia esetén a trágyamennyiséget a szárazanyag-növekedés arányában korrigálni szükséges (pl. 40% SZA esetén a trágyatermelés értéke 402 kg/1000 állat/hét).

## D) A trágyatároló szükséges térfogatának kiszámításához

A trágyatároló szükséges térfogatának kiszámításához az A)–C) pontok szerint kilogrammban megadott trágyatermelési értékeket a tényleges térfogattömeg alapján  $\text{m}^3$ -re kell átszámítani.

Amennyiben a termelt trágyáról saját mérési eredmény nem áll rendelkezésre az átszámításhoz az alábbi irányszámokat lehet alkalmazni:

| Megnevezés                                            | Érték [ $\text{kg}/\text{m}^3$ ] |
|-------------------------------------------------------|----------------------------------|
| Hígtrágya <10% SZA tartalom alatt                     | 1000                             |
| „Kövér” hígtrágya (kevésalmos szarvasmarha tartásból) | 950                              |
| Friss almos trágya (laza rakatban)                    | 450                              |
| Friss almos trágya (kitároláskor)                     | 650                              |
| Mély-, illetve növekvő almos trágya kitároláskor      | 750–800                          |
| Érett istállótrágya (pl. öntözött trágyakazalból)     | 850                              |

## 5.2. Alapkövetelmény a trágyatárolók minimális műszaki paramétereire

## I) Fóliabéléses tározók vagy műanyag bevonattal ellátott tározófelületek:

A tározó bélelésére alkalmazott fóliának

- teljesen vízzárónak,
- a hígtrágya kémiai hatásával szemben ellenállónak,
- egyenletes falvastagságúnak és szilárdságúnak,
- hajlékonynak, a terhelés hatására deformálódónak,
- a kötéseknél is magas szakítószilárdságúnak,
- és kimagasló UV sugárzásállónak kell lennie.

Trágyatárolók bélelésére ezért csak olyan Építésügyi Műszaki Engedéllyel (ÉME) vagy tanúsítvánnyal rendelkező fóliák, műanyagok, illetve gumi használhatók fel, amelyeknek az állattartó telepek fém vagy földmedencés hígtrágya tárolóiban való alkalmazhatósága, a 20 évet meghaladó elvárt élettartama, UV állósága igazolt. A fóliának „kiváló” osztályú besorolásúnak kell lennie.

## II) Beton trágyatárolók (híg- és istállótrágya tározóknál egyaránt)

Betontároló csak

- vízzáró,
- tervezői méretezéssel kiszámított szilárdságú (vastagságú és minőségű),
- szulfátálló

betonból készíthető.

Amennyiben a betontároló előre gyártott elemekből készül, ezen elemekre vonatkozóan rendelkeznie kell az építési termékek műszaki követelményeinek, megfelelőség igazolásának, valamint forgalomba hozatalának és felhasználásának szabályairól szóló külön jogszabályban szereplő Megfelelőségi Tanúsítvánnyal vagy Szállítói Megfelelőségi Nyilatkozattal. Ezek hiányában a külön jogszabály szerint az elemek trágyatárolásra való alkalmasságát ÉME vagy ETA (Európai Műszaki Engedély) is igazolhatja.

## III) Fém vázszerkezetű, szerelt hígtrágya tárolók

Fém trágyatároló tartályok esetében kiemelt jelentősége van a korrózió elleni védelemnek, az előírt 20 év élettartam biztosításának. A gyártmányhoz felhasznált fém, tartályfal szerkezeti elemek megfelelőségét

- vagy az anyag minősége önmagában,
- vagy a bevonata biztosítja.

A korrózióálló anyagból készített fém tartálylemezek mind a szilárdsági, mind a korrózióállósági feltételt kielégítik. A korrózióálló fémek tulajdonságait a nemzeti és nemzetközi szabványok rögzítik. Nem korrózióálló fémek korrózióállóságát külön felületi műanyag bevonattal kell biztosítani. A felületi műanyag bevonatról, illetve a felhordás technikájáról, a szerkezeti elemek közötti tömítések megfelelőségéről Minőségi Tanúsítvány kiállítása szükséges.

Azon trágyatárolóra, melyek típustervek alapján, különböző méretekben készülő ipari gyártmányok, a gyártóknak a teljes hígtrágya tárolóra, mint késztermékre kell Megfelelőségi Nyilatkozatot biztosítani. Ehhez a gyártónak rendelkeznie kell az összes, szabványokban foglalt tulajdonságoknak való megfelelőséget igazoló dokumentumokkal, a megfelelőséget igazoló akkreditált vizsgálati eredményekkel.

2. számú melléklet az 55/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

[6. számú melléklet az 59/2008. (IV. 29.) FVM rendelethez]

**ADATLAP**  
**az 59/2008. (IV. 29.) FVM rendelet szerint,**  
**a mezőgazdasági tevékenységet folytatók kötelező adatszolgáltatásához**

Adatszolgáltatási időszak: \_\_\_\_ . \_\_\_\_ . \_\_\_\_ - \_\_\_\_ . \_\_\_\_ . \_\_\_\_

1. A mezőgazdasági tevékenységet folytató adata

|                                         |               |             |                                   |                     |       |
|-----------------------------------------|---------------|-------------|-----------------------------------|---------------------|-------|
| Gazdálkodó neve                         |               |             |                                   |                     |       |
| KÜJ<br>(Környezetvédelmi<br>Ügyfél Jel) | -----         |             | Regisztrációs szám                | -----               |       |
| KSH statisztikai<br>számjel             | ----- - - - - |             | vagy                              | Adóazonosító<br>jel | ----- |
| Adószám                                 | ----- - -     |             |                                   |                     |       |
| Székhelye                               |               |             |                                   |                     |       |
| Irányítószám                            | Település     | Község neve | Község jellege<br>(pl. utca, tér) | Házszám             | Hrsz. |
|                                         |               |             |                                   |                     |       |
| Kapcsolattartó<br>neve*                 |               |             | Telefonszáma                      |                     |       |
| Melléklet összesen<br>(db)              |               |             |                                   |                     |       |

\* Kitöltése nem kötelező.

2.1. Az állattartó telep adatai

..... oldal

|                              |           |             |                                   |           |                |
|------------------------------|-----------|-------------|-----------------------------------|-----------|----------------|
| Állattartó telep megnevezése |           |             |                                   |           |                |
| Irányítószám                 | Település | Község neve | Község jellege<br>(pl. utca, tér) | Házszám   | Helyrajzi szám |
| -----                        |           |             |                                   |           |                |
| TH KTY:                      |           | -----       | MePAR<br>blokkazonosító           | ----- - - |                |

2.2. Az állatállomány éves átlagos létszáma és az év folyamán keletkezett trágya mennyisége a gazdálkodási évben

|     | Állatfaj   |     | Állattartás módja |     | Állatok létszáma<br>(darab) | Keletkezett trágya                |                         |
|-----|------------|-----|-------------------|-----|-----------------------------|-----------------------------------|-------------------------|
|     | Megnevezés | Kód | Megnevezés        | Kód |                             | Hígtrágya<br>(m <sup>3</sup> /év) | Istállótrágya<br>(t/év) |
| 1.  |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 2.  |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 3.  |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 4.  |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 5.  |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 6.  |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 7.  |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 8.  |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 9.  |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 10. |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |
| 11. |            | --  |                   | --  | -----                       |                                   |                         |



## 2.3. A trágyatároló kapacitása és a gazdálkodási év utolsó napján tárolt szerves trágya mennyisége

..... oldal

| TH KTJ        |       |                      | -----                     |                     |                                         |                   |
|---------------|-------|----------------------|---------------------------|---------------------|-----------------------------------------|-------------------|
| Hígtrágya     |       |                      |                           |                     |                                         |                   |
| Tároló adatai |       |                      |                           | Tárolás módja (kód) | Tárolt hígtrágya mennyisége (m³)        |                   |
| EH-KTJ        |       | MePAR blokkazonosító | EOV koordináta pár (X; Y) |                     |                                         | Kapacitás (m³)    |
| 1.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 2.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 3.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 4.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 5.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 6.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 7.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| Istállótrágya |       |                      |                           |                     |                                         |                   |
| Tároló adatai |       |                      |                           | Tárolás módja (kód) | Tárolt istállótrágya mennyisége (tonna) |                   |
| EH-KTJ        |       | MePAR blokkazonosító | EOV koordináta pár (X; Y) |                     |                                         | Kapacitás (tonna) |
| 1.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 2.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 3.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 4.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 5.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 6.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |
| 7.            | ----- | ----- - -            | ----- ;                   |                     | ---                                     |                   |

## 3.1. Legeltetéssel hasznosított terület

..... oldal

|    | Település | Helyrajzi szám | MePAR blokk-azonosító | Legeltetett terület (ha) | Állatfaj kódja | Legeltetett állatok száma | Legelön töltött napok száma |
|----|-----------|----------------|-----------------------|--------------------------|----------------|---------------------------|-----------------------------|
| 1. |           |                |                       |                          |                |                           |                             |
| 2. |           |                |                       |                          |                |                           |                             |
| 3. |           |                |                       |                          |                |                           |                             |
| 4. |           |                |                       |                          |                |                           |                             |
| 5. |           |                |                       |                          |                |                           |                             |
| 6. |           |                |                       |                          |                |                           |                             |

## 3.2. A trágyakijuttatás adatai a gazdálkodási évben

|     | Település | Helyrajzi szám | MePAR blokk-azonosító | MŰV ág | Trágyázott terület (ha) | Szerves trágya típusa (kód) | Kijuttatott szerves trágya     |                      | Szerves trágyával ki-juttatott N hatóanyag kg/ha | N műtrágya hatóanyag (kg/ha) |
|-----|-----------|----------------|-----------------------|--------|-------------------------|-----------------------------|--------------------------------|----------------------|--------------------------------------------------|------------------------------|
|     |           |                |                       |        |                         |                             | Hígtrágya (m <sup>3</sup> /ha) | Istállótrágya (t/ha) |                                                  |                              |
| 1.  |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 2.  |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 3.  |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 4.  |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 5.  |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 6.  |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 7.  |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 8.  |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 9.  |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 10. |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |
| 11. |           |                |                       |        |                         |                             |                                |                      |                                                  |                              |

## 3.3. Nyilatkozat a más gazdálkodónak átadott, vagy más gazdálkodótól átvett trágyáról

..... oldal

| Átadott | Átvett | Szervestrágya mennyisége     |                    |                            | Felhasználás helye | Átadó/átvevő adatai   |      |               |           |                           |        |                    |
|---------|--------|------------------------------|--------------------|----------------------------|--------------------|-----------------------|------|---------------|-----------|---------------------------|--------|--------------------|
|         |        | Híg-trágya (m <sup>3</sup> ) | Istálló-trágya (t) | Szervestrágya típusa (kód) |                    | MePAR blokk-azonosító | Címe |               |           |                           |        | Regisztrációs szám |
|         |        |                              |                    |                            |                    |                       | Neve | Irányító-szám | Település | Közüterület neve, jellege | Házsz. |                    |
| —       | —      |                              |                    | —                          | - -                |                       |      |               |           |                           |        |                    |
| —       | —      |                              |                    | —                          | - -                |                       |      |               |           |                           |        |                    |
| —       | —      |                              |                    | —                          | - -                |                       |      |               |           |                           |        |                    |
| —       | —      |                              |                    | —                          | - -                |                       |      |               |           |                           |        |                    |
| —       | —      |                              |                    | —                          | - -                |                       |      |               |           |                           |        |                    |
| —       | —      |                              |                    | —                          | - -                |                       |      |               |           |                           |        |                    |

*Nyilatkozat:* Büntetőjogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy az Adatlapban közölt adatok a valóságnak megfelelnek. Hozzájárulok, hogy a talajvédelmi hatóság az adatlapon feltüntetett személyes adataimat kezelje.

Dátum:

.....  
aláírás

Függelék az 59/2008. (IV. 29.) FVM rendelet 6. számú mellékletéhez

**Kitöltési útmutató**  
**az 59/2008. (IV. 29.) FVM rendelet szerint, a mezőgazdasági tevékenységet folytatók**  
**kötelező adatszolgáltatásához**

## Általános tudnivalók

Az 1. táblázatot minden adatszolgáltatásra kötelezett gazdálkodónak ki kell töltenie. Ezen felül az állattartást végzőknek a 2.1., 2.2., 2.3. táblázatokat, ha legeltetést folytat a 3.1. táblázatot, ha a trágyát nem saját területén hasznosítja, vagy trágyát vesz át felhasználásra akkor a 3.3. táblázatot kell kitöltenie. A növénytermesztést folytató gazdálkodónak a 3.2. és a 3.3. táblázatokat kell kitöltenie.

Az adatlapokon a gazdálkodási év utolsó napján érvényes adatokat kell közölni, amelyek a valós helyzetnek megfelelőek, illetve a tevékenységgel kapcsolatos dokumentumokban, okmányokban szereplő adatokkal megegyezők. Az adatlapokon közölt adatok valódiságáért az adatszolgáltató felelős.

A területileg (telephely szerint) illetékes Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal megyei Növény- és Talajvédelmi Igazgatóságai (a továbbiakban: MGSZH NTI), illetve környezetvédelmi, természetvédelmi és vízügyi felügyelőségek az adatszolgáltatásban foglaltakat ellenőrizhetik. Ennek során az adatszolgáltatásban foglaltakat igazoló, alátámasztó dokumentumokat – az ellenőrzést végző kérésére – be kell mutatni. A hatóság felszólítására az esetleges hiányokat pótolni kell.

Az adatgyűjtés jogszabály alapján elrendelt hatósági célú adatgyűjtésnek minősül.

Valótlan adatok közlése, az adatszolgáltatás megtagadása és a késedelmes adatszolgáltatás a hatályos jogszabályok szerint bírság kiszabását vonja maga után!

Az adatszolgáltatáshoz szükséges adatlapok beszerezhetők a megyei MGSZH NTI-nél, a falugazdászoknál és a hatósági állatorvosoknál, vagy letölthetők a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium ([www.fvm.hu](http://www.fvm.hu)), a Környezetvédelmi és Vízügyi Minisztérium ([www.kvvm.hu](http://www.kvvm.hu)), valamint az MGSZH NTI-k ([www.ontsz.hu](http://www.ontsz.hu)) hivatalos honlapjáról.

Az egyes adatlapokon, ha valamely adat esetében a rendelkezésre álló hely kevésnek bizonyul, szükség szerinti számban ugyanazon lap másolata szolgál pótlapként. Az adatlapokat – az esetleg szükségessé váló pótlapokat is figyelembe véve – egy adatszolgáltatás keretében folyamatos oldalszámmal kell ellátni.

## Részletes kitöltési útmutató

## 1. A mezőgazdasági tevékenységet folytató adatai

A gazdálkodó neve

Ha a gazdálkodó:

- szervezet, akkor a szervezet bírósági, cégbírósági bejegyzésében szereplő teljes megnevezését,
- egyéni vállalkozó, akkor a vállalkozási igazolványban szereplő családi és utónevét,
- magánszemély, akkor a személyi igazolványban szereplő családi és utónevét

kell megadni.

A székhelynél a gazdálkodó levelezési címe szerinti adatokat (irányítószám, település, közterület jellege pl. utca, házszám) kell feltüntetni.

Magánszemélynek az adóazonosító jel, gazdálkodó szervezetnek a KSH statisztikai számjel és az adószám rovatokat kell kitölteni.

KÜJ (Környezetvédelmi Ügyfél Jel):

Az állattartással foglalkozó gazdálkodóknak az adatszolgáltatás benyújtásakor – az adatszolgáltatás környezetvédelmi vonatkozásai miatt – rendelkeznie kell KÜJ (Környezetvédelmi Ügyfél Jel) számmal, az állattartó telephelynek pedig TH-KTJ (Telephelyhez rendelt Környezetvédelmi Területi Jel) számmal. A telepen belüli, eltérő kialakítású (eltérő műszaki védelemmel rendelkező) trágyatárolóknak ezen belül külön EH-KTJ számmal kell rendelkeznie. (Az EH-KTJ szám a 219/2004. (VII. 21.) Korm. rendelet szerinti engedélyköteles tevékenység helyéhez rendelt Környezetvédelmi Területi Jelet jelenti).

Mindhárom azonosítóra vonatkozóan fontos tudnivaló, hogy amennyiben a bejelentéskor ezekkel, vagy ezek valamelyikével az állattartással foglalkozó gazdálkodó nem rendelkezik, úgy az(oka)t az ún. KAR adatlapok (környezetvédelmi alapnyilvántartáshoz szükséges adatok adatlapja) benyújtásával kell megkérnie a területileg illetékes környezetvédelmi, természetvédelmi és vízügyi felügyelőségtől. A KAR adatlapok beszerezhetőek a területileg illetékes környezetvédelmi, természetvédelmi és vízügyi felügyelőségtől vagy letölthetőek a Környezetvédelmi és Vízügyi Minisztérium honlapjáról (www.kvvm.hu). A KAR adatlapok KTJ lapja szolgál mind a TH, mind az EH-KTJ-k igénylésére (TH-KTJ esetén a 4. „a bejelentett objektum telephely?” kérdésnél a mezőbe x-szet kell tenni, EH-KTJ esetén a mezőt üresen kell hagyni. A KAR lapok nyilvántartásba vétele során a környezetvédelmi hatóság a bejelentőlapra közölt azonosító adatokhoz rendelt megállapítja a gazdálkodó azonosítóját/azonosítóit, s erről az ügyfelet értesíti. Azt követően, hogy a gazdálkodó az azonosítóról hivatalos értesítést kap, a későbbiekben valamennyi környezetvédelmi vonatkozású adatszolgáltatáskor az azonosítót használnia kell.

**Regisztrációs szám:** A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal által nyilvántartott azonosító szám.

**Kapcsolattartó személy:** Azt a személyt kérjük megadni, aki az adatlapon szereplő adatokkal kapcsolatban felmerülő kérdésekben felvilágosítást tud nyújtani. Kitöltése nem kötelező.

## 2.1. Az állattartó telep adatai

A 2.1., 2.2., 2.3. táblázatokat állattartó telepenként külön lapon kell kitölteni. Az állattartó telepenként összetartozó oldalakat a TH-KTJ (lásd 1. pont KÜJ-nél leírtakat) számmal kell azonosítani.

**Az állattartó telep megnevezése:** Ha a telephelynek létezik önálló neve, azt kell megadni. Amennyiben nincs, a megnevezést a telepen tartott állat nevéből kérjük képezni (1 sertéstelep).

**Az állattartó telep címe:** Kérjük a település, közterület jellege pl. utca, házszám, vagy a település és a helyrajzi szám megadását.

**TH-KTJ:** Lásd 1. pont KÜJ-nél leírtakat.

**MePAR Blokkazonosító:** A Mezőgazdasági Parcellaazonosító Rendszer (MePAR) szerinti fizikai blokk azonosítója.

## 2.2. Az állattartó telephely éves átlagos létszáma és az év folyamán keletkezett trágya mennyisége a gazdálkodási évben

**Állatfaj megnevezése és kódja:** Az adatlap kitöltésekor az alábbi táblázatot kérjük figyelembe venni. A 24-es kód (egyéb) választásakor kérjük az állatfaj pontos megnevezését megadni!

| Megnevezés           | Kód |
|----------------------|-----|
| ló                   | 01  |
| tejelő tehén         | 02  |
| borjú (0–6 hónapig)  | 03  |
| üsző (6–12 hónapig)  | 04  |
| üsző (12–24 hónapig) | 05  |



| Megnevezés                                | Kód |
|-------------------------------------------|-----|
| hízó marha (6–12 hónapig)                 | 06  |
| hízó marha (12–24 hónapig)                | 07  |
| hízó marha 24 hónap                       | 08  |
| tenyészbika                               | 09  |
| tenyészkoca                               | 10  |
| tenyészkan                                | 11  |
| utónevelt malac (8–35 kg)                 | 12  |
| hízó sertés                               | 13  |
| tojótyúk                                  | 14  |
| broilercsirke                             | 15  |
| pulyka                                    | 16  |
| liba                                      | 17  |
| kacsa                                     | 18  |
| juh (anyajuh 50 kg-ig + szaporulat)       | 19  |
| juh (anyajuh 70 kg-ig + szaporulat)       | 20  |
| kecske (anyakecske 50 kg-ig + szaporulat) | 21  |
| kecske (anyakecske 80 kg-ig + szaporulat) | 22  |
| anyanyúl + szaporulat                     | 23  |
| egyéb                                     | 24  |

*Állattartás típusának megnevezése és kódja:* Az adatlap kitöltésekor az alábbi táblázatot kérjük figyelembe venni. A 06-os kód (egyéb) választásakor kérjük az állattartás típusát pontosan megnevezni!

| Állattartás típusa | Kód |
|--------------------|-----|
| Hígrágyás          | 01  |
| Almos              | 02  |
| Mélyalmos          | 03  |
| Legeltetési        | 04  |
| Karám (kifutó)     | 05  |
| Egyéb              | 06  |

*Állatlétszám:* A trágyatermelés alapját képező éves átlagos állományi létszámot kell megadni.

*Keletkezett hígrágya, keletkezett istállótrágya:* Kérjük, adja meg állatfajonként gazdálkodási évben keletkezett összes hígrágya mennyiségét m<sup>3</sup>/évben és/vagy a keletkezett összes istállótrágya (almos, mélyalmos trágya) mennyiségét t/évben.

### 2.3. A trágyatároló kapacitása és a gazdálkodási év utolsó napján tárolt trágya mennyisége

A telepenként összetartozó lapok azonosítása érdekében kérjük a telephelyhez tartozó TH-KTJ ismételt feltüntetését.

Az EOV koordinátapárt (X; Y) egész szám pontossággal az Egységes Országos Vetületi (EOV) rendszer szerint kérjük megadni.

A trágyatároló kapacitásánál a tároló befogadóképességét kérjük megadni hígrágyatároló esetén m<sup>3</sup>-ben, istállótrágya-tároló esetén tonnában kifejezve.

Az EH-KTJ számot trágyatárolónként kérjük megadni (lásd 1. pont KÜJ-nél leírtakat). A trágyatárolás módjának megadásakor az alábbi kódokat kérjük használni:

| Hígrágyatárolás             |                                                      |     |
|-----------------------------|------------------------------------------------------|-----|
| műszaki védelem megfelelése | trágyatároló típusa                                  | kód |
| nincs műszaki védelem       | szigetetlen földmedence érintkezésben a talajvízzel  | 10  |
|                             | szigetetlen földmedence nem érintkezve a talajvízzel | 11  |
|                             | felszíni mélyedés érintkezésben a talajvízzel        | 12  |
|                             | felszíni mélyedés nem érintkezve a talajvízzel       | 13  |

| Higtrágyatárolás              |                                                                                                                                                        |     |
|-------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| műszaki védelem megfelelősége | trágyatároló típusa                                                                                                                                    | kód |
| nem megfelelő műszaki védelem | földmedence döngölt alappal érintkezésben a talajvízzel                                                                                                | 20  |
|                               | földmedence döngölt alappal nem érintkezve a talajvízzel                                                                                               | 21  |
|                               | földmedence döngölt agyagbéléssel érintkezésben a talajvízzel                                                                                          | 22  |
|                               | földmedence döngölt agyagbéléssel nem érintkezve a talajvízzel                                                                                         | 23  |
|                               | földmedence egyéb fóliabéléssel érintkezésben a talajvízzel                                                                                            | 24  |
|                               | földmedence egyéb fóliabéléssel nem érintkezve a talajvízzel                                                                                           | 25  |
|                               | tégglával falazott medence érintkezésben a talajvízzel                                                                                                 | 26  |
|                               | tégglával falazott medence nem érintkezve a talajvízzel                                                                                                | 27  |
|                               | szigetetlen, betonozott medence érintkezésben a talajvízzel                                                                                            | 28  |
| megfelelő műszaki védelem     | szigetetlen, betonozott medence nem érintkezve a talajvízzel                                                                                           | 29  |
|                               | szigetelt medence vízzáró betonból                                                                                                                     | 30  |
|                               | betonmedence vízzáró réteggel (egy, vagy több réteg)                                                                                                   | 31  |
|                               | vasbeton medence, vízzáró, saválló, korrózió-ellenálló                                                                                                 | 32  |
|                               | korrózióknak ellenálló betonmedence (szulfát-álló)                                                                                                     | 33  |
|                               | vízzáró műanyag tartály                                                                                                                                | 34  |
|                               | rozsdáálló acéltartály                                                                                                                                 | 35  |
|                               | földmedence megfelelő vastagságú (pl. 2–2,5 mm-t elérő) és szilárdságú, műszaki szakember által igazolt fólia, illetve lemez (pl. HDPE, gumi) béléssel | 36  |
| Istállótrágya tárolás         |                                                                                                                                                        |     |
| műszaki védelem megfelelősége | trágyatároló típusa                                                                                                                                    | kód |
| nincs műszaki védelem         | trágyaszarvas a telepen érintkezésben a talajvízzel                                                                                                    | 10  |
|                               | trágyaszarvas a telepen nem érintkezik a talajvízzel                                                                                                   | 11  |
|                               | trágyaszarvas a mezőgazdasági tábla szélén érintkezésben a talajvízzel                                                                                 | 12  |
|                               | trágyaszarvas a mezőgazdasági tábla szélén nem érintkezik a talajvízzel                                                                                | 13  |
|                               | trágyaszarvas alatt szalmaborítás érintkezésben a talajvízzel                                                                                          | 14  |
|                               | trágyaszarvas alatt szalmaborítás nem érintkezik a talajvízzel                                                                                         | 15  |
|                               | trágyalé, csurgalékvíz elvezetése nem megoldott, érintkezésben a talajvízzel                                                                           | 16  |
|                               | trágyalé, csurgalékvíz elvezetése nem megoldott, nem érintkezik a talajvízzel                                                                          | 17  |
|                               | trágyalé, csurgalékvíz elvezetése árokban, érintkezésben a talajvízzel                                                                                 | 18  |
|                               | trágyalé, csurgalékvíz elvezetése árokban, nem érintkezik a talajvízzel                                                                                | 19  |
| nem megfelelő műszaki védelem | trágya tárolása döngölt alapon, érintkezésben a talajvízzel                                                                                            | 20  |
|                               | trágya tárolása döngölt alapon, nem érintkezik a talajvízzel                                                                                           | 21  |
|                               | trágya tárolása döngölt agyagon, érintkezésben a talajvízzel                                                                                           | 22  |
|                               | trágya tárolása döngölt agyagon, nem érintkezik a talajvízzel                                                                                          | 23  |
|                               | trágya tárolása egyéb fóliával fedett, vagy bélelt alapon, érintkezésben a talajvízzel                                                                 | 24  |
|                               | trágya tárolása egyéb fóliával fedett, vagy bélelt alapon, nem érintkezik a talajvízzel                                                                | 25  |
|                               | szilárd, betonozott, de szigetetlen alapon, érintkezésben a talajvízzel                                                                                | 26  |
|                               | szilárd, betonozott, de szigetetlen alapon, nem érintkezik a talajvízzel                                                                               | 27  |

| Istállótrágya tárolás       |                                                                                                                                                                                                                                |     |
|-----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| műszaki védelem megfelelése | trágyatároló típusa                                                                                                                                                                                                            | kód |
| megfelelő műszaki védelem   | trágyalé, csurgalékvíz gyűjtése szigeteletlen beton aknában, érintkezésben a talajvízzel                                                                                                                                       | 28  |
|                             | trágyalé, csurgalékvíz gyűjtése szigeteletlen beton aknában, nem érintkezik a talajvízzel                                                                                                                                      | 29  |
|                             | trágya tárolása vízzáró, szigetelt betonon                                                                                                                                                                                     | 30  |
|                             | trágyalé, csurgalékvíz gyűjtése vízzáró, szigetelt betonaknában, elvezetése szivárgásmentesen                                                                                                                                  | 31  |
|                             | trágya tárolása megfelelő vastagságú (pl. 2–2,5 mm-t elérő) és szilárdságú fóliával, illetve lemezzel (pl. HDPE, gumi) műszaki szakember által igazolt kivitelezéssel, fedett, vagy bélelt alapon a talajvízzel nem érintkezve | 32  |
|                             |                                                                                                                                                                                                                                |     |

Ha ugyanazt a fajta trágyát többféle módon tárolják, akkor a kapacitást és a tárolt mennyiséget is külön-külön sorban kell megadni.

### 3.1. Legeltetéssel hasznosított terület

Állatfajonként külön sort kell kitölteni.

A település, a helyrajzi szám, a MePAR blokkazonosító rovatokat a legelőterületre vonatkozóan kell kitölteni. A legeltetett területet hektárban, egy tizedes pontossággal kérjük megadni. Az állatfaj kódját a 2.2. pontban közölt táblázat szerint kell megadni. A legeltetett állatok létszámát és a legelőn töltött napok számát állatfajonként kérjük megadni (darabszámmal).

### 3.2. A trágyakijuttatás adatai az adatszolgáltatás évében

A trágya kijuttatását végzőnek kell részletesen kitölteni.

A település, a helyrajzi szám, a MePAR blokkazonosító rovatokat a trágyázott területre vonatkozóan kell kitölteni. A trágyázott területet hektárban, egy tizedes pontossággal kérjük megadni. A művelési ág kódját az alábbi táblázat alapján kérjük megadni:

| Művelési ág         | Kód |
|---------------------|-----|
| szántó              | 1   |
| gyep, legelő, rét   | 2   |
| szőlő               | 3   |
| gyümölcsös, kert    | 4   |
| halastó             | 6   |
| erdő                | 8   |
| pihentetett terület | 9   |
| egyéb               | 10  |
| fásított terület    | 11  |

A kijuttatott hígtrágya mennyiségét  $\text{m}^3/\text{ha}$ -ban és/vagy a kijuttatott istállótrágya mennyiségét  $\text{t}/\text{ha}$ -ban kérjük megadni. Ha adott trágyatípusból kijuttatás nem történt, a rovatba 0-t kell beírni. A szerves trágyával kijuttatott N hatóanyag mennyiségét hígtrágya esetén a laboratóriumi vizsgálati eredménylap nitrogén adatából kell kiszámolni. Az istállótrágyával kijuttatott nitrogén hatóanyag mennyiségét az 1. számú mellékletben megadott irányszámokból kell kiszámolni. Nitrogén műtrágya felhasználása esetén a kijuttatott dózist kérjük megadni N hatóanyag  $\text{kg}/\text{ha}$ -ban.

A szerves trágya típusát az alábbi táblázat szerint kérjük megadni:

| Állatfaj     | Vonatkozó állatfaj kódok | Szerves trágya típus kódja |
|--------------|--------------------------|----------------------------|
| vegyes       | 16                       | 01                         |
| szarvasmarha | 02, 03, 04, 05           | 02                         |
| sertés       | 06, 07, 08               | 03                         |
| baromfi      | 09, 10, 11, 12, 13       | 04                         |
| juh, kecske  | 14, 15                   | 05                         |
| ló           | 01                       | 06                         |



Amennyiben egy adott területegységen adott évben egy mezőgazdasági tevékenységet folytató egyetlen növényfajt (vagy növényfajta) természet és a területen egységes tápanyag-gazdálkodást folytat, úgy a tábla azonosítására alkalmas szám feltüntetésével, külön lapon az érintett hrsz.-ok felsorolásával, a területre kijuttatott trágya átlagértékeit tüntesse fel.

### 3.3. Nyilatkozat a más gazdálkodónak átadott, vagy más gazdálkodótól átvett trágyáról

Amennyiben egy állattartó telepen keletkezett trágya nem abban a gazdaságban kerül felhasználásra ahol keletkezett, hanem tápanyag-utánpótlásra vagy egyéb felhasználásra (komposztálás, biogáz-előállítás stb.) átadásra kerül más gazdálkodó részére, fel kell tüntetni az átvevő adatait (név, cím, regisztrációs szám). Amennyiben más gazdálkodótól átvett trágya kerül felhasználásra, a trágyát átadó gazdálkodó adatait kell megadni.

A táblázat első két oszlopában kérjük jelezni, hogy trágyaátadásról vagy más gazdálkodótól történő trágyaátvételtől van szó. Meg kell adni továbbá az átadott/átvett szerves trágya mennyiségét hígtrágya esetén m<sup>3</sup>-ben, istállótrágya esetén tonnában. A szerves trágya típusa rovatban a 3.2. pontban megadott táblázat kódjait kérjük, használni.

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
56/2009. (IV. 29.) FVM  
rendelete  
a sertés ágazatban igénybe vehető állattóljóléti  
támogatások feltételeiről szóló  
140/2007. (XI. 28.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (4) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § a) pontjában meghatározott feladatkörben eljárva – a következőket rendelem el:

#### 1. §

A sertés ágazatban igénybe vehető állattóljóléti támogatások feltételeiről szóló 140/2007. (XI. 28.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 1. § (7) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(7) Amennyiben az adott támogatási évben a támogatható igény a (6) bekezdés szerinti összeget meghaladja, úgy a támogatás összege az érintett negyedévre vonatkozóan benyújtott kérelmek között a túllépés mértékével arányosan csökken.”

#### 2. §

(1) Az R. 2. § (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) E rendelet szerinti támogatás teljes negyedévre vonatkozóan kérelmezőnként egy alkalommal igényelhető az 1. számú melléklet szerinti támogatási kérelemnek az MVH igénylő lakóhelye, illetve székhelye szerint illetékes megyei kirendeltségéhez postai úton történő megküldésével. A támogatási kérelem a negyedévet követő hónap utolsó napjáig nyújtható be. A benyújtási időszakot a vá-

gósértéseknek, illetve tenyészkoca süldőknek a számlán, felvásárlási jegyen vagy belső bizonylaton feltüntetett értékesítési időpontja, amennyiben ez nem szerepel, úgy a számla, felvásárlási jegy vagy belső bizonylat teljesítésének időpontja határozza meg.”

(2) Az R. 2. § (6)–(7) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek, valamint a § a következő (8)–(10) bekezdésekkel egészül ki:

„(6) Amennyiben az igénylő bérhízlalást, bérnevelést végez, úgy a támogatási kérelemhez csatolni kell

a) az egyes jogcímeknél meghatározott dokumentumokat,

b) a bérhízlalásról, bérnevelésről szóló szerződés másolatát,

c) a bérhízlalásról, bérnevelésről szóló számla másolatát,

d) a bérhízlaltató, bérneveltető által kiállított, a sertés értékesítéséről szóló számla, illetve felvásárlási jegy másolatát (a bérhízlaltatónál, bérneveltetőnél végrehajtott saját vágás esetén a vágás végrehajtását igazoló belső bizonylat másolatát, illetve a sertések leadásáról szóló szállítóleveleket),

e) a bérhízlaltató, bérneveltető nyilatkozatát arról, hogy a bérhízlaló, bérnevelő kérelméhez csatolt számlákon, felvásárlási jegyeken, belső bizonylatokon feltüntetett állomány után támogatási kérelmet nem nyújt be,

f) a tenyésztésre értékesített koca süldők esetében a tenyésztő szervezet igazolását,

g) a 2. § (2) bekezdés a) pontjában foglaltak vállalásáról szóló nyilatkozatot, továbbá

h) a területileg illetékes állategészségügyi hatóságnak az állat-egészségügyi nyilvántartási kötelezettségek, valamint az állategészségügyi és állatvédelmi szabályok betartásáról szóló, az érintett tenyészet 1. § (5) bekezdés szerinti létszámát is tartalmazó igazolását.

(7) Amennyiben az igénylő bérhízlaltatást, bérneveltést végez, úgy a támogatási kérelemhez csatolni kell

a) az egyes jogcímeknél meghatározott dokumentumokat,

b) a bérhízlalásról, bérnevelésről szóló szerződés másolatát,

c) az általa kiállított, a sertés értékesítéséről szóló számla, illetve felvásárlási jegy másolatát (saját vágás esetén a vágás végrehajtását igazoló belső bizonylat másolatát),

d) a bérhízlaló, bérnevelő nyilatkozatát arról, hogy a bérhízlaltató, bérneveltető kérelméhez csatolt számlákon, felvásárlási jegyeken, belső bizonylatokon feltüntetett állomány után támogatási kérelmet nem nyújt be,

e) a tenyésztésre értékesített koca süldők esetében a tenyésztő szervezet igazolását,

f) a 2. § (2) bekezdés a) pontjában foglaltak vállalásáról szóló nyilatkozatot, továbbá

g) a területileg illetékes állategészségügyi hatóságnak az állat-egészségügyi nyilvántartási kötelezettségek, valamint az állategészségügyi és állatvédelmi szabályok betartásáról szóló, az érintett tenyészet 1. § (5) bekezdés szerinti létszámát is tartalmazó igazolását.

(8) Az MVH érdemi döntését az adott negyedévre vonatkozóan benyújtott összes kérelem ellenőrzését követően hozza meg.

(9) A támogatás a támogatási évet követően kerül kifizetésre. A támogatás kifizetését a kérelmezőnek az MVH az ügyfél-nyilvántartási rendszerben szereplő bankszámlaszámra teljesíti.

(10) A beérkezett összes igényről, a jóváhagyott igényekről és a kifizetett támogatásról az MVH havonta tájékoztatást küld az agrárpolitikáért felelős miniszternek.”

### 3. §

Az R. 1–2. számú melléklete helyébe e rendelet 1–2. számú melléklete lép.

### 4. §

A tejfeldolgozók által igénybe vehető *de minimis* támogatásról szóló 54/2009. (IV. 16.) FVM rendelet 2. §-ának (2) bekezdése helyébe az alábbi rendelkezés lép:

„(2) A támogatás alapja az „Éves gazdaságstatisztikai jelentés, 2008” című dokumentum M/4. pontja szerinti „Létszám, kereset és egyéb munkajövedelem” táblázat „Átlagos állományi létszám” oszlopának 07 sorazonosítójában feltüntetett létszámból a tejfeldolgozó által a támogatási kérelem 3.1. pontjában megjelölt személyek száma.”

### 5. §

(1) Ez a rendelet a kihirdetését követő napon lép hatályba.

(2) Az 1–4. § e rendelet hatálybalépését követő harmadik napon hatályát veszti.

### 6. §

(1) E rendelet alapján a 2009. évi keretek terhére támogatás fizethető ki a 2008. évre vonatkozóan 2009. év február 15. napjáig benyújtott és a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) által végzett ellenőrzést követően jóváhagyott 6 milliárd Ft elkülönített támogatási keretösszeget meghaladó igényekre, legfeljebb 220 millió Ft keretösszegig.

(2) Az (1) bekezdés alapján az MVH által jóváhagyott támogatások a 2009. évre rendelkezésre álló, mindösszesen 6 milliárd Ft összegű elkülönített támogatási keretösszeget terhelik.

(3) Az (1) bekezdés alapján megállapított támogatásokon felüli 2009. évi támogatási keretösszeget a 2009. január 1. és december 31. között a sertések jelöléséről, valamint Egységes Nyilvántartási és Azonosítási Rendszeréről szóló 116/2003. (XI. 18.) FVM rendelet szerinti nyilvántartás alapulvételével, az adott tenyészetből január 1. és december 31. között közvetlenül vagy kereskedő útján, vágóhídra vagy élve külföldre (beleértve az Európai Unió tagállamaiba) kiszállított vágósertések, vagy tenyésztésre tovább értékesített koca süldőkre lehet igénybe venni.

(4) Amennyiben 2009. évben a támogatható igény a (3) bekezdés szerinti összeget meghaladja, úgy a támogatás összege az érintett negyedévre vonatkozóan benyújtott kérelmek között a túllépés mértékével arányosan csökken.

(5) E rendelet szerinti támogatás teljes negyedévre vonatkozóan kérelmezőnként egy alkalommal igényelhető az R. 1. számú melléklete szerinti támogatási kérelemnek az MVH igénylő lakóhelye, illetve székhelye szerint illetékes megyei kirendeltségéhez postai úton történő megküldésével. A támogatási kérelem 2009. I. negyedévre vonatkozóan 2009. május 31-ig, a II–IV. negyedéveire vonatkozóan a negyedévet követő hónap utolsó napjáig nyújtható be. A benyújtási időszakot a vágósertések, illetve tenyész- koca süldők a számlán, felvásárlási jegyen, belső bizonylaton feltüntetett értékesítésének időpontja, amennyiben ez nem szerepel, úgy a számla, felvásárlási jegy vagy belső bizonylat teljesítésének időpontja határozza meg.

(6) Az MVH érdemi döntését az adott negyedévre vonatkozóan benyújtott összes kérelem ellenőrzését követően hozza meg.

(7) Az MVH a benyújtott jogos igények (4) bekezdés szerinti arányos visszaosztását és a határozathozatalt követően – ha a rendelkezésre álló források lehetővé teszik – intézkedik a támogatás kifizetéséről. A támogatás átutalása a kérelmezőnek az MVH ügyfél-nyilvántartási rendszerében szereplő bankszámlájára történik.

(8) A beérkezett összes igényről, a jóváhagyott igényekről és a kifizetett támogatásról az MVH tárgynegyedévet követően tájékoztatást küld az agrárpolitikáért felelős miniszternek.

Gráf József s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

1. számú melléklet az 56/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

„1. számú melléklet a 140/2007. (XI. 28.) FVM rendelethez

### TÁMOGATÁSI KÉRELEM

a sertés ágazatban igénybe vehető állatjóléti támogatás feltételeiről  
a 140/2007. (XI. 28.) FVM rendelet alapján

Benyújtás helye:  
az igénylő lakhelye, illetve székhelye szerint illetékes MVH Megyei Kirendeltség

#### 1. Az igénylő adatai:

Név: .....  
Tel.: .....  
MVH Regisztrációs száma: .....  
Adószáma: .....  
Adóazonosító jele: .....  
Lakhely/székhely címe: ..... (helység) ..... út/utca/tér ..... hsz.  
Levelezési címe: ..... (helység) ..... út/utca/tér ..... hsz.  
Felelős vezető neve: ..... Tel.: .....  
Felelős ügyintéző neve: ..... Tel.: .....

#### 2. Támogatás

A támogatást a ..... db vágósertés/tenyészkoca süldő leadása/értékesítése után

- alapanyag-termelőként
- bérhízlalóként/bérnevelőként
- bérhízlaltatóként/bérneveltetőként

kérem.\*

\* A megfelelő válasz aláhúzendő.

##### 2.1. Nagyobb férőhely biztosítása

| Támogatás mértéke<br>(Ft/állategység) | Igényelt mennyiség<br>(állategység) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|---------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|
| 1280                                  |                                     |                            |

Kijelentem, hogy a vágósertés tartása során a mezőgazdasági haszonállatok tartásának állatvédelmi szabályairól szóló 32/1999. (III. 31.) FVM rendelet 2. számú melléklet 1.2.1. pontjában meghatározott nagyságú férőhelynél legalább 10%-kal nagyobb (110 kg alatti vágósertés esetén legalább 0,715 m<sup>2</sup>, 110 kg feletti vágósertés esetén legalább 1,1 m<sup>2</sup> nagyságú) alapterületet biztosítok.

##### 2.2. Természetes feltétel biztosítása a tartási rendszerben

| Támogatás mértéke<br>(Ft/állategység) | Igényelt mennyiség<br>(állategység) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|---------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|
| 370                                   |                                     |                            |

Kijelentem, hogy a vágósertés tartási helyén a természetes feltétel biztosítása érdekében legalább az előírt férőhely 20%-ának nagyságában kifutót alkalmazok.



## 2.3. Fény biztosítása

| Támogatás mértéke<br>(Ft/állategység) | Igényelt mennyiség<br>(állategység) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|---------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|
| 880                                   |                                     |                            |

Kijelentem, hogy a vágósertés tartási helyén legalább 9 órán át természetes vagy legalább 11 órán át mesterséges (50 lux/m<sup>2</sup>) fényt biztosítok.

## 2.4. Verekedések, kimarások megelőzése

| Támogatás mértéke<br>(Ft/állategység) | Igényelt mennyiség<br>(állategység) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|---------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|
| 1320                                  |                                     |                            |

Kijelentem, hogy a vágósertés tartása során a verekedések, kimarások megelőzéséhez szükséges feltételeket biztosítom, ezen belül gondoskodom a szakszerű apaállat-használatról.

## 2.5. Takarmányozáshoz ivóvíz minőségű víz biztosítása

| Támogatás mértéke<br>(Ft/állategység) | Igényelt mennyiség<br>(állategység) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|---------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|
| 1540                                  |                                     |                            |

Kijelentem, hogy a vágósertés takarmányozásához az ivóvíz minőségi követelményeiről és az ellenőrzés rendjéről szóló 201/2001. (X. 25.) Korm. rendelet előírásainak megfelelő vizet használok.

## 2.6. Almozás biztosítása

| Támogatás mértéke<br>(Ft/állategység) | Igényelt mennyiség<br>(állategység) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|---------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|
| 670                                   |                                     |                            |

Kijelentem, hogy alom alkalmazásával a vágósertésnek száraz, meleg tartási helyet biztosítok.

## 2.7. Megfelelő mikroklíma biztosítása

| Támogatás mértéke<br>(Ft/állategység) | Igényelt mennyiség<br>(állategység) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|---------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|
| 1100                                  |                                     |                            |

(Írja be támogatási jogcímenként az igényelt mennyiséget és az ennek alapján számított támogatási összeget!)

Igényelt támogatás összesen: ..... Ft.

(A 2.1–2.7 pontok „Igényelt támogatás” oszlopában foglalt összegek összesítése.)

## 3. Nyilatkozatok

3.1. Nyilatkozom, hogy csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt nem álló jogi személy, jogi személyiség nélküli gazdasági társaság vagy végrehajtási eljárás alatt nem álló egyéni vállalkozó vagyok.

3.2. Nyilatkozom, hogy adó-, vám-, egészség-, nyugdíj-, társadalombiztosítási járuléktartozásom nincs.

3.3. Nyilatkozom, hogy az érintett termékpályán működő olyan államilag elismert termelői csoport, Beszerzési és Értékesítő Szövetkezet, tenyésztő szervezet, terméktanács vagy szakmai szervezet tagja vagyok, amely nyitott tagsággal működik.

3.4. Nyilatkozom, hogy a sertések jelöléséről, valamint Egységes Nyilvántartási és Azonosítási Rendszeréről szóló 116/2003. (XI. 18.) FVM rendelet előírásainak eleget tettem.

3.5. Nyilatkozom, hogy a rendezett munkaügyi kapcsolatok általános és különös feltételeinek megfelelek.

3.6. Hozzájárulok ahhoz, hogy a támogatásra való jogosultság ellenőrzése és a támogatás folyósítása érdekében a szükséges mértékig és időtartamban az Adó- és Pénzügyi Ellenőrzési Hivatal, a Vám- és Pénzügyőrség, az Országos Egészségbiztosítási Pénztár, az Országos Nyugdíjbiztosítási Főigazgatóság, illetve azok szervei, továbbá a Magyar Államkincstár Rt. az általam közölt adataimat felhasználják.

3.7. Nyilatkozom, hogy a kérelem benyújtásakor agrár- vagy agrár-vidékfejlesztési támogatás jogosulatlan igénybevétele miatt jogerős határozattal megállapított köztartozással nem rendelkezem.

3.8. Nyilatkozom, hogy a támogatási kérelmemben szereplő állatjóléti tevékenységeket a támogatási kérelem benyújtásától számított legalább öt éven át folytatom.

Nyilatkozom, hogy a támogatási kérelmen és a mellékleteken feltüntetett adatok a valóságnak megfelelnek.

Dátum: .....

.....  
igénylő (cégszerű) aláírása

Igazolom, hogy a kérelmemben feltüntetett támogatási igény megalapozott.

Dátum: .....

.....  
állatállományt felügyelő  
kezelő állatorvos

*Mellékletek:*

- A területileg illetékes állategészségügyi hatóság igazolása a 2. § (2) bekezdés *d*) pontjában előírt feltételek teljesítéséről;
- Bérhízlaló/bérnevelő esetén a 2. § (6) bekezdésében előírt dokumentumok;
- Bérhízlaltató/bérneveltető esetén a 2. § (7) bekezdésében előírt dokumentumok;
- Nagyobb férőhely biztosítása esetén a 3. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok;
- Természetes feltétel biztosítása esetén a 4. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok;
- Fény biztosítása esetén az 5. § (3) bekezdésében előírt dokumentumok;
- Verekedések, kimarások megelőzése esetén a 6. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok;
- Ivóvíz minőségű víz biztosítása esetén a 7. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok;
- Alom biztosítása esetén a 8. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok;
- Mikroklíma biztosítása esetén a 9. § (3) bekezdésében előírt dokumentumok.”

2. számú melléklet az 56/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

„2. számú melléklet a 140/2007. (XI. 28.) FVM rendelethez

A takarmányozáshoz használt itatóvizet ivóvíz minőségűnek kell tekinteni, ha az igénylő a támogatási kérelemhez csatolja:

a) az akkreditált laboratórium vizsgálati eredményét arról, hogy az itatásra használt víz az ivóvíz minőségi követelményeiről és az ellenőrzés rendjéről szóló 201/2001. (X. 25.) Korm. rendelet 1. számú mellékletében a víz nyerési módjától függően meghatározott határértékek tekintetében megfelel az ivóvíz minőségi követelményeinek az alábbi paraméterek vonatkozásában:

1. mikrobiológiai vizsgálatok: E. coli, telepszám 20 °C-on,

2. kémiai vizsgálatok: szín, szag, nitrit, permanganát index, vezetőképesség,

valamint az igénylő nyilatkozatát arról, hogy a víznyerőhely megfelelően van kialakítva, biztosítva ezzel az itatóvíz szennyeződésének megakadályozását, vagy

b) a vízszolgáltató írásos nyilatkozatát arról, hogy az általa szolgáltatott víz ivóvíz minőségű, ha a telepen az állatok vízellátása vezetékes vízhálózatról történik.”

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
57/2009. (IV. 29.) FVM  
rendelete**

**a baromfi ágazatban igénybe vehető állatjóléti  
támogatások feltételeiről szóló  
139/2007. (XI. 28.) FVM rendelet módosításáról**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (4) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának a) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva a következőket rendelem el:

**1. §**

(1) A baromfi ágazatban igénybe vehető állatjóléti támogatások feltételeiről szóló 139/2007. (XI. 28.) FVM rendelet (a továbbiakban: R.) 1. §-a a következő e) ponttal egészül ki:

*[E rendelet alkalmazásában:]*

„e) *szakmai ellenőrzési lap*: a támogatás igénylője által a Baromfi Termék Tanácshoz ellenjegyzés céljából benyújtandó adatlap.”

(2) Az R. 1. § (4)–(7) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek, valamint a § a következő (8)–(9) bekezdésekkel egészül ki:

„(4) Az állategység számítás módját baromfifajonként és hasznosítási irányonként állategyedekre vonatkozóan az 1. számú melléklet tartalmazza. A darabszám és a táblázat alapján kiszámított állategységet kerekítés nélkül kell felhasználni a támogatási összeg kiszámításánál. Az állategység kiszámításának alapja a 3., a 6., valamint a 7. §-ban meghatározott támogatási jogcímeknél a naposkori letelepítési állatlétszám, házityúknál (BTO 0124101200 és 0124101310) és pulykánál (BTO 0124103220) az átminősítéskori állatlétszám, a 4. és az 5. §-ban meghatározott támogatási jogcímeknél pedig minden baromfifaj esetében a vágóhídra levágásra leadott állatlétszám.

(5) A napos kori letelepítés darabszámát a napos állat vásárlásáról szóló számla, saját tulajdonban lévő keltető esetén a belső áthelyezést igazoló bizonylat másolatának csatolásával kell igazolni. Az átminősítéskori állatlétszámot, tyúknál (jérce) és pulykánál (előnevelt pulyka) szintén a vásárlásról szóló számla másolatának, saját előnevelés esetén az átminősítésről szóló, a kezelő állatorvos által igazolt bizonylat becsatolásával kell igazolni, amelyeken a letelepített darabszámnak szerepelnie kell. A hízott liba és a hízott kacska tömésbe fogáskori darabszámát nem kell bizonylattal igazolni. Amennyiben a kérelmező végzi az elő, illetve utónevelést, akkor az átminősítésről a kezelő állatorvos igazolását is tartalmazó szigorú számadású bel-

ső bizonylatot (szállítólevél vagy korosbitási bizonylat vagy 2740 BIR nyomtatvány) kell a támogatási kérelemhez csatolni.

(6) E rendelet alapján támogatás az adott támogatási évben január 1. és december 31. között a továbbtartásra (tömésre) nevelt libára és kacsára, beóladott jércére és beóladott előnevelt pulykára, illetve levágott összes baromfifélére, legfeljebb mindösszesen 4 milliárd forint összegig nyújtható. A támogatási keret a 4. számú mellékletben foglaltak alapján, fajonként és hasznosítási irányonként elkülönített támogatási keretek szerint kerül felosztásra.

(7) A támogatást baromfiállományonként lehet igényelni. A 0124101220 BTO számú növendék csirke; 0124101220, illetve 0124105222 BTO számú szabadtartásos csirke, illetve gyöngyös; 0124102212 BTO számú peccsenyliba; nem tömőalapanyagként előállított 0124102220 BTO számú liba; 0124102222 BTO számú liba; 0124104212 BTO számú kacska és nem tömőalapanyagként előállított 0124104210 BTO számú kacska esetében az összes támogatási jogcím után igényelhető támogatás.

(8) Kétfázisú nevelés esetén csak valamely nevelési vagy hasznosítási szakaszban vagy az egyes szakaszokban jogcímek szerint megosztva igényelhető támogatás az alábbiak szerint:

a) 0124101200 és 0124101310 BTO számú házityúk, valamint 0124103220 BTO számú pulyka esetében az előnevelési fázisban támogatás nem igényelhető,

b) a továbbtartásra (tömésre) nevelt 0124102220 BTO számú libánál és 0124104210 BTO számú kacsánál – korától függetlenül – a 3., 6. és 7. §-okban meghatározott jogcímek után igényelhető támogatás,

c) töméssel hizlalt 0124102223 BTO számú hizott liba és 0124104222 BTO számú hizott kacska után a 4. és 5. §-ban rögzített támogatási jogcím után igényelhető támogatás.

d) házityúk esetében a jércék beóladása után a 6. és 7. §-ban rögzített jogcímek után igényelhető támogatás. A 4. és 5. § szerinti támogatás a vágást követően igényelhető,

e) pulyka esetében az előnevelt pulyka beóladása után a 3., 6. és 7. §-ban rögzített jogcímek után igényelhető támogatás. A 4. és 5. § szerinti támogatás a vágást követően igényelhető,

f) ugyanazon állománynál az igénylés a 3., 6. és 7. §-ok, illetve a 4. és 5. §-ok szerint csak megosztva adható be.

(9) Amennyiben a hizott libánál és hizott kacsánál a nevelés és a tömés is azonos termelőnél történik, a támogatás igénylését akkor is megosztva kell benyújtani.”

**2. §**

Az R. 2. § (4)–(7) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek, valamint a § a következő (8)–(10) bekezdésekkel egészül ki:



„(4) E rendelet szerinti támogatás baromfiállományonként egy alkalommal igényelhető az 1. § (6) bekezdésben foglaltakkal összhangban, a 2. számú melléklet szerinti támogatási kérelemnek az igénylő lakóhelye, illetve székhelye szerint illetékes Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) megyei kirendeltségéhez postai úton történő megküldésével. A támogatási kérelmet egy alkalommal, a tárgyévet követő év január hónapban kell benyújtani.

(5) A támogatási kérelemhez csatolni kell:

a) az egyes jogcímeknél meghatározott dokumentumokat,

b) az 1. § (5) bekezdésében foglalt bizonylatokat,

c) a 2. § (2) bekezdésének a) pontjában foglaltak vállalásáról szóló nyilatkozatot,

d) a 2. § (2) bekezdésének b) pontja szerinti termelői csoport, Beszerzési és Értékesítő Szövetkezet, tenyésztő szervezet, terméktanács vagy szakmai szervezet igazolását arról, hogy az igénylő a tárgyre vonatkozóan érvényes tagsággal rendelkezik,

e) a területileg illetékes állategészségügyi hatóságnak az állategészségügyi nyilvántartási kötelezettségek, valamint az állategészségügyi és állatvédelmi szabályok betartásáról szóló igazolását, valamint

f) a Baromfi Termék Tanács javaslatával és ellenjegyzésével ellátott 5. számú melléklet szerinti szakmai ellenőrzési lapot.

(6) Hiányosan benyújtott kérelmek esetén az MVH az igénylőt a hiányosságok pótlására szólítja fel.

(7) Az MVH érdemi döntését az adott évre vonatkozóan benyújtott összes kérelem ellenőrzését követően hozza meg.

(8) A beérkezett összes igényről, a jóváhagyott igényről és a kifizetett támogatás összegéről az MVH tájékoztatást küld az agrárpolitikáért felelős miniszternek.

(9) Az MVH a jóváhagyott támogatási kérelmeket a 4. számú mellékletben rögzített baromfifajonként elkülönített támogatási keretek szerint összesíti, ezek figyelembevételével – amennyiben a rendelkezésre álló forrás az adott baromfifajra benyújtott igényt nem fedezi – arányosítással megállapítja a visszaosztás mértékét, illetve a kérelmenként járó támogatás összegét. Az MVH a támogatás összegéről határozatban dönt.

(10) A támogatás a támogatási évet követően a (9) bekezdésben foglalt határozathozatalt, illetve a szükséges forrás rendelkezésre állását követően kerül kifizetésre. A támogatás átutalása a kérelmezőnek az MVH ügyfél-nyilvántartási rendszerében szereplő bankszámlájára történik.”

### 3. §

(1) Az R. 3. § (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) E jogcím alapján az az igénylő jogosult támogatásra, aki vagy amely rendszeresen, baromfiállományonként

vagy naptári negyedévenként egy alkalommal ellenőrizteti az általa felhasznált baromfi nevelő-, pulyka utónevelésnél befejező táp nem kívánatos anyagtartalmát, ezen belül a mikotoxin tartalmát. Az a vizsgálati eredmény fogadható el, amelyet a szóban forgó állomány nevelési ideje alatt vagy a vágás naptári negyedévében végeztek el.”

(2) Az R. 3. § (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) A 2. számú melléklet szerinti támogatási kérelemhez csatolni kell a vizsgálat elvégzésére akkreditált laboratórium vonatkozó, a (3) bekezdésben meghatározott értékre is kiterjedő igazolását. A laboratóriumi vizsgálat dokumentuma a takarmánygyártótól is beszerezhető, ebben az esetben a takarmánygyártó nyilatkozik az igénylő által vásárolt takarmány mennyiségéről és a vásárlás időpontjáról. Amennyiben a jegyzőkönyv külön nem tünteti fel, a vizsgálat elvégzése időpontjának a jegyzőkönyv kiállításának dátuma tekintendő.”

### 4. §

Az R. 4. § (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) A 2. számú melléklet szerinti támogatási kérelemhez csatolni kell a vágóhídnak és a felügyelő jogosult állatorvosnak a mellsérülések (3) bekezdésben meghatározott arányára vonatkozó igazolását, amely tartalmazza a levágott baromfi darabszámát és vágásának időpontját.”

### 5. §

Az R. 5. § (4) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(4) A 2. számú melléklet szerinti támogatási kérelemhez csatolni kell a vágóhídnak és a felügyelő jogosult állatorvosnak a törött végtagú állatok (3) bekezdésben meghatározott arányára vonatkozó igazolását is, amely tartalmazza a levágott baromfi darabszámát és vágásának időpontját.”

### 6. §

Az R. 6. § (3)–(4) bekezdése helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„(3) Az igénylő által használt baromfi nevelő-, házi-tyúknál tojó-I, pulyka utónevelésnél befejező táp állati fehérje eredetű anyagok a laborvizsgálati kimutatási határértéket nem érhetik el. Az igénylő köteles baromfiállományonként vagy naptári negyedévenként egy alkalommal ilyen irányú vizsgálatot végeztetni akkreditált laboratóriumban, az állatállományt felügyelő, kezelő állatorvos által célzottan vett takarmány mintából. A laboratóriumi

vizsgálat dokumentuma a takarmánygyártótól is beszerezhető, ebben az esetben a takarmánygyártó nyilatkozik az igénylő által vásárolt takarmány mennyiségéről és a vásárlás időpontjáról. Az a vizsgálati eredmény fogadható el, amelyet a szóban forgó állomány nevelési ideje alatt vagy a vágás naptári negyedévében végeztek el.

(4) A 2. számú melléklet szerinti támogatási kérelemhez csatolni kell:

- a) az akkreditált laboratórium vonatkozó igazolását, és
- b) a takarmányellátó nyilatkozatát az előállított takarmány állati fehérje, illetve halliszt mentességéről.”

## 7. §

(1) Az R. 1–4. számú melléklete helyébe e rendelet 1–4. számú melléklete lép.

(2) Az R. e rendelet 5. számú melléklete szerinti 5. számú melléklettel egészül ki.

## 8. §

(1) Ez a rendelet 2009. május 4-én lép hatályba.

(2) Az 1–7. § e rendelet hatálybalépését követő harmadik napon hatályát veszti.

## 9. §

(1) E rendelet alkalmazásában tárgynegyedév: állatfajtól és jogcímtől függően a naposkori letelepítés időpontja, az átminősítés időpontja, illetve a vágás időpontja szerinti naptári negyedév.

(2) E rendelet alapján legfeljebb 750 millió Ft keretösszegig a 2009. évi elkülönített keretek terhére, a 2009. évben támogatás fizethető ki a 2008. évre elkülönített támogatási keretösszeg kimerülésének határnapjáig hiányosan benyújtott, de ezt követően hiánypótoltt és teljessé vált kérelmekre, amelyek esetében a hiánypótlásra felszólító végzés meghozatalára a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 55. § (2) bekezdése szerinti 60 napon túl került sor.

(3) A (2) bekezdés alapján a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) által jóváhagyott támogatások a 2009. évre rendelkezésre álló, mindösszesen 4 milliárd Ft összegű, az R. 4. számú mellékletében foglalt, fajonként és termékenként elkülönített támogatási keretösszegeket terhelik. A (2) bekezdés szerinti keretösszeg elkülönített támogatási keretenkénti maradványa a 6. számú melléklet szerinti negyedik negyedévi keretösszeget növeli.

(4) A (2) bekezdés alapján megállapított támogatásokon felüli 2009. évi támogatási keretösszeget a 2009. január 1. és december 31. között levágott összes baromfifélére, továbbá továbbtartásra (tömésre) nevelt libára és kacsára, beolazott jércére és beolazott előnevelt pulykára vonatkozóan benyújtott jogszerű igények között kell felosztani, a 6. számú melléklet szerint. Tyúk és pulyka esetében a 2008. évben beolazott, de 2009. évben levágott állományra is igényelhető támogatás.

(5) A (4) bekezdés alapján megállapított támogatás baromfiállományonként egy alkalommal teljes tárgynegyedévre vonatkozóan igényelhető az R. 1. § (6) bekezdésében foglaltakkal összhangban, az R. 2. számú melléklete szerinti támogatási kérelemnek az igénylő lakóhelye, illetve székhelye szerint illetékes MVH megyei kirendeltségéhez postai úton történő megküldésével. A támogatási kérelmet 2009. I. tárgynegyedévére vonatkozóan 2009. május 31-ig, a II–IV. tárgynegyedévre vonatkozóan a tárgynegyedévet követő hónap utolsó napjáig kell benyújtani. Tyúk és pulyka esetében a 2008. évben beolazott, de 2009. évben levágott állományra vonatkozó támogatási kérelmet minden jogcím esetében egyszerre, a vágás időpontja szerinti tárgynegyedévre vonatkozó határnapig kell benyújtani.

(6) Az MVH a (4) bekezdés szerint benyújtott és az ellenőrzést követően jóváhagyott támogatási kérelmeket negyedévente összesíti, az adott tárgynegyedévre vonatkozóan megállapítja a kérelmenként járó támogatás összegét.

(7) Amennyiben az adott baromfifajra benyújtott tárgynegyedéves igény meghaladja a 6. számú mellékletben a tárgynegyedévre rögzített, baromfifajonként elkülönített támogatási keretet, az MVH az érintett tárgynegyedévre vonatkozóan a 6. számú mellékletben rögzített baromfifajonként elkülönített támogatási keretek alapján – a (2) bekezdésben foglaltakra is figyelemmel – megállapítja a visszaosztás mértékét és ennek figyelembevételével a kérelmenként maximálisan adható támogatás összegét.

(8) Az MVH érdemi döntését az adott negyedévre vonatkozóan benyújtott összes kérelem ellenőrzését követően hozza meg.

(9) Az MVH a támogatásról szóló döntéshozatalt, illetve a szükséges forrás rendelkezésre állását követően intézkedik a támogatás kifizetéséről. A támogatás átutalása a kérelmezőnek az MVH ügyfél-nyilvántartási rendszerében szereplő bankszámlájára történik.

(10) A beérkezett összes igényről, a jóváhagyott igényekről és a kifizetett támogatásról az MVH a tárgynegyedévet követően tájékoztatást küld az agrárpolitikáért felelős miniszternek.

Gráf József s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

1. számú melléklet az 57/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

„1. számú melléklet a 139/2007. (XI. 28.) FVM rendelethez

### Állategység

| BTO termékszám           | Baromfi megnevezése BTO szerint                        | Váltószám<br>(ÁE/állat) |
|--------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------------|
| 0124101220               | növendék csirke (vágócsirke)                           | 0,0017                  |
| 0124101220<br>0124105222 | szabadtartásos csirke és gyöngyös                      | 0,0017                  |
| 0124101200<br>0124101310 | házi tyúk                                              | 0,0200                  |
| 0124102212               | pecsenyeliba                                           | 0,0050                  |
| 0124102220               | növendék liba 3 hónapos és idősebb                     | 0,0050                  |
| 0124102222               | fiatal liba 9 héttől 9 hónapig vágásra                 | 0,0050                  |
| 0124102223               | hízott liba                                            | 0,0067                  |
| 0124104212               | pecsenyekacsa, legfeljebb 2 hónapos intenzív tartásban | 0,0020                  |
| 0124104210               | növendék kacsa, 3 hónapnál fiatalabb                   | 0,0033                  |
| 0124104222               | hízott kacsa                                           | 0,0033                  |
| 0124103220               | növendék pulyka 3 hónapos és idősebb                   | 0,0067                  |

”

2. számú melléklet az 57/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

„2. számú melléklet a 139/2007. (XI. 28.) FVM rendelethez

### TÁMOGATÁSI KÉRELEM

**a baromfi ágazatban igénybe vehető állatjóléti támogatások feltételeiről  
a 139/2007. (XI. 28.) FVM rendelet alapján**

*Benyújtás helye:* az igénylő lakhelye, illetve székhelye szerint illetékes MVH Megyei Kirendeltség

*1. Az igénylő adatai:*

Név: .....

Tel.: .....

MVH Regisztrációs száma: .....

Adószáma: .....

Adóazonosító jele: .....

Lakhely/székhely címe: .....(helység) ..... út/utca/tér ..... hsz.

Levelezési címe: .....(helység) ..... út/utca/tér ..... hsz.

Felelős vezető neve: ..... Tel.: .....

Felelős ügyintéző neve: ..... Tel.: .....



## 2. Támogatás

A támogatott állomány azonosítója: .....

## 2.1. Takarmány nem kívánatos anyagtartalmának rendszeres ellenőrzése

| BTO termékszám           | Baromfi megnevezése BTO szerint                        | Támogatás (Ft/ÁE) | Igényelt mennyiség (ÁE) | Igényelt támogatás (Ft) |
|--------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------|-------------------------|-------------------------|
| 0124101220               | növendék csirke (vágócsirke)                           | 2078              |                         |                         |
| 0124101220<br>0124105222 | szabadtartásos csirke és gyöngyös                      | 2795              |                         |                         |
| 0124102212               | pecsenyeliba                                           | 2070,53           |                         |                         |
| 0124102220               | növendék liba 3 hónapos és idősebb                     | 3837,04           |                         |                         |
| 0124102222               | fiatal liba 9 héttől 9 hónapig vágásra                 | 2999,75           |                         |                         |
| 0124102223               | hízott liba                                            | 1258,18           |                         |                         |
| 0124104212               | pecsenyekacsa, legfeljebb 2 hónapos intenzív tartásban | 3074,29           |                         |                         |
| 0124104210               | növendék kacsa 3 hónapnál fiatalabb                    | 3070,92           |                         |                         |
| 0124104222               | hízott kacsa                                           | 1637,18           |                         |                         |
| 0124103220               | növendék pulyka 3 hónapos és idősebb                   | 4425              |                         |                         |

Kijelentem, hogy az általam felhasznált takarmány nem kívánatos anyagtartalmát, ezen belül a mikotoxin-tartalmát baromfiállományonként vagy naptári negyedévenként egy alkalommal akkreditált laboratóriummal ellenőriztettem.

## 2.2. Mechanikai sérülések megelőzése

| BTO termékszám           | Baromfi megnevezése BTO szerint                        | Támogatás (Ft/ÁE) | Igényelt mennyiség (ÁE) | Igényelt támogatás (Ft) |
|--------------------------|--------------------------------------------------------|-------------------|-------------------------|-------------------------|
| 0124101220               | növendék csirke (vágócsirke)                           | 4 736             |                         |                         |
| 0124101220<br>0124105222 | szabadtartásos csirke és gyöngyös                      | 5 715             |                         |                         |
| 0124101200<br>0124101310 | házi tyúk                                              | 1 159             |                         |                         |
| 0124102212               | pecsenyeliba                                           | 32 809,20         |                         |                         |
| 0124102220               | növendék liba 3 hónapos és idősebb                     | 53 922,97         |                         |                         |
| 0124102222               | fiatal liba 9 héttől 9 hónapig vágásra                 | 37 299,15         |                         |                         |
| 0124102223               | hízott liba                                            | 42 496,20         |                         |                         |
| 0124104212               | pecsenyekacsa, legfeljebb 2 hónapos intenzív tartásban | 16 869,53         |                         |                         |
| 0124104210               | növendék kacsa, 3 hónapnál fiatalabb                   | 41 230,77         |                         |                         |
| 0124104222               | hízott kacsa                                           | 63 411,58         |                         |                         |
| 0124103220               | növendék pulyka 3 hónapos és idősebb                   | 9 822             |                         |                         |

Kijelentem, hogy a baromfiállomány tartása során a mellsérülés megelőzéséhez szükséges feltételeket biztosítom.

## 2.3. Kíméletes állatmozgás és szállítás biztosítása

| BTO termékszám           | Baromfi megnevezése BTO szerint   | Támogatás (Ft/ÁE) | Igényelt mennyiség (ÁE) | Igényelt támogatás (Ft) |
|--------------------------|-----------------------------------|-------------------|-------------------------|-------------------------|
| 0124101220               | növendék csirke (vágócsirke)      | 633               |                         |                         |
| 0124101220<br>0124105222 | szabadtartásos csirke és gyöngyös | 854,45            |                         |                         |
| 0124101200<br>0124101310 | házi tyúk                         | 120               |                         |                         |

| BTO termékszám | Baromfi megnevezése BTO szerint                        | Támogatás<br>(Ft/ÁE) | Igényelt mennyiség<br>(ÁE) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|----------------|--------------------------------------------------------|----------------------|----------------------------|----------------------------|
| 0124102212     | pecsenyeliba                                           | 3 750,60             |                            |                            |
| 0124102220     | növendék liba 3 hónapos és idősebb                     | 16 740,38            |                            |                            |
| 0124102222     | fiatal liba 9 héttől 9 hónapig vágásra                 | 3 551,10             |                            |                            |
| 0124102223     | hízott liba                                            | 3 712,51             |                            |                            |
| 0124104212     | pecsenyekacsa, legfeljebb 2 hónapos intenzív tartásban | 1 301,04             |                            |                            |
| 0124104210     | növendék kacsa, 3 hónapnál fiatalabb                   | 4 242,02             |                            |                            |
| 0124104222     | hízott kacsa                                           | 5 908,97             |                            |                            |
| 0124103220     | növendék pulyka 3 hónapos és idősebb                   | 2 324                |                            |                            |

Kijelentem, hogy a baromfiállomány tartása során a kíméletes állatmozgatás és szállítás feltételeit biztosítom.

#### 2.4. Állati fehérje mentes takarmány használata

| BTO termékszám           | Baromfi megnevezése BTO szerint                        | Támogatás<br>(Ft/ÁE) | Igényelt mennyiség<br>(ÁE) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|--------------------------|--------------------------------------------------------|----------------------|----------------------------|----------------------------|
| 0124101220               | növendék csirke (vágócsirke)                           | 8 520                |                            |                            |
| 0124101220<br>0124105222 | szabadtartásos csirke és gyöngyös                      | 12 207               |                            |                            |
| 0124101200<br>0124101310 | házi tyúk                                              | 2 088                |                            |                            |
| 0124102212               | pecsenyeliba                                           | 11 992,80            |                            |                            |
| 0124102220               | növendék liba 3 hónapos és idősebb                     | 22 841,28            |                            |                            |
| 0124102222               | fiatal liba 9 héttől 9 hónapig vágásra                 | 15 275,40            |                            |                            |
| 0124102223               | hízott liba                                            | 18 802,80            |                            |                            |
| 0124104212               | pecsenyekacsa, legfeljebb 2 hónapos intenzív tartásban | 11 230,75            |                            |                            |
| 0124104210               | növendék kacsa, 3 hónapnál fiatalabb                   | 18 330,60            |                            |                            |
| 0124104222               | hízott kacsa                                           | 27 352,10            |                            |                            |
| 0124103220               | növendék pulyka 3 hónapos és idősebb                   | 18 970               |                            |                            |

Kijelentem, hogy az általam felhasznált takarmány állati fehérje mentességét, különös tekintettel a halliszt mentességét baromfiállományonként vagy naptári negyedévenként egy alkalommal akkreditált laboratóriummal ellenőriztettem.

#### 2.5. Takarmányozáshoz ivóvíz minőségű víz biztosítása

| BTO termékszám           | Baromfi megnevezése BTO szerint                        | Támogatás<br>(Ft/ÁE) | Igényelt mennyiség<br>(ÁE) | Igényelt támogatás<br>(Ft) |
|--------------------------|--------------------------------------------------------|----------------------|----------------------------|----------------------------|
| 0124101220               | növendék csirke (vágócsirke)                           | 2575                 |                            |                            |
| 0124101220<br>0124105222 | szabadtartásos csirke és gyöngyös                      | 1367                 |                            |                            |
| 0124101200<br>0124101310 | házi tyúk                                              | 1856                 |                            |                            |
| 0124102212               | pecsenyeliba                                           | 3226,58              |                            |                            |
| 0124102220               | növendék liba 3 hónapos és idősebb                     | 5436,92              |                            |                            |
| 0124102222               | fiatal liba 9 héttől 9 hónapig vágásra                 | 2601,90              |                            |                            |
| 0124102223               | hízott liba                                            | 1497,62              |                            |                            |
| 0124104212               | pecsenyekacsa, legfeljebb 2 hónapos intenzív tartásban | 622,44               |                            |                            |
| 0124104210               | növendék kacsa, 3 hónapnál fiatalabb                   | 2332,99              |                            |                            |
| 0124104222               | hízott kacsa                                           | 784,93               |                            |                            |
| 0124103220               | növendék pulyka 3 hónapos és idősebb                   | 6134                 |                            |                            |

Kijelentem, hogy a baromfi állomány takarmányozásához az ivóvíz minőségi követelményeiről és az ellenőrzés rendjéről szóló 201/2001. (X. 25.) Korm. rendelet előírásainak megfelelő vizet használók.

(Írja be támogatási jogcímenként és baromfifajonként az igényelt mennyiséget és az ennek alapján számított támogatási összeget!)

2.6. Támogatási igény összesen (Ft): .....

(A 2.1–2.5. pontok „Igényelt támogatás” oszlopában foglalt összegek összesítése.)

### 3. Nyilatkozatok

3.1. Nyilatkozom, hogy csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt nem álló jogi személy, jogi személyiség nélküli gazdasági társaság vagy végrehajtási eljárás alatt nem álló egyéni vállalkozó vagyok.

3.2. Nyilatkozom, hogy adó-, vám-, egészség-, nyugdíj-, társadalombiztosítási járulékfizetésem nincs.

3.3. Nyilatkozom, hogy az érintett termékpályán működő, olyan államilag elismert termelői csoport, BÉSZ, tenyésztő szervezet, terméktanács vagy szakmai szervezet tagja vagyok, amely nyitott tagsággal működik.

3.4. Nyilatkozom, hogy a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal által működtetett Tenyésztet Információs Rendszerben és Baromfi Információs Rendszerben részt veszek.

3.5. Nyilatkozom, hogy a rendezett munkaügyi kapcsolatoknak az államháztartásról szóló 1992. évi XXXVIII. törvény 15. §-ában meghatározott feltételeinek megfelelek.

3.6. Hozzájárulok ahhoz, hogy a támogatásra való jogosultság ellenőrzése és a támogatás folyósítása érdekében a szükséges mértékig és időtartamban az Adó- és Pénzügyi Ellenőrzési Hivatal, a Vám- és Pénzügyőrség, az Országos Egészségbiztosítási Pénztár, az Országos Nyugdíjbiztosítási Főigazgatóság, illetve azok szervei, továbbá a Magyar Államkincstár Rt. az általam közölt adataimat felhasználják.

3.7. Nyilatkozom, hogy a kérelem benyújtásakor agrár- vagy agrár-vidékfejlesztési támogatás jogosulatlan igénybevétele miatt jogerős határozattal megállapított köztartozással nem rendelkezem.

3.8. Nyilatkozom, hogy a támogatási kérelmemben megjelölt állattartási tevékenységeket a támogatási kérelem benyújtásától számított legalább öt éven át folytatom.

Nyilatkozom, hogy a támogatási kérelmen és a mellékleteken feltüntetett adatok a valóságnak megfelelnek.

Dátum: .....

.....  
igénylő (cégszerű) aláírása

Igazolom, hogy a kérelmemben megjelölt támogatási igény megalapozott.

Dátum: .....

.....  
állatállományt felügyelő kezelő állatorvos

### Mellékletek:

– Területileg illetékes állategészségügyi hatóság igazolása a 2. § (2) bekezdés d) pontjában előírt feltételek teljesítéséről.

– A termelői csoport, Beszerzési és Értékesítő Szövetkezet, tenyésztő szervezet, az adott termékpályán működő termék-tanács vagy szakmai szervezet tárgyévvel vonatkozó tagsági igazolása.

– Takarmány nem kívánatos anyagtartalmának ellenőrzése esetén a 3. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok.

– Mechanikai sérülés megelőzése esetén a 4. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok.

– Kíméletes állatmozgás és szállítás biztosítása esetén az 5. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok.



- Állati fehérje mentes takarmány használata esetén a 6. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok.
- Ivóvíz minőségű víz biztosítása esetén a 7. § (4) bekezdésében előírt dokumentumok.
- Napos vagy előnevelt baromfi számla másolata az 1. § (5) bekezdés szerint.
- Tyúknál, pulykánál átminősítésről készült bizonylat az 1. § (5) bekezdés szerint.
- Szakmai Ellenőrzési Lap a 2. § (5) bekezdés szerint.
- Szigorú számadású bizonylat az 1. § (5) bekezdése szerint.”

3. számú melléklet az 57/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

„3. számú melléklet a 139/2007. (XI. 28.) FVM rendelethez

A takarmányozáshoz használt itatóvizet ivóvíz minőségűnek kell tekinteni, ha az igénylő a támogatási kérelemhez csatolja:

a) az akkreditált laboratórium vizsgálati eredményét arról, hogy az itatásra használt víz az ivóvíz minőségi követelményeiről és az ellenőrzés rendjéről szóló 201/2001. (X. 25.) Korm. rendelet 1. számú mellékletében a víz nyerési módjától függően meghatározott határértékek tekintetében megfelel az ivóvíz minőségi követelményeinek az alábbi paraméterek vonatkozásában:

1. mikrobiológiai vizsgálatok: E. coli, telepszám 22 °C-on,

2. kémiai vizsgálatok: szín, szag, nitrit, permanganát index, vezetőképesség,

valamint az igénylő nyilatkozatát arról, hogy a víznyerőhely megfelelően van kialakítva, biztosítva ezzel az itatóvíz szennyeződésének megakadályozását, vagy

b) ha a telepen az állatok vízellátása vezetékes vízhalózatról történik, a vízszolgáltató írásos nyilatkozatát arról, hogy az általa szolgáltatott víz ivóvíz minőségű.”

4. számú melléklet az 57/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

„4. számú melléklet a 139/2007. (XI. 28.) FVM rendelethez

| BTO termékszám           | Baromfi megnevezése BTO szerint                        | Elkülönített támogatási pénzösszeg (millió Ft) |
|--------------------------|--------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| 0124101220               | növendék csirke (vágócsirke)                           | 1900                                           |
| 0124101220<br>0124105222 | szabadtartásos csirke és gyöngyös                      |                                                |
| 0124101200<br>0124101310 | házi tyúk                                              | 250                                            |
| 0124102212               | pecsenyeliba                                           | 803                                            |
| 0124102220               | növendék liba 3 hónapos és idősebb                     |                                                |
| 0124102222               | fiatal liba 9 héttől 9 hónapig vágásra                 |                                                |
| 0124102223               | hízott liba                                            |                                                |
| 0124104212               | pecsenyekacsa, legfeljebb 2 hónapos intenzív tartásban |                                                |
| 0124104210               | növendék kacsa, 3 hónapnál fiatalabb                   |                                                |
| 0124104222               | hízott kacsa                                           |                                                |
| 0124103220               | növendék pulyka 3 hónapos és idősebb                   | 1047                                           |
| Összesen:                |                                                        | 4000                                           |

”

5. számú melléklet az 57/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

„5. számú melléklet a 139/2007. (XI. 28.) FVM rendelethez

### SZAKMAI ELLENŐRZÉSI LAP

az állattjóléti támogatásról szóló 57/2009. (IV. 29.) FVM rendeletben foglalt  
támogatási kérelemhez

Kérelmező neve: .....

címe: .....

Felelős ügyintéző: ..... Telefon: .....

Adószám/adóazonosító jel: ..... MVH reg. szám.: .....

Tenyésztőkód: .....

Tartási hely azonosító: .....

| Támogatott baromfi megnevezése                                            | BTO száma   |
|---------------------------------------------------------------------------|-------------|
|                                                                           |             |
| Támogatási jogcímek                                                       | Állategység |
| 3. §, A takarmányok nem kívánatos anyagtartalma mentességének biztosítása |             |
| 4. §, Mechanikai sérülés megelőzése                                       |             |
| 5. §, Kíméletes állatmozgatás és szállítás biztosítása                    |             |
| 6. §, Állati fehérje mentes takarmány biztosítása                         |             |
| 7. §, Takarmányhoz ivóvíz minőségű víz biztosítása                        |             |

A kérelemben igényelt támogatás összege: ..... Ft.

*Napos vagy előnevelt baromfi beszerzés\*:*

| Napos vagy előnevelt baromfi megnevezése: |      | Tenyésztőkód | Átvétel |       |
|-------------------------------------------|------|--------------|---------|-------|
| Keltető / szállító                        |      |              | ideje   | darab |
| neve                                      | címe |              |         |       |
|                                           |      |              |         |       |
|                                           |      |              |         |       |
|                                           |      |              |         |       |
|                                           |      |              |         |       |
|                                           |      |              |         |       |
|                                           |      |              |         |       |
|                                           |      |              |         |       |

\* Csatolni kell a napos vagy előnevelt baromfi vételről szóló számlamásolatot, saját keltetőből vagy előnevelő telepről való szállítás esetén a szigorú számadású belső szállítólevelet, tömő alapananyag számla nélküli kihelyezése esetén a szállítólevél másolatát.

*Vágás\* vagy tömésre való kihelyezés, eladás\*:*  
(a megfelelő szót kérjük aláhúzni)

*Baromfiféle megnevezése*

| ÁTVEVŐ |      |              | ÁTADÁS |       |
|--------|------|--------------|--------|-------|
| Neve   | Címe | Tenyésztőkód | Ideje  | Darab |
|        |      |              |        |       |
|        |      |              |        |       |

[illegible]

\* Vágás esetén a darabszámot a vágóhídi igazolás alapján kell megadni, a rendelet 5. és 6. § szerint az MVH-nak benyújtott állategység számításnál figyelembe vett állatdarabszámmal azonosan.

Kelt: .....

kérelmező aláírása

A kérelmet szakmailag áttekintettük és elfogadásra

|          |              |                              |
|----------|--------------|------------------------------|
| javaslom | nem javaslom | § szerinti jogcímre javaslom |
|----------|--------------|------------------------------|

Nemleges vagy részbeni javaslat esetén indoklás:

.....

Kelt: .....

Baromfi Termék Tanács

P. H.

Csatolni kell a napos- és előnevelt baromfi vételéről szóló számlamásolatokat, a korosbításról szóló, vagy saját üzembe történő napos állat telepítése esetén az arról kiállított bizonylatokat.”

6. számú melléklet az 57/2009. (IV. 29.) FVM rendelethez

| BTO termékszám           | Baromfi megnevezése BTO szerint   | Elkülönített támogatási pénzüsszeg<br>(millió Ft)                                        |
|--------------------------|-----------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| 0124101220               | növendék csirke (vágócsirke)      | negyedévenként: 457,35                                                                   |
| 0124101220<br>0124105222 | szabadtartásos csirke és gyöngyös |                                                                                          |
| 0124101200<br>0124101310 | házi tyúk                         | I. negyedév: 71,89<br>II. negyedév: 47,93<br>III. negyedév: 81,48<br>IV. negyedév: 38,34 |



| BTO termékszám | Baromfi megnevezése BTO szerint                        | Elkülönített támogatási pénzösszeg (millió Ft)                                              |
|----------------|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| 0124102212     | pecsenyeliba                                           | I. negyedév: 67,46<br>II. negyedév: 101,19<br>III. negyedév: 118,06<br>IV. negyedév: 134,93 |
| 0124102220     | növendék liba 3 hónapos és idősebb                     |                                                                                             |
| 0124102222     | fiatal liba 9 héttől 9 hónapig vágásra                 |                                                                                             |
| 0124102223     | hízott liba                                            |                                                                                             |
| 0124104212     | pecsenyekacsa, legfeljebb 2 hónapos intenzív tartásban |                                                                                             |
| 0124104210     | növendék kacsa, 3 hónapnál fiatalabb                   |                                                                                             |
| 0124104222     | hízott kacsa                                           |                                                                                             |
| 0124103220     | növendék pulyka 3 hónapos és idősebb                   | negyedévenként 189,83                                                                       |
| Összesen:      |                                                        | 3250,00                                                                                     |

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
58/2009. (IV. 30.) FVM  
rendelete  
az ingatlan-nyilvántartásról szóló  
1997. évi CXLI. törvény végrehajtására kiadott  
109/1999. (XII. 29.) FVM rendelet módosításáról**

Az ingatlan-nyilvántartásról szóló 1997. évi CXLI. törvény 90. § (3) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának *h*) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – az igazságügyi és rendészeti miniszter feladat- és hatásköréről szóló 164/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának *h*) pontjában meghatározott feladatkörben eljáró igazságügyi és rendészeti miniszterrel, a pénzügyminiszter feladat- és hatásköréről szóló 169/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. §-ának *a*) pontjában meghatározott feladatkörben eljáró pénzügyminiszterrel, valamint a nemzeti fejlesztési és gazdasági miniszter feladat- és hatásköréről szóló 134/2008. (V. 14.) Korm. rendelet 1. §-ának *e*) pontjában meghatározott feladatkörben eljáró nemzeti fejlesztési és gazdasági miniszterrel egyetértésben – a következőket rendelem el:

**1. §**

Az ingatlan-nyilvántartásról szóló 1997. évi CXLI. törvény végrehajtására kiadott 109/1999. (XII. 29.) FVM rendelet (a továbbiakban: Inyvh.) 62/A. § (1) bekezdés *c*) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

„*c*) a beruházás megkezdéséhez szükséges, külön jogszabályban meghatározott jogerős hatósági engedély, ideértve a jogerős elvi építési engedélyt is.”

**2. §**

Az Inyvh. 62/A. § (1) bekezdés *d*) pontja helyébe a következő rendelkezés lép:

„*d*) a jogerős elvi építési engedély benyújtása esetén a beruházással érintett ingatlan tulajdonosának (tulajdonosainak) a művelési ág változás átvezetéshez hozzájáruló nyilatkozata is.”

**3. §**

(1) Az Inyvh. 62/A. § (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(2) A terület végleges más célú hasznosításával összefüggő művelési ág változás bejelentéséhez mellékelni kell az (1) bekezdés *c*) pontjában meghatározott jogerős hatósági engedélyt, ideértve a jogerős elvi építési engedélyt. Jogerős elvi építési engedély benyújtása esetén a bejelentéshez mellékelni kell az (1) bekezdés *d*) pontjában meghatározott hozzájáruló nyilatkozatot is.”

(2) Az Inyvh. 62/A. §-a az alábbi új (3) bekezdéssel egészül ki:

„(3) Az (1) bekezdés *a*) pontjában foglalt engedély jogosultja köteles az elvi építési engedély jogerőre emelkedésétől számított két éven belül a jogerős építési engedélyt a földhivatalhoz benyújtani. Amennyiben ezen kötelezettségének nem tesz eleget, a földhivatal határozatban kötelezi az eredeti állapot helyreállítására.”

**4. §**

(1) E rendelet a kihirdetését követő nyolcadik napon lép hatályba azzal, hogy a már folyamatban lévő eljárásokat azok indulásakor hatályos rendelkezések szerint kell befejezni.

(2) E rendelet a hatálybalépését követő napon hatályát veszti.

Gráf József s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
59/2009. (V. 8.) FVM  
rendelete**

**a jégeső-elhárító szervezetnek fizetett szolgáltatási díj  
támogatása igénybevételének szabályairól**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (4) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján – a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § a) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva – a következőket rendelem el:

*A díjtámogatás célja*

**1. §**

A rendeletben szabályozott díjtámogatás célja jégesőkárok megelőzése érdekében a jégeső-elhárító szervezet szolgáltatásait igénybe vevő mezőgazdasági termelők részére díjtámogatás formájában állami támogatás nyújtása.

*Fogalmak*

**2. §**

E rendelet alkalmazásában

a) *jégeső-elhárító rendszer*: egy közigazgatásilag lehatárolható területen működő, olyan technikai berendezésekből álló hálózat, amely meteorológiai előrejelzések alapján, a berendezések alkalomszerű működtetésével megakadályozza a nagy károkat okozó jégesők kialakulását;

b) *jégeső-elhárító szervezet*: természetes személyekből, jogi személyekből vagy jogi személyiség nélküli gazdasági társaságokból álló, szerződéses jogviszonyon alapuló, nonprofit elvek alapján működő gazdálkodó szervezet, amely egy meghatározott területen a nagy károkat okozó jégesők kialakulásának megakadályozása érdekében jégeső-elhárító rendszert működtet (a továbbiakban: szervezet);

c) *jégeső-elhárítási terv*: a szervezet által a tárgyévre kidolgozott cselekvési program, amely a jégeső-elhárítást célzó intézkedéseket, és az azokra tervezett ráfordításokat tartalmazza;

d) *jégeső-elhárítási díj*: a jégeső-elhárító szervezet szolgáltatásait igénybe vevő mezőgazdasági termelők által megfizetett éves szolgáltatási díj;

e) *jégeső-elhárítási díjtámogatás*: a jégeső-elhárító szervezet szolgáltatásait igénybe vevő mezőgazdasági termelők részére a d) pont szerinti díjhoz nyújtott állami támogatás (a továbbiakban: díjtámogatás).

*A díjtámogatás jellege*

**3. §**

E rendelet előírásai szerint vissza nem térítendő díjtámogatás vehető igénybe a jégeső elhárítási díj megfizetéséhez. A díjtámogatás az agrár- és erdészeti ágazatban nyújtott állami támogatásokról szóló közösségi iránymutatások 2007–2013. (2006/C 319/01) 138–142. pontja szerinti támogatásnak minősül.

*A díjtámogatás jogosultsági feltételei*

**4. §**

(1) Díjtámogatásra jogosult az a természetes személy, jogi személy, vagy jogi személyiség nélküli gazdasági társaság (a továbbiakban: kedvezményezett), aki vagy amely:

a) megfelel a Szerződés 87. és 88. cikke alkalmazásában a támogatások bizonyos fajtáinak a közös piaccal összeegyeztethetőnek nyilvánításáról szóló 2008. augusztus 6-i 800/2008/EK bizottsági rendelet (általános csoportmentességi rendelet) 1. számú mellékletében megfogalmazott mikro-, kis- és középvállalkozás meghatározásának;

b) jégeső-elhárító rendszer működésének területén termőföldet használ;

c) a tárgyévi jégeső-elhárítási díjfizetési kötelezettségének a szervezet által meghatározott határidőig eleget tesz;

d) a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény (a továbbiakban: eljárási törvény) szerinti ügyfél-regisztrációs kötelezettségének eleget tett;

e) nyilatkozik arra vonatkozóan, hogy az e rendelet 1. számú melléklete szerinti meghatalmazás és nyilatkozat aláírása időpontjában:

ea) nem áll csőd-, felszámolási vagy végelszámolási, illetve természetes személy esetén gazdálkodási tevékenységével összefüggő végrehajtási eljárás alatt,

eb) nincs lejárt köztartozása,

ec) lejárt köztartozása van, de annak megfizetésére használt, vagy részletfizetési lehetőséget kapott.

(2) A díjtámogatás igénylésére – a 4. § (1) bekezdése szerinti kedvezményezett 1. számú melléklet szerinti meghatalmazása alapján – az a szervezet jogosult, amely

a) az eljárási törvény szerinti ügyfél-regisztrációs kötelezettségének eleget tett;

b) legalább tízezer négyzetkilométer kiterjedésű területen jégeső-elhárító rendszert működtet;

c) az adott támogatási évre a székhelye szerint illetékes Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal területi szervéhez (a továbbiakban: szakigazgatási hivatal) benyújtott jégeső-elhárítási tervvel rendelkezik;

d) a tárgyévet megelőző évben végzett jégkár-elhárítási tevékenységről készített beszámolóját a szakigazgatási hivatalhoz benyújtotta (kivéve a tevékenységét a tárgyévben megkezdő szervezetet);

e) a szervezet szolgáltatásait igénybe vevő mezőgazdasági termelők tárgyévre megállapított jégeső-elhárítási díj-fizetési kötelezettségét és annak teljesítését dokumentálja;

f) nyilatkozik, hogy a díjtámogatási kérelem benyújtásakor:

fa) nem áll csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt, és

fb) nincs lejárt köztartozása, vagy

fc) lejárt köztartozása van, de annak megfizetésére halasztást vagy részletfizetési lehetőséget kapott.

#### *A díjtámogatás mértéke és forrása*

### 5. §

(1) A díjtámogatás mértéke a szervezet szolgáltatását igénybe vevő mezőgazdasági termelők által megfizetendő jégeső-elhárítási díj (általános forgalmi adót nem tartalmazó értékének) hatvan százaléka, de szántó esetén legfeljebb 300 Ft/ha, szőlő, gyümölcsös ültetvény esetén legfeljebb 500 Ft/ha.

(2) A szervezet a jégeső-elhárítási díj összegéről számolót állít ki, amely megbontva tartalmazza annak támogatást tartalmát, valamint a kedvezményezett által fizetendő összeget. A támogatástartalom nem haladhatja meg az (1) bekezdés szerinti maximális összeget. A kedvezményezett a bruttó számlaérték és a támogatástartalom különbözetét fizeti meg. Ha a kedvezményezett nem jogosult a díjtámogatásra, a szervezet a kedvezményezett részére nem igényelhet díjtámogatást.

(3) A díjtámogatás forrása a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Folyó kiadások és jövedelemtámogatások előirányzat felhasználási keretszámla, számlaszáma: 10032000-01220191-51200002.

(4) A 3. § szerinti díjtámogatásra évente ötvenmillió forint használható fel.

(5) Ha a díjtámogatásra vonatkozó igények összeg meghaladja a (4) bekezdés szerinti összeget, úgy a kifizetésre kerülő díjtámogatások összegét a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) minden kedvezményezett esetében a (4) bekezdés szerinti összeg erejéig arányosan csökkenti.

(6) A jogosulatlanul igénybe vett díjtámogatást a kedvezményezett – az eljárási törvény 69. §-ában foglaltakra figyelemmel – az MVH határozatában előírtak szerint köteles visszafizetni.

#### *A díjtámogatási kérelem benyújtása és elbírálása*

### 6. §

(1) A díjtámogatásra vonatkozó díjtámogatási kérelmet a szervezetnek a 2. számú melléklet szerinti adatlapon a szakigazgatási hivatalhoz postai úton kell benyújtania a tárgyév június 1. és 30. között.

(2) A díjtámogatási kérelemhez csatolni kell:

a) az érvényes alapszabály, vagy társasági szerződés másolatát;

b) a jégeső-elhárítási díjról kiállított számlák másolatát;

c) a kedvezményezetteknek az 1. számú melléklet szerinti meghatalmazását;

d) az előző évről készített beszámolót és a támogatási évre vonatkozó jégeső-elhárítási tervet, amennyiben a szervezet azokat korábban még nem nyújtotta be, kivéve a tevékenységét a tárgyévben megkezdő szervezetet.

(3) Egy kérelmező a tárgyévben csak egy díjtámogatási kérelmet nyújthat be.

(4) Az előírásoknak megfelelő díjtámogatási kérelmeken a szakigazgatási hivatal a szervezet, valamint a kedvezményezettek támogatási jogosultságát igazolja, és a kérelmeket a tárgyév július 30-áig továbbítja az MVH Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatóságához.

(5) Ha a díjtámogatási kérelemben foglalt díjtámogatásra a 4. § (1) bekezdés szerinti kedvezményezett jogosult, az MVH határozatot hoz és intézkedik a díjtámogatásnak a szervezet részére történő kifizetéséről. Az MVH a határozatot a kedvezményezettenkénti részletezést tartalmazó melléklettel együtt megküldi a szervezetnek, továbbá értesíti a kedvezményezettet a díjtámogatás összegéről.

(6) Amennyiben a kedvezményezett nem jogosult a díjtámogatásra, az MVH az erről szóló határozatát megküldi a szervezet, valamint a kedvezményezett részére is.

#### *Jogkövetkezmények*

### 7. §

(1) A szakigazgatási hivatal a jégeső-elhárítási tervben, valamint az alapszabályban vagy a társasági szerződésben foglalt kötelezettségek teljesítését évente legalább kétszer ellenőrzi, és arról jegyzőkönyvet készít. A szervezet által vállalt kötelezettségek teljesítésének elmaradása, továbbá valótlan adatok szolgáltatása a kedvezményezettek díjtámogatásra való jogosultságának visszavonását eredményezi. A jogosulatlanul igénybe vett díjtámogatás tényét az MgSzH által készített jegyzőkönyv és az eljárási törvény előírásai alapján az MVH határozatban állapítja meg, és intézkedik a jogosulatlan díjtámogatás behajtásáról.

(2) Az a szervezet, amely felróható magatartásával hozzájárult a kedvezményezettek jogosulatlan díjtámogatásához – amelynek tényét az MgSzH által készített jegyzőkönyv alapján az MVH határozatban megállapította –, további huszonnégy hónapig nem jogosult a kedvezményezettek meghatalmazása alapján a 4. § (2) bekezdés szerinti díjtámogatás igénylésére.

#### *Záró rendelkezések*

### 8. §

Ez a rendelet a kihirdetését követő nyolcadik napon lép hatályba.



## 9. §

2007–2013. (2006/C 319/01) hatálya alá tartozó támogatási programot tartalmaz.

Ez a rendelet az agrár- és erdészeti ágazatban nyújtott állami támogatásokról szóló közösségi iránymutatások

Gráf József s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

1. számú melléklet az 59/2009. (V. 8.) FVM rendelethez

**MEGHATALMAZÁS ÉS NYILATKOZAT**

## 1. Alulírott,

..... (név/cégnév\*),

(ügyfél-regisztrációs szám: )

adóazonosító jel: , vagy adószám\*:

címe: .....

levelezési címe\*  ..... (helység) ..... út/utca/tér ..... hsz.,

felelős vezető\*: ..... tel.szám: .....

\* Gazdálkodó szervezet meghatalmazó esetén.

mint Meghatalmazó

meghatalmazom ..... (cégnév), mint jégeső-elhárító szervezetet

(ügyfél-regisztrációs szám: )

adószám:

székhely címe:  ..... (helység) ..... út/utca/tér ..... hsz.,

levelezési címe:  ..... (helység) ..... út/utca/tér ..... hsz.,

felelős vezető: ..... tel.szám: .....

hogy a jégeső-elhárító szervezetnek fizetett szolgáltatási díj támogatása igénybevételének szabályairól szóló 59/2009. (V. 8.) FVM rendeletben szabályozott díjtámogatás igénylésével kapcsolatban helyettem és javamra a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatalnál és a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalnál eljárjon.

## 2. A kis- és középvállalkozás meghatározásához szükséges adatok

Nyilatkozom, hogy vállalkozásom megfelel a Szerződés 87. és 88. cikke alkalmazásában a támogatások bizonyos fajtáinak a közös piaccal összeegyeztethetőnek nyilvánításáról szóló 2008. augusztus 6-i 800/2008/EK bizottsági rendelet (általános csoportmentességi rendelet) 1. számú mellékletében meghatározott mikro-, kis- és középvállalkozás fogalmának.

Adatok:

(utolsó lezárt éves beszámoló/bevallás alapján, illetve újonnan alakult vállalkozások esetében tervezett)

Foglalkoztatott létszám (éves átlagléttség): fő

Éves árbevétel: ezer Ft

Éves mérlegfőösszeg: ezer Ft

Vállalkozás minősítése: ☐ mikro ☐ kis ☐ közép

(A megfelelő válasz X-szel jelölendő.)

(középvállalkozás: kevesebb, mint 250 személyt foglalkoztat, éves árbevétele nem haladja meg az 50 millió EUR-nak, és/vagy éves mérlegfőösszege nem haladja meg a 43 millió EUR-nak megfelelő HUF összeget;

kisvállalkozás: kevesebb mint 50 személyt foglalkoztat, éves árbevétele és/vagy éves mérlegfőösszege nem haladja meg a 10 millió EUR-nak megfelelő HUF összeget;

*mikrovállalkozás*: kevesebb, mint 10 személyt foglalkoztat, éves árbevétele és/vagy éves mérlegfőösszege nem haladja meg a 2 millió EUR-nak megfelelő HUF összeget.

Az EUR-HUF átszámításnál az üzleti év utolsó napján érvényes, az MNB által közzétett hivatalos devizaárfolyamot kell használni.)

3. Nyilatkozom, hogy

3.1. csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt nem álló jogi személy, jogi személyiség nélküli gazdasági társaság, vagy végrehajtási eljárás alatt nem álló egyéni vállalkozó/őstermelő magánszemély vagyok (a vonatkozó rész aláhúzendő).

3.2. a jelen meghatalmazás és nyilatkozat aláírása időpontjában

3.2.1. ☐ lejárt adó-, járulék-, illeték- vagy vámtartozásom nincs.

3.2.2. ☐ ..... Ft lejárt adó-, járulék-, illeték- vagy vámtartozásom van, de annak megfizetésére .....-ig halasztást/részletfizetési lehetőséget kaptam. (\*)

Hozzájárulok ahhoz, hogy a támogatás folyósítója e nyilatkozat valóságtartalmának igazolását kérje az államháztartásról szóló 1992. évi XXXVIII. törvény (a továbbiakban: Áht.) 18/C. § (13)–(15) bekezdésében meghatározott eljárásban vagy közvetlenül az állami, önkormányzati adóhatóságtól és a vámhatóságtól.

3.3. Nyilatkozom, hogy a rendezett munkaügyi kapcsolatoknak az Áht. 15. §-ában meghatározott feltételeinek megfelelek.

(\*) A megfelelő válasz értelemszerűen X-szel jelölendő, a megfelelő adat megadásával és a szövegrész aláhúzásával.

4. Kötelezettséget vállalok arra, hogy amennyiben megállapítást nyer, hogy a díjtámogatásra nem vagyok jogosult, a jégeső-elhárító szervezet részére a számla szerinti jégeső-elhárítási díj teljes összegét megfizetem.

Kijelentem, hogy a közölt adatok a valóságnak megfelelnek.

Kelt ..... (város/község), 2009. .... (hónap) ..... (nap).

.....  
meghatalmazó aláírása  
(a díjtámogatás kedvezményezettje)

.....  
meghatalmazott (cégszerű) aláírása

Tanú 1:

Név: .....

Személyi ig. szám: .....

Lakcím: .....

.....  
aláírás

Tanú 2:

Név: .....

Személyi ig. szám: .....

Lakcím: .....

.....  
aláírás





Kijelentem, hogy a közölt adatok a valóságnak megfelelnek.

Kelt ....., ..... év ..... hónap ..... nap.

.....  
a szervezet (cégszerű) aláírása

*Melléletek*

1. alapszabály/társasági szerződés másolata
2. .... db számla másolata
3. .... db meghatalmazás

*5. Az illetékes megyei Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal igazolása:*

..... Megyei MgSzH

Iktatószám: .....

Igazolom, hogy a díjtámogatási kérelem 1. pontjában megjelölt kérelmező, valamint a mellékelt számlán vevőként szereplő kedvezményezettek a jégeső-elhárító szervezetnek fizetett szolgáltatási díj támogatása igénybevételének szabályairól szóló 59/2009. (V. 8.) FVM rendelet alapján meghatározott feltételeket teljesítették és így a kérelmező ..... Ft díjtámogatási összegre jogosult.

Kelt ....., ..... év ..... hónap ..... nap.

P. H.

.....  
igazgató

KÖZLÖNY

§

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
60/2009. (V. 8.) FVM  
rendelete  
a szeszestál-piac ellátását szolgáló borleparlás  
támogatásának feltételeiről**

A mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 81. § (3) bekezdésének a) pontjában kapott felhatalmazás alapján, a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter feladat- és hatásköréről szóló 162/2006. (VII. 28.) Korm. rendelet 1. § a) pontjában meghatározott feladatkörömben eljárva a következőket rendelem el:

*A támogatás jogosultja*

**1. §**

Támogatást igényelhet az a természetes személy vagy gazdálkodó szervezet (a továbbiakban: kérelmező), aki vagy amely:

a) saját termelésű, vagy vásárolt, 2008-ban Magyarországon termelt szőlőből általa készített borát kereskedelmi szeszestáldéval (a továbbiakban: leparlóüzem) kötött szállítási szerződés (a továbbiakban: szerződés) alapján leparlásra beszállítja,

b) legkésőbb a támogatási kérelem benyújtásával egyidejűleg eleget tesz a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 28. § (1) bekezdésében előírt regisztrációs kötelezettségének, és

c) telephelyén működő gazdasági társaság vagy egyéni vállalkozó ellen a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal Központ (a továbbiakban: MgSzH Központ) a 2006/2007., a 2007/2008. vagy a 2008/2009. borpiaci év során az alábbi jogerős intézkedések egyikét sem fogatosította:

ca) a borászati üzem legfeljebb 30 napra történő ideiglenes bezárása, gép, felszerelés, berendezés működésének, csomagolóanyag felhasználásának, tárolóhely vagy szállítóeszköz használatának megtiltása, újbóli működésének, használatbavételének, használatban tartásának feltételhez kötése,

cb) a borászati üzem területén talált borászati termék közfogyasztásra, továbbfeldolgozásra alkalmatlan termék megsemmisítésének vagy leparlásának elrendelése.

*Az intézkedés keretében nyújtható támogatási összeg,  
a támogatás mértéke*

**2. §**

(1) E rendelet alapján a szeszestál-piac ellátását szolgáló borleparlás támogatására fordítható keretösszeg 850 000 euró.

(2) A támogatási kérelmek elbírálása a beérkezés sorrendjében történik, legkésőbb 2009. június 15-ig.

(3) A támogatási keret túligénylése esetén a keretkime-rülés napján beérkezett kérelmek közötti sorrend a kérelmezők által leparlásra felajánlott bor térfogatszázalékban kifejezett, alkoholtartalma szerinti növekvő sorrenddel azonos. Amennyiben egy kérelmező több, eltérő alkoholtartalmú bortételt is felajánlott leparlásra, úgy a bortételek alkoholtartalmának az egyes bortételek hektoliterben kifejezett mennyiségével súlyozott átlagát kell figyelembe venni a sorrend felállításánál.

(4) Támogatás a beszállított bormennyiség termőterülete után, 1588 €/ha összegben jár, de nem haladhatja meg az 1,59 €/térfogatszázalék/hl-es mértéket a kérelmező által leparlásra szállított bormennyiség után.

*A szerződés*

**3. §**

(1) Támogatás csak akkor nyújtható, ha a kérelmező és a leparlóüzem szerződést kötnek. Egy kérelmező legfeljebb egy szerződés alapján jogosult támogatásra, amely megfelel a (2)–(4) bekezdésben foglaltaknak.

(2) Támogatás a rendelet hatálybalépését követően, 2009. május 25-ig terjedő időtartam alatt megkötött szerződés alapján nyújtható.

(3) Az egy szerződésben megjelölhető legnagyobb bormennyiség összesen 7500 hl.

(4) A szerződés alapján akkor nyújtható támogatás, ha az a következőket tartalmazza:

a) a szerződő felek neve (cégneve), 1. § b) pontja szerinti regisztrációs száma, adóazonosító jele vagy adószáma,

b) a szállítandó bor mennyisége hektoliterben, valamint alkoholtartalma térfogatszázalékban kifejezve,

c) a szállítandó bor minősítési kategóriájának pontos megnevezése (asztali bor, tájbor vagy minőségi bor),

d) a szállítandó bor színe (fehér vagy vörös),

e) a szállítandó bor nettó átvételi ára, amely nem lehet kevesebb, mint 200 Ft/térfogatszázalék/hl,

f) a szállítandó borra vonatkozó, az MgSzH Központ által kiállított minősítési bizonyítvány száma,

g) a leparlóüzem kötelezettségvállalása arra vonatkozóan, hogy a részére beszállított bort augusztus 15-éig leparolja,

h) a szállítandó bor átvételének helye,

i) az alábbiakra vonatkozó kitételeket:

ia) a szerződés a támogatási kérelmet jóváhagyó MVH-határozat jogerőre emelkedésének napján lép hatályba,

ib) az MVH határozatában megjelölt bormennyiséget a kérelmezőnek 2009. július 15-ig teljes mértékben be kell szállítania a leparlóüzembe.

*A támogatási kérelem benyújtása*

## 4. §

(1) A támogatási kérelmet egy eredeti példányban postai úton az MVH Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága (a továbbiakban: MVH PKI) részére kell benyújtani az MVH által közleményben közölt formanyomtatványon. A kérelem tartalmazza:

a) a kérelmező azonosításához szükséges adatokat (név, regisztrációs szám) és telephelyének címét,

b) a szerződésben foglalt bor teljes mennyiségére vonatkozó, az MgSzH Központ által kiállított minősítési bizonyítvány számát,

c) a szerződésben foglalt bor teljes mennyiségére vonatkozó szőlő és bor származási bizonyítványok alapján kiszámított termőterület nagyságát,

d) a szerződésben foglalt bor mennyiségét hektoliterben,

e) a szerződésben foglalt bor alkoholtartalmát térfogat-százalékban.

(2) A támogatási kérelmet e rendelet hatálybalépésének napjától 2009. május 25-ig lehet benyújtani. A benyújtási határidő jogvesztő, elmulasztása esetén igazolásnak nincs helye. A támogatási kérelem vonatkozásában hiánypótlásnak nincs helye.

(3) A támogatási kérelemhez mellékelni kell:

a) a szerződés egy eredeti példányát,

b) a szerződésben foglalt bor teljes mennyiségére vonatkozóan az MgSzH Központ által kiállított minősítési bizonyítványt,

c) a szerződésben foglalt bor teljes mennyiségére vonatkozó bor származási bizonyítványok másolatait. Összevont bor származási bizonyítvány esetében csatolni kell azokat a bor származási bizonyítvány másolatokat is, amelyek alapján az összevont bor származási bizonyítvány kiállításra került,

d) a c) pont szerinti bor származási bizonyítványokhoz tartozó szőlő származási bizonyítványok másolatait,

e) a szerződésben foglalt bor teljes mennyiségére vonatkozóan a borászati termékek egységes bizonylatolási, nyilvántartási és elszámolási rendjéről szóló 52/2001. (VIII. 2.) FVM–PM együttes rendelet 4. számú melléklete szerinti pinckönyv III/3. számú mellékletének (termék-előállítás) másolatát,

f) az MgSzH Központ által kiállított, az 1. számú mellékletben meghatározott tartalmú hatósági bizonyítványt.

(4) A (3) bekezdés b) pontja szerinti minősítési bizonyítványt az MgSzH Központ a borminta benyújtását követő 5. munkanapon adja ki, a kérelmező előzetes nyilatkozatának megfelelően személyesen (a hatóság székhelyén) vagy postai úton.

(5) A (3) bekezdés f) pontja szerinti hatósági bizonyítványt az MgSzH Központ a kérelmező kérelmére, a kérelem benyújtását követő 5. munkanapon állítja ki, a kérelmező előzetes nyilatkozatának megfelelően személyesen (a hatóság székhelyén) vagy levélben. A hatósági bizo-

nyítvány iránti kérelem mellékletét képezik a (3) bekezdés c), d) és e) pontjában meghatározott iratok.

(6) Az MVH a támogatási kérelmet elutasítja, amennyiben

a) a kérelmező nem felel meg az 1. §-ban foglaltaknak,

b) a szerződés nem felel meg a 3. §-ban foglaltaknak,

c) a támogatási kérelem nem tartalmazza a (3) bekezdésben meghatározott benyújtandó mellékletek valamelyikét, vagy

d) az MgSzH Központ által kiállított minősítési bizonyítvány alapján a lepárlásra szánt bor minősége nem felel meg a borpiac közös szervezéséről, az 1493/1999/EK, az 1782/2003/EK, az 1290/2005/EK és a 3/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2392/86/EGK és az 1493/1999/EK rendelet hatályaon kívül helyezéséről szóló 2008. április 29-i 479/2008/EK tanácsi rendelet IV. melléklet 1. pontjában meghatározott feltételeknek.

(7) Támogatás csak a támogatási kérelemhez mellékelt szőlő, illetve bor származási bizonyítványai alapján megállapított területnagyságra nyújtható. A támogatási összeg megállapításakor az MVH a (3) bekezdés b) és f) pontjaiban meghatározott bizonyítványokat is felhasználja.

*A szerződésben foglalt borok beszállítása*

## 5. §

Az MVH határozatában megjelölt bormennyiség akkor tekinthető teljes mértékben beszállítottnak, amennyiben

a) a lepárlóüzembe történő betárolás a 3. § (4) bekezdés i) pont ib) alpontjában meghatározott határidőn belül lezárult,

b) a beszállított bormennyiség legfeljebb 5%-os mértékben tér el az MVH határozatában megjelölt bormennyiségtől.

*A szerződésben foglalt borok lepárlása*

## 6. §

(1) A lepárlóüzem a beszállított teljes bormennyiség lepárlását követően, a lepárlás befejezésétől számított 3 munkanapon belül, faxon értesíti az MVH PKI-t és az MgSzH Központot.

(2) Az (1) bekezdésben foglalt értesítéssel egyidejűleg a lepárlóüzem megküldi az MVH PKI részére a 2. számú mellékletben meghatározott tartalmú nyilatkozatot.

*A támogatás kifizetése, utólagos ellenőrzés*

## 7. §

(1) A kérelmezőktől átvett bormennyiség lepárlását és a támogatási feltételek teljesülését az MVH ellenőrzi. Az ellenőrzés kiterjed:



a) a jövedéki adóról és a jövedéki termékek forgalmazásának különös szabályairól szóló 2003. évi CXXVII. törvény (a továbbiakban: Jöt.) által előírt, a szerződésben foglalt borok átvételére vonatkozó nyilvántartásokra, szállítási okmányokra, valamint számlákra és azok kifizetését igazoló bizonylatokra,

b) a Jöt. által előírt, a szerződésben foglalt borok lepárlására vonatkozó jövedéki nyilvántartásokra (termékmérleg nyilvántartás, termelési napló).

(2) Az MVH az ellenőrzése során figyelembe veszi a Jöt. rendelkezései szerint vezetett és a Vám- és Pénzügyőrség Országos Parancsnokságának területileg illetékes hivatala által ellenőrzött nyilvántartásokat és dokumentációkat.

(3) A támogatás kifizetése az (1) bekezdés szerinti ellenőrzést követően kezdődhet meg.

(4) Az MVH legkésőbb 2009. október 15-ig, forintban folyósítja a támogatást.

(5) A támogatási összeg meghatározásakor a forintra történő átszámítást az első borbeszállítás hónapjának első napján érvényes, az Európai Központi Bank által jegyzett forint/euró átváltási árfolyam alapján kell elvégezni.

(6) Az MgSzH Központ a kérelmező telephelyén utólagos ellenőrzést végezhet, illetve az illetékes hegybírót belügyi jogsegély keretében megkeresheti a minősítési bizonyítvány, valamint a hatósági bizonyítvány kiadásához csatolt iratokra vonatkozóan. Az ellenőrzés kiterjedhet:

a) a szerződésben foglalt borok származására,

b) a szerződésben foglalt borok termőterületének megállapítására.

(7) Az MgSzH Központ az átvett, az MVH támogatási határozatában jóváhagyott bormennyiség lepárlását követően a lepárlólüzem telephelyén ellenőrzést végez. Az ellenőrzésnek a lepárlással előállított bordsztyillátumnak vagy borpárlatnak a szesz italok meghatározásáról, megnevezéséről, kisereléséről, címkézéséről és földrajzi árujelzőinek oltalmáról, valamint az 1576/89/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2008. január 15-i 110/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletben meghatározott feltételeknek való megfelelésére kell vonatkoznia.

(8) Az MgSzH Központ a (6) és (7) bekezdés szerinti ellenőrzések eredményét tartalmazó jegyzőkönyveket az ellenőrzést követő 5 munkanapon belül megküldi az MVH PKI részére.

#### Jogkövetkezmények

##### 8. §

(1) Támogatás nem folyósítható:

a) nem teljes mértékben beszállított bormennyiség után, vagy

b) a 3. § (4) bekezdés i) pont ib) alpontjában meghatározott határidőt követően beszállított bortétel után, vagy

c) olyan bortétel után, amelyet a lepárlólüzem a 3. § (4) bekezdésének g) pontjában meghatározott határidőt követően párolt le.

(2) Amennyiben az MVH vagy az MgSzH Központ a kérelmezőnél végzett utólagos ellenőrzése során azt állapítja meg, hogy

a) a kérelmező a kérelmében valótlan adatokat közölt, vagy

b) a kérelmező nem a támogatási kérelemben megjelölt bortételt szállította be lepárlásra, úgy az igénybe vett támogatás teljes összege jogosulatlanul igénybe vett támogatásnak minősül.

(3) Amennyiben az MVH vagy az MgSzH Központ a kérelmezőnél végzett utólagos ellenőrzése során azt állapítja meg, hogy az igénybe vett támogatás egy része jogosulatlanul minősül, úgy a jogosulatlanul igénybe vett támogatást a kérelmezőnek vissza kell fizetnie.

#### Záró rendelkezések

##### 9. §

(1) Ez a rendelet 2009. május 11-én lép hatályba.

(2) A 4. § (1) bekezdés szerinti formanyomtatványt az MVH honlapján letölthető formában közzéteszi legkésőbb a rendelet hatálybalépésének napján.

(3) Ez a rendelet a következő európai uniós jogi aktusok végrehajtásához szükséges rendelkezéseket állapítja meg:

a) a borpiac közös szervezéséről, az 1493/1999/EK, az 1782/2003/EK, az 1290/2005/EK és a 3/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2392/86/EGK és az 1493/1999/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2008. április 29-i 479/2008/EK tanácsi rendelet II. cím I. fejezete, 17. cikke, valamint

b) a borpiac közös szervezéséről szóló 479/2008/EK tanácsi rendeletnek a támogatási programok, a harmadik országokkal folytatott kereskedelem, a termelési potenciál és borágazat ellenőrzése tekintetében történő végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról szóló, 2008. június 29-i 555/2008/EK bizottsági rendelet 26–27. cikke.

Gráf József s. k.,

földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

1. számú melléklet a 60/2009. (V. 8.) FVM rendelethez

Az MgSzH Központ által kiadott hatósági bizonyítvány tartalmazza:

1. „A ..... (név) által ..... napján beérkezett írásbeli kérelem alapján az alábbiakat igazolom.”

2. „A ..... sorszámú minősítési bizonyítványon megjelölt kérelmező telephelyén működő gazdasági társaság vagy egyéni vállalkozó ellen az MgSzH Központ 2006/2007., 2007/2008., 2008/2009. borpiaci év során az alábbi kérdésekben:

– a borászati üzem legfeljebb 30 napra történő ideiglenes bezárása, gép, felszerelés, berendezés működésének, csomagolóanyag felhasználásának, tárolóhely vagy szállítóeszköz használatának megtiltása, újbóli működésének, használatbavételének, használatban tartásának feltételhez kötése;

– a borászati üzem területén talált borászati termék fogyasztásra, továbbfeldolgozásra alkalmatlan termék megsemmisítésének vagy leparálásának elrendelése intézkedést nem fogantatosítottam.”

3. „A fenti sorszámú minősítési bizonyítványon megjelölt ..... hl bormennyiség származási országa Magyarország.”

4. „A fenti sorszámú minősítési bizonyítványon megjelölt ..... hl bormennyiség 2008. évben szüretelt szőlőből készült.”

5. „A fenti sorszámú minősítési bizonyítványon megjelölt ..... hl bormennyiség hektárban kifejezett szőlőtermő-területe: ..... ha.”

2. számú melléklet a 60/2009. (V. 8.) FVM rendelethez

A leparlóüzem nyilatkozata

„Alulírott ..... a ..... (leparlóüzem) képviselőjében tudomásul veszem, hogy amennyiben az MVH vagy az MgSzH Központ ellenőrzése során azt állapítja meg, hogy az üzemünkben a szeszesital-piac ellátását szolgáló borleparlás támogatásának feltételeiről szóló 60/2009. (V. 8.) FVM rendelet szerinti támogatásban részesült borból leparlással előállított bordsesztillátum vagy borpárlat nem felel meg a szeszes italok meghatározásáról, megnevezéséről, kisereléséről, címkézéséről és földrajzi árujelzőinek oltalmáról, valamint a 110/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet előírásainak, akkor a 2009/2010. borpiaci év folyamán üzemünk nem vehet részt a borpiac közös szervezéséről, az 1493/1999/EK, az 1782/2003/EK, az 1290/2005/EK és a 3/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2392/86/EGK és az 1493/1999/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2008. április 29-i 479/2008/EK tanácsi rendelet II. cím I. fejezete, 17., valamint 18. cikkében meghatározott támogatási intézkedések végrehajtásában.”

Cégszerű aláírás, dátum

## Kormányhatározat

**A Kormány  
1073/2009. (V. 14.) Korm.  
határozata**

**az élelmiszeripari vállalkozások tartós forgóeszköz  
hiteleihez biztosítandó  
MFB Élelmiszeripari Bankgarancia Programról**

1. A pénzügyi és gazdasági válságnak az élelmiszer-feldolgozó vállalkozásokra gyakorolt hatásának mérséklése és e vállalkozások működőképességének, illetve versenyképességének javítása érdekében a Kormány

a) elrendeli a Magyar Fejlesztési Bank Részvénytársaságról szóló 2001. évi XX. törvény (a továbbiakban: Tv.) 2. § k) pontja alapján az MFB Élelmiszeripari Bankgarancia Program meghirdetését 30 milliárd forintos bankgarancia keretösszeggel, a tőkeösszeg 80%-ának megfelelő összegű, piaci alapú bankgarancia biztosításával, meghatározott élelmiszeripari ágazatokba tartozó vállalkozások éven túli lejáratú forgóeszközhiteléhez;

*Felelős:* nemzeti fejlesztési és gazdasági miniszter  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter

*Határidő:* 2009. június 1.

b) úgy dönt, hogy az MFB Élelmiszeripari Bankgarancia Program keretében az MFB Magyar Fejlesztési Bank Zártkörűen Működő Részvénytársaság (a továbbiakban:

MFB Zrt.) által biztosított bankgarancia 90%-a a Magyar Köztársaság 2009. évi költségvetéséről szóló 2008. évi CII. törvény 35. § (2) bekezdésében meghatározott keretet terheli. A Tv. 5. § (1) bekezdés b) pontja alapján vállalt jogszabályi alapú költségvetési készfizető kezességvállalásért az MFB Zrt.-nek a program keretében nyújtott bankgarancia összegének 90%-ára kezességvállalási díjat kell fizetnie a Magyar Állam javára. Az MFB Zrt. által fizetendő egyszeri, a vállalt bankgarancia futamidejéhez igazodó kezességvállalási díj mértéke egyéves bankgarancia esetén az állami kezességvállalással érintett tőkeösszeg 0,3%-a, kétéves bankgarancia esetén 0,58%-a, hároméves bankgarancia esetén 0,74%-a, négyéves bankgarancia esetén 1,05%-a, ötéves bankgarancia esetén 2%-a;

*Felelős:* pénzügyminiszter  
nemzeti fejlesztési és gazdasági miniszter

*Határidő:* folyamatos

c) tudomásul veszi, hogy az a) és a b) pont szerinti bankgarancia program kidolgozása és bevezetése érdekében a tulajdonosi jogokat gyakorló miniszter az MFB Zrt. felé a tulajdonosi intézkedést megteszi.

*Felelős:* nemzeti fejlesztési és gazdasági miniszter  
*Határidő:* azonnal

2. Ez a határozat a közzétételét követő napon lép hatályba.

*Bajnai Gordon s. k.,  
miniszterelnök*

## Miniszteri utasítás

**A földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter  
4/2009. (FVÉ 5.) FVM  
utasítása  
miniszteri biztos kinevezéséről**

A központi államigazgatási szervekről, valamint a Kormány tagjai és az államtitkárok jogállásáról szóló 2006. évi LVII. törvény 32. §-ának (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján az alábbiak szerint rendelkezem:

1.

Pásztóhy Andrást, a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium politikai főtanácsadóját, a Magyar Nemzeti Vidéki Hálózat főtitkárát 2009. április 17. napjától 2009. október 17. napjáig terjedő időre az új agrárágazati stratégiák társadalmi egyeztetéséért és a Magyar Nemzeti Vidéki Hálózat irányításáért felelős miniszteri biztosnak kinevezem.

2.

Jelen utasítás az aláírása napján lép hatályba. Ezzel egyidejűleg a miniszteri biztos kinevezéséről szóló 1/2009. (FVÉ 1.) FVM utasítás hatályát veszti.

*Gráf József s. k.,  
földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter*



## Közlemények

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal**

**41/2009. (IV. 7.) MVH**

**közleménye**

**a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételének részletes feltételeiről szóló**

**27/2009. (III. 18.) FVM rendelet szerinti támogatások igényléséhez rendszeresített formanyomtatványokról**

### **I. A támogatás jogszabályi alapja**

*A tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételének részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet (a továbbiakban: rendelet) alapján – figyelemmel a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény rendelkezéseire – a tenyészállat állomány genetikai minőségének fenntartására és javítására, a tenyésztésszervezési feladatok el látásának elősegítésére egyes támogatott célterületeken keresztül állami támogatás igényelhető.*

### **II. A támogatási kérelmek benyújtása**

A támogatás igénybevételéhez a rendelet 5. § (2) bekezdésében hivatkozott, a jelen közlemény 1. számú melléklete (N0098) szerinti „Támogatási kérelmet”, valamint a 2-8. számú mellékletei (N0099, N0100, N0101, N0102, N0103, N0104, N0105) szerinti „Betétlapo(ka)t” a tárgyév január 1-jétől december 31-ig terjedő időszakban nyújtott szolgáltatásokra vonatkozóan a támogatási évet követő év március 10-éig, a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalhoz postai úton, az alábbi címre kell benyújtani:

**Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal**

**Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága**

**1385 Budapest 62., Pf. 867.**

### **III. A közlemény hatálya**

Jelen közlemény kihirdetése napján lép hatályba. Jelen közlemény hatályba lépésével egyidejűleg *a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételének részletes feltételeiről szóló 21/2008. (II. 26.) FVM rendelet szerinti támogatások igényléséhez rendszeresített formanyomtatványokról szóló 24/2008. (III. 17.) MVH Közlemény hatályát veszti.*

### **IV. Kapcsolódó jogszabályok**

- a Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról és a 70/2001/EK rendelet módosításáról szóló, 2006. december 15-i 1857/2006/EK Bizottsági rendelet;
- az állattenyésztésről szóló 1993. évi CXIV. törvény;
- a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény;
- a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény;
- a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételének részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet.

További információ az [ugyfelszolgalat@mvh.gov.hu](mailto:ugyfelszolgalat@mvh.gov.hu) e-mail címen kérhető.

Budapest, 2009. április 7.

*Margittai Miklós* s. k.,  
elnök



Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer  
**Tenyésztésszervezési feladatok támogatása**  
**Támogatási kérelem**  
**Főlap**

Benyújtás helye: : Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal - Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága 1385 Budapest 62., Pf. 867.



N0098

P.H.

**1 — Ügyfél-azonosítási információ**

Ügyfél-regisztrációs szám:

**2 — Kérelmező adatai**

Előtag:

Név:

Utótag:

**3 — Kapcsolattartási információ**

Név:

Helység:

Irányítószám:

Utca, házszám:

Telefonszám:

Fax:

E-mail:

**4 — Csatolt dokumentumok**

Csatolt betétlapok száma:

**5 — Igényelt támogatás összege**

Igényelt támogatás összesen:

Ft

**6 — Támogatási év**

Támogatási év

## 7 — Nyilatkozatok

1. Nyilatkozom, hogy az Állattenyésztésről szóló 1993. évi CXIV. törvényben előírtak szerint, a kedvezményezett(ek) megbízása(i) alapján törzskönyvezést, teljesítményvizsgálatot, valamint tenyésztértébecslést végzek vagy végeztetek.
2. Nyilatkozom, hogy a teljesítményvizsgálatot végző szervezettel vagy a tenyésztési hatósággal szemben lejárt tartozásom nincs.
3. Nyilatkozom, hogy csőd-, felszámolási-, vagy végelszámolási eljárás alatt nem állok.
4. Nyilatkozom, hogy lejárt köztartozásom nincs.
5. Nyilatkozom, hogy a támogatott szolgáltatásban részesülő kedvezményezett(ek) megfelel(nek) a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételének részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet 4. §-ában foglalt feltételeknek és az erről szóló nyilatkozatukkal rendelkezem.
6. Nyilatkozom, hogy a támogatási kérelem "Főlap"-ján és a betélapokon feltüntetett adatok a valóságnak megfelelnek és az adatokat igazoló dokumentációval rendelkezem.

## 8 — Kitöltési dátum és aláírás

Helység: Dátum:    .  .  .Aláírás:





Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer  
**Tenyésztésszervezési feladatok támogatása**  
**Támogatási kérelem**  
**Betétlap - Szarvasmarha-tenyésztés**

Benyújtás helye: : Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal - Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága 1385 Budapest 62., Pf. 867.



N0099

P.H.

1 — Ügyfél-azonosítási információ

Ügyfél-regisztrációs szám:

Oldalszám:

Név:

2 — A támogatás adatai

| Támogatás jogcíme             | Tevékenység                                                                      | Tételenként igényelhető támogatás | Tételek száma | Igényelt támogatás (Ft) |
|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|---------------|-------------------------|
| Törzskönyvezés                | a) Törzskönyvi nyilvántartás                                                     | 1100 Ft/egyed                     |               |                         |
|                               | b) Deoxiribonukleinsav (DNS) alapú származásellenőrzés                           | 3000 Ft/ vizsgálat                |               |                         |
|                               | c) Mesterséges termékenyítési felelős hálózat működtetése                        | 60 Ft/adat                        |               |                         |
|                               | d) Mesterséges termékenyítési felelős hálózat által gyűjtött adatok feldolgozása | 50 Ft/adat                        |               |                         |
| Teljesítményvizsgálat végzése | a) Tejtermelés ellenőrzése                                                       | 700 Ft/egyed                      |               |                         |
|                               | b) Hústermelés-ellenőrzés                                                        | 350 Ft/egyed                      |               |                         |
|                               | c) Tej ivadékteljesítmény-vizsgálat szervezése                                   | 600 Ft/adag                       |               |                         |
|                               | d) Hús ivadékteljesítmény-vizsgálat (ITV)                                        | 41000 Ft/utód                     |               |                         |
|                               | e) Ivadékvizsgálati célú küllemi teljesítményvizsgálat                           | 2860 Ft/ üsző borjú               |               |                         |
|                               | f) Húshasznú ivadékvizsgálat                                                     | 950 Ft/borjú                      |               |                         |
|                               | g) Küllemi bírálat                                                               | 170 Ft/egyed                      |               |                         |
| Tenyészérték megállapítása    | Tenyészértékbecslés                                                              | 20 Ft/egyed                       |               |                         |
| Támogatás összesen            |                                                                                  |                                   |               |                         |

**3 — Nyilatkozatok**

1. Nyilatkozom, hogy a törzskönyvezés támogatásának mértéke nem haladja meg a törzskönyv létrehozásával és vezetésével kapcsolatos igazgatási költségek száz százalékát.
2. Nyilatkozom, hogy a teljesítményvizsgálat végzése és a tenyészték megállapítása támogatásának mértéke - a fajtaismerésben végzett teljesítményvizsgálat kivételével - nem haladja meg a vizsgálatok költségeinek hetven százalékát.

**4 — Kiegészítő dátum és aláírás**

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

**5 — Zárókérdés - a tenyésztési hatóság igazolása**

A tenyésztési hatóság a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételeinek részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet (a továbbiakban: rendelet) II. fejezete alapján igazolja, hogy

- a kérelmező a rendelet 5. § (1) bekezdés b) pontja szerinti tevékenységet végzi/végezteti;
- a kérelmezőnek a rendelet 5. § (1) bekezdés c) pontja értelmében a tenyésztési hatósággal szemben nincs lejárt határidejű tartozása;
- az ezen a betétlapon feltüntetett tevékenysége(ke)t elvégezték, a támogatási összeg megalapozott.

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

MgSzH Központ Állattenyésztési Igazgató



Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer  
**Tenyésztésszervezési feladatok támogatása**  
**Támogatási kérelem**  
**Betétlap - Sertés-tenyésztés**

Benyújtás helye: : Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal - Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága 1385 Budapest 62., Pf. 867.



N0100

P.H.

1 — Ügyfél-azonosítási információ

Ügyfél-regisztrációs szám:

Oldalszám:

Név:

2 — A támogatás adatai

| Támogatás jogcíme             | Tevékenység                                                                                     | Tételenként igényelhető támogatás | Tételek száma | Igényelt támogatás (Ft) |
|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|---------------|-------------------------|
| Törzskönyvezés                | a) Törzskönyvezés törzs- és szaporítótelepen                                                    | 5400 Ft/koca                      |               |                         |
|                               | b) Genetikai vizsgálat                                                                          | 3100 Ft/vizsgálat                 |               |                         |
|                               | c) Deoxiribonukleinsav (DNS) alapú származásellenőrzés                                          | 3000 Ft/vizsgálat                 |               |                         |
| Teljesítményvizsgálat végzése | a) Reprodukciós tesztadatok gyűjtése                                                            | 180 Ft/fialás                     |               |                         |
|                               | b) Intramuszkuláris zsírvizsgálat                                                               | 3100 Ft/vizsgálat                 |               |                         |
|                               | c) Üzemi sajátteljesítmény-vizsgálat (ÜSTV)                                                     | 200 Ft/vizsgálat                  |               |                         |
|                               | d) Hízékonysági és vágóérték teljesítmény-vizsgálat (HVT)                                       | 29000 Ft/ivadék                   |               |                         |
|                               | e) Üzemi ivadék teljesítményvizsgálat                                                           | 200 Ft/egyed                      |               |                         |
|                               | f) Best Linear Unbiased Prediction (BLUP) tenyésztértékbecslés céljából végzett ivadékvizsgálat | 18000 Ft/vizsgálat                |               |                         |
| Tenyésztérték megállapítása   | Tenyésztértékbecslés                                                                            | 30 Ft/egyed                       |               |                         |
| Támogatás összesen            |                                                                                                 |                                   |               |                         |



**3 — Nyilatkozatok**

1. Nyilatkozom, hogy a törzskönyvezés támogatásának mértéke nem haladja meg a törzskönyv létrehozásával és vezetésével kapcsolatos igazgatási költségek száz százalékát.
2. Nyilatkozom, hogy a teljesítményvizsgálat végzése és a tenyészték megállapítása támogatásának mértéke - a fajtaismerésben végzett teljesítményvizsgálat kivételével - nem haladja meg a vizsgálatok költségeinek hetven százalékát.

**4 — Kiegészítő dátum és aláírás**

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

**5 — Zárókérdés - a tenyésztési hatóság igazolása**

A tenyésztési hatóság a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételeinek részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet (a továbbiakban: rendelet) II. fejezete alapján igazolja, hogy

- a kérelmező a rendelet 5. § (1) bekezdés b) pontja szerinti tevékenységet végzi/végezteti;
- a kérelmezőnek a rendelet 5. § (1) bekezdés c) pontja értelmében a tenyésztési hatósággal szemben nincs lejárt határidejű tartozása;
- az ezen a betétlapon feltüntetett tevékenysége(ke)t elvégezték, a támogatási összeg megalapozott.

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

MgSzH Központ Állattenyésztési Igazgató



Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer  
**Tenyésztésszervezési feladatok támogatása**  
**Támogatási kérelem**  
**Betétlap - Juh-tenyésztés**

Benyújtás helye: : Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal - Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága 1385 Budapest 62., Pf. 867.



N0101

P.H.

1 — Ügyfél-azonosítási információ

Ügyfél-regisztrációs szám:

Oldalszám:

Név:

2 — A támogatás adatai

| Támogatás jogcíme             | Tevékenység                                             | Tételenként igényelhető támogatás | Tételek száma | Igényelt támogatás (Ft) |
|-------------------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------------------|---------------|-------------------------|
| Törzskönyvezés                | a) Törzskönyvi nyilvántartás anyánként                  | 500 Ft/egyed                      |               |                         |
|                               | b) Törzskönyvi nyilvántartás jerkeként                  | 550 Ft/egyed                      |               |                         |
|                               | c) Törzskönyvi nyilvántartás törzskosonként             | 1900 Ft/egyed                     |               |                         |
|                               | d) Deoxiribonukleinsav (DNS) alapú származás-ellenőrzés | 3850 Ft/vizsgálat                 |               |                         |
|                               | e) Sűrűlőkor rezisztencia vizsgálat                     | 2600 Ft/vizsgálat                 |               |                         |
| Teljesítményvizsgálat végzése | a) Minősített anyák báranyozási teljesítményvizsgálata  | 190 Ft/egyed                      |               |                         |
|                               | b) Anyák hústermelő-képességének vizsgálata             | 330 Ft/egyed                      |               |                         |
|                               | c) Növendék jerkék sajátteljesítmény-vizsgálata         | 1600 Ft/egyed                     |               |                         |
|                               | d) Növendék kosok sajátteljesítmény-vizsgálata          | 7200 Ft/egyed                     |               |                         |
|                               | e) Tejlő anyák zárt laktációjának vizsgálata            | 1100 Ft/egyed                     |               |                         |
|                               | f) Tenyészkosok gyapjú célú üzemi ivadékvizsgálata      | 23000 Ft/csoport                  |               |                         |
|                               | g) Tenyészkosok hús-tejcélu üzemi ivadékvizsgálata      | 46500 Ft/csoport                  |               |                         |
| Tenyészérték megállapítása    | Tenyészértékbecslés                                     | 110 Ft/egyed                      |               |                         |
| Támogatás összesen            |                                                         |                                   |               |                         |

**3 — Nyilatkozatok**

1. Nyilatkozom, hogy a törzskönyvezés támogatásának mértéke nem haladja meg a törzskönyv létrehozásával és vezetésével kapcsolatos igazgatási költségek száz százalékát.
2. Nyilatkozom, hogy a teljesítményvizsgálat végzése és a tenyészték megállapítása támogatásának mértéke - a fajtaismerésben végzett teljesítményvizsgálat kivételével - nem haladja meg a vizsgálatok költségeinek hetven százalékát.

**4 — Kiegészítő dátum és aláírás**

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

**5 — Zárókérdés - a tenyésztési hatóság igazolása**

A tenyésztési hatóság a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételeinek részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet (a továbbiakban: rendelet) II. fejezete alapján igazolja, hogy

- a kérelmező a rendelet 5. § (1) bekezdés b) pontja szerinti tevékenységet végzi/végezteti;
- a kérelmezőnek a rendelet 5. § (1) bekezdés c) pontja értelmében a tenyésztési hatósággal szemben nincs lejárt határidejű tartozása;
- az ezen a betétlapon feltüntetett tevékenysége(ke)t elvégezték, a támogatási összeg megalapozott.

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

MgSzH Központ Állattenyésztési Igazgató





Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer  
**Tenyésztésszervezési feladatok támogatása**  
**Támogatási kérelem**  
**Betétlap - Kecske-tenyésztés**

Benyújtás helye: : Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal - Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága 1385 Budapest 62., Pf. 867.



N0102

P.H.

1 — Ügyfél-azonosítási információ

Ügyfél-regisztrációs szám:

Oldalszám:

Név:

2 — A támogatás adatai

| Támogatás jogcíme             | Tevékenység                                                                | Tételenként<br>igényelhető támogatás | Tételek száma | Igényelt támogatás (Ft) |
|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|---------------|-------------------------|
| Törzskönyvezés                | a) Törzskönyvi nyilvántartás anyánként                                     | 500 Ft/egyed                         |               |                         |
|                               | b) Törzskönyvi nyilvántartás gödölyénként                                  | 550 Ft/egyed                         |               |                         |
|                               | c) Törzskönyvi nyilvántartás törzsbakonként                                | 1900 Ft/egyed                        |               |                         |
|                               | d) Deoxiribonukleinsav (DNS) alapú származás-ellenőrzés                    | 3850 Ft/vizsgálat                    |               |                         |
| Teljesítményvizsgálat végzése | a) Minősített anyák született gidák után történő szaporasági teljesítménye | 190 Ft/született gida                |               |                         |
|                               | b) Anyák ismert származású gidák utáni hústermelő-képessége                | 330 Ft/egyed                         |               |                         |
|                               | c) Növendék gödölyék sajátteljesítmény-vizsgálata                          | 1600 Ft/egyed                        |               |                         |
|                               | d) Növendék bakok sajátteljesítmény-vizsgálata                             | 7200 Ft/egyed                        |               |                         |
|                               | e) Tejelő anyák zárt laktációja                                            | 1200 Ft/egyed                        |               |                         |
|                               | f) Tenyészbakok tejtermelési célú üzemi ivadékvizsgálata                   | 46000 Ft/bak                         |               |                         |
| Tenyészérték megállapítása    | Tenyészértékbecslés                                                        | 110 Ft/egyed                         |               |                         |
| Támogatás összesen            |                                                                            |                                      |               |                         |

**3 — Nyilatkozatok**

1. Nyilatkozom, hogy a törzskönyvezés támogatásának mértéke nem haladja meg a törzskönyv létrehozásával és vezetésével kapcsolatos igazgatási költségek száz százalékát.
2. Nyilatkozom, hogy a teljesítményvizsgálat végzése és a tenyészték megállapítása támogatásának mértéke - a fajtaismerésben végzett teljesítményvizsgálat kivételével - nem haladja meg a vizsgálatok költségeinek hetven százalékát.

**4 — Kiegészítő dátum és aláírás**

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

**5 — Zárókérdés - a tenyésztési hatóság igazolása**

A tenyésztési hatóság a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételeinek részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet (a továbbiakban: rendelet) II. fejezete alapján igazolja, hogy

- a kérelmező a rendelet 5. § (1) bekezdés b) pontja szerinti tevékenységet végzi/végezteti;
- a kérelmezőnek a rendelet 5. § (1) bekezdés c) pontja értelmében a tenyésztési hatósággal szemben nincs lejárt határidejű tartozása;
- az ezen a betétlapon feltüntetett tevékenysége(ke)t elvégezték, a támogatási összeg megalapozott.

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

MgSzH Központ Állattenyésztési Igazgató



Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer  
**Tenyésztésszervezési feladatok támogatása**  
**Támogatási kérelem**  
**Betétlap - Lófélék tenyésztése**

Benyújtás helye: : Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal - Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága 1385 Budapest 62., Pf. 867.



N0103

P.H.

1 — Ügyfél-azonosítási információ

Ügyfél-regisztrációs szám:

Oldalszám:

Név:

2 — A támogatás adatai

| Támogatás jogcíme             | Tevékenység                                                                                          | Tételenként igényelhető támogatás | Tételek száma | Igényelt támogatás (Ft) |
|-------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|---------------|-------------------------|
| Törzskönyvezés                | a) Állatazonosítás, nyilvántartás                                                                    | 2000 Ft/egyed                     |               |                         |
|                               | b) Származás nyilvántartás (kancafedeztetés-nyilvántartás)                                           | 2000 Ft/egyed                     |               |                         |
|                               | c) Törzskönyvben tartás (tenyészállat)                                                               | 16000 Ft/egyed                    |               |                         |
|                               | d) Deoxiribonukleinsav (DNS) alapú származás-ellenőrzés (DNS vizsgálattal nem kizárt ősök)           | 3000 Ft/vizsgálat                 |               |                         |
| Teljesítményvizsgálat végzése | a) Méncsikók a tenyésztési hatóság által akkreditált helyen került felkészítésére és vizsgáztatására | 200000 Ft/egyed                   |               |                         |
|                               | b) Méncsikók a tenyésztési hatóság által akkreditált helyen történt eredményes vizsgáztatására       | 150000 Ft/egyed                   |               |                         |
|                               | c) Lófélék teljesítményvizsgálata                                                                    | 12000 Ft/egyed                    |               |                         |
| Tenyészérték megállapítása    | Tenyészértékbecslés                                                                                  | 2000 Ft/egyed                     |               |                         |
| Támogatás összesen            |                                                                                                      |                                   |               |                         |



**3 — Nyilatkozatok**

1. Nyilatkozom, hogy a törzskönyvezés támogatásának mértéke nem haladja meg a törzskönyv létrehozásával és vezetésével kapcsolatos igazgatási költségek száz százalékát.
2. Nyilatkozom, hogy a teljesítményvizsgálat végzése és a tenyészték megállapítása támogatásának mértéke - a fajtaismerésben végzett teljesítményvizsgálat kivételével - nem haladja meg a vizsgálatok költségeinek hetven százalékát.

**4 — Kiegészítő dátum és aláírás**

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

**5 — Zárókérdés - a tenyésztési hatóság igazolása**

A tenyésztési hatóság a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételeinek részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet (a továbbiakban: rendelet) II. fejezete alapján igazolja, hogy

- a kérelmező a rendelet 5. § (1) bekezdés b) pontja szerinti tevékenységet végzi/végezteti;
- a kérelmezőnek a rendelet 5. § (1) bekezdés c) pontja értelmében a tenyésztési hatósággal szemben nincs lejárt határidejű tartozása;
- az ezen a betétlapon feltüntetett tevékenysége(ke)t elvégezték, a támogatási összeg megalapozott.

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

MgSzH Központ Állattenyésztési Igazgató



Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer  
**Tenyésztésszervezési feladatok támogatása**  
**Támogatási kérelem**  
**Betétlap - Baromfi- és kisállat-tenyésztés**

Benyújtás helye: : Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal - Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága 1385 Budapest 62., Pf. 867.



N0104

P.H.

1 — Ügyfél-azonosítási információ

Ügyfél-regisztrációs szám:

Oldalszám:

Név:

2 — A támogatás adatai

| Támogatás jogcíme             | Tevékenység                         | Tételenként igényelhető támogatás          | Tételek száma | Igényelt támogatás (Ft) |
|-------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------|---------------|-------------------------|
| Törzskönyvezés                | a) Tyúk, gyöngytyúk                 |                                            |               |                         |
|                               | 1. I. törzskönyvi osztályban        | 1200 Ft/betörzsített nőivarú egyed         |               |                         |
|                               | 2. II. törzskönyvi osztályban       | 450 Ft/betörzsített nőivarú egyed          |               |                         |
|                               | b) Lúd                              |                                            |               |                         |
|                               | 1. I. törzskönyvi osztályban        | 4200 Ft/betörzsített nőivarú egyed         |               |                         |
|                               | 2. II. törzskönyvi osztályban       | 1500 Ft/betörzsített nőivarú egyed         |               |                         |
|                               | c) Kacsa, pulyka                    |                                            |               |                         |
|                               | 1. I. törzskönyvi osztályban        | 3000 Ft/betörzsített nőivarú egyed         |               |                         |
|                               | 2. II. törzskönyvi osztályban       | 1200 Ft/betörzsített nőivarú egyed         |               |                         |
|                               | d) Nyúl                             | 1200 Ft/tenyésznövendék                    |               |                         |
| Teljesítményvizsgálat végzése | e) Prémis állat                     | 3000 Ft/egyed                              |               |                         |
|                               | f) Méh                              | 8800 Ft/méhcsalád                          |               |                         |
|                               | g) Ivadékvizsgálat                  | 12000 Ft/méhanya                           |               |                         |
|                               | h) Tenyésztési program végrehajtása | 96800 Ft/méhapa család vagy tenyészcsoport |               |                         |
| Támogatás összesen            |                                     |                                            |               |                         |

**3 — Nyilatkozatok**

1. Nyilatkozom, hogy a törzskönyvezés támogatásának mértéke nem haladja meg a törzskönyv létrehozásával és vezetésével kapcsolatos igazgatási költségek száz százalékát.
2. Nyilatkozom, hogy a teljesítményvizsgálat végzése és a tenyészték megállapítása támogatásának mértéke a fajtadismerésben végzett teljesítményvizsgálat kivételével nem haladja meg a vizsgálatok költségeinek hetven százalékát.

**4 — Kiegészítő dátum és aláírás**

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

**5 — Záradék - a tenyésztési hatóság igazolása**

A tenyésztési hatóság a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételeinek részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet (a továbbiakban: rendelet) II. fejezete alapján igazolja, hogy

- a kérelmező a rendelet 5. § (1) bekezdés b) pontja szerinti tevékenységet végzi/végezteti;
- a kérelmezőnek a rendelet 5. § (1) bekezdés c) pontja értelmében a tenyésztési hatósággal szemben nincs lejárt határidejű tartozása;
- az ezen a betétlapon feltüntetett tevékenysége(ke)t elvégezték, a támogatási összeg megalapozott.

Helység:

Dátum:

. . 

Aláírás:

MgSzH Központ Állattenyésztési Igazgató





Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer  
**Tenyésztésszervezési feladatok támogatása**  
**Támogatási kérelem**

**Betétlap - Fajtaelismerés / fajtaelismerés fenntartása**

Benyújtás helye: : Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal - Piaci Támogatások és Külkereskedelmi Intézkedések Igazgatósága 1385 Budapest 62., Pf. 867.



N0105

P.H.

**1 — Ügyfél-azonosítási információ**

Ügyfél-regisztrációs szám:

Oldalszám:

Név:

**2 — A támogatás adatai**

| Támogatás jogcíme             | Tevékenység               | Igényelhető támogatás       | Igényelt támogatás (Ft) |
|-------------------------------|---------------------------|-----------------------------|-------------------------|
| Teljesítményvizsgálat végzése | Végtermék és fajtatesztek | Vizsgálati költségek 50 %-a |                         |
| Támogatás összesen            |                           |                             |                         |

**3 — Nyilatkozatok**

Nyilatkozom, hogy a fajtaelismerésben végzett teljesítményvizsgálat támogatásának mértéke nem haladja meg a tenyésztési hatósággal kötött megállapodásban rögzített vizsgálatok költségek ötven százalékát.

**4 — Kitöltési dátum és aláírás**

Helység:

Dátum:

Aláírás:

**5 — Záradék - a tenyésztési hatóság igazolása**

A tenyésztési hatóság a tenyésztésszervezési feladatok támogatása igénybevételének részletes feltételeiről szóló 27/2009. (III. 18.) FVM rendelet (a továbbiakban: rendelet) II. fejezete alapján igazolja, hogy

- a kérelmező a rendelet 5. § (1) bekezdés b) pontja szerinti tevékenységet végzi/végezteti;
- a kérelmezőnek a rendelet 5. § (1) bekezdés c) pontja értelmében a tenyésztési hatósággal szemben nincs lejárt határidejű tartozása;
- az ezen a betétlapon feltüntetett tevékenysége(ke)t elvégezték, a támogatási összeg megalapozott.

Helység:

Dátum:

Aláírás:

MgSzH Központ Állattenyésztési Igazgató

**A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal****45/2009. (IV. 14.) MVH****közleménye****a feldolgozóipari célú málna- és földieper termesztés támogatás igénybevételéről,  
valamint a málna- és földieper-felvásárlók és feldolgozó üzemek jóváhagyásáról****I. A támogatásban való részvétel feltételei**

Az Európai Unió Közös Agrárpolitikájának hatálya alá tartozó 73/2009/EK tanácsi rendelet és az 1973/2004/EK bizottsági rendelet (a továbbiakban: EK rendelet) alapján az intézkedésben csak az a mezőgazdasági termelő (természetes személy, szervezet) vehet részt, aki – a jogszabályokban meghatározott egyéb feltételek teljesítése mellett – a feldolgozóipari célú málna- és földieper-termesztés támogatásáról szóló 29/2008. (III. 18.) FVM rendeletben (a továbbiakban: Rendelet) foglalt kötelezettségeknek, valamint a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény 28-30. §-aiban meghatározott regisztrációs kötelezettségnek eleget tett.

**II. A támogatásban részesülők köre és a támogatási kérelem benyújtásának módja**

A támogatásra azok a termelők jogosultak, akik feldolgozóipari szerződés keretében (ld. jelen közlemény III. pontja) málnát és/vagy földieperet termelnek, és az egységes támogatási kérelemben a támogatási igényt málna vagy földieper hasznosítású területegység (tábla) esetében jelölik az elektronikus kérelemkitöltő felületen.

**III. A feldolgozóipari szerződés és a szállítási kötelezettségvállalás**

A szerződő felek egyfelől jóváhagyott elsődleges feldolgozók, másfelől pedig kérelmezők (azaz termelők) vagy az öt képviselő zöldség-gyümölcs termelői csoportok, illetve termelői szervezetek, valamint jóváhagyott felvásárlók lehetnek.

A feldolgozóipari szerződés és a szállítási kötelezettségvállalás speciális tartalmi elemeit az EK rendelet 171da. cikke, valamint a Rendelet 3. §-a tartalmazza.

A feldolgozóipari szerződés vagy a szállítási kötelezettségvállalás másolati példányának benyújtási határideje, valamint helye:

**2009. július 31.****Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal****Közvetlen Támogatások Igazgatósága****1385 Budapest Pf. 867**

A fent említett dokumentumokat postai úton, tértivevényes küldemény formájában kell benyújtani.

Felhívjuk a termelők figyelmét, hogy a beküldendő szerződés alatt kérelmezők (azaz termelők) vagy az öt képviselő zöldség-gyümölcs termelői csoportok, illetve termelői szervezetek, valamint jóváhagyott felvásárlók által az elsődleges feldolgozóval kötött feldolgozóipari szerződést vagy a szállítási kötelezettségvállalást kell érteni.

**IV. A málna- és földieper-feldolgozó üzemekre, valamint a málna és földieper felvásárlókra vonatkozó közös szabályok**

Amennyiben a feldolgozó vagy a felvásárló a jóváhagyási kérelem benyújtásakor nem rendelkezik regisztrációs számmal, a nyilvántartásba vételét legkésőbb a jóváhagyás iránti kérelem benyújtásával egyidejűleg kérheti a Regisztrációs lap (G001) kitöltésével.

A ügyfél-regisztrációs rendszerben mindig az aktuális adatoknak kell szerepelniük. Ezért ha változás következik be az adatokban, akkor a változást 15 napon belül be kell jelenteni a Regisztráció-módosító lap (G002) kitöltésével.

Amennyiben a feldolgozó felvásárlóként is működik, akkor mindkét (jelen közlemény V. és VI. pontja szerinti) jóváhagyáshoz kapcsolódó igazolásokat csatolni kell a kérelemhez.

#### V. A málna- és földieper-feldolgozó üzemek jóváhagyása

A támogatási rendszerben csak a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (a továbbiakban: MVH) által jóváhagyott feldolgozók vehetnek részt. A jóváhagyás megszerzése érdekében a feldolgozóknak az *1. számú melléklet* szerinti **Kérelem málna- és földieper- feldolgozóként, felvásárlóként történő jóváhagyásához** (K0881) formanyomtatványt és a hozzá tartozó igazolásokat kell benyújtaniuk az MVH-hoz. A jóváhagyás speciális feltételeit az EK rendelet 171db. cikke és a Rendelet 4. §-a tartalmazza.

A jóváhagyás iránti kérelem benyújtási határideje:

**2009. április 30.**

A jóváhagyási kérelmet annak mellékleteivel az alábbi címre kell postai úton, tértivevényes küldemény formájában benyújtani:

**Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal  
Közvetlen Támogatások Igazgatósága  
1385 Budapest Pf. 867**

#### VI. A málna- és földieper-felvásárlók jóváhagyása

A támogatási rendszerben csak az MVH által jóváhagyott felvásárlók vehetnek részt. A jóváhagyás megszerzése érdekében a feldolgozóknak az *1. számú melléklet* szerinti **Kérelem málna- és földieper- feldolgozóként, felvásárlóként történő jóváhagyásához** (K0881) formanyomtatványt és a hozzá tartozó igazolásokat kell benyújtaniuk az MVH-hoz. A jóváhagyás speciális feltételeit az EK rendelet 171db. cikke és a Rendelet 5. §-a tartalmazza.

A jóváhagyás iránti kérelem benyújtási határideje:

**2009. április 30.**

A jóváhagyási kérelmet annak mellékleteivel az alábbi címre kell postai úton, tértivevényes küldemény formájában benyújtani:

**Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal  
Közvetlen Támogatások Igazgatósága  
1385 Budapest Pf. 867**

#### VII. A közlemény hatálya

Jelen közlemény az MVH honlapján történő közzététele napján lép hatályba.



**VIII. Kapcsolódó jogszabályok és közlemény**

- a Tanács 2009. január 19-i, a közös agrárpolitika keretébe tartozó, mezőgazdasági termelők részére meghatározott közvetlen támogatási rendszerek közös szabályainak megállapításáról és a mezőgazdasági termelők részére meghatározott egyes támogatási rendszerek létrehozásáról, az 1290/2005/EK, a 247/2006/EK és a 378/2007/EK rendelet módosításáról, valamint az 1782/2003/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló 73/2009/EK rendelete;
- a Bizottság 2004. október 29-i, az 1782/2003/EK tanácsi rendelet IV. és IVa. címeiben meghatározott támogatási rendszereket, továbbá a pihentetett terület alapanyag-termelésre való használatát illetően ugyanezen rendelet alkalmazásának részletes szabályozásáról szóló 1973/2004/EK rendelete;
- a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény;
- a feldolgozóipari célú málna- és földieper-termesztés támogatásáról szóló 29/2008. (III. 18.) FVM rendelet.

További információ a [www.mvh.gov.hu](http://www.mvh.gov.hu) honlapon található, valamint az [ktiadatszolg@mvh.gov.hu](mailto:ktiadatszolg@mvh.gov.hu) e-mail címen kérhető.

Budapest, 2009. április 14.

*Margittai Miklós* s. k.,  
elnök

KÖZLÖNY

§

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  <p><b>MVH</b><br/>Mezőgazdasági és<br/>Vidékfejlesztési<br/>Hivatal</p>  <p>ÚJ MAGYARORSZÁG<br/>VIDÉKFEJLESZTÉSI PROGRAM<br/>2007-2013</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <p>Integrált Igazgatási és Ellenőrzési Rendszer</p> <p><b>Kérelem málna- és földieper- feldolgozóként, felvásárlóként<br/>történő jóváhagyásához</b></p> <p>Benyújtandó az MVH Központi Hivatalához!</p> <p><b>(Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal Közvetlen Támogatások<br/>Igazgatósága 1385 Budapest Pf.: 867)</b></p> |
| <p><b>1 — Hivatal tölti ki!</b></p> <div style="display: flex; align-items: center;">  <div style="margin-left: 10px;"> <p>K0881</p> <div style="border: 1px solid black; width: 150px; height: 100px; margin: 10px auto; text-align: center; line-height: 100px;">P.H.</div> </div> </div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <p><b>2 — Ügyfél-azonosítási információ</b></p> <p>Ügyfél-regisztrációs szám: <input style="width: 150px;" type="text"/></p>                                                                                                                                                                                                     |
| <p><b>3 — Azonosító adatok</b></p> <p>Előtag: <input style="width: 50px;" type="text"/> Név: <input style="width: 300px;" type="text"/></p> <p>Cím: <input style="width: 150px;" type="text"/> <input style="width: 400px;" type="text"/> Helység: <input style="width: 50px;" type="text"/></p> <p><input style="width: 400px;" type="text"/> Község neve, jellege <input style="width: 50px;" type="text"/> Házszám: <input style="width: 50px;" type="text"/></p> <p>Kapcsolattartó neve: <input style="width: 200px;" type="text"/> Telefonszáma: <input style="width: 100px;" type="text"/></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <p><b>4 — Jelölje be, hogy kérelme melyik típusú jóváhagyásra vonatkozik</b></p> <p>Feldolgozó <input type="checkbox"/> Felvásárló <input type="checkbox"/> Feldolgozó és felvásárló egyben <input type="checkbox"/></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <p><b>5 — Málna- és földieper feldolgozóra vonatkozó igazolások, mellékek nyilvántartása</b></p> <p>2004. május 1-je után létesített élelmiszer előállítók esetén az illetékes MgSzH-nak benyújtott írásos bejelentés másolata <input type="checkbox"/></p> <p>Málna, illetve földieper feldolgozására alkalmas üzem érvényes működési engedélyének másolata <input type="checkbox"/></p> <p>Málna, illetve földieper feldolgozásra vonatkozóan a HACCP rendszer alkalmazását igazoló érvényes dokumentum másolata <input type="checkbox"/></p> <p>Termelési kapacitás igazolása <input type="checkbox"/></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <p><b>6 — Málna- és földieper felvásárlóra vonatkozó igazolások, mellékek nyilvántartása</b></p> <p>Jóváhagyás termelői csoportként vagy termelői szervezetként történő elismerésről <input type="checkbox"/></p> <p>A málna, illetve a földieper felvásárlásához, megfelelő elhelyezéséhez szükséges tároló és hűtőkapacitás igazolása <input type="checkbox"/></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <p><b>7 — Nyilatkozatok</b></p> <p>1. Kijelentem, hogy a nyomtatványon és mellékletein közölt adatok a valóságnak megfelelnek.</p> <p>2. Tudomásul veszem, hogy az MVH-val a kapcsolattartás a mezőgazdasági, agrár-vidékfejlesztési, valamint halászati támogatásokhoz és egyéb intézkedésekhez kapcsolódó eljárás egyes kérdéseiről szóló 2007. évi XVII. törvény (a továbbiakban: MVH törvény) szerint az ügyfél-nyilvántartási rendszerbe bejelentett adatok alapján történik. Amennyiben ezek az adatok megváltoznak az MVH törvény 29. §-a alapján köteles vagyok ezt az MVH illetékes kirendeltségén tizenöt napon belül bejelenteni, és amennyiben ezen bejelentési kötelezettséget elmulasztom, az ebből adódó jogkövetkezmények engem terhelnek.</p> <p>3. Kijelentem, hogy a jelen kérelemben igényelt támogatás(ok)ra vonatkozó hatályos jogszabályi rendelkezések által előírt valamennyi feltételt megismertem.</p> <p>4. Vállalom a támogatás igénybevételére vonatkozó jogszabályokban meghatározott feltételekből eredő kötelezettségek teljesítését, így különösen: a támogatással összefüggő ellenőrzés során kért dokumentumokat, igazoló iratokat átadom, és a gazdaság megtekintését biztosítom.</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <p><b>8 — Kiegészítő dátum és aláírás</b></p> <p>Dátum: <input style="width: 50px;" type="text"/> . <input style="width: 50px;" type="text"/> . <input style="width: 50px;" type="text"/></p> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> <p><b>ALÁÍRÁS:</b></p> <div style="border: 1px solid black; width: 200px; height: 40px; text-align: center; line-height: 40px;">P.H.</div> </div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

## Közlemény

az Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző bejelentéshez kapcsolódó egységes dokumentum megjelentetéséről

## I.

Az FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló 124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2) bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző bejelentéshez kapcsolódó IT-PGI-0005-0565-08.11.2006 számú összefoglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az összefoglalóban foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől (2009. május 9.) számított négy hónapon belül írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

V  
(Vélemények)  
BIZOTTSÁG

## KÖZIGAZGATÁSI ELJÁRÁSOK

Kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján  
(2009/C 107/06)

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK (1) tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számított hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

EGYSÉGES DOKUMENTUM  
A TANÁCS 510/2006/EK RENDELETE  
„MARRONE DI COMBAI”  
EK-szám: IT-PGI-0005-0565-08.11.2006  
OFJ ( X ) OEM ( )

1. Elnevezés:  
„Marrone di Combai”

2. Tagállam vagy harmadik ország:  
Olaszország

3. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer leírása:

3.1. A termék típusa (II. melléklet):

1.6. osztály: Gyümölcs-, zöldség- és gabonafélék, frissen vagy feldolgozva

3.2. A termék leírása, amelyre az 1. pontban található elnevezés vonatkozik:

A Marrone di Combai (combai gesztenye) egy ökotípus, amely az Alpok Treviso melletti nyúlványainak tipikus környezetében alakult ki. Fogyasztásra bocsátásakor alaktani és kereskedelmi tulajdonságai a következők: ellipsziszerű alak, süllyesztett csúcs. A köldök körvonala szabályosan bolyhos, jól látható csillagszerű sugaras rajzolattal. A perikarpium színe a világosbarnától a sötétbarnáig terjedhet, mindenesetre soha sem matt, jól kivehetően barázdált, és könnyen elválk a maghéjtól. Az ehétő részt borító világosbarna magháj helyenként nem túlzottan mély behajlásokkal rendelkezik, ami lehetővé teszi, hogy a hámozáskor könnyedén el lehessen választani a terméshústól. A mag – általában gyümölcsönként egy, ritkán több – egységes testet alkot, a felszínén barázdákkal. A terméshús állaga lisztszerű, színe fehéres, főzéssel ropogóssá és ízletessé válik.

(1) HL L 93., 2006.3.31., 12. o.



A forgalmazáskor a gyümölcsnek növény-egészségügyi szempontból kitűnő állapotban kell lennie, és a következő követelményeknek kell megfelelnie:

Extra kategória:

a szokásosnál nagyobb méretű gyümölcs:

50–80 darab/kg;

a rovarok által megtámadott endokarpiumú gyümölcsök aránya legfeljebb 4 tömegszázalék;

a sérült perikarpiumú gyümölcsök aránya legfeljebb 3 tömegszázalék.

Első kategória:

81–105 darab/kg;

a rovarok által megtámadott endokarpiumú gyümölcsök aránya legfeljebb 6 tömegszázalék;

a sérült perikarpiumú gyümölcsök aránya legfeljebb 5 tömegszázalék.

3.3. *Nyersanyagok (kizárólag feldolgozott termék esetén):*

–

3.4. *Takarmány (kizárólag állati eredetű termék esetén):*

–

3.5. *Az előállítás azon műveletei, amelyeket a meghatározott földrajzi területen kell végrehajtani:*

A termék eredetének és ellenőrzésének szavatolása végett a termesztési műveleteknek a 4. pontban leírt termesztési térségben kell történniük.

3.6. *A szeletelésre, aprításra, csomagolásra stb. vonatkozó egyedi szabályok:*

A csomagolásra, amely magában foglalja a termék áztatását (curatura) is, a 4. pontban meghatározott területen kívül is sor kerülhet, ám a termékminőség módosulásának elkerülése érdekében a begyűjtést követő 24 órán belül meg kell történnie.

Alternatív megoldásként a termék hűtőkamrában is tárolható legfeljebb 3 napig 0,5–2 °C hőmérsékleten és 95–98%-os páratartalom mellett. Ezt követően alá kell vetni az áztatásnak.

Az áztatás (curatura) művelete abból áll, hogy a termést környezeti hőmérsékletű vízbe merítik 5–7 napra, és az időszak közepén kicserélik a vizet. Alternatív módon a gesztenye 45 percre 45–48 °C hőmérsékletű vízbe is meríthető, ezt követően pedig a teljes lehűlésig gyorsan hideg vízbe. Ezt követően a gyümölcsöt megszárítják meleg levegőt fújó szárítógéppel és ventilátorral vagy alternatív módon egy farácsozaton, a teljes megszáradásig naponta megforgatva.

A terméket a következő típusú csomagolásokban hozzák forgalomba: 1, 2, 3, 5 és 25 kg-os jutazsák; 1, 2, 3, 5 és 25 kg-os műanyagháló; legalább 1 kg-os és legfeljebb 5 kg-os fakosár és fadoboz. A csomagolás lezárása történhet fémkapcsokkal egy mechanikus eszköz alkalmazásával, nejlonzálas levarrással varrógéppel vagy csomózott zsineggel, ólomzárral lepecsételve. A lepecsételést úgy kell végrehajtani, hogy a logót is tartalmazó címkét is rögzítse. A kosarat és a dobozt celofánba kell csomagolni, és ólomzáras zsineggel kell lepecsételni oly módon, hogy a logó is jól látható legyen.

### 3.7. A címkézésre vonatkozó egyedi szabályok:

Az ellenőrző szerv ellenőrzi, hogy a termék azonosítható legyen a logót és a többi feliratnál lényegesen nagyobb méretű „Marrone di Combai” feliratot viselő címkével. A címke vagy a csomagolás a következő információkat tartalmazhatja: a termelő vagy a csomagoló cég neve és védjegye, az eredeti nettó tömeg és a kategória, élelmezési és étkezési jellegű információk, a termelés éve, a termék helyes tárolására és felhasználására vonatkozó tájékoztatás. A logó egy stilizált gesztenyét ábrázol, amelyet egy stilizált kupacs világosbarna tövissei vesznek körbe, és az egész egy sötétbarna négyzetben található (világosbarna: pantone 465U, sötétbarna: pantone 4625U). A logó méretei a következők lehetnek: 65 × 102 mm, 33 × 51 mm, 17 × 25 mm, 8 × 12 mm.



### 4. A földrajzi terület tömör meghatározása:

A Marrone di Combai termesztésének földrajzi területe Treviso megye következő településeire terjed ki: Cison di Valmarino, Cordignano, Follina, Fregona, Miane, Revine Lago, Sarmede, Segusino, Tarzo, Valdobbiadene és Vittorio Veneto.

### 5. Kapcsolat a földrajzi területtel:

#### 5.1. A földrajzi terület sajátosságai:

A 4. cikkben meghatározott terület teljes egészében az Alpok szélső nyúlványait alkotó dombokon helyezkedik el.

A Marrone di Combai tipikusan hegyvidéki (előalpesi) területen termesztik. Geológiai szempontból a terület egy kő- és mészkőből álló, karsztos formájú sziklaegyüttesből és egy dombvidékből áll, amely mély bevágásokkal, meredek lejtőkkel és kiterjedt talajdegradációs folyamatokkal jellemezhető, a felszínre kerülő kemény és ellenálló kőzet miatt. Ez a hegyrajz éghajlati szempontból figyelemreméltó jelentőséggel bír: az előalpesi hegylánc és a „domböv” elhelyezkedése akadályt képez a keleti szelek előtt, és szabad áramlást enged az észak felől érkező áramlatoknak. Ez mérsékli az éves hőingást a közeli síksághoz képest. A napéjegylenlőség körüli mintázatot követő bőséges csapadék, és a – pó- venetói síkságon egyébként mindenütt jelen lévő – köd teljes hiánya szintén hozzájárul a környezet jellemzéséhez, amely így különösen alkalmassá válik a Marrone di Combai OFJ termesztésére.

#### 5.2. A termék sajátosságai:

Csoportos érzékszervi felmérések pozitív összefüggést mutattak ki a terméshús jellemzői, különösen a térszertartás és a gyümölcs általános élvezeti értéke között. A tapintást meghatározó vonatkozásokon túl kiemelendő a különleges aroma, amely nagyra becsült a termékben a fogyasztáskor markánsan érzékelhető fűszer-, virág- és gyógynövényeszerű érzetek miatt. A kifejezetten az érzékeléselemzéshez használt jellemzőkkel kifejezett számszerűsített értékek magas intenzitást mutattak az aroma, az aromaérzés, és az édesség esetében, ellenben rendkívül alacsony a gyümölcs általános élvezeti értékével negatív összefüggést mutató fanyarság és keserűség esetében. A Marrone di Combai aromatiszt jellemzői a termesztési terület talajainak tulajdonságaihoz kötődnek, és így kifejezik ki a növény, a talaj és a termesztési környezet közötti szoros kapcsolatot.

#### 5.3. A földrajzi terület és (OEM esetében) a termék minősége vagy jellemzői közötti vagy (OFJ esetében) a termék különleges minősége, hírneve vagy egyéb jellemzője közötti okozati kapcsolat:

A Marrone di Combai OFJ-ként történő bejegyzése iránti kérelem a termék sajátos jellemzői mellett lényegében a termék hírnevén alapul.

A Marrone di Combai térségében a gesztenyefa jelenlétét és sajátos jellemzőit számos történelmi feljegyzés megerősíti, amelyek egészen a XII. századig nyúlnak vissza. Ezek arról tanúskodnak, hogy a termék jellemzésében a környezeti és az emberi tényezők egyaránt rendkívül fontosak, hiszen a gesztenye mindig is alapvető szerepet játszott a dombok lakóinak létfenntartásában. Sőt a különböző történelmi emlékek között egy 1665. szeptember 18-án keltezett írás a gesztenye betakarításához kapcsolódó társadalmi és participációs vonatkozásokat is kiemeli: az egész lakosság – köztük a nők és a gyermekek is – részt vettek a gyümölcs betakarításában, amelyet bizonyos kvótáknak a család összetétele alapján történő odaítélésével szabályoztak.

A későbbi korokban a Marrone di Combai hírneve Veneto tartományból egész Olaszország fogyasztói között elterjedt. Ez többek között azoknak a falusi népünnepélyeknek köszönhető, köztük a Festa dei Marroni di Combainak, amely 1945-től kezdődően helyi és országos jelentőségű eseményt jelent.

A termék sajátossága szorosan kötődik a termesztés földrajzi környezetéhez.

A termesztési terület geológiai jellemzői, különösen a kovás mészkőből álló, karsztos formájú sziklák és a dombos területek meredek lejtői összességükben teljes mértékben megakadályozzák az elmocsarasodást, és kiváló föld alatti vízelvezetést nyújtanak. Ez biztosítja a termék hús térszágát és édességét, valamint aromasságát és aromatartását, illetve a fanyar és keserű jegyek hiányát.

Ezenkívül a keleti szelet akadályozó dombok és az északi áramlatok jelenléte, amelyek mérséklék az éves hőingást a közeli síksághoz képest és megakadályozzák a ködképződést, pozitívan befolyásolják a növények növény-egészségügyi állapotát és fejlődését, ami egészséges és jó minőségű termékeket eredményez.

#### Hivatkozás a termékleírás közzétételére:

A kormányzat megindította a kifogással kapcsolatos nemzeti eljárást azzal, hogy a „Marrone di Combai” oltalom alatt álló földrajzi jelzés elismerésére irányuló javaslatot közzétette az Olasz Köztársaság hivatalos közlönyének (Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana) 2005. november 23-i 273. számában.

A termesztési szabályok egységes szerkezetbe foglalt szövege:

– az alábbi weboldalon tekinthető meg

[www.politicheagricole.it/DocumentiPubblicazioni/Search\\_Documenti\\_Elenco.htm?txtTipoDocumento=Disciplina-re%20in%20esame%20UE&txtDocArgomento=Prodotti%20di%20Qualit%E0>Prodotti%20Dop%20Igp%20e%20Stg](http://www.politicheagricole.it/DocumentiPubblicazioni/Search_Documenti_Elenco.htm?txtTipoDocumento=Disciplina-re%20in%20esame%20UE&txtDocArgomento=Prodotti%20di%20Qualit%E0>Prodotti%20Dop%20Igp%20e%20Stg)

vagy  
– közvetlenül a minisztérium honlapján ([www.politicheagricole.it](http://www.politicheagricole.it)) a képernyő bal oldalán a „Prodotti di Qualita” (minőségi termékek) linket választva a „Disciplinari di Produzione all’esame dell’UE (Reg CE 510/2006)” (közösségi vizsgálatnak alávetett termelési szabályok) menüpont alatt.

## II.

Az **FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya** a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló **124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2)** bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző** bejelentéshez kapcsolódó UT-PGI-0005-0589-23.1.2007 számú összefoglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az *összefoglalóban* foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. május 12.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).



**Kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján**  
(2009/C 108/09)

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK ( 1 ) tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a módosítás iránti kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számítva hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

EGYSÉGES DOKUMENTUM

**A TANÁCS 510/2006/EK RENDELETE**

**„CORNISH SARDINES”**

**EK-szám: UK-PGI-0005-0589-23.1.2007**

**OFJ ( X ) OEM ( )**

**1. Elnevezés:**

„Cornish Sardines”

**2. Tagállam vagy harmadik ország:**

Egyesült Királyság

**3. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer leírása:**

**3.1. A termék típusa:**

1.7. osztály – Friss halak, puhatestűek és rákfélék, valamint ezekből készült termékek

**3.2. A termék leírása, amelyre az 1. pontban található elnevezés vonatkozik:**

A „Cornish Sardines” (cornwalli szardínia) elnevezés a cornwalli parttól hat mérföldig terjedő körzeten belül fogott, Cornwall megyében kirakodott és feldolgozott, a sardina pilchardus fajhoz tartozó nyíltvízi halat jelöli. A hal közhasználatú neve „pilchard”.

A „Cornish Sardines” hátának színe metál- vagy olívaöld, oldala aranyszínű, hasa pedig ezüstfehérbe átmenő gyöngyházfényű ezüst. Oldalának felső részén sötét foltokból álló csík található, alatta esetenként még egy vagy két csíkkal kiegészítve. A hal mérete változhat ugyanazon a szezonon belül. Egy kilogramm szardíniának 9–18 darab szardíniát kell tartalmaznia.

A friss hal húsa feszes és finom textúrájú, ám hamar megpuhul és rohamosan romlik, amint a hőmérséklet 1 °C fok fölé emelkedik. A szardínia íze változó erősségű a hal frissessége és húsanak zsírtartalma szerint.

A friss „Cornish Sardines” fényes és kemény, pikkelyeinek legnagyobb része ép, kopolyúinak színe sötét rózsaszín vagy piros. A szardíniának teltnék és friss szagúnak kell lennie, és késő nyáron a legjobb, amikor lédús és ízletes. A „Cornish Sardines”-t frissen vagy fagyasztva lehet értékesíteni.

( 1 ) HL L 93., 2006.3.31., 12. o.3.

**3. Nyersanyagok:**

Nem alkalmazható

**3.4. Takarmány (kizárólag állati eredetű termék esetében):**

Nem alkalmazható

**3.5. Az előállítás azon műveletei, amelyeket a meghatározott földrajzi területen kell végrehajtani:**

A halat a Cornwall Sea Fisheries Committee (CSFC) (Cornwalli Tengeri Halászati Bizottság) joghatósági területén kell kifogni, vagyis a cornwalli parttól hat mérföldig terjedő körzeten belül, és Cornwall megyében kell kirakodni és feldolgozni.

Ebben az összefüggésben feldolgozásnak minősül a filézés, a fej eltávolítása, a kizsigerelés, a fagyasztás, a pácolás, a sózás és a csomagolás közül mindegyik művelet, valamint e műveletek bármilyen sora.

- Filézésen a fejnek és a gerincnek a hústól történő kézi vagy mechanikus elválasztását kell érteni.
- A fej eltávolításán és a kizsigerelésen a fej és a bél eltávolítását kell érteni, a farok eltávolításával vagy anélkül.
- Fagyasztáson a termék egészének nulla Celsius fok alatti hőmérsékletre történő hűtését és ilyen hőmérsékleten való tartását kell érteni, ami által a termék szilárd állapotúvá válik.
- Sózáson vagy pácoláson azt a műveletet kell érteni, amikor a terméket úgy tartósítják, hogy a vizes fázist só és/vagy savak hozzáadásával csökkentik, az állagromlást okozó baktériumok számára kedvezőtlen környezetet létrehozva.
- Csomagoláson 10 kg-nál kisebb adagok egyedi tárolóedénybe történő csomagolását kell érteni.

**3.6. A szeletelésre, aprításra, csomagolásra stb. vonatkozó egyedi szabályok:**

Nem alkalmazható

**3.7. A címkézésre vonatkozó egyedi szabályok:**

Nem alkalmazható

**4. A földrajzi terület tömör meghatározása:**

Cornwall megye, beleértve a Cornwall Sea Fisheries Committee (CSFC) joghatósági területébe tartozó cornwalli tengerparti területeket is – a cornwalli parttól hat mérföldig terjedő körzeten belül.

A Cornish Sea Fisheries District joghatósági területét az 1888. évi Sea Fisheries Regulation Act rendelkezése hozta létre, egyúttal felhatalmazást adva a körzeten belüli tengeri halászat szabályozására vonatkozó működési szabályok létrehozására. A CSFC felelős a halászati jogszabályok a cornwalli part környezetében történő törvényes végrehajtásáért. A bizottság által felügyelt partszakasz körzete 6 mérföldig terjed a nyílt tengeren, mintegy 1 350 tengeri mérföld.

**5. Kapcsolat a földrajzi környezettel:****5.1. A földrajzi terület sajátosságai:**

A „Cornish Sardines”-hoz kapcsolódó halászati módszerek, beleértve a kifogást, a kirakodást és a feldolgozást is, jól dokumentált hagyományos halászati módszerek, és nagyon sajátosan kötődnek a földrajzi területhez. A cornwalli szardíniát a földrajzi terület környezete, azaz a cornwalli parthoz közeli öblök sekély vizei által nyújtott körülmények vonzzák a területre. Ezek a vizek a lehető legkedvezőbb környezetet biztosítják a halnak. Az atlanti térségben, és azon belül Cornwall megyében a legfőbb időjárási jelenség az észak-atlanti oszcilláció: többnyire ez határozza meg a hőmérsékletet és az árapályt, s e tényezőkön keresztül a fitoplankton, azaz a „Cornish Sardines” táplálékának előfordulási helyét is. A földrajzi területhez kapcsolódó sajátos kötődést az jelenti, hogy a szardínia halászata akkor történik, amikor a halak ezekbe a sekély öblökbe vonulnak. Ez a jellegzetes halászati technika a korábbi nemzedékek hagyományos módszereit idézi.

Hagyományosan a halakat akkor fogták ki, amikor azok közel jöttek a parthoz. A múltban ez úgy történt, hogy a halrajokat felderítők figyelték ki: ők a sziklákon álltak lesben, és amikor a halrajok megjelentek, a hajókat a halakhoz irányították (egy helyi szemafor segítségével). A területet a sziklatetőről nyíló látómező határolta le. A hagyomány máig él; nemzedékek adják át egymásnak a tudást arról, hogy hol gyülekeznek a halak, bár a modern technológia mára kiváltotta a sziklatetőn álló felderítőt. A modern technológia az évtizedek során a szárazföldről egyre távolabb eső területek megfigyelését tette lehetővé, de a helyi flották még mindig látótávolságon belül maradnak a parttól, követve a sekély vízben gyülekező halakat. A hal kifogásának földrajzi határai beleesnek a CSFC 6 mérföldes határába, így a terület jól jellemzi a halászati területet.

Mivel a hal sérülékeny, kirakodásának gyorsan kell történnie, és így a helyi kikötőkből érkező kis hajók minden területen a saját helyi kikötőjükbe térnek vissza, melyek mind Cornwallban vannak. Ez egy olyan öröklődő hagyomány, mely ezt a halászatot jellemzi.

### 5.2. A termék sajátosságai:

A szardíniának a kijelölt földrajzi területen történő kifogásának, kirakodásának és feldolgozásának régi történelmi hagyománya és módszere képezi a földrajzi területhez történő kapcsolódás alapját. A halat ma már korszerű, fenntartható halászati technikák segítségével fogják ki, melyek jó halászati gazdálkodást tesznek lehetővé.

### 5.3. A földrajzi terület és a termék különleges minősége, hírneve vagy egyéb jellemzője közötti okozati kapcsolat:

#### A fogás

Életciklusa miatt a hal a part közelében úszik, és a halrajok megjelenése alkalmat adott a hagyományos halászati módszerek kialakulásának, azok pedig az idők során közösségi eseménnyé fejlődtek. A halászok és városiakok összegyűltek, hogy behozzák a halat.

Bár a módszerek idővel továbbfejlődtek, a halászat Cornwall gazdaságának létfontosságú része maradt. Továbbra is számos hajóflotta halássza a „Cornish Sardines”-t a 329 mérföld hosszúságú cornwalli partszakaszon elsősorban elhelyezkedő kikötőkben és kis öblökben.

A cornwalli halászok által elsajátított készségek jól tükrözik a területen folytatott halászat régi hagyományát. A szardínia helyének fellelése és a halászeszköz tapasztalt és kifinomult használata is a nemzedékről nemzedékre átadott készségek körébe tartozik.

A fogás sikerét az egy csapatként dolgozó hajók hagyománya is befolyásolja; számos egyazon kikötőből vagy üzleti csoportból származó hajó dolgozik együtt.

#### Kirakodás és feldolgozás

A múltban minden kikötő rendelkezett saját tároló és feldolgozó helyiséggel (halpincék), és a helyi lakosság is részt vett a munkában annak érdekében, hogy a haltermékek feldolgozása gyorsan megtörténjen. A hal sérülékeny szerkezete ma is ugyanúgy megköveteli a fogás haladéktalan kirakodását. A hajók visszatérnek helyi cornwalli kikötőikbe, és a hal onnan cornwalli gyárakba kerül csomagolás, tárolás és feldolgozás céljából.

A hal feldolgozása Cornwall megye meghatározott területén történik. Ez a terület magában foglalja a hagyományos kis öblöket és kikötőket, ahol a múltban a feldolgozás történt. A modern technológiai és higiéniai szabványok, valamint a parti ingatlanok környezeti terhelése miatt mára ipari ingatlanokon elhelyezkedő gyárak vették át a falusi kikötők halpincéinek szerepét, de ezek a gyárak még mindig Cornwallban találhatók, és a földrajzi terület jól jellemzi őket. A friss halat egészben jégbe és 10 kilós vagy ennél kisebb hűtőládákba csomagolják a vásárlókhoz történő szállításhoz. Máskülönben a halat lefagyasztják és fagyasztott tárolásra alkalmas dobozokba vagy zacskókba csomagolják, majd így szállítják a vásárlókhoz. A halfeldolgozás minden fázisának Cornwall területén belül kell történnie.

#### Hírnév

Cornwall nevét és a cornwalli jelzőt évszázadokon át használták a halkészítményekkel összefüggésben, és így az elnevezés – híréből adódóan – szorosan kapcsolódik a földrajzi területen kifogott, kirakodott és feldolgozott halhoz.

Feljegyzések szerint szózott szardíniát (akkori ismert nevén „pilchard”-ot) először 1555-ben exportáltak a cornwalli Looe kikötőből. A XVII. és a XVIII. században ezek a kivitelek jelentették a cornwalli halászati ipar alapját, a mintegy 16 000 tonnányi 1871-es legnagyobb jegyzett fogással. Európa katolikus országai voltak a célállomások, különösen Olaszország, melynek északi részén a terméket „Salacche Inglesi” néven ismerték.

A Cornish Sardine Management Association (Cornwalli Szardínia Gazdálkodási Társaság) tagjainak kemény munkája és termékük kiemelkedő minősége révén az elmúlt 10 évben gyakorivá vált a cornwalli szardínia névének használata és megnőtt a termék minőségének hírneve. A „Cornish Sardines” értékesítése mennyiségi növekedést ért el, különösen az Egyesült Királyság kiskereskedelmi piacain, ahol a termék komoly tekintélynek örvend.

#### Hivatkozás a termékleírás közzétételére:

<http://www.defra.gov.uk/foodrin/foodname/pfn/products/documents/cornishsardines-pdo.pdf>



## III.

Az **FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya** a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló **124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2)** bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző** bejelentéshez kapcsolódó IT-PDO-0005-0580-22.12.2006. számú összefoglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az *összefoglalóban* foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. május 12.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

**Kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló, 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján**

(2009/C 108/10)

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK ( 1 ) tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számított hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

**EGYSÉGES DOKUMENTUM**  
**A TANÁCS 510/2006/EK RENDELETE**  
**„FORMAGGIO DI FOSSA DI SOGLIANO”**  
**EK-szám: IT-PDO-0005-0580-22.12.2006.**  
**OFJ ( ) OEM ( X )**

**1. Elnevezés:**

„Formaggio di Fossa di Sogliano”

**2. Tagállam vagy harmadik ország:**

Olaszország

**3. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer leírása:**

**3.1. A termék típusa (II. melléklet):**

1.3. osztály Sajtok

**3.2. A termék leírása, amelyre az 1. pontban található elnevezés vonatkozik:**

Forgalomba hozatalakor a Formaggio di Fossa di Sogliano OEM az alábbi tulajdonságokkal rendelkezik: A késztermék külső részének színe az elefántcsontfehér és borostyánsárga közötti skálán mozog.

Az érlelés végén az egyes Formaggio di Fossa di Sogliano OEM sajtok súlya 500 (ötszáz) és 1 900 (ezerkilencszáz) gramm közötti lehet. A sajt szabálytalan formájú, kerekded és horpadások jellemzik, felülete többnyire nedves és zsíros, esetenként sűrű zsír és nemespenész borítja, amely enyhe kaparással könnyen eltávolítható. A termék további jellemzői közé tartoznak a többé-kevésbé markáns apró repedések és esetleges okkersárga foltok a felületen. Héja nincs vagy ha van, akkor nagyon vékony. A sajt belső részének állaga félkemény, porhanyós, sárgásfehér vagy világos szalmasárga. Illata jellegzetes, maradandó, esetenként erős, gazdag olyan aromákban, melyek a penész- és szarvasgomba-illattal átítatott aljnövényzet illatára emlékeztetnek.

Az ízre a megérlelt sajt összetételétől függően az alábbiak jellemzők:

- a juhsajt aromás, illatos, erős és kellemes ízű, többé-kevésbé csípős;
- a tehénsajt finom és könnyű, enyhén sós és kissé savanykás, kesernyés mellékízzel;
- a keveréksajt kellemes ízű, zamatos, egyensúlyban van az édes és kesernyés íz.

( 1 ) HL L 93., 2006.3.31., 12. o.

Mivel a Formaggio di Fossa di Sogliano OEM-ben nem különül el élesen a belső sajtrész és a héj, ezért a héj külső részének eltávolítása nélkül, egészben fogyasztható; esetenként foltok vagy sűrű zsír jelennek meg a felületén, melyek enyhe kaparással könnyen eltávolíthatók.

A szárazanyagban a zsírtartalom meghaladja a 32%-ot.

### 3.3. Nyersanyagok (kizárólag feldolgozott termék esetén):

A Formaggio di Fossa di Sogliano OEM előállításához használt nyersanyag a meghatározott földrajzi területen található tenyészetekből származó juh- és tehéntej. A következő tehénfajták tejtét használják fel: Frisona Italiana, Bruna Alpina, Pezzata Rossa és keresztezett fajták. A juhajták közül a következők tejtét használják fel: Sarda, Comisana, Massese, Vissana, Cornella Bianca, Fabrianese la delle Langhe és Pinzrita és keresztezett fajták.

A felhasznált tej napi két fejésből származik. A sajtot a következő tejfajták kizárólagos felhasználásával vagy keverésével kell előállítani:

- teljes juhtej: JUHSAJT
- teljes tehéntej: TEHÉNSAJT
- teljes tehéntej (maximum 80%) és teljes juhtej (minimum 20%) keveréke: VEGYES SAJT

A tej jellemzői a következők:

#### TEHÉNTEJ

Zsír => 3,4 tömegszázalék

Fehérje => 3,0 tömegszázalék

Baktériumszám =<100 000 UF/ml

Szomatikus sejtek =<350 000 db/ml

Anaerob spóráképzők (db/liter): nem fordulnak elő

Inhibitorok: nem fordulnak elő

Fagyáspont =<0,520 °C

#### JUHTEJ

Zsír => 6,0 tömegszázalék

Fehérje => 5,4 tömegszázalék

Baktériumszám =<1 400 000 UF/ml

Szomatikus sejtek =<1 400 000 db/ml

Inhibitorok: nem fordulnak elő

Nyers tejet használnak, de megengedett a pasztörözött tej alkalmazása is. Adalékanyagok hozzáadása tilos.

### 3.4. Takarmány (kizárólag állati eredetű termék esetén):

Állattartás: istállóban vagy legeltetés formájában. Az istállóban tartott állatok alapvető takarmánya az abrak, mely pázsitfűfélékből és hüvelyesekből áll, melyeket tiszta és vegyes állományú legelőkön gyűjtenek be a 4. pontban részletezett regionális területeken, és melyek az éghajlaton és a talaj jellemzőin keresztül meghatározzák a tejtermelés minőségét. A legeltetett állatok ugyanezzel a típusú, szénakaszáláskor keletkező abrakkal táplálkoznak, valamint füvekben, bokrokban és fákban gazdag flórájú, vegyes állományú legelőkről. A takarmányt vagy zöld abrakot és a legelőt kiegészítheti egyszerű takarmány (egyetlen gabonafajta) vagy összetett takarmány (több gabonafajta), esetlegesen ásványi anyagok, vitaminok hozzáadásával. Az étrend takarmányokkal való kiegészítése nem haladhatja meg a teljes napi adag 30%-át. Silótakarmány használata nem megengedett.

### 3.5. Az előállítás azon műveletei, amelyeket a meghatározott földrajzi területen kell végrehajtani:

A Formaggio di Fossa di Sogliano OEM előállításához szükséges tejtermelési, sajtosítási és elvermelési műveleteket a 4. pontban meghatározott földrajzi területen kell végezni.

### 3.6. A szeletelésre, aprításra, csomagolásra stb. vonatkozó egyedi szabályok:

A Formaggio di Fossa di Sogliano OEM-et a termék jellemzőinek megőrzése érdekében az alábbi kiszerelésekben forgalmazzák:

- A. érlelőzsákokba csomagolt sajt értékesítése
- B. egész vagy darabolt, vákuumcsomagolt sajt értékesítése

C. fóliás tálcára helyezett, egész vagy darabolt sajt értékesítése

D. élelmiszerek csomagolására alkalmas csomagolópapírba helyezett, egész vagy darabolt sajt értékesítése.

A fent említett kiszerelésekben előforduló Formaggio di Fossa di Sogliano OEM szövetzsákokból álló bálába, papír csomagolásba, illetve fa- vagy papírdobozba helyezhető.

A darabolást és a csomagolást a 4. pontban meghatározott földrajzi területen kell végezni, mivel az elvermelési időszakot követően a sajtban nem különül el többé markánsan a belső sajtrész és a héj az ebben a feldolgozási szakaszban bekövetkező anaerob erjedés hatására, a sajtkorong pedig nedvessé, zsírossá és védtelenné válik a kiszáradással és keménnyedéssel szemben. A forgalombahozatalt megelőzően be kell csomagolni a terméket annak elkerülése érdekében, hogy repedés és hasadás keletkezzen a sajt belsejében, és hogy meg lehessen őrizni a termék jellemzőit.

### 3.7. A címkézésre vonatkozó egyedi szabályok:

A címkén jól látható módon és olvashatóan fel kell tüntetni az elnevezés logója, a grafikus közösségi szimbólum és a kapcsolódó adatok (az 1898/2006/EK rendelet és módosításai előírásainak megfelelően), valamint a törvényi előírásoknak megfelelő, vonatkozó információk mellett az alábbiakat is:

a felhasznált tej típusa (juh, tehén, vegyes);

a „nyers tejből” jelzés feltüntetése, amennyiben a sajt nem pasztörözött tejből készült;

a sajtüzem vagy a vermelést végző neve vagy cégneve vagy védjegye és székhelye, a csomagoló székhelye, amennyiben a termék csomagolását a felsorolt kategóriáktól eltérő vállalat végzi;

a vermelő létesítmény azonosító száma, PRM jelzést használva a tavaszi és EST jelzést a nyári érlelés esetében.

Tilos bármilyen, nem kifejezetten előírányzott minősítés hozzáadása. Márkanevekre utaló jelzések feltüntetése azonban engedélyezett, amennyiben ezeknek nincs dicsérő vagy olyan értelme, amely a fogyasztó számára félrevezető lehet.

A Formaggio di Fossa di Sogliano OEM logójának közepén egy stilizált verem látható, melynek egyenlő szárú trapéz formájú külső körvonalai a homokkővet szimbolizálják, belső körvonalai pedig az egyenlő szárú trapéz keskeny, nyitott alapzatából kiemelkedő sajtot ábrázolják. A verem közepén a Malatesta signoria címerállata, egy kis elefánt látható. Az ábra és a feliratok piros színben jelennek meg, a háttér pedig szalmasárga. A trapéz alapjának nagy részét határoló félkör alatti első sorban a FORMAGGIO DI FOSSA felirat olvasható, a második sorban pedig a SOGLIANO D.O.P. szöveg. A stilizált verem felső része feletti félkörben a „Sogliano al Rubicone, Talamello e Terre Malatestiane” felirat jelenik meg, utalásként a történelmi összefüggésekre és a területtel való kapcsolatra.

A fentiekben bemutatott azonosító logó a címke teljes felületének legalább 25%-át foglalja el.



### 4. A földrajzi terület tömör meghatározása:

A Formaggio di Fossa di Sogliano OEM előállítási területe az alábbi megyék egész területére terjed ki: Forli-Cesena, Rimini, Ravenna, Pesaro-Urbino; Ancona; Macerata; Ascoli Piceno és Bologna megye területének egy része, mely a követhető településeket foglalja magában: Borgo Tossignano, Casalfiumanese, Castel San Pietro Terme, Castel del Rio, Dozza, Fontanelice, Imola, Loiano, Monghidoro, Monterenzio, Pianoro.

### 5. Kapcsolat a földrajzi területtel:

#### 5.1. A földrajzi terület sajátosságai:

A Formaggio di Fossa di Sogliano OEM előállítási területe Romagna és Marche között az Appenninek lábától a hegyreinc lejtőig terjed. Geomorfológiai jellemzők: agyagos, homokos üledék vagy ezek váltakozása, az alsó pliocén korszakból vagy a jelenlegi negyedkorból. Az a terület, ahol a vermek találhatók, egy csillámköves és földpátos homokkő-



sorozatból álló formát alkot. Ez kis mértékben cementes, sárgásbarnás vagy sárgás színű, 30–40 cm és kb. 1 m közötti vastagságú rétegekből áll, márgás szürke vagy szürkés-kék vékony agygrétegek váltakozásával.

### 5.2. A termék sajátosságai:

A Formaggio di Fossa di Sogliano különbözik az ugyanezen árucategóriába tartozó más termékektől jellegzetes, maradandó, esetenként erős, olyan aromákban gazdag illata miatt, melyek penész- és szarvasgomba-illattal átitatott aljnővényzet illatára emlékeztetnek. E jellemzők szoros összefüggésben állnak az előállítás módszerével, ezen belül nagy szerepet játszik a veremben való érlelés szakasza. A sajt elvermelése előtt a vermeket az alábbi módszer szerint megfelelően előkészítik: amikor használaton kívül van a verem, akkor fafedéllel lezárják, melynek tetejére homokot vagy követ szórnak; használat előtt felnyitják és kiszellőztetik a vermet, majd a verem belsejében kis mennyiségű szalmát meggyújtva tűzzel és füsttel fertőtlenítik. Amint a tűz elalszik, kitisztítják a vermet, eltávolítva az összes hamut. A verem aljára megmunkálatlan falécekből megemelt padlózatot készítenek, mely lehetővé teszi, hogy a vermelés során a sajt erjedésekor keletkező zsíros folyadékok elfolyjanak. A falakat legalább 10 cm vastagságú szalmaréteggel kibélelik, függőleges nádkerítéssel megtámasztva; megtöltik a vermet az egymásra rakott, zsákokban lévő sajtokkal, egészen a verem tetejéig. Egy legfeljebb tíz napos ülepedési időszak elteltével az így keletkezett üres helyre újabb hasonló termékek kerülhetnek. Ha megtelik a verem, nem színes, élelmiszerral való érintkezésre alkalmas vászonnal és/vagy szalmával eltömítik a bejáratát, hogy megakadályozzák a párolgást. A vermet végül gipszszel vagy meszes homokkő habarccsal lepecsételt fafedéllel zárják le. A fedél tetejére kövek, homokkőpor, homok és/vagy deszkák kerülhetnek. Innentől kezdődik az érlelés. Az érlelés teljes ideje alatt tilos a verem felnyitása. A vermelés legalább 80 és legfeljebb 100 napig tart.

### 5.3. A földrajzi terület és (OEM esetében) a termék minősége vagy jellemzői közötti vagy (OFJ esetében) a termék különleges minősége, hírneve vagy egyéb jellemzője közötti okozati kapcsolat:

A Formaggio di Fossa di Sogliano-ra vonatkozó nyilvántartásba vételi kérelmet az előállítási folyamat egyedülálló jellemzői indokolják, melyek elválaszthatatlanul kapcsolódnak a geológiai és éghajlati környezet jellegzetességeihez, valamint az évszázadokon át hűen követett, változatlan helyi hagyományokhoz, melyeknek a vermelést végző helyiek az őrzői, akik generációról generációra továbbadták ismereteiket és hozzáértésüket. A vermelés hagyománya a középkorban alakult ki és hamarosan – a Rubicone és a Marecchia völgyei közötti, egészen az Esino folyóig terjedő, Romagna és Marche határvidékén található – a terület paraszti kultúrájának szerves részévé vált. A vermelés természetesen összefügg a termék tartósításának szükségességével, valamint azzal, hogy védeni kellett a törzsek és seregek portyázásaitól, amelyek az évszázadok során megpróbálták elfoglalni a területet. Nyers homokkő sziklákba vájták és megmunkálatlanul hagyták a mesterséges vermeket. Ez a művelet később olyan gyakorivá vált, hogy pontos jogszabályi előírásokkal szabályozták. A vermekről és vermelési technikákról szóló első dokumentumok a XIV. századból származnak és az akkoriban a területet birtokló Malatesta család archívumából kerültek elő. 1350-től a városfalon belül, az erődökben („castrum”), és a „tumbák”-ban, a területen elszórt udvarházak között a Signoria dei Malatesta létrehozta a „Compagnia dell’Abbondanza”-t. A vermeket ekkor gabona és különböző élelmiszerek őrzésére, elrejtésére, valamint sajt érlelésére használták ostrom, járvány és éhínség idején, illetve abból a célból, hogy megkerüljék a telepeket szabályozó szerződések szigorú rendelkezéseit. Az évszázadok során ezeket a szokásokat a Malatesta család által előírt szabályoknak megfelelően állandóan, hűen követték.

### Hivatkozás a termékleírás közzétételére:

A termelési szabályok egységes szerkezetbe foglalt szövege az alábbi internetes oldalon tekinthető meg:

[www.politicheagricole.it/DocumentiPubblicazioni/Search\\_Documenti\\_Elenco.htm?txtTipoDocumento=Disciplinare%20in%20esame%20UE&txtDocArgomento=Prodotti%20di%20Qualit%E0Prodotti%20Dop%20Igp%20e%20Stg](http://www.politicheagricole.it/DocumentiPubblicazioni/Search_Documenti_Elenco.htm?txtTipoDocumento=Disciplinare%20in%20esame%20UE&txtDocArgomento=Prodotti%20di%20Qualit%E0Prodotti%20Dop%20Igp%20e%20Stg) vagy

közvetlenül a minisztérium honlapján ([www.politicheagricole.it](http://www.politicheagricole.it)) a „Prodotti di Qualita” (minőségi termékek) linket választva (a képernyő bal oldalán), a „Disciplinari di Produzione all’esame dell’UE (Reg CE 510/2006)” (az 510/2006/EK rendelet szerinti uniós vizsgálatnak alávetett termékleírások) címszó alatt.

## IV.

Az **FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya** a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló **124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2)** bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző** bejelentéshez kapcsolódó DE/PGI/005/0333/08.01.2004 számú összefoglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az *összefoglalóban* foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. május 14.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

**Kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján**

(2009/C 110/07)

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK (1). tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számítva hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

**ÖSSZEFOGLALÓ****A TANÁCS 510/2006/EK RENDELETE****„BREMER KLABEN”**

**EK-szám: DE/PGI/005/0333/08.01.2004**

**OEM ( ) OFJ ( X )**

Ezen összefoglaló a termékleírás legfontosabb elemeit tartalmazza tájékoztatás céljából.

**1. A tagállam felelős szerve:**

Név: Bundesministerium der Justiz

Cím: 11015 Berlin

DEUTSCHLAND

Tel.: +49 302025-9333

Fax: +49 302025-8251

E-mail: –

**2. Csoportosulás:**

Név: Bäckerinnung der Hansestadt Bremen

Cím: Georg-Wulf-Straße 7

28199 Bremen

DEUTSCHLAND

Tel: +49 421300500621

Fax: +49 421300500617

E-mail: kh@bremen-handwerk.de

Összetétel: Termelők/feldolgozók ( X ) egyéb: ( )

**3. A termék típusa:**

2.4. osztály: péksütemény

**4. termékleírás:**

(követelmények összefoglalása az 510/2006/EK rendelet 4. cikkének (2) bekezdése alapján)

4.1. *Elnevezés:*

„Bremer Klaben”

( 1 ) HL L 93., 2006.3.31., 12. o.

#### 4.2. Leírás:

A „Bremer Klaben” (brémai gyümölcskenyér) különösen sok gyümölcsöt tartalmazó, kiadós kelt tésztából készült sütemény. A „Bremer Klaben” a stollenhez hasonlítható, de gyümölcs- és zsiradéktartalma nagyobb. A méretes (több kilogramm is lehet) kalácsféle jellegzetesen hosszúkas és lapos, keresztmetszete majdnem négyszögletes. Az egy kalácshoz szükséges tészta tömege a sütőforma méretétől függően 5–6 kilogramm lehet.

A sütemény színe világosbarna, felületének tojásfehérjéből készült bevonat ad fényt, belseje nedves jellegű és kissé szalonnás.

A „Bremer Klaben” ízvilága erőteljes, gyümölcsös, édeskés-fűszeres és testes, aromája – különösen a kardamom hozzáadása miatt – sajátos, mással nem tévesztethető össze.

#### Összetétel:

– A „Bremer Klaben” különböző receptek alapján készül, amelyek azonban abban megegyeznek, hogy a tészta és a gyümölcsök aránya (körülbelül 1:1) nagyjából azonos.

– A tészta hozzávalói minden esetben az alábbiak: liszt, vaj vagy margarin, élesztő, cukor, nagy szemű mazsola, citromát, orangeát (kandírozott citrom- és narancshéj), mandula, vanília, citromhéj és kardamom. Ezek az összetevők teszik ki a „Bremer Klaben” tömegének körülbelül 95%-át.

– Rum és/vagy rózsaoaj hozzáadása az össztömeg legfeljebb 5%-áig megengedett.

#### 4.3. Földrajzi terület:

Bréma város és környéke, valamint Bremerhaven és Verden város.

Bréma város környékéhez tartozik:

- Osterholz járás (kivéve Hambergen települési társulást),
- Ottersberg település, amelyet délkelet felől az A1-es autópálya határol,
- Oyten és Achim település,
- Thedinghausen települési társulás nyugati része, Riede, Thedinghausen és Emtinghausen társtelepüléssel,
- Weyhe és Stuhr település,
- Delmenhorst város,
- Lemwerder és Berne település,
- Ganderkeese település az A28-as úttól északra,
- Hude helység környékén Hude település keleti része, és
- Elsfleth település.

#### 4.4. A származás igazolása:

A „Bremer Klaben” elkészítése a mindenkor hatályos jogi előírások szerint és a HACCP-irányelvek alkalmazásával történik. A termékleírás betartását a munkaügyért, a nőkért, az egészségügyért, az ifjúságért és a szociális ügyekért felelős brémai szenátor (Németországi Szövetségi Köztársaság) felügyeli.

A nyomon követhetőséget a készítő nevének csomagoláson való feltüntetése biztosítja. Az előállítás a „Bremer Klaben” készítése tekintetében meghatározott földrajzi területre korlátozódik.

A „Bremer Klaben” valamennyi készítőjét a Bäckerinnung Bremen (brémai sütőipari céh) által vezetett jegyzékben nyilvántartásba kell venni.

#### 4.5. Az előállítás módja:

A „Bremer Klaben” sütése a következőképpen történik: először kovászt kell készíteni, amelynek meghatározott érési időre van szüksége. A tésztát a sok összetevő miatt különösen óvatosan kell dagasztani, majd a kelesztés után hozzá kell adni a gyümölcskeveréket.

A nyújtás és a tészta kidolgozása komoly kézügyességet igényel, hogy a sokféle összetevő ellenére kellően összeálljon.

A tészta felületére közvetlenül a sütés előtt lisztből és vízből készült réteg kerül úgy, hogy összefüggő, filmszerű bevonat keletkezzen (így lesz a sütemény felülete a sütés után rákerülő tojásfehérje-bevonattól fényes). A kalács nedveségtartalma a sütés hőmérsékletétől és a sütési időtől függ. A sütés során csökkenteni kell a hőmérsékletet (például: kezdetben lehet 220 °C fokon sütni, majd a sütés végére a hőmérsékletet vissza kell venni körülbelül 170 °C fokra). A sütési idő a tészta méretétől függően körülbelül 55–65 perc. Fontos a maghőmérséklet, amelynek körülbelül 92–94 °C foknak kell lennie. A sütés végeztével a süteményt azonnal ki kell venni a formából, hogy lassan szikkadjon és hűljön ki.



#### 4.6. A földrajzi terület jelentősége:

A „Bremer Klaben” és az említett földrajzi terület kapcsolódását több tényező bizonyítja, mindenekelőtt az, hogy a termék ismert és közkedvelt ezen a vidéken, sütése Brémában és környékén hosszú időre visszanyúló hagyomány, készítői egyedi receptet és módszereket használnak. A termék elkészítésével kapcsolatos szakismeret elsősorban a rendkívül sok gyümölcsöt tartalmazó tészta elkészítéséhez, nyújtásához és kidolgozásához szükséges kézügyességből, valamint a különböző sütési hőmérsékletek és sütési időtartam betartásához fűződő tapasztalatból áll.

A „Bremer Klaben” Brémában és a város környékén különösen az adventi időszakra jellemző, szívesen fogyasztott, tradicionális sütőipari különlegesség.

A „Bremer Klaben” és Bréma Hanzaváros, valamint a gyarmatokkal folytatott kereskedelem története szorosan összekapcsolódik, mivel ennek a különlegességnek az elkészítése akkor vált lehetővé, amikor a mesterek megismerték és használni kezdték a távoli vidékekről érkező egzotikus összetevőket.

Hosszú eltarthatósága miatt a tengerészek is szívesen vitték magukkal hajóútjaikra.

A brémai városgyűlés egy 1593-ból származó dokumentumában található az első utalás a „Bremer Klaben” készítő mesteremberekre. 1637-ben a „Bremer Klaben” készítő pékek és a cukrászok külön céhbe tömörültek.

A „Bremer Klaben” Brémában és környékén ma is az adventi süteménykínálat része, azonban néhány pékségben egész éven át készítik.

Brémában az úgynevezett „Klabenzeit” kezdete hagyományosan ünnepi esemény, amikor a város polgármestere a főtéren felvágja az első „Bremer Klaben”.

Ez a brémai specialitás már a 17. század végén rendkívül kedvelt volt. Ezt az bizonyítja, hogy abban az időben Brémában a fehérkenyérfélék körülbelül egyharmadát ebből a tésztából készítették.

A brémaiak számára az advent időszaka még ma is elképzelhetetlen a „Bremer Klaben” nélkül, ugyanakkor ezt a különlegességet világszerte is ismerik és kedvelik.

#### 4.7. Ellenőrző szerv:

Név: Senatorin für Arbeit, Frauen, Gesundheit, Jugend und Soziales

Cím: Contrescarpe 72

28195 Bremen

DEUTSCHLAND

Tel: +49 4213611-0952

Fax: +49 421361-2567

E-mail: office@arbeit.bremen.de

#### 4.8. Címkézés:

Oltalom alatt álló földrajzi jelzés

## V.

Az **FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya** a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló **124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2)** bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző** bejelentéshez kapcsolódó PL-PDO-005-0588-22.01.2007. számú összefoglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az **összefoglalóban** foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. május 5.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

**Értesítés Kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján**

(2009/C 103/05)

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számítva hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

**EGYSÉGES DOKUMENTUM**

**A TANÁCS 510/2006/EK RENDELETE**

**„REDYKOŁKA”**

**EK-szám: PL-PDO-005-0588-22.01.2007.**

**OFJ (X) OEM ( )**

**1. Elnevezés**

„Redykołka”

A „Redykołka” elnevezés megfelel az 510/2006/EK tanácsi rendelet 2. cikkének (2) bekezdése szerinti követelményeknek és a Podhale régióban előállított sajtot jelöl. Etimológiai eredetét illetően a „Redykołka” elnevezés a „redyk” fogalomból vezethető le, amelyet hagyományosan a 4. pontban meghatározott földrajzi területen használnak a juhok ünnepélyes hegyi legelőkre hajtása, a legeltetés és az állatok legelőkről történő behajtása megjelölésére.

**2. Tagállam vagy harmadik ország**

Lengyelország

**3. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer leírása**

**3.1. A termék típusa**

1.3. osztály: Sajt

**3.2. A termék leírása, amelyre az 1. pontban található elnevezés vonatkozik**

A „Redykołka” kisméretű, félkemény, félzsíros sajt, amely állatot, madarat, szívet vagy kisméretű orsót formáz. A legkisebb sajtok 30-60 grammosak és orsó formájúak. A sajt minden más formában maximum 300 gramm súlyú lehet.

A sajt kérgének színe a füstölés során keletkezik, a ragyogó szalmasárgától a világosbarnáig terjed és lágy fényű. A kéreg kismértékben kétszínű lehet, de a csaknem fehér szín is engedélyezett. A kéreg sima és rugalmas, kismértékű érdesség megengedett. Ez egyaránt vonatkozik a kisebb egyenetlenségekre és a felszíni repedésekre. A sajt maga rugalmas és félkemény, enyhén sós és karakteres füstös ízű (füstíz). A maximum 40%-nyi tehéntej hozzáadása nincs hatással a sajt jellegzetes tulajdonságaira. A sajt kémiai összetétele a füstölés időtartamától függ, és évszaktól függően is változik. A víztartalom legfeljebb 44%, a szárazanyag-tartalom legalább 56%, és a zsírtartalom a szárazanyagban legalább 38%.

**3.3. Nyersanyagok (kizárólag feldolgozott termékek esetén)**

T e j :

A „Redykołka” alapanyagát képező tej lengyel hegyi juhoktól származik. A sajt előállításához használható emellett lengyel vörösmarha fajtájú, a meghatározott földrajzi területen legeltetett tehéntől származó tej. A tehéntej aránya nem haladhatja meg a sajt készítéshez felhasznált teljes tej mennyiség 40%-át. A sajtot pasztörizálatlan tejből állítják elő.

**3.4. Takarmány (kizárólag állati eredetű termékek esetén)**

A „Redykołka” sajt fajta szezonális termék, amelyet a juhok legeltetési időszaka alatt állítanak elő. Ezen időszak alatt az állatok kizárólag a meghatározott földrajzi terület legelőin előforduló növényekkel táplálkoznak. A megfigyelések alapján a juhok leggyakrabban a következő, a Podhale-régió rétjein, hegyi legelőin és legelőin előforduló növényekkel táplálkoznak: havasi ikravirág, enyves aszat, sárga ibolya, havasi iszalag, alhavasi aggófű, kárpáti harangrojt, kornistárnics, sisakvirág, kövirózsa, havasi boglárka, habszegfű, tőzegáfonya, kötörőfű, havasi csorbóka, recéslevelű fűz, Wahlenberg-kötörő, alpesi törpemák, arany pimpó és nárciszlevelű szellőrózsa. E növények közül többet is gyógynövényként használ fel a népi orvoslás.

### 3.5. Az előállítás azon műveletei, amelyeket a meghatározott földrajzi területen kell végrehajtani

Annak érdekében, hogy az előállított termék a lehető legjobb minőségű legyen, az előállítás teljes folyamatának a meghatározott földrajzi területen kell végbemennie. Az előállítás valamennyi lépését azon hegyoldalak pásztorkunyhóiban hajtják végre, ahol a juhok legelnek. A kész „Redykółka” minősége és íze szempontjából meghatározó jelentőségű a főjuhász („Baca”) speciális szaktudása és generációkon át továbbadott tudása, amely a termék hagyományos karaktere megőrzésének alapja, és annak egyedülálló ízét adja. Az előállítási folyamat a következő lépésekből áll, amelyek elválaszthatatlanok a főjuhász rendkívüli szaktudásától:

- A tej hidegérlelése (savanyítás) – a tejet környezeti hőmérsékleten tárolják, hogy savanyúsági foka nőjön.
- A tej meleg érlelése (savanyítás) – ennek során a savanyú és a friss tejet egy „koltik”-nak vagy „kotlicko”-nak is nevezett rézüstben összekeverik.
- Beoltás és alvadás – a tejhez oltót kevernek, hogy megalvasszák. Az alvadás hagyományosan egy „puciera”-nak nevezett hordóban történik.
- Az alvadék felaprítása – ennek során hagyományos eszközöket, pl. „ferulát” (kis falapát formájú klopfoló, közepén egy vagy két szál dróttal) használnak.
- A savó leeresztése – a teljes mennyiség 50%-áig.
- Kivétel – az alvadékat összepréselik, és kiveszik a nyers sajtot.
- Ismételt megtörés – a sajtmasszát kézzel újból összetörik, ezt követően golyóvá formálják és savót tartalmazó edénybe teszik.
- Formázás – ezt követően a sajtmasszát kis formák segítségével szív, madár, juh, orsó stb. alakúra formázzák.
- Sófürdő – maximum 24 órán át.
- Szárítás – a sajt szárítása 12 és 24 óra közötti időtartamon keresztül.
- Füstölés és érlelés – a hideg füstölés 3–7 napig tart. Ennek során a terméket füstölőkamrában külön erre a célra készített kis fakeretekre („komorniki”) fektetik, amelyek általában a juhászkunyhó tárolóhelyiségének tűzhelye mellett vagy fölött a falon helyezkednek el.

### 3.6. A szeletelésre, aprításra, csomagolásra stb. vonatkozó egyedi szabályok

–

### 3.7. A címkézésre vonatkozó egyedi szabályok

–

## 4. A földrajzi terület tömör meghatározása

A Śląsk (Szilézia) vajdaságban az előállítási terület a következőket foglalja magában:

Cieszyn körzetben Istebna község

Żywiec körzetben a következő községek: Milówka, Węgierska Górka, Rajcza, Ujszoły, Jeleśnia és Koszarawa.

A Małopolskie (Kis-Lengyelország) vajdaságban az előállítási terület a következőket foglalja magában:

a teljes Nowy Targ körzetet és a teljes Tátra-körzetet (Powiat Tatrzański)

Sucha Beskidzka körzetben a következő községeket: Zawoja és Bystra Siedzina

Limanowa körzetben Niedźwiedź községet és Kamienica község azon részét, amely a Gorczanski Nemzeti Parkon (Gorczański Park Narodowy) belül vagy a Kamienica folyótól délre terül el, valamint a Mszana Dolna községből a következő soltészségek (sołectwa): Olszówka, Raba Niżna, Łostówka, Łętowe és Lubomierz.

Nowy Sącz körzetben a következő községek: Piwniczna, Muszyna és Krynica.

A meghatározott földrajzi terület a Tátra északi szélén elterülő, Podhale-nak nevezett történelmi-etnográfiai régiót foglalja magában.

## 5. Kapcsolat a földrajzi területtel

### 5.1. A földrajzi terület sajátosságai

A „Redykółka” előállítási területének sajátosságai:

A természeti adottságok :

A „Redykółka” sajt előállításához alapanyagot (tejet) szolgáltató juhok extenzív és szezonális legeltető tartása a Podhale-régió juhtenyésztésének természetes jellemzője, amely az elődök hagyományaira nyúlik vissza – már a középkorban legeltettek ezen a területen juhokat. A juhtenyésztés és legeltető állattartás e hosszú történetéből alakult ki a Podhale-régióban többek között a lengyel hegyi juh („Polska Owca Górska”). A lengyel hegyi juh a Kelet-Kárpátokban és a Balkánon előforduló ősi rackajuh („Cakiel”) nemesített változata. Ez a juh fajta szorosan összekapcsolódik a Podhale-régió történelmével és hagyományaival, valamint az itt élő emberekkel. Ennek során a lengyel hegyi juh kiválóan alkalmazkodott a hegyvidék klimatikus viszonyaihoz és az ott folytatott hagyományos állattartási módhoz.

Amennyiben a sajtkészítéshez tehéntejet is használnak, az kizárólag csak a legrégibb lengyel marhafajta, a lengyel vörösmarha („Polska Krowa Czerwona”) tehénitől származhat. A szláv népek évszázadok óta tenyésztenek lengyel vörös-



marhát, amely a 18. század végéig Lengyelországban a legszélesebb körben elterjedt marhafajta volt. 1876-ban alakultak ki először az első lengyel vörösmarha-csordák a Limanowa körzetbeli Stróža-ban. 1895-ben a krakkói mezőgazdasági társaságnál („Krakowskie Towarzystwo Rolnicze”) megalapították a lengyel vörösmarha-tenyésztők lengyelországi szövetségét („Polski Związek Hodowców Polskiego Bydła Czerwonego”), ezzel megkezdődött a szisztematikus tenyésztési munka, amely az 1884–1934 közötti időszakban a fajta kialakításához és tökéletesítéséhez vezetett. A lengyel vörösmarha az egyetlen olyan honos marhafajta, amelyet Lengyelországban tenyésztnek. A „Redykołka” hegyi sajt íze és aromájára nagy hatással van az előállításához használt tej minősége. A tej kiváló minősége és jellegzetes íze szempontjából döntő az előállítási terület sajátos növényvilága. Olyan endemikus növényfajtákról van itt szó, amelyek csak a Podhale-régióban találhatók meg, az ottani réteket, legelőket és hegyi legelőket borítják. Abban az időszakban, amikor a sajtot előállítják (májustól szeptemberig), a tejet adó állatok kizárólag ezekkel a növényfajtákkal táplálkoznak.

A Podhale-régióban olyan sajátos körülmények uralkodnak, amelyek rendkívüli alkalmazkodást igényelnek a növényektől. E tekintetben döntő jelentőségű az igen rövid vegetációs időszak, az alacsony éves középhőmérséklet, az erőteljes hőmérsékletingadozások a vegetációs időszak során, az alföldi területekre jellemzőnél lényegesen erősebb napsugárzás (a napsugarak közvetlen hatása a felszínre), az erős szelek és a fön, a vastag hótakaró, a lavinák, valamint a mész- és gránittartalmú alapon képződő talaj különleges tulajdonságai.

Azok a területek, amelyeken a „Redykołka” készül, Lengyelország legtisztább vidékei közé tartoznak. Az előállítási terület négy nemzeti park közepén fekszik, északon a Gorczanski Nemzeti Park (Gorczański Park Narodowy), délen a Tatra Nemzeti Park (Tatrzański Park Narodowy), nyugaton a Babia Góra Nemzeti Park (Babiogórski Park Narodowy) és keleten a Magurski Nemzeti Park (Magurski Park Narodowy). A Tatra Nemzeti Parkhoz hasonlóan közvetlenül az előállítási terület közepén fekszik egy ötödik, a Pieninski Nemzeti Park (Pieniński Park Narodowy).

Az emberek :

A „Redykołka” a juhaikat hegyi legelőkön legeltető havasalföldi pásztorok által nagyon régóta előállított termék. A Podhale-régióba bevándorló pásztorok hozták magukkal a sajtot és vele együtt a teljes havasalföldi kultúrát, a juhok legeltetését, a „Bacówka”-nak nevezett havasi pásztorkunyhók fenntartását és a tejfeldolgozást. A Podhale-ban és a környező területeken történő sajt készítés először a Gorce hegyvonulatban fekvő Ochotnica falu alapítása kapcsán kerül említésre, amikor is 1416-ban bizonyos Dawid Wołoch (David Valachi) elnyerte az alapítási jogot.

A „Redykołka” annak köszönheti a nevét, hogy a sajtot a juhok hegyi legelőről történő behajtása („redykanie”) során ingyen osztották szét a pásztorok között. Ugyanígy neveztek minden ajándékba adott sajtot, amellyel kegyet próbáltak kivívni valakinél vagy amellyel egy kapott szívességet köszöntek meg. A „Redykołka” egyedülálló volta a népszokásban gyökerező funkcióin alapul. Így például szokás volt az esküvői és az aratási koszorúkat sajtból készült kis galambokkal és tyúkokkal díszíteni.

Számos, erről a területről származó vagy ezzel a régióval kapcsolatos régi dokumentum, könyv és egyéb hagyomány tesz említést arról, hogy a „Redykołka” esetében a Podhale-régióra jellemző sajtról van szó. Az első pontos leírás arról, hogyan kell elkészíteni a sajtot a pásztorkunyhókban, a Ślemień uradalom egyik, 1748-ból származó előállítási útmutatójában található, amelyből 1773-ban készült újabb kiadás.

A juhok legeltető tartásáról és a különösen sajt készítésre (többek között a „Redykołka” és „Oscypek” sajtok előállítására) használt pásztorkunyhók berendezéséről részletes leírást ad 1858-ban Maria Steczkowska, útikönyv-író. Leírja azt is, hogyan készítenek az „Oscypek” hegyi sajt előállításához már nem elegendő maradék sajtból kis, állat- és szívformájú sajtokat – az említett „Redykołki”-t. Az állatformák kialakítása után a kis sajtokat az „Oscypek”-hez hasonlóan sózzák, szárítják és füstölik. Egyben ez a Tatra-beli pásztorok által a sajt készítéshez használt edények első részletes leírása. A Podhale-régió juhsajtjainak (köztük a „Redykołka” és „Oscypek” sajt fajták) előállításáról felhalmozott tudás, valamint az ahhoz kapcsolódó szokások, tradíciók és rítusok a mai napig változatlanok maradtak. Erről nemcsak a napjainkban a „Redykołka” előállításához használt eljárások tanúskodnak, hanem számos irodalmi utalás is, például az 1960-as nyolckötetes, a lengyel Tatra-beli és Podhale-régióbeli pásztorkodásról szóló, „Pasterstwo Tatr Polskich i Podhala” című kiadványban, a Szandeci Beskid területén folytatott állattartásról és pásztorkodásról szóló, 1980-ból származó „Hodowla i Pasterstwo w Beskidzie Sądeckim” című könyvben és számos más, etnográfiai tudományos publikációban (köztük a Lengyel Tudományos Akadémia anyagi kultúrtörténettel foglalkozó intézetének publikációiban).

E termék népszerűségét és az előállítási területtel való szoros kapcsolatát mindennél jobban tanúsítja azonban a turisták érdeklődése, valamint az, hogy a Podhale-régióban eltöltött idő legfontosabb emlékeként szinte kötelező egy darab „Redykołka” vásárlása.

### 5.2. A termék sajátosságai

A „Redykołka” esetében jellegzetes a különleges, enyhén sós íz, amely onnan ered, hogy a sajtot sófürdőbe teszik és bizonyos, a meghatározott előállítási területen legeltetett állatfajták tejét használják, valamint a füstös íz, amit a hagyományos készítési eljárással érnek el. Az egynemű és szilárd halmazállapot és az aromás, telt íz összetéveszthetetlen karaktert kölcsönöznek e sajtnak.

Ugyancsak szokatlan a sajt különleges formája, kis állat-, madár-, szív- vagy orsóalakja. A termék súlya 30 és 300 gramm között van.

E sajt egy másik jellegzetessége ajándékként játszott különleges történelmi jelentősége: akkor alkalmazták, ha például kegyet próbáltak kivívni valakinél vagy egy kapott szívességet köszöntek meg. A kis sajtfigurákat hagyományosan mindig párban készítik, és így is adják vagy ajándékozzák el.

*5.3. A földrajzi terület és (OEM esetében) a termék minősége vagy jellemzői közötti vagy (OFJ esetében) a termék különleges minősége, hírneve vagy egyéb jellemzője közötti okozati kapcsolat*

E sajtfajta íze és aromája a természet és az ember kölcsönhatása révén alakul ki. A „Redykołka” előállításához kizárólag olyan állatfajták tejét használják, amelyek alkalmazkodtak a Podhale-régióbeli klimatikus viszonyokhoz és hagyományos állattartási módokhoz. Ízét a sajt az állatok táplálékkául szolgáló különleges, endemikus növényfajtáknak köszönheti, amelyek csak az előállítási területen találhatók meg. Ezek a növények a réteken, legelőkön és havasi legelőkön nőnek, és a sajt előállítási időszakában a juhok és tehenek kizárólagos táplálékforrását jelentik. A kész termék íze és aromája szempontjából egészen meghatározó jelentőségű a főjuhász 3.5. pontban leírt speciális szaktudása, valamint az 5.1. pontban említett, generációkon át továbbadott tudás, amely a termék hagyományos karaktere megőrzésének alapja, és annak összetéveszthetetlen ízét adja.

A „Redykołka” előállítása elválaszthatatlanul összekapcsolódott a juhok Podhale régióbeli hegyi legeltetésével. Különleges, a 3.2. és 5.2. pontban leírt formáját az 5.1. pontban bemutatott, a népszokásokban gyökerező funkcióinak köszönheti a sajt. Miután a pásztorok a juhok hónapokig tartó legeltetéséből hazatértek, elajándékozták a sajtot – legtöbbször a gyerekeknek. Ez további bizonyítéka annak, hogy a sajt a Podhale-régió tipikus terméke, és elválaszthatatlanul összekapcsolódik annak kultúrájával.

#### Hivatkozás a termékleírás közzétételére

(az 510/2006/EK rendelet 5. cikkének (7) bekezdése)

<http://www.bip.minrol.gov.pl/strona/DesktopDefault.aspx?TabOrgId=1620&LangId=0>

## VI.

Az **FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya** a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló **124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2)** bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző** bejelentéshez kapcsolódó PL-PDO-0005-0586-04.01.2007. számú összefoglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az *összefoglalóban* foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. május 6.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

Bejegyzés iránti kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján (2009/C 104/09)

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK (1) tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számítva hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

EGYSÉGES DOKUMENTUM

A TANÁCS 510/2006/EK

„WIŚNIA NADWIŚLANKA”

EK-SZÁM: PL-PDO-0005-0586-04.01.2007.

OFJ ( ) OEM (X)

**1. Elnevezés**

„Wiśnia nadwiślanka”

**2. Tagállam vagy harmadik ország**

Lengyelország

**3. A Mezőgazdasági Termék Vagy Élelmiszer Leírása****3.1. A termék típusa (a II. melléklettel összhangban)**

Kategória: 1.6. osztály – Gyümölcsök, zöldségfélék és gabonafélék, frissen vagy feldolgozva

**3.2. A termék leírása, amelyre az 1. pontban található elnevezés vonatkozik**

A „Wiśnia nadwiślanka” oltalom alatt álló elnevezés alatt kizárólag a „sokówka odroślowa” típusú meggyfa (lédús meggyet termő fák, amelyek szaporítása sarjztatás útján történik) gyümölcse értékesíthető.

Ezen oltalom alatt álló eredetmegjelölés a „wiśnia nadwiślanka” meggyfa gyümölcsét jelöli, amely ipari felhasználásra, vagy kiváló íze miatt közvetlen fogyasztásra is alkalmas. A „Wiśnia nadwiślanka” meggyfa, amely a Lengyelországban megtalálható „sokówka odroślowa” típusú meggyfák közé tartozik, a Visztula – lengyelül Wisła – folyó mentén honos, innen ered a neve, aminek latin megfelelője nincsen. A törpemeggyfa nemesítésével kapott fajtáról van szó, amelynek szaporítása sarjztatással történik, és csepleszmeggy (*Prunus fruticosa* Pall.) néven is ismert. A rózsafélék (*Rosaceae* Juss.) családjában, a csonthéjasok (*Prunoideae*) alcsaládjába, a *Prunus* nemzetség (*Prunus* L.) *Cerasus* (Mill.) alnemzetségébe tartozik.

Azt a tényt, hogy a „wiśnia nadwiślanka” meggyfa a *Prunus fruticosa* Pall.-ból ered, igazolja a szaporítási eljárás, a gyümölcs mérete, színének intenzitása, valamint hogy a *Prunus fruticosa* Pall. példányai a termőterület néhány természetes csoportosulásában még vadon is megtalálhatók.

A „wiśnia nadwiślanka” meggyfa gyümölcse aránylag kisebb, mint a *Prunus avium* L., a *Prunus cerasus* L. vagy ezek hibridjeitől származó fajtáké.

A „sokówka” kifejezés azt jelöli, hogy a gyümölcs – húsának intenzív színe miatt – elsősorban gyümölcslé (lengyelül „sok”) alapanyagául szolgál. A gyümölcs magjának színe sötét, hasonlít a húsához. Az „odroślowa” kifejezés arra utal, hogy az ültetését követő ötödik évben az ilyen típusú meggyfák sarjakat hajtanak, amelyekkel a növény szaporítható.

A „wiśnia nadwiślanka” meggy színe élénk, a sötétvöröstől a bordóig terjed, a szín a gyümölcs teljes felületén homogén. Formája enyhén lapított gömb. A gyümölcshús és a mag tömegének aránya a fa életkorától függően 9,4 és 11,3% közé esik. A gyümölcs átmérője 12–20 mm, a tömege 1,6 és 3,3 gramm közé esik a fa életkorától és elhelyezkedésétől függően. Kedvező időjárás esetén és lombtrágyázással nagyobb méretű gyümölcs kapható, amelyek átmérője a 25 mm-t, a tömege pedig a 4 grammot is elérheti. A gyümölcs húsa sötétvörös színű, mely szín a gyümölcs teljes felületén egységes. Az élénk szín a feldolgozás után is megmarad. A gyümölcs nagyon illatos, íze és aromája a meggyre jellemző. Nagyon intenzív, enyhén savanykás ízű.

Felhasználásától függetlenül a „wiśnia nadwiślanka” meggyfa gyümölcsének egészségesnek és romlóhibától, valamint látható idegen testtől mentesnek kell lennie; továbbá élősködőktől, élősködők miatti elváltozásoktól, rendellenes külső nedvességtől, valamint minden idegen szagtól és íztől is mentesnek kell lennie.

A „wiśnia nadwiślanka” meggyfa feldolgozásra szánt gyümölcsét szár nélkül kell szüretelni, amikor a héja már elérte a végleges szintet. A gyümölcsök lehetnek különböző méretűek, mutathatnak napfény vagy jégverés okozta elváltozásokat, amennyiben megőrzik a „wiśnia nadwiślanka” meggy sajátos jellemzőit.

A „wiśnia nadwiślanka” meggyfa közvetlen fogyasztásra szánt gyümölcsét kézzel kell szüretelni. A gyümölcsöknek sérülésmentesnek kell lenniük, és friss küllemmel kell rendelkezniük.

**3.3. Nyersanyagok (kizárólag feldolgozott termékek esetén)****3.4. Takarmány (kizárólag állati eredetű termékek esetén)****3.5. Az előállítás azon műveletei, amelyeket a meghatározott földrajzi területen kell végrehajtani**

Az előállítás valamennyi szakaszát a meghatározott földrajzi területen kell végrehajtani. A gyümölcsösöknek a 4. pontban meghatározott földrajzi területen kell elhelyezkedniük, meszes vagy agyagos- meszes talajon. A csemetéket az előbb említett földrajzi területen elhelyezkedő, legalább ötéves termő gyümölcsösökből származó sarjakból nyerik. A tenyészterület nem lehet kisebb, mint 4 x 2 méter, így minden csemetére 8 m<sup>2</sup> talajterület jut. A megtermékenyítés során figyelembe kell venni a gyümölcsösök vonatkozásában alkalmazandó szabályokat.



A „wiśnia nadwiślanka” meggyfa közvetlen fogyasztásra szánt gyümölcsét kézzel kell szüretelni. Júliusban a gyümölcsöt szárral szüretelik, míg később szár nélkül is szedhető.

A szüretet követő 24 órán belül a feldolgozóüzembe érkező „wiśnia nadwiślanka” meggyet nem szükséges hűteni. Ennél hosszabb ideig tartó tárolás esetén azonban hűteni kell.

### 3.6. A szeletelésre, aprításra, csomagolásra stb. vonatkozó egyedi szabályok

A „wiśnia nadwiślanka” meggyfa gyümölcsének csomagolása megfelelő kiserelésben, közvetlenül a szüret helyszínén történik. E követelményt annak érdekében vezették be, hogy biztosítsák a megfelelő termékminőséget és az eredet nyomon követését és ellenőrzését. A közvetlen fogyasztásra szánt meggyet 0,5 és 5 kg közötti tömeget tartalmazó egységekbe csomagolják.

A „wiśnia nadwiślanka” meggyfa feldolgozásra szánt gyümölcsét maximum 13 kg tiszta tömegű, rácsos tárolóedényekbe, vagy a raklapos láda kapacitásának megfelelő tömegű, zárt fenekű raklapos ládába csomagolják.

### 3.7. A címkézésre vonatkozó egyedi szabályok

Nincs

## 4. A földrajzi terület meghatározása

A „wiśnia nadwiślanka” meggy az alábbi földrajzi területen terem:

- a Mazóviai vajdaságban lipski körzet, a Lipsko, Sienno, Solec n/Wisła községekben,
- a Świętokrzyski vajdaságban opatowski körzet, az Ożarów és Tarłów községekben,
- a Lublini vajdaságban kraśnicki körzet, az Annopol községben,

## 5. Kapcsolat a földrajzi területtel

### 5.1. A földrajzi terület sajátosságai

A „wiśnia nadwiślanka” meggy földrajzi termőterülete a Visztula völgyében található, amelyet kedvező környezeti adottságok, valamint meszes vagy agyagos-meszes talajok jellemeznek. A felső talajréteg, amelynek vastagsága általában nem haladja meg a 0,5 métert, kemény mészkő kőzeten terül el. A fent leírt földrajzi területen uralkodó időjárási viszonyokat is Lengyelország leghosszabb folyójának, a Visztulának a fekvése határozza meg, amely különleges mikroklimát biztosít a folyó menti területnek. A „wiśnia nadwiślanka” meggy földrajzi területén a virágzás idején fagyok is előfordulhatnak, ami bizonytalanná teszi a későbbi gyümölcsfejlődést; e fagyok hatását ugyanakkor minimalizálja a Visztula folyó által kibocsátott hő. A meghatározott földrajzi területen tehát a meggy viszonylag nagy biztonsággal termeszthető.

A földrajzi termőterület talaja főként semleges és lúgos, a „wiśnia nadwiślanka” meggy pedig jól tűri a 7-nél magasabb pH-értékű talajt, szemben más fajtákkal, amelyeknél a talaj optimális pH-értéke 6,7 és 7,1 közé esik. E talaj magas pH-értékét a mész magas (1 000 mg/liter fölötti) aránya adja.

A földrajzi terület sajátosságához hozzáadódnak a helyi termelők ismeretei és tudása. E termelők megtanulták a régióra jellemző meggy termesztését, valamint az ott uralkodó talajtani és éghajlati viszonyokhoz alkalmazkodó termesztési módot. Ezt az is bizonyítja, hogy a termesztési hely talajának típusától függően alakítják ki az ültetvények sűrűségét, ehhez igazítják a hajtások eltávolításának módszerét, valamint a növények öt éves korától kezdődően távolítják el a sarjakat. Amennyiben e sarjakat nem távolítják el, az ültetvények elgazosodhatnak, a növény-egészségügyi körülmények romlanak, a gyümölcsök mérete, valamint a hozam is csökken. Figyelembe véve a „wiśnia nadwiślanka” meggy betegségekkel szembeni nagy ellenállóképességét, lényeges, hogy megfelelő növényvédelmi intézkedéseket is végrehajtsanak. Ezek az intézkedések különösen a cseresznyelég (Rhagoletis cerasi) elleni küzdelmet érintik, amelyeknek felnőtt példányai a nemesített gyümölcsfajták esetében szokatlan időszakokban támadják meg a „wiśnia nadwiślanka” meggyfa gyümölcsét, azaz magas tavaszi hőmérséklet esetén és e fa korai virágzásakor.

### 5.2. A termék sajátosságai

A „wiśnia nadwiślanka” meggy jellemzői az alábbiak:

- a nemesített fajták gyümölcsseinél kisebb méret,
- a gyümölcsle nagyon intenzív színe,
- nagyon magas antocián-tartalom, amely 100 grammonként meghaladja a 115 mg-ot (a HPLC- módszer szerint),
- magas, 16 és 23 Brix-fok közötti refrakciós mutató,
- magas, 13% feletti cukortartalom,
- magas, almasavban kifejezve legalább 1,4%-os (szerves) savtartalom 8,1 pH.

A „wiśnia nadwiślanka” meggy antocián-tartalma legalább 20%-kal haladja meg „Łutówka” meggyét, amely a Lengyelországban termesztett legnépszerűbb meggyfajta, és amelyről azt tartják, hogy a legalkalmasabb a feldolgozásra. Az eltérés akár a 100%-ot is elérheti. Az előbbieken említett különbség és a szőben forgó paraméter értéke az év időjárási viszonyaitól, valamint a tő elhelyezkedéstől függ.

A „wiśnia nadwiślanka” meggy másik jellemzője, hogy a kocsány eltávolítása nyomán keletkezett mélyedésben (különösen a szüret első heteiben) a gyümölcs leve enyhén kifolyva megdermed, így megakadályozva a lé további kifolyását, és biztosítva, hogy a gyümölcs ugyanannyi ideig legyen eltartható, mint a nemes fajták.

*5.3. A földrajzi terület és (OEM esetében) a termék minősége vagy jellemzői közötti vagy (OFJ esetében) a termék különleges minősége, hírneve vagy egyéb jellemzője közötti okozati kapcsolat*

A „sokówka odroślowa” típusú meggyfák eredetileg a Słupia Nadbrzeźna régióban teremtek. Idővel elterjedtek a Visztula folyó mentén a hasonló talajtani és éghajlati viszonyokkal rendelkező területeken is. A Visztula folyó menti, jól körülhatárolt területen való jelenlétére utalva nevezték el a helyi meggyfa fajtából („sokówka odroślowa”) származó meggyet „wiśnia nadwiślanka”-nak.

A magas mésztartalmú, lúgos talajon növő fák nem élnek túl sokáig (20–25 évig); gyümölcsökük kisebbek, illatosabbak és élénkebb színűek. Agyagos talajon, ahol a mészköréteg mélyebben helyezkedik el, 50 évnél idősebb fák is találhatóak, amelyek gyümölcsük nagyobb és kevésbé illatos. Az altalajban kimutatható mészkő okozza a gyümölcs levének magas ásványi- és tápanyag-tartalmát, amelyről a gyümölcskivonat viszonylag magas színezék- és koncentrációtartalma is tanúskodik. A gyümölcs kiváló ízbeli jellemzőkkel rendelkezik, ezért nagyon keresett a feldolgozóiparban. E gyümölcs-jellemzők semlegesnél alacsonyabb pH-értékkel rendelkező és alacsony mésztartalmú talajon nem érhetők el.

A más földrajzi területre telepített „sokówka odroślowa” helyi fajta növekedése általában megfelelő, gyümölcsökük fejlődésében azonban súlyos problémák figyelhetők meg. E problémákat a kielégítő gyümölcstermést megakadályozó, viszonylag korai virágzás és a tavaszi hőmérsékletcsökkenés miatti károk okozzák. A meghatározott földrajzi területtől eltérő mikroklíma következtében nagyobb gyümölcsök fejlődnek, amelyek víztartalma magasabb, gyümölcskivonata pedig gyengébb.

A talaj sajátos minőségének és a folyó közelségének együttes hatása nemcsak a növekedésben és a virágzásban, hanem a gyümölcsfejlődésben és az 5.2. pontban ismertetett jellemzőkkel bíró, kiváló minőségű gyümölcstermésben is megmutatkozik. A gyümölcsök minősége szorosan és elválaszthatatlanul összefügg a gyümölcsösök földrajzi fekvésével, valamint az érintett terület talajtani és éghajlati viszonyaival. A meghatározott földrajzi területre jellemző talajtani és éghajlati viszonyok között az egyéb meggyfa fajták gyümölcseinek növekedése és fejlődése nehézségekkel jár.

A termék végső minőségét a „wiśnia nadwiślanka” meggy sajátos környezetén túlmenően a helyi termelők 5.1. pontban leírt kivételes tudása is jelentősen befolyásolja.

#### Hivatkozás a termékleírás közzétételére

(Az 510/2006/EK rendelet 5. cikkének (7) bekezdése)

<http://www.bip.minrol.gov.pl/strona/DesktopDefault.aspx?TabOrgId=1620&LangId=0>

## VII.

Az FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló 124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2) bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző bejelentéshez kapcsolódó IT-PDO-0005-0566-08.11.2006. számú összefoglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az összefoglalóban foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől (2009. május 6.) számított négy hónapon belül írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

**Kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján**

(2009/C 104/08)

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK <sup>(1)</sup> tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számítva hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

## EGYSÉGES DOKUMENTUM

## A TANÁCS 510/2006/EK RENDELETE

## „AGLIO BIANCO POLESANO”

EK-szám: IT-PDO-0005-0566-08.11.2006.

OFJ ( ) OEM ( X )

**1. Elnevezés:**

„Agljo Bianco Polesano”

**2. Tagállam vagy harmadik ország:**

Olaszország

**3. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer leírása:****3.1. A termék típusa (a II. mellékletnek megfelelően):**

1.6. osztály: Gyümölcs-, zöldség- és gabonafélék, frissen vagy feldolgozva

**3.2. A termék leírása, amelyre az 1. pontban található elnevezés vonatkozik:**

Az „Agljo Bianco Polesano” szárítva kerül forgalomba. Egy olyan fokhagymáról van szó, amelyet helyi ökotípusokból, illetve az ezen ökotípusokból szelekció során nyert „Aporio” fajtából állítanak elő.

A fokhagyma szabályos, gömbölyű alakú, alsó részén enyhén ellaposodik, színe fényes fehér. A fejet alkotó gerezdek, amelyek száma változó, szorosan egymáshoz tapadnak, és külső részükön jellegzetes domborulat látható. A gerezdek tökéletesen egymáshoz simulnak. A külső buroklevelek homorú részén a rózsaszín különböző árnyalatai láthatók, a domború rész fehér.

A tartósítás céljából végzett szárítást követően az „Agljo Bianco Polesano” szárazanyagtartalma legalább 35%, szénhidrát-tartalma legalább 20%. A friss gerezdekben továbbá kéntartalmú illóolajok és illékony vegyületek találhatók, ezeknek köszönhető e fajta jellegzetes illata.

**3.3. Nyersanyagok (kizárólag feldolgozott termékek esetén):**

—

**3.4. Takarmány (kizárólag állati eredetű termékek esetén):**

—

**3.5. Az előállítás azon műveletei, amelyeket a meghatározott földrajzi területen kell végrehajtani:**

Az előállítás következő műveleteit a meghatározott földrajzi területen kell végrehajtani: a szaporítóanyag előállítása, a fokhagyma termelése, a szárítási műveletek és a hagyományos módon történő feldolgozás.

A fokhagymát vegetatív (ivartalan) módszerrel, azaz mellékfogymáiról (gerezdjeiről) szaporítják. A termelők kézzel válogatják ki a szaporítóanyag előállításához szükséges fokhagymamennyiséget.

A termesztés éves ciklusban zajlik, a veteményezést az őszi-téli időszakban, október 1. és december 31. között kell végezni.

A fokhagyma természetes szárításának műveletei, amelyekre szabadföldön és/vagy a mezőgazdasági üzemben kerül sor, alapvető fontosságúak mind a termék jellemzőinek megőrzése, mind a későbbi feldolgozás szempontjából.

( 1 ) HL L 93., 2006.3.31., 12. o.



A fokhagymából kézzel, hagyományos módszert követve kisebb-nagyobb füzereket fonnak, illetve kisebb-nagyobb csomókat kötnek, amelyek elkészítéséhez rendkívül fontos a megfelelő nedvességi szint elérése, illetve a generációról generációra öröklődő tapasztalat és tudás.

Az „Agljo Bianco Polesano” július 30. és a következő év május 31. között kerülhet forgalomba.

### 3.6. A szeletelésre, aprításra, csomagolásra stb. vonatkozó egyedi szabályok:

Az „Agljo Bianco Polesano” a következő kiszerelésekben kerülhet forgalomba hozatalra:

KIS FÜZÉR: a fokhagymafejek száma 8 és 22 közötti, a füzér tömege 0,5 és 1,2 kg közötti,

NAGY FÜZÉR: a fokhagymafejek száma 30 és 40 darab közötti, a füzér tömege 2 és 4 kg közötti,

KIS CSOMÓ: a fokhagymafejek száma 20 és 40 darab közötti, a csomó tömege 1 és 4 kg közötti,

NAGY CSOMÓ: a fokhagymafejek száma 70 és 120 darab közötti, a csomó tömege 5 és 10 kg közötti.

DOBOZ: a fokhagymák száma változó, a tömeg 50 és 1 000 gramm közötti,

ZSÁK: a fokhagymák száma változó, a tömeg 1 és 20 kg közötti.

A nagy és kis csomókat, illetve a nagy és kis füzereket fehér színű hálóból csomagolják, majd azt az elnevezés logóját feltüntető ragasztószalaggal zárják le. A csomagokat ezután – adott esetben – fából, műanyagból, kartonpapírból vagy más e célra alkalmas anyagból készült ládába helyezik. A dobozokban, illetve zsákokban fehér hálóból csomagolva helyezik el a fokhagymát. A hálót lezárják és a ragasztószalagon feltüntetik az elnevezést tartalmazó logót. A dobozokat, illetve a zsákokat szintén elhelyezhetik fából, műanyagból, kartonpapírból vagy más e célra alkalmas anyagból készült ládába.

A termék dobozba vagy zsákba történő csomagolása az előállítási területen kívül is történhet, feltéve, hogy a szállítás és a szakszerűtlen bánásmód következtében a fokhagymafejek nem töredeznek össze, illetve különösképpen a héj nem sérül meg, mivel ez utóbbi penész kialakulásához és a termék minőségének romlásához vezethet.

### 3.7. A címkézésre vonatkozó egyedi szabályok:

Minden kiszerelésen el kell helyezni egy címkét, amelyen szerepel a termék elnevezése, a termelő neve és az OEM azonosító logója.

A csomagolás egyik oldalán (és csak az egyik oldalán) – tisztán olvashatóan és letörölhetetlenül – fel kell tüntetni a csomagoló vagy a forgalmazó azonosítását lehetővé tevő adatokat, a termék jellegét, származási helyét, kereskedelmi jellemzőit és más hasznos információkat. A csomagoláson továbbá – az összes többi felirtnál nagyobb betűvel – fel kell tüntetni az „Agljo Bianco Polesano” elnevezést, a „denominazione di origine protetta” (oltalom alatt álló eredetmegjelölés) feliratot vagy a DOP (OEM) rövidítést.

A termék logója ovális alakú, és Polesine földrajzi területének stilizált térképét ábrázolja kék háttér előtt zöld színnel. A térképen kék színnel jelölve jól látszik a Polesine területét határoló két folyó, az Adige és a Pó. A stilizált térkép fölött a „DOP” (OEM) felirat szerepel az olasz nemzeti lobogó színeiben (a „D” betű zöld, a „P” piros, az „O” pedig, amely helyett fokhagymafej látható, fehér). Az ovális ábra körül az „Agljo Bianco Polesano – Denominazione D’Origine Protetta” felirat látható kék színben, Trebuchet MS félkövér dőlt, illetve dőlt betűtípussal szedve. A logó monokróm és szürkeárnyaltos változatban is használható, és a különféle kiszerelési módok típusától függően mérete is különböző lehet.



## 4. A földrajzi terület tömör meghatározása:

Az „Agljo Bianco Polesano” előállítási területe a Polesina területén található Rovigo megye alábbi településeire terjed ki: Adria, Arquà Polesine, Bosaro, Canaro, Canda, Castलगuglielmo, Ceregnano, Costa di Rovigo, Crespino, Fiesso Umbertino, Frassinelle Polesine, Fratta Polesine, Gavello, Guarda Veneta, Lendinara, Lusina, Occhiobello, Papozze, Pettozza Grimaldi, Pincara, Polesella, Pontecchio Polesine, Rovigo, San Bellino, San Martino di Venezze, Villadose, Villamarzana, Villanova del Ghebbo, Villanova Marchesana.

## 5. Kapcsolat a földrajzi területtel:

### 5.1. A földrajzi terület sajátosságai:

#### Környezeti tényezők

A területet elsősorban a talaj adottságai és az enyhe klíma teszi alkalmassá az „Agljo Bianco Polesano” termesztésére. A Polesine elnevezésű földrajzi területet Olaszország két nagy folyója, a Pó és az Adige szeli át, amelyek a mai gátak és töltések megépítése előtt gyakran elárasztották a síkságot. Az itt található termőföldek sajátos talajtani jellemzői éppen annak köszönhetően alakultak ki, hogy a Pó és az Adige, amelyek az előállítási területet délről, illetve északról határolják, az elmúlt évszázadok során rendszeresen elárasztották a földeket: ezek során a Pó elsősorban magas agyagtartalmú iszapot, az Adige pedig kvarchomokot hordott a területre.

A két folyó tevékenységének köszönhetően alakult ki az a közepes, agyagos-iszapos, jó vízelvezetésű, porózus, termékeny talaj, amely elősegíti az „Agljo Bianco Polesano” sajátos jellemzőinek kialakulását. A talaj kémiai összetételére emellett a magas kicserélhető foszfor- és káliumtartalom, továbbá a magas kalcium- és magnéziumtartalom jellemző.

A terület enyhe, száraz éghajlata mind a termék szárításának, mind a hagyományos fokhagymafűzési módszereknek kedvez.

#### Emberi tényezők

A talajadottságok mellett az alábbi két emberi tényező játszik fontos szerepet a termék előállításában:

– a szaporítóanyag előállítására legalkalmasabb fokhagymafejek kiválogatásának hosszú évek során tökéletesített, apáról fiúra szálló módszere,

– a hagyományos kézi módszerrel készülő kisebb-nagyobb füzérek és csokrok előállítása, amely szoros kapcsolatban áll a területtel, annak hagyományaival és történelmével.

### 5.2. A termék sajátosságai:

Az „Agljo Bianco Polesano” legjellemzőbb tulajdonsága fényes fehér színe, a fokhagymafej formája és magas szárazanyagtartalma. Ez utóbbi tulajdonság kedvező hatással van a termék eltarthatóságára. Az „Agljo Bianco Polesano”-t a benne található kéntartalmú illóolajok és aromaanyagok sajátos keverékéből adódó jellegzetes aromája különbözteti meg a más területeken termelt fokhagymáktól: a termék érzékszervi vizsgálata révén ugyanis megállapítható, hogy illata a más területeken termelt fokhagymákéhoz képest kevésbé csípős, ugyanakkor tartósabb, és ezen tulajdonságát a fogyasztók igen nagyra értékelik. Az „Agljo Bianco Polesano” nem csupán kéntartalmú aromaanyagokban, hanem más kémiai osztályokba tartozó aromaanyagokban (aldehidekben) is igen gazdag. Ezen anyagok kölcsönzik a termék kellemes (a frissen kaszált füre, illetve édes gyümölcsökre emlékeztető) aromáját, amelynek intenzitása a tartósítási folyamattal tovább fokozódik, és amelyeknek köszönhetően a termék illata tartósabb, de kevésbé csípős.

*5.3. A földrajzi terület és (OEM esetében) a termék minősége vagy jellemzői közötti vagy (OFJ esetében) a termék különleges minősége, hírneve vagy egyéb jellemzője közötti okozati kapcsolat:*

Az ásványi anyagokban gazdag, agyagos-iszapos, jó vízelvezetésű, porózus, termékeny, magas káliumtartalmú talajon termelt fokhagyma tömör, gerezdjei tökéletesen egymáshoz simulnak, és magas szárazanyagtartalmának köszönhetően eltarthatósága is kiváló. A magas kicserélhető foszfor- és káliumtartalom következtében alakul ki az „Agljo Bianco Polesano” jellegzetes fényes fehér színe.

A környezeti tényezők emellett a fokhagyma sajátos aromájának kialakításában is szerepet játszanak, hiszen az aromás komponensek képződése a bioszintézisükben részt vevő enzimek jelenlététől függ, az enzimeket pedig a növény fiziológiája, a talaj- és éghajlati jellemzők és a jellegzetes tartósítási és feldolgozási folyamatok befolyásolják.

#### Hivatkozás a termékleírás közzétételére

Az „Agljo Bianco Polesano” oltalom alatt álló eredetmegjelölés elismerésére irányuló kérelemnek az Olasz Köztársaság Hivatalos Közlönyének 2005. november 10-i, 262. számában történő közzétételével az illetékes közigazgatási szerv megindította a nemzeti kifogásolási eljárást.

A termelési szabályok egységes szerkezetbe foglalt szövege az alábbi internetes oldalon:

– [www.politicheagricole.it/DocumentiPubblicazioni/Search\\_Documenti\\_Elenco.htm?txtTipoDocumento= Disciplinare%20in%20esame%20UE&txtDocArgomento=Prodotti%20di%20Qualit%E0Prodotti%20Dop%20Igp%20e%20Stg](http://www.politicheagricole.it/DocumentiPubblicazioni/Search_Documenti_Elenco.htm?txtTipoDocumento=Disciplinare%20in%20esame%20UE&txtDocArgomento=Prodotti%20di%20Qualit%E0Prodotti%20Dop%20Igp%20e%20Stg)

vagy

– közvetlenül a minisztérium honlapján ([www.politicheagricole.it](http://www.politicheagricole.it)) a „Prodotti di Qualita” (minőségi termékek) linket választva (a képernyő bal oldalán), a „Disciplinari di Produzione all’esame dell’UE (Reg CE 510/2006)” (az 510/2006/EK rendelet szerint uniós vizsgálatnak alávetett termelési szabályok) címszó alatt tekinthető meg.

## VIII.

Az **FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya** a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló **124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2)** bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző** bejelentéshez kapcsolódó PL-PGI-0005-0593-19.03.2007. számú összefoglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az *összefoglalóban* foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. április 18.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

**Kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján**

(2009/C 89/04)

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK ( 1 ) tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számítva hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

## EGYSÉGES DOKUMENTUM

## A TANÁCS 510/2006/EK RENDELETE

„TRUSKAWKA KASZUBSKA” vagy „KASZĘBSKŌ MALĘNA”

EK-szám: PL-PGI-0005-0593-19.03.2007.

OFJ ( X ) OEM ( )

## 1. Elnevezés

„Truskawka kaszubska” vagy „kaszębskŏ malęna”

A termékkel kapcsolatos – különösen a kasubok és a nem kasub származásúak közötti – kereskedelmi műveletek során a „truskawka kaszubska” elnevezés használata a legáltalánosabb. Akkor is ezt az elnevezést használják, ha a terméket külföldi piacokra exportálják vagy Lengyelország Kasubián kívüli területein értékesítik. A másik, elsősorban a köznyelvben használatos elnevezés a „kaszębskŏ malęna”. Ez a kifejezés a kasub nyelvből ered, ezért főként a régió lakossága, azaz a kasubok használják. A két elnevezés egyenértékű.

## 2. Tagállam vagy harmadik ország

Lengyelország

## 3. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer leírása

A termék típusa (a II. melléklet szerint)

1.6. osztály – Gyümölcsök, zöldségfélék és gabonafélék, frissen vagy feldolgozva

## 3.1. A termék leírása, amelyre az 1. pontban található elnevezés vonatkozik

Kizárólag a következő, az alábbi érzékszervi tulajdonságokkal rendelkező számócafajták értékesíthetők „truskawka kaszubska” vagy „kaszębskŏ malęna” megnevezéssel:

( 1 ) HL L 93., 2006.3.31., 12. o.



Közvetlen fogyasztásra szánt gyümölcs (desszert)

1. Elsanta

1.1. Forma és külalak: a gyümölcs átmérője legalább 18 mm, alakja a kerek-kúpostól a kúposig változik, ép, sértetlen, kocsánya ép.

1.2. A gyümölcs héja világospiros színű, fényes, meglehetősen egységes árnyalatú; a hús színe a halvány rózsaszíntől a világospirosig változik, a keresztmetszeten meglehetősen egységes.

1.3. Állag: a gyümölcshús igen lédús, szilárd állagú.

1.4. Íz és illat: édes, aromás, kiegyensúlyozott, az erdei szamócára emlékeztet.

2. Honeoye

2.1. Forma és külalak: a gyümölcs átmérője legalább 18 mm, alakja kerek-kúpos vagy kúpos, a kehelynél elkeskenyedve nyakat képez; ép, sértetlen, kocsánya ép.

2.2. Szín: élénkpirostól a sötétpirosig, a teljes felszínen egységes, magasfényű. A gyümölcshús meglehetősen egységes világospiros színű.

2.3. Állag: a gyümölcshús lédús, igen szilárd állagú.

2.4. Íz és illat: édes, aromás, kiegyensúlyozott, az erdei szamócára emlékeztet.

Az Elsanta és Honeoye fajtájú szamócára csak akkor alkalmazható a „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” elnevezés, ha az „extra” vagy „I. osztályú” besorolással rendelkezik. A szamócára csak akkor alkalmazható a „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” elnevezés, ha rendelkezik az alábbi tulajdonságokkal:

- színe élénkpiros, színezettsége legalább 80%;
- formája egységes, szabálytalanságtól mentes;
- szilárd tapintású, rothadás vagy betegség nyomaitól mentes.

Feldolgozásra szánt gyümölcs

3. Senga Sengana

3.1. Forma és külalak: vegyes méretű gyümölcs, széles és kúpos, a szár felé csapott, szív alakú vagy a szív alakú és a gömbölyded közötti formájú, illetve gömbölyded-kerek; ép, sértetlen, kocsánnyal vagy anélkül.

3.2. Szín: élénkpirostól a sötétpirosig, a teljes felszínen egységes. A gyümölcshús meglehetősen egységes élénkpiros színű.

3.3. Állag: a gyümölcshús szilárd állagú, lédús vagy nagyon lédús, kissé kemény.

3.4. Íz és illat: édes, aromás, kiegyensúlyozott, az erdei szamócára emlékeztet.

3.2. *Nyersanyagok (kizárólag feldolgozott termékek esetén)*

–

3.3. *Takarmány (kizárólag állati eredetű termékek esetén)*

–

3.4. *Az előállítás azon műveletei, amelyeket a meghatározott földrajzi területen kell végrehajtani*

A „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” előállításának minden egyes lépését a 4. pontban megjelölt földrajzi területen kell végrehajtani. A termesztésre használt földterület talaja gyenge minőségű, IV., V. vagy VI. osztályú. A gyümölcsöt kézzel szedik le, amennyiben megérett, kellőképpen kifejlődött, egészséges, friss, szilárd állagú, ép, sértetlen, nem nyomódott össze és nem nedves, hanem tiszta, penésztől és növényvédőszer-maradványoktól mentes. A szamócát 20–35 cm tőtávolságra, sorokba ültetik. A sortávolság 70–100 cm. Trágyázás esetén a trágya mennyisége nem haladhatja meg a hektáronkénti 30 tonnát. Nem megengedettek a hektáronként 25 tonnánál nagyobb terméshozam elérését célzó termesztési technikák, különösen az intenzív trágyázás.

3.5. *A szeletelésre, aprításra, csomagolásra stb. vonatkozó egyedi szabályok*

A szamócákat legfeljebb 10 cm mélységű rétegekben kell elrendezni.

3.6. *A címkézésre vonatkozó egyedi szabályok*

–

4. **A földrajzi terület tömör meghatározása**

A „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” elnevezésű terméket a Kartuski, Kościerski és Bytowski járásokban, valamint Przywidz, Wejherowo, Luzino, Szemud, Linia, Łęczycze és Cewice településeken állítják elő.

## 5. Kapcsolat a földrajzi területtel

### 5.1. A földrajzi terület sajátosságai

A „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” 4. pontban meghatározott termesztési területén egységesek a környezeti körülmények. A szóban forgó területet földrajzi értelemben Kasub-tóvidéknek, történelmi értelemben pedig Kasubiának nevezik.

A Kasub-tóvidék természeti környezete az éghajlat, a domborzat és a talajszerkezet tekintetében eltér a környező területekétől.

A Kasub-tóvidék éghajlata valamivel zordabb az azt körülvevő területénél. Ez annak tulajdonítható, hogy a térség magasan, 180–300 méterrel a tengerszint fölött fekszik. A keletről gyakran betörő sarki kontinentális légtömegek is hozzájárulnak az éghajlat zordságához. A part menti éghajlathoz képest itt jóval nagyobb az évszakok közötti hőmérséklet-ingadozás. A 700 mm-t elérő éves csapadékszint némileg magasabb az országos átlagnál, az uralkodó szélirány nyugati. A terület 180–200 nap között változó hosszúságú termesztési időnye a legrövidebbek között van Lengyelországban. A szóban forgó terület talaja elsősorban homokos, kavicsos és agyagos podzol. A termőtalajok IV., V. és VI. osztályúak, azaz a lehető legkevésbé termékenyek. A valamivel ritkábban előforduló kavicsos és agyagos barna talaj némileg termékenyebb a podzolnál. A termőterületként kiválasztott talajok pH- értéke rendszerint 5,0 és 6,0 között van. A Kasub-tóvidék változatos posztglaciális domborzattal rendelkezik, felszínét számos tó és csatornató tarkítja. A „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” termőterülete 32 településre terjed ki, amelyből nem kevesebb mint 21 kevésbé kedvező helyzetű, II. osztályú alföldi övezetben, 10 pedig I. osztályú alföldi övezetben terül el.

### 5.2. A termék sajátosságai

A szamócák sajátos jellegét elsősorban igen erős, kivételes és intenzív ízük és illatuk határozza meg. Ezen túlmenően a „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” szamóca jellemzően édesebb a más térségekben termesztett gyümölcsnél.

### 5.3. A földrajzi terület és (OEM esetében) a termék minősége vagy jellemzői közötti vagy (OFJ esetében) a termék különleges minősége, hírneve vagy egyéb jellemzője közötti okozati kapcsolat

A „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” 5.2. pontban leírt sajátos minőségi jellemzői az 5.1. pontban felvázolt, az éghajlattal és talajjal összefüggő sajátos tényezők eredménye.

A Kasub-tóvidék rossz minőségű talaja és zord éghajlata késlelteti a szamóca virágzási idejét és lerövidíti a tenyészidőt. A természeti tényezőknek – különösen a zord éghajlatnak – való kitettség kedvezően befolyásolja a szamóca gyümölcsképződését és érését, míg az igen gyenge minőségű termőtalaj és a kedvezőtlen művelési körülmények más termények termesztésére nem volnának alkalmasak. A jelentős relatív magasságkülönbségeknek köszönhetően a szamóca napfényes lejtőkön termesztethető, így biztosítható a gyümölcs megfelelő érése. Ezek a tényezők, valamint a talaj enyhe savassága kedveznek a szamócatermesztésnek.

A történelmi feljegyzések szerint Kasubiában az 1920-as és 1930-as években vezették be a szamócatermesztést. A szamóca jó minőségének és egyre növekvő népszerűségének köszönhetően a szamócaföldek kiterjedése több mint fél évszázadon át folyamatosan nőtt, míg azok a kasubiái tájkép szerves részévé váltak. A nagy mennyiségű szamóca miatt az 1970-es évek elején született először döntés szamócaszedő fesztivál szervezéséről: a szabadtéri rendezvényt azóta minden év júliusának első vasárnapján tartják meg. A szamócaszedő fesztivál a régió legjelentősebb rendezvénye, a látogatószám tízezres nagyságrendű, és évről évre nő. A fesztivál népszerűségét bizonyítja, hogy 2005-ben egyetlen nap leforgása alatt majdnem két tonna szamócát adtak el.

A „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” hírnevét számos cikk és bizonyíték erősíti meg, amelyek tanúsítják, hogy a termék Kasubia lakossága kultúrájának és identitásának szerves részévé vált. A helyi sajtó megjelenteti a szamócatermesztők számára fontos információkat, és hosszasan tárgyalja a „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” ügyében való összefogással és közös álláspont kialakításával kapcsolatos, valamint a szamóca sajátos minőségének, illatának és ízének megővését célzó fellépések tételére irányuló törekvéseiket.

A felvásárlók (hűtőházak és feldolgozóüzemek) által tett intézkedések szintén tükrözik a „truskawka kaszubska” jó hírnevét, ugyanis tartalékokat tartanak fenn a Lengyelország más régióiból származó szamócánál később betakarított „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” beszerzésére. A termék jó hírnevét bizonyítja az is, hogy néha a más térségekben, korábban termő szamócát is megpróbálják „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” néven értékesíteni. A „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna” jó hírnevét és a 4. pontban meghatározott földrajzi területtel meglévő szoros kapcsolatát a fogyasztói felmérések eredményei is igazolják. A válaszadók nem kevesebb mint 67%-a ismerte legalább az egyik elnevezést, amely alatt a terméket forgalmazzák („truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna”). A felmérésben részt vevők véleménye szerint a „truskawka kaszubska” erősebb ízű (73%) és édesebb (68%), mint más szamócák. A megkérdezettek mintegy 64%-a vélte úgy, hogy a „truskawka kaszubska” vagy „kaszëbskô malëna”

na” jellegzetes kasúbiai termék. Ezenkívül Pomeránia és Kasúbia lakosságának megítélése szerint a számóca a térség messze legjellemzőbb gyümölcse. A kasúbiaiak majdnem egyharmada tesz spontán említést a számócáról, és mintegy 80%-uk van tudatában annak, hogy a gyümölcs a térség egyedi terméke.

#### Hivatkozás a termékleírás közzétételére

<http://www.minrol.gov.pl/DesktopDefault.aspx?TabOrgId=1620&LangId=0>

## IX.

Az **FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya** a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló **124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2)** bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző** bejelentéshez kapcsolódó IT-PGI-0005-0563-08.11.2006. számú összefoglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az *összefoglalóban* foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. április 18.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

**A bejegyzés iránti kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján**  
(2009/C 89/05)

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK <sup>(1)</sup> tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a bejegyzés elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számított hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

### EGYSÉGES DOKUMENTUM

#### **A TANÁCS 510/2006/EK RENDELETE A MEZŐGAZDASÁGI TERMÉKEK ÉS ÉLELMISZEREK FÖLDRAJZI JELZÉSEINEK ÉS EREDETMEGJELÖLÉSEINEK OLTALMÁRÓL**

**„MARRONI DEL MONFENERA”**

**N. CE: IT-PGI-0005-0563-08.11.2006.**

**OFJ (X) OEM ( )**

#### **1. Elnevezés**

„Marroni del Monfenera”

#### **2. Tagállam vagy harmadik ország**

Olaszország

#### **3. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer leírása**

##### **3.1. A termék típusa (II. melléklet)**

1.6. osztály Gyümölcs-, zöldség- és gabonafélék, frissen vagy feldolgozva.

( 1 ) HL L 93., 2006.3.31., 12. o.



### 3.2. Azon termék leírása, melyre az 1. pontban található elnevezés vonatkozik

A Marroni del Monfenera a *Castanea sativa* Mill. var. *sativa* fajtába tartozó helyi ökotípusú növény friss termése.

Forgalomba hozatalkor a következő jellemzőkkel kell rendelkeznie: mag: termésenként egy, általában sima vagy kisé rancos; terméshús: szalmasárgába hajló világos mogyorószínű, tésztás/lisztes állagú, édes és kellemes ízű; maghéj: mogyorószínű, rostos és szilárd hártvás szerkezetű, kis mértékben behatol a magba; perikarpium: fénylő gesztenyebarna színű, hosszanti irányban sötétebb csíkokkal; bőrszerű, szilárd szerkezetű; bolyhos nyúlványokkal rendelkező bolyhos felületű; köldökseb: általában tojásdad alakú, a terméshéjtnál világosabb színű, többé-kevésbé látható sugarakkal, melyek középről a szélek felé tartanak, de nem hagyják el az oldalfelületeket; termés: tojásdad alakú, kis mértékben kiemelkedő csúccsal, az egyik szélső felülete általában lapos, a másik határozottan domború; termésszám: legfeljebb 90 db/kg. A kupacs legfeljebb 3 termést tartalmaz.

Az oltalom alatt álló földrajzi jelzés (OFJ) a következő kategóriákba tartozó termésekre alkalmazható: extra kategória (3 cm-t meghaladó terméssnagság; a rovarok által megtámadott belhéjú termés legfeljebb 4 tömegszázaléknyi lehet; a megrepedt terméshéjú termés legfeljebb 3 tömegszázaléknyi lehet) és I. kategória (2,8–3 cm közötti terméssnagság; a rovarok által megtámadott belhéjú termés legfeljebb 6 tömegszázaléknyi lehet; a megrepedt terméshéjú termés legfeljebb 5 tömegszázaléknyi lehet).

### 3.3. Nyersanyagok (kizárólag feldolgozott termék esetén)

Tárgytalan.

### 3.4. Takarmány (kizárólag állati eredetű termék esetén)

Tárgytalan.

### 3.5. A termelés azon különleges műveletei, melyeket a meghatározott földrajzi területen kell elvégezni

A földrajzi termesztési területen kell elvégezni a betakarítást, a válogatást, a tisztítást, az osztályozást és a „curatura” elnevezésű kezelést.

Azt a terméket, mely nem kerül forgalomba a betakarítást követő 48 órán belül, a „curatura” elnevezésű kezelésnek kell alávetni. Ennek az eljárásnak a lényege az, hogy a Marroni del Monfenerát maximum 9 napra szobahőmérsékletű vízbe mártják. Ezt követően a Marroni del Monfenerát kiveszik a vízből és egy erre a célra szolgáló gépben megszáritják. Ez a szakasz biztosítja, hogy a termék frissessége maximum 3 hónapig megmaradjon.

A „curatura” műveletet a betakarítást követő néhány órán belül el kell végezni annak megelőzése érdekében, hogy beinduljanak az erjedési folyamatok a szállítóeszközökben, különösen azokban az években, amikor esős időszakokban vagy még meleg időben történik a betakarítás.

### 3.6. A szeletelésre, aprításra, csomagolásra stb. vonatkozó különleges szabályok

A terméket erre a célra szánt, kisméretű hálós élelmiszer-zsákokba kell csomagolni, a zsák felső szegélyeit melegragasztóval vagy záróvarrattal le kell zárni. A kiszerezés lehet 1, 2, 3 (melegragasztás), 5 és 10 kg-os (varrat).

A forgalomba hozatalra minden évben legkorábban szeptember 15-én kerülhet sor.

### 3.7. A címkézésre vonatkozó különleges szabályok

A csomagolást illetően a címkén a grafikus közösségi szimbólum, a törvényi előírásoknak megfelelő, vonatkozó adatok és információk mellett kötelezően fel kell tüntetni az alábbiakat: „Marroni del Monfenera”, melyet az „I.G.P.” (OFJ) rövidítés követ; ez a szöveg nagyobb betűmérettel készül, mint a címkén szereplő olyan többi jelzés mint a név, a cégnév, a csomagoló vállalat címe, a logó, a vonatkozó kereskedelmi kategória (extra vagy I. kategória) és az eredeti bruttó súly.



A logó két koncentrikus ovális körvonalból áll, középen a Pedemontana del Grappa dombjai láthatók. Az ábrán a dombvidék előtt elterülő síkságot a Piave folyó osztja ketté, mely középen folyik és így két aszimmetrikus részre osztja a logót. A folyómedertől balra és jobbra álló két gesztenyefa tele van gesztenyével. Két kupacs és tíz gesztenye látható a képen, melyeket két levél vesz körül. Két gesztenye és egy levél balra kissé kilép az ovális keretből.

#### 4. A földrajzi terület tömör meghatározása

A Marroni del Monfenera földrajzi területe Treviso megye következő településeire terjed ki: Borso del Grappa, Crespano del Grappa, Paderno del Grappa, Possagno, Cavaso del Tomba, Pederobba, San Zenone degli Ezzelini, Fonte, Asolo, Maser, Castelluccio, Monfumo, Cornuda, Montebelluna, Caerano di San Marco, Crocetta del Montello, Volpago del Montello, Giavera del Montello, és Nervesa della Battaglia.

#### 5. Kapcsolat a földrajzi területtel

##### 5.1. A földrajzi terület sajátosságai

A Marroni del Monfenera természetési területei nagyrészt Olaszország talajtérképének 21. kategóriájába tartoznak: „savanyú barna talajok, kilúgozott barna talajok, barna talajok és kőzettalajok.” Olyan kategóriáról van szó, mely ezen a területen kizárólag a Piave folyó dombos jobb partján fordul elő, a hegyláb mentén, lefedve a földrajzi természetési terület nagy részét. Ezeket a földeket igen savas/savas reakció, alacsony bázisellátottság és a szerves anyagok nagyfokú ásványosodása jellemzi.

Alacsonyabb, rendkívül csapadékos szubalpin éghajlat, melyet az Elő-Alpok nagyon meredek déli lejtői befolyásolnak; ennek az egyedi alakulatnak és fekvésnek köszönhetően a légtömegek a síkság felől felemelkednek és bő csapadékot okoznak, tavaszi fagyok ritkán fordulnak elő és a csapadékvíz megfelelően elfolyik. Emiatt a környezeti egyensúly miatt a földek és a környezet különösen kedveznek a Marroni del Monfenera termesztésének.

##### 5.2. A termék sajátosságai

Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott Marroni del Monfenerát a következő jellemzők teszik egyedivé, megkülönböztetve azt az azonos áru kategóriába tartozó más termékektől: a hús nagyon édes íze, a termés homogén és tömör szerkezete, valamint tésztás, lisztes állaga. E jellemzők, különösen pedig az íz, a Marroni del Monfenera sajátos átlagos kémiai összetételével magyarázhatók. Ha összehasonlítjuk a gesztenyék kémiai összetételének az INRAN (Istituto Nazionale di Ricerca per gli alimenti e la nutrizione, nemzeti élelmiszer- és táplálkozástudományi intézet) által kiszámított értékeivel, megállapítható, hogy a Marroni del Monfenera több szénhidrátot, lipidet és káliumot, viszont kevesebb nátriumot tartalmaz.

##### 5.3. A földrajzi terület és (OEM esetében) a termék minősége vagy jellemzői közötti vagy (OFJ esetében) a termék különleges minősége, hírneve vagy egyéb jellemzője közötti okozati kapcsolat

A termés kémiai összetételét és minőségét befolyásolja, hogy a gesztenyének – mely jellegzetesen savkedvelő faj – kedveznek a Marroni del Monfenera természetési területén az Elő-Alpok általában savas, a környező területek talajaitól eltérően reagáló talajai, melyek Treviso megye egyéb hegyaljai területein nem is fordulnak elő.

Ez azt eredményezi, hogy a Marroni del Monfenerában a többi gesztenyéhez képest nagyobb mennyiségben van jelen kálium és kisebb mennyiségben nátrium, mint azt a két termék kémiai összetétele értékeinek összehasonlítása mutatja; az összehasonlításakor az INRAN táblázataiban szereplő gesztenyét vettük alapul.

A termés minősége azzal is összefügg, hogy a gesztenyének kedvez a bőséges éves átlagszapadék, mely lehetővé teszi a talaj alapkőzetének kilúgozódását, savasan tartva ezáltal a talajt; ezenkívül a hegyaljai rész formája és fekvése jelentősen csökkenti a tavaszi fagyokat, melyekkel szemben különösen érzékeny a növény.

E lényeges környezeti tényezőkön túlmenően az emberi tényező is kulcsfontosságú. A Marroni del Monfenera termesztése a középkorig vezethető vissza, mint azt egy 1351-ből származó dokumentum is bizonyítja, mely a betakarítást szabályozta a területen élő családok között. A Marroni del Monfenera természetési területén a gesztenyefák védelméről a következő évszázadokban is tanúskodtak jegyzői források, melyek szerint az illetékes hatóságoknál bejelentették a gesztenyefák jogtalan kivágását vagy a szezonon kívüli legelést, ami veszélyeztette a gesztenye betakarítását. E termesztési hagyomány napjainkig fennmaradt, több olyan rendezvénynek is köszönhetően mint a Marroni del Monfenera vásár, melyet először 1970-ben rendeztek meg.

Minden évben számos kezdeményezésre kerül sor, melyek igazolják a Marroni del Monfenerának a helyi gazdaságra gyakorolt hatását és megerősítik a termék hírnevét. Ezenkívül a vásár helyszínéül szolgáló Pederobba település a 30. évforduló alkalmából képeslapsorozatot és különleges postabélyegzőt adott ki.

**Hivatkozás a termékleírás közzétételére**

A kormányzat megindította a kifogással kapcsolatos nemzeti eljárást azzal, hogy a „Marroni del Monfenera” OEM elismerésére irányuló javaslatot közzétette az Olasz Köztársaság hivatalos közlönyében (Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana, 276. szám, 2005.11.26.).

A termékleírás egységes szerkezetbe foglalt szövege megtalálható az alábbi internetes honlapon,

– a következő címen:

[www.politicheagricole.it/DocumentiPubblicazioni/Search\\_Documenti\\_Elenco.htm?txtTipoDocumento= Discipline%20in%20esame%20UE&txtDocArgomento=Prodotti%20di%20Qualita%E0Prodotti%20Dop,%20Igp%20e%20Stg](http://www.politicheagricole.it/DocumentiPubblicazioni/Search_Documenti_Elenco.htm?txtTipoDocumento=Discipline%20in%20esame%20UE&txtDocArgomento=Prodotti%20di%20Qualita%E0Prodotti%20Dop,%20Igp%20e%20Stg)

vagy

– közvetlenül a minisztérium honlapján ([www.politicheagricole.it](http://www.politicheagricole.it)) a „Prodotti di Qualita” (minőségi termékek) linket választva (a képernyő bal oldalán), a „Disciplinari di Produzione all’esame dell’UE (Reg CE 510/2006)” (az 510/2006/EK rendelet szerinti uniós vizsgálatnak alávetett termékleírások) címszó alatt.

---

**X.**

Az **FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya** a mezőgazdasági termékek és az élelmiszerek földrajzi árujelzőinek oltalmára és a termékek ellenőrzésére vonatkozó részletes szabályokról szóló **124/2007. (V. 31.) Korm. rendelet 6. §-ának (2)** bekezdésében meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott földrajzi árujelző** bejelentéshez kapcsolódó IT-PGI-0005-0433-22.11.2004. számú össze-foglalót az alábbiakban megjelenteti.

A jogos gazdasági érdeküket igazoló személyek az *összefoglalóban* foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat a bejelentésnek az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. április 18.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

**Kérelem közzététele a mezőgazdasági termékek és élelmiszerek földrajzi jelzéseinek és eredetmegjelöléseinek oltalmáról szóló 510/2006/EK tanácsi rendelet 6. cikkének (2) bekezdése alapján**

**(2009/C 89/06)**

Ezzel a közzététellel az 510/2006/EK (1) tanácsi rendelet 7. cikke alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számítva hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

**ÖSSZEFOGLALÓ****A TANÁCS 510/2006/EK RENDELETE****„INSALATA DI LUSIA”**

**EK-szám: IT-PGI-0005-0433-22.11.2004.**

**OEM ( ) OFJ (X)**

---

(1) HL L 93., 2006.3.31., 12. o.



Ezen összefoglaló a termékleírás legfontosabb elemeit tartalmazza tájékoztatás céljából.

**1. A tagállam felelős szervezeti egysége:**

Név: Ministero delle politiche agricole e forestali

Cím: Via XX Settembre n. 20 –

00187 Roma

ITALIA

Tel.: +39 064819968

Fax: +39 0642013126

E-mail: qtc3@politicheagricole.it

**2. Csoportosulás:**

Név: Cooperativa Ortolani di Lusìa s.c.r.l.

Cím: Via Provvidenza, 1 –

45020 Lusìa (RO)

ITALIA

Tel.: +39 0425607069

Fax: +39 0425667722

E-mail: ortolani@gal.adigecolli.it

Összetétel: Termelők/feldolgozók (X) egyéb ( )

**3. A termék típusa:**

1.6. osztály A II. mellékletben szereplő feldolgozatlan vagy feldolgozott gyümölcs-, zöldség- és gabonafélék – fejes saláta

**4. Termékleírás:** (követelmények összefoglalása az 510/2006/EK rendelet 4. cikkének (2) bekezdése alapján)

**4.1. Elnevezés:**

„Insalata di Lusìa”

**4.2. Leírás:**

Az „Insalata di Lusìa” oltalom alatt álló földrajzi jelölés kizárólag a fejes saláta (*Lactuca Sativa*) Cappuccia és Gentile változatai esetében használható.

A szár, amelyből a levelek kiindulnak, rövid, legfeljebb 6 cm hosszú, igen húsos.

Íz: friss és ropogós.

Növény: a melegházban termelt fejes saláta a szabadföldinél tömörebb, levelei valamivel jobban szétnyílnak.

A termék főbb jellemzői:

- a saláta laza fejű,
- puha, nem rostos, akár 10-12 órával a leszedést követően is ropogós, nem fás,
- a friss levelek ropogósak, frissek, húsosak,
- kifejezetten ízletes, ezért fogyasztáskor nem szükséges sóval ízesíteni.

**4.3. Földrajzi terület:**

A termelési övezet Rovigo és Padova megye alábbi településeire terjed ki:

- Rovigo megye: Lusìa, Badia Polesine, Lendinara, Costa di Rovigo, Fratta Polesine, Villanova del Ghebbo és Rovigo;
- Padova megye: Barbona, Vescovana és Sant’Urbano.

**4.4. A származás igazolása:**

A termelési folyamat valamennyi szakaszát figyelemmel kísérik és ellenőrzik, minden egyes szakaszban nyilvántartva a be- és kilépő termékeket. Ily módon, továbbá az ellenőrző szerv által a fejes saláta termesztésére szolgáló telekkönyvi parcellákról, valamint a termelőkről és a csomagolókról vezetett jegyzékek révén, illetve a termelt mennyiségek bejelentésével biztosítható a termék nyomonkövethetősége.

Az ellenőrző szerv a nyilvántartásokban szereplő összes természetes vagy jogi személyt a termékleírásnak és az ellenőrzési tervnek megfelelően ellenőrzi.

#### 4.5. Az előállítás módja:

A talaj homoktartalmának legalább 30%-osnak kell lennie, agyagtartalma pedig legfeljebb 20%-os lehet. Fontos továbbá a megfelelő mennyiségű öntözővíz. Az „Insalata di Lusìa” termesztése szabadföldön és fóliatakarás alatt is történhet.

Az előveteményből származó növénymaradványok, illetve a mélytrágyázáshoz használt növényvédő szerek bedolgozása érdekében a talajt legalább évente egyszer 30-40 cm mélyen fel kell szántani (vagy azt a műveletnek megfelelő egyéb módon elő kell készíteni).

A fóliatakarásban történő termesztés esetén – tekintettel arra, hogy az előbb említett művelet elvégzése zárt területen igen nehéz – a talaj felásása vagy a gyomlálás is elegendő.

A későbbi termesztési időszakokban a talaj szerkezetének visszaállítását és a növénymaradványok talajba forgatását szántással, ásással, kapálással vagy gyomlálással is lehet végezni.

E műveletek elvégzése után – még az ültetés előtt – kerül sor a talajmarásra vagy a boronálásra, majd ezt követi a talaj hengerezése, amelynek során a talajt elegyengetik, és így a lehető legjobb körülményeket alakítják ki ahhoz, hogy a palánták gyökeret ereszhessenek.

A terület talajának fizikai és agronómiai jellemzői következtében a termelést nem kötelező vetésforgóban végezni.

Az átültetésre a gyökérlabdával és legalább három levéllel rendelkező palánták alkalmasak. Az ültetési távolság a sorok között 30–40 cm, a palánták között 30–35 cm.

Az egy ültetési időszak során felhasználható műtrágyában megengedett nitrogén-, foszfor- és a káliummennyiséget talajvizsgálat alapján kell meghatározni. Az említett anyagok hektáronkénti mennyisége azonban nem haladhatja meg a következő értékeket: nitrogén: 150, foszfor: 100, kálium: 200 egység.

A trágyázás során kötelező érett marhatrágyát vagy más szerves trágyát leteríteni.

A nitrogénműtrágyát legalább két szakaszban kell leteríteni. Az első szakaszban (az ültetést megelőzően) a nitrogénműtrágya mennyiségének legfeljebb 50%-át lehet felhasználni, az utolsó trágyázást pedig legkésőbb az ültetést követő 15. napon el kell végezni.

A talaj tömörödésének elkerülése érdekében a csöpögtető öntözőrendszerek használata vagy az alacsony nyomású vízpermetezés engedélyezett.

A gyomirtás agronómiai módszerekkel (talajtakarás, hamis vetés, gyomlálás, talajmarás) és/vagy vegyszerekkel (gyomirtókkal) történhet. Az egy termelési ciklusban megengedett legnagyobb terméshozam a Cappuccia fajta esetében hektáronként 55 tonna, a Gentile fajta esetében pedig hektáronként 50 tonna.

A betakarítást a tisztítás követi, amelynek során a salátafejéről eltávolítják a legalsó leveleket, majd a salátafejeket az értékesítés során használt ládába helyezik. Annak érdekében, hogy a későbbiekben történő műveletek következtében ne romolhasson a termék minősége, e két műveletre a termesztés helyén kerül sor.

Ezután a salátákat a termelő mezőgazdasági üzemének telephelyére szállítják, ahol – anélkül, hogy a ládákból kivennék – megmossák őket. A mosást követően – a csomagolási szakasz utolsó lépéseként – a ládák felső részét átlátszó fóliával zárják le.

Amennyiben a mezőgazdasági üzem termelői szövetkezet tagja, az előzőekben leírt műveletekre a szövetkezet telephelyén is sor kerülhet.

Fontos, hogy a csomagolást az előállítási területen végezzék, és a betakarítás, a tisztítás, a mosás és a csomagolás műveletei egymáshoz időben minél közelebb történjenek, mert csak így akadályozható meg a termék fizikai és érzékszervi jellemzőinek romlása. Ha az „Insalata di Lusìa” nagy fokú igénybevételnek, illetve hosszú szállításnak van kitéve, a salátalevelek elvesztik jellegzetes ropogóságukat.

#### 4.6. Kapcsolat:

Az „Insalata di Lusìa” a fogyasztók körében igen kedvelt, mivel a saláta laza fejű, a termék sokáig eltartható, nem fás (főként vízből áll), fiatal, friss levelei ropogósak, lédúsak, és íze természetes, kellemes.

E tulajdonságok szoros kapcsolatban állnak a földrajzi területtel és az „Insalata di Lusìa” termelésére szolgáló terület talaj- és éghajlati viszonyaival, amelyek között említhetjük a laza, termékeny, ásványi anyagokban gazdag termőföldet, a levegő nedvességtartalmát és a csatornák mentén a víz állandó jelenlétét. Az „Insalata di Lusìa” jellegzetes tulajdonsága, hogy kifejezetten ízletes, ezért fogyasztáskor nem szükséges sóval ízesíteni. Ez a tulajdonság annak köszönhető, hogy a termőföld ásványi sókban igen gazdag. Az OFJ szerinti területen a termőföld felső rétege ugyanis a Tartaro folyó egyes mellékfolyóinak a római kort megelőzően, majd a késő középkorban, illetve az Adige folyónak a középkorban, majd az újkorban bekövetkezett áradásai következtében alakult ki. Az Adige legutolsó nagy áradására az 1800-as évek végén került sor, és az ennek során keletkezett hatalmas homokdűnéket hosszú évek munkájával 1960-ra sikerült elengedni. Az „Insalata di Lusìa”-t ezen a természetes vegetáció által egy évszázad alatt megkötött homokon termesztik, így kálium-, és kalciumtartalma magasabb, mint más salátáké.

A termőföldek alatt elhelyezkedő, magas állású talajvíz – amelyet az e területen végig függőmederben folyó Adige táplál – és a mindig magas vízzinttel rendelkező öntözőárkok révén a talaj nedvességtartalma állandó, és így módon csak

közvetlenül az ültetés követően van szükség öntözésre. Ennek következtében a növényből kisebb mértékben mosódnak ki a tápanyagok, illetve a gombaölő szerek használata is csökkenthető.

A felszínközeli talajvíz a felszíntől egy méteres mélységben található, és az állandó vízszintet egy mesterséges csatornahálózat biztosítja. Mindezen tényezők következtében kevesebb öntözésre van szükség, a növényekben kisebb mértékben indulnak be a rothadási folyamatok, így az „Insalata di Lusìa” megtartja sajátos friss ízét és ropogósságát, amelyek megkülönböztetik a más területeken termelt fejes salátáktól.

Az Adige folyó által biztosított víz, a magasan elhelyezkedő talajvíz és a talaj szerkezete lehetővé teszi, hogy a salátát a nyári időszakban (júliusban és augusztusban) is kiváló eredménnyel termesszék, és így az az év 10–11 hónapjában jelen legyen a piacon.

Az Adige által kialakított agyagos területre jellemző laza, közepes, durva szerkezetű, jó vízáteresztő- képességű – így a csapadék átfolyását lehetővé tevő – talajnak köszönhetően a termesztési műveletekre bármilyen időjárási körülmények között sor kerülhet.

Az előállítási folyamat tökéletesítéséhez mindezekon túl a salátatermesztés terén felhalmozódott fél évszázados tapasztalat és a termelők hozzáértő munkája is hozzájárult, így az agronómiai gyakorlat mára tökéletesen illeszkedik az éghajlati viszonyokhoz.

#### 4.7. Ellenőrző szerv:

Név: CSQA Srl Certificazioni (az EN 45011 szabványnak megfelelő magánszervezet)

Cím: Via S. Gaetano, 74 Thiene (VI)

ITALIA

Tel.: +39 0445366094

Fax: +39 0445382672

E-mail: f.broggiato@csqa.it

#### 4.8. Címkézés:

Az „I.G.P. INSALATA DI LUSIA” elnevezéssel ellátott fejes saláta műanyagból, fából, kartonból, polisztirolból vagy egyéb, élelmiszer tárolására alkalmas anyagból készült dobozba csomagolva hozható forgalomba. Egy dobozba csak azonos fajtájú, származású, típusú, kategóriájú és átmérőjű salátát lehet csomagolni. A csomagban elhelyezett, kívülről látható termékeknek hűen kell tükrözniük a csomag teljes tartalmát.

A terméket tartalmazó dobozt felülről átlátszó, élelmiszer tárolására alkalmas fóliával kell lezárni, amelyen keresztül a termék szellőzik és kívülről jól látható, és amelyen kizárólag az „I.G.P. INSALATA DI LUSIA” logót szabad feltüntetni.

A dobozon elhelyezett OFJ-logónak jól láthatónak kell lennie, és legalább akkorának, mint a csomagoláson adott esetben szereplő egyéb jelzések.



A termék logóját egy „i” és egy „L” betű alkotja. Az „i” betűn elhelyezett pont ovális alakú. A két betű belső oldala homorú, és ily módon mintegy körbeveszi a középen elhelyezett, Lusìa városának középkori tornyát ábrázoló stilizált rajzot. A logót keret veszi körbe, amelynek vonalán kívül, a logó felső részének közepén az „I.G.P.” (OFJ) felirat látható. A logó alján, a kereten belül, az „INSALATA di LUSIA” elnevezés olvasható.

A csomagoláson egyszer már elhelyezett „I.G.P. INSALATA DI LUSIA” logót nem lehet újra felhasználni.



**Közlemény**

**az Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott hagyományos különleges termék bejegyzése iránti kérelem megjelentetéséről**

**I.**

Az FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya a hagyományos különleges terméknek minősülő mezőgazdasági termékek és élelmiszerek elismerésének és ellenőrzésének rendjéről szóló **15/2008. (II. 15.) FVM rendelet 6. §-ának (2) bekezdésben** meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott hagyományos különleges termék** bejegyzése iránti LT-TSG-0007-0032-15.6.2005. számú kérelmet az alábbiakban megjelenteti.

A jogos érdeküket igazoló és Magyarország területén székhellyel vagy lakóhellyel rendelkező természetes vagy jogi személyek a kérelemben foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. május 8.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

**Kérelem közzététele a hagyományos különleges terméknek minősülő mezőgazdasági termékekről és élelmiszerekről szóló 509/2006/EK tanácsi rendelet 8. cikkének (2) bekezdése alapján**

**(2009/C 106/10)**

Ezzel a közzététellel az 509/2006/EK rendelet 9. cikke (1) alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számítva hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

**HAGYOMÁNYOS KÜLÖNLEGES TERMÉK BEJEGYZÉSÉRE VONATKOZÓ KÉRELEM**

**A TANÁCS 509/2006/EK RENDELETE**

**„SKILANDIS”**

**EK-szám: LT-TSG-0007-0032-15.6.2005.**

**1. A kérelmező csoportosulás neve és címe:**

Csoportosulás vagy szervezet neve (adott esetben): Lietuvos mesos perdirbėjų asociacija (Litván Húsfeldolgozók Szövetsége)

Cím: A. Vienuolio g. 8  
LT-01104 Vilnius  
LIETUVA/LITHUANIA  
Telefon: +370 52126814  
Fax: +370 52126814  
E-mail: lmpa@takas.lt

**2. Tagállam vagy harmadik ország:**

Litvánia

**3. Termékleírás:**

3.1. *Bejegyzendő elnevezés(ek) (az 1216/2007/EK bizottsági rendelet 2. cikke):*  
„Skilandis”

( 1 ) HL L 93., 2006.3.31., 12. o.

### 3.2. Elnevezés:

- ☒ önmagában véve is egyedi
- ☐ a mezőgazdasági termék vagy élelmiszer különleges tulajdonságát fejezi ki

A Rumšiškės-i Néprajzi Múzeum metodikai anyagában feljegyzésre került, hogy a Litván Nagyfejedelemség különböző helyeiről származó, 16–18. századi írásos anyagokban szerepel a „skilandis” szó. Ez az elnevezés szerepel Theodor Lepner 1680-as „Porosz-litván szótárában” (Prūsų-lietuvių žodynas), Philipp Ruhig 1747-es, Christian Moeleke 1800-as és Friedrich Kurschat 1883-as litván-német szótáraiban is. A terméket így nevezik egész Litvániában. A termék elnevezése kizárólagos, kiállta az idő próbáját és a mai napig használatos.

### 3.3. Igényli-e a kérelmező az 509/2006/EK rendelet 13. cikkének (2) bekezdése alapján az elnevezés fenntartását:

- ☐ Bejegyzés az elnevezés fenntartásával
- ☒ Bejegyzés az elnevezés fenntartása nélkül

### 3.4. A termék típusa (a II. melléklet szerint):

1.2. osztály Húskészítmény (főtt, sózott, füstölt és egyéb)

### 3.5. Annak a mezőgazdasági terméknek vagy élelmiszernek a leírása, amelyre a 3.1. pontban feltüntetett elnevezés vonatkozik (az 1216/2007/EK bizottsági rendelet 3. cikkének (1) bekezdése):

A skilandis füstölt, zsinórral átkötött egyenetlen, durva felszínű, összenyomott vízcsepp vagy kisebb cukkini formájú, szilárd konzisztenciájú húskészítmény, természetes burkolatban. Átmérője legalább 80 mm, súlya különböző lehet. Régen a skilandist sertésgyomorba töltötték, azonban a 20. század elejétől kezdve a skilandist leggyakrabban sertéshúlyagba vagy szarvasmarha-vakbélbe töltik. Házi körülmények között a skilandis kizárólag sertéshúsból készül, míg a húsfeldolgozó üzemekben sertés- és marhahúst is felhasználnak a gyártásához.

A skilandisra jellemző a savanykás, fűszeres, csípős, sós íz, valamint az érlelés és szárítás során keletkező sajátos íz és illat, a metszéslap színe rózsaszínes-vöröstől a sötét vörösig terjed, a külső rétegekben a szín intenzívebb lehet. Érezhető a fűszerek illata és enyhe füstszag. Konzisztenciája szilárd. A sovány húsból egyenetlen eloszlásban legfeljebb 20 mm nagyságú szalonnadarabok találhatók.

A skilandis jellemző fizikai és kémiai tulajdonságai:

- a termék maximális víztartalma: 40%,
- kollagén nélküli húsfehérje mennyiség: minimum 16%,
- étkezési só tartalom: maximum 5%,
- maximális zsírtartalom: 35%,
- pH-érték: legalább 5,0;
- a termék súlya: 0,4–2,0 kg.

A skilandis kereskedelmi forgalomba hozható félbevágva vagy szeletelve, vákuum- vagy módosított nyomású csomagolásban.

### 3.6. Annak az előállítási módnak a leírása, amely szerint a 3.1. pontban feltüntetett elnevezésű mezőgazdasági terméket vagy élelmiszert előállítják (az 1216/2007/EK bizottsági rendelet 3. cikkének (2) bekezdése):

Nyersanyagok:

– sovány sertéshús, amelyben az izmok közötti látható zsírmennyiség legfeljebb 5%. A vágott állatok alábbi részei használhatók fel: comb, karaj és csülök nélküli lapocka. A sovány sertéshús a skilandis tömegének körülbelül felét teszi ki.

– a sovány sertéshús 60%-ig kiváltható ugyanolyan mennyiségű sovány marhahússal, amelyben az izmok közötti látható zsírtartalom és a kisebb erek mennyisége legfeljebb 5%. A vágott állatok alábbi részei használhatók fel: keresztfar-tó, fehérpecsenye, csípőfartó, hátszín, puha hátszín, rostélyos, a tarja felső, középső és alsó rétege;

– félzsiros sertéshús, amelyben az izmok közötti és bőrálatti zsír mennyisége legfeljebb 30%. A vágott állatok alábbi részei használhatók fel: a lapocka középső része, a lapocka alsó része, nyak;

– zsiros sertéshús bőr nélkül, amelyben a zsírtartalom legfeljebb 55%. A félzsiros és a zsiros sertéshús együttesen a skilandis tömegének mintegy negyedét teszi ki;

– sertés hátszalonna bőr nélkül. A hátszalonna a skilandis tömegének mintegy negyedét teszi ki;

– étkezési só 26–30 g/1 kg hús;

– fűszerek: feketebors, fehérbors, szegfűbors 2–3 g/1 kg hús. A felsorolt fűszerek őrölve vagy szemcsékben adhatók hozzá.

- fokhagyma 2–3 g/1 kg hús;
- cukor 2–5 g/1 kg hús;
- tartósítószer E 250 (nátriumnitrit) 50–180 mg/1 kg hús;
- antioxidánsok E 300 (aszorbinsav), E 301 (nátrium-L-aszkorbát) 0,5–1 g/1 kg hús;
- felhasználható továbbá kömény, őrölt babérlevél, őrölt szerecsendió legfeljebb 2–3 g/1 kg hús mennyiségben.

#### Gyártási eljárás:

A skilandis hagyományos módon készül. Ajánlott felnőtt állatok húsát használni.

A lehűtött sertéshúst kézzel vagy speciális gépekkel 10–30 mm-es, a szalonnát pedig 5–20 mm-es darabokra aprítják. A lehűtött marhahúst húsdarálással aprítják, melyben a szita lyukainak átmérője 2–5 mm.

A felaprított húst keverőgépben vagy darálóban étkezési sóval és nitrates sóval, cukorral, fűszerekkel és adalékanyagokkal összekeverik. A keverés időtartama legalább 10 perc. Az így elkészült hústöltelék legalább 6 órán keresztül maximum + 4 °C-os hőmérsékleten érlelik. A húsmasszát kolbásztöltőkkel természetes sertéshólyagokba vagy szarvasmarha vakbélbe töltik, melyek átmérője nagyobb, mint azoknak a beleknek az átmérője, amelyekbe a hidegen füstölt kolbászatot töltik általában. Nagyon fontos, hogy a húst úgy töltsék a hólyagba vagy a bélbe, hogy abban ne maradjon levegő. A gyártási folyamat további szakaszaiban a skilandis belső rétegeinek száradása lassan történik, fermentációja pedig intenzíven, és ez határozza meg a skilandisra jellemző érzékszervi tulajdonságok kialakulását. A hústöltelék lassan töltik, erősen belenyomva a hólyagba vagy a bélbe. A töltelékkel együtt a bélbe jutó levegőt a burkolat megszurkálásával távolítják el. A belet a lehető legkeményebbre kell megtölteni, hogy amikor a termék füstölése és szárítása során a töltelék összemegy, ne keletkezzen hézag a termék felszíne és a burkolat között.

A megtöltött hólyagot vagy belet természetes vastag cérnával vagy zsinórral kötik össze. A megformált terméket kézzel átkötik a zsinórral hosszanti irányban, így 4 részre osztva a terméket. A vakbélbe töltött terméket ezenkívül még keresztirányban is átkötik 4–5 centiméterenként.

Az összekötözött skilandisokat állványra akasztják úgy, hogy ne érjenek egymáshoz, és maximum + 4 °C-os hőmérsékleten legalább 3 napon keresztül érlelik. E művelet során a hústöltelék a bélben jobban összenyomódik, stabilizálódik a termék színe és szelektív mikroorganizmus-fejlődés történik, amely részben megteremti a feltételeit annak, hogy kialakuljon a termék sajátos íze és illata.

Az érlelés után a skilandisokat 18–30 °C közötti hőmérsékleten füstölik lombos fák (éger, rezgő nyár, nyír, bükk, nyárfa, tölgy) égetéséből származó füsttel. Az elsődleges érlelés és füstölés történhet klímakamrában vagy különböző szerkezetű füstölő helyiségekben. A termék füstölése során szüneteket tartanak, amikor a skilandist 18–28 °C hőmérsékleten szárítják. A füstölés időtartama (a szünetekkel együtt) a füstölő berendezéstől, a skilandis méretétől függ, és 2–15 nap lehet. A füstölés időtartamától függ a skilandis színintenzitása, a folyamat végén a termék elnyeri jellegzetes füstszagát.

A füstölt skilandisokat 18–28 °C hőmérsékleten, 90–75%-os relatív páratartalom mellett szárítják. A szárítás során folytatódik a mikroorganizmusok fejlődése, illetve a szöveti fermentáció hatása által előidézett biokémiai folyamatok, amelyeknek köszönhetően kialakul a skilandis jellegzetes íze és illata. A skilandisokat legalább 30 napig szárítják, amíg eléri a termékben a megfelelő víztartalmat, illetve amíg a termék eléri a rá jellemző érzékszervi jellemzőket.

A skilandisokat felakasztva, 0–15 °C hőmérsékletű helyiségben tárolják.

#### 3.7. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer különleges tulajdonsága (az 1216/2007/EK bizottsági rendelet 3. cikkének (3) bekezdése):

A skilandis különleges jellemzőinek legfontosabb elemei a következők:

Külső megjelenés: a skilandis zsinórral átkötött, egyenetlen, durva felszínű összenyomott vízcsepp vagy kisebb cukkini formájú szilárd konzisztenciájú füstölt húskészítmény, természetes sertéshólyagba vagy szarvasmarha vakbélbe töltve. Átmérője legalább 80 mm, a súlya 0,4–2,0 kg lehet.

A metszéspapíra képe: a levágott szeletek színe a rózsaszínes vöröstől a sötétvörösig terjed, a külső rétegekben a szín intenzívebb lehet. A sovány húsból egyenetlen eloszlásban legfeljebb 20 mm nagyságú szalonnadarabok találhatóak. A fűszerek láthatóak lehetnek.

A gyártási eljárás: kézzel nagyobb darabokra vágott vagy húsdarálással durván felaprított sertéshús vagy marhahús, hagyományos fűszerekkel megszórva természetes sertéshólyagba vagy szarvasmarha vakbélbe töltve. A szárított terméket többször füstölik lombos fák füstjével, a füstölés után legalább 30 napig szárítják.

Íz és illat: a skilandisra savanykás, fűszeres, enyhén csípős, sós íz jellemző, valamint a speciális, egyedi fermentálási folyamatok során történő érlelés és szárítás eredményeképpen kialakuló speciális íz és illat. Érezhető a fűszerek illata és enyhe füstszag. Az említett fermentációs folyamatokat alapvetően a receptúrában szereplő, a Litvánia klímazónájában domináns alapanyagok határozzák meg.

Felhasználási hagyományok: leggyakrabban ünnepi ételként kerül felhasználásra, különleges alkalmakkor, összejöveteleken, nagyobb munkák során. Vékony szeletekre vágva, barna kenyérral fogyasztják.



3.8. *A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer hagyományos jellege (az 1216/2007/EK bizottsági rendelet 3. cikkének (4) bekezdése):*

A skilandis Litvániában nemzeti terméknek számít. B. Imbrasienė „A litván kulináris örökség” című könyvében („Lietuvos kulinarijos paveldas”, Baltos lankos, 2008) a skilandis az első helyen szerepel a bemutatott hagyományos húskészítmények között. A litván falvakban ősidők óta a nyári munkák (szénakaszálás, rozsaratás) idejére vagy a vendégek számára tartalékolták. Simonas Daukantas litván író az 1845-ben megjelent „A régi litvánok élete” (Būdas senovės lietuvių, kalnenų ir žemaičių) c. könyvében azt írja, hogy a régi Litvániában a skilandis volt az az étel, amivel a vendégeket kínálták. A skilandist egy sor más klasszikus XIX–XX. századi irodalmi műben említik. A Litván nyelv atlaszában (Lietuvių kalbos atlasas, Vilnius, 1977) a „skilandis” szó elterjedtségét bemutató térképen látható, hogy ez az elnevezés az északnyugati részt kivéve Litvánia egész területén ismert volt.

Régen a skilandist sertés gyomorba töltötték, azonban a XX. sz. elejétől már leginkább sertés hólyagba vagy szarvasmarha vakbélbe töltötték. Házi körülmények között a skilandist csak sertéshúsból készítik, a húsfeldolgozó üzemekben azonban marhahúst is felhasználnak.

A szovjet-litván enciklopédiában (Vilnius, 1983) a skilandis leírása a következő: „nyers vagy füstölt kolbász durvára vágott húsból. Félzsíros sertéshúsból (~85%) és marhahúsból (~15%) készül. A húst 2–3 cm hosszú, 1–1,5 cm széles darabokra vágják. Sót (~3,5% a hús tömegéhez képest), salétromot (nátrium nitritet), cukrot, borsot és szegfűborsot, fokhagymát adnak hozzá. A hústölteléket sertés gyomorba, hólyagba, szarvasmarha végbélbe vagy vakbélbe töltik. Többnyire füstölik. Húskombinátokban vagy házilag gyártják.”

3.9. *A különleges tulajdonság ellenőrzésére vonatkozó minimumkövetelmények és eljárások (az 1216/2007/EK bizottsági rendelet 4. cikke):*

Az ellenőrzés az alábbi területekre terjed ki:

- a nyersanyagok megfelelése az előírt követelményeknek;
- a gyártási folyamat lépéseinek sorrendje;
- a gyártási folyamat előírt paramétereinek betartása;– a termék szárítási idejének biztosítása;
- a késztermék érzékszervi tulajdonságai (megjelenés, íz, illat, szín, konzisztencia);
- a késztermék fizikai és kémiai mutatói (nedvesség, kollagén nélküli fehérjemennyiség, étkezési só mennyisége, pH-érték, zsírtartalom);
- a végtermék tárolása. A tárolás során ellenőrzésre kerül a környezet hőmérséklete és nedvességtartalma.

Az ellenőrző hatóság elvégzi a kötelező ellenőrzést, amelyre legalább évente egy alkalommal sor kerül. Az ellenőrző hatóság vizsgálja a gyártók ellenőrzési rendszerét, a legfontosabb irányítási pontok ellenőrzését valamint a gyártók dokumentációját.

#### 4. A termékleírásnak való megfelelést ellenőrző hatóságok vagy szervek:

##### 4.1. *Név és cím:*

Név: Lietuvos Respublikos valstybinė maisto ir veterinarijos tarnyba (a Litván Köztársaság Állami Élelmiszer- és Állategészségügyi Szolgálat)

Cím: Siesikų g. 19

LT-07170 Vilnius

LIETUVA/LITHUANIA

Telefonszám: + 370 52404361

E-mail cím: vvt@vet.lt

☒ állami ☐ magán

##### 4.2. *A hatóság vagy szerv meghatározott feladatai:*

A 4.1 pontban megnevezett ellenőrző hatóság felelős minden, a termékleírásban bemutatott feltétel ellenőrzéséért.



## II.

Az **FVM Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya** a hagyományos különleges terméknek minősülő mezőgazdasági termékek és élelmiszerek elismerésének és ellenőrzésének rendjéről szóló **15/2008. (II. 15.) FVM rendelet 6. §-ának (2)** bekezdésben meghatározott felhatalmazás alapján, az **Európai Közösség más tagállama vagy harmadik ország által benyújtott hagyományos különleges termék** bejegyzése iránti SI-TSG-007-0026-29.10.2004. számú kérelmet az alábbiakban megjelenteti.

A jogos érdeküket igazoló és Magyarország területén székhellyel vagy lakóhellyel rendelkező természetes vagy jogi személyek a kérelemben foglaltakkal kapcsolatos kifogásaikat az **Európai Unió Hivatalos Lapjában való megjelenésétől** (2009. május 6.) **számított négy hónapon belül** írásban nyújthatják be a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztályára (1860 Budapest).

**Bejegyzési kérelem közzététele a hagyományos különleges terméknek minősülő mezőgazdasági termékekről és élelmiszerekről szóló 509/2006/EK tanácsi rendelet 8. cikkének (2) bekezdése alapján**

(2009/C 104/07)

Ezzel a közzététellel az 509/2006/EK tanácsi rendelet 9. cikke alapján létrejön a kérelem elleni kifogás joga. A kifogást tartalmazó nyilatkozatnak e közzététel napjától számítva hat hónapon belül kell beérkeznie a Bizottsághoz.

**HAGYOMÁNYOS KÜLÖNLEGES TERMÉK BEJEGYZÉSÉRE VONATKOZÓ KÉRELEM**

**A TANÁCS 509/2006/EK RENDELETE**

**„IDRIJSKI ŽLIKROFI”**

**EK-szám: SI-TSG-007-0026-29.10.2004.**

**1. A kérelmező csoportosulás neve és címe**

Név: Društvo za promocijo in zaščito idrijskih jedi

Cím: Mestni trg 1

SI - 5280 Idrija

SLOVENIJA

Tel.: +386 53720180

Fax: –

E-mail: info@icra.si

**2. Tagállam vagy harmadik ország**

Szlovén Köztársaság

**3. Termékleírás**

**3.1. Bejegyzendő elnevezés**

„Idrijski žlikrofi”

Az idegen nyelvekre lefordítandó utalás: „hagyományos szlovén módon készült”.

**3.2. Az elnevezés:**

– ☒ önmagában különleges

– ☐ a mezőgazdasági termék vagy élelmiszer különleges tulajdonságát fejezi ki

Az „Idrijski žlikrofi” nem a termék különleges tulajdonságát fejezi ki, azonban hagyományosan használatos a termék megjelölésére, amint azt a 3.8. pontban megemlített szóbeli és írásos források is tanúsítják.

3.3. *Igényli-e a kérelmező az 509/2006/EK rendelet 13. cikkének (2) bekezdése alapján az elnevezés fenntartását?*

- ☒ Bejegyzés az elnevezés fenntartásával
- ☐ Bejegyzés az elnevezés fenntartása nélkül

3.4. *A termék típusa*

2.4. osztály: tészták, főzve vagy töltve.

3.5. *Annak a mezőgazdasági terméknek vagy élelmiszernek a leírása, amelyre a 3.1. pontban feltüntetett elnevezés vonatkozik*

Az „Idrijski žlikrofi” burgonyával töltött tésztából készülő, hagyományos étel. A termék egy-egy darabja jellegzetes kalap alakú. A tészta lisztből, tojásból, étolajból, valamint szükség szerint vízből vagy tejből készül. A töltelék csak burgonyából, hagyma, zsiradék (apróra vágott szalonna vagy füstölt sonka), majoránna, metélőhagyma, bors és só hozzáadásával szabad készíteni.

A főzés után az „Idrijski žlikrofi” egyes darabjainak az előírt jellegzetes alakkal, ízzel, textúrával és illattal kell rendelkezniük.

Jellegzetes alakja: kétoldalt összenyomott, tetején enyhén behorpadó, egységes méretű és alakú tésztadarabok szabálytalanság nélkül, megfelelően szilárd textúrával, nyilvánvalóan túlfőzött és nyilvánvalóan puhán maradt részek nélkül, egyenletesen sárgás színű felülettel, látható zárványok nélkül.

Illata erőteljes, jellegzetes. A termékből nem áradhat túlzottan markáns növényi illat, egyetlen összetevő illata sem lehet azonosítható, és a töltelék nem lehet érzékelhetően avas.

Íze jellegzetes, markáns; egyaránt érezhető benne a burgonya, a zsiradék, a többi alapanyag és a fűszerek zamata. A zsiradék nem szoríthatja háttérbe a többi összetevő ízét, az egyes ízösszetevőknek harmóniát kell alkotniuk.

Textúrája fogyasztáskor kellemes érzést kelt a szájban, különféle keményítőt tartalmazó, szilárd ételek jellegzetes állagára emlékeztet. A tészta és a töltelék könnyű, puha, egyik sem lehet ragacsos. A növényi alkotóelemeket és a sült szalonnát vagy sonkát kellően finomra kell vágni.

A termék általános elfogadottságát megjelenése, illata, íze és textúrája határozza meg.

3.6. *Annak az előállítási módnak a leírása, amelynek alapján a 3.1. pontban feltüntetett elnevezésű mezőgazdasági terméket vagy élelmiszert előállítják*

Az „Idrijski žlikrofi” készítése a következő műveletekből áll:

Hagyományos hozzávalók körülbelül 150 darabhoz:

Tészta: legfeljebb 30 dkg finomliszt, egy vagy két tojás, étolaj, valamint a tészta puha állagának biztosításához szükséges mennyiségű víz vagy tej.

Töltelék: 50 dkg burgonya, legfeljebb 5 dkg apróra vágott szalonna vagy apróra vágott füstölt sonka, legfeljebb 5 dkg hagyma, valamint a megfelelő ízharmoniót biztosító növényi kiegészítők és fűszerek (só, bors, majoránna és metélőhagyma).

A termék készítéséhez zsiradékként szalonna vagy apróra vágott füstölt sonka használható. Fontos, hogy a szalonna vagy sonka jó minőségű, friss legyen. Avas szalonnát vagy sonkát például semmilyen körülmények között sem szabad használni.

Ha a terméket fagyasztva értékesítik, akkor jellegzetes érzékszervi tulajdonságai csak úgy őrizhetők meg eltarthatósági idejének végéig, ha kevesebb fűszerrel és „vastagabb” tésztával készül. Ennek megfelelően ugyanannyi töltelékhez a tésztát 40-50 dkg finomlisztből, akár négy tojásból, étolajból, valamint szükség szerinti mennyiségű vízből vagy tejből kell készíteni.

A tészta elkészítése és gyúrása

A lisztet, a tojást és a vizet vagy tejet a metélőhagymához szükségesnél puhább tésztává keverik, majd rugalmassá gyúrnak. A tészta akkor készült el, amikor már nem tapad a kézhez vagy a deszkához, és vágási felülete anyaggal sűrűn kitöltött, lyukaktól mentes. Ekkor a tésztát kis cipőformára alakítják, ezt bekenik étolajjal, befedik, hogy ne száradjon ki, majd legalább fél órára pihenni hagyják.

A töltelék elkészítése és gombócokká alakítása

A töltelék főtt burgonyából készül, amelyet nyomóval még melegen áttörnek. A hagymát az apróra vágott szalonna vagy füstölt sonka zsírjában megsütik, majd hozzáadják a még meleg burgonyához. A masszát megszórják sóval, borssal, majoránnával és metélőhagymával, majd alaposan sima töltelékké keverik. A töltelék nem lehet sem túlságosan omlós, sem túlságosan puha; ha szükséges, további zsiradék adható hozzá. A töltelékből ezután kézzel egyforma méretű, egy-másfél centiméter átmérőjű gombócokat készítenek. Gépi készítés esetén az egyes műveletek eltérhetnek a kézi ké-



sztítás műveleteitől (például a tölteléket nem gombócokká formálják, hanem rápréselik a tésztára), a végterméknek azonban mindkét esetben rendelkeznie kell valamennyi említett ismertetőjeggyel.

#### A termék elkészítése

Az elkészített tésztát a pihentetés után mintegy 2 mm vékonyra nyújtják, majd a töltelégombócokat egymástól megfelelő (egy-egy ujjnyi) távolságra a kinyújtott tésztára helyezik. A tésztát ráhajtják a töltelégombócokra, közöttük az üres helyeken összenyomják oly módon, hogy kis „füleket” képezve hozzáragadjon az alsó réteghez. Az egyes darabok tetején kis lyukat képeznek, vigyázva, hogy a tészta ki ne szakadjon. Így nyerik az egyes darabok jellegzetes, kalapot idéző alakjukat. Az egyes darabok nyersen jellemzően körülbelül 3 cm hosszúak és 2 cm magasak (a magasságot a darab közepén mérve – a széleken a magasság ennél valamivel nagyobb).

#### A darabok csomagolása és fagyasztása

A tárolásra szánt elkészült tésztadarabok fagyasztása és csomagolása az élelmiszer-higiéniai előírásoknak és az előre csomagolt élelmiszerekre irányadó általános címkézési szabályoknak megfelelően történik.

#### F ő z é s

A tésztadarabokat forrásban lévő, sós vízbe szórják, majd elkeverik, és az edényt lefedik. Az étel akkor van készen, amint a tésztadarabok feljönnek a víz felszínére és a víz ismét forni kezd. Elkészültét követően azonnal tálalandó.

#### 3.7. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer különleges tulajdonsága

Az „Idrijski žlikrofi” alakjában, speciális töltelékében, hagyományos összetételében és elkészítési módjában tér el más töltött tésztáktól. A tésztadarabok jellegzetes alakja régi francia fejfedőket idéz (Napóleon-kalap).

A recept az „Idrijski žlikrofi” első említései óta nem változott lényegesen (az összetevők ugyanazok, egymáshoz viszonyított arányuk lényegében azonos). A termék fő jellegzetessége a töltelék, amely burgonyából, apróra vágott szalonnára vagy füstölt sonka, hagyma, fűszerek és ízesítők hozzáadásával készül. Az „Idrijski žlikrofi” másik különleges vonása elkészítésének módja: az egyes tésztadarabokat mindkét oldalukon összenyomva, tetejükön kis lyukat képezve készítik.

#### 3.8. A mezőgazdasági termék vagy élelmiszer hagyományos jellege

Idrija városa régóta híres konyhaművészete e különleges termékéről, amelyről számos írásos forrás is megemlékezik, és szóbeli forrás is akad bőséggel. Az „Idrijski žlikrofi” hagyományos hozzávalókból, régóta változatlan, hagyományos eljárással készül.

A legrégebbi írásos forrás Božič Lado Naš idrijski kot című műve (1936), amelyből megtudhatjuk, hogy ez az étel annak idején csak különleges alkalmakkor került az asztalra, továbbá értesülünk arról, hogy a „žlikrofi” különböző formákban volt ismert: burgonyás, húsos, pácolt répás, juhhúskrém (bakalca), szalonnával-sonkával kent vagy egy masovnik nevű speciális vajas töltelékkel töltött változatát egyaránt fogyasztották. Az egy bányászcsalád életét bemutató Rudarjeva družina című fejezetben például ezt találjuk: „...a žlikrofit csak fontos napokon [fogyasztják]: ilyenkor burgonyás žlikrofi, húsos žlikrofi vagy pácolt répás, juhhúskrémel töltött, szalonnával-sonkával kent vagy egy masovnik nevű speciális vajas töltelékkel töltött žlikrofi kerül az asztalra”.

A második forrás Karl Bezek Fond Doprinosa k zgodovini Idrije című műve (1956). A szerző ebben a könyvében hagyományos ételeket és italokat ismertet. Bezek szerint az „Idrijski žlikrofi” a legnépszerűbb étel, messze földön ismerik. Könyvében ezt írja: „...a legnépszerűbb étel, amelyet messze földön ismernek és amelyet sehol máshol így nem készítenek, a híres žlikrofi. Az étel az ugyancsak kis töltött tésztacsomagocskákból álló bécsi »Schlickkrapferl«-re emlékeztet, tölteléke azonban más.” A szerző ezt követően arról ír, hogy az „Idrijski žlikrofi”-t több helyütt különböző írások is említik, receptjét is kiadták, eredetét azonban mindaddig senki sem kutatta. A tésztaféle történetével kapcsolatban olyan korabeli beszámolókat idéz, amelyek szerint az 1840-es és az 1850-es években a tésztát nyersen árulták az utcán. Egy helyi fogadás, egy bizonyos Harmel asszony arról beszélt a szerzőnek, hogy a közhiedelem szerint a termék Erdélyből került Idrijába. Egy idős idrijai lakos arról számolt be, hogy az ételt a Wernberger család hozta be a városba 1814-ben, amit a család egyik leszármazottja is megerősített. Egy további idézet a könyvből: „Mivel a családi hagyomány és más beszámolók egybevágóak, nem fér hozzá kétség, hogy a žlikrofi először Ivan, majd később családja visszatérésekor tűnt fel Idrijában. Több évig is eltarthatott, amíg elterjedt a városban, mert a beszámolók szerint több cseh és bécsi eredetű hasonló termék receptjét is kipróbálták. Így, helyi fejlődés eredményeként alakult ki 1814 után, a század közepe felé a mi »idrijski žlikrofi«-nk, ekkor fejlődött ki az a jellegzetes íze és alakja, amelyet ma ismerünk.”

Az „Idrijski žlikrofi” alakjában, speciális töltelékében, hagyományos összetételében és elkészítési módjában tér el más töltött tésztáktól. A tésztadarabok jellegzetes alakja régi francia fejfedőket idéz (Napóleon-kalap).

### 3.9. A különleges tulajdonság ellenőrzésére vonatkozó minimumkövetelmények és eljárások

– A terméknek rendelkeznie kell a termékleírásban szereplő valamennyi sajátos jellemzővel (az előírt hozzávalókat kell használni, az elkészítést az előírt módon kell végezni, a végterméknek az előírt alakkal, megjelenéssel, illattal, ízzel és textúrával kell rendelkeznie).

– Az „Idrijski žlikrofi” előállítói kötelesek nyilvántartást vezetni a beszerzett és felhasznált nyersanyagokról, valamint az „Idrijski žlikrofi” előállított és eladott mennyiségeiről.

– Az egyes gyártók és/vagy gyártói szövetségek ellenőrzik a termékleírásnak való megfelelést, ezen belül az előírt hozzávalók felhasználását, a gyártási eljárást és a végtermék megjelenését és érzékszervi tulajdonságait; egy termékta-núsító szerv évente legalább egyszer ellenőrzi az EN 45011 európai szabványnak való megfelelést.

## 4. A Termékleírásnak Való Megfelelést Ellenőrző Hatóságok Vagy Szervek

### 4.1. Név és cím

Név: Bureau Veritas d.o.o.

Cím: Linhartova cesta 49a

SI-1000 Ljubljana

SLOVENIJA

Tel.: +386 14757600

Fax: –

E-mail: info@bureauveritas.com

☐ állami ☒ magán

### 4.2. A hatóság vagy szerv konkrét feladatai

A Bureau Veritas az „Idrijski žlikrofi” termékleírásában ismertetett valamennyi előállítási szakaszt ellenőrzi.

## Pályázati felhívások a Magyar Államot megillető halászati jog hasznosítására

### I.

A Csongrád Megyei Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal Földművelésügyi Igazgatóság pályázatot hirdet a követ-kező Magyar Államot megillető halászati jogok hasznosítására:

| Vízterület megnevezése                                                                                                                      | Kiterjedése (ha) |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Kórógyéri főcsatorna Szentés–Hódmezővásárhely közúti híd<br>(7+726 cskm-szelvény) és Köleséri csatorna 42+613 cskm-szelvény közötti szakasz | 23,3             |
| Csongrád-Bokros külterületén található „Vadkacsás”                                                                                          | 23,2             |

A pályázat részletes kiírását, térképi anyagát, valamint jogszabályi feltételrendszerét tartalmazó dokumentum 10 000 Ft díj ellenében átvehető a Csongrád Megyei Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal Földművelésügyi Igazgatóság Va-dászati és Halászati Osztályán [Szeged, Deák Ferenc u. 17., telefon: 06 (62) 553-466, ügyintéző: Papp András halászati felügyelő].

A pályázat benyújtásának határideje: 2009. augusztus 14.

**II.**

A halászsátról és horgászsátról szóló 1997. évi XLI. törvény 46. §-ának (3) bekezdése értelmében a földmŰvelésügyi és vidékfejlesztési miniszter megbízásából a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal, mint halászsati hatóság

**pályázatot hirdet**

85. Ronyva-patak  
24. Köveshegyi víztározó  
155. Tiszaújvárosi anyaggödör  
213. Kakkuk-tó

**Magyar Államot megillető halászsati jogának hasznosítására.**

A pályázaton magán- és jogi személyek vehetnek részt. A pályázat részletes kiírását, térképi anyagát, valamint jogszabályi feltételrendszerét tartalmazó dokumentum **2009. június 15-től** 20 000 Ft díj ellenében átvethető a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal FöldmŰvelésügyi Igazgatóság Vadászsati és Halászsati Osztályán [3525 Miskolc, Dóczy u. 6., telefon: 06 (46) 515-743, ügyintéző: Vargayné Spák Éva halászsati főfelügyelő].

A pályázat benyújtásának határideje: 2009. július 20.

**85. Ronyva-patak (régi Ronyva a 0151/1. ároktól a Bodrogba torkolásig)**

Halászsati vízterületté nyilvánítás időpontja, sorszáma: 76538/1991.

Területe: 10,6 ha.

Helyrajzi száma: Sátorajaujhely 0127., Sárospatak 060.

Megyei sorszáma: 27.

Átengedési határozat időpontja, sorszáma: OHF 4/III/1962.

**24. Köveshegyi víztározó**

Halászsati vízterületté nyilvánítás időpontja, sorszáma: 63.574/97.

Területe: 1,7 ha.

Helyrajzi száma: Sátorajaujhely 11288/4., Sátorajaujhely 11288/5.

**155. Tiszaújvárosi anyaggödör**

Halászsati vízterületté nyilvánítás időpontja, sorszáma: 330-12964-2/2001.

Területe: 8,9 ha.

Helyrajzi száma: Tiszaújváros 2181.

**213. Kakkuk-tó**

Területe: 11,25 ha.

Helyrajzi száma: Bodrogkeresztúr 091.

Átengedési határozat időpontja, sorszáma: OHF 4/II.B/2/1962.

**Érvénytelen erdészeti szolgálatsi igazolvány****I.**

Az 1796. számú Erdészeti Szolgálatsi Igazolvány 2009. május 6. napjától érvénytelen.

**II.**

A 4423. számú Erdészeti Szolgálatsi Igazolvány és Erdész jelvény 2009. május 15. napjától érvénytelen.

**III.**

A 2000. számú Erdészeti Szolgálatsi Igazolvány és Erdész jelvény 2009. május 11. napjától érvénytelen.



**A Földrajzinév-bizottság közleménye  
a magyarországi használatra javasolt országnévjegyzékről**

A magyarországi hivatalos földrajzi nevek megállapításáról és nyilvántartásáról szóló 303/2007. (XI. 14.) Korm. rendelet 4. §-a (3) bekezdésének *b)* pontja alapján a földművelésügyi és vidékfejlesztési miniszter mellett működő Földrajzinév-bizottság 2008. december 15-i ülésén hozott állásfoglalásával elfogadta a magyarországi használatra javasolt, alábbi módosított országnévjegyzéket.

**Ország- és területnevek**

Országok (rövid országnévükkel, illetve hosszú v. teljes államnevükkel), továbbá mindazon területek nevei, amelyek a Nemzetközi Szabványügyi Szervezet (ISO) két- vagy hárombetűs ország- illetve területkódjaival, valamint számkódjaival rendelkeznek. Egyes országok esetében a rövid név megegyezik az államnévvel (pl. Románia), de több olyan ország is van, amelynek nincs rövid országnéve (pl. Kongói Demokratikus Köztársaság).

**I. Független államok**

A lista tartalmazza az ENSZ-nek és szakosított szervezeteinek tagállamait, illetve minden Magyarország által elismert független államot

**Afganisztán** / Afganisztáni Iszlám Köztársaság AF AFG 004  
**Albánia** / Albán Köztársaság AL ALB 008  
**Algéria** / Algériai Demokratikus Népi Köztársaság DZ DZA 012  
**Andorra** / Andorrai Fejedelemség AD AND 020  
**Angola** / Angolai Köztársaság AO AGO 024;  
**Antigua és Barbuda** AG ATG 028;  
**Argentína** / Argentín Köztársaság AR ARG 032  
**Ausztrália** AU AUS 036 / Ausztrál Államszövetség  
**Ausztria** / Osztrák Köztársaság AT AUT 040  
**Azerbajdzsán** / Azerbajdzsáni Köztársaság AZ AZE 031  
**Bahama-szigetek** / Bahamai Közösség BS BHS 044  
**Bahrein** / Bahreini Királyság BH BHR 048  
**Banglades** / Bangladesi Népi Köztársaság BD BGD 050;  
**Barbados** BB BRB 052  
**Belgium** / Belga Királyság BE BEL 056  
**Belize** BZ BLZ 084;  
**Benin** / Benini Köztársaság BJ BEN 204;  
**Bhután** / Bhutáni Királyság BT BTN 064  
**Bissau-Guinea** / Bissau-guineai Köztársaság GW GNB 624  
**Bolívia** / Bolíviai Köztársaság BO BOL 068  
**Bosznia-Hercegovina** BA BIH 070  
**Botswana** / Botswanai Köztársaság BW BWA 072;  
**Brazília** / Brazil Szövetségi Köztársaság BR BRA 076  
**Brunei** / Brunei Darussalam Állam BN BRN 096  
**Bulgária** / Bolgár Köztársaság BG BGR 100  
**Burkina Faso** BF BFA 854;  
**Burundi** / Burundi Köztársaság BI BDI 108  
**Chile** / Chilei Köztársaság CL CHL 152  
**Ciprus** / Ciprusi Köztársaság CY CYP 196  
**Comore-szigetek** / Comore-szigeteki Unió KM COM 174  
**Costa Rica** / Costa Rica Köztársaság CR CRI 188  
**Csád** / Csádi Köztársaság TD TCD 148  
**Csehország** / Cseh Köztársaság CZ CZE 203  
**Dánia** / Dán Királyság DK DNK 208  
**Dél-Afrika** / Dél-afrikai Köztársaság ZA ZAF 710  
**Dominikai Közösség** DM DMA 212

**Dominikai Köztársaság** DO DOM 214  
**Dzsibuti** / Dzsibuti Köztársaság DJ DJI 262;  
**Ecuador** / Ecuadori Köztársaság EC ECU 218  
**Egyenlítői-Guinea** / Egyenlítői-guineai Köztársaság GQ GNQ 226;  
**Egyesült Államok** / Amerikai Egyesült Államok US USA 840  
**Egyesült Arab Emírségek** AE ARE 784;  
**Egyiptom** / Egyiptomi Arab Köztársaság EG EGY 818;  
**Elefántcsontpart** / Elefántcsontparti Köztársaság CI CIV 384  
**Eritrea** / Eritreai Állam ER ERI 232  
**Észtország** / Észt Köztársaság EE EST 233  
**Etiópia** / Etióp Demokratikus Szövetségi Köztársaság ET ETH 231  
**Fehéroroszország** / Fehérorosz Köztársaság BY BLR 112;  
**Fidzsi** / Fidzsi Köztársaság FJ FJI 242  
**Finnország** / Finn Köztársaság FI FIN 246  
**Franciaország** / Francia Köztársaság FR FRA 250  
**Fülöp-szigetek** / Fülöp-szigeteki Köztársaság PH PHL 608  
**Gabon** / Gaboni Köztársaság GA GAB 266  
**Gambia** / Gambiai Köztársaság GM GMB 270  
**Ghána** / Ghánai Köztársaság GH GHA 288;  
**Görögország** / Görög Köztársaság GR GRC 300  
**Grenada** GD GRD 308  
**Grúzia** GE GEO 268  
**Guatemala** / Guatemalai Köztársaság GT GTM 320  
**Guinea** / Guineai Köztársaság GN GIN 324  
**Guyana** / Guyanai Köztársaság GY GUY 328;  
**Haiti** / Haiti Köztársaság HT HTI 332  
**Hollandia** / Holland Királyság NL NLD 528  
**Honduras** / Hondurasi Köztársaság HN HND 340  
**Horvátország** / Horvát Köztársaság HR HRV 191  
**India** / Indiai Köztársaság IN IND 356  
**Indonézia** / Indonéz Köztársaság ID IDN 360  
**Irak** / Iraki Köztársaság IQ IRQ 368  
**Irán** / Iráni Iszlám Köztársaság IR IRN 364  
**Írország** IE IRL 372  
**Izland** / Izlandi Köztársaság IS ISL 352  
**Izrael** / Izraeli Állam IL ISR 376  
**Jamaica** JM JAM 388  
**Japán** JP JPN 392  
**Jemen** / Jemeni Köztársaság YE YEM 887;  
**Jordánia** / Jordán Hásimita Királyság JO JOR 400  
**Kambodzsai** / Kambodzsai Királyság KH KHM 116  
**Kamerun** / Kameruni Köztársaság CM CMR 120  
**Kanada** CA CAN 124  
**Katar** / Katari Állam QA QAT 634  
**Kazahsztán** / Kazah Köztársaság KZ KAZ 398  
**Kelet-Timor** / Kelet-timori Demokratikus Köztársaság TL TLS 626  
**Kenya** / Kenyai Köztársaság KE KEN 404  
**Kína** / Kínai Népköztársaság CN CHN 156  
**Kirgizisztán** / Kirgiz Köztársaság KG KGZ 417  
**Kiribati** / Kiribati Köztársaság KI KIR 296;  
**Kolumbia** / Kolumbiai Köztársaság CO COL 170  
**Kongói Köztársaság** CG COG 178;  
**Kongói Demokratikus Köztársaság** CD COD 180;  
**Koreai Köztársaság** KR KOR 410  
**Koreai Népi Demokratikus Köztársaság** KP PRK 408

**Koszovó** / Koszovói Köztársaság  
**Közép-afrikai Köztársaság** CF CAF 140  
**Kuba** / Kubai Köztársaság CU CUB 192  
**Kuvait** / Kuvaiti Állam KW KWT 414  
**Laosz** / Laoszi Népi Demokratikus Köztársaság LA LAO 418  
**Lengyelország** / Lengyel Köztársaság PL POL 616  
**Lesotho** / Lesothói Királyság LS LSO 426;  
**Lettország** / Lett Köztársaság LV LVA 428  
**Libanon** / Libanoni Köztársaság LB LBN 422  
**Libéria** / Libériai Köztársaság LR LBR 430  
**Líbia** / Líbiai Arab Szocialista Nagy Népi Közösség LY LBY 434  
**Liechtenstein** / Liechtensteini Fejedelemség LI LIE 438  
**Litvánia** / Litván Köztársaság LT LTU 440  
**Luxemburg** / Luxemburgi Nagyhercegség LU LUX 442  
**Macedónia** / Macedón Köztársaság MK MKD 807  
**Madagaszkár** / Madagaszkári Köztársaság MG MDG 450  
**Magyarország** / Magyar Köztársaság HU HUN 348  
**Malajzia** MY MYS 458  
**Malawi** / Malawi Köztársaság MW MWI 454;  
**Maldív-szigetek** / Maldív Köztársaság MV MDV 462  
**Mali** / Mali Köztársaság ML MLI 466,  
**Málta** / Máltai Köztársaság MT MLT 470  
**Marokkó** / Marokkói Királyság MA MAR 504;  
**Marshall-szigetek** / Marshall-szigeteki Köztársaság MH MHL 584  
**Mauritánia** / Mauritániai Iszlám Köztársaság MR MRT 478  
**Mauritius** / Mauritiusi Köztársaság MU MUS 480  
**Mexikó** / Mexikói Egyesült Államok MX MEX 484  
**Mianmar** / Mianmari Államszövetség MM MMR 104;  
**Mikronézia** / Mikronéziai Szövetségi Államok FM FSM 583  
**Moldova** / Moldovai Köztársaság MD MDA 498  
**Monaco** / Monacói Hercegség MC MCO 492  
**Mongólia** MN MNG 496  
**Montenegró** / Montenegrói Köztársaság ME MNE 499  
**Mozambik** / Mozambiki Köztársaság MZ MOZ 508;  
**Nagy-Britannia**, terjedőben: **Egyesült Királyság** / Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága GB GBR 826  
**Namíbia** / Namíbiai Köztársaság NA NAM 516  
**Nauru** / Naurui Köztársaság NR NRU 520  
**Németország** / Német Szövetségi Köztársaság<sup>1</sup> DE DEU 276  
**Nepál** / Nepáli Demokratikus Szövetségi Köztársaság NP NPL 524  
**Nicaragua** / Nicaraguai Köztársaság NI NIC 558  
**Niger** / Nigeri Köztársaság NE NER 562  
**Nigéria** / Nigériai Szövetségi Köztársaság NG NG 566  
**Norvégia** / Norvég Királyság NO NOR 578  
**Olaszország** / Olasz Köztársaság IT ITA 380  
**Omán** / Ománi Szultánság OM OMN 512  
**Oroszország** / Oroszországi Föderáció RU RUS 643  
**Örményország** / Örmény Köztársaság AM ARM 051  
**Pakisztán** / Pakisztáni Iszlám Köztársaság PK PAK 586  
**Palau** / Palaui Köztársaság PW PLW 585  
**Panama** / Panamai Köztársaság PA PAN 591  
**Pápua Új-Guinea** PG PNG 598  
**Paraguay** / Paraguayi Köztársaság PY PRY 600  
**Peru** / Perui Köztársaság PE PER 604

<sup>1</sup> Nemzetközi kapcsolatokban a „Németországi Szövetségi Köztársaság” államnév is használható



**Portugália** / Portugál Köztársaság PT PRT 620  
**Románia** RO ROU 642  
**Ruanda** / Ruandai Köztársaság RW RWA 646  
**Saint Kitts és Nevis** KN KNA 659  
**Saint Lucia** LC LCA 662  
**Saint Vincent és Grenadine-szigetek** VC VCT 670  
**Salamon-szigetek** SB SLB 090;  
**Salvador** / Salvadori Köztársaság<sup>2</sup> SV SLV 222  
**San Marino** / San Marino Köztársaság SM SMR 674  
**São Tomé és Príncipe** / São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársaság ST STP 678  
**Seychelle-szigetek** / Seychelle Köztársaság SC SYC 690  
**Sierra Leone** / Sierra Leone Köztársaság SL SLE 694  
**Spanyolország** / Spanyol Királyság ES ESP 724  
**Srí Lanka** / Srí Lanka Demokratikus Szocialista Köztársaság LK LKA 144;  
**Suriname** / Suriname Köztársaság SR SUR 740  
**Svájc** / Svájci Államszövetség CH CHE 756  
**Svédország** / Svéd Királyság SE SWE 752  
**Szamoá** / Szamoai Független Állam WS WSM 882;  
**Szaúd-Arábia** / Szaúd-arábiai Királyság SA SAU 682  
**Szenegál** / Szenegáli Köztársaság SN SEN 686  
**Szerbia** / Szerb Köztársaság RS SRB 688  
**Szingapúr** / Szingapúri Köztársaság SG SGP 702  
**SzírIA** / Szíriai Arab Köztársaság SY SYR 760  
**Szlovákia** / Szlovák Köztársaság SK SVK 703  
**Szlovénia** / Szlovén Köztársaság SI SVN 705  
**Szomália** / Szomáli Köztársaság SO SOM 706;  
**Szudán** / Szudáni Köztársaság SD SDN 736  
**Szváziföld** / Sváziföldi Királyság SZ SWZ 748  
**Tádzsikisztán** / Tádzsik Köztársaság TJ TJK 762  
**Tanzánia** / Tanzániai Egyesült Köztársaság TZ TZA 834  
**Thaiföld** / Thaiföldi Királyság TH THA 764  
**Togo** / Togói Köztársaság TG TGO 768  
**Tonga** / Tongai Királyság TO TON 776  
**Törökország** / Török Köztársaság TR TUR 792  
**Trinidad és Tobago** / Trinidad és Tobago Köztársaság TT TTO 780  
**Tunézia** / Tunéziai Köztársaság TN TUN 788  
**Tuvalu** TV TUV 798,  
**Türkmenisztán** TM TKM 795  
**Uganda** / Ugandai Köztársaság UG UGA 800  
**Új-Zéland** NZ NZL 554  
**Ukrajna** UA UKR 804  
**Uruguay** / Uruguayi Keleti Köztársaság UY URY 858  
**Üzbegisztán** / Üzbég Köztársaság UZ UZB 860  
**Vanuatu** / Vanuatu-i Köztársaság VU VUT 548;  
**Vatikán** / Vatikánvárosi Állam<sup>3</sup> VA VAT 336  
**Venezuela** / Venezuelai Bolívari Köztársaság VE VEN 862  
**Vietnám** / Vietnámi Szocialista Köztársaság VN VNM 704  
**Zambia** / Zambiai Köztársaság ZM ZMB 894  
**Zimbabwe** / Zimbabwei Köztársaság ZW ZWE 716  
**Zöld-foki-szigetek** / Zöld-foki Köztársaság CV CPV 132

<sup>2</sup> Nemzetközi kapcsolatokban az „El Salvador Köztársaság” név is használható

<sup>3</sup> Nemzetközi kapcsolatokban, illetve bizonyos célokra a „Szentsek” elnevezés is használható

## II. Egyéb jogállású területek

**Åland** AX ALA 248 > Finnország  
**Amerikai Csendes-óceáni-szigetek** UM UMI 581 > Egyesült Államok  
**Amerikai Szamoa** AS ASM 016 > Egyesült Államok  
**Amerikai Virgin-szigetek** VI VIR 850 > Egyesült Államok  
**Anguilla** AI AIA 660 > Nagy-Britannia  
**Antarktisz** AQ ATA 010  
**Aruba** AW ABW 533 > Hollandia  
**Bermuda** BM BMU 060 > Nagy-Britannia  
**Bouvet-sziget** BV BVT 074 > Norvégia  
**Brit Indiai-óceáni terület** IO IOT 086 > Nagy-Britannia  
**Brit Virgin-szigetek** VG VGB 092 > Nagy-Britannia  
**Cook-szigetek** CK COK 184 > Új-Zéland  
**Déli-Georgia és Déli-Sandwich-szigetek** GS SGS 239 > Nagy-Britannia  
**Északi-Mariana-szigetek** MP MNP 580 > Egyesült Államok  
**Falkland-szigetek (Malvinas)** FK FLK 238 > Nagy-Britannia  
**Feröer** FO FRO 234 > Dánia  
**Francia déli területek** TF ATF 260 > Franciaország  
**Francia Guyana** GF GUF 254 > Franciaország  
**Francia Polinézia** PF PYF 258 > Franciaország  
**Gibraltár** GI GIB 292 > Nagy-Britannia  
**Grönland** GL GRL 304 > Dánia  
**Guadeloupe** GP GLP 312 > Franciaország  
**Guam** GU GUM 316 > Egyesült Államok  
**Guernsey** GG GGY 831 > Nagy-Britannia  
**Heard-sziget és McDonald-szigetek** HM HMD 334 > Ausztrália  
**Holland Antillák** AN ANT 530 > Hollandia  
**Hongkong** Hongkong Különleges Közigazgatási Terület HK HKG 344 > Kína  
**Jersey** JE JEY 832 > Nagy-Britannia  
**Kajmán-szigetek** KY CYM 136 > Nagy-Britannia  
**Karácsony-sziget** CX CXR 162 > Ausztrália  
**Kókusz (Keeling)-szigetek** CC CCK 166 > Ausztrália  
**Makaó** Makaó Különleges Közigazgatási Terület MO MAC 446 > Kína  
**Man** IM IMN 833 > Nagy-Britannia  
**Martinique** MQ MTQ 474 > Franciaország  
**Mayotte** YT MYT 175 > Franciaország;  
**Montserrat** MS MSR 500 > Nagy-Britannia  
**Niue** NU NIU 570 > Új-Zéland  
**Norfolk-sziget** NF NFK 574 > Ausztrália  
**Nyugat-Szahara** EH ESH 732  
**Palesztin Nemzeti Hatóság** PS PSE 275  
**Pitcairn-szigetek** PN PCN 612 > Nagy-Britannia  
**Puerto Rico** PR PRI 630 > Egyesült Államok  
**Réunion** RE REU 638 > Franciaország  
**Saint-Barthélemy** BL BLM 652 > Franciaország  
**Saint-Martin** MF MAF 663 > Franciaország  
**Saint-Pierre és Miquelon** PM SPM 666 > Franciaország  
**Svalbard** SJ SJM 744 > Norvégia  
**Szent Ilona** SH SHN 654 > Nagy-Britannia  
**Tajvan**<sup>4</sup> TW TWN 158  
**Tokelau-szigetek** TK TKL 772 > Új-Zéland  
**Turks- és Caicos-szigetek** TC TCA 796 > Nagy-Britannia  
**Új-Kaledónia** NC NCL 540 > Franciaország  
**Wallis és Futuna** WF WLF 876 > Franciaország

<sup>4</sup> ENSZ és egyéb többoldalú kapcsolatokban a „Tajvan, Kína tartománya” magyarázattal kiegészített név is használható.

**Közlemény**  
**a Pálinka Nemzeti Tanács megalakulásáról**

A pálinkáról, a törkölypálinkáról és a Pálinka Nemzeti Tanácsról szóló 2008. évi LXXIII. törvény rendelkezéseinek megfelelően 2009. április 23-án megalakult a Pálinka Nemzeti Tanács.

A Pálinka Nemzeti Tanács titkársági feladatait a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Élelmiszerlánc-elemzési Főosztálya látja el.

**Az FVM ágazati szakmai szervezetek és ágazati érdekképviselők számára – a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Értesítő LX. évfolyam 3. számában – meghirdetett pályázati felhívásán nyertes szervezetek**

| Sor-szám | Társadalmi szervezet neve                                                      | Székhely                                  | Elnyert támogatás |
|----------|--------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------|
| 1.       | 8 Palóc Mikrotérségi Egyesület                                                 | 3127 Kazár, Tanács út 1.                  | 500 000 Ft        |
| 2.       | A HANGYA Raktárszövetkezetek Termékpályás Szövetkezetek Szervezetek Szövetsége | 5600 Békéscsaba, Kerek 637.               | 200 000 Ft        |
| 3.       | Agrár Munkaadói Szövetség                                                      | 1054 Budapest, Kálmán I. u. 20.           | 2 500 000 Ft      |
| 4.       | Agrárkutató Intézmények Országos Szövetsége                                    | 1066 Budapest, Jókai u. 2-4.              | 1 500 000 Ft      |
| 5.       | Ajka és Környéke Méhész Egyesület                                              | 8448 Ajka, Pipacs u. 11.                  | 200 000 Ft        |
| 6.       | Alföldi Erdőkért Egyesület                                                     | 6000 Kecskemét, Külső-Szegedi út 135.     | 300 000 Ft        |
| 7.       | Alföldi Faiskolások Egyesülete                                                 | 6000 Kecskemét, Erdei F. tér 1-3.         | 300 000 Ft        |
| 8.       | Állami Földet Bérlok Országos Szövetsége                                       | 1026 Budapest, Endrődi S. u. 21/c.        | 1 000 000 Ft      |
| 9.       | Állategészségügyi és Élelmiszerellenőrzési Dolgozók Szakszervezete             | 1088 Budapest, Puskin u. 8.               | 800 000 Ft        |
| 10.      | Annayölgy és Sárísáp Kertbarátainak és Borbarátnőinek Egyesülete               | 2523 Sárísáp, Malom u. 3.                 | 200 000 Ft        |
| 11.      | Az Erdőért Egyesület                                                           | 8000 Székesfehérvár, Tolnai u. 1.         | 200 000 Ft        |
| 12.      | Bácskai és Dunamelléki Mezőgazdasági Szövetség                                 | 6500 Baja, Tóth Kálmán tér 8.             | 200 000 Ft        |
| 13.      | Baranya Megyei Mezőgazdasági Termelők Szövetsége                               | 7623 Pécs, Köztársaság tér 2.             | 500 000 Ft        |
| 14.      | Baranya Megyei Szarvasmarha-tenyésztők Egyesülete                              | 7623 Pécs, Köztársaság tér 2.             | 600 000 Ft        |
| 15.      | Baromfi Termék Tanács                                                          | 1054 Budapest, Akadémia u. 1.             | 2 000 000 Ft      |
| 16.      | Békés és Környéke Biokultúra Közhasznú Egyesület                               | 5630 Békés, Kispince u. 44.               | 200 000 Ft        |
| 17.      | Békés Megye Fenntartható Környezetéért Egyesület                               | 5900 Orosháza, Szabadság tér 3. I/8.      | 300 000 Ft        |
| 18.      | Békés Megyei Mezőgazdasági Szövetség                                           | 5600 Békéscsaba, Szigetvári u. 2.         | 500 000 Ft        |
| 19.      | Biomassza Termékpálya Szövetség                                                | 1085 Budapest, Baross u. 22-26.           | 500 000 Ft        |
| 20.      | Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Méhész Egyesület                                   | 3555 Harsány, Béke út 20/A.               | 200 000 Ft        |
| 21.      | Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Mezőgazdasági Érdekvédelmi Szövetség               | 3525 Miskolc, Vologda u. 4.               | 500 000 Ft        |
| 22.      | CEDR - Magyar Agrárjogi Egyesület                                              | 3515 Miskolc-Egyetemváros, A/6. Utca 102. | 200 000 Ft        |
| 23.      | Cukorrépa Termesztők Országos Szövetsége                                       | 6300 Kalocsa, Obermayer tér 9.            | 1 000 000 Ft      |
| 24.      | Debreceni Örsi Pál Zoltán Méhészegyesület                                      | 4033 Debrecen, Zwingli u. 3.              | 200 000 Ft        |
| 25.      | Dísznövény Szövetség és Terméktanács                                           | 1118 Budapest, Villányi út 35-43.         | 400 000 Ft        |



| Sor-szám | Társadalmi szervezet neve                                                                                 | Székhely                                          | Elnyert támogatás |
|----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-------------------|
| 26.      | Duna Borrégió Borút Egyesület                                                                             | 6200 Kiskörös, Izsáki út 10.                      | 200 000 Ft        |
| 27.      | Dunántúli Mezőgazdasági Szaktanácsadók Szövetsége                                                         | 8360 Keszthely, Deák F. u. 16.                    | 300 000 Ft        |
| 28.      | Duna-Tisza köze Homokhátsági LEADER Szövetség                                                             | 2750 Nagykörös, Derkovits u. 7.                   | 500 000 Ft        |
| 29.      | Együtműködés a Közösségért Egyesület                                                                      | 5520 Szeghalom, Újtelep II. u. 25.                | 300 000 Ft        |
| 30.      | Élelmészipari Dolgozók Szakszervezeteinek Szövetsége                                                      | 1068 Budapest, Városligeti fasor 44.              | 1 000 000 Ft      |
| 31.      | Élelmiszerfeldolgozók Országos Szövetsége                                                                 | 1012 Budapest, Kuny D. u. 13-15.                  | 2 500 000 Ft      |
| 32.      | Élő Forrás Hagyományörző Egyesület                                                                        | 8494 Kiscsösz, Kossuth L.u. 47.                   | 200 000 Ft        |
| 33.      | Első Magyar Borbarát Hölgyek Egyesülete                                                                   | 1146 Budapest, Vajdahunyadvár 1367 Bp., 5 Pf: 129 | 300 000 Ft        |
| 34.      | Emutenyésztők Egyesülete                                                                                  | 1132 Budapest, Visegrádi u. 12.                   | 300 000 Ft        |
| 35.      | Erdőgazdálkodó Munkaadók Szövetsége                                                                       | 2941 Ács, Gyár u. 32-38.                          | 300 000 Ft        |
| 36.      | Észak-Keletmagyarországi Alma és Egyéb Gyümölcs Szövetség - Szakmaközi Szervezet                          | Újfehértó, Vadas-tag 2.                           | 400 000 Ft        |
| 37.      | Fagazdasági Országos Szakmai Szövetség (FAGOSZ)                                                           | 1012 Budapest, Kuny D. u. 13-15.                  | 1 500 000 Ft      |
| 38.      | Fehér-Kék Belga Szarvasmarhát Tenyésztők Egyesülete                                                       | 2053 Herceghalom, Gesztenyés u. 1.                | 400 000 Ft        |
| 39.      | Fejér Megyei Mezőgazdasági Termelők Szövetsége                                                            | 8000 Székesfehérvár, Deák F. u. 7.                | 500 000 Ft        |
| 40.      | Fiatalközségi Dél-alföldi Szövetsége                                                                      | 6635 Szegvár, Rózsa u. 5.                         | 500 000 Ft        |
| 41.      | Fiatalközségi Észak-alföldi Szövetsége                                                                    | 4060 Balmazújváros, Északi sor 5.                 | 500 000 Ft        |
| 42.      | Fiatalközségi Közép-dunántúli Szövetsége                                                                  | 8127 Aba, Vörösmarty u. 44/I.                     | 500 000 Ft        |
| 43.      | Fiatalközségi Magyarországi Szövetsége - AGRYA                                                            | 1138 Budapest, Váci út 134/c. VI./28.             | 2 000 000 Ft      |
| 44.      | FruitVEB - Magyar Zöldség-Gyümölcs Szakmaközi Szervezet és Terméktanács                                   | 1118 Budapest, Villányi út 35-43.                 | 2 500 000 Ft      |
| 45.      | Furioso-North Star Lótenyésztő Országos Egyesület                                                         | 6114 Bugac, Nagybugac 135.                        | 800 000 Ft        |
| 46.      | Gabonatermesztők Országos Szövetsége                                                                      | 1124 Budapest, Apor Vilmos tér 25-26. II./212.    | 1 000 000 Ft      |
| 47.      | Gépkörök Országos Szövetsége                                                                              | 2100 Gödöllő, Tessedik S. u. 4.                   | 300 000 Ft        |
| 48.      | Hajdú-Bihar Megyei Mezőgazdasági Termelők Szövetsége                                                      | 4028 Debrecen, Simonyi út 20.                     | 500 000 Ft        |
| 49.      | Hajdúszoboszlói Méhész Egyesület                                                                          | 4200 Hajdúszoboszló, Vörösmarty u. 43.            | 200 000 Ft        |
| 50.      | Halas és Környéke Méhészeti Egyesület                                                                     | 6400 Kiskunhalas, Kossuth u. 29.                  | 200 000 Ft        |
| 51.      | Haltermelők Országos Szövetsége és Terméktanácsa                                                          | 1126 Budapest, Vöröskő u. 4/b.                    | 2 500 000 Ft      |
| 52.      | Heves megyei Agrár-érdekvédelmi Szövetség                                                                 | 3300 Eger, Külsősor út 8.                         | 500 000 Ft        |
| 53.      | Holstein-fríz Tenyésztők Egyesülete                                                                       | 1134 Budapest, Lőportár u. 16.                    | 1 000 000 Ft      |
| 54.      | Ipoly- és Feketevíz-völgyi Mikrotérség Önkormányzatainak Térség-felzárkóztatási és Fejlesztési Egyesülete | 2672 Hugyag, Kossuth L. u. 26.                    | 200 000 Ft        |
| 55.      | Jász-Nagykun-Szolnok Megyei Mezőgazdasági Vállalkozók Érdekvédelmi Szövetsége                             | 5000 Szolnok, Ságvári krt. 4.                     | 500 000 Ft        |
| 56.      | Juh Terméktanács                                                                                          | 8100 Várpalota, Veszprémi út 7.                   | 1 000 000 Ft      |
| 57.      | Kelet-magyarországi Regionális Biomassza Közhasznú Egyesület                                              | 4400 Nyíregyháza, Sóstói út 31/b. CC114.          | 300 000 Ft        |

| Sor-szám | Társadalmi szervezet neve                                                                 | Székhely                                    | Elnyert támogatás |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|-------------------|
| 58.      | Kertészek és Kertbarátok Országos Szövetsége                                              | 1112 Budapest, Villányi út 70.              | 1 000 000 Ft      |
| 59.      | Kisbéri és Gidrán Lótenyésztő Országos Egyesület                                          | 1118 Budapest, Ménesi út 4.                 | 800 000 Ft        |
| 60.      | Kiskunsági Mezőgazdasági Szövetség                                                        | 6000 Kecskemét, Szövetség tér 1.            | 400 000 Ft        |
| 61.      | Kistérségi Fejlesztő Szervezetek Országos Szövetsége                                      | 3816 Gagyvendégi, Bátor u. 9.               | 300 000 Ft        |
| 62.      | Komárom-Esztergom megyei Mezőgazdasági Szövetkezők és Vállalkozók Érdekvédelmi Szövetsége | 2800 Tataháza, Mártírok útja 81/b.          | 500 000 Ft        |
| 63.      | Koncentrált Tejű Fajták Tenyésztő Egyesülete                                              | 4032 Debrecen, Böszörményi út 138.          | 500 000 Ft        |
| 64.      | Közép-Nyírségért Vidékfejlesztési Egyesület                                               | 4561 Baktalórántháza, Petőfi köz 5.         | 200 000 Ft        |
| 65.      | Kristály-völgy Terület- és Vidékfejlesztési Egyesület                                     | 8400 Ajka, Sport u. 14.                     | 1 200 000 Ft      |
| 66.      | Kunadaci Gazdakör Egyesület                                                               | 6097 Kunadacs, Széchenyi u. 25.             | 200 000 Ft        |
| 67.      | Magán Erdőtulajdonosok és Gazdálkodók Országos Szövetsége                                 | 1021 Budapest, Budakeszi út 91.             | 1 000 000 Ft      |
| 68.      | Magyar Állatorvosok Világszervezete                                                       | 1052 Budapest, Semmelweis Ignác u. 1-3.     | 500 000 Ft        |
| 69.      | Magyar Állattenyésztők Szövetsége                                                         | 1134 Budapest, Lőportár u. 16.              | 2 500 000 Ft      |
| 70.      | Magyar Ásványvíz Szövetség és Terméktanács                                                | 1012 Budapest, Kuny D. u. 13-15.            | 200 000 Ft        |
| 71.      | Magyar Baromfi Termelők Alföldi Egyesülete                                                | 6000 Kecskemét, Csárda út 22.               | 300 000 Ft        |
| 72.      | Magyar Biokultúra Szövetség                                                               | 1011 Budapest, Fő u. 28.                    | 500 000 Ft        |
| 73.      | Magyar Charolais Tenyésztők Egyesülete                                                    | 3525 Miskolc, Vologda u. 3.                 | 700 000 Ft        |
| 74.      | Magyar Fajtatiszta Sertés Tenyésztők Egyesülete                                           | 7400 Kaposvár, Zárda u. 12.                 | 1 000 000 Ft      |
| 75.      | Magyar Földbirtokosok Országos Szövetsége                                                 | 7400 Kaposvár, Szent Imre u. 14.            | 1 000 000 Ft      |
| 76.      | Magyar Gabonafeldolgozók, Takarmánygyártók és -Kereskedők Szövetsége                      | 1054 Budapest, Alkotmány u. 16. II./9.      | 500 000 Ft        |
| 77.      | Magyar Gazdák Termelő Szövetsége                                                          | 6034 Helvécia, Gazdasági dűlő 27/b.         | 200 000 Ft        |
| 78.      | Magyar Gazdakörök és Gazdaszövetkezetek Szövetsége (MAGOSZ)                               | 1051 Budapest, Nádor u. 32.                 | 3 000 000 Ft      |
| 79.      | Magyar Gyomkutató Társaság                                                                | 8360 Keszthely, Deák F. u. 16.              | 200 000 Ft        |
| 80.      | Magyar Gyümölcsfaiskolák Országos Egyesülete                                              | 1118 Budapest, Villányi út 31.              | 500 000 Ft        |
| 81.      | Magyar Hereford, Angus, Galloway Tenyésztők Egyesülete                                    | 7400 Kaposvár, Dénesmajor 2.                | 600 000 Ft        |
| 82.      | Magyar Húsiparosok Szövetsége                                                             | 1054 Budapest, Akadémia u. 1.               | 300 000 Ft        |
| 83.      | Magyar Huszár és Lovashagyományörző Társaság                                              | 1014 Budapest, Kapisztrán tér 2-4.          | 400 000 Ft        |
| 84.      | Magyar Juhtenyésztők és Kecsketenyésztők Szövetsége                                       | 1134 Budapest, Lőportár u. 16.              | 1 000 000 Ft      |
| 85.      | Magyar Kisállatnemesítők Génmegőrző Egyesülete                                            | 2100 Gödöllő, Isaszegi út 208.              | 300 000 Ft        |
| 86.      | Magyar Kukorica Klub Egyesület                                                            | 8152 Kőszárhegy, Kazinczy F.u.12.           | 300 000 Ft        |
| 87.      | Magyar Lótenyésztő és Lovas Szervezetek Szövetsége                                        | 1134 Budapest, Lőportár u. 16.              | 1 000 000 Ft      |
| 88.      | Magyar Lovas Turisztikai Közhasznú Szövetség                                              | 1092 Budapest, Ráday u. 8. I/4.             | 1 000 000 Ft      |
| 89.      | Magyar Méhtenyésztők Országos Egyesülete                                                  | 1213 Budapest, Százszorszép u. 45.          | 400 000 Ft        |
| 90.      | Magyar Mező- és Erdőgazdasági Érdekképviselői Szövetség (MAÉT)                            | 1075 Budapest, Károly krt. 5/a. főemelet 4. | 1 000 000 Ft      |

| Sor-szám | Társadalmi szervezet neve                                                                                   | Székhely                             | Elnyert támogatás |
|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------|
| 91.      | Magyar Országos Horgász Szövetség                                                                           | 1124 Budapest, Korompai u. 17.       | 400 000 Ft        |
| 92.      | Magyar Pékek Fejedelmi Rendje                                                                               | 1125 Budapest, Hadik András u. 8.    | 300 000 Ft        |
| 93.      | Magyar Sertéstartók Szövetsége                                                                              | 6346 Sükösd, Arany J.u. 63.          | 1 000 000 Ft      |
| 94.      | Magyar Sportlőtenyésztők Országos Egyesülete                                                                | 1087 Budapest, Kerepesi út 7.        | 800 000 Ft        |
| 95.      | Magyar Szürke Szarvasmarhát Tenyésztők Egyesülete                                                           | 1134 Budapest, Lőportár u. 16.       | 700 000 Ft        |
| 96.      | Magyar Termelői Értékesítő és Szolgáltató Szervezetek/Szövetkezetek HANGYA Együttműködése                   | 1075 Budapest, Károly krt. 5/a.      | 2 000 000 Ft      |
| 97.      | Magyarországi Arab Lőtenyésztők Egyesülete                                                                  | 2943 Bábolna, Wesselényi u. 46.      | 800 000 Ft        |
| 98.      | Magyarországi Hagymatermesztők, Feldolgozók, Forgalmazók Szakmaközi Szervezete, Szövetsége és Terméktanácsa | 6900 Makó, Návay Lajos tér 5-7.      | 800 000 Ft        |
| 99.      | Magyarországi Rizstermesztők és Feldolgozók Országos Szövetsége                                             | 5310 Kisújszállás, Petőfi u. 20-22.  | 300 000 Ft        |
| 100.     | Magyarországi Strucctenyésztők Közhasznú Egyesülete                                                         | 1073 Budapest, Dob u. 90.            | 500 000 Ft        |
| 101.     | Magyarországi Szamártenyésztők Egyesülete                                                                   | 1015 Budapest, Donáti u. 20-22.      | 400 000 Ft        |
| 102.     | Magyarországi Üdítőital-, Gyümölcsle- és Ásványvízgyártók Szövetsége                                        | 1012 Budapest, Kuny D. u. 13-15.     | 200 000 Ft        |
| 103.     | Magyartarka Tenyésztők Egyesülete                                                                           | 7150 Bonyhád, Zrínyi u. 3.           | 1 000 000 Ft      |
| 104.     | Győr-Moson-Sopron Megyei Mezőgazdasági Termelők és Szövetkezők Érdekvédelmi Szövetsége                      | 9022 Győr, Czuczor G. u. 18-24.      | 500 000 Ft        |
| 105.     | Mezőgazdasági Emlékeket Védők Fejér Megyei Egyesülete                                                       | 8000 Székesfehérvár, Börgöndi u. 53. | 200 000 Ft        |
| 106.     | Mezőgazdasági Kistermelők Jász-Nagykun-Szolnok Megyei Szövetsége                                            | 5000 Szolnok, Szapáry út 19.         | 300 000 Ft        |
| 107.     | Mezőgazdasági Nyugdíjasok Országos Egyesülete                                                               | 1125 Budapest, Istenhegyi út 59-61.  | 400 000 Ft        |
| 108.     | Mezőgazdasági Szövetkezetek és Termelők Zala Megyei Szövetsége                                              | 8900 Zalaegerszeg, Ady u. 45-47.     | 500 000 Ft        |
| 109.     | Mezőgazdasági Szövetkezők és Termelők Országos Szövetsége                                                   | 1125 Budapest, Istenhegyi út 59-61.  | 4 000 000 Ft      |
| 110.     | Mezőgazdasági Társaságok, Szövetkezetek, Vállalkozók Csongrád megyei Érdekvédelmi Szövetsége                | 6723 Szeged, Szent László u. 8/A.    | 300 000 Ft        |
| 111.     | Mezőgazdasági, Erdészeti és Vízügyi Dolgozók Szakszervezeti Szövetsége                                      | 1066 Budapest, Jókai u. 2.           | 1 500 000 Ft      |
| 112.     | Móri Ezerjő Borút Egyesület                                                                                 | 8060 Mór, Zrínyi M. u. 36.           | 400 000 Ft        |
| 113.     | Nemzeti Agrár- és Élelmiszeripari Marketing Közhasznú Egyesület                                             | 1073 Budapest, Dohány u. 71.         | 500 000 Ft        |
| 114.     | Nógrád Megyei Mezőgazdasági Termelők Érdekvédelmi Szövetsége                                                | 3100 Salgótarján, Bem út 10.         | 500 000 Ft        |
| 115.     | Nyugat-dunántúli Díszfaiskolások Egyesülete                                                                 | 9700 Szombathely, Béke tér 1.        | 400 000 Ft        |
| 116.     | Orosházi Gazdakör Egyesület                                                                                 | 5900 Orosháza, Mikszáth u. 2-4.      | 200 000 Ft        |
| 117.     | Országos Burgonya Szövetség és Terméktanács                                                                 | 1054 Budapest, Akadémia u. 1.        | 1 000 000 Ft      |
| 118.     | Országos Erdészeti Egyesület                                                                                | 1027 Budapest, Fő u. 68.             | 2 000 000 Ft      |
| 119.     | Országos Fűszerpaprika Terméktanács                                                                         | 6300 Kalocsa, Alkotmány u. 49.       | 300 000 Ft        |



| Sor-szám | Társadalmi szervezet neve                                                    | Székhely                                      | Elnyert támogatás |
|----------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------|
| 120.     | Óvári Gazdászok Szövetsége Egyesület                                         | 9200 Mosonmagyaróvár, Vár 2.                  | 500 000 Ft        |
| 121.     | Palotási Kertbarát Egyesület                                                 | 3042 Palotás zártkert, Középső út 871/1.hrsz. | 300 000 Ft        |
| 122.     | Pest megyei Mezőgazdasági Termelők Szövetsége                                | 1111 Budapest, Bartók B. u. 30.               | 500 000 Ft        |
| 123.     | Polgár és Környéki Települések Méhész Egyesülete                             | 4090 Polgár, Árpád u. 101/b.                  | 200 000 Ft        |
| 124.     | Póni és Kislótenyésztők Országos Egyesülete                                  | 4032 Debrecen, Böszörményi út 138.            | 600 000 Ft        |
| 125.     | Rákóczi Borút Egyesület                                                      | 3900 Szerencs, Rákóczi út 63.                 | 400 000 Ft        |
| 126.     | Sárrétudvari Gazdakör                                                        | 4171 Sárrétudvari, Kossuth u. 80.             | 300 000 Ft        |
| 127.     | Somló és Környéke Borút Egyesület                                            | 8460 Devecser, Petőfi tér 5.                  | 500 000 Ft        |
| 128.     | Somogy Megyei Erdész és Természetvédő Egyesület                              | 7400 Kaposvár, Bajcsy-Zsilinszky u. 21.       | 200 000 Ft        |
| 129.     | Somogy Megyei Mezőgazdasági Termelők Érdekvédelmi Szövetsége                 | 7400 Kaposvár, Bajcsy-Zs. u. 25.              | 600 000 Ft        |
| 130.     | Szabadidő-Sport-Horgász Egyesület                                            | 1143 Budapest, Stefánia út 34-36.             | 200 000 Ft        |
| 131.     | Szabolcs-Szatmár-Bereg megyei Mezőgazdasági Termelők Érdekvédelmi Szövetsége | 4400 Nyíregyháza, Epreskert u. 4. I.em.       | 500 000 Ft        |
| 132.     | Szaporodásbiológiai Társaság                                                 | 1122 Budapest, Gaál József u. 16/a.           | 300 000 Ft        |
| 133.     | Szentlőrinci Gazdakör                                                        | 7940 Szentlőrinc, Munkácsy M. u. 1.           | 300 000 Ft        |
| 134.     | Szerencs-Térségi Cukorrépatermesztők Szövetsége                              | 3525 Miskolc, Vologda u. 4.                   | 200 000 Ft        |
| 135.     | Szőlő-Bor Termelői Csoportok Országos Szövetsége - Hangya Szakági Szövetség  | 6070 Izsák, Dózsa tér 3.                      | 500 000 Ft        |
| 136.     | Tokaj Reneszansz, Tokaji Nagy Borok Egyesülete                               | 3910 Tokaj, Kossuth tér 15.                   | 300 000 Ft        |
| 137.     | Tokajvinum Hungaricum Egyesület                                              | 3934 Tolcsva, Petőfi S. u. 36-40.             | 200 000 Ft        |
| 138.     | Tolna Megyei Mezőgazdasági Termelők Szövetsége                               | 7100 Szekszárd, Csokonai u.7.                 | 500 000 Ft        |
| 139.     | Tudományos és Innovációs Dolgozók Szakszervezete                             | 1132 Budapest, Victor Hugo u. 18-22.          | 1 000 000 Ft      |
| 140.     | Ügető Tenyésztők Országos Egyesülete                                         | 1101 Budapest, Albertirsai út 2-4.            | 800 000 Ft        |
| 141.     | Vágóállat- és Hús Szakmaközi Szervezet és Terméktanács                       | 1087 Budapest, Könyves Kálmán krt. 76.        | 1 000 000 Ft      |
| 142.     | Veszprém megyei Mezőgazdasági Termelők Szövetsége                            | 8200 Veszprém, Óváros tér 10.                 | 500 000 Ft        |
| 143.     | Vetőmag Szövetség Szakmaközi Szervezet és Terméktanács                       | 1113 Budapest, Ábel Jenő u. 4/b.              | 1 000 000 Ft      |
| 144.     | Vidékfejlesztők Nógrádi Egyesülete                                           | 3170 Szécsény, Dugonics út 1/b. fsz.1.        | 200 000 Ft        |
| 145.     | Villányi Borbírálók és Borászok Országos Egyesülete                          | 7773 Villány, Mathiasz J. u. 2.               | 300 000 Ft        |
| 146.     | Villány-Siklósi Borút Egyesület                                              | 7773 Villány, Deák F. u.22.                   | 400 000 Ft        |
| 147.     | Vízgazdálkodási Társulatok Országos Szövetsége                               | 1116 Budapest, Fehérvári út 108-112.          | 2 000 000 Ft      |
| 148.     | XXI. Század Egyesület                                                        | 4400 Nyíregyháza, Damjanich u. 4-6.           | 300 000 Ft        |
| 149.     | Zalai Falvakért Egyesület                                                    | 8900 Zalaegerszeg, Kosztolányi u. 10.         | 300 000 Ft        |
| 150.     | Zempléni Lovas Egyesület                                                     | 3950 Sárospatak, Végardói út 77.              | 300 000 Ft        |
| 151.     | Zsigmond Borlovagrend Egyesület                                              | 2890 Tata, Agostyáni út 25.                   | 400 000 Ft        |

**A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium  
a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvény 20/A. §-a alapján  
pályázatot hirdet  
az FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ – Bethlen Gábor Szakképző Iskola és Kollégium  
igazgatói (magasabb vezető) munkakör betöltésére**

**A közalkalmazotti jogviszony időtartama:**  
határozatlan idejű közalkalmazotti jogviszony

**Foglalkoztatás jellege:**

Teljes munkaidő

**A vezetői megbízás időtartama:**

A vezetői megbízás határozott időre, 2009. szeptember 1.–2015. augusztus 31-ig szól.

**A munkavégzés helye:**

Békés megye, 5500 Gyomaendrőd, Hősök útja 40.

**A munkakörbe tartozó, illetve a vezetői megbízással járó lényeges feladatok:**

Az intézmény alapító okirataiban meghatározott széles körű szakmai-agrárgazdasági, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági (pl. kertészeti, növénytermesztési, állattenyésztési), a műszaki képzés, a pedagógusképzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése), a szaktanácsadás feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

**Illetmény és juttatások:**

Az illetmény megállapítására és a juttatásokra a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvény, valamint a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Kormányrendelet rendelkezései az irányadók.

**Pályázati feltételek:**

- Vagyonnyilatkozat tételi eljárás lefolytatása,
- magyar állampolgárság; büntetlen előélet, egyetemi végzettség; tanári oklevél; pedagógus-szakvizsga, vagy azzal egyenértékű képesítés, 15 éves szakmai gyakorlat, amelyből legalább 5 év oktatási gyakorlat; legalább 5 éves, az agrárgazdasági oktatás területén eltöltött vezetői tevékenység; pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg
- pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás

**A pályázat elbírálásánál előnyt jelent:**

- agrárgazdasági nemzetközi oktatás ismeret; a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretek; a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottság; a mezőgazdasághoz kapcsolódó egyéb tevékenység; szakirodalmi tevékenység; költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártasság; a mezőgazdasági termelés pénzügyi és közgazdasági folyamatainak ismerete; szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenység; legalább egy világnyelv tárgyalóképes ismerete; hazai és Uniós pályázatok készítésével és benyújtásával kapcsolatos ismeretek; az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismerete; számítógép kezelői és használói ismeretek (ECDL).

**A pályázat részeként benyújtandó iratok, igazolások:**

- részletes életutató bemutatkozó szakmai önéletrajz, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, a szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget igazoló okiratok másolata
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó program,
- szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzelések
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány
- orvosi igazolás, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A munkakör betölthetőségének időpontja:**

A munkakör legkorábban 2009. szeptember 1. napjától tölthető be.

**A pályázat benyújtásának határideje:** 2009. július 2.

A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt Gubucz József főigazgató nyújt a 06-66/386-028 telefonszámon.

**A pályázatok benyújtásának módja:**

- Postai úton, a pályázatnak a FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium címére történő megküldésével (6440 Jánoshalma, Béke tér 13. ).

**A pályázat elbírálásának módja, rendje:**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított 50 napon belül bíráljuk el. A pályázat elbírálásakor a vezetői alkalmasság megállapítására is sor kerül. A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

**A pályázat elbírálásának határideje:** 2009. augusztus 14.

**A pályázati kiírás további közzétételének helye:**

- FVM Értesítő

**A munkáltatóval kapcsolatban további információt a [www.fvm.hu](http://www.fvm.hu) honlapon szerezhet.**

**A KÖZIGÁLLÁS publikálási időpontja:** 2009. május 26.

A pályázati kiírás közzétevője a Kormányzati Személyügyi Szolgáltató és Közigazgatási Képzési Központ (KSZK). A pályázati kiírás a munkáltató által a KSZK részére megküldött adatokat tartalmazza, így annak tartalmáért a pályázatot kiíró szerv felel.

---

**Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium**  
**a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvény 20/A. §-a alapján**  
**pályázatot hirdet**  
**az FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ – FVM Középiskola,**  
**Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium**  
**igazgatói (magasabb vezető) munkakör betöltésére**

**A közalkalmazotti jogviszony időtartama:**  
határozatlan idejű közalkalmazotti jogviszony

**Foglalkoztatás jellege:**  
Teljes munkaidő

**A vezetői megbízás időtartama:**  
A vezetői megbízás határozott időre, 2009. szeptember 1.–2015. augusztus 31-ig szól.

**A munkavégzés helye:**  
Békés megye, 5741 Kétegyháza, Gyulai u. 61.

**A munkakörbe tartozó, illetve a vezetői megbízással járó lényeges feladatok:**

Az intézmény alapító okirataiban meghatározott széles körű szakmai-agrárgazdasági, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági ( pl. kertészeti, növénytermesztési, állattenyésztési), a műszaki képzés, a pedagógusképzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése), a szaktanácsadás feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.



**Illetmény és juttatások:**

Az illetmény megállapítására és a juttatásokra a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvény, valamint a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Kormányrendelet rendelkezései az irányadók.

**Pályázati feltételek:**

- Vagyonynyilatkozat tételi eljárás lefolytatása,
- magyar állampolgárság; büntetlen előélet, egyetemi végzettség; tanári oklevél; pedagógus-szakvizsga, vagy azzal egyenértékű képesítés, 15 éves szakmai gyakorlat, amelyből legalább 5 év oktatási gyakorlat; legalább 5 éves, az agrárgazdálkodási területén eltöltött vezetői tevékenység; pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg
- pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás

**A pályázat elbírálásánál előnyt jelent:**

- agrárgazdálkodási nemzetközi oktatás ismeret; a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretek; a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottság; a mezőgazdasághoz kapcsolódó egyéb tevékenység; szakirodalmi tevékenység; költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártasság; a mezőgazdasági termelés pénzügyi és közgazdasági folyamatainak ismerete; szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenység; legalább egy világnyelv tárgyalóképessége; hazai és Uniós pályázatok készítésével és benyújtásával kapcsolatos ismeretek; az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismerete; számítógép kezelői és használati ismeretek (ECDL).

**A pályázat részeként benyújtandó iratok, igazolások:**

- részletes életutató bemutatkozó szakmai önéletrajz, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, a szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget igazoló okiratok másolata
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó program,
- szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzelések
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány
- orvosi igazolás, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A munkakör betölthetőségének időpontja:**

A munkakör legkorábban 2009. szeptember 1. napjától tölthető be.

**A pályázat benyújtásának határideje:** 2009. július 2.

A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt Gubucz József főigazgató nyújt a 06-66/386-028 telefonszámon.

**A pályázatok benyújtásának módja:**

- Postai úton, a pályázatnak a FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium címére történő megküldésével (6440 Jánoshalma, Béke tér 13. ).

**A pályázat elbírálásának módja, rendje:**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított 50 napon belül bíráljuk el. A pályázat elbírálásakor a vezetői alkalmasság megállapítására is sor kerül. A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

**A pályázat elbírálásának határideje:** 2009. augusztus 14.**A pályázati kiírás további közzétételének helye:**

- FVM Értesítő

A munkáltatóval kapcsolatban további információt a [www.fvm.hu](http://www.fvm.hu) honlapon szerezhethet.

A KÖZIGÁLLÁS publikálási időpontja: 2009. május 26.

A pályázati kiírás közzétevője a Kormányzati Személyügyi Szolgáltató és Közigazgatási Képzési Központ (KSZK). A pályázati kiírás a munkáltató által a KSZK részére megküldött adatokat tartalmazza, így annak tartalmáért a pályázatot kiíró szerv felel.

**Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium  
a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvény 20/A. §-a alapján  
pályázatot hirdet**

**az FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ – FVM Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium  
igazgatói (magasabb vezető) munkakör betöltésére**

**A közalkalmazotti jogviszony időtartama:**  
határozatlan idejű közalkalmazotti jogviszony

**Foglalkoztatás jellege:**  
Teljes munkaidő

**A vezetői megbízás időtartama:**  
A vezetői megbízás határozott időre, 2009. szeptember 1.–2015. augusztus 31-ig szól.

**A munkavégzés helye:**  
Heves megye, 3250 Pétervására, Keglevich út 19.

**A munkakörbe tartozó, illetve a vezetői megbízással járó lényeges feladatok:**

Az intézmény alapító okirataiban meghatározott széles körű szakmai-agrárgazdasági, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági (pl. kertészeti, növénytermesztési, állattenyésztési), a műszaki képzés, a pedagógusképzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése), a szaktanácsadás feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

**Illetmény és juttatások:**

Az illetmény megállapítására és a juttatásokra a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvény, valamint a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Kormányrendelet rendelkezései az irányadók.

**Pályázati feltételek:**

- Vagyonynyilatkozat tételi eljárás lefolytatása,
- magyar állampolgárság; büntetlen előélet, egyetemi végzettség; tanári oklevél; pedagógus-szakvizsga, vagy azzal egyenértékű képesítés, 15 éves szakmai gyakorlat, amelyből legalább 5 év oktatási gyakorlat; legalább 5 éves, az agrárgazdasági oktatás területén eltöltött vezetői tevékenység; pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg
- pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás

**A pályázat elbírálásánál előnyt jelent:**

- agrárgazdasági nemzetközi oktatás ismeret; a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretek; a mezőgazdasági termesztés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottság; a mezőgazdasághoz kapcsolódó egyéb tevékenység; szakirodalmi tevékenység; költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártasság; a mezőgazdasági termelés pénzügyi és közgazdasági folyamatainak ismerete; szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenység; legalább egy világnyelv tárgyalóképes ismerete; hazai és Unió pályázatok készítésével és benyújtásával kapcsolatos ismeretek; az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismerete; számítógép kezelői és használói ismeretek (ECDL).

**A pályázat részeként benyújtandó iratok, igazolások:**

- részletes életutató bemutatkozó szakmai önéletrajz, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, a szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget igazoló okiratok másolata
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó program,
- szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzelések
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány
- orvosi igazolás, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A munkakör betölthetőségének időpontja:**

A munkakör legkorábban 2009. szeptember 1. napjától tölthető be.

**A pályázat benyújtásának határideje:** 2009. július 2.

A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt Gubucz József főigazgató nyújt a 06-66/386-028 telefonszámon.

**A pályázatok benyújtásának módja:**

- Postai úton, a pályázatnak a FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium címére történő megküldésével (6440 Jánoshalma, Béke tér 13. ).

**A pályázat elbírálásának módja, rendje:**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított 50 napon belül bíráljuk el. A pályázat elbírálásakor a vezetői alkalmasság megállapítására is sor kerül. A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

**A pályázat elbírálásának határideje:** 2009. augusztus 14.**A pályázati kiírás további közzétételének helye:**

- FVM Értesítő

A munkáltatóval kapcsolatban további információt a [www.fvm.hu](http://www.fvm.hu) honlapon szerezhet.

**A KÖZIGÁLLÁS publikálási időpontja:** 2009. május 26.

A pályázati kiírás közzétevője a Kormányzati Személyügyi Szolgáltató és Közigazgatási Képzési Központ (KSZK). A pályázati kiírás a munkáltató által a KSZK részére megküldött adatokat tartalmazza, így annak tartalmáért a pályázatot kiíró szerv felel.

---

**Pályázati felhívás**

**A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium (FVM) 1055 Budapest, Kossuth Lajos tér 11. pályázatot hirdet az FVM Kelet-magyarországi Agrárszakképző Központ Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, (ASZK) 6440, Jánoshalma, Béke tér 13. főigazgatói munkakörének betöltésére**

A főigazgató besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben és a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Korm. rendeletben foglaltaknak megfelelően kerül megállapításra.

A vezetői megbízás határozott idejű, hat évre szól, mely a pályázati eljárás sikeres lezárulta után tölthető be.

**A főigazgató feladata:**

Az intézmény alapító okirataiban meghatározott széles körű szakmai-agrárgazdasági, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági ( pl. kertészeti, növénytermesztési, állattenyésztési), a műszaki képzés, a peda-



gógusképzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése), a szaktanácsadás feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

**A pályázóval szemben támasztott követelmények:**

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- egyetemi végzettség
- tanári oklevél,
- pedagógus-szakvizsga, vagy azzal egyenértékű képesítés
- 15 éves szakmai gyakorlat, amelyből legalább 5 év oktatási gyakorlat,
- legalább 5 éves, az agrárgazdálkodási oktatás területén eltöltött vezetői tevékenység,
- vezetői alkalmassági vizsgálat (pszichológiai teszt) vállalása,
- pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás,
- térségi integrált szakképző központ vezetésében szerzett szakmai tapasztalat.

**A kinevezésnél előnyben részesül, aki rendelkezik:**

- agrárgazdálkodási nemzetközi oktatás ismeretével,
- a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretekkel,
- a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottsággal,
- a mezőgazdasághoz kapcsolódó egyéb tevékenységgel, szakirodalmi tevékenységgel,
- költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártassággal,
- a mezőgazdasági termelés pénzügyi és közgazdasági folyamatainak ismeretével,
- szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenységgel,
- legalább egy világnyelv tárgyalóképes ismeretével,
- hazai és Uniós pályázatok készítésével és bonyolításával kapcsolatos ismeretekkel,
- az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismeretével,
- számítógép kezelői és használói ismeretekkel (ECDL).

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- részletes életutató bemutatkozó szakmai önéletrajzot, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget igazoló okiratok másolatát
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó programot, a szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzeléseket,
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,
- orvosi igazolást, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A pályázat benyújtásának határideje a KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30 nap.**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított **50 napon** belül bíráljuk el.

A pályázatokat az FVM Humánpolitikai és Igazgatási Főosztályára kell benyújtani eredeti példányban. (1055. Budapest. Kossuth Lajos tér 11.) A borítékra kérjük ráírni: „Főigazgatói pályázat”

A pályázat elbírálásakor a vezetői alkalmasság megállapítására is sor kerül. A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad:

**Dr. Nagy Márta** főosztályvezető, Intézményfelügyeleti és Vagyongazdálkodási Főosztály (t: 301-4575), **Molnár Imréné** vezető-főtanácsos Humánpolitikai és Igazgatási Főosztály (301-5921).

**Pályázati felhívás**

**A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium (FVM) 1055 Budapest, Kossuth Lajos tér 11. pályázatot hirdet az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ, Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd, (DASzK) 7100 Szekszárd, Palánk 19. Pf.: 61. főigazgatói munkakörének betöltésére**

A főigazgató besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben és a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Kormányrendeletben foglaltaknak megfelelően kerül megállapításra.

A vezetői megbízás határozott idejű, 2009. szeptember 1. – 2015. augusztus 15. közötti időszakra, hat évre szól, mely a pályázati eljárás sikeres lezárulta után tölthető be.

**A főigazgató feladata:**

Az intézmény alapító okiratában meghatározott széles körű szakmai, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági, élelmiszeripari, a műszaki képzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése), a szaktanácsadás feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

**A pályázóval szemben támasztott követelmények:**

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- egyetemi szintű pedagógus végzettség és szakképzettség
- legalább 15 éves, oktatásban szerzett szakmai gyakorlat,
- legalább 5 éves, az agrárágazati oktatás területén eltöltött vezetői tevékenység,
- vezetői alkalmassági vizsgálat (pszichológiai teszt) vállalása,
- pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás,
- pedagógus-szakvizsga keretében megszerzett intézményvezetői szakképzettség,
- térségi integrált szakképző központ vezetésében szerzett szakmai tapasztalat.

**A kinevezésnél előnyben részesül, aki rendelkezik:**

- agrárágazati nemzetközi oktatás ismeretével,
- a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretekkel,
- a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottsággal,
- költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártassággal,
- szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenységgel,
- hazai és Uniós pályázatok készítésével kapcsolatos ismeretekkel,
- Európai Uniós pályázat lebonyolításában szerzett projektmenedzseri ismeretekkel,
- az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismeretével,
- számítógép kezelői és használói felhasználói szintű ismeretekkel.

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- részletes életutat bemutató szakmai önéletrajzot, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget igazoló okiratok másolatát,
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó programot, a szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzeléseket,
- pályázó nyilatkozatát arról, hogy a pályázati anyagban foglalt személyes adatainak a pályázattal összefüggő kezeléséhez hozzájárul,
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,
- orvosi igazolást, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A pályázat benyújtásának határideje a KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30 nap.**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított **50 napon** belül bíráljuk el.

A pályázatokat az FVM Humánpolitikai és Igazgatási Főosztályára kell benyújtani eredeti példányban. (1055. Budapest. Kossuth Lajos tér 11.) A borítékra kérjük ráírni: „Főigazgatói pályázat”

A pályázat elbírálásakor a vezetői alkalmasság megállapítására is sor kerül. A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad:

**Dr. Nagy Márta** főosztályvezető, Intézményfelügyeleti és Vagyongazdálkodási Főosztály (t: 301-4575), **Molnár Imréné** vezető-főtanácsos Humánpolitikai és Igazgatási Főosztály (301-5921).

#### **Pályázati felhívás**

**A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium (FVM) 1055 Budapest, Kossuth Lajos tér 11. pályázatot hirdet az FVM Közép-magyarországi Agrár-szakképző Központ, Bercsényi Miklós Élelmiszeripari Szakképző Iskola, Kollégium és FVM Gyakorlóiskola, (KASZK) Budapest 1106 Maglódi út 4/b. főigazgatói munkakörének betöltésére**

A főigazgató besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben és a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Kormányrendeletben foglaltaknak megfelelően kerül megállapításra.

A vezetői megbízás határozott idejű, öt évre szól, mely a pályázati eljárás sikeres lezárulta után tölthető be.

#### **A főigazgató feladata:**

Az intézmény alapító okirataiban meghatározott széles körű szakmai-agrárgazdasági, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági illetve élelmiszeripari és a műszaki képzés, a pedagógusképzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése), a szaktanácsadás feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

#### **A pályázóval szemben támasztott követelmények:**

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- szakirányú egyetemi végzettség (okleveles mérnök),
- mérnök-tanári oklevél, vagy szakirányú (agrár) egyetemi oktatási gyakorlat,
- 15 éves szakmai gyakorlat, amelyből legalább 5 év oktatási gyakorlat,
- legalább 5 éves, az agrárágazati oktatás területén eltöltött vezetői tevékenység,
- vezetői alkalmassági vizsgálat (pszichológiai teszt) vállalása,
- pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás,
- pedagógus-szakvizsgálóval, vagy azzal egyenértékű képesítéssel.

#### **A kinevezésnél előnyben részesül, aki rendelkezik:**

- agrárágazati nemzetközi oktatás ismeretével,
- a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretekkel,
- a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottsággal,
- a mezőgazdasághoz kapcsolódó egyéb tevékenységgel, szakirodalmi tevékenységgel,
- költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártassággal,
- a mezőgazdasági termelés pénzügyi és közgazdasági folyamatainak ismeretével,
- szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenységgel,



- legalább egy világnyelv tárgyalóképes ismeretével,
- hazai és Uniós pályázatok készítésével és bonyolításával kapcsolatos ismeretekkel
- az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismeretével,
- számítógép kezelői és használói ismeretekkel (ECDL).

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- részletes életutat bemutató szakmai önéletrajzot, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget, továbbá az idegennyelv-tudást igazoló okiratok másolatát,
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó programot, a szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzeléseket,
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,
- orvosi igazolást, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A pályázat benyújtásának határideje a KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30. nap.**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított **50 napon** belül bíráljuk el.

A pályázatokat az FVM Humánpolitikai és Igazgatási Főosztályára kell benyújtani eredeti példányban. (1055 Budapest, Kossuth Lajos tér 11.) A borítékra kérjük ráírni: „Főigazgatói pályázat”.

A pályázat elbírálásakor a vezetői alkalmasság megállapítására is sor kerül. A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad:

**Dr. Nagy Márta** főosztályvezető, Intézményfelügyeleti és Vagyongazdálkodási Főosztály (t: 301-4575), **Molnár Imréné** vezető-főtanácsos Humánpolitikai és Igazgatási Főosztály (301-5921).

---

**Közlemény****egyes ló- és lovasversenyek 2009. évi besorolásáról**

A tenyészállatok teljesítményvizsgálatáról és tenyészértékbecsléséről szóló 32/1994. (VI. 28.) FM rendelet 6. §-a (4)–(7) bekezdéseinek figyelembevételével, a (7) bekezdésben foglaltaknak megfelelően, „a lovak szelekciója (tenyész-kiválasztása) érdekében rendezett regionális verseny” típusba a következő ló- és lovasversenyek kerülnek besorolásra:

**Galopp verseny:**

2009. szeptember 13. Hesp Róbert Emlékverseny (Elit. Kat.)  
Belföldi tenyésztésű 3 éves és idősebb lovaknak. Táv: 1600 m.

**Ügető versenyek:**

2009. május 9. Ferge László Emlékverseny  
3 éves lovaknak, csak belföldieknek. Táv: 1960 m.

2009. május 23. Nemzeti Díj  
3 éves és 4 éves lovaknak, csak belföldieknek. Táv: 1960 m.

2009. június 7. Négyévesek Nagydíja  
4 éves lovaknak, csak belföldieknek. Táv: 2500 m.

2009. június 20. Kanca Díj  
3 éves kancák, csak belföldieknek. Táv: 1900 m.

2009. június 27. Dr. Vecseklőy József Emlékverseny

4 éves és idősebbeknek, csak Magyarországon születetteknek. Táv: 1800 m.

2009. július 4. Derby Kisérleti Verseny

3 éves lovaknak, csak belföldieknek. Táv: 1800 m.

2009. augusztus 2. Magyar Ügető Derby

3 éves lovaknak, csak belföldieknek. Táv: 1900 m.

2009. augusztus 2. Pannónia Díj

4 éves és 5 éves lovaknak, csak Magyarországon születetteknek. Táv: 1800 m.

2009. augusztus 15. Szent István Díj

3 éves és idősebb lovaknak, csak belföldieknek. Táv: 1960 m.

2009. október 10. Kétévesek Nagydíja

2 éves lovaknak, csak belföldieknek. Táv: 1800 m.

2009. november 21. Ménesek Díja

3 éves és idősebb lovaknak, csak Magyarországon születetteknek. Táv: 3160 m.

#### **Lovasversenyek:**

2009. szeptember 4-6. Országos Díjugrató Tenyésztői Verseny

Csak azon lovak részére, melyeket a Magyar Lovas Szövetségnél bejelentettek, startszámmal és honosított származási lappal rendelkeznek, tulajdonosuk magyar állampolgár, vagy cég, illetve magyarországi székhellyel rendelkező külföldi tulajdonos.

#### **Pályázati felhívás az**

#### **FVM DASZK Szakképző Iskola – Lippai János Kertészeti Szakképző Iskola és Kollégium, Sopron igazgatói munkakörének betöltésére**

Az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ, Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd, főigazgatója

pályázatot hirdet az

FVM DASZK Szakképző Iskola – Lippai János Kertészeti Szakképző Iskola és Kollégium, Sopron

igazgatói (magasabb vezető) munkakörének betöltésére.

#### **Az intézmény neve, székhelye:**

FVM DASZK Szakképző Iskola – Lippai János Kertészeti Szakképző Iskola és Kollégium, Sopron

9400 Sopron, Bánfalvi út 48–50.

Az igazgató besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben és a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Korm. rendeletben foglaltaknak megfelelően kerül megállapításra.

A vezetői megbízás határozott idejű, 2009. szeptember 1.–2015. augusztus 15. közötti időszakra, hat évre szól, mely a pályázati eljárás sikeres lezárulta után tölthető be.

**A igazgató feladata:**

Az intézmény alapító okiratában meghatározott széles körű szakmai, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági, kertészeti képzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tengazdaság, tanműhelyek üzemeltetése) feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

**A pályázóval szemben támasztott követelmények:**

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- egyetemi szintű pedagógus végzettség és szakképzettség
- legalább 5 éves, oktatásban szerzett szakmai gyakorlat,
- legalább 3 éves, az agráragazati oktatás területén eltöltött vezetői tevékenység,
- pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás.

**A kinevezésnél előnyben részesül, aki rendelkezik:**

- agráragazati nemzetközi oktatás ismeretével,
- a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretekkel,
- a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottsággal,
- költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártassággal,
- pedagógus-szakvizsgával,
- szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenységgel,
- hazai és Uniós pályázatok készítésével kapcsolatos ismeretekkel,
- minőségirányítási rendszerek működtetésével kapcsolatos ismeretekkel,
- az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismeretével,
- számítógép kezelői és használói felhasználói szintű ismeretekkel.

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- részletes életutat bemutató szakmai önéletrajzot, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget igazoló okiratok másolatát,
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó programot, a szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzeléseket,
- pályázó nyilatkozatát arról, hogy a pályázati anyagban foglalt személyes adatainak a pályázattal összefüggő kezeléséhez hozzájárul,
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,
- orvosi igazolást, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A pályázat benyújtásának határideje a KSHK honlapján való megjelenéstől számított 30. nap.**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított **50 napon** belül bíráljuk el.

A pályázatokat az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ, Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd 7100 Szekszárd, Palánk 19. Pf. 61 kell benyújtani eredeti példányban. A borítékra kérjük ráírni:

„Igazgatói pályázat – Lippai”

A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad:

**Dömötör Csaba** főigazgató (74) 311-277.



**Pályázati felhívás az  
FVM DASZK Szakképző Iskola – Apponyi Sándor Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Lengyel  
igazgatói munkakörének betöltésére**

Az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ, Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd, főigazgatója  
pályázatot hirdet az FVM DASZK Szakképző Iskola – Apponyi Sándor Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Lengyel

igazgatói (magasabb vezető) munkakörének betöltésére.

**Az intézmény neve, székhelye:**

FVM DASZK Szakképző Iskola – Apponyi Sándor Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Lengyel

7184 Lengyel, Petőfi Sándor u. 5.

Az igazgató besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben és a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Korm.r endeleiben foglaltaknak megfelelően kerül megállapításra.

A vezetői megbízás határozott idejű, 2009. szeptember 1.–2015. augusztus 15. közötti időszakra, hat évre szól, mely a pályázati eljárás sikeres lezárulta után tölthető be.

**A igazgató feladata:**

Az intézmény alapító okiratában meghatározott széles körű szakmai, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági, a műszaki képzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése) feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

**A pályázóval szemben támasztott követelmények:**

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- egyetemi szintű pedagógus végzettség és szakképzettség
- legalább 15 éves, oktatásban szerzett szakmai gyakorlat,
- legalább 5 éves, az agráragazati oktatás területén eltöltött vezetői tevékenység,
- pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás,
- pedagógus-szakvizsga.

**A kinevezésnél előnyben részesül, aki rendelkezik:**

- agráragazati nemzetközi oktatás ismeretével,
- a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretekkel,
- a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottsággal,
- költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártassággal,
- szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenységgel,
- hazai és Uniós pályázatok készítésével kapcsolatos ismeretekkel,
- az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismeretével,
- számítógép kezelői és használói felhasználói szintű ismeretekkel.

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- részletes életutató bemutató szakmai önéletrajzot, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget igazoló okiratok másolatát,
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó programot, a szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzeléseket,

- pályázó nyilatkozatát arról, hogy a pályázati anyagban foglalt személyes adatainak a pályázattal összefüggő kezeléséhez hozzájárul,
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,
- orvosi igazolást, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A pályázat benyújtásának határideje a KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30. nap.**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított **50 napon** belül bíráljuk el.

A pályázatokat az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ, Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd 7100 Szekszárd, Palánk 19. Pf. 61 kell benyújtani eredeti példányban. A borítékra kérjük ráírni:

Igazgatói pályázat – Apponyi”

A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad:

**Dömötör Csaba** főigazgató (74) 311-277.

**Pályázati felhívás az  
FVM DASZK Szakképző Iskola – Ujhelyi Imre Mezőgazdasági és Közgazdasági Szakközépiskola és Kollégium,  
Szentlőrinc  
igazgatói munkakörének betöltésére**

Az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ, Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd, főigazgatója  
pályázatot hirdet az

FVM DASZK Szakképző Iskola – Ujhelyi Imre Mezőgazdasági és Közgazdasági Szakközépiskola és Kollégium,  
Szentlőrinc

igazgatói (magasabb vezető) munkakörének betöltésére.

**Az intézmény neve, székhelye:**

FVM DASZK Szakképző Iskola – Ujhelyi Imre Mezőgazdasági és Közgazdasági Szakközépiskola és Kollégium, Szentlőrinc

7940 Szentlőrinc, Erzsébet u. 1.

Az igazgató besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben és a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Korm. rendeletben foglaltaknak megfelelően kerül megállapításra.

A vezetői megbízás határozott idejű, 2009. szeptember 1.–2015. augusztus 15. közötti időszakra, hat évre szól, mely a pályázati eljárás sikeres lezárulta után tölthető be.

**A igazgató feladata:**

Az intézmény alapító okiratában meghatározott széles körű szakmai, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági, a közgazdasági képzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése) feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

**A pályázóval szemben támasztott követelmények:**

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- agrármérnöki egyetemi végzettség,
- egyetemi szintű közgazdasági végzettség,

- mérnöktanári oklevél,
- legalább 15 éves, oktatásban szerzett szakmai gyakorlat,
- legalább 10 éves, az agrárágazati oktatás területén eltöltött vezetői tevékenység,
- pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás,
- szakvizsga keretében szerzett intézményvezetői szakképesítés.

**A kinevezésnél előnyben részesül, aki rendelkezik:**

- agrárágazati nemzetközi oktatás ismeretével,
- a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretekkel,
- a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottsággal,
- költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártassággal,
- szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenységgel,
- hazai és Uniós pályázatok készítésével kapcsolatos ismeretekkel,
- az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismeretével,
- számítógép kezelői és használói felhasználói szintű ismeretekkel.

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- részletes életutató bemutatató szakmai önéletrajzot, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget igazoló okiratok másolatát,
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó programot, a szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzeléseket,
- pályázó nyilatkozatát arról, hogy a pályázati anyagban foglalt személyes adatainak a pályázattal összefüggő kezeléséhez hozzájárul,
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,
- orvosi igazolást, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A pályázat benyújtásának határideje a KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30. nap.**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított **50 napon** belül bíráljuk el.

A pályázatokat az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ, Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd 7100 Szekszárd, Palánk 19. Pf. 61 kell benyújtani eredeti példányban. A borítékra kérjük ráírni:

„Igazgatói pályázat – Ujhelyi”

A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad:

**Dömötör Csaba** főigazgató (74) 311-277.

---

**Pályázati felhívás az**

**FVM DASzK, Szakképző Iskola – FVM Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium Vép igazgatói munkakörének betöltésére**

Az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ, Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd, főigazgatója  
pályázatot hirdet az FVM DASZK, Szakképző Iskola – FVM Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium Vép

igazgatói (magasabb vezető) munkakörének betöltésére.



**Az intézmény neve, székhelye:**

FVM DASzK, Szakképző Iskola – FVM Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium

9751 Vép, Szent Imre u. 36–38.

Az igazgató besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben és a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Korm. rendeletben foglaltaknak megfelelően kerül megállapításra.

A vezetői megbízás határozott idejű, 2009. szeptember 1.–2015. augusztus 15. közötti időszakra, hat évre szól, mely a pályázati eljárás sikeres lezárulta után tölthető be.

**A igazgató feladata:**

Az intézmény alapító okiratában meghatározott széles körű szakmai, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági, a műszaki képzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése) feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

**A pályázóval szemben támasztott követelmények:**

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- egyetemi szintű pedagógus végzettség és szakképzettség
- legalább 15 éves, oktatásban szerzett szakmai gyakorlat,
- legalább 5 éves, az agrárágazati oktatás területén eltöltött vezetői (magasabb vezetői) tevékenység,
- pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás,
- szakvizsga keretében szerzett intézményvezetői szakképesítés.

**A kinevezésnél előnyben részesül, aki rendelkezik:**

- agrárágazati nemzetközi oktatás ismeretével,
- a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretekkel,
- a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottsággal,
- költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártassággal,
- szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenységgel,
- hazai és Uniós pályázatok készítésével kapcsolatos ismeretekkel,
- az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismeretével,
- számítógép kezelői és használói felhasználói szintű ismeretekkel,
- tananyag-fejlesztési munkákban való jártassággal,
- az iskola alaptevékenységéhez köthető szakértői, fejlesztői, vizsgáztatási tevékenységekben való gyakorlattal,
- olyan képességekkel, amelyek az iskola működési területeit (elméleti képzés, gyakorlati oktatás, kollégiumi nevelés) egyaránt segíteni, értékelni, fejleszteni képes.

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- részletes életutat bemutató szakmai önéletrajzot, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, szakmai munka részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget igazoló okiratok másolatát,
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó programot, a szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzeléseket,
- pályázó nyilatkozatát arról, hogy a pályázati anyagban foglalt személyes adatainak a pályázattal összefüggő kezeléséhez hozzájárul,
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,
- orvosi igazolást, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A pályázat benyújtásának határideje a KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30. nap.**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított **50 napon** belül bíráljuk el.

A pályázatokat az FVM Dunántúli Agrár-szakképző Központ, Csapó Dániel Középiskola, Mezőgazdasági Szakképző Iskola és Kollégium, Szekszárd 7100 Szekszárd, Palánk 19. Pf. 61 kell benyújtani eredeti példányban. A borítékra kérjük ráírni:

Igazgatói pályázat – „Vép”

A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad:

**Dömötör Csaba** főigazgató (74) 311-277.

**Pályázati felhívás az FVM KASZK, Szakképző Iskola, Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola, Budapest, tagintézmény igazgatói munkakörének betöltésére**

**Az FVM Közép-magyarországi Agrár-szakképző Központ, Bercsényi Miklós Élelmiszeripari Szakképző Iskola, Kollégium és FVM Gyakorlóiskola, Budapest pályázatot hirdet az FVM KASZK, Szakképző Iskola, Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola, Budapest, tagintézmény igazgatói munkakörének betöltésére.**

**Az intézmény neve, székhelye:**

FVM KASZK, Szakképző Iskola, Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola 1149 Budapest, Mogyoródi út 56–60.

Az igazgató besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben és a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Korm. rendeletben foglaltaknak megfelelően illetve a 2008. évi CII. törvény előírásai alapján kerül megállapításra.

A vezetői megbízás határozott idejű, öt évre szól, mely a pályázati eljárás sikeres lezárulta után tölthető be.

**Az igazgató feladata:**

Az intézmény alapító okirataiban meghatározott széles körű szakmai-agrárgazdasági, pedagógiai munka irányítása, amely magában foglalja a mezőgazdasági (kertészeti, parképítő, földmérési, térképészeti), a műszaki képzés, a pedagógusképzés, a felnőtt- és továbbképzés, a gazdálkodás (tangazdaság, tanműhelyek üzemeltetése), a szaktanácsadás feladatait, ezért e szakterületek előzetes, részletes ismerete szükséges a megbízáshoz.

**A pályázóval szemben támasztott követelmények:**

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- szakirányú egyetemi végzettség (okleveles mérnök),
- mérnök-tanári oklevél,
- 10 éves szakmai gyakorlat, amelyből legalább 5 év oktatási gyakorlat,
- legalább 5 éves, az agrárgazdálkodási oktatás területén eltöltött vezetői tevékenység,
- vezetői alkalmassági vizsgálat (pszichológiai teszt) vállalása,
- pedagógus-munkakörben fennálló, vagy a megbízással egyidejűleg pedagógus-munkakörben történő határozatlan időre való alkalmazás,
- pedagógus-szakvizsga vagy azzal egyenértékű képesítés.

**A kinevezésnél előnyben részesül, aki rendelkezik:**

- agrárgazdálkodási nemzetközi oktatás ismeretével,
- a felnőttképzéssel, tanfolyamos oktatással kapcsolatos ismeretekkel,
- a mezőgazdasági termelés és értékesítés területén hazai és nemzetközi tájékozottsággal,
- a mezőgazdasághoz kapcsolódó egyéb tevékenységgel, szakirodalmi tevékenységgel,
- költségvetési intézmények pénzügyi rendszerében való jártassággal,
- a mezőgazdasági termelés pénzügyi és közgazdasági folyamatainak ismeretével,
- szakmai-társadalmi szervezetekben történő tevékenységgel,

- legalább egy világnyelv tárgyalóképes ismeretével vagy egy világnyelvből minimum C típusú középfokú állami nyelvvizsgával,
- öt év kertész vagy földmérő-térképész nem oktatásban töltött szakmai gyakorlattal,
- hazai és Uniós pályázatok készítésével és bonyolításával kapcsolatos ismeretekkel
- az új oktatástechnikai eszközök és módszerek ismeretével,
- számítógép kezelői és használói ismeretekkel (ECDL).

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- részletes életutató bemutatató szakmai önéletrajzot, az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével, szakmai munkájuk részletes ismertetésével,
- az egyetemi és egyéb végzettséget, továbbá az idegennyelv-tudást igazoló okiratok másolatát,
- a megpályázott intézmény vezetésére vonatkozó programot, a szakmai helyzetelemzésre épülő fejlesztési elképzeléseket,
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,
- orvosi igazolást, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A pályázat benyújtásának határideje az KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30. nap.**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított **50 napon** belül bíráljuk el.

A pályázatokat az FVM Közép-magyarországi Agrár-szakképző Központ, Bercsényi Miklós Élelmiszeripari Szakképző Iskola, Kollégium és FVM Gyakorlóiskolának (1106 Budapest, Maglódi út 4/b) kell benyújtani. A borítékra kérjük ráírni: „Igazgatói pályázat”

A pályázat elbírálásakor a vezetői alkalmasság megállapítására is sor kerül. A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az értékelésről a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad:

**Osgyáni-Székely Veronika** főigazgató, FVM Közép-magyarországi Agrár-szakképző Központ, Bercsényi Miklós Élelmiszeripari Szakképző Iskola, Kollégium és FVM Gyakorlóiskola, a 260-7260-as telefonszámon.

---

**Pályázati felhívás az FVM KASzK, Szakképző Iskola, Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola, Budapest, gazdasági vezetői munkakörének betöltésére**

Az FVM Közép-magyarországi Agrár-szakképző Központ, Bercsényi Miklós Élelmiszeripari Szakképző Iskola, Kollégium és FVM Gyakorlóiskola, Budapest pályázatot hirdet az FVM KASzK, Szakképző Iskola, Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola, Budapest, gazdasági vezetői munkakörének betöltésére.

**Az intézmény neve, székhelye:**

FVM KASzK, Szakképző Iskola, Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola 1149 Budapest, Mogyoródi út 56–60.

A gazdasági vezető besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben és a közoktatási intézményekben történő végrehajtásáról rendelkező 138/1992. (X. 8.) Korm. rendeletben foglaltaknak megfelelően illetve a 2008. évi CII. törvény előírásai alapján kerül megállapításra.

A gazdasági vezetői megbízás határozatlan idejű, mely a pályázati eljárás sikeres lezárulta után tölthető be.

Az intézet részjogkörű költségvetési egység, amely az egyes előirányzatok felett a belső szabályzatokban foglaltak szerint rendelkezik.

**A gazdasági vezető főbb feladatai:**

A közös igazgatású több célú közoktatási intézmény (FVM KASzK) tagintézményi részjogkörű költségvetési egységének gazdálkodással kapcsolatos feladat ellátása. Az intézmény működésével összefüggő pénzügyi-gazdasági feladatok irányítása, ellenőrzése a hatékony gazdálkodás biztosítása a vonatkozó jogszabályokban foglaltak szerint valamint az in-



tézmény szervezeti és működési szabályzata szerint meghatározott gazdasági szervezetének ellátása. A szakmai tevékenységhez szükséges eszközrendszer és pénzügyi lehetőségek összhangjának megteremtése.

**A pályázóval szemben támasztott követelmények:**

- magyar állampolgárság,
- büntetlen előélet,
- közgazdaság-tudományi egyetemi vagy pénzügyi és számviteli főiskolai végzettség, vagy egyetemi végzettség és felsőfokú gazdasági illetve pénzügyi és számviteli szakképesítés,
- költségvetési szervnél szerzett több éves vezetői gyakorlat,
- a számítógépes pénzügyi számviteli rendszerek beható ismerete, annak használatában való jártasság.

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- részletes szakmai önéletrajzot,
- három hónapnál nem régebbi hatósági erkölcsi bizonyítványt,
- a végzettséget és szakképzettséget igazoló okiratot vagy annak hiteles másolatát,
- az intézet működésével kapcsolatos gazdasági-pénzügyi terveit.

**A pályázat benyújtásának határideje a KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30. nap.**

A határidőre benyújtott pályázatokat a beadási határidőtől számított **30 napon** belül bíráljuk el.

A pályázatokat az FVM Közép-magyarországi Agrár-szakképző Központ, Bercsényi Miklós Élelmiszeripari Szakképző Iskola, Kollégium és FVM Gyakorlóiskolának (1106 Budapest, Maglódi út 4/b) kell benyújtani, a borítékon fel kell tüntetni:

*„Pályázat az FVM KASZK, Szakképző Iskola, Varga Márton Kertészeti és Földmérési Szakképző Iskola, Kollégium, FVM Gyakorlóiskola, Budapest, gazdasági vezetői munkakörének betöltésére”*

A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő bírálóbizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja a beérkezési határidőt követő 30 napon belül, és javaslatot tesz a kinevezésre a jogkört gyakorló Földművelésügyi és Vidékfejlesztési miniszternek. A pályázatokat a bíráló bizottság üléséig bizalmasan kezelik és a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad:

**Osgyáni-Székely Veronika** főigazgató, FVM Közép-magyarországi Agrár-szakképző Központ, Bercsényi Miklós Élelmiszeripari Szakképző Iskola, Kollégium és FVM Gyakorlóiskola, a 260-7260-as telefonszámon.

---

## PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

### az Állattenyésztési és Takarmányozási Kutatóintézet főigazgatói munkakörének ellátására

A Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium pályázatot hirdet a felügyelete alá tartozó Állattenyésztési és Takarmányozási Kutatóintézet (2053 Herceghalom, Gesztenyés út 1.) főigazgatói munkakörének ellátására. Az intézmény önálló gazdálkodású költségvetési szerv.

**A főigazgató főbb feladatai:**

- a kutatóintézeti munka szervezése és irányítása,
- a kutatási eredmények gyakorlatba való bevezetésének elősegítése, az intézet tudományos szervezeti egységeiben folyó kutatómunkák koordinálása,
- a kutatóintézet nemzetközi kapcsolatainak továbbfejlesztése,
- az eredményes kutatási és gazdálkodási tevékenységekhez a szükséges személyi és tárgyi feltételek folyamatos biztosítása,
- a takarmányozás és takarmány felhasználás területén alap-, alkalmazott- és fejlesztő kutatási tevékenység folytatása, új, gazdaságosabb módszerek kidolgozása,

- a szakági kollégium vezetéséből adódóan a különböző kutatóhelyeken folytatott állattenyésztési és takarmányozási kutatási-fejlesztési feladatok szakmai koordinálása,
- az országos és regionális állattenyésztési és takarmányozási szaktanácsadás és informatikai tevékenység biztosítása,
- szakmai oktatási tevékenység koordinálása.

A főigazgató besorolása és illetménye a közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvényben (a továbbiakban: Kjt.) és a végrehajtásáról rendelkező 49/1993. (III. 26.) Korm. rendeletben foglaltaknak megfelelően kerül megállapításra. A főigazgatói munkakör az egyes vagyonnyilatkozat-tételi kötelezettségekről szóló 2007. évi CLII. törvény alapján vagyonnyilatkozat tételre kötelezett.

A főigazgatói megbízás határozott idejű, legfeljebb öt évre szól.

Pályázhatnak azok a magyar állampolgárságú büntetlen előéletű szakemberek, akik rendelkeznek:

- szakirányú egyetemi (agrár vagy természettudományi) végzettség,
- legalább 10 éves szakirányú kutatási, fejlesztési szakmai gyakorlattal, amelyből legalább 5 év vezetői gyakorlat,
- az intézet feladatköréhez kapcsolódó tudományos fokozattal,
- a költségvetési gazdálkodás főbb elemeinek ismeretével,
- angol, német vagy francia idegen nyelvből legalább középfokú (C típusú) állami nyelvvizsga, és
- vállalják a vezetői alkalmassági vizsgálatot.

**A pályázatnak tartalmaznia kell:**

- a részletes életutató bemutatató szakmai önéletrajzot, (amely tartalmazza a szakmai munka részletes ismertetését), az addigi munkahelyek, munkakörök feltüntetésével,
- a pályázó tudományos tevékenységét bemutató publikációs jegyzékét,
- az egyetemi végzettséget, az idegennyelv-tudást igazoló okiratok másolatát,
- az intézmény vezetésére vonatkozó elképzeléseket,
- három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,
- orvosi igazolást, amellyel a pályázó a vezetői munkakör ellátására alkalmas egészségügyi állapotát igazolja.

**A pályázat benyújtásának határideje a KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30. nap.** A pályázati eljárásban megállapított határidőket a Központi Szolgáltató Központ honlapján történő közzétételtől kell számítani.

A határidőre benyújtott pályázatok a beadási határidőtől számított 30 napon belül elbírálásra kerülnek.

A pályázatokat a Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztérium Humánpolitikai Főosztályára (Budapest, V. Kosuth L. tér 11. Levélcím: 1860 Bp. 55. Pf.1.) kell benyújtani eredeti példányban. A borítékra kérjük ráírni: „*ÁTK pályázat*”. A pályázatokat a jogszabályban meghatározott módon kezeljük. A pályázatokat értékelő szakmai bizottság a pályázókat személyesen is meghallgatja. Az eredményről a pályázók írásban kapnak értesítést.

A pályázattal kapcsolatban felvilágosítást ad: Sándor István főosztályvezető, az FVM Mezőgazdasági Főosztály vezetője, telefon: 301-4496, és Molnár Imréné az FVM Humánpolitikai és Igazgatási Főosztály vezető-főtanácsosa telefon: 301-5921.



**A Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó**  
megjelentette  
a  
**MAGYAR KORMÁNYPROGRAMOK**  
**1867–2002**

című kétkötetes kiadványt.

1867-től történelmi hagyomány és a parlamentarizmus lényeges eleme, hogy az országgyűlésnek felelős kormányzat legfontosabb céljait és feladatait cselekvési programba foglalja. E programok átfogó képet adnak egy-egy időszakban az ország helyzetéről, politikájának irányáról, célkitűzéseiről, ezért jelentős történelmi, politikai és jogi forrásanyagot képeznek. Keresésük eddig hosszú időt igényelt, ugyanis ezek az alapvető kordokumentumok összegyűjtve még nem jelentek meg.

A hiánypótló mű, amely a *Miniszterelnöki Hivatal* és az *Országgyűlési Könyvtár* munkatársainak közös gondozásában jelent meg, azért is úttörő vállalkozás, mert történelmünk utolsó másfél évszázadának kormányprogramjait – 2002-vel bezárólag – teljességre törekedve, szöveghűen publikálja a széles körű nyilvánosság számára.

A parlamentben elhangzott és másutt fellelhető programszövegek, illetve adataik mellett számos egyéb tényanyag (a kormányfők korabeli fotói, születési–halálozási adatai, a kormányok működési ideje, tagjainak pontos névsora és a miniszteri változások időpontjai) is hozzáférhető a két vastos kötetben. A mű használatát *Romsics Ignác* történésznek az összes eddigi magyar kormány működéséről áttekintést nyújtó, színvonalas bevezető tanulmánya, valamint a kormányprogramok mutatói segítik.

A könyv joggal számíthat a közélet szereplőinek, a politikai, jogi és történeti kutatásnak, a felsőoktatás oktatói és hallgatói karának, továbbá a közművelődési intézmények és a nagyközönség érdeklődésére is.

Példányonként megvásárolható a Budapest VII., Rákóczi út 30. (bejárat a Dohány u. és Nyár u. sarkán) szám alatti Közlöny Könyvesházban (tel.: 321-2136, fax: 321-5275), valamint a Budapest VIII., Somogyi Béla u. 6. szám alatti Közlönyboltban (tel.: 318-8411), illetve megrendelhető a kiadó ügyfélszolgálatán (fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: [megrendeles@mhk.hu](mailto:megrendeles@mhk.hu)).

---

**MEGRENDELÉS**

Megrendelem a

**MAGYAR KORMÁNYPROGRAMOK**  
**1867–2002**

című kétkötetes, 1728 oldal terjedelmű kiadványt

(ára: **9975 Ft** áfával) ..... példányban, és kérem, juttassák el alábbi címemre:

A megrendelő (cég) neve: .....

Címe (város, irányítószám): .....

Utca, házszám: .....

Ügyintéző neve, telefonszáma: .....

A megrendelő (cég) bankszámlaszáma: .....

A megrendelt példányok ellenértékét a postaköltséggel együtt, a szállítást követő számla kézhezvétele után, 8 napon belül átutaljuk a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadónak a számlán feltüntetett pénzforgalmi jelzőszámára vagy postai úton a fenti címre.

Keltezés: .....

.....  
cégszerű aláírás



**A Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó**  
megjelentette

**Dr. Kiss Eliza**

**BorJogász**

című kötetét

A Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó olyan jogi kézikönyvet tesz a szakértő olvasó asztalára, amely a Kiadótól megszokott pontossággal és a teljesség igényével ad eligazítást a jogterület és a szakhivatalok világában. A könyv szerzője dr. Kiss Eliza jogász és közigazgatási szakember, akinek a magyar borászat iránti elhivatottsága a borásztársadalom széles köre előtt közismert.

A BorJogász-ból a magyar szőlész és a borosgazda tudni fogja, mi a „jogi csízió” szakmájának ügyes-bajos dolgaiban, így a kiadvány reményeink szerint minden magyar gazda polcán helyet kaphat, de remélhetőleg haszonnal forgatják majd az agrár-szakigazgatásban dolgozók, az agrár-felsőoktatásban tevékenykedők, a kutatóintézetek munkatársai és mindenki, aki szeretne megfelelő támpontot kapni a jogterületen történő eligazodáshoz.

A kötet 390 oldal terjedelmű, ára **4977 forint** áfával.

Példányonként megvásárolható a Budapest VII., Rákóczi út 30. (bejárat a Dohány u. és Nyár u. sarkán) szám alatti Közlöny Könyvesházban (tel.: 321-2136, fax: 321-5275), valamint a Budapest VIII., Somogyi Béla u. 6. szám alatti Közlönyboltban (tel.: 318-8411), illetve megrendelhető a kiadó ügyfélszolgálatán (fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: [megrendeles@mhk.hu](mailto:megrendeles@mhk.hu)).

---

**MEGRENDELÉS**

Megrendelem

**Dr. Kiss Eliza**

**BorJogász**

című, 390 oldal terjedelmű kiadványt (ára: **4977 Ft** áfával) ..... példányban, és kérem, juttassák el alábbi címemre:

A megrendelő (cég) neve: .....

Címe (város, irányítószám): .....

Utca, házszám: .....

Ügyintéző neve, telefonszáma: .....

A megrendelő (cég) bankszámlaszáma: .....

A megrendelt példányok ellenértékét a postaköltséggel együtt, a szállítást követő számla kézhezvétele után, 8 napon belül átutaljuk a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadónak a számlán feltüntetett pénzforgalmi jelzőszámára vagy postai úton a fenti címre.

Keltezés: .....

.....  
cégszerű aláírás

A Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó  
megjelentette a

## KOSSUTH-, ÁLLAMI ÉS SZÉCHENYI-DÍJASOK 1948–2008

című könyvet

Másodszor rendezte köteté a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó a Kossuth-, Állami és Széchenyi-díjjal kitüntetettek névsorát, illetve a díjakkal kapcsolatos jogszabályokat, dokumentumokat. A 2008-as kiadásnak tehát szerves, tartalmi előzménye az 1998-ban, a Kossuth-díj alapításának 50. évfordulója alkalmából megjelent, de kereskedelmi forgalomba nem került, A Kossuth-díj, az Állami Díj és a Széchenyi-díj fél évszázada című kislexikon. Annak előtte, 1988-ban látott napvilágot az Akadémiai Kiadó és a Magyar Népköztársaság Minisztertanácsának közös gondozásában a Kossuth-díjasok és állami díjasok almanachja 1948–1985 című munka. A sorrendben harmadik, összegző könyv időszerűségét is az évforduló adja: hatvan évvel ezelőtt, 1948-ban adták át az első Kossuth-díjakat.

A könyv közreadásában az a szándék vezette a kiadót és a szerkesztőket, hogy az olvasó teljes áttekintést kapjon hat évtized Kossuth-, állami és Széchenyi-díjasairól, e rangos elismerések alapításának és odaítélésének körülményeiről.

A két kötet 550 oldal terjedelmű, ára **19 900 forint** áfával.

Példányonként megvásárolható a Budapest VII., Rákóczi út 30. (bejárat a Dohány u. és Nyár u. sarkán) szám alatti Közlöny Könyvesháza (tel.: 321-2136, fax: 321-5275), valamint a Budapest VIII., Somogyi Béla u. 6. szám alatti Közlönyboltban (tel.: 318-8411), illetve megrendelhető a kiadó ügyfélszolgálatán (fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: megrendeles@mhk.hu).

### MEGRENDELÉS

Megrendelem a

## KOSSUTH-, ÁLLAMI ÉS SZÉCHENYI-DÍJASOK 1948–2008

című, 550 oldal terjedelmű kiadványt (ára: **19 900 Ft** áfával) ..... példányban, és kérem, juttassák el alábbi címemre:

A megrendelő (cég) neve: .....

Címe (város, irányítószám): .....

Utca, házszám: .....

Ügyintéző neve, telefonszáma: .....

A megrendelő (cég) bankszámlaszáma: .....

A megrendelt példányok ellenértékét a postaköltséggel együtt, a szállítást követő számla kézhezvétele után, 8 napon belül átutaljuk a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadónak a számlán feltüntetett pénzforgalmi jelzőszámára vagy postai úton a fenti címre.

Keltezés: .....

.....

cégszerű aláírás

**A Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó**

gondozásában megjelent a

**BŰNÜGYI SZEMLE**

– a jogalkalmazók folyóirata

Az utóbbi időben megnövekedett az igény a büntető jogalkalmazási kérdések – nyomozati eljárások, bírósági döntések – korrekt, szakszerű és időszerű közvetítésére, esetleg kritikájára, új jogintézmények bemutatására, a gyakorlat során felmerülő problémái megoldására.

A negyedévente megjelenő szakfolyóirat elsősorban a büntető jogalkalmazás aktuális kérdéseivel foglalkozik, így egyaránt érinti az anyagi büntetőjogot, a büntető eljárásjogot, a büntetés-végrehajtási jogot, valamint az igazságügyi szakértői tevékenységet is. Feltárja a mindennapi jogalkalmazás szempontjából jelentőséggel bíró problémákat aktuális események, bírósági döntések közlésével. Ezen túlmenően a hazai jogalkalmazás szempontjából releváns nemzetközi és európai jogi aktusok elemzésének is megjelenést kíván biztosítani. A folyóiratban helyet kapnak a bűnügyi tudományokkal foglalkozó elméleti tanulmányok is.

Egy példány ára: **3255 Ft.**

A 2009. évi éves előfizetés díja: **12 600 Ft.**

---

**MEGRENDELÉS**

Megrendelem a BŰNÜGYI SZEMLE című szakfolyóirat 2009. évi számait ..... példányban.

Az előfizetési díj: 12 600 Ft/év áfával.

A megrendeléseket a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó címére (1085 Budapest, Somogyi Béla u. 6., 1394 Budapest 62., Pf. 357) lehet feladni. Fax: 338-4746 vagy 318-6668.

A megrendelő (cég) neve: .....

Címe (város, község, irányítószám): .....

Utca, házszám: .....

Példányonként megvásárolható a Budapest VII., Rákóczi út 30. (bejárat a Dohány u. és Nyár u. sarkán) alatti Közlöny Centrumban (tel.: 321-5971, fax: 321-5275, e-mail: kozlonycentrum@mhk.hu), illetve megrendelhető a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó ügyfélszolgálatán (fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: kozlonybolt@mhk.hu) vagy a [www.mhk.hu/kozlonybolt](http://www.mhk.hu/kozlonybolt) internetcímen. Ára: 3255 Ft áfával.

Keltezés: .....

.....  
cégszerű aláírás



**JELENTKEZÉSI FELHÍVÁS**  
**az**  
**ELTE JOGI TOVÁBBKÉPZŐ INTÉZET**  
**2009–2010 tanévben induló**  
**3 féléves képzési idejű posztgraduális szakjaira**

***Jogászok részére***

Adójogi szakjogász  
Biztosítási szakjogász  
Családjogi szakjogász  
European Business Law  
Gazdasági büntetőjogi szakjogász  
Ingatlanforgalmi szakjogász  
Iparjogvédelmi és szerzői jogi szakjogász  
Kereskedelmi szakjogász  
Környezetvédelmi szakjogász  
Szabályozási (kodifikátor) szakjogász  
Társasági és cégjogi szakjogász  
Tőkepiaci és bank szakjogász

***Nem jogászok részére***

Jogi szakokleveles gazdasági szakember  
(közgazdász, mérnök, informatikus stb.)  
Jogi szakokleveles környezetvédelmi szakember  
Jogi szakokleveles orvos, fogorvos, gyógyszerész  
és egészségügyi szakember  
Építésügyi jogi szakokleveles mérnök

**ELTE JOGI TOVÁBBKÉPZŐ INTÉZET**

[www.eltejt.hu](http://www.eltejt.hu)

Szerkesztésért felelős: Dr. Kis Norbert, az FVM Jogi Főosztályának vezetője.

Kiadja a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó (1085 Budapest, Somogyi Béla u. 6., [www.mhk.hu](http://www.mhk.hu)).

A kiadásért felelős: dr. Kodela László elnök-vezérigazgató.

Előfizetésben megrendelhető a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó ügyfélszolgálatán (1085 Budapest, Somogyi Béla u. 6.; 1394 Budapest 62., Pf. 357, fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: [kozlonybolt@mhk.hu](mailto:kozlonybolt@mhk.hu)) vagy a [www.mhk.hu/kozlonybolt](http://www.mhk.hu/kozlonybolt) internetcímen.

Terjesztés: tel.: 317-9999, 266-9290/245 mellék.

Előfizetésben terjeszti a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó a Magyar Posta Zrt. közreműködésével. Telefon: 235-4554, 266-9290/240, 241 mellék.

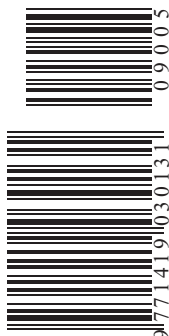
Példányonként megvásárolható a Budapest VIII., Somogyi Béla u. 6. szám alatti Közlönyboltban (tel.: 318-8411).

2009. évi éves előfizetési díj: 27 468 Ft áfával, féléves előfizetési díj: 13 734 Ft áfával. Egy példány ára: 1315 Ft áfával.

**HU ISSN 1419-0303**

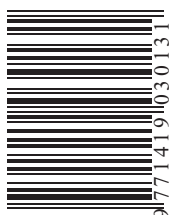
Formakészítés: SPRINT Kft.

09.1544 – Nyomta a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó Lajosmizsei Nyomdája. Felelős vezető: Burján Norbert igazgató.





# KÖZLÖNY



Szerkesztésért felelős: Dr. Kis Norbert, az FVM Jogi Főosztályának vezetője.

Kiadja a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó (1085 Budapest, Somogyi Béla u. 6., [www.mhk.hu](http://www.mhk.hu)).

A kiadásért felelős: dr. Kodela László elnök-vezérigazgató.

Előfizetésben megrendelhető a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó ügyfélszolgálatán (1085 Budapest, Somogyi Béla u. 6.; 1394 Budapest 62., Pf. 357, fax: 318-6668, 338-4746, e-mail: [kozlonybolt@mhk.hu](mailto:kozlonybolt@mhk.hu)) vagy a [www.mhk.hu/kozlonybolt](http://www.mhk.hu/kozlonybolt) internetcímen.

Terjesztés: tel.: 317-9999, 266-9290/245 mellék.

Előfizetésben terjeszti a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó a Magyar Posta Zrt. közreműködésével. Telefon: 235-4554, 266-9290/240, 241 mellék.

Példányonként megvásárolható a Budapest VIII., Somogyi Béla u. 6. szám alatti Közlönyboltban (tel.: 318-8411).

2009. évi éves előfizetési díj: 27 468 Ft áfával, féléves előfizetési díj: 13 734 Ft áfával. Egy példány ára: 1315 Ft áfával.

**HU ISSN 1419-0303**

Formakészítés: SPRINT Kft.

09.1544 – Nyomta a Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó Lajosmizsei Nyomdája. Felelős vezető: Burján Norbert igazgató.